



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Это цифровая копия книги, хранящейся для потомков на библиотечных полках, прежде чем ее отсканировали сотрудники компании Google в рамках проекта, цель которого - сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских прав на эту книгу истек, и она перешла в свободный доступ. Книга переходит в свободный доступ, если на нее не были поданы авторские права или срок действия авторских прав истек. Переход книги в свободный доступ в разных странах осуществляется по-разному. Книги, перешедшие в свободный доступ, это наш ключ к прошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все пометки, примечания и другие записи, существующие в оригинальном издании, как наименование о том долгом пути, который книга прошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использования

Компания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы перевести книги, перешедшие в свободный доступ, в цифровой формат и сделать их широкодоступными. Книги, перешедшие в свободный доступ, принадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые действия, предотвращающие коммерческое использование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические запросы.

Мы также просим Вас о следующем.

- Не используйте файлы в коммерческих целях.
Мы разработали программу Поиск книг Google для всех пользователей, поэтому используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отправляйте автоматические запросы.
Не отправляйте в систему Google автоматические запросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного перевода, оптического распознавания символов или других областей, где доступ к большому количеству текста может оказаться полезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем использовать материалы, перешедшие в свободный доступ.
- Не удаляйте атрибуты Google.
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он позволяет пользователям узнать об этом проекте и помогает им найти дополнительные материалы при помощи программы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
Независимо от того, что Вы используете, не забудьте проверить законность своих действий, за которые Вы несете полную ответственность. Не думайте, что если книга перешла в свободный доступ в США, то ее на этом основании могут использовать читатели из других стран. Условия для перехода книги в свободный доступ в разных странах различны, поэтому нет единых правил, позволяющих определить, можно ли в определенном случае использовать определенную книгу. Не думайте, что если книга появилась в Поиске книг Google, то ее можно использовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских прав может быть очень серьезным.

О программе Поиск книг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне доступной и полезной. Программа Поиск книг Google помогает пользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый поиск по этой книге можно выполнить на странице <http://books.google.com/>

Slav 3633.12

Harvard College
Library



THE GIFT OF

Archibald Cary Coolidge, Ph.D.

Class of 1887

RUSSIAN COLLECTION OF 1922

СИБИРСКІЯ

АЛТАЙСКИЯ

ИЗДАНИЕ

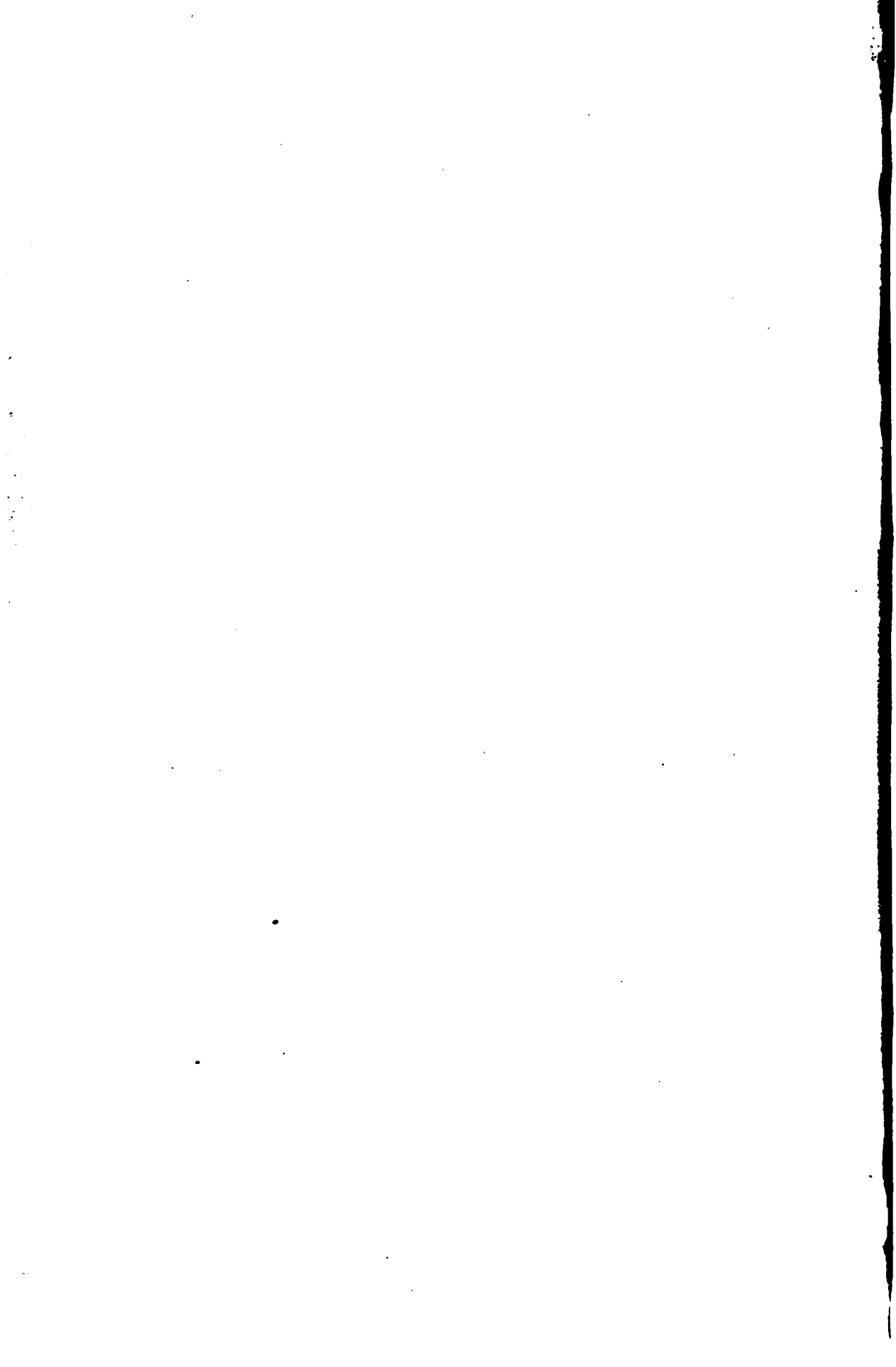
ИМПЕРАТОРСКОЙ АРХЕОГРАФИЧЕСКОЙ КОММИССИИ



С.-ПЕТЕРБУРГЪ

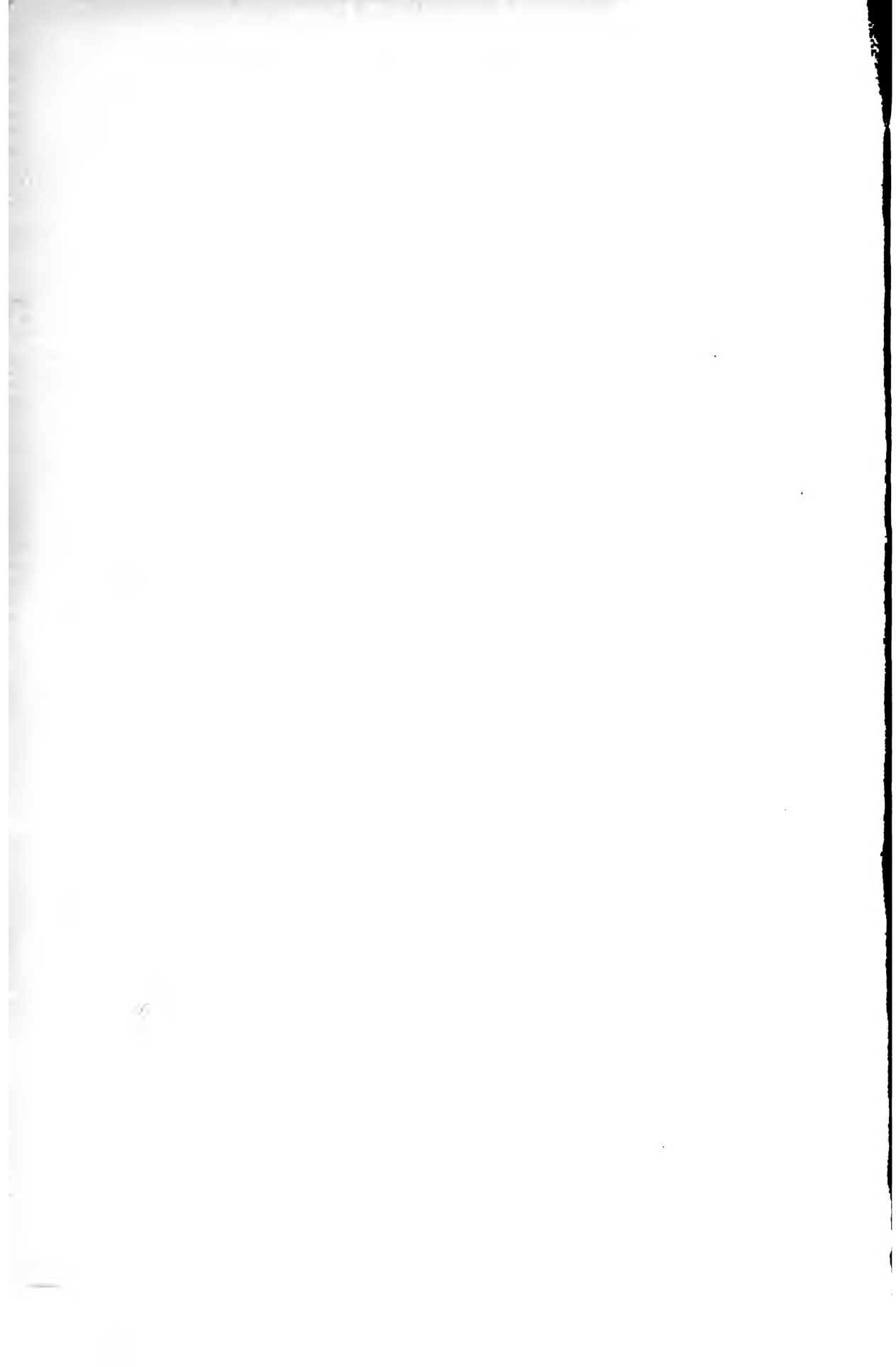
Типографія И. Н. Скороходова (Надеждинская, 43).

1907



СИБИРСКІЯ

ЖУРНАЛ

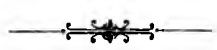


СИБИРСКІЯ

ЯКОШКИ

ИЗДАНИЕ

ИМПЕРАТОРСКОЙ АРХЕОГРАФИЧЕСКОЙ КОММИССИИ



С.-ПЕТЕРБУРГЪ

1907

Slaw 3633.12

MARVARD COLLEGE LIBRARY
61 TWP
ARCHIBALD S. TOWN SEND
JULY 1 1922

C

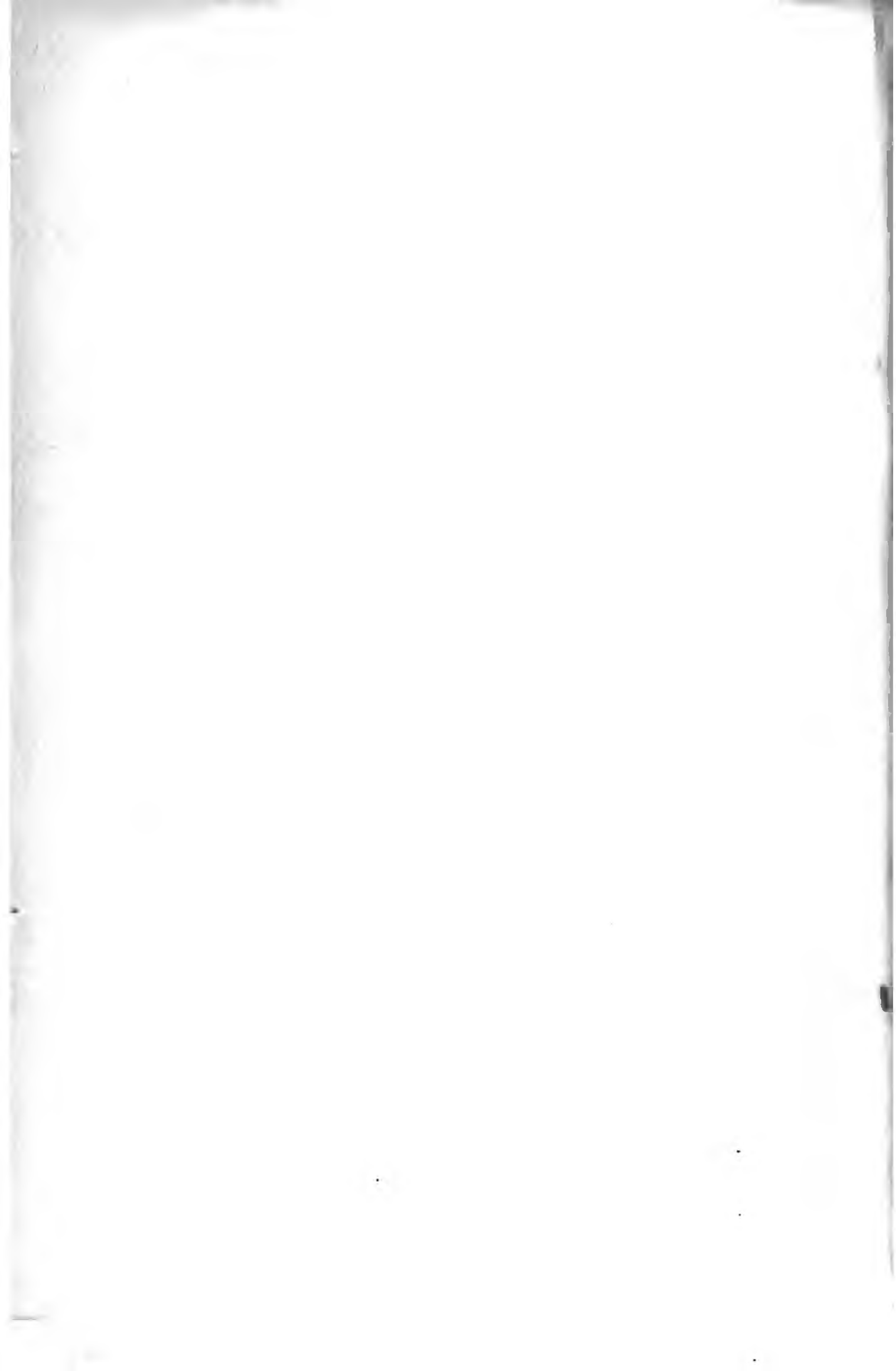
Напечатано по распоряженію Императорской Археографической
Коммисіи.

Типографія И. Н. Скороходова, (Наеждинская 43).

22.12.1

ОГЛАВЛЕНІЕ.

| | <i>Стран.</i> |
|---|---------------|
| Предисловіе | I—XXXVIII |
| <u>Строгановская</u> лѣтопись по списку Спасскаго | 1 |
| <u>Строгановская</u> лѣтопись по Толстовскому списку | 47 |
| <u>Строгановская</u> лѣтопись въ сокращеніи по Аѳанасіевскому списку | 97 |
| Есиповская лѣтопись по Сычевскому списку. | 105 |
| Есиповская лѣтопись по списку Ундольскаго | 171 |
| Есиповская лѣтопись по Абрамовскому списку | 241 |
| Есиповская лѣтопись по Румянцовскому списку. | 261 |
| Есиповская лѣтопись по Погодинскому списку | 271 |
| Есиповская лѣтопись по Бузуновскому списку | 296 |
| Есиповская лѣтопись по Головинскому списку | 307 |
| Ремезовская лѣтопись по Мировичеву списку | 312 |
| Описаніе Сибири по списку Императорской Публичной Би- бліотеки | 367 |
| Указатели | 1—20 |



Выходящее нынѣ въ свѣтъ изданіе Археографической Коммиссіи, „Сибирскія Лѣтописи“, первоначально было поручено члену Коммиссіи П. В. Павлову; за его отказомъ, изданіе это было передано Л. Н. Майкову, которымъ и былъ отпечатанъ текстъ лѣтописей.

За кончиной Л. Н. Майкова, не успѣвшаго довести изданіе до конца, дѣло это было поручено члену Коммиссіи В. В. Майкову, которымъ составлены описаніе списковъ, послужившихъ для изданія, и указатель.

Л. Н. Майковымъ были установлены слѣдующія редакціи Сибирскихъ лѣтописей:

I. Строгановская, раздѣляющаяся на: А) основную, Б) распространенную и В) сокращенную редакціи. II. Есиповская, тоже раздѣляющаяся на: А) основную, Б) распространенную и В) сокращенную; при чемъ типовъ сокращеній— пять. III. Ремезовская.

Кромѣ этихъ редакцій, въ изданіи помѣщена статья „Описаніе Сибири“, начинающееся разсказомъ о завоеваніи Сибири Ермакомъ и оканчивающееся свѣдѣніями о Китаѣ *).

I. А) Строгановская лѣтопись первой редакціи напечатана по слѣдующимъ спискамъ:

1. Рукопись библіотеки графа С. Г. Строганова (отд. V А (а) № 85), въ 4-ю долю листа, на

*) Упомянутая статья была напечатана ранѣе въ книгѣ А. А. Титова „Сибирь въ XVII в.“ изд. Г. Юдинъ. М. 1890, стр. 55.

684 листахъ, писана скорописью двухъ почерковъ, не позже половины XVII в. Текстъ этой рукописи принятъ за основной и обозначенъ С.

На первомъ листѣ, принадлежащемъ къ переплету, слѣлана отмѣтка: „Подарена мнѣ Григоріемъ Ивановичемъ Спасскимъ 13-го ноября 1843 года въ Москвѣ. Графъ Сергій Строгановъ“.

Въ рукописи помѣщены статьи:

а) л. 1. „Книга глаголемоя история сказание о Казанне въкратце и о начале царства Казанскаго, како и откуда и в которые лѣта начася, и о брани і о побѣдахъ великихъ князей Московскихъ съ царьми Казанскими, и о взятіи царства Казанскаго благовернымъ царемъ і великимъ княземъ Иваномъ Васильевичемъ, всея Великія Росіи самодержцемъ“—извѣстная „Исторія о Казанскомъ царствѣ“, изданная въ 1791 г., съ отмѣнами противъ печатнаго текста. Объ исторіи Казанской см. у Кунцевича: „Исторія о Казанскомъ царствѣ или Казанскій лѣтописецъ. Опытъ истор.-литерат. изслѣдованія“ (Л-сь зан. Импер. Археогр. Ком., в. XVI. Спб. 1906).

б) л. 289. „Лѣта 7062 году мѣсяца апрѣля въ 2 день государь царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи послалъ на Астраханьское царство царя Дерьбыша“.

в) л. 309. „О взятіи Сибирскія земли, како благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи подарова Богъ Сибирское государство обладати ему государю и побѣдiti Муртазелиева сына Кучюма салтана сибирскаго и сына его царевича Маметкула взяти жива, и како просвѣти Богъ Сибирскую землю святымъ крещениемъ и святыми Божиими церквами і утверди в ней святительскій престолъ архиепископію“.

Во всѣхъ статьяхъ заглавія главъ писаны кино-

варью. Второй почеркъ начинается съ л. 309, т. е. съ начала Сибирской лѣтописи, а такъ какъ и форматъ занятаго письмомъ поля съ этого листа иной противъ предшествующихъ статей, то можно полагать, что статья о завоеваніи Сибири присоединена къ рукописи позже написанія первыхъ двухъ статей.

2. Рукопись Импер. Публ. Библ., изъ собранія гр. Ѳ. А. Толстого (Отд. I. 414--F. IV. 123), написана скорописью XVIII в. на 10 лл. въ листъ. Обозначена Т.

Въ ней находится всего одна статья: „О взятіи Сибирскія земли, како благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи подарова Богъ Сибирское государство обладати ему государю и побѣдiti ему Муртаземевъ (sic) сына Кучума салъта (sic) Сибирского и сына его царевича Маметкула взяти жива і како просвѣти Богъ ту Сибирскую землю святымъ крещениемъ святыми Божиими церквами“.

Судя по старой нумераціи, сдѣланной въ XIX в. и начинающейся съ 15 л., въ рукописи недостаетъ первыхъ 14 листовъ.

3. Рукопись Импер. Публ. Библ. изъ собранія Погодина (№ 1489), писана скорописью разныхъ почерковъ XVIII в., на 250 лл. въ листъ. Обозначена П.

Въ ней находятся слѣдующія статьи:

а) л. 1. „Сказаніе главамъ настоящія книги сея:— „Книга глаголемая исторія о Казанскомъ царствіи“. На л. 3 дано полное заглавіе: „Книга глаголемая исторія о Казанскомъ царстве. Сказаніе вкратцѣ о начале царства Казанского: како и откуды и в которые лѣта нача (sic) ея и о брани и о побѣдахъ великихъ князей Московскихъ со царями Казанскими и о взятіи царства Казанского благовѣрнымъ царемъ і великимъ княземъ Иваномъ Васильевичемъ, всеа Русіи великимъ самодержцемъ“. Въ оглавленіи помѣчена 81 глава. Въ

текстъ повѣсти нумерація главъ прекращается на 78-й; затѣмъ идутъ: 79-я глава (о царскомъ хожденіи) безъ нумераціи, но съ заголовкомъ, 80-я глава (о поставленіи церкви) безъ нумераціи и заголовка, для котораго оставлено пустое мѣсто, и глава 81-я (о чести священническаго чину), ничего общаго съ повѣстью не имѣющая. Нумерація по тетрадамъ оканчивается на 24-й. Передъ статьей помѣщена раскрашенная заставка, а на полѣ нарисованъ цвѣтокъ на стеблѣ съ листьями.

б) л. 202 об. „О взятіи Сибирскія земли како благочестивому государю царю и великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи подарова Богъ Сибирское государство обладати ему государю и побѣдiti Муртаземеву (sic) сына Кучюма салтана Сибирскаго и сына его царевича Маметкула взяти жива и како просвѣти Богъ ту Сибирскую землю святымъ крещениемъ і святыми Божіими церквами“. Здѣсь надо замѣтить, что рассказъ о подробностяхъ смерти Ермака почему-то не дописанъ и оставлено пустое мѣсто, равно не написана и глава о возвращеніи казаковъ на Русь, хотя заголовокъ для нея сдѣланъ. Передъ началомъ статьи помѣщена большая въ полстраницы разрисованная заставка того же стilia, что и первая.

в) л. 239. „О приходѣ турецкаго и татарскаго воинства под Астрахань лѣта отъ создания мира 7077-го“; нач.: „Отъ Рожества Христова 1569-го, марта въ 20 день, Селимъ, султанъ Турецки, хотениемъ и завистию размноженія ради царства своего возбужденны, ис Константинополя землею и моремъ великое свое воинство турковъ конныхъ 25 т. и янчаровъ 10 т. отряди...“ Эта статья писана другимъ, болѣе позднимъ почеркомъ, чѣмъ предыдущія двѣ.

4) Сборникъ Импер. Публ. Библ. писанъ скорописью разныхъ почерковъ второй половины XVII в.

на 332 листахъ въ 4-ю долю (Q. IV. 217). Обозначенъ Е. Этотъ сборникъ поступилъ въ бібліотеку послѣ Карамзина, который далъ ему названіе „Смѣсь Елагинская“. На л. 1 находятся замѣтки Карамзина о содержаніи сборника; на корешкѣ наклеенъ ярлычекъ, и на немъ рукой Карамзина тоже сдѣланы отмѣтки о содержаніи сборника. Въ отчетѣ Библіотеки за 1866 г., на стр. 91—92, помѣщено краткое описаніе этой рукописи; мы здѣсь даемъ описаніе болѣе подробное.

Въ сборникѣ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 1. „Выписано изъ лѣтописца на перечень, отъ котораго временіи началась прозывати Руская земля и кто в ней первое почаль княжити. Се начнемъ сію повесть глаголати лѣто отъ созданія міру отъ Адама до потопа Ноева. 7042-го лѣта [по] потопе Ноевѣ бысть три сыны Ноевы Сямъ, Хамъ, Иафеть...“; л. 3. „О великомъ Новѣградѣ и о Руси...“; л. 8 об. „Начало Руской земли и корень великимъ княземъ“; далѣе идетъ краткая погодная лѣтопись, конца которой недостаетъ, послѣднее извѣстіе: „Въ лѣто 7121-го избранъ бысть Богомъ дараванный (sic), Богомъ превознесенный благовѣрный благородный великий государь царь и великий князь Михаилъ Федоровичъ всеа Русии Романовыхъ; венчаему жъ государю пресвященнымъ киръ Еѳремомъ митрополитомъ Казанскимъ і Свияжскимъ...“, далѣе листы вырваны; въ срединѣ, между листами 17 об. и 18, тоже недостаетъ нѣсколькихъ листковъ. Въ разныхъ мѣстахъ попадаются поправки позднѣйшаго времени, для образца приводимъ нѣкоторыя: а) л. 17 об., послѣ извѣстія о Калкской битвѣ прибавлено: „і в лѣтописцехъ записанія не обрящеша“, б) л. 18: „а тотъ Чюдовъ монастырь стоитъ на Москвѣ в Кремлѣ городе противъ патриарша двора“; в) л. 23 об.: „Сей Троицкой Сергиевъ монастырь стоитъ отъ Москвы 60 версть“ и т. п.

б) л. 32. „Повесть о прихоженіи Литовского короля Степана с великимъ и гордымъ воинствомъ на великии и на славный Богомъ спасаемыи градъ Псковъ і како избави отъ рукъ врагъ нашихъ Богомъ спасаемый милостию пребезначалныя Троица со студомъ отъидоша“; нач.: „Бѣ же сие в лѣто 7085-го, во царство благовѣрнаго и христіолюбиваго государя царя і великаго князя Івана Васильевича, всеа Русіи самодержца, и при благовѣрныхъ его царевичехъ, царевиче Иванѣ Ивановиче и царевиче Ѳеодоре Ивановиче, правящимъ же имъ“...

в) л. 120 об. „О царицахъ царя Івана Васильевича“; нач.: „1-я царица Настасія Романовна Юрѣва. 2-я царица Марья Темрюковна черкасовъ пятигорскихъ. 3-я царица Марѣа Васильевна Собакиныхъ. 4-я царица Анна Алексѣевна Колтовская. Лѣта 7080-го, априля въ 29 день, Рускія митрополиі Московского государства і всеи Руской земли, не вѣмъ, которымъ обычаемъ, митрополиты и архиепископы, и епископы, и архимариты, и игумены, і весь освященный соборъ благословили государя царя і великаго князя Івана Васильевича всеа Русіи женитися 4-мъ бракомъ, мимо Христова Евангеліе и апостолы и Христову церковь и помѣстныя соборы и большихъ вселенскихъ 7-ми соборовъ, и о томъ страшно заповѣдано и запрещено: хто дерзнетъ отъ православныхъ и до простыхъ къ четвертому браку, и тому всему судить Богъ хто того не послушаетъ; по Соломану: 3-му—тѣми и зыблется земля, а четвертаго понести не можетъ, что дастъ Богъ збудетъ. И потомъ понялъ 5-ю царицу Рѣсилчикову. 6-ю сказываютъ, что ималъ молитву со вдовою Василисою Мелентьевою сиречь з женищемъ. 7-ю царицу Марью Ѳеодоровну Нагихъ, и отъ ней родился царевичъ Дімитрей. Максимъ Грекъ трезвися убо и тружася да принесеши Господеви Твоему класа сотна или 60-го, 30-го, бо истязани бу-

дутъ сочтавшесе и законно женами; в закон[ѣ] женитва нѣсть грѣха. Подшися добра земля быть, а не камень, ни путь, ни терния явитися своему небесному дѣлателью.

г) л. 121 об. „О начале разбойничества во всей Росіи и о ростриге Григорье Отрепьеве и о смерти царя Бориса“ (изъ сказанія Авраамія Палицына съ нѣкоторыми отличіями).

д) л. 131 об. „Спрашивала твоя святая душа сколько душъ пришло со Ияковомъ во Египеть при державе еараонове Иосифове. Со Ияковомъ пришло всѣхъ душъ 74 души. И сколько лѣтъ были во Египте и пороботали Египтяномъ...“

е) л. 132. Выписки изъ Іоанна Лѣствичника.

ж) л. 135. „Слово инока Максима Грека о птице неясыти. Неясыть птица подобна есть жеравлю...“

з) л. 136. „Того же инока Максима Грека словеса воставлятельная къ покаянію. Огнь присно изнуряя червь и плачь непрестаненъ...“

и) л. 136 об. Замѣтка: „Притча о преступленіи душевнемъ написано в особои тетрати не в сеи книге“. Далѣе идутъ вирши: „В сїи день Христовъ светлѣиши ты, господине мой честнѣиши буди здравъ на лѣта многа, о семъ молю всещедрого Бога, и з благодатнымъ твоимъ домомъ и с прочимъ ближнимъ своимъ родомъ да подасть вамъ всякаго блага, Ему же буди всегда слава. Я маленькой сиротинка, Христова стада животинка. Я маленькой юнатикъ, Пречистѣй Дѣвѣ воспѣватикъ. Я Христа прославляю, тоненко голосомъ воспѣваю. Вамъ приятелемъ поздравляю и главу мою честности вашей приклоняю. И вы ко мнѣ маленькому юнатку, кроткому жъ яко овчатку, ласковы бывайте и заплату мнѣ давайте. Радуйтеся же—ныне другъ другу рцйте, въ нынешний годъ многолѣтствуйте вси вы“.

і) л. 137 об. „Исторія о Казанскомъ царствѣ“;

сперва идетъ оглавленіе, доведенное только до главы 13-й включительно и писанное другимъ почеркомъ, чѣмъ помѣщенное далѣе „Сказаніе вкратце о началѣ царства Казанскаго і о брани...“, которое оканчивается главой 86: „О крещеніи двою царей казанскихъ і иныхъ татаръ многихъ... О царскомъ хожденіи по святымъ мѣстамъ и о царскихъ чадахъ ихъ чудо о водѣ святаго Никиты и о распространеніи монастыря.. О воде святаго Никиты Переславскаго чудотворца той же главы“. Въ этой статьѣ тоже встрѣчаются поправки, едѣланная позднѣе.

к) л. 393. „Сказаніе о взятіи града Сибири (последнія два слова зачеркнуты и другимъ почеркомъ надписано: Сибирскіе земли) и о поставленіи Чюсовскихъ городкѣхъ (sic)“.

Б) Строгановская лѣтопись въ редакціи распространенной напечатана по двумъ спискамъ.

Б. Сборникъ Импер. Публ. Библ., изъ собранія гр. Ѳ. А. Толстого (Отд. II. № 444—Q. IV. 82), писанъ скорописью половины XVIII в. на 81 листѣ, въ 4-ю долю листа. Текстъ сибирской лѣтописи этого сборника принятъ за основной. Обозначенъ Т.

Въ сборникѣ находятся статьи:

а) л. 1 „Списаніе о Сибирской землѣ“, т.-е. Сибирская лѣтопись Саввы Есипова, не имѣющая оглавленія.

б) л. 29 об. „Исторія о Сибирствѣи земли инъ переводѣ“. Это Сибирская лѣтопись Строгановской редакціи. На л. 74 об. подѣ статьей о Сибири киноварью написано: „Конецъ списанію и Богу слава. Аминь. — П. С. С. М. Щ.“, а на л. 75 другимъ почеркомъ: „Конецъ повести Сибирской“.

в) л. 76 „Исторія о Хинскомъ царствѣ“ (на полѣ приписано другимъ позднѣйшимъ почеркомъ „Китай-

скомъ“); нач.: „Царство Хина подле окияна - моря и подле Индійскаго царства, а Птоломей царь Египецкий назвалъ то царство Китайское царство, а нынѣ то царство ото многихъ людей зовется Хина, великое и пространное...“; подъ статьей приписаны другимъ почеркомъ слова: „Конецъ сей книги“; тѣмъ же почеркомъ сдѣлана на полѣ л. 79 приписка: „Писано о фарфоровыхъ в Китайской книге въ 39 главѣ подлиннѣ“.

6. Сборникъ Археографической Коммисіи № 70. См. ниже, стр. XIX.

В) Строгановская лѣтопись въ редакціи сокращенной напечатана по тремъ спискамъ.

7. Аѳанасьевскій. Сборникъ Моск. Гл. Арх. Мин. Ин. Д. писанъ скорописью к. XVII—н. XVIII в. на I+203 листахъ въ листъ (№ 51/71); текстъ его принять за основной. Обозначенъ А.

Въ немъ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 1. Исторія Казанская (въ 79 главахъ).

б) л. 141. „О взятіи Сибирскомъ“.

в) л. 151. „О исторіи Псковской вкратцѣ“.

На л. I находятся двѣ записи, одна изъ нихъ показываетъ содержаніе рукописи, а вторая—принадлежность рукописи: „Книга сія принадлежала *) преосвященному Аѳанасію, Архіепископу Колмогорскому, а въ Архивъ дошедшая отъ Платона Мусина-Пушкина, въ листъ“. Аѳанасій былъ архіепископомъ Холмогорскимъ и Важскимъ въ 1682—1702 гг., слѣдовательно, время написанія рукописи можетъ быть отнесено ко времени не позднѣе 1702 г. Ранѣе, въ 1675—79 гг., архіепископъ Аѳанасій былъ игуменомъ Исетскаго Успенскаго монастыря въ Пермской епархіи.

*) Послѣ этого слова было написано, а потомъ зачеркнуто слово „кейнику“.

8. Румянцовскій. Рукопись „Новый лѣтописецъ“ Московскаго Публичнаго и Румянцовскаго Музеевъ № ССLIX, на 134 листахъ въ листъ; описаніе ея см. у Востокова. Обозначенъ Р.

9. Сборникъ Импер. Публ. Библ., изъ собранія Фролова (Ф. XVII. 15), писанъ скорописью XVII в. на 371 листѣ въ листъ. Обозначенъ Ф. На л. 1 написано: „Изъ собранія Петра Фролова. 1820 года“.

Въ немъ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 1. „Собрание о всякихъ различныхъ писани многихъ вещей, яже суть здѣ писано. О аминѣ сказаніе“; нач.: „Аминь есть великое божественное дѣло всякому начинанію божественному обрѣтается...“

б) л. 2. „Сказаніе и указъ о кадилѣ“; нач.: „Кадилѣ есть утроба пресвятыя Богородицы, а в кадилѣ углѣ горящій Христосъ...“

в) л. 2 об. „Толкованіе. Патриархъ толкуется отцемъ начальникъ. Митрополитъ матере градовомъ...“; далѣе истолковывается значеніе архіепископа, епископа, архимандрита, игумена, попа, дьякона, дьякониссы, протопопа, протодьякона, архидьякона, пресвитера и дьякона.

г) л. 3 об. „Сказаніе о мантии патриархове и митрополитове и архіепискове и епискове. Глаголютъ же отъ взыскающихъ трудолюбне еже о мантияхъ прежь писанныхъ ерархъ...“

д) л. 4. „О скуѣи поповской сказаніе, которыя ради вины скуѣя на попѣ. Скуѣя есть на главѣ перею вмѣсто златаго вѣнца...“ (на полѣ сдѣлана поправка „плата“).

е) л. 5. „О небесныхъ чинѣхъ древнихъ, иже на небеси Бога поютъ непрестанно. Первые чинѣ архангели, вторыи чинѣ аггели...“

ж) л. 5 об. „О земныхъ чинѣхъ иже на земли Бога славятъ. 1-й чинѣ патриархи 2-й чинѣ митрополиты...“

з) тамъ же, „Во алѣавите пишеть: начало писму по

гречески хи, а по руски хъръ, хебуве сирѣчь; отъ многихъ книжникъ слышавъ яко хебуве толкуется Христе Боже, а еже по коему языку глаголется хебуве, того въ писаніи не обрѣтохомъ...”

и) тамъ же, „Вопросъ. Что ради пишутъ у креста Христова подножие десную страну подъемишюся горѣ, а шуюю понизшюся долу...“; л. 6 об. „Вопросъ. Нѣкии чело-вѣкъ созданъ бысть яко Адамъ, вознесенъ бысть аки со-тонаиль, сожженъ бысть въ печи яко трие отроцы, егда же состарѣвся заповѣдахъ о костехъ своихъ: аще умру, не погребитѣ ихъ. Отвѣтъ. Человѣкъ есть приложенъ горшекъ...” Такихъ вопросовъ и отвѣтовъ 29.

к) л. 8 об. „Сказаніе римскаго царя Шахаша о дванадесяти снѣхъ и отвѣтъ еилосоа Мамера мудреца“—представляетъ позднюю русскую передѣлку на основаніи 1-й редакціи (см. Рыстенко. Сказаніе о 12 снахъ царя Мамера въ слав.-русск. литерат. Од. 1904).

л) л. 10. „О седмицахъ иже отъ нарощения въ чело-вѣцѣхъ седмерочисленнымъ измѣрениемъ исполня-ются лѣта чело-вѣкомъ. Седмицею седмицъ исполняетъ чело-вѣкъ возраста своего и до совершения старости ка-ждо седмица имать по седми лѣтъ...”

м) л. 10 об. „О чело-вѣце и чело-вѣческихъ отчасти. Чело-вѣкъ отъ тѣла и души состоится по образу и по подобію Божию сотворенъ и созданъ, словесенъ, ра-зуменъ, смертенъ и безсмертенъ...”

н) л. 11. „О питіи чело-вѣчестемъ. Добро тому пи-ти, хто можетъ въ себѣ пьянство скрыти, а злыя сло-веса во устахъ удержати...”

о) тамъ же., „О пьянствѣ і о пьяницахъ. Пьяный во истинну есть скверна предъ Богомъ...”

п) тамъ же, „О размѣшеніи языкъ и людей дивныхъ. По столпотвореніи убо и по размѣшеніи языкъ начаша быти мнози чело-вѣцы на земли...”; далѣе идутъ статьи

„О сатырехъ“, „О андроинахъ“, „О аримастахъ“, „О аганасияхъ“ „О поподесехъ“, „О неурилахъ“, „О пилмеяхъ“, „О царѣ Прометеулѣ“, „О плотникѣ Икарисѣ“, „О градѣ Родисѣ“ (на полѣ сдѣлано примѣчаніе: „писано о немъ в болшей козмографіи“) и т. п.

р) л. 17. „Словца избранныя отъ Премудрости царя Соломона сына Давидова и отъ премудрости Іеуса Сирахова собрано, отъ многа мало“, всего 21 словцо.

с) л. 19 об. „Притчи Соломони. Начало премудрости страхъ Господень, разум же благу творящимъ ю...“

т) л. 20. „Товия уча сына своего — образъ есть отцемъ хотящимъ благочестно воспитовати чада. Призва Товия сына своего рече сыну: аще умру—погребѣ мя...“

у) л. 20 об. „Сказаніе, како состави святыи Кирилъ философъ азбуку по языку словенску и книги преведе отъ греческихъ на словенскій языкъ. Прежде убо словане еще уще (sic) погани не имяху писменъ, но чертами и нарезами читаху...“

ф) л. 24. „Выписка изъ исторія Киевскаго о началѣ Словенска великаго иже есть великій Новградъ“; нач.: „В лѣто отъ сотворения свѣта 2244-го во второе же лѣто по потопѣ по благословенію Ноя праотца...“ Оканчивается главой: „О вѣнчаніи вѣнцемъ на Москвѣ перваго царя государя и великаго князя Івана Васильевича всея Русіи самодержца. В лѣто 7060-го году, а по Казанскомъ взятіе того же лѣта...“

х) л. 38 об. Повѣсть о бѣломъ клубукѣ; нач.: „Пречестныя и великія святыя соборныя и апостольскія церкви Соеіи Премудрости Божіи первопрестолному государю преосвященному архиепископу Великаго Новграда и Пѣскова владыце Генадію слуга твоего святительства Митя Малой челомъ бьетъ...“

ц) л. 54 об. „О пришествіи пословъ къ великому князю Александру Невскому;“ нач.: „Нѣкогда придоша

ко святому посланниі отъ папы римского въ лѣто 6760-го глаголюще сице...“

ч) л. 56 об. Посланіе Курбскаго къ Грозному; нач.: „Царю отъ Бога препрославленому паче же і въ православіи пресвѣтлу явльшуся нынѣ жъ грѣхъ ради нашихъ спротивныхъ обрѣтесе разумѣвая и да разумеетъ совѣсть прокажену имущу...“

ш) л. 65. Сказаніе вкратце о начале царства Казанскаго, т.-е. Исторія Казанская, состоящая изъ 79 главъ (послѣдняя глава „О царскомъ хожденіи по святымъ мѣстамъ“); впереди помѣщено оглавленіе, а на л. 64: „До чителника предмова належитъ“.

щ) л. 192. „О кораблехъ“; нач.: „Лѣта 7061-го (1553) года, августа въ 24 день, приде корабль по морю на усть Двины рѣки и обослався приѣхали на Колмогоры въ малыхъ судѣхъ и нарекася посломъ отъ аглинскаго короля Едварта...“; въ этой статьѣ сообщается о началѣ сношеній съ Англійей.

ъ) л. 194. „О взятіи царства Сибирскаго“.

ы) л. 198. „О посолствѣ во Царьгородъ къ Турскому царю“; нач.: „Въ лѣта 7078-го отъ государя царя і великаго князя Івана Васильевича всеа Русіи пишетьца посоль с титлами ходилъ во Царьгородъ Андрѣи Шѣинъ да съ нимъ диякъ Василей Алексѣевъ ко царю Амурату...“

ь) л. 202. „О посолствѣ в Цысарскую землю“; нач.: „Въ лѣто 7084-го государь царь і великіи князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи послалъ о томъ къ ближнему своему благоприятному приятелю въ цысари...“

ѣ) л. 209. „Исторія вкратце в память предидущимъ родомъ еже содѣяшася въ нашей рустей земли отъ иноплеменныхъ языкъ о христоименитіи людие иже достоить намъ послушати прилѣжно якоже быша во дни наша. Начну же сицѣ, вы же разумно внимаите сладкия

и новыя повѣсти сея. Сказаніе вкратцѣ а прихожденіи Полскаго и Литовскаго короля Стевана Оботура на руския грады, пачеже на великій и на славный Богомъ спасаемый градъ Псковъ...“, на л. 206 помѣщено оглавленіе повѣсти, всего 39 главъ; первая буква текста В красиво разрисована чернилами.

э) л. 256. „Похождение Трианово“ въ 19 главахъ, оглавленіе помѣщено впереди на л. 255; къ нему прибавлена какъ гл. 20-я (л. 279 об.) повѣсть О Иоаннѣ Болшемъ Колпакѣ; нач.: „Лѣта 7007-го года, іюня въ 12 день, дѣялося Божиимъ промысломъ на Москвѣ представися Иоаннъ Ростовскіи (зачеркнуто) и Московскіи...“

ю) л. 285. „Книга сия Дѣятельная исторія въ память предъидущимъ родомъ, да не забвенна будутъ благодѣянія, еже показа намъ Мати Слова Божія, всегда отъ всея твари благословенная приснодѣвая Марія, и како соверши обѣщаніе свое къ преподобному Сергию, еже рече яко неотступна буду отъ обители твоея. Списано бысть тоя же великія обители живоначалныя Троицы Сергіева монастыря келаремъ старцемъ Авраимемъ Палицынымъ“; нач.: „И нынѣ всякъ умъ да разумѣетъ и всякъ возрастъ да приложитъ ухо слышати, како грѣхъ ради нашихъ попусти Господи...“ Въ оглавленіи (л. 281) дано 79 главъ, при чемъ для главы 75-й оставлено пустое мѣсто; въ нашей рукописи исторія не дописана и прерывается на 27 главъ словами „почто стекостеса разорити домъ пресвятыя Троицы і в ней же Божія церкви осквернити і иноче...“

я) л. 328. Письмо 1613 г. отъ царя Михаила Феодоровича къ королю Французскому Людовику XIII; нач.: (послѣ титула) „Великому государю брату нашему Божіею милостию Лодвику, королю Францовскому и Навирскому и иныхъ. Вѣдомо вамъ великому государю самимъ,

что изъ древнихъ лѣтъ отъ нѣколичихъ сотъ лѣтъ на великихъ і преславныхъ государствахъ Російскаго царства были великіе государи...“

е) л. 340. „О приходе Турскаго посла“; нач.: „Въ лѣта 7123-го приде Турскіи царь Савдовлей съ великимъ войскомъ своимъ на литовскаго короля воиноу за живую его похвалу на Московское государство...“

в) л. 340 об. „О пришествіи патриарха Филарета изъ Литвы въ царствующіи градъ Москву“; нач.: „Въ лѣто 7127-го вышелъ изъ Литвы исъ полону митрополитъ Филаретъ Никитичъ Романовъ...“

аа) л. 341. „Дѣяніе, си есть поставленная грамота Іереміи милостию Божию архиепископъ Константинопольскіи Новаго Рима и вселенскіи патриархъ“; нач.: „Понеже благочестивѣйшии и тишайшии державнѣйшии царь всея земли Русійскія и Московскія... государь Теодоръ Ивановичъ восприялъ наше смиреніе телесно...“ Это списокъ съ грамоты объ установленіи патриаршества въ Россіи.

бб) л. 344. „Сказаніе извѣстно о поставленіи великаго государя царя и великаго князя Михаила Теодоровича, всея Русіи самодержца, отца его великаго государя преосвященнаго Филарета Никитича, митрополита Ростовскаго и Ярославскаго, на превысокіи патриаршескіи престолъ царствующаго града Москвы и всея Великия Русіи въ лѣто отъ создания мира 7127-го, іюня въ 24 день. Теофанъ, милостию Божию патриархъ сятаго града Іерусалима и всея Палестины...“ Къ этому сказанію присоединены краткія извѣстія о поставленіи въ патриархи, по указанному чину, Гермогена 1606 г., Іосифа — 1642 г. и Никона — 1652 г.; заканчивается сказаніе словами: „По сему же и впредь идущія лѣта поставлятися в патриархи Великия Русіи в велицѣй соборнѣй апостольстей Божіи церкви в Московскомъ

государствѣ отъ своихъ преосвященныхъ митрополитовъ і архіепископовъ и епископовъ і всего освященнаго собора по благословенію Бога Отца и Спасителя нашего Иисуса Христа и Пресвятаго и Животворящаго Духа. Аминь.“

вв) л. 352 об. „О Ризѣ Господни“; нач.: „Выписано изъ Кызылбашскихъ отписокъ государевыхъ посланниковъ Василья Коробьина да дьяка Остаеья Кувшинова і изъ роспросу іерусалимскаго кѣлря Аникѣя о срачице Господа нашего Иисуса Христа...“

гг) л. 364. „Роспись Китайскому государству и по Обинскому и инымъ государствамъ жилымъ и кочевымъ улусамъ і Великой Обѣ рѣки и дорогамъ“; нач.: „Лѣта 7128-го, августа въ—день, государь царь і великій князь Михайло Ѳедоровичъ всеа Русіи велѣлъ Сибирскаго Томскаго города казаку Ивану Петлину провѣдывати про Китайское государство и про Обѣ рѣку великую и про иные государства...“

Какъ была выше указано, въ статьѣ о поставленіи патріарховъ послѣднимъ упоминается Никонъ; изъ приведеннаго въ ней заключенія видно, что Никонъ еще патріаршествуетъ, такимъ образомъ можно думать, что всѣ статьи рукописи написаны между 1652 и 1666 годами.

II. А) Лѣтопись Сибирская Саввы Есипова первой редакціи напечатана по слѣдующимъ спискамъ:

10. Сычевскій. Сборникъ Импер. Публ. Библ. (Q. XVII. 33), писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVII в. на 158 листахъ въ 4 долю листа. Основной. Обозначень С.

Въ немъ находятся слѣдующія статьи:

а) л. 1. „Сказаніе о созданіи великия Божия церкви Святыхъ Соѣви, еже есть в Константинѣ градѣ, яже созда

благовѣрный царь Устинъ. Господи, благослови, Отче“; нач.: „Есть создание в Константинѣ градѣ святыя Божия великия церкви, зовомыя святыя Соеѣя“...

б) л. 20. „Сказание о святѣ горѣ Аѳонстей“; нач.: „Святая гора Аѳонская стоитъ въ море на полудни“...

в) л. 60. „О Сибири і о Сибирскомъ взятіи“.

г) л. 116. „Сказание и повѣсть извѣстна, иже содѣяся чудо Господа Бога і Спаса Нашего Иисуса Христа и Пречистые Его Матери и святыхъ великихъ чедотворцевъ Московскихъ Петра і Олексѣя і Ионы и всѣхъ святыхъ молитвами, во царствующемъ градѣ Москвѣ избави Господь Богъ отъ злаго и лютаго еретика отъ Гришки Отрепьева и отъ его злыхъ умышленниковъ отъ поганыхъ Ляховъ и Литвы и отъ Латынския іезовицкия ереси дѣялось“. Эта повѣсть издана С. Ѳ. Платоновымъ въ XIII томѣ Русской Исторической Библіотеки.

На первыхъ шести листахъ первой статьи имѣется помѣта: „Сия книга лѣтописецъ столника Ивана Ивановича Щепотева“.

Кромѣ того, на первомъ листѣ находятся: 1) запись: „Книга именуема лѣтописецъ жителя Соли Камской, писанъ 7195 (1687) году“, и 2) оглавление сборника: „В сей книге пишють а бытии Цареграцкомъ и что святыхъ монастырей і въ которомъ монастыре какихъ потребныхъ овощей. В сей же книге пишетъ о Сибирстей стороне, како взята Донскимъ (казакомъ Ермакомъ)*). В сий же книге пишетъ о Борисѣ Годунове и о Гришке Отрепьеве, еже сказаетца Ростриге, и о Московскомъ разоринии и како Всемиловитый Господь Богъ сохранилъ и очистили Московское государство отъ проклятыя Литвы“. Почеркъ, которымъ

*) Нижній край листка оборванъ.

писано оглавление, сходенъ съ тѣмъ, которымъ сдѣланы помѣтки на поляхъ Сказаній о взятіи Сибири и о Гришкѣ Отрепьевѣ въ родѣ слѣдующихъ: „зри“, „зри о взятіи Седяка“, „зри дѣла Годуновы“ и т. д. На листѣ 60-мъ помѣщены подъ заглавіемъ статьи „О Сибири і о Сибирскомъ взятіи“ двѣ помѣты: а) „На сихъ тетратехъ пишеть о Сибирскомъ взятѣ Ермака Тимофѣева казака Повольского“ и б) „Сіе тетрати о Сибири і о Сибирскомъ взятіи Івашка Андрѣева сына по реклу Сычева усолца, а всего семь тетратей“; почеркомъ послѣдней помѣты написана и вся статья о Сибири; впрочемъ письму самого Сычева принадлежатъ только 1) статья, касающаяся смутнаго времени, и 2) статья объ Авонской горѣ, такъ какъ эти статьи писаны тѣмъ же почеркомъ, что и записъ, сдѣланная на л. 157 об.: „Сіа тетрати Івашка Андрѣева сына по реклу Сычева Соли Камской посадъцкого че[ло]вѣка. А писалъ ихъ свое[ю] рукою лѣта 7157-го году, марта въ 15 день“.

11. Аввакумовскій списокъ. Сборникъ Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества писанъ скорописью, XVII в., на 59 листахъ въ 8-ю долю листа; начала и конца рукописи недостаетъ. Обозначенъ Ав.

Въ немъ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 1. Лѣтопись Сибирская.

б) л. 45. „Сказаніе о Египте граде.“

в) л. 46. „Сказаніе о Индіи богатой и чудесъ“; нач.: „Царь Мануиль Грѣческій посла послы своя Индѣйскому царю Ивану и с ними посла дары многи“...

На л. 45 находится записъ, опредѣляющая время написанія рукописи: „Тетради Стеньки Аввакумова устюжанна. Лѣта 7158-го (1650) году, генваря въ 25 день“. На томъ же листѣ есть еще позднѣйшая помѣта: „Въ тетради всѣхъ листовъ 59. Читалъ и разсматривалъ Антикварій художникъ Егоръ Шуловъ 1852.“ (См. Д.

Прозоровскій. Описаніе рукописей И. Археол. Общества).

12. Словцовскій списокъ. Сборникъ Импер. Археогр. Ком. (№ 213), писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVII—XVIII в., на 384 стр. въ 4-ю долю. Подробное обозрѣніе содержанія сборника см. у Н. П. Барсукова, „Рукописи Археографической Коммисіи“ стр. 120—122. Обозначенъ Сл.

На первой страницѣ рукой П. Словцова написано: „Сборникъ статей духовныхъ и лѣтописныхъ“, а на второй страницѣ тою же рукой помѣщено краткое оглавление сборника: 1) „Статьи духовныя продолжаются до 196 стр. 2) Разныя обстоятельства въ царствованіе Федора Ивановича и вѣнчаніе на царство царя Іоанна и Петра, отъ 196 до 233. 3) Лѣтопись дьяка Саввы Есипова, отъ 234 до 282. 4) Разныя лѣтописныя статьи, отъ 289 до 384 стр.“

На послѣдней страницѣ сдѣлана запись: „Въ сей книгѣ 384 стр. П. Словцовъ. 1843, января 21“.

Сибирская лѣтопись Саввы Есипова находится на стр. 234—281, за нею на 281 же стр. начинается краткая Тобольская лѣтопись, которая разрывается синодикомъ казаковъ, составляющимъ какъ бы продолженіе 37-й главы лѣтописи Есипова, но вставленнымъ позже и писаннымъ другимъ почеркомъ, чѣмъ лѣтописи Саввы и Тобольская; о позднѣйшей вставкѣ синодика можно заключать изъ того, что обѣ лѣтописи имѣютъ, внизу листковъ, общую нумерацію, начинающуюся съ 213 и кончающуюся цифрой 240, синодикъ же никакой нумераціи не имѣетъ и вставленъ между 236 и 237 листами старой нумераціи; кромѣ полистной нумераціи есть еще нумерація тетрадокъ: всего занумеровано 8 тетрадокъ, изъ нихъ въ первой тетрадкѣ насчитывается 4 листка, въ 6-й—6, во 2-й, 5-й и 7-й—по 8 листковъ;

послѣ 8-й тетрадки нумерація ихъ прекращается. Эта нумерація сдѣлана позже, чѣмъ нумерація листовъ. Послѣ л. 240 об. (стр. 296) въ рукописи начинаются лѣтописныя замѣтки, писанныя разными почерками и относящіяся къ Tobольску; замѣтки эти начинаются 7098 (1590 г.) и кончаются 1715 г.

Въ дополненіе къ сказанному отмѣтимъ двѣ записи на стр. 195—202 и 206—210 сборника, не указанные въ описаніи Н. П. Барсукова: а) „Титратъ Якунки Аѳанасыва сына Яркова“ и б) „Сия тетрадь Якова Иванова сына...“; продолженія второй записи недостаетъ, такъ какъ на этомъ листѣ обрывается и лѣтописная статья.

13. Толстовскій 2-й списокъ. Рукопись Импер. Публ. Библ. изъ собранія графа Ѳ. А. Толстого, XVII в., въ листъ на 14 лл. (F. IV. 122). Обозначенъ T.

Эта рукопись заключаетъ въ себѣ Сибирскую лѣтопись Саввы Есипова; въ ней нѣтъ оглавленія и конца: половины главы 36-й, главы 37-й и заключенія (Слагатай же лѣтописи...)

14. Толстовскій 1-й списокъ. Рукопись Импер. Публ. Библ. (Q. IV. 82). Описание см. выше, подъ № 5.

15. Коркуновскій списокъ. Сборникъ Импер. Археогр. Ком. (№ 227), писанъ полууставомъ и скорописью XVII в., на 182 листахъ въ 4-ю долю, поступилъ отъ В. И. Григоровича. Обозначенъ K.

Описание рукописи см. у Н. П. Барсукова, „Рукописи Археографическ. Ком.“ С.-Пб. 1882, стр. 156—175.

16. Погодинскій списокъ. Сборникъ Импер. Публ. Библ. изъ собранія Погодина (№ 1624), писанный полууставомъ и скорописью разныхъ почерковъ XVIII в., на 379 листахъ въ листъ. Къ описанію, составленному А. Ѳ. Бычковымъ (Описание сборниковъ Импер. Публ. Библ., стр. 411—515), можемъ прибавить лишь слѣдующее: На л. 370 об. была сдѣлана запись о при-

надлежности рукописи, но потомъ она выскоблена; разобратъ можно лишь слѣдующія слова: „Сія книга принадлежитъ служителю двора его императорскаго величества Петра...“

17. Сборникъ Импер. Археогр. Ком. (№ 70), писанъ скорописью XVIII в., на 44 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ А. Описание его см. у Н. П. Барсукова „Рукописи Археогр. Ком.“, стр. 45.

18. Дмитриевскій списокъ. Сборникъ изъ собранія А. А. Дмитриева въ Перми (№ 11), писанъ скорописью XVII—XVIII вв., на 105 лл. въ 4-ку. Обозначенъ Д

Въ немъ находятся статьи:

а) л. 1. Сибирская лѣтопись Саввы Есипова; въ ней недостаетъ первыхъ 6 главъ и начала 7-й. На л. 30 об. находятся двѣ записи разныхъ почерковъ: а) „Сія книга Соликамскаго посадцкаго человѣка Василья Емельянова. Писаль своею рукою“ (последнія три слова зачеркнуты); б) „Сія книга Соликамской Рождественской церкви дъчка Юсифа Степанова сына Смагина“. На л. 31 об. повторена опять первая запись. На л. 32 написано: „Говорилъ Алексѣй Мыльниковъ: не на то слово варено“, и слѣдующее четырехстишіе:

Стоить градъ пустъ, А жителей въ немъ нетъ, А
ростеть въ немъ кусть, А пути къ нему нетъ.

б) л. 33 об. „Апокалеписъ святаго Ианна Феолога“. На л. 33 находится запись: „Сія книга Апокалеписъ Соли-Камской посадцкого человѣка Афанасія Потапова сына Труѣакина (все это зачеркнуто) 1712 году, февраля 2“. На л. 48 находятся сперва вирши:

| | | |
|------------|---------|-----------|
| Откровение | святому | Богослову |
| Любезно | се | читите, |
| Трудниковъ | въ дѣле | осмотръ |
| Про | сти | те, |

а потомъ замѣтка: „А писалъ началны слова красные Родионъ Макушинъ“.

в) л. 49. „О настоящей бедѣ Московскому государству і о Гришкѣ Отрепьевѣ“. Это не что иное, какъ компилятивное повѣствованіе, въ основу котораго положенъ Новый Лѣтописецъ (въ сокращеніи и съ пропусками) съ добавленіями изъ такъ-называемаго „Инаго сказанія“; нач.: „Премилостивый же Богъ и прещедрый челоувѣколюбецъ, не хотя создания своего до конца потребити...“ Оканчивается это повѣствованіе извѣстіемъ о возведеніи на патріаршество Никона.

На л. 99 есть двѣ записи: 1) „Сему делу чистъ конецъ Козмограѣя“ и 2) „Соли Камской посадцкого челоувѣка Василья Емельянова. Писалъ своею рукою“.

г) л. 100. Копіи съ Петровскихъ указовъ 1711 г., относящихся до учрежденія сената, выбора оберфискала, присяги сенаторовъ и т. д., начала и конца недостаетъ.

Б) Есиповская лѣтопись распространенной редакціи напечатана по слѣдующимъ спискамъ:

19. Ундольскаго списокъ, изъ собранія Ундольскаго, № 1248, Московск. Публ. и Румянц. Музеевъ, писанъ полууставомъ XVIII в., на 33 листахъ, въ 4-ку. Взятъ основнымъ. Обозначенъ У.

Какъ видно изъ старой нумераціи листовъ, начинающейся цифрой 108, наша рукопись представляетъ лишь отрывокъ.

20. Сборникъ Импер. Публ. Библ. (Q. XVII. 157), писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVIII в., на 72 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ Б.

Въ немъ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 1. „Повѣсть извѣстная і свидѣтел [ствован] ная о проявленіи честныхъ мощей и о... (край листа оборванъ) сказаніе о чудесѣхъ святаго и праведнаго Симеона Но-

ваго Сибирскаго чудотворца“; нач.: „Благий и всеблагий и преблагий Богъ, добро бо отъ Бога о Божьемъ угоднице начяти весь сый благодти, за преобилующее богатство своея благодти не востерпѣ едино благо быти...“ За введеніемъ слѣдуетъ перечень чудесъ, совершенныхъ св. Симономъ, всего приведено 27 чудесъ: изъ нихъ 15 занумерованы, а остальные нѣтъ; проявленіе мощей и исцѣленіе разслабленнаго отнесены къ 202 (1694) г., последнее упоминаемое чудо относится къ 1711 году. Оканчивается повѣсть тропаремъ въ честь святого: „Днесъ радуется славнѣйшая страна Сибирь, яко обрѣтъ святыя твоя мощы...“

б) л. 34. „Исторія о Сибирстѣй земли и царствѣ и к нему принадлежащихъ странъ и о взяти ея атаманомъ Ермакомъ Тимофеевымъ сыномъ Поволскимъ съ товарищы“. Эта статья имѣетъ на каждомъ листѣ надпись „Ермакъ.“

в) л. 66. Отрывокъ указа 1722 г., 18-го января, съ приложеніемъ чина возглашенія новаго титула — императорскаго. На л. 66 сдѣлано замѣчаніе: „Подлинной указъ печатанъ в Московской типографіи лѣта Господня 1722-го году, мѣсяца аннуарія въ 18 день“.

г) л. 70. „Реляція, что при отправленіи торжественнаго входа Его Императорскаго Величества Всероссийскаго въ Москву въ 18 день декабря сего 1721 году чинилось“; на л. 72 (приклеенномъ къ доскѣ переплета) приписано: „Подлинной указъ печата[нъ въ Москов]ской типографіи декабря въ 23 день 1721-го году“.

21. Ивановскій списокъ. Сборникъ Импер. Публ. Библ., писанъ скорописью XVIII в., на 154 листахъ, въ 4-ю долю (Q. IV. 26). Обозначенъ И. Въ немъ помѣщены три статьи:

а) л. 1. Сибирская лѣтопись; въ ней недостаетъ перваго листа; въ концѣ статьи сдѣлана позднимъ почер-

комъ приписка: „Ваше благословеніе Иоанъ Евпловичъ, я вамъ желаю множество лѣтъ священствовать и посылаю мое почтеніе. Вашъ сынъ духовный доброжелатель Алексѣй Ивановъ. Апрѣля 2 дня 1798 года руку приложилъ. Конецъ рукописи“.

б) л. 45. „Описаніе о поставленіи градовъ“; на л. 139 находится посланіе митрополита Игнатія къ паствѣ 7205 (1697) г., апрѣля 18, съ увѣщаніемъ отстать отъ бунтовщиковъ Трифона, Конона и Алексѣя Ярлыковыхъ; далѣе слѣдуетъ перечень воеводъ по городамъ Сибири, доведенный до 1704 г. включительно.

в) л. 151 об. Перечень воеводъ города Томска, со 113-го (1605) года по 207 (1699) г.

22. Погодинскій списокъ. Сборникъ Импер. Публ. Библ. изъ собранія Погодина (№ 1491), писанъ скорописью XVIII в., на 174 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ II.

Въ немъ помѣщены слѣдующія статьи:

а) л. 4. „Исторія о Сибирстей земле и о царствіи и къ нему принадлежащихъ странѣхъ и о взятіи ея атаманомъ Ермакомъ Тимофеевичемъ Поволскимъ и съ его дружинами з донскими казаками собраннымъ полкомъ“.

б) л. 51. „Описаніе о поставленіи градовъ і острововъ въ Сибири по взятіи ея и кто в нихъ по указомъ государскимъ московскихъ воеводъ имяны были боярь і воеводъ і околничихъ, і думныхъ дворянъ, столниковъ и стряпчихъ и дьяковъ, и писменныхъ головъ, и съ приписью подьячихъ и въ которые лѣта въ Сибири въ Tobолску устроишася престоль архiereйскій и кто архiereовъ имяны архиепископомъ і митрополитомъ были въ Tobолску і о иныхъ вещехъ“. Описаніе оканчивается 1707 г.; слѣдуетъ, впрочемъ, замѣтить, что записи, начиная съ 207 (1699) года ведутся другимъ почеркомъ. Въ концѣ „Описанія“ (л. 155) помѣщено

особою статьей посланіе Игнатія, митрополита Сибирскаго и Тобольскаго.

3) л. 1170. „Изъ начала какъ Томской городъ почалъ быти і воеводы Московские учали приѣзжать 7100-го году, а воеводы въ Томской учали ѣздить со 113-го году“. Это списокъ воеводъ въ Томскѣ, который доведенъ до 207 (1699) года.

На внутренней сторонѣ задней доски переплета слѣдующая записъ: „Сія книга Василья Лаврентьева сына Петрова-Соловова и подписалъ моею рукою.“ Кромѣ этой записи, есть еще и другія: а) л. 1. *Libre Lawrentii f. P. S. scripsi meo dextre Anno Domine 1708-vo* (русск. буквы) *Juliu diei 4-vo* (русск. буквы); б) Сія книга прикащика Ивана Андреева Волкова; в) л. 2. Поступилъ жить сапожникъ мая 25—взято 80 руб.; стали жить шапошники июня 9 числа—взято денегъ 70 руб.; г) л. 3 об. Отъ Я. И. Некрасова. 1845. Дек. 26. 8 р. Москва.

23. Викторовскій списокъ. Сборникъ изъ библиотеки кн. Бярятинскаго, доставленный А. Е. Викторовымъ, писанъ скорописью XVIII в. на 106 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ В. Въ немъ двѣ статьи, относящіяся къ Сибири:

а) л. 1. Сибирская лѣтопись Саввы Есипова; въ этой статьѣ, судя по старой нумераціи, въ началѣ недостаетъ 27 листовъ.

б) л. 14. „Описаніе о поставленіи городовъ и острововъ в Сибири...“; описаніе оканчивается 1711 годомъ.

Въ „Описаніи“ нѣтъ посланія митрополита Игнатія, а перечень воеводъ г. Томска введенъ въ общій списокъ, а не выдѣленъ, какъ въ другихъ спискахъ.

24. Карамзинскій списокъ, находящійся въ Импер. Археогр. Ком. Сборникъ, писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVIII в., на 154 листахъ въ листъ. Обозначенъ К. Въ немъ мы находимъ слѣдующія три статьи:

а) л. 1. „Сказаніе о царствѣ Казани и о брани, и о победахъ Московскихъ князей со цари Казанскими и како взялъ оно царство Московскій царь и великій князь Іоаннь Васильевичъ, всея Росіи самодержецъ“.

б) л. 75. „Исторія о Сибирстей земли“.

в) л. 100. „Описаніе о поставленіи градовъ и остроговъ и слободъ въ Сибири“; событія здѣсь доведены до 1711 г. Въ концѣ описанія помѣщено Посланіе митрополита Игнатія и затѣмъ перечень воеводъ города Томска, доведенный до 207 (1699) года включительно.

На корешкѣ наклеенъ ярлычекъ съ надписью: „Исторія Сибири до XVII Гагарина (это слово зачеркнуто) вѣка“.

25. Библиотечный списокъ. Рукопись Императ. Публ. Библ. (Q. IV. 185), писана скорописью XVIII в. на 41 листѣ въ 4-ю долю, заключаетъ въ себѣ только исторію о покореніи Сибири; заглавіе статьи приписано почеркомъ XIX в. Обозначенъ Б.

26. Академическій списокъ Сборникъ Импер. Ак. Наукъ (№ 24), писанъ скорописью XVIII в., на 96 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ А.

Въ немъ находятся двѣ статьи:

а) л. 1. „Исторія о Сибирстей земли и царствѣ...“

б) л. 49. „Описаніе о поставленіи городовъ и остроговъ въ Сибири по взятіи ея і кто въ Тобольску по указу государеву имяны были Московскихъ воеводъ и окольных и столниковъ и дьяковъ и писменныхъ головъ, и въ кая лѣта въ Сибири въ Тобольску устроися престоль архіерейскій и кто архіереевъ имени архіепископовъ и митрополитовъ были в Тобольску“.

Въ этомъ „Описаніи“ списокъ Тобольскихъ воеводъ доведенъ до 1742 года включительно, при чемъ дѣлаются лѣтописныя отмѣтки, касающіяся преимущест-

венно Тобольска; такимъ образомъ въ „Описаніи“ почти нѣтъ списка воеводъ другихъ сибирскихъ городовъ, равно нѣтъ посланія митрополита Игнатія и перечня Томскихъ воеводъ.

В) Есиповская лѣтопись сокращенной редакціи. 1-е сокращеніе напечатано по одному списку.

27. Абрамовскій списокъ. Рукопись Импер. Геогр. Общ. (А. 19. 1. 19), писана скорописью XVIII в., на 57 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ Абр.

Въ ней помѣщена статья:

1) л. 1. „Летописецъ Тоболскоі о Сибірской странѣ“, съ продолженіемъ, которое начинается съ л. 19 об.; въ немъ рядъ событій доведенъ до 1707 г.

Изъ прежней нумераціи по листамъ видно, что въ рукописи недостаетъ лл. 3—6. На л. 2 не номер., вмѣсто зачеркнутыхъ словъ „О Сибирской странѣ“, написано „Лѣтописецъ Тобольской“. По лл. 1—9 идетъ запись: „Изъ рукописей статскаго совѣтника Николая Абрамова“; кромѣ того, на л. 1 не номер. написано: „Изъ числа рукописей, принадлежащихъ штатному смотрителю Березовскихъ училищъ Николаю Абрамову. 18^{XI}/₂₀47“.

На поляхъ рукописи находятся отмѣтки въ родѣ слѣдующихъ: а) Сыну Кучумофу Маметкулу“ (л. 8): б) „Отъ Р. Х. 1581-го года, октября 23-го дня“ (л. 9): в) „1-е воеводы в Тоболску Семень Болховской, Иванъ Глухой“ (л. 15), и т. д. Кромѣ нихъ, есть еще замѣтки самого Абрамова: л. 30 об. въ текстѣ „Въ 7170 году Симеонъ опять былъ въ Москвѣ и облагодѣтельствованъ Госуд.“ и на полѣ: „Смотр. записную книгу о Сибири подъ 170 годомъ“; тамъ же находятся слѣдующія замѣтки: „Божедомскій монастырь въ Москвѣ“ и зачеркнутыя слова: „къ

Курской епархіи, упразднен.“; на л. 54: „Смотр. Соликамскій лѣтописецъ, стр. 214“. Тому же почерку Абрамова принадлежатъ двѣ поправки въ текстѣ: архіепископъ (л. 31) и архимандричьи в. митрополичьи (л. 34).

Есиповская лѣтопись. 2-е сокращеніе напечатано по одному списку.

28. Сборникъ Моск. Румянц. Музея (№ 379), скорописью XVII в., на 449 листахъ въ 4-ю долю. Описание см. у Востокова. Обозначенъ Р.

Статья „О Сибіри“ находится на лл. 222—238, конца недостаетъ.

Есиповская лѣтопись. 3-е сокращеніе напечатано по одному списку.

29. Сборникъ Импер. Публ. Библ. изъ собранія Погодина (№ 1604), писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVII в., на 885 листахъ въ 4-ю долю. Описание сборника см. у А. Θ. Бычкова „Описание“. Обозначенъ П.

Издаваемая „Повѣсть лѣтописная откуда начаса царство бисерменское в Сибіри...“ находится на лл. 866—885.

Есиповская лѣтопись. 4-е сокращеніе напечатано по одному списку.

30. Бузуновскій списокъ. Сборникъ изъ собранія А. А. Дмитриева въ Перми (№ 32) писанъ скорописью разныхъ почерковъ XVIII—XIX в., на 49 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ Б.

Въ немъ находятся статьи.

а) л. 2. „О взятіи Сибирской земли, како благочестивому государю царю и великому князю Ивану Васильевичу“

чую всея Россіи подаровалъ (въ рукописи написано: его дарочалъ) Богъ Сибирское государство обладати...“, т.-е. Сибирская лѣтопись первой Строгановской редакціи; въ рукописи эта лѣтопись помѣщена не вся, а оканчивается главой „О посланіи воинскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с товариши и ратныхъ людей Строгановыхъ в Сибирь на Сибирского салтана“, далѣе же помѣщены: а) Грамота царская жалованная Якову и Григорію Аникіевымъ Строгановымъ 7082-го года, мая 1-го (д. б. 30), въ концѣ ея написано: „На подлинной сей копии подписались Соликамской провинцыальной канцеляріи князь Иванъ Черкасской. Секретарь Ѳедоръ Швецовъ“ (л. 10); б) „Краткой екстрактъ выбранныи из жалованныхъ грамотъ і изъ указовъ и протчихъ обстоятельствовъ, по чему господамъ баронамъ Строгановымъ река Чюсовая с вершины и до уся со всеми в нее подшими речками, лесами и всякими угодыи крепко, о томъ ниже сего явствуеть“; нач.: „В жалованной 7076-го году грамотѣ написано: Великии государь царь и великий князь Иванъ Васильевичъ всея Росси пожаловалъ Якова Аникіева Строганова, велель ему по ево челобитью на пустомъ мѣстѣ...“ (л. 15). Конца екстракта нѣтъ.

б) л. 18. „Сказаніе Сибирской земли“.

в) л. 23 об. „Разныя примечанія“: а) „Какъ зделать цыплятъ разныхъ цветовъ“; б) „Какъ яйцо сварить въ холодной воде“.

г) л. 24. „Во дни благочестиваго государя царя и великаго князя Алексея Михайловича были в Россіи мужие благочестию Божию в разуме преосвященныи Семенъ Полотскій и Дмитрии митрополитъ Ростовскіи. Они и звездное течение по наукамъ своимъ...“—этими словами начинается сочиненіе Зотова о зачатіи и рожденіи Петра Великаго; въ нашей рукописи оно соеди-

нено съ Записками Матвѣева о стрѣлцкомъ бунтѣ 1682 г. (л. 41 об.: 15 число мая по утру стрельцы по уведомлении збирались у съезжихъ...)

Кромѣ статей, въ рукописи имѣются слѣдующія записи: а) л. 1. Сія книга Половодовскаго волоснаго правления Харюшинской сотни крестьянина Бориса Иртегова—запись эта повторена въ разныхъ мѣстахъ рукописи; б) „Сія книга Соликамскаго мещанина Ивана Бузунова. Подарена такому же мѣщанину Григорью Бабинову“ -- вся запись зачеркнута; в) „За переплеть отдано 10-ть копѣекъ“. г) л. 18. „Списалъ мещанинъ Соликамской Иванъ Смышляевъ“—эта запись относится къ какой-то статьѣ, отъ которой уцѣлѣло только пять конечныхъ строкъ; „... еулщического царства и все царство дарова ему по прежнему, потомъ ангель Господень невидимъ бысть. Боголюбивъ велии и поживе лѣтъ даволна с царицею свое хвала и слава Бога Вседержителя во вѣки вѣковъ аминь“; д) „Сія книга города Соликамска мещанина жъ соликамскаго Афанасья Иванова Бузунова“; е) л. 48 об. „Сія книга мѣщанина Григория Бабинова, подарена 1815 года, августа 25 числа, и подписана того жъ числа подлинно. Подписалъ мѣщанинъ Григорій Бабиновъ 1815 года, августа 25 числа“. Рукопись имѣетъ двойную нумерацію по листамъ: первая нумерація заключаетъ въ себѣ 22 листа, а вторая, начинающаяся съ сочиненія Зотова, 25 листовъ.

Есиповская лѣтопись. 5-е сокращеніе напечатано по двумъ спискамъ.

31. Головинскій списокъ. Сборникъ Моск. Дух. Академіи № 181, писанъ скорописью разныхъ почерковъ к. XVII—нач. XVIII в., на II+179 листахъ въ 4-ю долю. Обозначенъ Г.

Въ немъ находятся слѣдующія статьи:

а) л. 1. Сибирская лѣтопись краткой редакціи, нынѣ издаваемая.

б) л. 5. Описаніе разстояній между сибирскими городами.

в) л. 23. Сибирская лѣтопись Есиповской редакціи въ ея распространенномъ видѣ, но съ отличіями, сближающими ее съ основной редакціей. Начало ея иное, чѣмъ въ напечатанныхъ текстахъ, а въ концѣ нѣтъ главъ о исправленіи лѣтописи и синодика казаковъ. Въ виду того, что списокъ этотъ не былъ принятъ во вниманіе при печатаніи текста распространенной редакціи, приводимъ здѣсь все начало лѣтописи:

„О Сибирьстей странѣ и о началѣ гдѣ царие царствовоуху и князи князяху прежде прозванія Сибири и како прозвася Сибирская вся земля и о взятіи Сибири православноросійскими людьми и о преславной побѣде Богомъ дарованнѣи на бѣзбожныхъ агарянъ и о бывшихъ времѣнахъ в Сибири по взятіи паче же в богоспасаемомъ началнѣишемъ граде Тоболске и о поставленіи того града Тоболска и протчихъ Сибирскихъ градовъ.

„Красныя убо и новыя повѣсти сия достоитъ намъ радостно послушати, о христоимѣнитіи людіе, якоже содѣяшася преславная в царство православного и благочестиваго государя царя і великаго князя Іоанна Васильевича, всеа Росіи самодержца, Богомъ возлюбленнаго и Богомъ вѣнчаннаго и Богомъ превознесѣннаго, ему же покори Богъ царство Сибирское службою атамана Ермака Тимоѣева и сущихъ с нимъ дружины его 540 человекъ.

„А о начале Сибирскаго царства, откуда почася и како, не вемъ, понеже живяху Чюдъ; а Сибирская земля нарицатіся начася отнележе градъ Сибирь созданъ бысть, егда Маметь Казанскаго царя Упака побѣди и

созда градъ Сибирь сирѣчь начальный, того раді и вся земля Сибирская прозвася, а до того како нарицахуся и того испытаті не возмогохъ, и по созданиі града Сибири умножшася земля Сибирская кумироклонениемъ.

„Егда же изволениемъ всемилостивого Бога в Троице славимаго и за молитвъ Пречистыя Его Матери и святыхъ чудотворцевъ, иже в Російскомъ государствѣ просиявшихъ, и праведною молитвою къ Богу и счастиемъ великого государя царя і великаго князя Іоанна Васильевича, всеа Росіи самодержца, ему великому государю царство Сибирское поручися службою атамана Ермака Тимоѣева з дружиною, и оттоле в Сибирстей странѣ кумиропоклонение попраша и начаша православниі прославляті Отца и Сына и Святаго Духа, а агарянские капища испровергоша и поставиша по всему лицу Сибирские земли граді и церкви Божия, идѣже в слухъ никому не вниде, идѣже нынѣ граді и церкви Божия в славословіе Отцу и Сыну и Святому Духу создани.

„И нача новопросвѣщенная земля Сибирская отъ невѣдения во свѣтъ блистанія прилагатися и евангелское солнце свѣтомъ озари и псаломскиі громъ огласи землю Сибирскую и, яко древо плодоплодно, иже плодъ творящъ благъ, распложатися силою и дѣствиемъ Святаго Духа, славословіемъ, пѣснями и пѣнями духовными отъ невѣрія и отъ идолослужения бусурманского обновлятися, яко отъ зимы на тихую вѣсну прелогатися, і възыде на благолѣпіе и доброту, еиже, премилостивыі Царю Христе, даждь рости яко младенцу и величатися и разширятися всюду, пребываті и до славного твоего втораго пришествія и до скончания вѣка, яко да прочетше воины отъ скорби премѣнятся, великаго Бога и Спаса нашего Иисуса Христа разумѣють вси дивная Его чудеса і великия милости, иже подаетъ истиннымъ

вѣрнымъ рабомъ своимъ, яко таково царство взяша немногими людьми воистинно достоіно сию побѣду воспоминати і впредь идущія роды Божию помощь возвѣщати. — Отсель начну повѣдати о бывшей сеі вещи. Сія убо Сибирская земля полунощная страна, отстойтъ же отъ Росіи царствующаго града Москвы многое разстояние“...

г) л. 60. „Книга сколько в Сибире в Тоболскомъ і во всехъ Сибирскихъ городехъ и острогахъ с начала взятыя атамана Ермака Тимоѣева в которомъ году и кто имяны бояръ и околничихъ и столниковъ и стряпчихъ и воеводъ и дьяковъ и писмѣнныхъ головъ и съ приписью подъячихъ бывало“—здѣсь списокъ воеводъ по городамъ съ подробными лѣтописными замѣтками оканчивается 1690 годомъ: въ это время Тобольскимъ воеводой былъ бояринъ Алексѣй Петровичъ Головинъ, прибывшій на воеводство въ 1686 г.

Рукопись имѣетъ двѣ нумераціи по листамъ, болѣе раннюю и позднюю; первая съ листа 82-го начинается новый счетъ тетрадей, а поздняя даетъ общій счетъ въ 24 тетради (изъ нихъ 6, 11, 23 и 24 по 6 листовъ, остальные—по 8).

Въ нашей рукописи мы имѣемъ слѣдующія записи и замѣтки, на л. 1: 1) „Сія книга боярина Михаила Петровича Головина“, 2) „Сибирская исторія съ начатія Сибири“ (эта замѣтка повторена и на л. 2); 3) „Отъ 1581-го года до 1689-го по сему содержитъ исторію тамошнихъ Рускихъ начальниковъ духовныхъ и свѣтскихъ, сто осми лѣтъ“; 4) оглавленіе рукописи современнаго письма; и на л. 2 об.: 1) „№ 10. глава 147“ и 2) „Книга исторіи о Сибирскомъ царствѣ дана в Троицкую Сергіеву Лавру вкладомъ морскаго елоту отъ порутчика Сергія Автономовича Головина 1744 году“.

Можно предпологать, что этотъ сборникъ былъ написанъ по желанію А. П. Головина, которымъ оканчи-

вается въ нашей рукописи списокъ Тобольскихъ воеводъ; если же обратимъ вниманіе на то, что почерки записи о принадлежности рукописи боярину М. П. Головину, части самой рукописи и поправки на поляхъ (см. лл. 7 об., 8, 11 об., 17 об., 50, 67 об., 68 об., 127 об., 146 об. и 164) очень похожи, при томъ конецъ каждой статьи оканчивается тѣмъ же росчеркомъ, что и приведенная выше записъ, то невольно напрашивается предположеніе, что часть рукописи писана самимъ бояриномъ М. П. Головинымъ, братомъ Тобольскаго воеводы.

32. Относительно списка, обозначеннаго III, свѣдѣній сообщить не можемъ, такъ какъ указаній о томъ, откуда онъ былъ полученъ, у насъ не имѣется.

III. Ремезовская лѣтопись напечатана по двумъ спискамъ:

33. Списокъ Мировича или Ремезовскій. Рукопись Моск. Гл. А. М. Ин. Д., писана скорописью двухъ почерковъ XVII—XVIII в. на 39 листахъ въ продолговатый листъ. Обозначенъ М.

На листѣ, приклеенномъ къ внутренней сторонѣ верхней доски переплета, находятся слѣдующія замѣтки:

1) „1744 года принята отъ профессора Миллера, привезена изъ Сибири“. 2) „А господинъ профессоръ Миллеръ досталъ сію книгу в Тоболске отъ Коллежскаго Ассессора і провинціи Енисейской воеводы Петра Федорова сына Мировича и оную книгу подписалъ 1759: году августа 20: числа будучи въ бібліотеки і спрoся об оной у содержателей бібліотеки.“

На л. 39а написано: „Житіе Ермаково какъ Сибирь взалъ с тружиною (sic) своею“.

Название Ремезовской лѣтописи получила отъ составителя, скрывшаго свое имя въ концѣ послѣдней статьи

въ видѣ литорей; въ составленіи этой рукописи, по всей вѣроятности, принимали участіе и сыновья Ремезова, имена которыхъ написаны тоже литореей на томъ же листѣ; кромѣ того, начальныя буквы ихъ имени, отчества и фамиліи изображены, тамъ же, въ одномъ большомъ и въ четырехъ малыхъ щитахъ сердцевидной формы.

Вотъ эта литорейя:

1) мкк. двв. рина. ікѣ. рилк. гв. кіее. да. лнѣ.—80. 8.200. 30. 200. 5. 40. 5. 50; замѣняя цифры соотвѣтственными буквами, получимъ „Писаль Семень Ремезовъ“.

2) кее. гв. мл. клѣ. рс. гв. а рнн. да. кк. ів. кл. нк. аа. а.=30. 5. 70. 50. 300. 5. 200. 5. 40. 5. 50. 70. 2, т. е. „Леонтеа Семенова“.

3) ее. аа. а. лк. а. рнн. да. кк. гв. кл. нк. аа. а=10. 2а 50а. 200. 5. 40 50. 70. 2а, т.—е. „Ивана Семенова“.

4) рнн. гв. лі: да. ккіа. рнн. да. кк. гв. кл. нк. аа. а.=200. 5. 40. 5. 50а. 200. 5. 40. 5. 50. 70. 2а, т.-е. „Семена Семенова“.

5) мм. гв. рс. нна. рнн. да. кк. гв. кл. нк. ааа=80 5. 300. 100а. 200. 5. 40. 5. 50. 70. 2а, т.-е. „Петра Семенова“.

Хотя эта лѣтопись воспроизведена фотолитографическимъ способомъ въ изданіи Археографической Коммиссіи, 1880 г., выполненномъ на средства корреспондента Коммиссіи А. Зоста, мы считаемъ не лишнимъ дать описаніе означенной рукописи, тѣмъ болѣе, что изданіе ея стало библиографическою рѣдкостью.

Какъ уже было сказано, лѣтопись написана на 39 неполныхъ листахъ или 77 страницахъ; на каждой страницѣ, раздѣленной вертикальной чертой пополамъ, сдѣланъ рисунокъ, въ верху котораго, въ рамкѣ, помѣщенъ текстъ.

На каждой страницѣ надъ текстомъ надписано ки-

новарью „Исторія Сибирская“, а самый текстъ разбить на статьи, соотвѣтственно числу рисунковъ, которыхъ всего 154; въ рукописи послѣдняя статья помѣчена 157, но эта цифра произошла отъ ошибокъ въ нумераціи статей, о чемъ будетъ сказано ниже. Приведенное заглавіе послѣдній разъ надписано надъ ст. 134—135, далѣе уже каждая статья имѣетъ свое особое заглавіе, кромѣ стт. 140—148, причѣмъ часть ст. 139 написана по наклейкѣ, такъ какъ подъ этимъ наклееннымъ листкомъ была повторена ошибочно статья о посылкѣ сибирскаго полона въ Москву (можно прочесть только: ст. 115. О посылкѣ полону Сиби... Ефимъ Варееолемеевичъ... 2 дочери Кучюмова... пожалованы... ными комуждо).

Далѣе мы должны отмѣтить еще одно обстоятельство (на него уже было указано С. А. Адриановымъ*): въ первоначальный текстъ Ремезова были сдѣланы вставки, а именно: между листами 1 и 2 вставленъ 1 листъ, м. 11 и 12—1 листъ, м. 16 и 17—2 листа, м. 20 и 21—1 листъ, м. 29 и 30—2 листа—всего 7 вставокъ. На первомъ вставочномъ листѣ, надъ первой статьей, надписано киноварью „Лѣтопись Сибирская краткая Кунгурска“: заглавіе это болѣе не повторяется. Эти вставки нарушили связность изложенія и повлекли исправленіе старой нумераціи, при чемъ сдѣлано 3 ошибки: вм. 84 поставлено 85 (л. 21 об.) вм. 88—89 (л. 22 об.) и вм. 103—104 (л. 26). Къ этому надо еще добавить, что во вставочныхъ статьяхъ нумерація ихъ введена въ строку, тогда какъ въ основномъ текстѣ номера поставлены надъ строкой, и что заголовокъ

*) А. А. Дмитріевъ. Пермская старина. Рецензія С. А. Адрианова. Отчетъ „Отчета о XXXVII присужденіи наградъ графа Уварова.“ С.-Пб. 1896, стр. 53 слл.

основного текста „Исторія Сибирская“ въ нихъ отсутствуетъ.

Всѣ эти вставки сдѣланы уже послѣ написанія рукописи, какъ указываетъ исправленіе нумераціи статей, а также и то, что сохранившаяся старая полистная нумерація (внизу каждого листа въ правомъ углу) въ расчетъ этихъ вставокъ не принимаетъ. Такимъ образомъ первоначально было 31½ листъ со 126 рисунками.

Текстъ первоначальный написанъ довольно разборчивымъ, хотя мелкимъ и сжатымъ почеркомъ, а вставки — небрежнымъ почеркомъ; различаются и рисунки: первоначальные отдѣланы тщательно, а рисунки на вставныхъ листахъ хотя не отдѣланы такъ тщательно, скорѣе эскизно, но за то исполнены болѣе жизненно, въ нихъ больше движенія. Тѣмъ же небрежнымъ почеркомъ вставокъ сдѣланы приписки къ основному тексту: 1) л. 4 об., ст. 16: „Тюмень слыла Онцимки“; 2) л. 32 об., ст. 131: „воѣвода Еѡимъ Варѡломеевичъ Бутурлинъ“; 3) л. 38 об., ст. 154: „і всимъ царствуетъ.“

34. Архивскій списокъ. Рукописи. Библіотеки Моск. Гл. А. Мин. Ин. Дѣлъ изъ портфелей Миллера (№ 309), скорописью разныхъ почерковъ второй половины XVIII в., на 160 листахъ въ листъ.

Въ этомъ списокѣ находятся слѣдующія статьи:

а) Л. 1. Ремезовская лѣтопись.

б) Л. 31. Есиповская лѣтопись распространенной редакціи съ продолженіемъ; при изданіи принята не была во вниманіе, такъ какъ представляетъ не существенныя отличія, клонящіяся къ подправкѣ текста. Продолженіе, т.-е. перечень воеводъ по городамъ сибирскимъ оканчивается 206 (1698) г.

в) Л. 103. Статья подъ заглавіемъ „О царехъ сибирскихъ, о которыхъ в гисторіи сибирской, изложенной в 7145 году сентября 1 дня, написано“ представ-

ляетъ краткую исторію сибирскихъ царей съ приложе-
ніемъ ихъ родословія въ кругахъ и новаго ничего не
даетъ.

г) л. 104. Описание Сибирской губерніи. Составленіе
описанія можно отнести ко времени между 1749 и 1755
гг., такъ какъ къ этимъ годамъ относится пребываніе
въ Тобольскѣ упоминаемаго въ „Описаніи“ епископа
Селиверста. Нельзя не отмѣтить, что въ „Описаніи“ о
Сильвестрѣ сказано такъ: „Въ семь городѣ прежде были
митрополиты, а нынѣ епископъ Селиверстъ“. По-
слѣдняя часть фразы указываетъ на автора „Описанія“
какъ на современника епископу, тѣмъ не менѣе сооб-
щаемый фактъ о епископствѣ Сильвестра противорѣчитъ
свѣдѣніямъ Строева (Списки іерарховъ, ст. 318) и Со-
ловьева (т. V, стр. 605 -606, изд. Тов. Обществ. Пользы),
которые называютъ Сильвестра „митрополитомъ“.

Описание Сибири напечатано по двумъ спискамъ:

35. Сборникъ Импер. Публ. Библ. (F. XVII.
19), изъ собранія гр. Толстого, писанъ скорописью раз-
ныхъ почерковъ к. XVII—н. XVIII в. на 339 листахъ
въ листъ. Обозначенъ Б.

Издаваемая статья находится на л. 202. Перечень
статей сборника см. въ Описаніи славяно-россійскихъ
рукописей гр. Ѳ. А. Толстого, Калайдовича и Строева
(От. I. 236).

36. Румянцовскій списокъ. Рукопись Моск.
Рум. Музея № 294, скороп. XIX в., на 24 листахъ въ
листъ. Обозначенъ Р. О ней см. у Востокова, въ опи-
саніи Рукописей Румянцовскаго Музея.

СИБИРСКІЯ ЛѢТОПИСИ.

СТРОГАНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ

ПО СПИСКУ СПАССКАГО.

¹ О ВЗЯТИИ СИБИРСКІЯ ЗЕМЛИ, КАКО БЛАГОЧЕСТИВОМУ ГОСУДАРЮ ЦАРЮ І ВЕЛИКОМУ КНЯЗЮ ІВАНУ ВАСИЛЬЕВИЧЮ ВСЕА РУСИИ ПОДАРОВА БОГЪ СИБИРСКОЕ ГОСУДАРСТВО ОБЛАДАТИ ЕМУ ГОСУДАРЮ И ПОБЕДИТИ МУРТАЗЕЛИЕВА ² СЫНА БУЧКОМА ⁵ САЛТАНА СИБИРСКАГО И СЫНА ЕГО ЦАРЕВИЧА МАМЕТКУЛА ВЗЯТИ ЖИВА, И КАКО ПРОСВѢТИ БОГЪ [ТУ] (*) СИБИРСКУЮ ЗЕМЛЮ СВЯТЫМЪ КРЕЩЕНИЕМЪ И СВЯТЫМИ БОЖИИМИ ЦЕРКВАМИ І УТВЕРДИ В НЕЙ СВЯТИТЕЛЬСКІЙ ПРЕСТОЛЬ АРХИЕПИСКОПИЮ ³.

Виде в слухъ благочестивому государю царю і вели-
10 кому князю Івану Васильевичю всеа Русіи ⁴ о частыхъ при-
ходехъ бусорменскихъ войною на ево государьскую ⁵ землю
Пермьскую отъ Сибирскихъ людей, и како безбожніи своимъ
приходомъ ево государевымъ ⁶ Пермьскія земли городомъ и по-
садомъ и селамъ многое ⁷ пленение и заустѣнне учиниша. І
15 вложи Богъ благочестивому государю царю во умъ роспросити
своего государства вѣдущихъ людей про ту страну, и повелѣ

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е нѣтъ первыхъ трехъ главъ, а общее заглавіе изложено короче и въ связи съ заголовкомъ 4-й главы (см. ниже стр. 4).

² ТП *Муртаземева*. ³ Въ ТП і *утверди... архиепископию* нѣтъ. ⁴ П *Росіи*; такъ и далѣе во всѣхъ случаяхъ употребленія этого слова въ П. ⁵ ТП *Государеву*. ⁶ П *государевъ*. ⁷ Т *многая*.

Примѣчанія. (*) Въ С *ту* нѣтъ; внесено изъ ТП.

государь предъ собою поставити Якова и Григорья Строгановыхъ и роспроси ихъ ¹ како бы оберегати Пермская земля отъ нашествия Сибирскихъ людей и ² Кучюму бы ³ салтану чѣмъ теснота ему учинити. Они же ему государю все подробну розказаша ⁴, и слово ихъ ему государю бысть ⁵ приятно, и ихъ пожаловалъ велѣлъ дати имъ на волю, какъ бы имъ отъ Сибирскихъ людей Пермской землѣ оберегание учинити; и о томъ имъ велѣлъ о всемъ свои государевы ⁶ грамоты подавати о промыслу надъ Сибирскими людьми и иныхъ ордь [и] (*) земель. 10

О поставлении Канкора городка на Пыскорскомъ мысу идяже въ монастырь Всемилоствитаго Спаса, зовомый Пыскорь.

1558 Въ лѣто 7066 году, априля въ 4 день, благочестивый государь царь и великий князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи пожаловалъ Григорья Аникиева сына Строганова ниже Великия Перми за 80 и 8 верстъ внизъ по Камѣ рецѣ по правую сторону с усть Лысвы ⁶ рѣчки, а по лѣвую сторону внизъ Пызновской ⁷ курьи, по обѣ стороны по Камѣ до Чюсовые рѣки мѣста пустыя, и в тѣхъ мѣстехъ гдѣ избереть Григорей Строгановъ мѣсто вѣрно и усторожливо, и городовъ (***) ему поставити, и вѣрности учинити и пушкарей и затинщиковъ и пищальниковъ и воротниковъ велѣли есмь ему устроить собою для береженья Сибирскихъ и Нагайскихъ и иныхъ ордь людей, и ему Григорью к себѣ волно называти не тяглыхъ и не писмяныхъ на тѣ мѣста людей. И на Канкорь 25 городовъ грамота государева дана за приписью дьяка Петра Данилова; приказали околничи ⁸ Федоръ Ивановичъ Умной

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Т и *роспроси ихъ* нѣтъ. ² Тамъ же и нѣтъ. ³ П *Кучюмы*. ⁴ Т *розказаше*; П *розказам*. ⁵ Т *государства*. ⁶ Т *Лысвы*. ⁷ Т *Позновской*. ⁸ Т *околничей*.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Т, и нѣтъ; исправлено по П. (**) Въ С, а также въ Е, *городъ*; исправлено по ТП.

да Алексѣй Федоровичъ Адашевъ, да вазначѣй Федоръ Ивановичъ Сувинъ да Хозяинъ Юрьевичъ Тютинъ; а приказъ подписалъ дьякъ Третьякъ Карачаровъ.

О поставленіи другаго городка на Орловскомъ наволокъ, зовомый
5 Кергеданъ¹, а нынѣ зовется Орловъ.

Въ лѣто 7072, мѣсяца генваря въ 2 день, государь 1564
царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи пожаловалъ
Григорья же Онѣева сына Строганова жаловалною грамотою
в тѣхъ же мѣстехъ, что прежь сево ево² пожаловалъ,
10 что онъ³ избралъ ниже прежнего Канъкора городка дватцать
верстъ мѣсто⁴ на Орловскомъ наволокъ, и ему Григорью со-
бою же поставити стѣны сажень по тритцати, а с приступ-
ную⁵ сторону для низи в глины мѣсто каменемъ закласти,
а пищальники и сторожи в томъ городеѣ ему собою жъ⁶
15 оставити і держати в тѣхъ в обѣихъ городеѣхъ нарядъ
скорострѣльной, пушечки и пищали і затинные и ручницы по-
дѣлати [не]записнымъ (*) мастеромъ, которыхъ к себѣ Гри-
горей приговоритъ изъ наймовъ, и у себя Григорью тотъ на-
рядъ держати. И грамота государева на тотъ городокъ дана;
20 приписъ у грамоты болшого (**)⁷ государева дьяка Юрья
Башанина: царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа
Русіи; в другомъ мѣсте приписъ Сени Непеина: по при-
казу государя царя і великаго князя Ивана Васильевича всеа
Русіи; въ третьемъ мѣсте приписъ Козмы Романцова: прика-
25 залъ царевымъ і великаго князя словомъ казначей Нивита
Авонасьевичъ Оуниковъ, по памяти с приписью дьяка Ивана
Булгакова.

ВАРИАНТЫ. ¹ П *Гергеданъ*. ² Въ П *ево* нѣтъ. ³ Въ Т *онъ* нѣтъ. ⁴ П
мѣста. ⁵ Т *приступною*. ⁶ Въ Т *жъ* нѣтъ. ⁷ П *приказалъ государевымъ*.

Примѣчанія. (*) Въ С *записнымъ*; исправлено по ТП. (**) Въ С *бол-
шая*; исправлено по ТП.

О поставленіи Чюсовскихъ городковъ ¹.

1568 Въ лѣто 7076 году марта въ 25 день государь царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи пожаловалъ Якова Оникиева сына Строганова ² жаловалною грамотою отъ усть реки Чюсовыя вверхъ ³ по обѣ стороны и до вершины земли ⁵ і рѣчки до вершинъ, і въ тѣхъ мѣстехъ отъ Камы по Чюсовой вверхъ ⁴ восемьдесятъ верстъ на правой и лѣвой сторонѣ поставити городки для крѣпости и обереганья ⁵ Сибирскихъ и Нагайскихъ людей ⁶ і иныхъ ордъ, и городовою нарядъ скорострѣльной, пушечки и затинныя пищали і ручные, ¹⁰ і всякие крѣпости подѣлать и людей ему называть в тѣ городки волно пушкаревъ і затинниковъ и пищальниковъ и сторожевъ і воротниковъ держати. И грамота государева дана за приписью дьяка Дружины Володимерова.

О поставленіи острошковъ Сыльвинского и Явинского ⁷, что поставлены на Сибирскихъ и Нагайскихъ ⁸ людей пути.

1570 Въ лѣто 7078, по повелѣнію благочестиваго ⁹ государя царя і великаго князя Ивана Васильевича всеа Русіи поставилъ Яковъ Строгановъ для перехода Сибирскихъ и Нагайскихъ людей, чтобъ имъ въ государевымъ Пермскимъ городомъ ²⁰ пути не было, и для утесненія Сыльвинскихъ і Иренскихъ ¹⁰ Татаръ и Остяковъ и Чюсовскихъ ¹¹ и Явинскихъ і Инвинскихъ ¹² и Косвинскихъ Вогуличъ надъ Сылою и надъ Яй-

ВАРИАНТЫ. ¹ Е Сказаніе о взятіи Сибирскіе земли (послѣдніа два слова вынесены надъ строкой вѣсто зачеркнутыхъ: града Сибири) и о поставленіи Чюсовскихъ городковъ. ² Е Оникиева Строгановыхъ. ³ Въ Е Чюсовыя вверхъ нѣтъ. ⁴ Въ Т по обѣ стороны... по Чюсовой вверхъ нѣтъ. ⁵ Е обереженья. ⁶ Е Нагайскихъ Татаръ. ⁷ Е Сыльвинскихъ и Явинскихъ. ⁸ Въ Е и Нагайскихъ нѣтъ. ⁹ Т великаго. ¹⁰ Т Сыльвинскихъ Сиренскихъ. ¹¹ Т Чюсовскихъ; въ Е і Иренскихъ Татаръ и Остяковъ и Чюсовскихъ нѣтъ. ¹² Въ Е и Явинскихъ і Инвинскихъ нѣтъ.

вою (*) рѣками острожки и нарядъ сворострѣльной и пушечки и ¹ затинные и пищали і ручные и людей пушкарей и затинщиковъ и пищальниковъ і воротниковъ в тѣхъ остропкахъ ² устроить.

5 О убѣненіи Рускихъ торговыхъ людей і ватащиковъ отъ Черемисы и Башкирцовъ.

Въ лѣто 7080³ году, июля въ 15 день, Божимъ попу- 1572
щеніемъ [прі]иде (**) на реку Каму Черемиса и с собою
подговориша ⁴ Остяковъ и Башкирцовъ и Буинцовъ множе-
ство и околъ прежь реченныхъ городковъ Канкора и Кер-
10 гедана ⁵ побиха Рускихъ ⁶ торговыхъ людей, 87 человекъ,
и объ томъ благочестивый государь царь і великій князь
Иванъ Васильевичъ всеа Русіи послалъ грамоту свою царскую,
за приписью дьяка Кирѣя Горина ⁷, въ Яеву да къ ⁸ Гри-
15 горью Строгановымъ, а указалъ, чтобъ имъ за ево государе-
выми ⁹ измѣнники за Черемисою и Остяки и за Башкирцы и
за Буинцы изъ городковъ людей своихъ собравъ послати, и
они Яевъ і ¹⁰ Григорей, выбравъ въ городкѣхъ своихъ го-
лову и давъ ему ратныхъ людей казаковъ [и] (***) охочихъ (****)
20 людей своихъ, за ними посылали на ево государевы измѣн-
ники, кои ему государю изменили; они же посланніи ихъ (****)
окаянныхъ овыхъ побиха, а иныхъ живыхъ взяша ¹¹ і всѣхъ
къ шерти ихъ приведоша ¹², что имъ государю во всемъ
прямить и быти подручнымъ и оброки государю давати і на
25 супротивныхъ ¹³ супостатъ ¹⁴ государевыхъ стоять за нево го-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е и нѣтъ. ² Е мѣстехъ. ³ Т 7083. ⁴ П подговорища; Е подговориши. ⁵ П Керадана; Е Керидана. ⁶ Въ Е рускихъ нѣтъ. ⁷ Е Кирила Григорьева. ⁸ Въ Е к' нѣтъ. ⁹ Е государскими. ¹⁰ Е да. ¹¹ Т взяше. ¹² Т приведоше. ¹³ ТЕ сопротивныхъ. ¹⁴ Е сопостатъ.

Примѣчания. (*) Въ С Яйвою; исправлено по ТПЕ. (**) Въ С иде; исправлено по ТПЕ. (***) Въ С и нѣтъ; вставлено изъ Е. (****) Въ СТ здѣсь и, которое исключено согласно ПЕ. (*****) Въ С сизъ; исправлено по ТПЕ.

сударя безъ измѣны, и аманатовъ ¹ у нихъ поймавъ, в свои городки і въ Пермь к. ² воеводамъ государевымъ послали.

О приходе Сибирскаго салтана ³ Кучюмова сына ⁴ царевича Маметкула на Чюсовую реку и о плененіи Рускихъ людей.

1533

Въ лѣто 7081, июля въ 20 день, на память святаго про- 5
рока Ильи, изъ Сибирскія земли с Тобола ⁵ реки приходилъ
Сибирскаго салтана царя Кучюма (*) сынъ Маметкулъ собрався
съ своими мурзами и улланами ратью на Чюсовую реку до-
роги провѣдывати, вудѣ ⁶ бѣ ему ити ⁷ ратью въ Яковлевы и въ
Григорьевы Строгановыхъ городки ⁸ і в Пермь Великую; да в 10
томъ приходе многихъ людей данныхъ Остяковъ побили, а
жены ихъ и дѣти в полонъ повели и ⁹ посланника государева
Третьяка Чебукова (**) и с нимъ служивыхъ ¹⁰ Татаръ, кои
с нимъ шли подъ Казань в ¹¹ Казанскую орду, всѣхъ (***) по-
били, а овѣхъ в полонъ взяша ¹². А до Чюсовскихъ городковъ ¹⁵
не доходя ¹³ за пять версть, что ¹⁴ ему полоненіи русские ска-
зали, что в городкахъ людемъ ратнымъ своѣмъ, і васъ де они
к себѣ ждуть, и онъ убося того назадъ ¹⁵ воротилса; а Яковъ
и Григорей за сибирскою ратью безъ указу государева своихъ
наемныхъ казаковъ [изъ городковъ] (****) послать не посмѣли ¹⁶. 20
А прежь тово Сибирской же салтанъ ратью данныхъ ¹⁷ О-
стяковъ Чагара ¹⁸ съ товарищи ¹⁹ побили, а иныхъ в полонъ
взяли, которые жили около Чюсовскихъ городковъ, и объ

ВАРИАНТЫ. ¹ П *аманотовыхъ*. ² Въ П *к* нѣтъ. ³ Е *Сибирскихъ салтановъ*. ⁴ Въ Е послѣ сына прибавлено еще: *и сына его*. ⁵ П *Тобала*. ⁶ Т *куды*. ⁷ Т *итити*. ⁸ Е *острожки*. ⁹ Въ П *и* нѣтъ. ¹⁰ Е *служивыхъ*. ¹¹ Въ Е *Казань в* нѣтъ. ¹² Т *взяше*. ¹³ П *не ходя*; въ Е *не доходя* нѣтъ. ¹⁴ Е *версть и*. ¹⁵ Въ Е *назадъ* нѣтъ. ¹⁶ Е *не смѣли*. ¹⁷ Е *ратью и иныхъ*. ¹⁸ Е *Чагара*. ¹⁹ Въ П *Чашира съ товарищи* нѣтъ; послѣ *товарищи* въ Е пропускъ до *с какими товара* (стр. 7).

Примѣчанія. (*) Въ С *Кучюмова*; исправлено по ТПЕ. (**) Въ С, а также ТЕ, *Чебукова*; правильнѣе *Чабукова* (см. Собраніе государств. грамотъ, II, стр. 63—64). (***) Въ С *в нихъ*; исправлено по ТПЕ. (****) Въ С *изъ городковъ* нѣтъ; вставлено изъ ТПЕ.

томъ Яковъ да Григорей писали благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичу всеа Русіи въ Москвѣ, чтобъ государь ихъ пожаловалъ і велѣлъ за ними посылать безпенно и обиды имъ своя мстити, и за то ихъ
 5 государь Якова и Григорья пожаловалъ велѣлъ¹ дати свою государеву грамоту, что² имъ в Сибирской странѣ за Югорскимъ каменемъ на Тагчѣяхъ³ и на Тоболе рекъ и на Иртыше⁴ и на Обѣ и на иныхъ рекахъ гдѣ пригодитца для береженья и охочимъ людемъ на опочивъ крѣпости по-
 10 дѣлать и снарядъ огненной и пушкарей и пищальниковъ и сторожей отъ Сибирскихъ и отъ Нагайскихъ людей и тоъ иныхъ ордъ держати и около крѣпостей⁵, у рыбныхъ ловель и у пашень дворы ставити по обѣ стороны Тоболи реки и по рекамъ и по озерамъ и до вершинъ и крѣпитись
 15 всякими крѣпостьми накрѣпко, а кои Остяки и Вогуличи и Югричи отъ Сибирского салтана отстануть, а учнутъ быти подъ его государевою рукою, а почнутъ государю⁶ дань давати, и тѣхъ людей з данью послати къ Москвѣ и отдавати дань в государеву казну, а тѣхъ данныхъ Остяковъ и
 20 Вогуличъ и Югричъ и жены ихъ и дѣти отъ Сибирцовъ ратныхъ приходу беречи Якову да Григорью в своихъ крѣпостехъ. А на Сибирского салтана Якову жъ и Григорью, збирая охочихъ и своихъ людей и Остяковъ и Вогуличъ и Югричъ и Самоедь, с наемными казаками и с нарядомъ
 25 своимъ послати воевати і в полонъ Сибирцовъ имати і в дань за государя приводити; а стануть приходити в тѣ крѣпости къ Якову и къ Григорью торговые люди Бухарцы и Казацкие⁷ орды і иныхъ земель⁸ с какими товары, и имъ у нихъ⁹ торговати волно безоппинно, и грамота госуда-
 30 рева на тѣ мѣста въ Сибирскую украину за Югорской

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Т *велѣлъ нѣтъ*. ² П *чтобъ*. ³ Т на *Тасчугахъ*; П на *Тачемяхъ*. ⁴ П на *ртищахъ*. ⁵ Т *около крѣпости*. ⁶ Въ ТП *а почнутъ государю нѣтъ*. ⁷ П *Казанскіе*. ⁸ *Послѣ земель* кончается пропускъ въ Е. ⁹ Е *имъ с ними*.

камень на Тагчей¹ и на Тоболу и на Иртишъ и по Обь²
1574 на крѣпостные мѣста дана³ лѣта 7082, маія въ 30⁴ день,
за приписью дьяка Петра Григорьева.

О ПРИЗВАНІИ ВОЛСКИХЪ АТАМАНОВЪ И КАЗАКОВЪ ЕРМАКА ТИМОФѢВА⁵
С ТОВАРЫЦИ С ВЕЛИКИЕ РЕКИ ВОЛГИ⁶ В ЧЮСОВСКІЕ ГОРОДКИ НА 5
СПОМОГАНІЕ⁷ ПРОТИВЪ НЕВѢРНЫХЪ.

1579 Въ лѣто 7087 году, априля въ 6 день, слышаху бо сиа
Семень и Максимъ и Никита Строгановы отъ достовѣрныхъ
людей о буйстве и храбрости поволскихъ казаковъ и атама-
новъ Ермака⁸ Тимофѣева с товарищи, како на Волге на 10
перевозехъ Нагайцовъ побиваютъ и Ардобазарцовъ⁹ грабятъ
и побиваютъ, и ти людие¹⁰, слышавъ то¹¹ про ихъ буйство
и храбрость, и людей своихъ с писаниемъ и з дары мно-
гими послаша к нимъ, дабы шли к нимъ в вотчины¹² ихъ
в Чюсовскіе городки и в острошки на спомоганіе¹³ имъ. 15
[они жъ велми сему возрадовашася, яко посланніи придоша
къ нимъ отъ честныхъ людей і зваху ихъ к себѣ на по-
мощь. Тогда атаманы и казаки Ермакъ Тимофѣевъ с то-
варыщи Иванъ Колцо¹⁴, Яковъ Михайловъ, Никита Панъ¹⁵,
Матѣй Мещеряевъ, собрався со единомысленною¹⁶ и предо-
брою¹⁷ дружиною, число жъ ихъ 500 и 40 человекъ, вскорѣ
шествіе¹⁸ учиниша к нимъ.

О ПРИХОДЕ ВОЛСКИХЪ АТАМАНОВЪ И КАЗАКОВЪ ЕРМАКА ТИМОФѢВА С
ТОВАРЫЦИ В ЧЮСОВСКІЕ ГОРОДКИ.

Того же году, юня¹⁹ в 28 день, на память святыхъ 25
чюдотворецъ¹⁰ и²¹ безсребреникъ Кира і²² Иоанна, придоша

ВАРИАНТЫ. ¹ Е на Тягче. ² Е и по обь стороны. ³ Послѣ дана
въ Е вставлено грамота. ⁴ Т въ 1. ⁵ Е Тимофеева. ⁶ Т Волги. ⁷ Е
вспомоганіе. ⁸ Е людей буйство и храбрость поволскихъ каза-
ковъ атамана Ермака. ⁹ П Ардобазарцовъ. ¹⁰ Е тые люди. ¹¹ Въ
П то нѣтъ. ¹² П в вотчину; Е во отчину. ¹³ П на помаганіе.
¹⁴ Е Кольцовъ. ¹⁵ Въ П Панъ пропущено. ¹⁶ П со единою мысленною.
¹⁷ ПН добрую. ¹⁸ Е шествіе. ¹⁹ ПН іюля. ²⁰ П чудотворцовъ. ²¹ Въ
ПН и нѣтъ. ²² Въ ПН і нѣтъ.

с Волги ¹ атаманы и казаки Ермакъ Тимоѣевъ ² поволской с товарищи в Чюсовские городки. Они же Семенъ и Максимъ и Нифита Строгановы прияша ихъ с честью ³ и даяху имъ дары многи, и брашны и питіи ⁴ изобилно ихъ ⁵ наслаждаху; атаманы жъ и казаки стояху противъ безбожныхъ Агарянь ⁶ буйственно и единомысленно з живущими ту людьми в городѣхъ и бяхуса з безбожными Агаряны сурово и немилостиво ⁷ и твердо стояху и на невѣрныхъ поощряхуса. Пожиста же они атаманы и казаки в городкахъ ¹⁰ ихъ ⁸ два лѣта и мѣсяца два.

О приходѣ Вогуличъ подъ Чюсовские городки и подъ Сыльванской ⁹ острожокъ войною.

Въ лѣто 7089, іюля въ 22 день, злокозненный же дьяволъ ¹⁰, 1581
иже искони ненавидай добра человѣческому ¹¹ роду, поощри
15 злаго и ¹² безбожнаго вогульского ¹³ мурзу Бегбелія ¹⁴ Агтакова ¹⁵
с своимъ с вогульскимъ ¹⁶ и остяцкимъ собраніемъ, а ¹⁷ собранія его 680 человекъ, и придоша подъ Чюсовские городки и подъ Сыльванской ¹⁸ острожевъ безвѣстно уврадомъ и ту оврестъ живущихъ села и деревни поплениша и по
20 згоша і в полонъ многихъ людей мужей и женъ и детей ¹⁹ поимаша ²⁰; но преблагій Богъ не попусти ²¹ окаянныхъ. Вскорѣ надъ ними безбожными ²² русстіи вои побѣду учинили изъ городковъ своихъ и многихъ у городковъ ²³ поимаша ²⁴ и по

ВАРИАНТЫ. ¹ Т Волги. ² Въ ТНЕ Тимоѣевъ выпущено. ³ Въ Т прияша ихъ с честью выпущено. ⁴ П питія. ⁵ Т и. ⁶ Е противъ невѣрныхъ. ⁷ Е немилостиво. ⁸ Въ Е в городкахъ ихъ выпущено. ⁹ Т Солянкой; П Сыльванской; Е Сыльвенской. ¹⁰ Въ ПЕ дьяволъ выпущено. ¹¹ Е чловѣчю. ¹² Въ Т и нѣтъ. ¹³ Т вогульскаго; П вогулинскаго. ¹⁴ Е Бегулія. ¹⁵ П Агтакова; Е Ахтакова. ¹⁶ П вогулинскимъ. ¹⁷ Е и. ¹⁸ ПЕ Сыльвенской. ¹⁹ П и дѣти. ²⁰ ТП поимаше. ²¹ Е не пусти. ²² Въ Е безбожными нѣтъ. ²³ Въ Е своихъ и многихъ у городковъ пропущено. ²⁴ ТП поимаше.

тѣмъ вѣстямъ на переходехъ многихъ побѣша, а иныхъ многихъ переимаша ¹ и мурзу ихъ Бегбелія ² Агтакова ³ взяша ⁴ жива. И они безбожніи, видя свое изнеможеніе, что Богъ подалъ надъ ними побѣду государю, объ томъ добили ⁵ челомъ і вино свою принесли, что быть (*) ⁶ имъ ⁷ подъ данью государя царя і великого князя Івана Васильевича всеа Русіи и на Русскую землю не приходити ⁸ войною ⁹.

О посланіи волскихъ ⁹ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с товарищи и ратныхъ людей Строгановыхъ в Сибирь на Сивир- ¹⁰ ского ¹⁰ салтана.

1581 Въ лѣто 7090 году сентября въ 1 день ¹¹, на память преподобнаго отца нашего Симеона Столпника, послаша изъ городковъ своихъ Семень и Максимъ и Никита Строгановы ¹² в Сибирь на Сибирского ¹³ салтана волскихъ атамановъ и ¹⁵ казаковъ Ермака Тимоѣева с товарищи и с ними собравъ ¹⁴ изъ городковъ своихъ ратныхъ людей, Литвы и Нѣмецъ и Татаръ (***) и Русскихъ людей буйственныхъ ¹⁵ и храбрыхъ [и] (***) предобрыхъ воиновъ, триста человекъ; і ¹⁶ ихъ с волскими атаманы и казаки отпустиша в мѣсте ¹⁷ заедино, ²⁰ и того ихъ собраниа учредиша осмьсотъ четьредесять человекъ буйственныхъ ¹⁸ и храбрыхъ. И отпѣвше соборнѣ молебная пѣнія в семилостивому ¹⁹ в Троицы славимому Богу и пречистой Его ²⁰ Богоматери и всѣмъ небеснымъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ТП *переимаше*. ² Е *Бегбелія*. ³ Т *Остакова*; Е *Ахтакова*. ⁴ Т *взяше*. ⁵ Е *били*. ⁶ Е *чтобы имъ*. ⁷ Т *преходити*. ⁸ Е *с войною*. ⁹ Т *вольскихъ*. ¹⁰ Т *Сибирьскаго*. ¹¹ Въ Е *сентября въ 1 день пѣтъ*. ¹² Е *Строгановыхъ*. ¹³ Т *в Сибирского*. ¹⁴ П *образъ*. ¹⁵ ТП *буйственныхъ*. ¹⁶ Въ П *і нтъ*. ¹⁷ Е *отпустили вмѣсто*. ¹⁸ ТП *буйственныхъ*. ¹⁹ Въ Е послѣ *всемилостивому* вставлено *и*. ²⁰ Въ П *Богу и пречистой Его* нтъ; въ Е нтъ только *Ею*.

ПРИМѢЧАНІА. (*) Въ С *бить*; исправлено по ТП. (**) Въ С, а также въ ТП *Татаръ*; исправлено по Е. (***) Въ С, а также въ Т, и нтъ; вставлено изъ ПЕ.

силамъ и святымъ угодникомъ Его и [удоволиша ихъ] (*) издою,
и одѣяни¹ украсиша ихъ и оружиемъ огненнымъ² пу-
шечки и скорострѣльными [и] (**) пицлами семипядными и
запасы многими³ і всіми сими довольно сподобиша ихъ, і во-
5 жевъ, вѣдущихъ той сибирскій путь, и⁴ толмачевъ бусурмен-
ско⁵ языка имъ даша и отпустиша ихъ в Сибирскую землю⁶
с миромъ. Они же атаманы и казаки с приборными
людми поидоша с радостію в Сибирскую землю на Си-
бирского салтана со учреженіемъ полковъ⁷ на очищеніе
10 Сибирския⁸ земли очистити мѣсто и отогнати безбожнаго
варвара. Атаманы жъ и казаки идоша по Чюсовой рецѣ
вверхъ до усть Серебряные реки четыре дни і по Серебря-
ной идоша два дни и доиде⁹ Сибирския дороги и ту горо-
докъ земляной поставиша и назвавъ¹⁰ его Ермаковъ Кокуй¹¹
15 городокъ, и съ того мѣста перевезеся 25 поприць за во-
лозъ на рѣву, рекомую Жаравли¹², и по той рецѣ¹³ по-
идоша внизъ і вышедъ на Туру реку¹⁴; ту бѣ и Сибирская
страна¹⁵.

О приходе Сибирскихъ людей Пелымского князя подъ Пермские
20 города и подъ Канкорь¹⁶ и подъ Кергедань¹⁷ и подъ Чюсовские
городки и подъ Сылванской¹⁸ и Ливинской¹⁹ острожки.

В та же времена девяностые години²⁰, і²¹ в²² число 1581
днєви на²³ память преподобнаго отца нашего Симеона Столп-

ВАРИАНТЫ. ¹ Е одѣянемъ. ² ПЕ огненнымъ. ³ Въ Е и запасы мно-
гими нѣтъ. ⁴ Въ П и нѣтъ. ⁵ Т бусурманскаго; П бусурменскаго; Е
бусурменскаго. ⁶ Въ Т землю нѣтъ. ⁷ Въ Т послѣ полковъ прибавлено и.
⁸ Т Зебирскія. ⁹ Въ Е послѣ доиде прибавлено до. ¹⁰ П назва; Е на-
зваша. ¹¹ Е Кукуй. ¹² Е Жеравли. ¹³ Е рѣкъ. ¹⁴ ТЕ на ту рѣку.
¹⁵ Е ту бѣ Сибирская страна и земля. ¹⁶ Е Канкаръ. ¹⁷ П Кер-
геданъ; Е Кериданъ. ¹⁸ Е Сылвенской. ¹⁹ Е Ливенскіе. ²⁰ Е юду.
²¹ Въ П і нѣтъ. ²² Въ Е в нѣтъ. ²³ Въ П на нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С удоволиша ихъ нѣтъ; вставлено изъ ТПЕ.
(**) Въ С и нѣтъ; вставлено изъ ТПЕ.

ника, злочестивый и безбожный князь Пелымскій¹ ярости многи² наполнися, но і паки звѣрострашиемъ объять бысть³ і умысли злохитрое⁴ коварство в сердце своемъ и начать леть с лукавствомъ спивати, и бысть ему безбожному во своей погубели. Тогда онъ злочестивый собра⁵ воя своя, число жъ⁵ ихъ семь сотъ человекъ, и подозва⁶ с собою буйственныхъ⁷ и храбрыхъ і сильныхъ⁸ мурзь и улановъ Сибирскія жъ земли со множествомъ вои; онъ же злыи по неволи взя⁹ с собою Сылванскихъ і Косвинскихъ¹⁰ и Иренскихъ і Инвинскихъ и Обвинскихъ¹¹ Татаръ и Остяковъ і Вогуличъ¹⁰ і Вотяковъ и Башкирцовъ множество, і¹² приде съ вои своими яряся на Пермскія города, на Чердынъ¹³ и тѣ мѣста поплѣниша и пожгоша, доиде (*) же и къ стѣнамъ града сурово и люто зело¹⁴ приближишася во граду¹⁵, едѣва не взяту бывшу, но¹⁶ всемогій Богъ не попусти окаянныхъ; і¹⁵ веворѣ отъ того мѣста поидоша подѣ Кай городокъ, и ту великую пакость учиниша, и оттоле окаяннии¹⁷ придоша подѣ Камское Усолѣ¹⁸ и ту села¹⁹ и посады пожгоша и людей поплениша, і придоша подѣ Канкорь²⁰ и подѣ Кергеданъ²¹ городки, а²² оттолѣ поидоша подѣ Чюсовскіе городки и подѣ²⁰ Сылванской и Яйвинской²³ острожки, и внезапно окаяннии напadoша на Чюсовскіе городки и около ту живущихъ крестьянъ²⁴ множество посекоша и²⁵ села ихъ и жилища²⁶ пожгоша,

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Т *Пелымскій* нѣтъ; Е *Пелымецъ*. ² Въ П *многи* нѣтъ. ³ Е *бывъ*. ⁴ Е *звѣрохитрое*. ⁵ Въ Т *собра* пропущено. ⁶ Е *позва*. ⁷ ТП *буйственныхъ*. ⁸ Въ Е і *сильныхъ* пропущено. ⁹ Е *взявъ*. ¹⁰ ПЕ *Косвинскихъ*. ¹¹ Е *Обвинскихъ*. ¹² Въ Е і нѣтъ. ¹³ Т *на Пермскія города и на Чердынъ*; Е *на пермскій градъ Чердынъ*. ¹⁴ Въ Е послѣ зело прибавлено и. ¹⁵ Въ Е послѣ граду прибавлено и. ¹⁶ Т *не*. ¹⁷ Т *окаяннии*. ¹⁸ Т *уодѣ*. ¹⁹ Т *село*. ²⁰ П *Канкорь*; Е *Канкаръ*. ²¹ Е *Кергиданъ*. ²² Въ Е *а* нѣтъ. ²³ Е *подѣ Сылвенскіе и Яйвенскіе*. ²⁴ *христианъ*. ²⁵ Въ Е *и* нѣтъ. ²⁶ Въ Т *и жилища* нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ ТЕ, *доиде*; исправлено по П.

и немилостивно православныхъ ¹ пленяху и полону многу взяту бывшу. Волскихъ же атамановъ и казаковъ не бѣту в городѣхъ: прежде прихода его окаяннаго и безбожнаго ² Пелымскаго князя, тоя жъ години ³, послаша ихъ ⁵ Семень и Максимъ и Микита въ Сибирскую землю на Сибирского салтана, а оставшии ⁴ людие в городѣхъ ⁵ і в острожѣхъ ⁶ своихъ ото окаянныхъ и безбожныхъ Татарь, отъ ихъ злаго притужанія ⁷ едва смерти избыша не силою своею, но Божию помощю, и оттоле многия скорби и притужанія ⁸ приимаху ото окаянныхъ. Они же Семень и Максимъ и Микита с мужественными своими и храбрыми людьми призва себѣ в помощъ всемилостиваго в Троицы славимаго Бога и пречистую Его Богоматерь і всѣхъ ⁹ угодниковъ Его, но и паче ¹⁰ устремишася и мужественно и ¹⁵ единомышленно ¹¹ стояху в великомъ ото окаянныхъ притужаніи ¹² і ¹³ бяхуса крѣпко и мужественно ¹⁴ со окаянными и много множество ¹⁵ отъ обою стравъ падоша. Окаянии же увѣдаху, что рустіи вои поидоша въ ихъ Сибирскую ¹⁶ землю войною, и того устрашишася. И тако Божиею помощю окаянии варвари побеждени быша и полонъ рускій у ¹⁷ нихъ отъязъ бысть; они же безбожнии отоидоша посрамлени, аки пси ¹⁸, во своя мѣста. И объ томъ Пелымскаго князя приходе писалъ государю царю і великому князю Ивану Васильевичу ¹⁹ всеа Русіи изъ Чердыни ²⁰ воевода Василей Пелепелицынъ,

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е послѣ *православныхъ* прибавлено *пожюша*. ² Въ Е и *безбожнаго* пропущено; въ П нѣтъ только *и*. ³ Т *тою же году*. ⁴ Въ Е послѣ *оставшии* прибавлено *же*. ⁵ Т *в юродке*. ⁶ Е *в острожкахъ*. ⁷ Е *притупанія*. ⁸ Е *притуженія*. ⁹ Въ Е послѣ *всѣхъ* прибавлено *святыхъ*. ¹⁰ П *но и паки*. ¹¹ ТПЕ *единомысленно*. ¹² Е *притуженіи*. ¹³ Въ Е и нѣтъ. ¹⁴ Т *мужественно*. ¹⁵ П *многа множества*. ¹⁶ Въ Е послѣ *Сибирскую* прибавлено *же*. ¹⁷ Е *отъ*. ¹⁸ П *псы*. ¹⁹ Въ Т *Ивану Васильевичу* пропущено, но для написанія царскаго имени оставленъ пробѣлъ. ²⁰ Е *Чердыня*.

что Пермскую землю повоевали ¹, села и погосты ² и посады пожгли, а Семень и Максимъ и Микита Строгановы его государевымъ городомъ не помогли и людей отъ себя на помощь не послали, и волскихъ атамановъ и ³ казаковъ Ермака Тимоѣева съ товарищи не отпустили въ нему на по-
 5
 мощь. I о томъ прислана с Москвы государева царева і великаго князя Івана Васильевича всеа Русіи грамота в Чусовской городоу ⁴, за приписью дьяка Андрѣя Щелкалова (*),
 1582 91 году ноября въ 6 день, к нимъ к Семену и к Максиму и к Миките Строгановымъ, а в государеве гра-
 10
 мотѣ пишеть: Писаль к намъ ис Перми Василей Пелепицынъ, что послали вы из острошковъ своихъ волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака с товарищи воевать Вотяки і Вогуличъ и ⁵ Татаръ и ⁶ Пелымские и Сибирские мѣста
 1582 91 году сентября въ 1 день, а в тотъ же день собрався Пелымской князь с сибирскими людьми и с Вогуличи приходи-
 15
 дили войною на наши Пермские мѣста и ⁷ в городу (**)⁸ Чердыню и в острогу приступали и ⁹ нашихъ людей побили и многие убытки нашимъ людямъ учинили; и то здѣ-
 лалось вапешю ізмѣною: вы Вогуличъ и Вотяковъ и Пелым-
 20
 цовъ отъ нашево жалованья отвели і ихъ задрали і войною на нихъ приходили, да тѣмъ задоромъ с Сибирскимъ салтаномъ ссорили насъ, а волскихъ атамановъ к себѣ ¹⁰ призвавъ воровъ наняли в свои остроги ¹¹ без нашего указу, а тѣ ¹² атаманы и казаки (***) прежь того ссорили насъ ²⁵ с Нагайскою ордою ¹³, пословъ нагайскихъ на Волге на перевозехъ побивали ¹⁴ и Ардобазарцовъ ¹⁵ грабили и побивали.

ВАРИАНТЫ. ¹ Е новосваша. ² Е и села и деревни и погосты. ³ Въ Е и нѣтъ. ⁴ Е в Чусовские городки. ⁵ Въ П и нѣтъ. ⁶ Въ П и нѣтъ. ⁷ Въ П и нѣтъ. ⁸ Въ Е к нѣтъ. ⁹ Въ П и нѣтъ. ¹⁰ ПП собъ. ¹¹ Е острожки. ¹² Въ ПЕ а тѣ нѣтъ. ¹³ Ес Нагайцы. ¹⁴ П побили. ¹⁵ Т Ардобазарцовъ.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Е, *Щолжанова*; исправлено по ПП. (**) Въ С, а также въ ПП, *городку*; исправлено по Е. (***) Въ С, а также въ П, с *казаки*; исправлено по ТЕ.

пали¹, и нашимъ людямъ многие грабежи и убытки чини-
 лись. І² имъ было вины свои покрыти тѣмъ³, что было нашу
 Пермскую землю оберегати; и они здѣлали с вами вмѣсте
 потомужъ, какъ на Волге чинили і воровали: в которой день
 5 к (*) Перми в Чердыни⁴ приходили Вогуличи, а в тотъ
 же день отъ васъ из острошковъ Ермакъ⁵ с товарищи
 пошли воевать Вогуличъ і Остяковъ и Татаръ, а Перми ни
 чѣмъ⁶ не пособили. І мы послали в Пермь Воина⁷ Анич-
 кова, а велѣли тѣхъ казакоѡъ Ермака с товарищи⁸ взявъ
 10 отвезти в Пермь і в Усолъе⁹ Камское, и тутъ имъ стояти
 велѣли розделяся, а однолично бѣ¹⁰ вамъ у себя¹¹ казакоѡвъ
 не держати а будетъ (**) вамъ для приходу в острогѣ¹²
 быти нелзя, і вы бѣ у себя оставили немногихъ людей с
 которыми атаманомъ, человекѡъ до ста, а досталныхъ всѣхъ
 15 выслать въ Чердынь однолично (***) тотчасъ; а не выпле-
 те¹³ из остроговъ¹⁴ своихъ волскихъ казакоѡвъ, атамана
 Ермака Тимоѡѣва с товарищи, а¹⁵ учнете ихъ дер-
 жати у себя и¹⁶ Пермскихъ мѣстъ не учнете оберегати, и
 такою вашею измѣною что надъ Пермскими мѣсты учинится
 20 отъ Вогуличъ и отъ Пелымцовъ и отъ Сибирского салтана
 людей и впередъ, намъ в¹⁷ томъ опала на васъ своя¹⁸ по-
 ложити болшая, а атамановъ и казакоѡвъ, которые слушали
 васъ¹⁹ и вамъ служили²⁰, а нашу землю выдали, велимъ пере-
 вѣшати²¹; и вы бѣ тѣхъ казакоѡвъ однолично (****) отпустили отъ

ВАРИАНТЫ. ¹ П *побили*. ² Въ Е і нѣтъ. ³ Е и в *чемъ*. ⁴ Е іс *Перми с Чердыня*. ⁵ Послѣ *Ермакъ* въ Е прибавлено *Тимоѡѣвъ*. ⁶ Е *чемъ*. ⁷ Е *Воина*. ⁸ Въ Е *Ермака с товарищи* нѣтъ. ⁹ Т *ивоулье*. ¹⁰ П *одному штобъ*. ¹¹ Въ Е *у себя* нѣтъ. ¹² ТП *в острогахъ; Е в острошкахъ*. ¹³ Е *вышлите*. ¹⁴ ПЕ *остроиковъ*. ¹⁵ Въ Е а нѣтъ. ¹⁶ Въ Е и нѣтъ. ¹⁷ ТПЕ ѡ. ¹⁸ Въ Т *своя* нѣтъ. ¹⁹ Въ Е *васъ* нѣтъ. ²⁰ Е *служать*. ²¹ П *перевѣшати*.

Примѣчанія. (*) Въ С *ѡ*; въ Е *с*; исправлено по ТП. (**) Въ С, а также ТП, *буде*; исправлено по Е. (***) Въ С *однолично*; исправлено по ТПЕ. (****) То же.

1582 себя в Пермь. Писанъ на Москвѣ, лѣта 7091 году ноября въ 16 день. И по семъ Семенъ и Максимъ и Никита быша в велицей печали о томъ, что прежь ево государево цареву¹ и великаго князя Івана Васильевича всеа Русии повелѣніе² бысть, по прежнимъ ево государевымъ грамотамъ велично городки ставити и людей воинскихъ прибирать на Сибирского салтана, а нынѣ ево жъ государевъ указъ, что не велично отпущати волскихъ атамановъ и казаковъ, а у нихъ в Сибирь отпущены казаки Ермакъ с товарищи.

О приходе волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака съ товарищи 10 на Тавду (*) реку в Сивирской земль.

1581 Въ лѣто 7090 году сентября въ 9 день, на память Богоотецъ Іоакима и Анны, придоша воины в ту Сибирскую землю безстрастни³ и многие татарские городки и улусы повоевали⁴ внизъ по Турѣ⁵ и доидоша до⁶ Тавды (**) реки в мужствѣ⁷, 15 и на усть той⁸ реки поимаша⁹ Татарь¹⁰. Единъ бѣ отъ нихъ, именовъ Таузакъ, царева двора, и повѣда имъ все по ряду про Сибирскихъ царей и князей¹¹ и мурзъ и улановъ и про царя Кучюма. Они же увѣдавше¹² отъ него о всемъ¹³ достоверно и отпустиша его, да сважетъ Кучюмови салтану¹⁴ пришествие ихъ и мужство и храбрость. И отъ него¹⁵ Таузакъ слышано бысть царю Кучюму пришествие русскихъ воиновъ и ихъ мужество и храбрость; и повѣдаша ему еще: Такови¹⁶ бо суть¹⁷ русіи воины силни¹⁸: егда стрѣляютъ изъ луковъ своихъ. тогда огонь пашеть¹⁹, и дымъ великъ²⁰ исхо- 25

ВАРИАНТЫ. ¹ Е государева царева. ² Е повеленіемъ. ³ ТЕ без страсти; П безстрастни. ⁴ Т повоевали; ПЕ повоевали. ⁵ Т по Спурь. ⁶ Въ Е до пѣтъ. ⁷ Е мужство. ⁸ Е тою. ⁹ Т поимаше; П поимам. ¹⁰ ТЕ Татарь. ¹¹ Е и мнозехъ. ¹² Т увѣдаше. ¹³ Въ Т о всемъ пѣтъ; Е отъ него все. ¹⁴ Е салтана. ¹⁵ Въ ТП послѣ него прибавлено же. ¹⁶ П такови. ¹⁷ Е таковы убо. ¹⁸ Т сильни. ¹⁹ П пышетъ. ²⁰ ТП великій.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Т, Тавду; исправлено по ПЕ. (**) Въ С, а также въ Т, Тавды; исправлено по ПЕ.

дить и громко голкнетъ ¹, аки громъ на небеси, а стрѣль
исходящихъ отъ нихъ не видати ²; уязвляютъ ³ ранами и
смертно побиваютъ, а уцетитца ⁴ отъ ⁵ нея никакими рат-
ными збруями не возможно; куюки и бехтерцы ⁶ и пансыри
⁵ и колюги наши не держатъ, все пробиваютъ ⁷ на вылетъ.
Царь же Кучюмъ о семь оскорбися и опечалися велми
зело и паки в недоумѣнїи мнозе бысть ⁸, и посылаетъ во
всю [свѣд] (*) державу цо градомъ и по улусомъ ⁹, дабы в
нему ѣхали во градъ на вспомоганіе ¹⁰ противо ¹¹ русскихъ
¹⁰ сильныхъ [вои] (**) ополчитись ¹². В мале же времени собра-
шася ¹³ в нему все множество воя его князи и мурзы ¹⁴ и
улланове, и Тотары ¹⁵ и Остяки ¹⁶ и Вогуличи ¹⁷ и протчая яз-
цы ¹⁸ подъ его властію вси ¹⁹.

Тоя Сивирскія земли ²⁰ о царѣхъ и о князехъ, како и откуда
15 НАЧАШАСЯ.

Бысть в Сибирской ²¹ странѣ на речѣ Ишиме нѣкто ²²
Магметова ²³ закону царь, имянемъ Иванъ (***), родомъ Та-
таринъ ²⁴; і воста на него его ²⁵ державы отъ простыхъ Та-

ВАРИАНТЫ. ¹ Т болкнетъ. ² ТПЕ не видѣти. ³ Е а уязвляютъ. ⁴ Т
уцѣтитца; П оцетитца; Е щѣтитца. ⁵ Е у. ⁶ П бехтерцы; Е бех-
терцы. ⁷ Е пробиваетъ. ⁸ Е бысть. ⁹ П поулусамъ. ¹⁰ ТПЕ на спомоганіе.
¹¹ ТП противу. ¹² Въ Е ополчитись пропущено. ¹³ Е собрався. ¹⁴ Т
мурзы. ¹⁵ П и с Тотары. ¹⁶ Т и с Остяки. ¹⁷ Т и с Вогуличи; П с
Вогуличи. ¹⁸ Е языки. ¹⁹ ТП всѣ; въ Е послѣ вси прибавлено Си-
бирскія земли. ²⁰ Въ Е тоя Сибирскія земли въ заголовкѣ нѣтъ.
²¹ Въ Е послѣ Сибирской прибавлено земля и. ²² Е нѣкто. ²³ Е Маг-
метова. ²⁴ П Татаринъ. ²⁵ Въ Е его пропущено.

Примѣчанія. (*) Въ О свою нѣтъ; добавлено изъ ТП; Е в свою. (**) Въ С,
а также въ Е, вои пропущено; добавлено изъ ТП. (***) Въ С и всѣхъ другихъ
спискахъ, какъ въ этомъ мѣстѣ, такъ и ниже въ этой же главѣ, стоятъ Иванъ,
но, по всему вѣроятію, должно быть *Ибакъ*, какъ значится въ грамотѣ царя
Федора Ивановича царю Кучуму, 1597 года (Собраніе государств. грамотъ,
II, 132).

тарь¹, именемъ Чингисъ², и³ нашедъ на него аки разбой-
никъ, призвавъ⁴ подобныхъ себѣ и уби его, и⁵ самъ бысть
царь. И нѣто отъ слугъ царя Івана сына его, царе-
вича Тайбугу, соблюде отъ Чингисова⁶ убійства. И по
нѣволицехъ лѣтехъ увѣда Чингисъ⁷ про Тайбуга, яко сынъ⁸
естъ царя, Івана, его же уби и царствомъ его⁹ завладѣ; и
почте его великою честью и прозва⁹ его князь Тайбуга і¹⁰
инѣмъ¹¹ повелѣ его¹² тако жъ¹³ звати. И по семъ Тайбуга на-
чать проситися, дабы отпущенъ былъ¹⁴. Онъ же собираетъ¹⁵
ему воинство и отпустиша его; той же пришедъ на реку, ре-
комую¹⁶ Иртишъ¹⁷, идѣ же живяста Чюдь¹⁸, и потомъ властью
своею покори себѣ многихъ людей, живущихъ по рецѣ Ир-
тишу¹⁹ и по Великой Обѣ, и отголѣ возвратися²⁰; и бывъ у
него не много время, и пави начать²¹ проситися; Чингисъ
же отпусти его: амо же хочеть, и тамо да²² пребываетъ.¹⁵
Онъ же пришедъ на реку Туру и поставиша градъ и назва
его Чингій, а нынѣ на томъ мѣсте христіанскій²³ градъ, ре-
комый²⁴ Тюмень. По немъ же²⁵ княжилъ в томъ граде²⁶ сынъ
его Ходжа²⁷. По Ходже²⁸ же княжилъ²⁹ сынъ его Маръ, а
той Маръ женатъ былъ на сестрѣ Казанскаго царя Упака;²⁰
и сей Упакъ уби зятя своего Мара и градомъ тѣмъ владѣлъ
много лѣтъ. И по семъ Адеровъ сынъ Маметъ царя Упака³⁰
убилъ³¹. Маровы дѣти Адеръ да Яболакъ³², а³³ Адеровъ
сынъ Маметъ³⁴ царя Упака убилъ и по-

ВАРИАНТЫ. ¹ П *Тотарь*. ² Е *Чинисъ*. ³ Въ Е и нѣтъ. ⁴ Е и *призва*.
⁵ Въ Е и нѣтъ. ⁶ Е *Чинисова*. ⁷ Е *Чинисъ*. ⁸ Въ Е его нѣтъ. ⁹ ТПЕ
призва. ¹⁰ Въ П і нѣтъ. ¹¹ Е *инѣмъ*. ¹² Въ Е его нѣтъ. ¹³ Въ Е *жъ*
нѣтъ. ¹⁴ Въ Е *былъ* нѣтъ. ¹⁵ Т *собираетъ*. ¹⁶ Въ Е *рекомую* нѣтъ. ¹⁷ Т
Ртищъ; ПЕ *Иртищъ*. ¹⁸ П *чюдо*. ¹⁹ Е *Иртищу*. ²⁰ Е *возвратився*.
Въ Е ²¹ *послѣ начать* прибавлено у него. ²² Въ Е да нѣтъ. ²³ Е на
томъ мѣстѣ боюспасаемый. ²⁴ Въ Е *рекомый* нѣтъ. ²⁵ Т *понеже*.
²⁶ Въ Т *в томъ граде* пропущено. ²⁷ ТП *Хожда*. ²⁸ ТП *Хожде*. ²⁹ Въ
Е *в томъ граде...* *княжилъ* пропущено. ³⁰ Е *Кучума Тайбуа*. ³¹ П
уби. ³² Е *Адерве Яболакъ*. ³³ Въ Е а нѣтъ. ³⁴ Т *Мометъ*.

ставилъ градъ надъ рекою Иртышемъ и назва¹ Сибирь, и княжилъ в томъ граде. А по немъ княжилъ Яболаковъ² сынъ Агапъ; а по немъ Маметовъ³ сынъ Казый⁴; по немъ дѣти его Етигеръ⁵ да Бекбулатъ. И прииде на нихъ из степи⁶ с поля царь Кучюмъ⁷, Муртазелиевъ сынъ, со многими воинскими людьми, и уби Етигера (*) и Бекбулата, и оттоле прозвася Кучюмъ Сибирскій царь. А Бекбулатовъ сынъ Сейдевъ; того увезоша в Бухары в мале возрасте. А у царя Кучюма два сына: единъ бѣ именованъ Маметуль, а 2-й⁸ Аллій.

10 О посланіи царя Кучюма сына своего Маметула на рускіе вои РАТІЮ.

Злочестивый же царь Кучюмъ посла сына своего Маметула со множествомъ воинства своего и повелѣ имъ⁹ мужски ополчитися противу нашедшихъ русскаго воинства; самъ же Кучюмъ повелѣ¹⁰ себѣ учинити засѣку подле реку Иртышъ¹¹, подѣ Чювашіемъ¹², и засыпати землю, и многими крѣпостями утвердиша; но краткимъ словомъ реку, яко есть достойно на утверженіе. Маметуль же со множествомъ вои своихъ доиде до¹³ нѣкоего урочища, иже бо именуется 20 Бабасанъ. Русскіи же вои, атаманы и казаки, видѣвше таковое поганыхъ собрание, того¹⁴ нимало устрашишася, возложиша упованіе на Бога; изъ остроговъ¹⁵ своихъ скоро ис-

ВАРИАНТЫ. ¹ Е назваъ; послѣ назва въ ТПЕ ея. ² Е Ябулоковъ. ³ Т Маме. ⁴ Въ Е послѣ Казый прибавлено и. ⁵ Е Етигоръ. ⁶ П из степени. ⁷ Въ Т Кучумъ, какъ здѣсь, такъ и далѣе. ⁸ Въ Е 2-й пропущено. ⁹ Въ Е имъ нѣтъ. ¹⁰ Въ Е послѣ повелѣ себѣ мужески ополчитися зачеркнуто. ¹¹ Т Ртищъ. ¹² Т подѣ Чювашіемъ; П подѣ Чювашимъ; Е подѣ Чювашемъ. ¹³ П же. ¹⁴ Е таковое собрание поганыхъ и того. ¹⁵ Е острошковъ.

Примѣчанія. (*) Въ С Етигара, въ Е Етигара; исправлено по ТП.

ходятъ и на поганыхъ устремшася¹; поганіи же противу на-
шедшихъ вѣщице и немилостивно наступаху² на конехъ, ко-
пейнымъ поражениемъ и острыми стрелами казаковъ уязвля-
ютъ велми. Русстїи же людие начаша стреляти ис пищалей
своихъ і³ ис пушечекъ⁴ скорострѣльныхъ і из дробовыхъ і из⁵
затинныхъ и шпанскихъ⁵ і из арбузовъ (*), и сими побива-
юще⁶ поганыхъ безчисленное⁷ множество. І в то время⁸ бысть
брань жестока⁹ с татарскими¹⁰ вой и паденіе ото обѣихъ
странъ многое¹¹ множество. Поганіи¹² же видѣвше вой сво-
ихъ велие паденіе предъ рускими вой і вдашася бѣгству.¹⁰
Русстїи же казацы¹³ паки¹⁴ поидоша по рѣкѣ¹⁵ Тоболу и
по[д]идоша (**)¹⁶ подъ гору; поганіи же начаша¹⁶ стрѣляти з
горы, и с верху падоша¹⁷ стрѣлы на струги ихъ аки дождь.
И та мѣста поидоша ничимъ неврежени¹⁸ отъ Татарь¹⁹.

О пришествїи рускаго воинства²⁰ подъ Карачинь²¹ улусъ думчегѣ¹⁵
Царева.

Придоша казаки подъ Карачинь улусъ и ту второе²²
брань сотвориша²³ с Карачею²⁴, думчимъ царевымъ; та
же²⁵ взяша улусъ его²⁶, в немъ же царевъ медъ и богате-
ство царевѣ взяша²⁷ в струги своя. Поганіи же постигоша²⁰

ВАРИАНТЫ. ¹ П устремшася. ² ТПЕ наступаютъ. ³ Въ Е і нѣтъ.
⁴ Е ис пушекъ. ⁵ Въ Е и шпанскихъ нѣтъ. ⁶ ТЕ побиваютъ. ⁷ ТЕ бес-
численно; П безчислено. ⁸ Въ П і в то время пропущено. ⁹ Въ Е
послѣ жестока прибавлено межъ ими. ¹⁰ ТП с татарскими. ¹¹ ТП ото
обоихъ странъ много; Е со обою странъ многое. ¹² Т погани.
¹³ Е казаки. ¹⁴ Въ Е паки нѣтъ. ¹⁵ Е по рече. ¹⁶ П начаше. ¹⁷ Е пойд-
доша. ¹⁸ Т ничимъ неврежденіи; Е ничимъ же врежени. ¹⁹ ТП отъ
Татарь. ²⁰ Е войска. ²¹ Е Карачинь. ²² Т вторую. ²³ ТПЕ составиша.
²⁴ ТП с Карачею. ²⁵ Въ П та же нѣтъ. ²⁶ Въ П ею нѣтъ. ²⁷ Т взяше і;
Е взяша улусъ его въ струги.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Т, иззаркубузовъ; въ Е исрбузовъ; исправ-
лено по П. (**) Въ С, а также въ Е, поидоша; исправлено по ТП.

ихъ ¹ у рѣки Иртиша, овии на конехъ, а инии пѣши; ата-
маны же и казаки ту ² на брегу с ними брань составиша
и мужски на поганныхъ наступаютъ; і в то время бысть сра-
женіе велие ³ обоемъ странамъ ⁴ до смертнаго посѣченія; тогда
⁵ видѣвше поганіи своихъ паденіе велие предъ рускими вои і
вдашася ⁶ невозвратному бѣгству. И на томъ бою русскаго
воинства ⁶ отъ Ермаковы дружины мало убьено ⁷ бысть, то-
чию вѣждо узвлени быша. Царь же Кучюмъ видевъ ⁸ сво-
ихъ вои ⁹ яко ¹⁰ побѣждени быша, і изыде со многими своими ¹¹
¹⁰ людми и ста на высоцѣ мѣсте на горѣ, по реклому ¹² Чюва-
шевѣ, а у засеки остася сынъ его Маметкулъ со многими
людми. Казацы же поидоша по рецѣ Иртишу вверхъ.

О взятіи городка Атикъ мурзы ¹⁴.

Придоша русское воинство подъ городокъ Атикъ мурзы
¹⁵ і взяша ¹⁴ его и сѣдоша ¹⁵ в немъ. Уже ноци пришедши ¹⁶,
тмѣ нашедши (*), видѣвше же казаки у засеки толикое
поганныхъ собраніе, они же сего устрашишася и рекоша
в ¹⁷ себѣ: „Како можемъ стати ¹⁸ противу ¹⁹ толикаго собранія?“
И начаша размышляти ²⁰ в себѣ, и учини кругъ, совѣтъ благъ
²⁰ сотвориша о томъ и ²¹ глаголаша другъ во другу: „Отойти ли
намъ мѣста сего ²², или стояти единодушно?“ ²³ Инии начаша

ВАРИАНТЫ. ¹ Е ею. ² Въ Т ту нѣтъ. ³ Въ Е послѣ *велие* прибавлено
мо отъ. ⁴ Въ Е *странамъ* пропущено. ⁵ П *вдашася*. ⁶ Е *войска*.
⁷ Т *убиенно*. ⁸ Е *видѣ*. ⁹ Въ Е послѣ *вои* прибавлено *паденис*.
¹⁰ Въ П *яко* пропущено. ¹¹ Въ ТП *своими* нѣтъ. ¹² П *перекломъ*;
Е *пореклу*. ¹³ Въ Т *мурзы* вынущено. ¹⁴ Т *взяше*. ¹⁵ Е *сѣде*.
¹⁶ Въ Е послѣ *пришедши* прибавлено *и*. ¹⁷ Въ П *в* нѣтъ. ¹⁸ Т *стояти*.
¹⁹ ПЕ *противо*. ²⁰ П *розмышляти*. ²¹ Въ ТЕ *и* нѣтъ. ²² Е *отитти*
мѣста сего. ²³ Въ ТП послѣ *единодушно* прибавлено *и*.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Т, *нашедшу*; исправлено по П; въ
Е *наставши*.

мыслити і глаголати: „Лутче бы намъ было, аще¹ отыдемъ² отъ нихъ в отходъ“. А иніи же³ сопротивъ⁴ глаголаху⁵ жестостію твердо: „О, братія наша единомысленная, камо⁶ намъ бѣжати, уже осени достигши (*), и в рекахъ ледъ смерзается; не дадимся бѣгству и тоя худыя славы себѣ⁷ не по- 5
лучимъ, ни укоризны на⁸ себе не положимъ (**), но возложимъ упование на Бога: не отъ многихъ бо⁹ вои побѣда¹⁰ бываетъ, но свыше отъ Бога помощь дается; можетъ бо и¹¹ беспомощнымъ Богъ помощи¹². Слышали есмы¹³, братія, сами, колико¹⁴ зла сотвориша (***) безбожніи они¹⁵ и окаянніи Ага- 10
ряне¹⁶ Сибирскія земли, салтанъ Кучюмъ нашей русскою¹⁷ Пермстей земли, государевымъ городомъ запустѣніе и православнымъ христіаномъ посѣчение и плененіе веліе и¹⁸ Строгановыхъ острошкомъ¹⁹ колико²⁰ зла учиниша²¹; того ради всемогій Богъ мститъ имъ²² окаяннымъ²³ за кровь ихъ¹⁵ крестьянскую²⁴. Воспомянемъ, братіе, обещаніе свое, како мы честнымъ людемъ предъ Богомъ обѣты и слово свое даша²⁵, и увѣрившеса²⁶ крестнымъ целованьемъ, елико всемогій Богъ намъ (***) помощи подасть, а отнюдь не побѣжати²⁷, хотя до единого всѣмъ умрети, а вспять возвратитися не можемъ срама²⁰ ради и преступленія ради²⁸ слова своего, еже с²⁹ клятвою обѣщавшася; аще намъ всемогій; в Троицы славимый³⁰ Богъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Т *обще*. ² ТП *отойдемъ*; Е *отити*. ³ ТП *же* нѣтъ. ⁴ ТЕ *сопротивъ*. ⁵ Т *глаголютъ*. ⁶ Е *о братіе наша единомысленніи како*. ⁷ П *себо*. ⁸ П *не*. ⁹ Въ Е *бо* нѣтъ. ¹⁰ П *побѣда*. ¹¹ Въ Т *и* нѣтъ. ¹² Въ Е послѣ *помощи* прибавлено *подати*. ¹³ Е *есми*. ¹⁴ Е *колика*. ¹⁵ Въ Е *они* нѣтъ. ¹⁶ Т *окаянни Агарене*. ¹⁷ Е *рустей*. ¹⁸ Въ Е *и* нѣтъ. ¹⁹ П *острошиковъ*; Е *острошкамъ*. ²⁰ Е *колика*. ²¹ Е *сотвориша*. ²² Т *намъ*. ²³ Т *окаяннымъ*. ²⁴ Е *христіанскую*. ²⁵ Т *даше*. ²⁶ Е *воспомянемъ мы братіе о обѣщаніе свое да увѣрившася*. ²⁷ Е *подасть ни отнюдь бѣжати*. ²⁸ Въ Е *ради* пропущено. ²⁹ Въ ТП *с* нѣтъ. ³⁰ Въ *в Троицы славимый* выпущено.

Примѣчанія. (*) Въ С, также въ ТП, *достигши*; исправлено по Е. (**) Въ С *получимъ*; исправлено по ТПЕ (***) Въ С, а также въ ТП, *сотворишъ*; исправлено по Е. (****) Въ С *намъ*; исправлено по ТПЕ.

поможеть, то и по смерти¹ нашей память наша не оску-
дѣеть в тѣхъ странахъ, и слава наша вѣчна² будетъ“. И по
семь атаманы³ и казаки утвердившеся вси единодушно и муж-
ественно укрѣпившеся и увѣришася до единого, и⁴ вси
5 глаголаху едино: „Взупѣ готови умрети за святыхъ Божия
церкви и за истинную православную⁵ вѣру пострадати (*),
и благочестивому государю царю и великому князю Ивану
Васильевичю всеа Русіи послужимъ⁶ и стоимъ про-
тиву поганыхъ твердо до крови и⁷ до самыя⁸ смерти, и
10 того, братіе, не пременимъ обѣта своего и вси единодушно
на томъ станемъ непоколебими“. И всѣмъ совѣтъ имъ бысть
благъ. И уже ноци прошедши, свитающу (**), днєви и солнцу
просиявшу, просвѣтися облакъ свѣтлымъ⁹ блистаніемъ; Ер-
маѣ же о дѣле своемъ зело печашеся и рече дружинѣ своей
15 со слезами: „О друзи и¹⁰ братія, помолимся Богу¹¹ и пречи-
стой Его Богоматери и всѣмъ небеснымъ силамъ и угодни-
комъ Его, дабы сохранени были (***) отъ нечестивыхъ и окаян-
ныхъ¹² враговъ нашествія“. И изыдоша из городка¹³ на бой
мѣсяца октября въ 23 день, на память святаго апостола Иякова,
20 брата Господня¹⁴. И вси вкупѣ яко единемъ усты глаголаху:
„С нами Богъ!“ и пакы: ¹⁵ „Господи, помози намъ, рабомъ
своимъ!“ И начаша приступати к засеке мужественно и су-
рово зело, и бысть с погаными брань велия; поганіи жѣ пу-
стиша стрѣлы тмочисленные с верху засеки и¹⁶ из бой-

ВАРИАНТЫ. ¹ И *поможеть и то пои смерти*. ² *Е вѣчная*. ³ Въ Е послѣ *атаманы* прибавлено *же*. ⁴ Е *увѣришася во едино*. ⁵ Въ Е послѣ *пра-
вославную* прибавлено *христіанскую*. Въ ⁶ Е послѣ *послужимъ* при-
бавлено *за нашу вину*. ⁷ Въ Т и нѣтъ. ⁸ Е *до самой*. ⁹ Е *просвети
свѣтлымъ*. ¹⁰ Въ о *друзи* и выпущено. ¹¹ Е *помолимся Господу Богу
Вседержителю*. ¹² Въ Т и *окаянныхъ* выпущено. ¹³ Е *из городковъ*.
¹⁴ Въ Е послѣ *Господня* прибавлено *по плоти*. ¹⁵ Въ Е послѣ *пакы*
вставлено *Господи помилуй*. ¹⁶ Въ Е и нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *пострадаша*; исправлено по ТПЕ. (**) Въ С *сви-
тающыи*; исправлено по ТПЕ. (***) Въ С, а также въ ТП, *быша*; исправлено по Е.

ницъ ¹ и мнозехъ отъ Ермаковы дружины буйственныхъ овѣхъ уязвляють, а иныхъ смертно убивають ²; поганіи же ³, видѣвше храбрыхъ мужей (*) падение, и разломиша сами засеку свою в трехъ мѣстехъ і изыдоша на выласку, надѣяхуся казаковъ невозвратному бѣгству предати. І в то ⁵ время на выласке составишася ⁴ брань велия ⁵, крѣпко бьющеся, дондеже другъ друга за руки емлюще сечахуся; казацы же на поганыхъ вси единодушно устремишася и показавше ⁶ храбрость свою и жесточъ предъ нечестивыми и безбожными Агаряны. По малу же времени поганіи ⁷ начаша 10 оскудѣвати в силе своей; Богъ же казачемъ на поганыхъ побѣду дая, казацы же поля приобрѣтають и одолѣвають ихъ ⁸ и ⁹ безчисленно поганыхъ побивають, и отъ засеки отбиша, и знамена своя на засеку поставиша, и царевича Маметкула уязвиша, но вои его увезоша в малой лодіице ¹⁰ за 15 Иртишь реку. Царь же Кучюмъ стояше на высоцѣ мѣсте, і видѣвъ ¹¹ своихъ Татаръ ¹² падение и ¹³ сына своего Маметкула уязвление ¹⁴ и бѣгство, скоро ¹⁵ повелѣ мулламъ ¹⁶ своимъ кликати свою скверную бусурменскую ¹⁷ молитву. И начаша призывати к ¹⁸ себѣ на помощь скверныя своя 20 боги, і не бысть имъ ¹⁹ ни мало ²⁰ помощи. І в то время князи Остяцкіи отойдоша ²¹ с своими людьми каждо ²² восвояся ²³. Царь же Кучюмъ, видѣ свою погибель и царства своего и богатства лишение ²⁴, рече ²⁵ во всѣмъ сво-

ВАРИАНТЫ. ¹ П из бойницы. ² Е смертию побивають. ³ Въ ТПЕ послѣ же прибавлено они. ⁴ Е составиша. ⁵ П велие. ⁶ Т показавша. ⁷ Е погани. ⁸ Въ Е изъ нѣтъ. ⁹ Въ П и нѣтъ. ¹⁰ ТП лодейце. ¹¹ Т виде. ¹² ПЕ Татаръ. ¹³ Въ Т и нѣтъ. ¹⁴ Въ Е послѣ уязвление прибавлено и людей ея изменение. ¹⁵ Е бѣгство и. ¹⁶ П муламъ; Е мурзамъ. ¹⁷ Т бусурменскую; Е бессерменскую. ¹⁸ Въ П к нѣтъ. ¹⁹ Въ ТПЕ имъ нѣтъ. ²⁰ Въ Е ни мало нѣтъ. ²¹ Т поидоша. ²² Въ Е каждо нѣтъ. ²³ Т восвояситъ; Е во своя жилища. ²⁴ Т лишеніи; Е лишения. ²⁵ Е и рече.

Примѣчаша. (*) Въ С послѣ мужей прибавлено и; исключено согласно съ ТПЕ.

имъ¹ з горѣмъ плачемъ: „О, мурзы и уланове, побезимъ, не
медлимъ²; сами бо видимъ³ своего царства лишение⁴; силѣи
наши⁵ изнемогоша, і храбрѣи воини вси побѣени быша. О, горе
мнѣ, что сотворю или камо бежу! Покры срамота лице мое:
5 кто мя победи и царства моего лиши (*)? Простыхъ бо⁶ лю-
дей послаша на мя Строгановы (***) изъ своихъ острошкѣвъ
свои мнѣ мстити обиды, атамановъ и казаковъ Ермака с
товарищи, не со многими своими людьми, и той насъ⁷ нашедъ
победи и толка⁸ намъ зла сотвори: воинство мое избиша и
10 сына моего узвиша, еле жива отъ нихъ увезоша, и мене
самого посрами и отъ царства моего отгна; обратися болѣзнь
моя⁹ на главу мою, и неправда моя сниде на мя, азъ
бо чюжая с радостію прияхъ, Русскую землю воевахъ¹⁰,
Пермь Великую¹¹ и¹² Строгановыхъ острошки, а нынѣ
15 всего своего лишецъ¹³ быхъ и самъ побѣжденъ быхъ (***);
нѣсть бо тоя радости на земли иже не прменится на жа-
лость¹⁴. И прибеже окаянный¹⁴ во градъ Сибирь и взя себѣ
мало нѣчто отъ сокровищъ своихъ, і вдашася¹⁵ невозрат-
ному бѣгству, а градъ Сибирь оставиша пусть; храбрый же
20 Ермакъ¹⁶ з дружиною¹⁷ придоша во градъ Сибирь, послѣ-
ди жъ рекомый Тоболескъ, мѣсяца октября в 26 день, на
память святаго великомученика¹⁸ страсотерпца¹⁹ Дмитрия²⁰
Селунскаго, и прославиша Бога, давшаго имъ побѣду на пога-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е послѣ *своимъ* прибавлено *модемъ*. ² Въ Т *побе-
жимъ, не медлимъ* выпущено; Е *побезимъ немедленно*. ³ Въ Е послѣ *ви-
димъ* прибавлено *свою пощель и*. ⁴ Т *мишеніи*; Е *мишенія*. ⁵ Въ Е послѣ
наши прибавлено *вси*. ⁶ Въ Е *бо нѣтъ*. ⁷ Въ Е *насъ нѣтъ*. ⁸ Т *только*.
⁹ Е *изъ*. ¹⁰ Е *возвахъ*. ¹¹ Е *пермскую*. ¹² Т *отъ*. ¹³ Т *лишень*. ¹⁴ Т
окаянный. ¹⁵ Т *вдашеся*. ¹⁶ Въ Т послѣ *Ермакъ* прибавлено *Тимопеевъ*.
¹⁷ Въ -Е з *дружиною* выпущено. ¹⁸ Въ Е послѣ *великомученика* при-
бавлено *и*. ¹⁹ Въ Т *страсотерпца* выпущено. ²⁰ П *Дмитрѣя*.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ ТП, *лишихъ*; исправлено по Е. (***) Въ
С, а также въ Е, *Строгановыхъ*; исправлено по ТП. (***) Въ С, а также
въ ТП, *бысть*; исправлено по Е.

ныхъ и окаянныхъ¹ Агарянь, радующеса² радостию великою³. Богатства же отъ злата и сребра⁴ и паволоки⁵ златые и камене многоцѣнное и соболина и кунья и лисиць драгихъ⁶ велми множество взяша и по себѣ разделяють⁷. Дивно бо бѣ слышати и⁸ достойно во истинну прославити⁵ всесилног⁹ в Троицы славимаго Бога, давшаго побѣду на поганья супостаты, и побѣдиша¹⁰ гордаго¹¹ царя Кучюма не многими¹² бо силными воини¹³ рускими, елико бо царь Кучюмъ¹⁴ собра воинъ своихъ, якоже изрещи единому казаку противитися з десяти, или з дватцати¹⁵, или с тридесати¹⁶ погаными¹⁷, и¹⁸ zelo восплавася окаянный¹⁹ о множествѣ вои своихъ погибшихъ, но Богъ гордымъ противится, а смиреннымъ²⁰ християномъ даетъ благодать свою²¹. На четвертый день придоша²² во градъ еъ Ермаку з дружиною²³ Остяцкй князь²⁴, именовъ Бояръ²⁵, со многими¹⁵ Остяки и²⁶ привезоша с собою многия дары и запасы; и²⁷ по семъ учали приходити многия²⁸ Татарове²⁹ з женами и з детьми и учали жити в прежнихъ своихъ юртахъ.

О увьещаніи казаковъ на рѣвной ловлѣ подѣ Яволакомъ³⁰.

(1582) Тоѣ же зимы, декабря въ 5 день, волскимъ³¹ казавомъ²⁰ Ермакове дружинѣ, без опасенія идущимъ е рѣвной ловлѣ³²

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е и окаянныхъ выпущено. ² Т рудующихся. ³ Въ Е послѣ великою прибавлено zelo. ⁴ Е богатство же злато і сребро. ⁵ Т паволоки. ⁶ Е и соболи и куньи и лисицы драгие. ⁷ Т разделяють; Е разделяма. ⁸ Въ ТП и нѣтъ. ⁹ Въ Е всесилног⁹ выпущено. ¹⁰ Т побѣди. ¹¹ Въ Е гордаго выпущено. ¹² Т немног¹². ¹³ Е вои силными. ¹⁴ Т Кучюмъ. ¹⁵ П з дватцетми; Е з дватцетю. ¹⁶ Е с тридесетю. ¹⁷ Т пога. ¹⁸ Въ Е и нѣтъ. ¹⁹ Т окоянный. ²⁰ Е но Вседержитель Господь Богъ гордымъ сопротивляется смиреннымъ же. ²¹ Въ Е свою нѣтъ. ²² Е четверницею днемъ прешедше і придоша. ²³ Е къ Ермаку с товарищи. ²⁴ Въ Т Остяцкй князь выпущено. ²⁵ ТЕ Бояръ. ²⁶ Въ ПЕ и нѣтъ. ²⁷ Въ П и нѣтъ. ²⁸ Въ Т послѣ многия пропускъ до послѣднихъ строкъ слѣдующей главы. ²⁹ Т Татарове; Е Татари. ³⁰ Е Яволакомъ. ³¹ Е воинскимъ. ³² Е идушу на рѣвную ловлю.

к нѣкоему урочищу, иже зоветца Яболакъ¹, казацы же быша в стану своемъ; царевичъ же Маметкулъ пришедъ внезапно и² побѣдѣ³ ихъ без остатку⁴. Слышано же бысть во градѣ томъ убьеніе ихъ⁵. Ермакъ же о семъ⁶ оскорбился много⁷ зело⁸ и на гнѣвъ подвижася; възъярися сердцемъ велми и⁹ повелѣ дружинѣ своей препоясатися¹⁰ оружіемъ¹¹ и шедъ на брань, і вслѣдъ погнаша поганыхъ, и¹² постигоша ихъ подѣ Яболакомъ; и тако воины повелѣніе Ермаково ісполняютъ и мужески на поганыхъ¹³ нападаютъ, и брань спускаютъ, 10 и ото обою страну другъ на друга сурово и немилостиво наскочутъ¹⁴, и отъ смертныхъ пораженій падаютъ¹⁵ трупины мертвыхъ ото обою странъ. Уже бо ноцнѣй тмѣ нашедши¹⁶, и брань преста¹⁷, а поганіи побегоша; Ермакъ же з дружиною своею возвратишася во градъ.

15 Како Кучюмова сына царевича Маметкула взяша¹⁸ жива.

Тотъ же весны, по водополию, пришедъ во градъ Тата-(1582)ринь¹⁹, именовъ Сиббохта, а сказалъ, что царевичъ Маметкулъ стоитъ на рецѣ²⁰ Вогае, и нѣдци²¹ отъ Ермаковы дружины поидоша на Вогай, и дошедше мѣста того, и²² нападоша ноцью на станъ царевичевъ²³ и много поганыхъ побѣдѣ и царевича Маметкула жива яша²⁴ і во градъ к себѣ привелоша его. Царь же Кучюмъ много стоя на рецѣ Ишимѣ, ожидая сына своего Маметкула; не по мнозе времени придоша к

ВАРИАНТЫ. ¹ Е Яболакъ. ² Въ П и нѣтъ. ³ Е убиша. ⁴ Въ Е послѣ остатку прибавлено и. ⁵ Е казаконъ. ⁶ Въ Е послѣ о семъ прибавлено зело. ⁷ П мно. ⁸ Въ Е мною зело нѣтъ. ⁹ Въ П и нѣтъ. ¹⁰ Въ Е послѣ препоясатися прибавлено воинскимъ. ¹¹ Въ Е послѣ оружіемъ пропускъ до срединны слѣдующей главы. ¹² Въ П и нѣтъ. ¹³ Послѣ поганыхъ опять начинается текстъ въ Т. ¹⁴ Т наскочутъ. ¹⁵ П подаютъ. ¹⁶ Т нашедши. ¹⁷ П преста. ¹⁸ Т взяше. ¹⁹ ТП Тотаринъ. ²⁰ П рекъ. ²¹ Т с неца. ²² Въ Т и нѣтъ. ²³ Т царевичъ; послѣ царевичевъ начинается опять текстъ въ Е. ²⁴ Т яше.

нему вѣстницы и повѣда[и] (*) ему вся¹ по ряду, і² яко сына Маметула казаки³ полониша⁴. Царь же Кучюмъ о семъ немало болѣзнуеть, скорбию великою одержимъ⁵ zelo ради сына своего Маметула.

О приходе князю Сейдеку Бекбулатову⁶ на царя Кучюма. 5

И по малѣ времени придоша к нему инѣ вѣстницы, исповѣдана⁷ ему, яко идетъ на него князь Сейдекъ Бекбулатовъ сынъ со многими воинскими⁸ людьми; царь же Кучюмъ, слышавъ то, велики устрашися zelo, и по семъ его думчей Карача [с] своими людьми (***) отойде отъ него; царь же Кучюмъ плакася горько и рече к себѣ: „Его же Богъ не милуетъ, тому и честь на бесчестие приходитъ⁹, того и любими друзи оставляютъ“. Карача же пришедь в Лымскую¹⁰ землю и нача¹¹ жити на болшемъ озере¹², выше реки Тары, близъ реки Осмы. 15

О вуйствѣ и¹⁸ храбрости Ермакове¹⁴ и о взятіи Казыма (***) града и о убьеніи Никиты пана, волскаго атамана, съ его дружиною.

Того жъ лѣта, храбрѣствующу Ермаку в дружиною своею, и обнажиша мечи свои¹⁵ на нечестивыя и толико¹⁶ в крѣпости меча своего многия городи и улусы татарския¹⁷ по рекѣ¹⁸ 20 Иртышу и по Великой Обѣ и Казымъ (****) градъ остицкой

ВАРИАНТЫ. ¹ Е все. ² Въ Е і нѣтъ. ³ Т казаки; Е казацы. ⁴ Е полонили. ⁵ Е о семъ не малою скорбию болитъ великою одержимъ. ⁶ Т князя Сейдека Бекбулатову; ПЕ князя Сейдека Бекбулатова. ⁷ П и повѣдана; Е и повѣда. ⁸ Въ Е воинскими нѣтъ. ⁹ Въ Е приходитъ нѣтъ. ¹⁰ Е Лымскую. ¹¹ Е начатъ. ¹² Е езеро. ¹³ Въ Е послѣ и прибавлено о. ¹⁴ Е Ермака Тимофеева с товарищи. ¹⁵ Е мечь свой. ¹⁶ Е толики. ¹⁷ П татарския. ¹⁸ Е по рече.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ ТП, *повѣда*; исправлено по Е. (**) Въ С *Карача своими людьми*; исправлено по ТПЕ. (***) Въ С, а также въ ТП, *Назымъ*; исправлено по Е. (****) Въ С, а также въ ТП, *Назымъ*; исправлено по Е.

взяша ¹ со княземъ ихъ; і в томъ хоженіи поганіи убиша
 подъ городѣи своими на приступе ² атамана Нивиту Па-
 на съ его дружиною. Ермакъ же с вои ³ своими возвра-
 тишася во градъ Сибирь, и о томъ из Сибири атаманы и
 5 казаки Ермакъ Тимоѳеевъ с товарищи въ честнымъ людемъ к
 Семену и къ Максиму и къ Нивите ⁴ въ ихъ городки писаша:
 егда ⁵ Господь въ Троицы славимый Богъ изволи убо одолѣти
 имъ Кучюма салтана ⁶ и градъ его столный взяти въ ⁷ Си-
 бирской его землѣ, и сына его царевича Маметкула жива
 10 взяша ⁸. И тогда Семень и Максимъ и Микита Строгановы
 из острошкоровъ своихъ по ихъ атамановъ и казаковъ отпис-
 камъ писаша къ Москвѣ благочестивому государю царю і ве-
 ликому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи о взятіи и одо-
 лѣніи Сибирскихъ земли и ятїи ⁹ царевича ¹⁰ Маметкула. По-
 15 слѣди же того и сами ¹¹ не во мнозѣ времени приѣхавше
 къ Москвѣ и государя ¹² о всемъ ¹³ о томъ известиша ¹⁴ вся
 по ряду, како из острошкоровъ своихъ ¹⁵ казаковъ волскихъ с
 своими людьми ¹⁶ отпустиша в Сибирскую землю войною на
 Сибирского царя Кучюма і о взятіи Кучюмова сына царе-
 20 вича Маметкула ¹⁷ и града его столного Сибири и о отгна-
 нїи ¹⁸ царя Кучюма ¹⁹ и ²⁰ о усмиренїи ²¹ Сибирскихъ земли
 все ему ²² государю повѣдаша ²³. І государь царь і великій
 князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи за ихъ службу и радѣнье
 пожаловалъ города Солью Болшею, еже есть на Волге, и
 25 Солью Малою, і грамоту свою царскую на тѣ мѣста Се-
 мену Строганову пожаловалъ за красною печатью за при-

ВАРИАНТЫ. ¹ Т *взяше*. ² Е *на приступехъ*. ³ Въ Е с *вои* пропущено.
⁴ Въ Е послѣ *Нивите* прибавлено *Строгановыхъ*. ⁵ Е *егда убо*. ⁶ Е
царя. ⁷ Въ П *в* пропущено. ⁸ Т *взяше*; Е *яша*. ⁹ Е *и о взятїи*. ¹⁰ Въ Е послѣ
царевича прибавлено *сына его*. ¹¹ Е *самъ*. ¹² ТПЕ *государю*. ¹³ Въ
 Е *о всемъ ятъ*. ¹⁴ Е *возвестиша*. ¹⁵ Въ Т *своихъ* выпущено. ¹⁶ Въ Е послѣ
людми прибавлено *і*. ¹⁷ Е *о взятїи сына его Маметкула*. ¹⁸ Е *о*
изгнанїи. ¹⁹ Т *Кучума*. ²⁰ Въ Т *и ятъ*. ²¹ П *о смиренїи*; Е *о уми-*
ренїи. ²² Т *всеа Русїи*. ²³ Въ Е послѣ *повѣдаша* прибавлено *подробну*.

письмо¹ дьяка² Андрѣя Щолкалова (*), по чему ему тѣми городами владѣти³, а Максима и Никиту⁴ Строгановыхъ же пожаловалъ в городехъ и в острошкѣхъ ихъ торговати имъ и у нихъ всякимъ людемъ беспоплино.

О посланіи казаковъ государю к Москвѣ с отписками вѣти челомъ⁵ государю царю⁶ и объявляти⁶ свою службу.

Тогда же (***) они⁷, атаманы и казаки волстін⁸ Ермакъ Тимоѣевъ з дружиною своею⁹, из Сибири писаше¹⁰ в Москвѣ государю царю и великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи о взятіи града столного Сибири и о¹¹ отгнаніи¹² 10 царя Кучюма и о ятін¹³ царевича Маметкула¹⁴ и о, усмиреніи¹⁵ Сибирскія земли. И¹⁶ слышавъ государь милость Божию, что Богъ ему государю покорилъ Сибирскую землю и царевича Маметкула взята¹⁷ жива, и тѣхъ казаковъ¹⁸ пожаловалъ, кои к нему государю приѣхали с тою¹⁵ вѣстію¹⁹ великимъ своимъ жалованьемъ денгами и сукнами и кам'ками, а кои в Сибири²⁰ атаманы и казаки, и тѣмъ²¹ государь пожаловалъ велѣлъ послать имъ свое государево полное²² большое жалованье, и воеводѣ велѣлъ отпустить с людьми служилыми в сибирскія²³ города, которые²⁴ ему государю 20

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ТШЕ послѣ *пріписью* прибавлено *посолскаго*. ² ЕТ *подъячево*. ³ Е *почему тѣ города владѣти*. ⁴ Е *Максиму да Никите*. ⁵ Въ Е *царю нѣтъ*. ⁶ Е *объявити*. ⁷ Въ Е *они нѣтъ*. ⁸ Въ Т *волстін нѣтъ*. ⁹ Е *Тимоѣевъ с товарищи*. ¹⁰ П *писаша*; Е *писали*. ¹¹ Въ П о *нѣтъ*. ¹² Е о *изнаніи*. ¹³ П и *ятін*. ¹⁴ Е и о *взятіи сына его Маметкула*. ¹⁵ Е о *умирени*. ¹⁶ Въ Е и *нѣтъ*. ¹⁷ ТП *взяти*. ¹⁸ Въ Е послѣ *казаконъ* прибавлено *государь*. ¹⁹ Въ Т послѣ *вѣстію* прибавлено *и*. ²⁰ Е в *Сибире*. ²¹ Е *тѣхъ*. ²² Въ ТП *полное* выпущено. ²³ Т в *сибирскіе*. ²⁴ П *которая*; Е *кои*.

ПРИМЪЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ ТП, *Щолкалова*; въ Е *Щолканова*; должно быть *Щелкалова*. (***) Въ С, а также въ П, послѣ *же* стоятъ *и*; исключено согласно ТЕ.

Богъ поручилъ, а царевича Маметгула указалъ государь
къ Москвѣ послати.

О послании с Москвы государевыхъ воеводъ в Сибирь князь Семена
Болховского да Ивана Глухова ¹.

5° I во второе ² лѣто ³ по взятіи Сибирскихъ земли послалъ
государь царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи
с Москвы воеводъ князь Семена Болховского ⁴ да Ивана Глу-
хова ⁵ со множествомъ воинскими людьми ⁶ в Сибирь; ата-
маны жъ и казаки срубтоша ⁷ ихъ с великою честью; госу-
10 даревы жъ воеводы по государьской росписи государево имъ
жалованье объявиша, и пришедъ ⁸ в городъ в Сибирь і имъ
даша ⁹; они жъ атаманы и казаки государевыхъ воеводъ
одариша драгими ¹⁰ соболями и лисицами і всякою мяшкою
рухледью ¹¹, елико кто ¹² что можаху, и радости наполнишася
15 і веселяхуся ¹³ благодаряще ¹⁴ Бога, видя к себѣ государь-
кое ¹⁵ жалованье, что к нимъ пожаловалъ государь ¹⁶ по-
слалъ ¹⁷ за ихъ атаманскую и казачью службу.

Блако в Сибири бысть гладъ людямъ ¹⁸.

Тоѣ же зимы, егда придоша московстїи вои в Сибирь х ¹⁹
20 казачомъ, и кони запасы с собою привезоша, и тїи изъядоша;
а казацы же запасъ пасяху, смѣтеса ²⁰ по своимъ людямъ, а
тово не вѣдуще московские силы людей пришествїя к себѣ;
и того ради бысть оскудѣние велие всьемъ запасомъ, и мнози

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е князь Семена Болховского да Ивана Глухова выпущено. ² П второе. ³ Въ Е і во второе лѣто выпущено. ⁴ Е Болховского. ⁵ Е Глухово. ⁶ Е со множествомъ воинскихъ людей. ⁷ ТП срубтоша. ⁸ Е пришедше. ⁹ Т даше. ¹⁰ Е драгми. ¹¹ П рухледью. ¹² Т хотя; ПЕ хто. ¹³ Въ Т послѣ веселяхуся прибавлено и. ¹⁴ П благодарящеса. ¹⁵ Е к себѣ царское. ¹⁶ Въ Е послѣ государь прибавлено царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи. ¹⁷ Въ Т послалъ выпущено; Е посла. ¹⁸ Е о еже како бысть в Сибири гладъ. ¹⁹ П а; Е к. ²⁰ Т сметеса.

отъ гладу ¹ изомроша московстѣи ² вои [и] (*) казацы; і воевода князь Семень Болховскій ³ тожь умре и ⁴ положень бысть в то время в Сибири ⁵. И по семь убо зимная година проиде ⁶, мразу и студени облегчѣвшу ⁷ отъ солнечныя ⁸ теплоты и настомъ ⁹ наставшимъ і звѣриной ловлѣ ¹⁰ лошьею, 5 оленьей ¹¹ приспѣвши (**), и ¹² тѣмъ людемъ питающимся (***) и гладу облегчающую ¹³. И егда веснѣ приспѣвши (****) и отъ теплосты воздуха ¹⁴ снѣгу растаявшу і всяка тварь ботѣюще, и древесамъ ¹⁵ и травамъ прорастающимъ, и отверzenie ¹⁶ водамъ бысть, тогда убо всяко животно веселящеса, и птицамъ, ¹⁷ 10 прелетающимъ ¹⁷ в та мѣста плодовъ своихъ ради, і ¹⁸ въ рекахъ рыбамъ плоду ради ходящимъ (*****), и ¹⁹ рыбной ловле ²⁰ и птичьей ²¹ бывшу много множество, и току ловитвою питащеса (†), и гладу людемъ не бысть. А вои ²² языцы оврестъ живуща того мѣста, Татарова и ²³ Остяеи и Вогуличи, при- ¹⁵ вожаху имъ запасы отъ звѣрей и отъ ²⁴ птицъ ²⁵ и рыбъ ²⁶ и отъ скотъ велми множество, вои подъ его государевою рукою бысть дални ²⁷ и ближни и отъ товаровъ драгихъ [и] (††)

ВАРИАНТЫ. ¹ ПЕ отъ глада. ² ПЕ московские. ³ Е Болховской. ⁴ В П и нѣтъ. ⁵ Е в Сибири. ⁶ Т прииде; Е преиде. ⁷ Т образу студени облегчившу; Е и мразу и студени облегчившуща. ⁸ Т и от солнечныя. ⁹ Е теплоты и на (слово не дописано, но для того оставлено мѣсто). ¹⁰ П ловли. ¹¹ Е лоси и олени. ¹² Въ П и нѣтъ. ¹³ Е облегчающуюся. ¹⁴ Е от теплоты воздуху. ¹⁵ Е всяка трава ботѣюща, и древесемъ. ¹⁶ П отверзаніе. ¹⁷ ТЕ прелетающимъ. ¹⁸ Въ П і нѣтъ. ¹⁹ Въ П послѣ и прибавлено к. ²⁰ ТП ловитвое. ²¹ Е птицамъ. ²² Е которые. ²³ Въ Е и нѣтъ. ²⁴ Въ ТПЕ отъ нѣтъ. ²⁵ П пласъ. ²⁶ Е рыбы. ²⁷ Т длани.

Примѣчанія. (*) Въ С и выпущено; внесено изъ ТПЕ. (**) Въ С, а также въ ТП, приспѣвшу; исправлено по Е. (***) Въ С, а также въ П, питающеса; исправлено по ТЕ. (****) Въ С, а также въ ТП, приспѣвшу; исправлено по Е. (*****) Въ С хотящимъ; исправлено по ТПЕ. (†) Въ С питащеса, въ Е питающа; исправлено по ТП. (††) Въ С и нѣтъ; внесено изъ ТПЕ.

отъ всякия мяхкия ¹ рухледи. Тогда московстїи людие ² и казацы Божию милостию всякими брашны изобилны быша ³ и богатства себѣ прибрѣтають множества ⁴ отъ торгу мяхкия ⁵ рухледи. И пребывающе в радости и в веселїи благодаряще ⁶ всемогущаго Бога, что дароваль ⁷ Богъ ⁸ государю гавую благодатную землю.

О послании царевича Маметкула Кучюмова ⁹ [сына] (*) к' Москвѣ.

По повелѣнїю государя царя і великого князя Івана Васильевича всеа Русїи воевода Иванъ Глуховъ и ¹⁰ сибирскїя ¹¹ атаманы и казаки послаша ко ¹² благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русїи во царствующій градъ Мосеву царевича сибирского Кучюмова сына Маметкула со многими его ¹³ людьми, і второе отъ царя ¹⁴ с Мосевы в Сибирь атаманомъ и казакомъ бысть великое ¹⁵ жалованье.

О убьенїи атамановъ ¹⁶ Івана Колца і Якова Михайлова в дружиною.

Того же лѣта придоша во градъ в Ермаку в дружиною отъ Карачи ¹⁷ послы просити людей оборонити ихъ отъ Нагайской орды ¹⁸ и шерстоваша (***) на томъ, что ни которого зла казавомъ не учинити и не мыслити. Ермак же в дру-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ТП *мяхкия нѣтъ*. ² Въ П *тогда московстїц модие* пропущено; вмѣсто *модие* въ Е *вом*. ³ Е *бляше*. ⁴ Е *и богатство прибретають множество*. ⁵ Т *мякия*; Е *мяхкие*. ⁶ Въ Т *в радости и в веселїи благодаряще* выпущено. ⁷ ТП *дарова*. ⁸ Въ Е *что дароваль Богъ* выпущено. ⁹ Въ П *Кучюмова* выпущено. ¹⁰ Въ П *и нѣтъ*. ¹¹ Е *сибирские*. ¹² П *к*; въ Е *ко нѣтъ*. ¹³ Въ ПЕ *его* выпущено. ¹⁴ ТПЕ *отъ государя*. ¹⁵ ТПЕ *велие*. ¹⁶ Въ Е *послѣ атамановъ* прибавлено *Ермаковы дружинны*. ¹⁷ П *от Карачы*. ¹⁸ Е *отъ Нагайскихъ модей*.

Примѣчанїя. (*) Въ С, а также въ ТП, *сына* пропущено; внесено изъ Е. (***) Въ С и во всѣхъ другихъ спискахъ *шерстоваша*; должно быть *шертоваша*.

живною повѣриша ихъ безвѣрному шерстованью (*), а ¹ они, злии ² Агаряне, совѣщаша ³ совѣтъ не благодарный на християнъ ⁴. Казацы же оскудѣша умы своими и не помянуша реченаго ⁵ пророкомъ: не всякому духу вѣруйте, но испытайте духи, не всякъ бо духъ отъ Бога есть ⁶, есть бо духъ ⁷ Божій и ⁸ духъ льстечь ⁹; и льсти и лукавства ихъ ⁹ окаянныхъ не уразумѣша и нрава ихъ не вѣдуще, что сверхъ ихъ шерги емлютъ у нихъ ¹⁰ аманатовъ ихъ ради ¹¹ злаго пронырства и непостоянства лукаваго ¹² Карачина; и не возмогоша домыслитися и отпустиша к нему атамана Ивана ¹⁰ Колца да с нимъ 40 человекъ, и тѣ сами предашася ¹³ в руки окаянныхъ и нечестивымъ врагомъ, безбожнымъ Агаряномъ, и тамо вси сѣи избени быша отъ нечестиваго Карачи ¹⁴. Слышано жъ бысть во граде атаманомъ и казакомъ, что атаманъ Иванъ Колцо ¹⁵ з дружиною своею побѣни ¹⁶ быша, и рыдаху горко по нихъ ¹⁷ вся братия плачуще из глубины сердца. Вниде сѣя во уши поганыхъ Агарянъ ¹⁸, которіи живяху близъ града того, яко ¹⁹ атаманъ ²⁰ Иванъ Колцо з дружиною побѣни быша; тогда атаманъ Яковъ Михайловъ хотя надъ окаянными ²¹ промыслъ учинити, поиде подъ нихъ в ²⁰ подсмотреть; они жъ окаяннии яша ²² его и убиша, и тако сѣи ²³ добрии и храбрии воины атаманы скончашася.

ВАРИАНТЫ. ¹ П и. ² Т зм. ³ Т *совѣщаше*. ⁴ П *на християны*. ⁵ Е *реченное*. ⁶ Въ П послѣ *отъ Бога* выпущено *есть*. ⁷ Въ Т *духъ Божій* и выпущено. ⁸ П *духъ льстець*. ⁹ Въ Е *ихъ нѣтъ*. ¹⁰ П *у нихъ нѣтъ*. ¹¹ Е *у нихъ аманатовъ и казаковъ и ради*. ¹² Е *и непостояннаго лукавства*. ¹³ Т *предашеся*. ¹⁴ Т *Карачи*. ¹⁵ Въ Е *Колцо нѣтъ*. ¹⁶ Т *побненіи*. ¹⁷ Е *по нежъ*. ¹⁸ Е *вниде еже во уши поганымъ Агаряномъ*. ¹⁹ Въ П *яко нѣтъ*; Е *Яковъ*. ²⁰ Въ Е послѣ *атаманъ* прибавлено *что*. ²¹ Е *на окаянныхъ*. ²² Т *окаяннии яше*. ²³ Въ П *сѣи нѣтъ*.

Примѣчанія. (*) Въ С и во всѣхъ другихъ спискахъ *шерстованію*; должно быть *шертованію*.

О приходе подъ городъ ¹ Карачинъ ² и о повѣде и о убьеніи
сыновъ ³ его.

Того же году во время святаго і великого поста, егда
наставше мѣсяць мартъ, в то же время настоящія тоя ⁴
5 години приде Карача со многими своими людьми в силе и в
мощи ⁵ своей; облегоша весь градъ обозами; сам же Карача
сталъ нѣ в коемъ ⁶ мѣсте, зовомъ Саусканъ ⁷, отъ града лево
поприща за ⁸ три. Казацы же пребывающе ⁹ во осаде не ма-
лое ¹⁰ время; зима уже ¹¹ мимо иде, прилѣтне жъ приде ¹²,
10 веснѣ прислѣвши (*), потомъ же и лѣту дошедшу, земля
прошибающе ¹³ злаѣь свой і возрастающе ¹⁴ сѣмена своя, и
птицамъ воспѣвающимъ, но вкратцѣ реку: вся суть обновляема.
Карача же ни мало отступи, но стоя во обступленіи града ¹⁵,
хотя ¹⁶ ихъ уморити голодомъ, и ¹⁷ ави нѣвая ехидна ¹⁸ дыхая
15 на казаковъ, уклонилась в ¹⁹ злоокаянную свою мысль, хотя
ихъ похитити; и простре руки своя ²⁰ океанный на убьеніе ²¹
казачковъ и собрание ихъ хотя себѣ ²² взяти. И стоя подъ
градомъ многое время ²³, и егда мѣсяць іюнь наста, и при-
слѣвшу дни 12 повората ²⁴ зимнего ²⁵, і в то время, во едину
20 ночь, с ²⁶ казацы ²⁷ же ²⁸ атаманъ Матоей ²⁹ Мещерягъ изы-
доша изъ града отаи ³⁰, гласу ³¹ жъ ни звуку ниваго же ни
огъ одинаго не ³² бысть; и пришедъ в становъ Карачиннымъ ³³

ВАРИАНТЫ. ¹ Е городокъ. ² П Карачень. ³ Е сынъ. ⁴ Въ П тоя нѣтъ.
⁵ П в помощи. ⁶ ПЕ в нѣкоемъ. ⁷ Е Сауканъ. ⁸ Въ Е за нѣтъ. ⁹ Въ Е
послѣ пребывающе прибавлено во граде. ¹⁰ ПЕ не мало. ¹¹ П зима же.
¹² ТП привиде. ¹³ Е прозябающи. ¹⁴ Е возрастьющи. ¹⁵ ТП в об-
ступленіе и града. ¹⁶ Е хотяй. ¹⁷ Въ ПЕ и нѣтъ. ¹⁸ П ехидная.
¹⁹ Въ Е в нѣтъ. ²⁰ Е руку свою. ²¹ П на убіеніи; Е на убиство.
²² Е ж себѣ. ²³ ТПЕ много время. ²⁴ поворота. ²⁵ ТП зимнаго; Е зем-
наго. ²⁶ Въ Т с нѣтъ. ²⁷ П казацей. ²⁸ Въ Е же нѣтъ. ²⁹ Т Матоей.
³⁰ Въ Е отаи нѣтъ. ³¹ Е гласа. ³² Въ Е не нѣтъ. ³³ Т Карачиннымъ; Е
Карачини.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ ТП, *прислѣвшу*; исправлено по Е.

и умислиша напасти на нихъ и ¹ хотя отомстити наносимы имъ отъ него тяжкия ² обиды; и поидоша на нечестиваго и лживаго супастата ³ и тамо ему жестоко и немилостивно отомщение ⁴ покушахуся воздати. Во градѣ же остана Ермакъ не со многими людьми; придоша жъ прочіи ⁵ казацы 5 подъ Карачю ⁶ в Саусканѣ и мужески и храбро ⁷ на станы ихъ ⁸ нападоша, поганымъ же спящимъ безо всякого опасенія, и милостию Божіею и ⁹ пречистые Богородицы помощію казацы же поганыхъ посекоша много множество и дошедше близъ Карачина стану и дву сыновъ его убиша. Поганни жъ ¹⁰ бѣгають ¹⁰ отъ казаковъ сѣмо и овамо; самъ же Карача, и с нимъ не мнози, за озера убегоша, і иніи жъ побезаша ¹¹, видѣ жъ поганіи стояша ¹² во оступленіи ¹³ града; и уже ноци пришедши ¹⁴, свитающе (*) днєви, поганіи же слышавше се отъ града вси скоряють в Саусканѣ, надѣяхуся казаковъ смер- ¹⁵ ти предати ¹⁵; и доидоша до нихъ ¹⁶ и нача[ша] (***) составляти брань. Казацы же ни мало того ¹⁷ устрашишася, но и паче укрепляшася ¹⁸; поганіи жъ на нихъ жестоко приступающе ¹⁹; казацы же отъ нихъ защищахуся в Саусканѣ ²⁰, и тако бысть брань до полудни ²¹, и преста бранное ополченіе. ²⁰ Поганіи жъ отступиша отъ нихъ; казацы же возвратишася во градъ свой, радующєся і веселящєся ²² и хвалу воздающе всемогущему Богу. Видѣвше же Карача, яко казаковъ одолѣти не возможно ²³, и отойде во свояси ²⁴ съ ²⁵ срамомъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е и нѣтъ. ² ТПЕ *тяжкая*. ³ Е *сопастата*. ⁴ П *отомщениа*. ⁵ ТЕ *прочіи*. ⁶ Т *Корачю*. ⁷ Въ Е послѣ *храбро* прибавлено *наступающе*. ⁸ Въ Е послѣ *ихъ* прибавлено *и*. ⁹ Въ Т и нѣтъ. ¹⁰ Е *бѣгаху*. ¹¹ Т *и иніи же бѣжаше*; Е *иніи же бежаша*. ¹² Т *стояше*. ¹³ П *во иступленіи*. ¹⁴ Т *пришедше*. ¹⁵ Т *предаше*. ¹⁶ Е *до ихъ*. ¹⁷ ТПЕ *сею*. ¹⁸ П *укрѣпляхуся*; Е *укрепляющєся*. ¹⁹ П *наступающе*; Е *наступаютъ*. ²⁰ Т *в Саускране*. ²¹ Е *до полудне*. ²² ТПЕ *веселяхуся*. ²³ Е *не возможно*. ²⁴ Т *восвоисіи*. ²⁵ Въ П съ нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ ТП, *свитающе*; исправлено по Е. (***) Въ О *нача*; исправлено по ТПЕ.

О УБѢНІИ ХРАВРАГО АТАМАНА ЕРМАКА ¹ С РУСКИМИ ВОИ.

Того ² жъ лѣта, мѣсяца августа въ 5 день, на предпразд-
 нество Преображения Господня ³, на память святаго мученика
 Евсигнія ⁴, придоша вѣстницы отъ Бухарцовъ торговыхъ лю-
 5 дей атаманомъ и казакомъ въ ⁵ Ермаку з дружиною и сва-
 заша, что ихъ царь ⁶ Кучюмъ не пропуститъ. И ⁷ Ермакъ же
 не со многими людьми поиде на встрѣчу [по рѣкѣ] (*) Иртышу,
 и пришедъ на Вагай ⁸, Бухарцовъ не обрѣте, и доидоша ⁹
 до мѣста, зовомаго Атбашъ ¹⁰, и оттоле возвратишася; уже
 10 бо дни прешедшу ¹¹ и ноцнѣй тмѣ нашедши ¹², казацы жъ
 зело ¹³ утрудилася отъ многоаго пути, и дошедше до переко-
 па ¹⁴ и обночевашеся (**) ту. Царь же Кучюмъ подсмотри
 ихъ и розосла многихъ Татаръ ¹⁵ и повелѣ ¹⁶ твердо стрещи.
 Тое жъ ноци бысть дождь великъ; поганіи жъ ¹⁷, аки ехидна
 15 нѣбая душуще на Ермака з дружиною, и мечи свои готов-
 ляху на ¹⁸ отомщение, уповаху наслѣдити, конецъ желаемаго
 своего дѣла восхотѣша учинити. Время жъ бѣ наста яко в
 полунощи; Ермакъ же з дружиною спаху в станѣхъ ¹⁹ в по-
 логахъ ²⁰; поганіи жъ, яко неистово ²¹ дышуще, готовляшеся ²²
 20 на пролитіе крови и разумѣша, яко время есть уже хотѣние

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е послѣ Ермака прибавлено Тимоѣева. ² Въ Т по-
 слѣ заголовка и предъ того прибавлено В царство царя і великого
 князя Феодора Ивановича. ³ Е на предпразднество Преображение
 Господне. ⁴ ПЕ Евсигія. ⁵ Въ Т къ нѣтъ. ⁶ Въ Е царь нѣтъ. ⁷ Въ ТПЕ
 и нѣтъ. ⁸ ТП Вогаи. ⁹ Е придоша. ¹⁰ Т Атбашъ; Е Агаши. ¹¹ Е
 дни прешедшу. ¹² Т нашедшу; Е наставши. ¹³ Въ П зело нѣтъ.
¹⁴ Е до перекоти. ¹⁵ ТП Татаръ. ¹⁶ Е повелѣша. ¹⁷ Е погани же.
¹⁸ Въ ТПЕ на нѣтъ. ¹⁹ Въ Е послѣ в станѣхъ прибавлено і. ²⁰ П в по-
 логахъ. ²¹ Т неистовы; П неистовые. ²² П готовляшеся.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С по рѣкѣ пропущено; внесено изъ ТПЕ. (**) Въ
 С, а также въ П, обночевашеся; исправлено по ТЕ.

свое исполнити, и своро оружие свое извлекоша и ¹ на станъ ² ихъ нападаютъ и обнаженными мечи погубляютъ ихъ; и тако ту ³ вси избieni быша, единъ токмо утече; а велеумный и храбрый риторъ Ермавъ убыень бысть ⁴. Послѣди жъ нѣцы глаголють отъ языкъ ⁵ о томъ, яко восприянувъ ту храбрый ⁶ вашъ ⁶ воинъ (*) Ермавъ отъ сна своего і видѣ дружину свою отъ насъ побиваемыхъ ⁷, и нивоея надежди мощно ⁸ имѣти ему животу своему, и побеже в стругъ ⁹ и не може дойти своихъ си ¹⁰, понеже бо в дали ¹¹ расстояние, и тутъ ¹² ввержеса в реву и утопе; но посланиемъ Божиимъ приде ¹⁰ на воиновъ храбрыхъ и вѣрпцыхъ ¹³ казацевъ ¹⁴ внезапно ¹⁵ смерть, и тако животъ свой скончаша. Слышано жъ бысть во граде атаману Матѣю Мещеряку з дружиною, яко начальный атаманъ велеумный Ермавъ з дружиною побьени быша, они жъ во граде плакахуся ¹⁶ по нихъ горю. 15

О походе ¹⁷ казаковъ на Русь ¹⁸.

И не по мнозехъ днехъ ¹⁹ атаманъ Матѣй Мещерякъ со оставшими казаки ²⁰ поидоша на Русь, а градъ оставша Сибирь пусть ²¹.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ П и нѣтъ. ² Е на станъ. ³ Въ Е ту нѣтъ. ⁴ Е единъ токмо велеумный утече, и храбрый риторъ Ермавъ убыень бысть. ⁵ Т послѣди же нецы глаголятъ отъ языкъ. ⁶ Е вашъ нѣтъ. ⁷ Е отъ нихъ побиваему; въ П послѣ побиваемыхъ пропускъ до приде на воиновъ. ⁸ ТЕ надежды мощно. ⁹ Въ Е послѣ в стругъ прибавлено свой. ¹⁰ Въ Е си нѣтъ. ¹¹ Е в даль. ¹² Е тутъ. ¹³ ТП крѣпкихъ. ¹⁴ Е казаковъ. ¹⁵ Въ Е внезапно нѣтъ. ¹⁶ Е плакашеса. ¹⁷ Е о походе. ¹⁸ Въ П послѣ Русь пропущенъ весь текстъ до заголовка слѣдующей главы. ¹⁹ Въ Е и не по мнозехъ днехъ выпущено. ²⁰ Е казаками. ²¹ Въ Е послѣ пусть прибавлено и, такъ что изложеніе этой главы соединяется съ заголовкомъ слѣдующей.

Примѣчанія. (*) Въ С послѣ воинъ прибавлено и; исключено согласно ТНЕ.

О приходе царевича Аллия ¹ Кучюмова во градъ.

Егда же они казаки изъ града изыдоша ², тогда царевичъ Аллій ³, Кучюмовъ сынъ, видевъ ⁴ казаковъ изшедшихъ ⁵ изъ града и пришедъ с ⁶ своими людьми во градъ; по семь ⁵ и отецъ его царь ⁷ Кучюмъ ⁸ приде ту во градъ свой столный ⁹ Сибирь, радовашеся.

О приходе Сейдековъ.

Вниде же сия во уши князю Сейдеку, Бекбулатову сыну, яко вождь и наставникъ казачей атаманъ Ермакъ убьенъ бысть, ¹⁰ а прочіи ¹⁰ казаки ¹¹ изъ града поидоша, і сему Татарове ¹² радовахуся і веселяхуся ¹³ велми зело, понеже боязнь велию отъ нихъ имѣяху ¹⁴. Потомъ князь Сейдекъ Бекбулатовъ не боязненно ¹⁵ приде ко граду Сибири и царя Кучюма победи и градомъ Сибирью облада.

¹⁵ О второмъ приходе с Москвы воеводу Івана Мансурова и о возвращеніи волскихъ казаковъ атамана Матѣя ¹⁶ Мещеряка с товарищи и с прочими оставшимися воинскими людьми, иже прежде бывшихъ в Сивирской землѣ войною.

Во второе лѣто по Ермаковъ убьеніи, в лѣто 7094 году, ¹⁵⁸⁵ 20 после Семенова дни Лѣтопроводца, посла государь ¹⁷ из царствующаго града Москвы воеводу Івана Мансурова со мно-

ВАРИАНТЫ. ¹ Е Алля. ² Въ Е послѣ изыдоша прибавлено *вои из града*. ³ Т Алм. ⁴ Е видѣвъ. ⁵ Т шедшихъ. ⁶ Въ Е с лѣтъ. ⁷ Въ П царь выпущено. ⁸ Въ Е послѣ Кучюмъ прибавлено и. ⁹ Въ П послѣ столный прибавлено *свой*. ¹⁰ ТП прочіи. ¹¹ Въ Е казаки выпущено. ¹² П Татарове; Е Татаровя; въ Т послѣ Татарове прибавлено *же*. ¹³ Въ Т і веселяхуся выпущено; въ Е радующеся і веселящеся. ¹⁴ Въ Е послѣ имѣяху прибавлено и. ¹⁵ Е не боязненно. ¹⁶ Въ Е Матѣя выпущено. ¹⁷ Въ Т послѣ государь прибавлено *царь Феодоръ Ивановичъ всеа Русіи*.

гими воинскими людьми; и той пришедъ на Туру реку¹, и ту встрѣтоша² волскаго³ атамана Матѣя Мещеряка з дружиною, и радовахуся и веселишася⁴ казацы о пришествіи воеводъ в Сибирскую землю, и оттолѣ возвратишася вси вкупѣ единодушно на безбожныхъ Агарянь; и поидоста внизъ по⁵ Турѣ и по Иртишу и до Тоболу, идѣ жъ нынѣ богоспасаемый русскій⁶ градъ Тоболескъ. Поганіи же собрашася⁷ во уреченномъ мѣсте у реки Иртиша на берегу; воевода жъ, видевъ таковое поганыхъ собраніе, и устрашишася велми и не присташа⁸ ко берегу, и паки поидоша внизъ по Иртишу и доиде⁹ великия реки Оби¹⁰, бѣ бо тогда ужъ¹¹ осень и наста година зимняя, і воздухъ небесный (*) пременися на студенъ, и бысть снѣгове, и ледъ по рецѣ смерзается. Воевода жъ онъ видѣ пременение воздуха, яко наста зима, и ту озимѣвше¹² и поставиша городоу над рекою Обью на усть Иртиша и¹³ сѣдше¹⁴ в немъ со всѣми людьми своими. С ними же бѣ¹⁵ і¹⁶ волстїи казацы Матѣй Мещерякъ з дружиною.

О пришествіи Остяковъ подъ городокъ.

По нѣколицехъ же днехъ придоша подъ городокъ¹⁷ Остяковъ¹⁸ множество¹⁹ и начаша приступати²⁰ со всѣхъ странъ; 20 людие изъ городка того противу нашедшихъ²¹ противляхуся

ВАРИАНТЫ. ¹ Е на ту реку. ² ТПЕ стрѣтоша. ³ Е великаю. ⁴ П веселяхуся. ⁵ П русскій. ⁶ ТП собрашася. ⁷ Т не престаше. ⁸ Въ Е Оби пропущено. ⁹ Въ Е ужъ нѣтъ. ¹⁰ ТП озимѣвши; Е озимѣвшу. ¹¹ Т сѣдша; Е сѣдъ. ¹² Въ Е бѣ нѣтъ. ¹³ Въ Т і нѣтъ. ¹⁴ Въ Е по нѣкомлицехъ. . . . городокъ выпущено. ¹⁵ Въ Е послѣ Остяковъ прибавлено же. ¹⁶ Въ Е послѣ множество прибавлено с вои. ¹⁷ П пристапати. ¹⁸ Е изъ горотка противъ нашедшихъ.

Примѣчанія. (*) Въ П послѣ небесный слѣдуютъ слова студитъ не ста; а затѣмъ идетъ прямо глава О третьемъ приходѣ с Москвы воеводъ Данила Чюлкова; по окончаніи же этой главы снова продолжается изложеніе прерванной главы О второмъ приходѣ с Москвы воеводъ и затѣмъ слѣдуетъ глава О пришествіи Остяковъ.

со стѣнъ городка; нашедши ¹ же ночью тмѣ, поганіи отступила. На утрѣ жъ поганіи пакы придоша къ городку и принесоша вумира своего, его же чтаху; и поставиша его близъ городка под дровомъ в низкомъ ² мѣсте и начаша ³ предъ нимъ жрети, чая ⁴ себѣ нечестивіи помощника ⁵ христіанъ ⁶ одолѣти и мечю ихъ предати. Той же кумиръ поганымъ нарочитъ и славенъ, и мнози поганіи приносятъ ему дары из дальнихъ ⁷ городовъ велии ⁸ множество по вся дни. І в то время изъ городка казаки стрѣлиша ⁹ ис пушки и древо оно, под нимъ же поганіи кумиру творяху жертву, разбиша на многія части и вумира ихъ сокрушиша ¹⁰. И сего поганіи ¹¹ Агаряне ¹² устрашишася, не вѣдуще сего, и ¹³ мняху, яко из лука стрѣлиша нѣкто ¹⁴, и рекоша ¹⁵ сами себѣ ¹⁶: „Силни ¹⁷ убо рускіи вои ¹⁸ стреляти, таковое ¹⁹ великое древо разбиша ²⁰ и боги наша сокрушиша“. И отъ того времени ²¹ бъ городку приходити ²² Остяки ²³ не сташа (*).

О третіемъ приходе с Москвы воеводъ Данила Чюлкова (**).

И по нѣколице времени ²⁴ благочестивый государь царь і великій князь Феодоръ Ивановичъ (***) всеа Русіи прислалъ с 20 Москвы в Сибирь воеводу Данила Чюлкова со многими воин-

ВАРИАНТЫ. ¹ Т нашедшихъ. ² ТПЕ в нискомъ. ³ Т начаше. ⁴ Е чающе. ⁵ П помощника. ⁶ ТП крестьянъ. ⁷ П дальныхъ. ⁸ Е городковъ велими. ⁹ Т стреляше. ¹⁰ Е кумира ихъ поразилша і сокрушилша. ¹¹ Т пакы. ¹² П Агареня. ¹³ Въ П и нѣтъ. ¹⁴ ТПЕ нѣкто. ¹⁵ П рѣша. ¹⁶ Е сами к себѣ. ¹⁷ П силни; Е сильми. ¹⁸ ТП рускіи воини. ¹⁹ Въ Е таковое прибавлено бо. ²⁰ Е разбиша. ²¹ Е времени. ²² Е приступати. ²³ Въ П Остяки не сташа нѣтъ; въ Т вышучено только Остяки. ²⁴ Т времени.

Примѣчанія. (*) Въ П эта глава прерывается на словѣ *приходити*, а затѣмъ слѣдуетъ глава *Приходъ князю Сейдеку*. (**) Какъ объяснено выше, въ П эта глава, съ своимъ заголовкомъ, вставлена въ главу *О второмъ приходе с Москвы воеводъ*. (***) Въ С, а также въ ПЕ, стоитъ *Иванъ Васильевичъ*; исправлено по Т.

свими ¹ людьми и ² со огненнымъ ³ нарядомъ, и пришедъ ⁴ в Сибирскую землю. Слышано жъ бысть бусурменскимъ ⁵ языцею ⁶ в Сибири приходъ его ⁷; Татарове ⁸ же сего убоишася ⁹ русскихъ вой многа ¹⁰ пришествія и збегоша отъ града своего, идѣжъ прежь ¹¹ сего бысть в Сибири татарскій ихъ ⁵ городъ столный ¹² усть Тобола і Иртыша, иже именуемый ¹³ Сибирь, оставиша его пуста ¹⁴. Рустіи жъ вой придоша и седоша в немъ і утвердивше ¹⁵ градъ крѣпко ¹⁶, идѣжъ бѣ пынѣ именуемый ¹⁷ богоспасаемый градъ ¹⁸ Тоболескъ (*).

О приходе князя Сейдека Бекбулатова ¹⁹ с сибирскими людьми ¹⁰ войною подъ городъ ²⁰ Тоболескъ.

Умысли сей окаянный бусурменскій ²¹ князь Сейдекъ ²² с Сибирскими людьми собрати воинства множество себѣ и пришедъ войною подъ городъ ²³ Тоболескъ, хотя его взяти и людей в немъ побити, да не будутъ в нашу землю селитися ²⁴ ¹⁵ Рустіи людие ²⁵; и ²⁶ государевымъ воеводамъ сказася, что при-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Е воинскими нѣтъ. ² Въ Е и нѣтъ. ³ Т оменнымъ. ⁴ Е пришедше. ⁵ Т бусурменскимъ; Е бесерменскимъ. ⁶ Е языкомъ. ⁷ Въ Е послѣ ея прибавлено і. ⁸ ПЕ Тотороя. ⁹ Е устрашишася. ¹⁰ Т мново; П мново; Е многа. ¹¹ П прсжде; Е преже. ¹² Т тотарскій ихъ городокъ олный; П тотарскихъ городокъ столный; Е тотарскій городокъ стольный. ¹³ П именуемый. ¹⁴ Е пустѣ. ¹⁵ Т утвердивша. ¹⁶ П твердо. ¹⁷ П именуемый; Е именуется. ¹⁸ Въ П градъ пропущено. ¹⁹ П приходъ князю Сейдеку Бекбулатову; Е о приходъ Сейдека Бекбулатова сына. ²⁰ Е подъ городокъ. ²¹ Е бесерменскій. ²² Въ Е послѣ Сейдекъ прибавлено Бекбулатовъ. ²³ ТП городокъ. ²⁴ ПЕ вселитися. ²⁵ Е рустіи воі. ²⁶ Въ П и нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ П послѣ этой главы помѣщены, въ видѣ заголовка, слова *О приходе*, но затѣмъ слѣдуетъ окончаніе главы *О второмъ приходѣ с Москвы воеводъ*, далѣе глава *О пришествіи Остяковъ подъ городокъ*, и затѣмъ, согласно съ порядкомъ главъ въ другихъ спискахъ, глава о нападеніи Сейдека на Тоболескъ.

иде для торгу, а ¹ людей своихъ военныхъ поставилъ в укрыте, и торговаша с Русскими ² людьми день, и на утріа ³ прииде подъ городъ ⁴ тайно приступомъ со всѣми своими людьми и обляже градъ и нача к нему приступати ⁵. Москов-
 5 стін же людіе и волстін ⁶ казацы, видевъ ихъ безстудство и жестокой приступъ ко граду, и послабиша имъ приближитися къ стѣнамъ града и начаша по нихъ со града стрѣляти и многихъ побиваша; а иніи из града к нимъ на выласку вы-
 10 самого князя Сейдека на томъ бою ухватиша ⁸ ранена. Они жъ окаяннїи бѣгству яшася ⁹ і в станы своя бѣжаша ¹⁰. Рустін же вои и ¹¹ до становъ ихъ за ними гнаша ¹² секуще; они жъ оставиша станы своя і все свое богатество в станѣхъ своихъ и сами едва утекоша. И на семъ бою волскїи ата-
 15 манъ ¹³ Матеѣй Мещерякъ убыень ¹⁴ бысть, и отголе на всѣхъ Сибирскїи земли бусорменехъ бысть страхъ велїи, и всѣ Татаровя ¹⁵ ближнїи и далнїи ¹⁶ не смѣяше к государевымъ ¹⁷ городомъ войною приходити.

О устроениі градомъ и острогомъ ¹⁸ в Сибирской земли.

20 По повелѣнію государя царя і великаго князя Івана Васильевича всеа Русїи и по немъ сына его государя царя і великаго князя Федора Ивановича всеа Русїи начася ¹⁹ в Сибирской земли ²⁰ города и остроги поставлятися ²¹ и ²² рас-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ПЕ а нѣтъ. ² ТЕ торговаше с Рускими. ³ Т на утре; П на утріе; Е на утріи. ⁴ Е подъ городокъ. ⁵ Е и начаша приступати. ⁶ Т людіе с вольсти. ⁷ Т многихъ побиваша бусормень и живыхъ яше; Е многихъ побивающе бесермень и живыхъ емлюще. ⁸ Е на томъ бою жива яша. ⁹ Т яшесь. ¹⁰ Т бѣжаше. ¹¹ Въ Е и нѣтъ. ¹² Т гнаше. ¹³ Т волстїи атаманя. ¹⁴ Е побьень. ¹⁵ Татаровъ; П Татаровя. ¹⁶ Т дальнїи; Е дальнїи. ¹⁷ Е не смѣюще к царевымъ. ¹⁸ П градомъ и острошкомъ. ¹⁹ П начаша. ²⁰ П земле. ²¹ Е поставляти. ²² Въ П и вѣтъ.

пространятися ¹ в Сибирской странѣ крестьянская ² православная вѣра, и церкви Божия воздвигнушася ³, и проповѣдь евангельскаго учения обтече во вся конца Сибирския земли, и псаломскій громъ огласи. На мнозехъ мѣстехъ ⁴ повелѣниемъ ихъ ⁵ государей поставишася грады и остроги християнския, і в нихъ церкви Божия воздвигнушася, и монастыри составишася ⁶ в славословіе Отцу и Сыну и Святому Духу. І видѣвше невѣрніи такуюю благодать въ ихъ странѣ ⁷ просиявшу и ⁸ государьскую высокую ⁹ руку надъ собою возвысившуся, и подъ его государеву руку мнози поборнишася ¹⁰ и оставльше свою богомерзскую вѣру ¹⁰; и мнози [не]вѣрніи (*) приходяще в ¹¹ крещение и крестящеся, живуще в православной ¹² вѣрѣ; и всюду убо Божия благодать распространяшеся и богато излилася в Сибирской странѣ земли ¹³.

О ясажномъ зворѣ ¹⁴.

15

По взятіи жъ и по очищеніи всея ¹⁵ Сибирския земля и по умиреніи ¹⁶ бусорьменскаго ¹⁷ языка Сибирскихъ Татаръ ¹⁸ и Остяковъ и Вогуличъ честныхъ людей Семена и Максима и Микиты ¹⁹ Строгановыхъ промысломъ и подмогою ²⁰ и храброствомъ и мужествомъ добрыхъ и добродородныхъ воиныхъ, атама- 20

ВАРИАНТЫ. ¹ Т *роспространятися*. ² Е *христианская*. ³ Т *воздвигнуше*; П *воздвигнуша*. ⁴ П *на мнозе мѣсте*; Е *на многихъ мѣстехъ*. ⁵ Въ П *ихъ нѣтъ*. ⁶ Е *церкви Божіи і милость составишася*. ⁷ П *внѣсь странахъ*. ⁸ Въ Т *и нѣтъ*. ⁹ Въ Е *высокую нѣтъ*. ¹⁰ Е *бесерменскую вѣру*. ¹¹ Т *во*. ¹² П *в православній*. ¹³ Т *в Сибирской землѣ и странѣ*. ¹⁴ Въ Е этого заголовка совѣмъ нѣтъ, в тексть читаемой подъ нимъ главы соединенъ съ текстомъ предшествующей главы. ¹⁵ ТП *всѣа*. ¹⁶ ТП *по умиреніи*. ¹⁷ Т *бусурменскаго*; Е *бесерменскаго*. ¹⁸ ПЕ *Татарь*. ¹⁹ Т *Микиту*. ²⁰ Е *Строгановыхъ подмогою*.

Примѣчанія. (*) Въ С *вѣрніи*; исправлено по ТПЕ.

новъ и казаковъ Ермака Тимоѣева ¹ Поволскаго ² с товарищи, и еще к сему ³ приложиша ти честнии людие, кои бусормене ⁴ живуще близъ ихъ городковъ ⁵ и острожковъ ⁶ по Камѣ и по Чюсовой и по Усвѣ ⁷ и по Сылвѣ и по Яйве ⁸ и по Обве ⁸ и по Инве и по Косвѣ и по инымъ рекамъ, и тѣхъ всѣхъ бусорменъ приведоша к шерти, что имъ государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи служити безъ измѣны і во всемъ ему государю прямити и добра хотити, и ясаки с себя имъ давати. И оттоле начаша Семень ¹⁰ и Максимъ и Никита изъ городковъ і изъ острошковъ своихъ того ясашнаго ради збору по рѣкамъ в тотарскіе [і в остяцкіе] (*) і в вогулскіе ⁹ улусы людей своихъ посылати і ясакъ с нихъ бусорменъ собирати и к Москвѣ с людьми своими в Ноугородскую четъ ¹⁰ посылати. И потомъ, повелѣниемъ государя ¹⁵ царя і великаго князя Ѳедора Ивановича всеа Русіи, и с тѣхъ бусорменъ ясашные зборы начашася збиратися ¹¹ по городомъ отъ воеводъ, гдѣ тѣ языцы живяху в разныхъ мѣстехъ ¹², в Чердынѣ ¹³ и на Уфу и на Верхотурье и по инымъ городомъ сибирскимъ, гдѣ тѣ ¹⁴ языцы ²⁰ окрестъ живуще ¹⁵ близъ городовъ.

Изложена же бысть сия повѣсть о поставленіи городовъ и остроговъ ¹⁶ въ Сибирскихъ земляхъ і о отпущеніи в Сибирь атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева ¹⁷ с товарищи и о походе ¹⁸ ихъ казачьемъ в Сибирскихъ странахъ и

ВАРИАНТЫ. ¹ Е Тимоѣевича. ² Т Повольскова; П Поволсково. ³ Е к нему. ⁴ Е бусурмене; послѣ этого слова въ Е пропускъ до в разныхъ мѣстехъ. ⁵ Т живущи близъ городковъ. ⁶ ТП острошковъ. ⁷ П по Инве. ⁸ П во Обве. ⁹ Т вогулскіе. ¹⁰ ТП в Ноугородскую четверть. ¹¹ Т начаша збирати. ¹² Въ Е кончается пропускъ послѣ мѣстехъ. ¹³ Т в Сердынѣ. ¹⁴ Въ Е тѣ нѣтъ. ¹⁵ Т живутъ. ¹⁶ Е городовъ и острошковъ. ¹⁷ Е Тимоевича. ¹⁸ Т о походе.

Примѣчанія. (*) Въ С і в остяцкіе нѣтъ; внесено изъ ТП.

о побѣде царя Кучюма и о взятіи сына его царевича Маметкула и о владѣніи Сибирской¹ земли государевыхъ людей Русскихъ. Сія словеса о семъ переходятъ в конецъ сей повести²; всякъ бо чтый³ да разумѣеть и дѣло толикия вещи⁴ не забываетъ; на воспоминаніе сие писание написахъ, да не⁵ забвенно⁵ будетъ толикия вещи трудъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ Е Сибирския. ² П повесть. ³ ПЕ честный. ⁴ Т вѣща, и затѣмъ прибавлено да. ⁵ Т незабвенна.



СТРОГАНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ

ПО ТОЛСТОВСКОМУ СПИСКУ.

ИСТОРИЯ О СИБИТСКОЙ ЗЕМЛИ

и ея переводъ.

Великаго Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа свыше помощію, государя царя и великаго [князя] (*) Іоанна Василіевича 5 всеа Россіи ¹ счастіемъ, и его государевыхъ именитыхъ людей Іакова, Григорія и Никиты Строгановыхъ радѣніемъ, и атамановъ и казаковъ Ермака Тимоеева с товарищи Поволскаго и съ его дружиною храброю 340 человекъ промысломъ и досужествомъ, како имъ Господь Богъ покори таковое великое и сильное ² и грозное ³ и далное ⁴ идоложертвенное [мѣсто] (**) и богомерское идолское бесурманское царство разорити и Кучюма ⁵ царя Муртазелѣва с великими его войсками ⁶ побѣдити и сына его Маметкула жива взяша; и како ту Сибирскую землю просвѣти Господь Богъ святымъ крещениемъ 15 и святыми Божиими церквами; и о поставленіи городовъ по всей Сибирской земли, и како нарицашеся страна Сибирская.

ВАРИАНТЫ. ¹ А Россіи. ² А сильное. ³ А грозно. ⁴ А дальное. ⁵ А Кучюма; такъ и далѣе при написаніи этого имени. ⁶ А полки.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ Т князя нѣтъ; внесено изъ А. (**) Въ Т мѣсто нѣтъ; внесено изъ А.

ГЛАВА I (*).

В нѣкое благополучное время вѣнде в слухъ (**) благочестивому государю царю і великому князю Іоанну Васильевичю всеа Росіи о частыхъ приходехъ бесурманскихъ, како приходятъ войною въ ево государеву землю, в глаголемую Пермь, и ево государевымъ городомъ Пермския земли много плѣнение ¹ отъ царя Кучюма злаго, городомъ и селомъ ² запустѣние учиниша и многие скорби и досады ³ отъ ихъ ⁴ поганыхъ безбожныхъ находженіи. И нѣ в кое время вложи ⁵ Господь Богъ мысль благу въ ево благонравіе ⁶ государю царю і великому князю Іоанну Васильевичю всеа Росіи роспросити своего государства вѣдущихъ людей про ту страну Сибирскую; и повелѣ государь поставить ⁷ предъ собою Якова да Григорья Строгановыхъ и роспроси ихъ како бы имъ оберегати Пермскую землю отъ нашествия Сибирскихъ людей, ¹⁵ и како бы имъ обиду свою царю Кучюму отмстить. Они же ему государю подлинно розсказаша ⁸, и слово ихъ ему государю бысть приятно, і ихъ пожаловалъ велѣлъ дать имъ на волю, како бы имъ отъ Сибирскихъ людей ⁹ Пермской землѣ оберегание учинити ¹⁰; и грамоты имъ свои государевы жалованные дастъ ²⁰ за своими государевыми златыми печатми, како бы имъ мочно и поволно отъ своихъ недруговъ отъ Сибирскихъ Татаръ и отъ Вогуличъ и отъ Остяковъ и отъ Башкирцовъ и отъ всѣхъ злыхъ неприятелей всякими ихъ вымысли оберегати.

ВАРИАНТЫ. ¹ А плененіи. ² А селамъ. ³ Въ А и досады нѣтъ. ⁴ А отъ нихъ. ⁵ А вложъ. ⁶ А благонравія. ⁷ А поставити. ⁸ А разказаша. ⁹ Въ А людей нѣтъ. ¹⁰ А учинить.

Примѣчанія. (*) Въ Т стоитъ только 1; глава внесено изъ А. (**) Въ Т а' слухи; исправлено по А.

ГЛАВА 2.

О поставленіи первое ¹ Канкора городка на Пыскорскомъ мысу, идѣже нынѣ монастырь всемилостиваго Спаса, зовомый Пыскорь.

Въ лѣто 7066 году, апрѣля въ 4 день, благочестивый 1558
 5 государь царь і великій князь Іоаннъ Васильевичъ всеа Росіи
 пожаловалъ Григорія Аникиева сына Строганова ниже Вели-
 княи Перми за 80 верстѣ внизъ по Каме рекѣ по правую
 сторону с усть Лысвы ² рѣчки, а по лѣвую сторону внизъ
 Пызновской курьи по обѣ стороны ³ по Каме и до Чусовой
 10 реки мѣста пустыя, і в тѣхъ пустыхъ мѣстехъ гдѣ избереть
 мѣсто Григорей Строгановъ крѣпкое и осторожливое, и тутъ
 ему городокъ ⁴ поставити и крѣпости учинити и пушварей и
 затинщиковъ и пищальниковъ і воротниковъ велѣли ему Гри-
 15 горию устроить собою для обережения Сибирскихъ и Нагай-
 скихъ людей, и ему Григорию волно к себѣ называти всякихъ
 охочихъ волвыхъ не тяглыхъ людей на тѣ ево государевы
 пустыя мѣста и на Канкорь городокъ; и грамота государева
 ему Григорию дана за приписью дьяка Петра Данилова; при-
 20 казали околичей Ѳедоръ Ивановичъ Умнои да Алексѣй Ѳе-
 доровичъ Адашевъ ⁵, да казначей Ѳедоръ Ивановичъ Суевинъ,
 да Хозяинъ Юрьевичъ Тютинъ; а приказъ подписалъ дьякъ
 Третьякъ Карачаровъ.

ГЛАВА 3.

О поставленіи другаго городка на Орловскомъ мысу, зовомый Кер-
 25 геденъ, а нынѣ тотъ городокъ зовется Орловъ.

Въ лѣто 7072, мѣсяца ⁶ генваря въ 2 день, государь царь 1564
 і великій князь Іоаннъ Васильевичъ всеа Росіи пожаловалъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *перваго*. ² А *съ усть Лысва*. ³ А *по обѣ стороны*.
⁴ А *городъ*. ⁵ А *приказами Ѳедоръ Ивановичъ Кадашевъ*. ⁶ Въ А *мѣ-
 сяца вѣтъ*.

Григорья Аникиева сына Строганова своею государевою жалованною грамотою на тѣ же ево мѣста, что прежь сего избралъ, прежнего Канкора городкѣ ниже 20 верстѣ избралъ мѣсто на Орловскомъ наволоѣ, и ему Григорию собою жѣ поставить городокъ стѣны саженъ печатныхъ по 30 и болши, ⁵ а приступную стѣну снизу в плиты мѣсто (*) каменную власть, а пищальники и сторожи в томъ городке ему Григорию уставити собою жѣ, и держати в тѣхъ мѣстехъ в обѣихъ городкахъ снарядъ скорострѣльной, пушки и пищали затинные ручницы подѣлати не записнымъ мастеромъ, которыхъ себѣ Григорей приговоритъ из наймовъ, и ¹ у себя ему Григорию тотъ снарядъ держати. И грамота государева ему Григорию на тотъ городокъ дана; приписъ у грамоты болшого государева дьяка Юрья Башанина ²: царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Росіи самодержецъ; на другомъ мѣсте приписъ Сени Непейна: по приказу государя царя і великаго князя Ивана Васильевича всеа Росіи; в третьемъ мѣсте приписъ Козмы Романцова ³: приказалъ царевымъ і великаго князя словомъ вазначей Никита Аванасъевичъ Фуниковъ, по памяти с приписью дьяка Ивана Булгакова. 20

ГЛАВА 4.

О поставленіи Чюсовскихъ городковъ.

1568 Въ лѣто 7076 году, марта въ 25 день, государь царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Росіи пожаловалъ Якова Аникиева сына Строганова своею государевою жалованною грамотою отъ усть ⁴ рѣки Чюсовы в верхъ по обѣ стороны 25

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А и нѣтъ. ² Бошанина. ³ А Романова. ⁴ А отъ устья.

Примѣчанія. (*) Въ Т, какъ и въ А, сперва было *в плиты мѣсто*, по послѣдствіи въ Т исправлено *в плиты мѣсто*, а въ А осталось безъ направления; вѣрнѣе *в плиты мѣсто* (см. выше стр. 3).

и до вершины земли, и рѣчки до вершинъ, і в тѣхъ мѣстехъ
отъ Камы по Чюсовой в верхъ 80 верстѣ на правой и на
лѣвой сторонѣ поставить городки для крѣпости и обереганья
Сибирскихъ и Нагайскихъ людей и отъ иныхъ ордѣ, и го-
5 редовой скорострѣльной снарядъ, пушечки и затинные пищали
и ручные і всякое боевое оружје, і всякие городовые крѣпости
подѣлать, і всякихъ людей называть ему поволно в тѣ го-
родки пушкарей и затинниковъ¹ и пищалниковъ и сторожей
и воротниковъ, і во всякие служивые и пахотные и дворовые (*)
10 и дѣловые люди прибирати. И грамота ему государева дана
за приписью дьяка Дружины Володимерова.

Глава 5.

О поставленіи городковъ Сылвинского и Яйвинского, что постав-
лены на Сибирскихъ и Нагайскихъ людей на пути.

15 Въ лѣто 7078, по повелѣнію благочестиваго царя і ве- 1570
ликаго князя Ивана Васильевича всеа Росіи Яковъ (***) Стро-
гановъ на пути для переходу Сибирскихъ² и Нагайскихъ
людей, чтобъ имъ злодѣемъ къ государевымъ Пермскимъ го-
родомъ³ пути не было, и для утеснения Сылвинскихъ⁴ і
20 Иренскихъ Татаръ и Остяковъ и Чюсовскихъ и Яйвинскихъ
і Инвинскихъ⁵ и Косвинскихъ Вогуличъ надъ Сылвою и надъ
Яйвою рѣками поставилъ острошки и парядъ скорострѣльной
и пушечки и затинные пищали и ручные и людей пушкарей
и затинниковъ и пищалниковъ і воротниковъ и сторожей в
25 тѣхъ острожкахъ устроилъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ А затинниковъ. ² Въ А послѣ Сибирскихъ приба-
влено людей. ³ А городкамъ. ⁴ А Сыланскихъ. ⁵ А Явинскихъ и
Сивинскихъ.

Примѣчанія. (*) Въ Т и дворовые написано дважды; исключено со-
гласно А. (***) Въ Т яко; исправлено по А.

ГЛАВА 6.

О убиении Рускихъ торговыхъ людей и ватапниковъ отъ Черемисы и Башкирцовъ.

1572 Въ лѣто 7080 году, июля въ 15 день, Божіимъ попущениемъ прииде на рѣку Каму Черемиса и зъ¹ собою подговориша Остяковъ и Башкирцовъ и Буинцовъ, и собрашася множество, и придоша подъ преждедеченныя городки Канкоръ и Кергеданъ², и побиха в тѣхъ городкахъ Рускихъ торговыхъ людей 87 человекъ. И прииде вѣсть къ Москвѣ къ государю царю і³ великому князю Ивану Васильевичю всеа Росіи; и о семъ государь царь велми опечалися і велѣлъ послать къ Якову да къ Григорью Строгановымъ свою царскую грамоту, за приписью дьяка Кирѣя Горина, а указалъ⁶, чтобъ имъ за ево государевыми измѣнники⁷, за Черемисою и Остяки и за Башкирцы и за Буинцы, изъ городковъ людей своихъ собравъ послати; и они, Яковъ и Григорей, выбравъ въ городкѣхъ⁸ своихъ голову и давъ ему ратныхъ людей казаковъ, охочихъ и своихъ людей, за ево государевы измѣнники послали; они же посланніи ихъ обаянныхъ догнаша, овыхъ побиха, а иныхъ живыхъ яша і всѣхъ въ перти ихъ приведоша, что имъ государю во всемъ прямити і быти подручными и оброки государю давать и на сопротивныхъ государевыхъ супостатъ стояти за него государя безъ измѣны, и аманатовъ⁹ у нихъ поймавъ, в свои городки взяли і в Пермь къ государевымъ воеводамъ послали.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А зъ нѣтъ. ² А Кергеданъ. ³ Въ А государю царю і выпущены. ⁴ Въ А и нѣтъ. ⁵ Въ А къ нѣтъ. ⁶ Въ А слова за приписью... а указалъ выпущены. ⁷ А измѣнника. ⁸ А въ городкахъ. ⁹ А и аманатовъ.

ГЛАВА 7.

О ПРИХОДЕ СИБИРСКАГО САЛТАНА КУЧЮМОВА СЫНА ЦАРЕВИЧА МАМЕТКУЛА
НА ЧЮСОВУЮ РЕКУ И О ПЛѢНЕНІИ РУСКИХЪ ЛЮДЕЙ.

Въ лѣто 7081, июля въ 20 день, на память святаго ¹ 1573
5 пророка Іліи, изъ Сибирскія земли с Тобола рѣки приходилъ
Сибирскаго салтана царя Кучюма ² сынъ Маметкулъ собрався
со многими своими мурзами и уланами ратью на Чюсовую
реку дороги провѣдывать ³ куды бѣ ему итти ратию въ Яков-
левы і в ⁴ Григорьевы Строгановыхъ городки и в Великую
10 Пермь; и в томъ приходе они окаянніи многихъ Вогуличъ
и Остяковъ ясапныхъ побили, а жены ихъ и дѣти ⁵ в по-
лонь поймали и посланника государева Третьяка Чебукова (*)
и с нимъ служилыхъ Татаръ кои с нимъ шли ⁶ в Казан-
скую орду, то тѣхъ всѣхъ побили, а иныхъ живыхъ взяли.
15 И не доходя до Чюсовскихъ ⁷ городковъ за пять верстъ, ска-
зали имъ рускіе половеники, что де в городкахъ ратнымъ
людемъ скопѣ, і васъ де они в себѣ ждуть. И царевичъ
Маметкулъ, убояся того, назадъ поворотился ⁸; а Яковъ и
Григорей безъ государева указу за Сибирскими людьми госу-
20 даревыхъ и своихъ наемныхъ людей, атамановъ и казаковъ,
послать не смѣли ⁹. А прежь сего Сибирской же салтанъ
приходилъ ратью и данныхъ Остяковъ, Чигиря с товарищи,
побилъ, а иныхъ въ полонь взяли и около Чюсовскихъ го-
родковъ повоевали многихъ. И о томъ Яковъ и ¹⁰ Григорей
25 писали к Москвѣ ко благочестивому государю царю і вели-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А *святаго* иѣтъ. ² А *Кучума*; такъ и далѣе при
написаніи этого имени въ А. ³ А *на Чюсовую рѣку до горы провѣды-
ваетъ*. ⁴ Въ А *в* иѣтъ. ⁵ А *и дѣтей*. ⁶ Въ А *постѣ или прибавлено поѣхъ*
Казань. ⁷ А *до Чюсовыхъ*. ⁸ А *возвратился*. ⁹ А *не смѣли*. ¹⁰ А *да*.

Примѣчанія. (*) Въ обоихъ спискахъ *Чебукова*; должно быть *Чибукова*
(см. выше, стр. 6).

кому князю Ивану¹ Васильевичю всеа Росіи, чтобъ государь ихъ пожаловалъ велѣлъ бы за ними посылать безпенно и обиды бѣ своя имъ мстити. И государь царь Якова и Григорья пожаловалъ велѣлъ имъ дати свою государеву грамоту, что² имъ в Сибирской странѣ за Югорскимъ камнемъ на 5 Тагчихъ³ и на Тоболе рѣкѣ и на Иртыше и на Оби и на иныхъ рекахъ где пригодится для бережения и охочимъ⁴ людемъ на опочивъ крѣпости подѣлати и снарядь огненной и пушкарей и пищальниковъ и сторожей отъ Сибирскихъ и отъ Нагайскихъ людей и отъ иныхъ орды держати и оволо 10 крѣпости, у рыбныхъ ловель и у⁵ пашень дворы ставити по обѣ стороны Тоболу⁶ реки и по рекамъ и по озерамъ и до вершинъ и крѣпится всякими крѣпостми накрѣпко; а кон⁷ Остяки и Вогуличи и Юргичи отъ Сибирскаго салтана отстанутъ и учнутъ быти подъ его государскою высокою рукою 15 и учнутъ государю дань давати, какова имъ дань в мочь⁸ будетъ, і у нихъ та всякая дань имати и отсылати бѣ государю царю к Москвѣ, а тѣхъ данныхъ Остяковъ и Вогуличъ и Юргичъ и всякихъ ясачныхъ людей и жены ихъ и дѣти отъ сибирскихъ ратныхъ людей приходу беречи и в 20 обиду ихъ никакимъ людемъ не давати. Да Якову жъ и Григорью, збирая охочихъ людей и своихъ, и Остяковъ и Вогуличъ и Юргичъ и Самоедь с наемными казаками и снарядомъ своимъ посылати восвать и в полонъ Сибирцовъ имати и в дань за государя приводити; а когда стануть 25 в тѣ крѣпости приходитъ къ Якову и Григорью тѣрговые люди Бухарцы и Калмыки и Казанские орды (*) і иныхъ земель с какими товарами, и у нихъ торговати поволно без-

ВАРИАНТЫ. ¹ А Иоанну. ² А чтобъ. ³ А на Тагчихъ. ⁴ А для обереженія охочимъ. ⁵ Въ А у нѣтъ. ⁶ А Тоболя. ⁷ А конь. ⁸ А в помощь.

Примѣчанія. (*) Въ обоихъ спискахъ *Казанскіе орды*; правильнѣе *Казанскіе орды* (см. выше стр. 7).

пошлинно. И грамота государева на тѣ мѣста в Сибирскую украину за Югорской камень на Тагчи¹ и на Тоболь и 1574 на Иртыш и по Оби на крѣпостные мѣста дана, лѣта 7082, мая въ 30 день, за приписью дьяка Петра Григорьева.

5

ГЛАВА 8.

О ПРИЗЫВАНІИ ВОЛСКИХЪ АТАМАНОВЪ И КАЗАКОВЪ ЕРМАКА ТИМОСЕЕВА С ТОВАРИЦИ С ВЕЛИКІЕ РѢКИ ВОЛГИ В ЧЮСОВСКІЕ ГОРОДКИ НА ПОМОГАНІЕ ПРОТИВО НЕВѢРНЫХЪ.

Въ лѣто 7087 году, апрѣля въ 6 день, слышаху Семень 1570 и Максимъ и Никита Строгановы² отъ достовѣрныхъ людей о буйстве и храбрости поволскихъ казаковъ и атамановъ Ер-
 10 мака Тимоеева с товарищи, како на Волге на перевозехъ Нагайцовъ и Ардабазарцовъ гремятъ и побиваютъ и зѣло гораздо по Волге храбруютъ. Послаша к нимъ людей своихъ с
 15 писаниемъ и з дары многими и велѣли ихъ честно и добровольно к себѣ призывать дабы шли к нимъ в Чюсовскіе городки и острожки на помогание имъ противу невѣрныхъ супостать. Атаманы жъ и казаки велми сему возрадовашася³
 20 яко посланніи⁴ придоша к нимъ отъ честныхъ мужей с велицкою честью и з⁵ дары и зовуть ихъ к себѣ на помощь. Тогда атаманы и казаки Ермакъ Тимоеевъ с товарищи, Иванъ Колцовъ, Яковъ Михайловъ, Никита Панъ, Матѳей Мещерякъ и со всѣми ихъ атаманы и казаки собрався в кругъ и начаша думати и совѣтовати со единомысленою и предоблею
 25 своею дружиною: итти ли имъ⁶ на помогание к Строгановымъ или нѣтъ. И собрався на устье матки Самары реки на крутомъ на красномъ на берегу на желтомъ на сыпучемъ на песочку, на ратная труба протрубила, говорилъ атаманъ Ермакъ Тимоеевичъ: „О, есте, братцы атаманы и казаки доиские,

ВАРИАНТЫ. ¹ А на Тирчи. ² А Строгановыкъ. ³ А велми сему возрадовашася. ⁴ А посмнники. ⁵ Въ А з нѣтъ. ⁶ А намъ.

яицкие, волские и терские, думайте думу, братцы, с цѣла
ума, чтобъ намъ не продуматца: на Волге ¹ намъ жить—ворами
слыть, а на Дону намъ жить—казаками слыть, а на Яикъ ит-
ти—переходъ великъ, а се ² добычи нѣтъ. Да нам же не-
гораздо шуточка напутилась, что розбили мы лотку коломенку ³
и громили казну государеву; изъ тово мушкетѣ немецково
вылетала пулка свинцовая, изъ тово каетана камчатова выно-
сила бумагу хлопчатую, убила посла государева; аще ль ³
тотъ посоль подъ Астрахань съ ево государевою великою
казною денежною и пороховою дошелъ, и мы толко нынѣ ¹⁰
не поидемъ такимъ честнымъ людямъ на помогание, и они
на насъ стануть писать к Москвѣ непослушание ⁴ государю
царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Росіи; и го-
сударь на насъ расеручинитца, велитъ насъ перенмать и по
городомъ ⁵ разослать и по темницамъ розсажать, а меня Ер-
мака велитъ государь царь повѣсить: потому что большому
человѣку болшая и ⁶ честь бываетъ. А толко мы государю
царю вину принесемъ, а такихъ честныхъ людей послушаемъ
и к нимъ на спомогание ⁷ поидемъ, и они объ насъ ставуть
писать милостивыя и благоприятныя словеса к государю ²⁰
царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Росіи, и
государь царь до насъ умилитца и отдастъ намъ пеню вели-
кую вину⁴. И такие мудрыя вымышленыя словеса полюбилися
многимъ атаманомъ и казакомъ. І взговорилъ атаманъ Иванъ
Колцовъ: „Добро намъ итти на помогание такимъ честнымъ ²⁵
людемъ, а толко насъ Господь Богъ помилуетъ и невѣрныхъ
намъ Богъ покорить подъ нозѣ наши, и Сибирское государство
возмемъ и градъ поставимъ и святыя Божия церкви воздви-
немъ и соберемъ себѣ славу вѣчную и укупимъ себѣ живота
вѣчнаго і в предъидущия вѣки. Аминь“.

30

ВАРИАНТЫ. ¹ А на волю. ² А а здѣ. ³ А а шелъ. ⁴ А къ Москвѣ о
непослушаніи. ⁵ А по юродамъ. ⁶ Въ А и нѣтъ. ⁷ А на помоганіе.

ГЛАВА 9.

О приходе волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с товарищи в Чюсовскіе городки и с нимъ 4-хъ атамановъ ¹, а дружины ихъ и ² собравія 510 человекъ.

5 Того жъ году, іюня въ 28 день, на память святыхъ чудотворцовъ Кира і ³ Иоанна, придоша с Волги атаманъ и казакъ Ермакъ Поволской с товарищи в Чюсовскіе городки. Они жъ Семень и ⁴ Максимъ и Никита Строгановы прияша ихъ с честью и с великимъ радѣніемъ и даяху имъ и дары
10 многія брашны и питіи наслаждаху ихъ изобильно ⁵. Атаманъ жъ и казакъ обѣщашася имъ противу безбожныхъ Агарянъ стояти крѣпце и ихъ оберегати отъ нашедшихъ языкъ. По нѣкоемъ же времени Вогулскій ⁶ князецъ собрався со многими Остяки и приде подъ Сылвенской острожекъ
15 тайно и побѣша і воеваша и поплѣниша многихъ. Казакъ жъ послышавъ таковое дѣло и погнаша во слѣдъ ихъ зъ живущими ту людьми в городкѣхъ ⁷ и настигоша на стѣнахъ и сразишася и бяхуса зъ безбожными Агаряны сурово и немилостивно, п твердо стояху на невѣрныхъ. Пожила жъ атаманъ и ка-
20 заки в городкѣхъ ⁸ 2 лѣта и мѣсяца 2.

ГЛАВА 10.

О второмъ приходе Вогулячь подъ Сылвенской острожекъ и подыиня ⁹ городки войною ¹⁰.

В лѣто 7089, іюля въ 22 день, злокозненный же диа- 1581
25 воль, иже искони ненавидѣй добра роду человѣческому, по-

ВАРИАНТЫ. ¹ А атаманъ. ² Въ А и пѣть. ³ Въ А і нѣтъ. ⁴ А да. ⁵ А дары многе и брашны и питія наслаждаху и съ изобильно. ⁶ А вогулскіе. ⁷ А въ городкахъ. ⁸ А въ городкахъ. ⁹ А іны. ¹⁰ Въ А войною пѣть, а равно и вся глава 10-я (кроме заголовка) выпущена.

ощраеть злаго и безбожнаго вогулинскаго мурзу Бегбелія Ахтакова с своимъ вогульскимъ и остяцкимъ собраніемъ и со иными многими, число жъ ихъ окаянныхъ собрания 680 человекъ, и придоша подь Чюсовскіе городки и подь Сыльвенской острожекъ безвѣстно уврадомъ и ту окресть 5 живущихъ села и деревни поплѣниша и пожгоша і в полонъ многихъ людей, женъ и дѣтей поимаша; но преблагій Господь Богъ не попусти окаянныхъ: вскоре надъ ними безбожными рустивъ вое побѣду учинили изъ городковъ своихъ и многихъ у городковъ поимаша и по тѣмъ вѣстямъ на переходехъ мно- 10 гихъ побина, а иныхъ многихъ переимаша и мурзу ихъ Бегбелія Ахтакова взяша жива. Они же безбожніи, видяще свою погибель, что Богъ подалъ надъ ними побѣду, к государю об томъ добили челомъ и вину свою измѣнничю принесли, что быти имъ подь государскою высокою рукою і 15 впрядь на Рускую землю не ходить войпою.

Г л а в а 11.

О посланіи волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимофеева с товарищи и ратныхъ людей Строгановыхъ в Сибирь на Сибирского салтана царя Кучюма Муртазелиева ¹.

20

1581 Въ лѣто 7090 году, сентября въ 1 день, на память пре- подобнаго отца нашего Симеона Столпника, Семень и Ма- кемъ и Никита Строгановы послаша изъ городковъ своихъ в Сибирь на Сибирского салтана атамановъ и казаковъ Ермака Тимофеева с товарищи и с нимъ собравъ изъ горед- 25 ковъ своихъ ратныхъ ² и охочихъ всякихъ людей, Литвы и Татаръ и Рускихъ, буйственныхъ и храбрыхъ предобрыхъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А такого заголовка 11-й главы нѣтъ, а послѣ заголовка, относящагося въ спискѣ Т къ главѣ 10-й, слѣдуетъ прямо повѣствованіе, поставленное въ Т подь заголовкомъ главы 11-й. ² Въ А послѣ *ратныхъ* прибавлено *модей*.

воинновъ 300 человекъ, і ихъ с ними отпустиша, и всѣ вмѣ-
 сте заедино; и того ихъ собрания учредиша всего 840 чело-
 вѣкъ буйственныхъ и храбрыхъ. И отгѣвше соборнѣ молебная
 пѣнія всемирлостивому в Троицы славимому Богу и пречи-
 5 ствѣ Его Богоматери і всѣмъ небеснымъ силамъ и святымъ
 угодиномъ ¹ Его и удоволиша ихъ мздою и одѣяннемъ
 разнымъ украсиша ихъ, оружиемъ пушки, пицали і всякимъ
 оружиемъ воинскимъ и запасы многими і всѣми сими довольно
 сподобиша ихъ, и вожей вѣдущихъ той сибирскій путь и
 10 толмачей бесурманского языка имъ даша и отпустиша ихъ
 в Сибирскую землю с миромъ. Они жъ атаманы и казаки
 с приборными ихъ людьми приаша отъ нихъ прощение и о
 Христвѣ другъ другу даша послѣднее цѣлование и поидоша
 в струги своя с радостию на Сибирскаго салтана со учреже-
 15 ниемъ полковъ на очищение Сибирския ² земли мѣсто очистити
 и отгнати безбожного варвара. Атаманы жъ и казаки по-
 идоша по Чюсовой (*) рекѣ вверхъ, до усть Серебряныя ³
 рѣчки шли 4 дни и доидоша до Сибирския ⁴ дороги до во-
 локу, и тутъ на волоку земляной городокъ поставиша и на-
 20 знаша его Ермазовъ Кокуй городокъ. И с того мѣста вози-
 лись казаки за волокъ 25 поприць на рѣку жъ, зовомую
 Жеравли, и по той рецѣ поидоша внизъ и вышедъ на Та-
 гиль рѣку, и Тагиломъ вышли в Сибирскую землю, и оттоле
 старѣйшинство приять назватися Тура. Чюдо ново про-
 25 мысломъ всестроющаго Бога в Сибирской земли вода камешъ
 твердъ разкопа и разлома и проиде сквозъ его яко тру-
 бою, и по камени растяху древие велие, высокое ⁵, красное,
 хорошее ⁶, кедри и пѣвги ливанія і всякое ⁷ древие творя-

ВАРИАНТЫ. ¹ А *угодникамъ*. ² А *Сибирскіе*. ³ А *до устья Серебря-*
ныя. ⁴ А *до Сибирскіе*. ⁵ А *всѣя высокія*. ⁶ А *хорошое*. ⁷ А и
 пшпа і всякое.

Примѣчанія. (*) Въ Т *Сюсовой*; исправлено по А.

щее плодъ, ими же верхами досязати до облавъ небесныхъ; в сихъ же лѣсахъ звѣрие всякия дивн: ови же ¹ подобни в снѣденіе ² челоуѣкомъ, инии же на украшение ризное, да вья суть подобни на снѣденіе ³, сия суть чиста, еже есть сохатой, елень, изюбрь и подобная симъ, а еже есть на украшение ризное ⁴, сіи суть соболь, бобръ, лисица и подобная. С сихъ ⁵ же каменей проходили великия рѣки и быстрыя ⁶, в нихъ же воды свѣтлыя ⁷ и рыбы великія ⁸, сладчайшія множество. В сей же Сибирской земли около тѣхъ великихъ рѣкъ облегли поля широкія и дубравы ⁹ зеленыя; в сихъ же поляхъ и дубравахъ ¹⁰ жителствуютъ мнзи невѣрнии языцы, Бога не знающе, ни закона Его свѣдуще, но держаще ¹¹ законъ Моамстовъ, поклоняющесе идоломъ и жертву приносяще бѣсомъ, разныя ¹² жъ многія языцы: Татара, Остяки, Калмыки, Самоедь, Пѣгая орда і ины многія незнаемыя языцы вѣждо ¹⁵ собою властвоваху.

Г л а в а 12.

О приходе Пелымского князя подъ Пермскія городки подъ Кланкоръ и подъ Кергедень ¹³ и подъ Чюсовскіе ¹⁴ городки и подъ Силвинской и подъ Яйвинской ¹⁵ острожки.

20

Въ то жъ время злочестивый и безбожный Пелымскій князь ярости многія наполнися, наипаки жъ звѣрострастиемъ объятся и умысли злохитрое коварство въ сердца своемъ ¹⁶ и нача лестъ с лукавствомъ спивати, и бысть ему безбожному к своей злой погибели. Тогда онъ злочестивый собравъ своя ²⁵ вои, число жъ ихъ ¹⁷ 700 челоуѣвъ, и подозва з собою буй-

ВАРИАНТЫ. ¹ А всякіе дивны овы же. ² А въ снѣдь. ³ А іни же на украшеніе ризное тѣ иже подобни в снѣдь. ⁴ А ризно. ⁵ А подобная симъ сихъ. ⁶ А великіе и быстрые рѣки. ⁷ А свѣтлые. ⁸ Въ А великія вѣтъ. ⁹ А широкая и дубровы. ¹⁰ А и дубровахъ. ¹¹ А и одержаще. ¹² А разніа. ¹³ А Кергедень. ¹⁴ А Чюсовскія. ¹⁵ А подъ Силвинской и подъ Явинской. ¹⁶ А въ сердца своя. ¹⁷ А числомъ ихъ.

ственныхъ ¹ и храбрыхъ и сильныхъ мурзь и улановой Сибир-
 ский земли со множествомъ вои; онъ же злийъ взя и по не-
 воле з собою Сылвенскихъ ² и Косвенскихъ, Яренскихъ, Кин-
 дийскихъ и Обдипскихъ Татаръ, Остяковъ і Вогуличъ и Во-
 5 тьяковъ ³ и Башкирцовъ, и прииде ихъ множество с воин-
 ствомъ на Пермския городки и на Чердынь и тѣ мѣста по-
 плениша и пожгоша, дондеже и стѣнамъ ⁴ града сурово и
 немилостивно коснушася и граду едва не взату бывшу. Но
 всемогій Богъ не попусти окаянныхъ, и вскоре отъ того мѣ-
 10 ста поидоша подъ Канкоръ городокъ и тутъ великую пакость
 учиниша; и оттоле окаяннии ⁵ приидоша подъ Камское усолье
 и тутъ села и деревни и посады пожгоша, и людей многихъ по-
 плѣвиша, и оттоле ⁶ приидоша подъ Канкоръ и подъ Кергедень ⁷
 городки, и оттоле поидоша подъ Чюсовские городки і внезапно
 15 окаяннии нападоша на Чюсовские городки и около ту живущихъ
 христіанъ поплениша и посекоша и окрестъ села и жи-
 лица ихъ пожгоша и добръ много пакости учиниша и полону
 многу взату бывшу. Волскихъ же атамановъ и казаковъ не бѣ
 тогда во градѣ, егда прииде окаянный и безбожный Пелымскій
 20 князь с воинствомъ, но ⁸ отъидоша того жъ году на ⁹ Си-
 бирскаго салтана, якожъ выше речеся ¹⁰. Оставши же людіе в
 городкахъ і в острожкахъ ¹¹ своихъ отъ окаянныхъ и без-
 божныхъ Татаръ и отъ ихъ злаго притуженія едва отъ смерти
 пѣзбѣша не силою своею, но Божиею помощію, и оттоле мно-
 25 гия скорби притуженія приимаху отъ окаянныхъ бесурмапъ.
 Они жъ Семень и ¹² Максимъ и Никита Строгановы с муже-
 ственными своими и храбрыми людьми, призвавши к себѣ в по-
 мощь всемилостиваго в Троицы славимаго Бога и пречистую Бо-

ВАРИАНТЫ. ¹ А буйствєнныхъ. ² А Сылвенскихъ. ³ А Востяковъ.
⁴ А дондеже къ стѣнамъ. ⁵ А окаяннии: такъ и ниже въ А при на-
 писаніи этого слова. ⁶ Въ А послѣ оттоле прибавлено окаяннии. ⁷ А подъ
 Кергедень. ⁸ А і. ⁹ Въ А на нѣтъ. ¹⁰ А речеши. ¹¹ А въ городкахъ і
 во острожкахъ. ¹² Въ А и нѣтъ.

гоматерь¹ і всѣхъ молебниковъ и угодниковъ Его, устремипася мужественно и единомыслено на невѣрныя²; стояху отъ ока-
янныхъ в великомъ притужаніи и бияхуса с ними крѣпко и мужественно³ и отъ обою странъ падаху. Безбожніи⁴ же увѣдаша подлинно, что рустіи вои поидоша войною в Си-
бирскую землю, и тогда велми⁵ устранишася⁶, и тако Бо-
жиею помощію они окаянніи варвары⁷ побѣдени быша, и полонь рускій у нихъ окаянныхъ отъять⁸ бысть; они же без-
божніи⁹ отъидоша посрамлени, аки пси гладни. И об томъ Пелымского¹⁰ князя приходе писалъ къ государю царю і вели-
кому князю Ивану Васильевичю всеа Росіи изъ Чердыни вое-
вода Василей Пелесплицынъ, что приходилъ Пелымскій князь с великимъ собраніемъ и Пермскую землю поплѣнилъ и по-
воевалъ, села и деревни и посады пожегъ, а Семень и¹¹ Максимъ и Никита Строгановы ево государевымъ городомъ¹⁵ не помогли и людей отъ себя на помощь не посылали и волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с това-
рыщи не отпустили и ни в чемъ имъ не пособили. И о томъ прислана¹² с Москвы государева царева грамота в Чюсов-
ской городовъ за приписью дьяка Андрея Щелкалова 7091²⁰ году ноября въ 6 (*) день; писано к нимъ Семену и Максиму и Никите Строгановымъ, а в государеве грамоте пишетъ: Пи-
салъ къ намъ изъ Чермы воевода нашъ Василей Пелесплицынъ, что послали вы изъ острошковъ¹³ своихъ волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с товарищи воевать²⁵ Вотяки, Вогуличи и Татаръ и Пелымские и Сибирские мѣста
91 году сентября въ 1 день; а увѣдаетъ Пелымскій князь, что отпуцають войско в сибирские города¹⁴, и увѣдавъ от-

ВАРИАНТЫ. ¹ А *пречистую Ею Матерь*. ² А *мужественно и единомысленно на невѣрніа*. ³ А *мужественно*. ⁴ А *безбожныа*. ⁵ А *вельми*. ⁶ А *устранишася*. ⁷ А *окаянны варвары*. ⁸ А *отъати*. ⁹ А *безбожныи*. ¹⁰ А *Пелымскаю*. ¹¹ Въ А и пѣтъ. ¹² А *прислано*. ¹³ А *изъ острошковъ*. ¹⁴ А *въ Сибирскую землю*.

Примѣчанія. (*) Въ обоихъ спискахъ 6; должно быть 16 (см. выше стр. 14).

пускъ и день и часъ и собрався Пелымскій князь с Сибир-
 скими людьми и с ¹ Вогуличи и Остяки и приходили войною
 на наши на Пермскіе ² мѣста и к городу к Чердыни и к
 острогу приступали и нашихъ людей побили и в полонъ по-
 5 брали, и многие убытки и пакости нашимъ людямъ учинили,
 и то здѣлалось вашею измѣною: вы Вогуличъ и Вотяковъ и
 Пелымцовъ отъ нашего жалования отзвали і ихъ сами за-
 драли і войною на нихъ приходили, да тѣмъ задоромъ и съ
 Сибирскимъ салтаномъ насъ ссорили; а волскихъ атамановъ
 10 и казаковъ ³ к себѣ призвали, воровъ напяли въ свои острожки
 безъ нашего указа; а они атаманы и казаки прежь сего на
 Волге воровали и ссорили насъ с Нагайскою ордою, пословъ
 нагайскихъ на Волге на перевозехъ побивали и Ардабазар-
 цовъ на дорогахъ грабили и побивали и нашимъ людямъ мно-
 15 гие грабежи и убытки чинили и нашу государеву казну гро-
 миля и посла убили. І имъ было своей вины покрыть нѣ-
 чемъ, и они к вамъ в Пермскую землю перешли и тако жъ ⁴
 хотятъ воровать и разбивать, какъ и на Волге. І вамъ было ⁵
 не надобе воровать, но наши заочные дальниа ⁶ украинны отъ
 20 нашихъ супостатовъ и отъ недруговъ во всемъ оберегать; и
 они здѣлали с вами вмѣсте: в которой день к Перми и к
 Чердыни приходили Вогуличи, а в тотъ же день отъ васъ
 изъ острожковъ Ермакъ с товарищи пошли воевать в Сибирь
 Остяковъ и Татаръ; а ⁷ мочно было в Сибирь и по вестямъ
 25 смотря посылать; и мы послали в Пермь Воина Аничкова,
 а велѣли тѣхъ казаковъ Ермака с товарищи взять и отвести
 в Пермь ⁸ в Камское усолье и тутъ имъ велѣли стоять раз-
 дѣляся, а одполочно бѣ вамъ казаковъ у себя не держать; а
 буде вамъ для приходу в остроге быти нелзя, и вы бѣ у
 30 себя оставили не многихъ людей с которымъ атаманомъ, че-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А с нѣтъ. ² А пермскія. ³ Въ А постѣ казаковъ при-
 бавлено *Ермака Тимофѣева с товарищи*. ⁴ А такжедс. ⁵ А боло-
⁶ А дальныс. ⁷ Въ А а нѣтъ. ⁸ Въ А Воина Аничкова..... отчестни
 в Пермь пропущено.

ловѣкъ до 100; а досталныхъ всѣхъ вонъ высылайте ¹ в Чер-
дынъ однолично тотчасъ ², не менкавъ; а не вышлете изъ
острошковъ ³ своихъ волскихъ казаковъ и атамановъ Ермака
Тимоѣева с товарищи и учнете ихъ у себя держати ⁴, а
Пермскихъ мѣсть не учнете оберегати ⁵, и такою вашею из-
мѣною что надъ Пермскими людьми и городки учинитца отъ
Вогуличъ и отъ Сибирскаго салтана и отъ Пѣлымцовъ и отъ
всякихъ людей, і впрѣдъ намъ о томъ положить на васъ ве-
ликій гнѣвъ и опала болная, и атамановъ и казаковъ, бого-
рые слушали васъ і вамъ служили, а нашу землю выдали и 10
не оберегали, и за то ихъ велѣлъ перевѣшать; і вы бѣ тѣхъ
казаковъ одполично ⁶ отъ себя отпустили в Пермь. Писано
1582 на Москвѣ, лѣта 7091 году, поября въ 16 день. И о семь
Никита и Максимъ и Семѣнь в тѣ поры ⁷ в велицей быша
печали, для того что прежь сего ево государево цареву по- 15
велѣние бысть і по прежнимъ ево государевымъ грамотамъ
велено городки ставити и людей прибирати и на Сибирскаго
салтана итти, а нынѣ ево жь государевъ указъ, что не ве-
лено отпущати волскихъ атамановъ и казаковъ, а у нихъ
уже в Сибирь отпущены атаманъ Ермакъ Тимоѣевъ ⁸ с то- 20
варищи.

ГЛАВА 13.

О приходе волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с то-
варищи в Сибирскую землю ⁹ на Тавду рѣку и Тавдою в Туту.

1581 В лѣто 7091 году, сентября въ 9 день, придоша сін 25
воини ¹⁰ в Сибирскую землю безъ страсти, и пловучи внизъ
по Тавде рѣкѣ, многия татарския улусы и городки повоеваша

ВАРИАНТЫ. ¹ А *высылайте*. ² А *в тотъ часъ*. ³ А *изъ острожковъ*.
⁴ А *держать*. ⁵ А *оберегать*. ⁶ Въ А послѣ *однолично* прибавлено
и тотъ часъ. ⁷ Въ А *в тѣ поры* вынуждено. ⁸ Въ А послѣ *Тимо-*
ѣевъ прибавлено *сымъ*. ⁹ Въ А послѣ *землю* прибавлено *безъ стра-*
сти. ¹⁰ А *придоша они воины*.

и доидоша до ¹ Туры рѣки и поймаша Татарина, ему жъ имя Таузакъ, царя Кучюмова двора; и повѣда имъ все по ряду про царя Кучюма и про Сибирские князи и про мурзъ и про улановъ и про ихъ житіе и кочевное пребываніе и про ихъ
 5 улусы и многолюдство. Казаки жъ, увѣдавшѣ про все то до ² прѣма, и отпустиша его, да скажетъ салтану Кучюму о пришествіи русскихъ воиновъ і всю ихъ храбрость и мужество и мочь и силу. И слыша царь Кучюмъ отъ Тазаука (*) пришествіе воиновъ і ихъ мужество и храбрость; повѣдаша жъ ему и
 10 сице: яко такови ³ суть силни ⁴, егда из луковъ своихъ стрѣляютъ, тогда огонь пышетъ, и дымъ великъ исходитъ и громко блескнетъ, аки громъ на небеси; а какъ стрѣлы изъ луковъ ихъ исходятъ, ино ихъ не видятъ, а уязвляютъ и смертно ⁵ по-
 биваются, а уцѣтятся ⁶ отъ нея никакими мѣрами, ни ратными
 15 збурами не возможно; куяки и бахтерцы ⁷ и панцири и болчюги наши насерозъ пробиваются, и ничто жъ ихъ не держитца. Царь же Кучюмъ, слышавъ отъ Тазаука (***) о семъ, велии оскорбился и опечалися ⁸ и о семъ в недоумѣніи бывъ мнозе; в посылаетъ во всю свою державу по градомъ и по улусомъ,
 20 дабы ему на спомоганіе противу русскихъ воиновъ ополчилися. В мале жъ времени собралася к нему мнози Татарова ⁹ и со князи своими и мурзы и уланы и Остяки і Вогуличи и прочіи зыцы, иже подъ его властію вси живущіи.

ГЛАВА 14.

25 СКАЗАНІЕ СИБИРСКІЯ ¹⁰ ЗЕМЛИ О ЦАРВХЪ И КНЯЗЕХЪ КАКО И ОТКУДУ НАЧАЩАСЯ И ЧЕМО РАДИ СИБИРЬ ИМЕНУЕТСЯ. ПИСАНО О ТОМЪ ДОВОЛЬНО ¹¹ В ПЕРВОМЪ ПЕРЕВОДѢ В ГЛАВЪ 2 (***)

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А до вѣтъ. ² Въ А до вѣтъ. ³ А таковы. ⁴ А сильны. ⁵ А не видѣти уязвляютъ смертно. ⁶ А уцѣтится. ⁷ А и бартерцы. ⁸ А велии оскорбился и опечалился. ⁹ А Татаровъ. ¹⁰ А Сибирскіе. ¹¹ К довольно.

Примѣчанія. (*) Въ обонхъ спискахъ Тазаука; должно быть Таузака (см. стр. 16). (**) Такъ въ обонхъ спискахъ; вѣрнѣе Таузакъ (***). Подъ первымъ переводомъ здѣсь разумѣется Списание о Сибирской землѣ Саввы Есипова, помѣщенное, какъ въ Т, такъ и въ А, передъ лѣтописью Строгановскою, которая поэтому и названа въ обонхъ этихъ спискахъ имъ переводъ.

ГЛАВА 15.

О посланіи царя Кучюма сына своего Маметкула на рускіе полки
ратью.

Злочестивый же царь Кучюмъ посла сына своего Маметкула со множествомъ воинства своего, повелѣ имъ противо 5
русскихъ воинскихъ людей ополчиться; самъ же Кучюмъ по-
велѣ себѣ учинити засѣку подле рѣки Иртыша, подѣ Чюва-
шевымъ, и засыпати землю, и многими крѣпостми ¹ утвердиша.
Маметкулъ ² со множествомъ войска доиде до нѣкоего урочи-
ща, иже именуется Басанъ *). Рустіи же вои, атаманы и каза- 10
ки, видѣвше поганыхъ готоваго собрания, того ни мало устра-
пишася ³, но возложиша упование свое на Господа твердо и
поплыша в стругахъ своихъ внизъ Тобола реки. Татарова жъ ⁴
начаша з берегу на струги ихъ стрѣляти тмочисленными стрѣ-
лами; аки великій дождь ⁵ пуцахуса стрѣлы. Ермакъ же ка- 15
закомъ токмо веляше грести в стругахъ, а самъ молитву тво-
ряше ко всемилостивому Богу, имяше бо на нечестивыя по-
борника Бога; и стрѣлы около ихъ падаху, а никого не ⁶
уявляху; а своимъ казакомъ нимало не велѣ на нихъ стрѣ-
лять ⁷; и поидоша подѣ гору. Поганіи ⁸ же начаша изъ за 20
горъ стрѣляти, и стрѣлы падаху аки дождь ⁹, и та мѣста про-
идоша ничимъ не вреждени отъ Татарь.

ГЛАВА 16.

О пришествіи русскихъ вои подѣ Карачинъ улусъ, Карача жъ дум-
чей въ царя Кучюма. 25

Придоша атаманы и казаки Ермакъ Тимофеевъ с това-
рыщи подѣ Карачинъ улусъ и ту второе брань составиша с

ВАРИАНТЫ. ¹ А крѣпостми. ² Въ А послѣ Маметкулъ прибавлено
же. ³ А устрашишася. ⁴ А внизъ по Тоболи рѣке Татаровъ жъ.
⁵ А дождь. ⁶ Въ А не нѣтъ. ⁷ А стрѣляти. ⁸ А погани. ⁹ А дождь.

Примѣчанія. (*) Какъ въ Т; такъ и въ А, Басанъ; вѣрнѣе Бабасанъ (см.
выше стр. 19).

Карачею; думчимъ царевымъ, и Божиею помощію взяша казаки улусъ его и в немъ много богатства обрѣтоша и царева меду взяша і в струги своя отнесоша. Поганіи ¹ же постигоша ихъ у рѣки Иртиша, овии ² на конехъ, овии ³ пѣши; атаманъ же и казаки ту ⁴ вылѣзли изъ струговъ своихъ и на берегу брань с ними составиша и мужески на поганыхъ наступиша; и бысть обомъ сражение велие до смертнаго посѣчения; и тогда видѣвше поганіи велие своихъ ⁵ падение предъ рускими вои и вдашася ⁶ невозвратному бѣгству. И на томъ бою рускаго воинства отъ Ермаковы дружины мало убиени быша, токмо израненныхъ бысть не мало. Царь же Кучюмъ видѣ своихъ воиновъ велие падение, яко отъ рускова полка побѣждени быша, изыде со множествомъ своихъ людей и ста на высоце мѣсте на горѣ Чювашевѣ у засѣки, а сынъ его Ма-
 15 меткуль со многими своими людьми бяхуса с казаки вѣрпко і изнемогше.

ГЛАВА 17.

О взятіи городка Атикъ ⁷ мурзы.

Рускіи же вои поидоша по рѣкѣ Иртишу в верхъ в стру-
 20 гахъ своихъ и придоша подъ городокъ Атикъ мурзы і взяша городокъ и сѣдоша в немъ. Ноци бо наставши и пришедши тмѣ ⁸, видѣвше же казаки у засѣки толикое поганыхъ собрание и устрашишася и рекоша к себѣ: „Како можемъ стати противо толикаго собрания?“ И начаша размышляти в себѣ глаголюще: „Учинимъ кругъ и совѣтъ благъ сотворимъ о семъ: отыити ли намъ отъ мѣста сего, или стояти единодушно“. І иніи начаша глаголати: „Лучше бы было, аще отъ мѣста сего отыидемъ отходомъ; не возможно бо намъ битися единому

ВАРИАНТЫ. ¹ А погани. ² А ови. ³ А ови. ⁴ А тутъ. ⁵ А погани велие свое. ⁶ А вдашася. ⁷ А Атыкъ; такъ и далѣе въ А. ⁸ А ноци бо наставшей и пришедшей тмѣ.

з десятию или з двадцати или и ¹ болши; да не сами себѣ убійцы будемъ“. Ини же сопротивно ² глаголаху з жестостію: „О, братія наша, единомысленая дружина, камо намъ бѣжати? Уже бо осени достигши ³, і в ревахъ ледове смерзаютца; не дадимъ себѣ, братіе, худые славы, ни положимъ на себе ⁵ уворизны и не будемъ в поругание поганымъ и безбожнымъ бесурманомъ і в посмѣшище своей братіи, но возложимъ упование на Господа Бога: не отъ многихъ бо вои побѣда бываетъ, но отъ Бога свыше помощь дается; можетъ бо Богъ и безпомощнымъ подати руку помощи. Слышали есми, братіе, ¹⁰ сами, колика зла сотвори безбожній ⁴ и окаянный Агарянинъ, Сибирския земли салтанъ Кучюмъ Муртазелиевъ, с Татароями ⁵, нашей рустей Пермской земли ⁶ и государевымъ городомъ запустѣние и православнымъ христианомъ посѣчение и плѣнение велне, и Строгановыхъ острошкамъ колико зла учиниша; того ради всемогій Господь Богъ имъ отмститъ ⁷ окаяннымъ за кровь христианскую. Воспомянемъ, братіе, обѣщание свое, вако честнымъ людемъ предъ Богомъ обѣты и слово свое даша на крестномъ цѣлованіи; но елико всемогій Богъ намъ ⁸ помощи подастъ, потщимся и потрудимся, а о обѣжаніи отнюдь не помыслимъ; хотя всѣмъ умрети, а вспять не обратитися, но и срама ради своего и клятвы, еюже обѣщаномся; и аще всемогій Богъ, в Тронцы славимый, поможетъ намъ дѣло совершити и окаяныхъ бесурманъ православнымъ христианомъ покорити ⁹, то и по смерти память наша не ²⁵ оскудѣеть в тѣхъ странахъ і вездѣ, и слава наша вѣчна будетъ с великою похвалою“. Атаманы жъ и казаки вси утвердишася единомушно и укрѣпишася мужественно и увѣришася до одинаго вси и глаголаху вкупѣ: „Готови умрети за святыя

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А и нѣтъ. ² А ини же сопротивно. ³ А достигшии. ⁴ А безбожній. ⁵ А Муртазелиевъ съ Татарями. ⁶ А рустей земли Перми. ⁷ А отмстити. ⁸ А намъ нѣтъ. ⁹ Въ А и окаяныхъ. . . покорити выпущено.

Божия церкви и за православную христианскую вѣру пострада-
 дати и благочестивому государю царю і великому князю Ива-
 ну Васильевичю всеа Росіи послужити ¹ и стояти противъ ²
 поганыхъ до крови и до самыя смерти. Того ради, братие, не
 5 премѣнемъ обѣта своего и вси единодушно на томъ слове ста-
 немъ“. И всѣмъ совѣтъ сей благъ бысть. И уже ноци пре-
 шедши, свѣтаюшу жъ дневи и солнцу просиявшу, просвѣти-
 ся ³ облакъ свѣтлымъ блистаніемъ; Ермакъ же о дѣле семъ
 велики печашеся и рече дружине своей со слезами: „О, друзи
 10 и братія, помолимъ ся Богу и пречистой ⁴ Его Богоматери и
 всѣмъ небеснымъ силамъ и угодникомъ Его, дабы сохранени
 были (*) отъ нечестивыхъ и оказанныхъ враговъ нашествія“. І
 изыдоша изъ городка на бой мѣсяца октября въ 23 день, на
 память святаго апостола Іакова, брата Господня по плоти, гла-
 15 голоще вси вкупѣ яко единѣми усты: „С нами Богъ, раз-
 умѣйте, языцы, и поваряйтеся, яко с нами Богъ“. И прирек-
 ше: „Помози намъ, Господи, рабомъ своимъ“. И выльзше ⁵
 изъ городковъ своихъ, начаша приступати къ засѣке муже-
 ственно ⁶ и сурово зѣло, и бысть с погаными брань велия. По-
 ганіи ⁷ же пустиша тмочисленныя стрѣлы с верху засѣки изъ
 20 бойницъ и мнозѣхъ отъ Ермаковы дружины ⁸ овѣхъ уязвиша,
 а пныхъ и смерти предаша; поганіи ⁹ жъ, видѣвше сие, раз-
 ломивша засѣку в трехъ мѣстехъ, изыдоша вси на выласку ¹⁰
 надѣяхуся казаковъ ¹¹ невозвратному бѣгству. І в то время на
 25 выласке ¹² бысть брань велия, крѣпко биющися дондеже другъ
 друга за руки емлюще бияхуся; казацы жъ на поганыхъ вси
 единодушно устремишася и показаша храбрость свою и же-
 сточь предъ нечестивыми и безбожными Агараны. По малу жъ
 времени поганіи ¹³ начаша осеудѣвати въ силѣ своей; Богъ же

ВАРИАНТЫ. ¹ А *Іоанну Васильевичю послужити*. ² А *противу*. ³ А *просвѣтити*. ⁴ А *пречистый*. ⁵ А *и вышедше*. ⁶ А *мужественно*.
⁷ А *погани*. ⁸ А *дружинъ*. ⁹ А *поганы*. ¹⁰ А *на выласку*. ¹¹ А *казакомъ*. ¹² А *на выласкъ*. ¹³ А *погани*.

Примѣчанія. (*) Въ Т *быша*; исправлено по А.

казакомъ на поганыхъ побѣду дая; казацы жъ поле приобрѣ-
 тають и одолѣвають ихъ, и безчислено ¹ побиха поганыхъ отъ
 засѣки отбиша и знамена своя на засѣку поставиша и царевича
 Маметгула уязвиша, но свои его вое увезоша в малой лодийце
 за рѣку Иртышъ. Царь же Кучюмъ, стоя на высоцѣ мѣстѣ, ви- 5
 дѣвъ своихъ Татаръ падение велие и сына своего Маметгула
 уязвлена ², и повелѣ царь мурзамъ своимъ кликати съверную
 свою и бесурманскую молитву и призывать на помощь съвер-
 нныя своя боги, и не бысть имъ помощи. И в то время князи
 Остягсти ³ отъидоша с людьми своими вѣждо ⁴ во свояси. 10
 Царь же Кучюмъ видѣ свою погибель и царства своего и бо-
 гатства лишение ⁵, и рече къ себѣ з горькимъ плачемъ:
 „Нѣсть радость, еже не преложится на плачь! О, мурзы и
 и улановы ⁶, побѣжимъ немедленно ⁷, сами бо видимъ царства
 своего лишение приде бо [на насъ] (*) ни царска повелѣ- 15
 ния, ни князска роду, но самозванъ отъ простыхъ людей
 воровскихъ, атаманишко волскихъ казачишковыхъ Ермакъ Ти-
 мочеевъ с товарищи, всего ихъ 800 человекъ; той изъ цар-
 ства мя изгна и градомъ завладѣ и ⁸ сильныхъ и храбрыхъ
 нашихъ воиновъ погуби. О, горе мнѣ, что сотворю, или како 20
 бѣжю? Покры срамота лице мое! Кто бо мя побѣди и цар-
 ства моего лиши? Строгановы изъ своихъ острошковыхъ послаша
 на мя простыхъ людей, наемныхъ воришковыхъ, своей обиды
 отмщати, и ти ⁹, на насъ нашедше, побѣдиша и толка
 намъ зла сотвориша, воинство мое избиша и сына моего 25
 уязвиша и мене самого посрамиша и отъ царства моего
 изгнаша. Обратися болѣзнь моя на главу мою, и неправда
 моя сниде на мя: азъ бо чюждая с радостию приимахъ, Рус-
 кую землю и Пермь Великую и Строгановыхъ многажды

ВАРИАНТЫ. ¹ А безчисленно. ² А уязвлена. ³ А Остячки. ⁴ А кійждо.
⁵ А лишеніа. ⁶ А улановъ. ⁷ А немедленно. ⁸ Въ А и нѣтъ. ⁹ А тыи.

Примѣчанія. (*) Въ Т на насъ пропущено; внесено изъ А.

воевахъ, острожки, села и деревни пустошихъ, и много имъ павости чинихъ; а нынѣ всего своего лишень быхъ и самъ побѣжденъ быхъ⁴ (*). И прибѣже окаанный во градъ Сибирь і взя нѣчто мало отъ сокровищъ своихъ и впадѣся
 5 самъ и прочіи его невозвратному¹ бѣгству, а градъ Сибирь оставиша пустъ; храбрый же Ермакъ, и зъ дружиною своею², приѣдоша во граду, и не бѣ во градѣ ни гласа, ни послушанія; мнѣша жъ казацы, яко поганіи скрышася и утаишася; но не бысть се, понеже ноцію вси изыдоша. Ермакъ
 10 же и прочіи обозрѣшася прилѣжно и отворивше врата граду внидоша во градъ Сибирь, иже последи наречень бысть Тоболескъ, мѣсяца октября³ въ 26 день, на память святаго великомученика Христова Дмитрія Селунскаго, и прославиша Бога, давшего имъ побѣду на поганыхъ бесурманъ, радую-
 15 щеса радостію великою; богатство жъ отъ злата и сребра и паволоки⁴ златыхъ и камене многоцѣнное и драгие куны и соболя и бобры и лисы⁵ драгоцѣнныя велми множество взяша и по себѣ раздѣлиша. Дивно бо бѣ слышати и ужаса достойно во истинну, како бысть побѣда на поганья супо-
 20 статы⁶ и на прегордаго царя Кучюма не многими вой, и таковое сильное и грозное и богатое и славное царство взято⁷ бысть во истинну свыше помощію вѣселинаго Бога, молениемъ и счастиемъ государя царя і великаго князя Івана⁸ Васильевича всеа Росіи, радѣніемъ же и труды атама[на] (**)
 25 Ермака Тимоееева с товарищи. Царь же Кучюмъ нача пребывати во своихъ улусахъ, бѣгая отъ мѣста на мѣсто, рыся⁹ и зѣло дыша аки ехидна; но Господь гордымъ противится,

ВАРИАНТЫ. ¹ А прочіи невозвратному. ² Въ А своею нѣтъ. ³ А врата градская внидоша в онъ мѣсяца октября. ⁴ А паволоки. ⁵ А лисенцы. ⁶ А на поинія же супостаты. ⁷ А таковое сильное царство и грозное и богатое взято. ⁸ А Иоанна. ⁹ А яря.

Примѣчанія. (*) Въ Т бытъ; исправлено по А. (**) Въ Т атама; исправлено по А.

смираннымъ же дасть благодать. По взятіи же града Сибири въ 4 день прииде во градъ къ Ермаку с товарищи Остяцкій князь, именовемъ Бояръ, со многими своими Остяки, и привезе с собою многия дары и запасы; Ермакъ же с товарищи се ¹ все прияша, зла жъ имъ никакова не учиниша. ⁵ Видѣвше же се, начаша приходити і инныя многия Татарова ² з женами и з дѣтми и учали жить в прежнихъ своихъ домѣхъ.

ГЛАВА 18.

О убиеніи казаковъ на рывной ловли подѣ Ябалакомъ (*).

(1582) Тоя жъ зимы, декабря въ 10 день, Ермаковое дружине 10 волскимъ казакомъ идущимъ с рыбной ловли ³ безъ всякаго опасенія к нѣкоему урочищу, иже именуется Ябалакъ, и быша на стану спяще, стражи жъ не поставиша; царевичъ жъ Маметкулъ ноцію пришедъ на станъ і внезапно всѣхъ поби. Слышано жъ бысть во граде о убиеніи семъ; Ермакъ же ¹⁵ о семъ оскорбися зѣло и подвижеса на гнѣвъ, і велми ⁴ возъярися сердцемъ, и повелѣ дружине своей препоясатися оружіемъ, и погнаша в слѣдъ ихъ и постигоша ихъ на станѣхъ подѣ Ябалакомъ, и мужески воины ⁵ по повелѣнію Ермакову на поганныхъ нападоша и брань сотвориша велию, и отъ обою странъ ²⁰ трупи ⁶ мертвыхъ паде не мало. И уже ноци нашедши ⁷ и брань преста, а поганіи ⁸ побѣгоша; Ермакъ же з дружиною своею возвратися во градъ.

ГЛАВА 19.

О взятіи царевича Маметкула жива.

25

(1582) Того жъ году, апрѣля въ [5] (***) день, пришедъ во градъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А сіе. ² А и иные многіе Татаровъ. ³ А идущей к рыбной ловли. ⁴ А вельми. ⁵ А воины. ⁶ А трупи. ⁷ А ноци наставшей. ⁸ Въ А послѣ поганіи прибавлено же.

Примѣчанія. (*) Въ Т и въ А Ябалакомъ, какъ здѣсь, такъ и ниже; правильнѣе Ябалакомъ. (***) Въ Т цифра 5 не проставлена; внесена изъ А.

къ Ермаку с товарищи Татаринъ, именемъ Сенбахта ¹, и
сказалъ, что царевичъ Маметкулъ стоитъ на рецѣ Вагае; и
нѣднѣ ² отъ Ермаковы дружины поидоша на рѣку Вагай тай-
но, и дошедше мѣста того, и нападоша на станъ царевичевъ
5 ноцню и много поганыхъ побилша и ³ царевича Маметкула
жива яша і во градъ къ Ермаку с товарищи приведоша.
Царь же Кучюмъ ожидая сына своего к себѣ, и повѣдано
бысть ему вся збывшаясь надъ людьми его, и яко сына его
царевича Маметкула в полонъ взяша. Слышавъ же се ⁴, царь
10 Кучюмъ ужасеся и воскорбѣ болѣзнию великою по сыне сво-
емъ царевиче Маметкуле и о убиеніи своихъ Татаръ и о всѣхъ
збывшихся надъ нимъ.

ГЛАВА 20.

О приходе князя Сейдяка Бекбулатова сына на царя Кучюма.

15 По малѣ жъ времени придоша къ царю Кучюму вѣстни-
цы и повѣдаша ему, яко идетъ на него князь Сейдякъ Бек-
булатовъ сынъ со многими воинскими людьми и хочетъ его
разорити и плѣнити. Царь же Кучюмъ, слышавъ то, велики
опечалися и устранился ⁵, и по семъ, малу времени минувшу,
20 думчей его Карача, видѣвъ цареву изнеможение и собравъ
Татарова і Вогуличи ⁶, и отъиде отъ него прочь. Царь же
Кучюмъ, видѣвъ своихъ си измѣнение и лишение, і восплака-
ся ⁷ о семъ горво и рече к себѣ: „Его жъ Богъ не милу-
еть, того и любиміи ⁸ друзи оставляють, и честь ему на без-
25 честве приходитъ“. Карача жъ пришедъ в Пелымскую землю
и нача жити на болшемъ озере ⁹, выше реки Тары, близъ рѣки
Осмы.

ВАРИАНТЫ. ¹ А Сенбахта. ² А нѣднѣ. ³ А а. ⁴ А сіе. ⁵ А опечалился
і устранишися. ⁶ А Татаровъ и Вогуличъ. ⁷ А видѣвъ своихъ си
измене и восплакася. ⁸ А любими. ⁹ А озере.

ГЛАВА 21.

О взятіи Казыма (*) града и о увенчѣніи Никиты Пана со иными ¹.

Того жъ лѣта, храбрствующу Ермаку со дружиною своею по всей Сибирстей земли, обнажиша бо мечь свой на нечестивыя Агаряны і в крѣпости меча своего многия городки и улусы татарскія поплѣниша по рекѣ Тоболу и по Великой Оби и Казымъ (**) городокъ остяцкой взяша, и со княземъ ихъ; і в томъ хожденіи поганіи убиша подѣ городками своими на приступе Ермаковы дружины атамана Никиту Пана і иныхъ ² с нимъ. Ермакъ же возвратися во градъ свой Сибирь. 10 По семъ же атаманъ Ермакъ Тимофеевъ с товарищи совѣтъ сотвориша и отпустиша пословъ своихъ къ честнымъ людямъ к Семену и Максиму и Никите Строгановымъ, повѣдающе имъ, яко Господь в Троицы ³ славимый Богъ поможетъ ⁴ имъ одолѣти безбожнаго и сквернаго царя Кучюма, и градъ его столный Сибирь 15 очистиша и сына его царевича Маметгула яша жива и всю Сибирскую страну повоеваша и подѣ мечь свой подкляпиша. И слышаша то Семень и Максимъ и Никита Строгановы, возрадовашася ⁵ радостію великою и прославиша Бога, давшаго побѣду на поганыхъ; присланныхъ же учредиша гоцениемъ ⁶ немалымъ и о томъ о всемъ писаша к Москвѣ ко благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю ⁷ всеа Росіи о плѣненіи и одолѣніи всеа Сибирския земли и о взятіи в полонъ царевича Маметгула. Мало жъ 20 минуше, и сами они Строгановы приѣхаша ⁸ к Москвѣ и государю царю о всемъ о томъ извѣстиша вся по ряду, како

ВАРИАНТЫ. ¹ А со ініма. ² А і иныхъ. ³ А в Троице. ⁴ А поможетъ. ⁵ А возрадовашася. ⁶ А хоченіемъ. ⁷ А Иоанну Васильевичю. ⁸ А приѣхавше.

Примѣчанія. (*) Въ Т Назыма; исправлено по А (**) Въ обонхъ спискахъ Назымъ; исправлено согласно заголовку главы.

они изъ острожковъ своихъ волскихъ казаковъ атамана ¹ Ермака с товарищи и со своими людьми в Сибирь отпустиша войною на Сибирского царя Кучюма, и что у нихъ ни учинися, то все ему государю сказаша. И государь царь і великій князь Иванъ ² Васильевичъ всеа Росіи, слышавъ сия, радъ бысть и за ихъ радѣние і вѣрныя службы пожаловалъ ихъ двѣма ³ городами Солью Болшею да Солью Мал[о]ю (*), иже есть на Волге, и грамоту свою царскую на тѣ мѣста пожаловалъ велѣлъ дать за красною печатью и за приписью полного (***) дьяка Андрея Щелкалова по чему имъ тѣми городами ⁴ владѣть; да ихъ же государь пожаловалъ в городѣхъ ихъ і в острожкахъ ⁵ всякимъ людямъ торговать безъданно и безъноплинно.

ГЛАВА 22.

15 О посланиі казакѡвъ къ государю царю к Москвѣ с отписками повѣдающе свою службу.

По семъ атаманы и казаки Ермакъ Тимоѣевъ с товарищи послаша изъ Сибири к Москвѣ к государю царю і великому князю Іоанну Васильевичю всеа Росіи с отписками, повѣдающе ему государю о взятіи столнаго града Сибири и о побѣде царя Кучюма и о ятіи сына его царевича Маметгула и о плѣненіи всеа Сибирския земли. И слышавъ то государь прослави Бога о всѣхъ содѣянныхъ и казакѡвъ пожаловалъ ⁶ своимъ государевымъ великимъ жалованіемъ денгами и суе-
25 нами и камками, а кои в Сибири атаманы и казаки, и тѣхъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *атамановъ*. ² А *Іоаннъ*. ³ А *двѣма*. ⁴ А *городками*.
⁵ А *в острожкахъ*. ⁶ Въ А послѣ *пожаловалъ* пропускъ до слова *зачино*.

Примѣчанія. (*) Въ Т *Малю*; исправлено по А. (**) Въ обоихъ спискахъ *полнаго*; должно быть *посоляскаго* (сл. Доп. къ акт. истор., I, стр. 205, подъ 1584 годомъ).

государь пожаловалъ заочно¹ і велѣлъ к нимъ послати² свое государево болшое полное жъ жалование³ і воеводъ велѣлъ отпустить с служивыми людьми въ тѣ города, которые города Господь Богъ ему государю поручилъ, а царевича Маметгула указалъ государь прислати в Москвѣ тотчасъ. Атаманы жъ и 5 казаки, немного на Москвѣ поживше, паки поѣхаша в Сибирь, и какъ они приѣхали в Сибирь въ Ермаку Тимофеевичю с товарищи, и милость государскую свазаша и слово похвалное возвѣстиша, и что имъ государь великую пеню отпустилъ і вину отдалъ, и присланное государево жалованье ден- 10 ги и суена и камни ему Ермаку и прочимъ всѣмъ отдалша все в цѣлости.

ГЛАВА 23.

О посланіи государевыхъ воеводъ с Москвы в Сибирь.

Во второе лѣто по взятіи Сибирские земли, по указу государя царя посланъ бысть с Москвы в Сибирь воеводою князь 15 Семень Болховской да Иванъ Глуховъ со множествомъ воинскими людьми; атаманы жъ и казаки срѣтоша ихъ с великою честью; воеводы жъ милость великого государя имъ атаманомъ и казавомъ возвѣстиша и посланное государево жалование⁴ имъ⁵ по росписи раздаша; тако жъ и казаки государевыхъ 20 воеводъ дарствоваша⁶ соболями, лисицами, бобрами і всякими иными узорочьи дрогоими, кто что можаше; і вси радости наполнишася і веселяхуса благодаряще Бога, давшаго имъ таковую⁷ побѣду на поганыхъ бесурманъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ Послѣ заочно кончается пропускъ въ А. ² А *послатъ*. ³ А *болшее жалованье*; затѣмъ въ А изложение прерывается до находящихся въ концѣ главы 23-й, по Т, словъ: *по росписи раздаша* и т. д. ⁴ Послѣ слова *жалованье* опять начинается текстъ и въ А. ⁵ А *и*. ⁶ А *дарствоваше*. ⁷ А *такову*.

ГЛАВА 24.

О БЫВШЕМЪ ГЛАДѢ ВО ГРАДЕ ТОВОЛОКЕ.

Тоя жъ зимы, егда приидоша в Сибирь с Москвы вой х
казакомъ и кои запасы с собою привезоша, и то все изъядо-
5 ша; а казацы запасъ готовиша, смѣтася по своимъ людемъ, а
московскихъ людей приходу не вѣдуще; и того ради во граде¹
бысть велие оскудѣние брашну и прочимъ запасомъ, и мнози
отъ глада изомроша; і воевода князь Семень Болховской тутъ
же умре и погребенъ в Тоболске. И по семъ убо зимная
10 година пройде, мразу и студени² отъ солнечныя теплоты
облегчившуся, и настомъ³ наставшимъ, и звериной ловли по-
чавшись, и отъ того люди начаша питатися, и гладу облег-
чевающуся. Егда жъ весна прииде, и отъ теплоты воздуха⁴
ледь и снѣгъ растаяша⁵ и твари ботѣюще и⁶ древесамъ и
15 травѣ прорастши⁷, і воды разлишася⁸, и тогда бысть рыбо-
ловство велие, и множеству⁹ птицамъ в тѣ мѣста прилѣтѣв-
шимъ, и тѣми птицами и рыбою сущимъ во граде бысть ве-
лие изобиліе, и гладу уже не бысть; яко мнози язъцы обрестъ
живущіи Татарова¹⁰ и Остяки і Вогуличи приношаху к нимъ
20 многия запасы и отъ ловитвъ своихъ отъ звѣрей и отъ птицъ
и отъ¹¹ рыбъ со всякое доволство изобилно¹², тако жъ и отъ
товаровъ драгихъ и отъ всякия мяхкия¹³ рухледи. И тогда вси
московскіи¹⁴ людие и казацы милостию Божіею всякими браш-
ны изобилны¹⁵ быша и богатства¹⁶ приобрѣтоша множество
25 отъ торгу мяхкия¹⁷ рухледи; и пребывающе во всякой радости
и в веселіи, благодаряще в Троицы всемогущаго Бога о да-
рованіи таковыя благодати и о обладаніи таковыя богатыя
земли.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А во граде выпущено. ² А студени. ³ А на томъ.
⁴ Въ А воздуха выпущено. ⁵ А растая. ⁶ Въ А и вѣтъ. ⁷ А про-
растшей. ⁸ А разліяшеся. ⁹ А множество. ¹⁰ А Татаровъ. ¹¹ Въ А
отъ вѣтъ. ¹² А изобильно. ¹³ А мяккія. ¹⁴ А московскіи. ¹⁵ А изо-
бильны. ¹⁶ А богатства. ¹⁷ А мяккія.

ГЛАВА 25.

О посланіи к Москвѣ царевича Маметкула Кучюмова сына.

По повелѣнію государя царя і великого князя Івана¹ Васильевича всеа Росіи воевода Иванъ Глуховъ и вси атаманы и казаки послаша изъ Сибири к нему государю Сибирского 5 царя Кучюма сына ево, царевича² Маметкула, со многими ево людьми; и бысть имъ на пути, и не дошедшимъ³ еще царствующаго града Мосевы яко полупути, изволеннемъ все- силнаго⁴ Бога царь і великій князь Иванъ⁵ Васильевичъ всеа Росіи отъ сего маловременнаго⁶ житія преселися на 10 онный будущій и некончаемый вѣкъ.

ГЛАВА 26.

О увнениі атамановъ Івана Колцова, Якова Михайлова и дру- жины ихъ⁷.

Того жъ лѣта придоша во градъ Сибирь къ Ермаку Ти- 15 мофееву с товарищи отъ думнаго (*) царева Карачи послы просити у нихъ людей оборонити ихъ отъ Нагайской орды, а сказали они безвѣрніи⁸, что идутъ к нимъ в Сибирь Бу- харцы торговые люди для ради⁹ торговыхъ своихъ промыс- ловъ торговати, и не пропуститъ де ихъ царь Кучюмъ с На- 20 гайскими людьми вмѣсте, а стоитъ де на пути на рецѣ Вагае. Ермакъ же с товарищи своими посовѣтовавъ и подумавъ по- вѣриша ихъ безбожному шертванью, понеже они окаянниі

ВАРИАНТЫ. ¹ А *Іоанна*. ² Въ А *царевича* выпущено. ³ А *не дошедше* имъ. ⁴ А *вссильнаго*. ⁵ А *Іоаннъ*. ⁶ А *маловременнаго*. ⁷ А *дружину* его. ⁸ А *безвѣрными*. ⁹ А *для ради*.

Примѣчанія. (*) Въ обоихъ спискахъ *думнаго*; должно быть *думчаю* (см. выше, стр. 66).

на томъ имъ шертовали, что было надъ Рускими людьми никакой порухи не чинить и лиха не думать; но се сотвориша, а на сердцахъ своихъ зли Агаряне ¹ врыяху совѣтъ золь, мысляху бо, какъ бы имъ православныхъ христианъ своимъ
 5 злохитрствомъ погубити. Казацы жъ ослабѣша умомъ и не помянуша реченнаго, яко не всякому духу вѣруйте, но испушайте ихъ; отпустиша с ними погаными атамана Ивана Колцова да с нимъ же отпустиша дружины своей казаковъ 40
 10 человекъ, и тѣи вси сами предашася в руки окаянныхъ и нечестивыхъ Агарянь, и тамо вси сіи избieni быша отъ безбожнаго варвара Карачи. Слышано жъ бысть во граде атаманомъ и казакомъ, что атаманъ Иванъ Колцовъ и с прочими своими побиени быша, и рыдаху по нихъ горко плачюще изъ
 15 глуби ² сердца своего. Вниде жъ во уши поганымъ Агаряномъ, котори ³ живяху близъ града, яко атаманъ Колцовъ со дружиною своею убиень бысть ⁴; атаманъ Яковъ Михайловъ хотя мститъ кровь друзей своихъ, поиде на нихъ тайно в подсмотреть; они жъ окаянии ⁵ яша того і убиша, и тако атаманы добри и храбри ⁶ со многою своею дружиною скон-
 20 чашася.

Глава 27.

О повѣде и о увѣненіи царя Кучюма.

Нѣкогда жъ Карача собрався со многими своими Татары и Остяки і Вогуличи и поиде противу царя Кучюма; царь же,
 25 увѣдавъ о семъ подлинно, восплакася горко о Кучюме (*):
 „На се ли ты родихся, на такое безчестие и срамъ, яко не токмо царства моего лишихся, но и любимый мой рабъ и

ВАРИАНТЫ. ¹ А злии Агаряна. ² А изъ глубинъ. ³ А котори. ⁴ Въ А послѣ бысть прибавлено и. ⁵ А окаянии. ⁶ А добрии и храбри.

Примѣчанія. (*) Въ обохъ спискахъ о Кучюме; судя по смыслу рѣчи царя, должно быть о Карачѣ.

присный властелинъ, и той на мя немилостивно восталъ⁶. И плакався горко, собра многия своя¹ оставшия Татаришки и поиде на Карачю нощю тайно, и нападоша на станы его, онѣмъ же спящимъ безъ всякаго² опасения; царь же Кучюмъ с своими побѣ ихъ многихъ; Карача жъ ощутився і испра-⁵ вися и погна в слѣдъ его; онъ же со оставшими людьми едва утече отъ него³ за нѣкоторый малый источникъ⁴. Видѣвъ же царь Кучюмъ свое изнеможение і в злобѣ і в горести своей нача самъ своихъ Татаръ плѣнити и остяцкия і вогулскія⁵ улусы громити: они жъ видяще се, яко иже бысть имъ царь¹⁰ и владыка обратися в люта волка, и собрашася на него и начаша его гоняти. Онъ же не вѣде, гдѣ отъ нихъ дѣтися⁶, и побѣже в колмацкия⁷ улусы и бѣгая подсмотри тамо конскія стада и отгна; и уже бо к тому бысть не яко царь, но яко тать и разбойникъ и бѣгунъ. Калмаки⁸ же ощутиша его¹⁵ и погнаша в слѣдъ его и кони свои отполониша; онъ же едва у нихъ утече и оттоле бѣжавъ в Нагайсую землю и тамо злѣ океянную свою душу изверже.

ГЛАВА 28.

О приходе Карачинъ подъ градъ Тоболескъ и о убивеніи дву²⁰ сыновъ его.

Того жъ году, во время святаго і великаго поста, в марте мѣсяце, приде Карача⁹ со многими своими людьми подъ градъ Тоболескъ в силѣ і в мочи своей и облегоша градъ обозами; самъ же Карача ста в нѣкоемъ сокровеннѣ мѣсте, отъ града²⁵ поприща за три¹⁰. Казацы жъ быша въ осаде не мало время, и уже веснѣ прешедши¹¹ и лѣту наставшу, Карача жъ ни мало

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А своя нѣтъ. ² А безъ всякаго. ³ А утече у него. ⁴ А источникъ. ⁵ А и вогулецкיא. ⁶ А дѣтися. ⁷ А въ калмыцкіе. ⁸ А Калмаки. ⁹ Въ А Карача пропущено. ¹⁰ А в нѣкоемъ сокровеннемъ мѣсте отъ града за три версты. ¹¹ А веснѣ пришедшей.

отступи отъ града, хотя ихъ уморити, дыхая аки ехидна злая и стояше подъ градомъ многое время¹. И сгда мѣсяць июнь наста, и приспѣвшу дню второмунадесять в повратъ солнца, і в то время во едину ноцъ казацы атаманъ Матѣей Меще-
 5 рякъ с товарищи изыдоша изъ града отаи, гласу жъ, ни звуку ни отъ единаго кого бысть, тако бо совѣтъ положиша. И при-
 доша подъ Карачю в науреченное мѣсто, в Заусканъ; пога-
 нымъ же спящимъ безъ всякаго² опасения, казацы жъ зѣло
 желающе во еже бы отмстити ему окаянному наносимыя³ имъ
 10 отъ него тяжкия обиды, і вооружившеса силою крестною, внезапно нападоша на нихъ и посекоша многое множество, Богу бо помогающе. И доидоша близъ Карачина стану⁴ сѣ-
 куще и ту дву сыновъ его убиша. Поганіи же бѣгающе отъ
 казаковъ сѣмо и овамо, аггелъ бо Господень смяте ихъ; самъ
 15 же Карача с малыми [людми] (*) едва утекоша за озеро. И уже
 ноци прешедши⁵, свитающе жъ дневи, и поганіи⁶ вси по-
 бѣгоша отъ града в Заусканъ, надѣяхуся казаковъ смерти
 предати; и доидоша до нихъ, и составися брань. Казацы жъ
 ни мало устрашишася, но паче укрепишася⁷; поганіи же на
 20 нихъ жестоко паступающе⁸, тако жъ и⁹ казацы отъ нихъ
 нехудѣ защищахуся, и бысть брань до полудни и преста; по-
 ганіи же отступиша¹⁰ отъ нихъ; казацы жъ возвратишася¹¹ во
 градъ свой Тоболескъ благодарще Бога. Видѣвъ же Карача,
 яко казаковъ одолѣти не возможно, и отъиде во свои улусы
 25 с срамомъ¹².

ВАРИАНТЫ. ¹ А *многое времени*. ² А *всякою*. ³ А *накосимыи*. ⁴ А *до Карачина стану*. ⁵ А *пришедшей*. ⁶ А *погани*. ⁷ А *устроишеся, но паче укрепишеся*. ⁸ А *жестоко напущающе*. ⁹ Въ А и нѣтъ. ¹⁰ А *погани же отпустиша*. ¹¹ А *возвратишеся*. ¹² А *со срамомъ*.

Примѣчаніи. (*) Въ Т *людми* нѣтъ; внесено изъ А.

ГЛАВА 29.

О УБИЕНІИ ХРАБРАГО АТАМАНА ЕРМАКА ТИМОШЕЕВИЧА С ТОВАРЫЩИ.

Того жъ году, мѣсяца августа въ 5 день, придоша нѣ-
 ции ¹ вѣстницы отъ Бухарцовъ торговыхъ людей ко атама-
 номъ ² и казакомъ въ Ермаку Тимошееву с товарищи и ска- 5
 заша имъ, что идуть к нимъ многие торговые ³ люди Бу-
 харцы со многими своими бухарскими товары, а не пропу-
 стить ⁴ де ихъ царевичъ Алѣй, Кучюмовъ сынъ. Ермакъ же,
 подумавъ и посовѣтовавъ со своими атаманы и казаки, поиде
 не со многими людьми на встрѣчку по рекъ Иртышу в верхъ и 10
 пришедъ на Вагай и Бухарцовъ не обрѣте; и придоша до
 мѣста, зовомаго Атбашъ ⁵, и оттоле возвратишася. Уже бо дню
 прешедшу и ноци и тмѣ наставши ⁶, казацы жъ зѣло утру-
 дишася ⁷ отъ многого пути, и дошедше до нѣкоего мѣста до
 перекони, и ту обначеваша. И тако бысть Божиимъ повелѣ- 15
 ніемъ, приде время, уготовися часть, приспѣ на воиновъ вне-
 запу смерть; яко жъ и на многихъ послание отъ Бога бы-
 ваеть не на чаяние и не вѣдение, и мудрости и ума ихъ
 отступление, і в размышленіи ослабление и совѣту ихъ не-
 домышление, тако жъ и у сего велеумнаго и храбраго ата- 20
 мана Ермака Тимошеевича с товарищи бысть в то время ума
 ихъ оскудѣние: сами на перевоци обначеваша ⁸ и положи
 своя поставиша, и спать полегоса вси, а стражей крѣпкихъ
 не поставиша, Татаръ же близъ себе в скопе невѣдуще, і вси
 безнадежно уснуша крѣпко. Царевичъ же Алѣй посла под- 25
 смотрщики ⁹ и повелѣ твердо стрещи ихъ. Сия жъ ночь
 бысть темна и мрачна и дождлива. Поганіи ¹⁰ же, аки
 звѣрие дивіи, дышуще на нихъ и мечи свои готовляху;

ВАРИАНТЫ. ¹ А нъцы. ² А ко атаманажъ. ³ А торговы. ⁴ А не про-
 пускаеть. ⁵ А придоша на мѣсто зовомое Атбашъ. ⁶ А наставшей.
⁷ А утрудішеся. ⁸ А обначеваше. ⁹ А подсмотрщики. ¹⁰ А погани.

и бысть яко в лолунощи, Ермаку жъ со дружиною своею
 спящимъ безъ всякаго опасенія, поганіи¹ же, видѣвши, яко
 время есть хотѣние свое исполнити, и скоро оружія своя из-
 влекоша и на станъ ихъ нападоша и обнаженными мечи сон-
 5 ныхъ казаковъ начаша избивати. Ермакъ же воспрянувъ отъ
 сна своего и видѣ дружину свою аки снопие пожинаему и
 смерти предаваемо², а помощи ни откуды не получаемо, и
 побѣже въ стругъ свой и не може в него скочити тягости ра-
 ди сущія на немъ, бѣ бо одѣянъ желѣзомъ, и вступи на
 10 край³ струга, стругъ опровержеся, і испадѣ⁴ Ермакъ изъ
 струга в воду и утопе в рецѣ. И тако Божиими судьбами при-
 иде на воиновъ храбрыхъ и крѣпкихъ и удалыхъ казаковъ⁵
 внезапная смерть, никто жъ бо безсмертенъ; аще кто и много
 поживетъ, а смерти не избудетъ. Воини жъ сии животь свой
 15 скончаша⁶ и головы своя⁷ положиша за святія Божія церкви
 и за православную христианскую вѣру. Слышано жъ бысть
 во граде Тоболске атаману Матеею Мещеряку со дружиною
 его, яко начальника ихъ і наставника и вожда храбраго і ве-
 леумнаго Ермака со дружиною его безбожнїи Татарова⁸ по-
 20 биша, и бысть плачь не утѣшимъ⁹ и рыдание горкое, яко
 лишени быша таковаго вожда, такожь и дружины своей¹⁰ ка-
 заковъ, и сотвориша по нихъ помяновение велие.

ГЛАВА 30.

О походе атамана и казаковъ на Русь.

Не по мнзехъ днехъ после убїенія прехрабраго¹¹ ата-
 25 мана Ермака Тимоѣева с товарищи, атаманъ Матеей Ме-
 щерякъ со оставшими казаки начаша думати, глаголюще к

ВАРИАНТЫ. ¹ А погани. ² А аки снопїе пожїнаемое и смерти пре-
 даваемо. ³ А на край. ⁴ А и паде. ⁵ Въ А и крѣпкїи сѣ и удалїи сѣ
 казакѣи выпущено. ⁶ А скончася. ⁷ А свои. ⁸ А з дружиною его без-
 божнїи Татаровѣ. ⁹ А неутѣшїмая. ¹⁰ А своя. ¹¹ А прехраброго.

себѣ: „О, любезная наша братія, — какъ намъ быти¹ и что сотворити²? Здѣсь ль намъ³ сидѣти и градъ Тоболескъ держати, или оставше прочь отъйти⁴, понеже правосудие Божие тако бысть: вожди наши вѣрники и дружина наша храбрая вси избieni быша, насъ же остася малое число,⁵ и градъ намъ держати не в силу, и противу поганыхъ супостатъ і безбожныхъ Агарянъ стояти и битися нѣтъ с кемъ: аще жъ намъ на се и поступити⁵ і во граде и⁶ сѣдети, а татарскихъ поганыхъ рукъ не избыть, когда ужъ суду Божию напешу, тако жъ⁷ и градомъ видится по всему что не вла-¹⁰ дѣти; но лутче намъ, братие⁸, отъ града сего изыти и ити паки на Русь, отнюду жъ⁹ и приидомъ; которые честные мужи Строгановы в сие мѣсто насъ отпускали¹⁰ і всякими загоды и запасы насъ ссужали, і имъ про все збывшееся возвѣстимъ подлинно, і они о томъ о всемъ будутъ писать¹⁵ к¹¹ государю царю к Москвѣ, и о томъ, что онъ государь изволитъ“. И сия словеса атамана Матѳея Мещеряка всѣмъ полюбися, и поидоша вси на Русь, а градъ Тоболескъ оставиша пустъ.

Г л а в а 31.

О приходе царевича Алѣя Кучумова во градъ Тоболескъ. 20

Егда же они, атаманъ Матѳеи Мещерякъ с товарищи, изыдоша изъ града Тоболска и поидоша на Русь, тогда услышавъ царевичъ Алѣй Кучумовъ сынъ о семъ подлинно и пришедъ со¹² своими людьми во градъ Тоболескъ, и начаша жити весело, не надѣяху бо ся, яко уже к²⁵ тому казаки не возвратятся вспять. По семъ начаша при-

ВАРИАНТЫ. ¹ А бысть. ² А сотворитъ. ³ А здѣ ли намъ. ⁴ А прочь итти. ⁵ А и попустити. ⁶ Въ А и нѣтъ. ⁷ А такжеже. ⁸ А братія. ⁹ А отнюдуже. ¹⁰ А отпустил. ¹¹ Въ А к нѣтъ. ¹² А съ.

ходити к нему многия Татаровя ¹ и Остяки і иніи ² мнози
 языцы, и ³ начаша жити в первыхъ своихъ домехъ. Вниде жъ
 сие во уши князю Сейдяку Бевбулатову сыну, яко вожда и
 наставника и храбраго воина атамана Ермака Тимоеева не
 5 стало и мнози побиени быша, а прочіи ⁴ казаки изъ града
 поидоша на Русь, и яко царевичъ Алѣй градомъ Тобол-
 скимъ ⁵ облада и богатство ⁶ ихъ взя, и собра Сейдякъ мно-
 гихъ своихъ улусныхъ Татаръ и приде во градъ Тоболескъ
 не боязнено ⁷ и царевича Алѣя побѣди и градомъ Тоболскимъ
 10 облада.

ГЛАВА 32.

О второмъ приходе с Москвы воеводѣ Ивана Мансурова и о воз-
 вращеніи волскихъ атамановъ и казаковъ Матѳея ⁸ Мещеряка с
 товарищи во градъ Тоболескъ.

15 Во второе лѣто по Ермаковѣ убиеніи, в лѣто 7094, сев- 1585
 тибря въ [Ш] (*) день, посла государь царь с Москвы в Си-
 бирь воеводу Ивана Мансурова со многими воинскими людьми,
 и по многомъ далнемъ путешествіи ⁹ доидоша до рѣки Туры
 уже в Сибирстей земли, и встрѣтиша ихъ тутъ атаманъ
 20 Матѳеѣй Мещерякъ с товарищи, и радовахуся веселящеса ¹⁰ о
 пришествіи воеводѣ. И оттоле казаки возвратишася с воево-
 дою вкупѣ единодушно и поидоша в путь свой поплывше
 в стругахъ внизъ по рекѣ Турѣ и по Иртышу и по Тоболу
 и доплыша до мѣста, идѣже нынѣ богоспасаемый градъ Тобо-
 25 лескъ. Поганіи ¹¹ же, собравшеса во уреченное мѣсто у рѣки
 Иртыша на берегу, ови пѣши ¹², іини на конехъ, и со берегу

ВАРИАНТЫ. ¹ А *Татаровъ*. ² А *инъ*. ³ Въ А и нѣтъ. ⁴ А *прочіи*.
⁵ Въ А *Тоболскимъ* выпущено. ⁶ А *богатство*. ⁷ А *небоязненно*. ⁸ А
Матѳея. ⁹ А *дальномъ путешествіи*. ¹⁰ А *веселяхуся*. ¹¹ А *поганіи*.
¹² Въ А послѣ *пѣши* прибавлено *і*.

Примечанія. (*) Въ Т для даты оставленъ пробѣлъ; 11 внесено изъ А.

стрѣляюще на струги ихъ и не дадуще¹ имъ ко берегу пристати. Воеводы жъ, видѣвше таковое собрание поганыхъ, устращипшася велми² и не пристапа ко берегу и паки поцлышпа внизъ по Иртишу даже и до великия рѣки Оби. И бѣ тогда уже осень, и наста година зимная, и воздухъ небесный премѣнися на студень³, и бысть снѣгъ, и ледъ по рецѣ смерзатися нача; воевода жъ онъ⁴ видѣ настоящее зимнее время, и ту⁵ озимѣвше и поставиша себѣ городовъ надъ рѣкою Обью на усть⁶ Тобола реки и сѣдше в немъ зимовать воевода со всею силою своею, со ними жъ і волскій атаманъ Матоей Мещерякъ со оставшими своими казаки⁷, и живше тутъ в городке многое время.

Глава 33.

О пришествіи Остяковъ подъ городокъ и о ихъ кумире.

По нѣколицехъ же днехъ собрашася⁸ множество Остяковъ и придоша войною подъ городокъ и начаша приступати к городку со всѣхъ странъ; людие жъ изъ городка противу нашедшихъ противляхуса стрѣляюще; и дни ужъ прешедшу, ноци жъ наставши, поганіи⁹ жъ отъ городка отступниша и на утрѣ¹⁰ паки придоша к городку и начаша приступати и принесоша с собою кумира своего, его же чтяху и ему жертвы многи приношаху, и поставиша его близъ городка подъ нѣкимъ дровомъ, и начаша предъ нимъ жрети¹¹, чающе себѣ помощи отъ него, чтобъ христианъ одолѣти и мечю ихъ предати. Той же кумиръ у нихъ безбожныхъ нарочитъ и славенъ, и приношаху ему многия дары изъ дальнихъ городковъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А не дающе. ² А устращишеся велми. ³ А на студень. ⁴ Въ А онъ выпущено. ⁵ Въ А и ту лѣтъ. ⁶ А на устье. ⁷ Въ А Матоей . . . казаки выпущено. ⁸ А собравшеся. ⁹ А погани. ¹⁰ Въ А послѣ утрѣ прибавлено же. ¹¹ А подъ нѣкоемъ древе и начаша ему жрети.

и улусовъ. Имъ же окаяннымъ, жрущимъ требы и молбы приносящимъ по вся дни, і в то время казаки стрелиша изъ городка ис пушки и древо оно, подъ нимъ же стоялъ бесурманскій кумиръ, разбиша на многія части и кумиръ ихъ со-
 5 крушиша. І видѣвше се поганіи Агаряне устрашишася¹, невѣдуще и не знающе болшаго² огненнаго сваряду, и мяху, яко нѣкто силенъ ис крѣпка лука стрели³; и нѣцли⁴ отъ нихъ рекоша к себѣ: „Силни⁵ убо рустіи вои стреляти, яко таковое великое древо разбиша и бога нашего сокрушиша“.
 10 И по мале времени тіи окаянніи отъ городка прочь отступиша и к тому уже не придоша.

Глава 34.

О третнемъ приходе с Москвы государевыхъ воеводъ Данила Чулкова с рускими воинскими людьми в Сивирь.

15 По нѣкоемъ же времени благочестивый государь царь і великій князь Феодоръ Іоанновичъ всеа Росіи послалъ с Москвы своихъ государевыхъ воеводъ Данила Чулкова со многими воинскими людьми и со огненнымъ болшимъ снарядомъ. Слышано жъ бысть бесурманскимъ языкомъ в Сивирь приходъ
 20 ихъ. Татарова⁶ жъ сего убо явшеся избѣгоша вонъ изъ града Тоболска в тѣ мѣста, идѣже прежь сего живяху, по своихъ улусахъ, градъ же Тоболскъ оставиша пустъ. Воевода жъ Данило Чулковъ приде ко граду и мяху, яко окаянніи во граде скрышася и хотятъ имъ велику бѣду учинити. И при-
 25 шедше ко вратомъ града и отворивше и обозрѣвшеся видоша во градъ, радующеся и славяще Святую Троицу, и начаша во граде Тоболске жить і веселитися⁷. И по мале времени возвратися и той воевода Івапъ Мансуровъ и атаманъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А Агаряня устрашишисся. ² А болшею. ³ А стрѣлы. ⁴ А нецы. ⁵ А сімы. ⁶ А Татаровъ. ⁷ А веселится.

Матеей Мещерякъ со всѣми воинскими людьми и казаки и начаша оба воеводы ¹ и атаманъ и казаки во граде жити и атамана Ермака съ ево предоброю дружиною, кои с нимъ пострадаша в Сибирстей земли и тое страну очистивше и царя Кучюма побѣдиша и прегордыхъ варваръ укротиша, начаша ⁵ поминати, яко жъ и прочихъ ² православныхъ христианъ, подвизавшихся ³ по вѣре.

ГЛАВА 35.

О приходе князя Сейдяка Бекбулатова сына войною подъ городъ Тоболескъ лѣстною со многими людьми воинскими.

По мале жъ времени ненавидяй добра врагъ діаволь всѣя ¹⁰ в сердце такову злу мысль богоненавистнымъ поганцомъ бесурманскимъ: князь Сейдякъ Бекбулатовъ сынъ да Остяцкой князь и с ними многое собрание Татаръ и Остяковъ і Вогуличъ совокупишася вмѣсте и умыслиша лѣстною и пришедше подъ градъ Тоболескъ со множествомъ силы своея, хотяще ¹⁵ ево взяти и людей в немъ побити, рекуще тако: „Да не будутъ в нашей земли ⁴ селитися Русстїи людие“. И государевымъ воеводамъ сказаша, что они окаяннїи пришли для торгу и хотятъ с ними торговать. Сия жъ вся лютии они звѣроядцы ⁵ глаголаху с лѣстною и придоша не з болшими людьми, а ²⁰ войско оставиша в скрыте, и торговаша с Рускими людьми за градомъ день. Вложи ⁶ же Богъ рускимъ воеводамъ мысль сицеву, яко да сотворять пиръ и тѣхъ бесурманскихъ князей да зовуть на обѣдъ, яко бъ о миру и о укрѣпленїи договариватись. Еже замыслиша, тако и сотвориша, и звавше ихъ. ²⁵ Князи же они ⁷ много думавше и ⁸ глаголаша в себѣ: „Яко

ВАРИАНТЫ. ¹ А оба воевати. ² А прочихъ. ³ А подвизавшїяся. ⁴ А земля. ⁵ А лютии звѣроядцы. ⁶ А с рускими людьми за городомъ вложи. ⁷ Въ А они нѣтъ. ⁸ Въ А и нѣтъ.

Рустіи людие имѣють законъ правыя ¹ вѣры, и они намъ не учинять никакого зла, звавъ насъ к себѣ на обѣдъ“. И по-совѣтовавъ поидоша во градъ со многими оруженными (*) людми. Воеводы жъ повелѣша ихъ во градъ пустити не со
 5 многими людми, да и тѣхъ безъ оружія; а оружіе повелѣша имъ сложити внѣ града глаголюще: „Яко мы васъ не на битву зовемъ, но на честь и на покой и о умирениі глаголати“. Князи же повѣриша имъ и поидоша тако, и пришедше в домъ воеводы Данила Чюлкова, сѣдоша за столы ² по обычаю и на-
 10 чапа ясти и пити і веселитися и многи рѣчи о умирениі межъ ³ собою глаголаша, како бѣ имъ между собою мирно жити и не воевать другъ на друга. И по яденіи восташа отъ трапезы, благодаривше ⁴ Бога, напитаваша ихъ. По семъ рекоша воеводы княземъ: „Яко у насъ в Московскомъ государ-
 15 ствѣ обычай содержитца ⁵ сичевъ: по яденіи брашна воставше отъ трапезы бываетъ заздравная чаша прежь всѣхъ про многолѣтное здравіе государя царя і великого князя Феодора Іоанновича всеа Росіи, потомъ за князей и за бояръ и за прочихъ, хто про чье здравіе хоцетъ пити, про того и пи-
 20 ютъ; тако жъ и мы здѣ учинимъ по вышереченному словеси, а потомъ і вы яко жъ хоцете за кого“. І взявъ Данило Чюлковъ чашу с питиемъ и поднявъ рече тако: „Князю Сейдякъ и Егитеръ **) Бекбулатовъ сынъ и прочіи, иже с вами суть, аще вы на умѣ своемъ никакого зла не мыслите на
 25 государя царя і великого князя Феодора Іоанновича и на его ⁶ весь царскій сикглитъ, на князей и на бояръ и на атамановъ и казаковъ и на всѣхъ православныхъ христіанъ и го-

ВАРИАНТЫ. ¹ А правые. ² А за столъ. ³ А между. ⁴ А благодаріиша.
⁵ А содержится. ⁶ А на него.

Примѣчанія. (*) Въ Т со многими и со оруженными; исправлено по А.
 (***) Въ обонхъ спискахъ здѣсь и ниже въ этой же главѣ Егитеръ; вѣрише Егитеръ (см. выше, стр. 19).

сударю царю не измѣнити ни в чемъ, ни ево государевымъ бояромъ никакова зла не учинити, то первый сию заздравную чашу да пиеть!" Князь же Сейдякъ повелѣ прежде пити самому воеводе Данилу Чюлкову, глаголя: „Яко та чаша за твоего государя, тебѣ подобаетъ прежь и пити". Данило же 5 испивъ чашу про царское здравие и благодари Бога; по семъ примъ Данило вторую чашу и дасть ю пити князю Сейдяку, то жъ слово прирекъ. Князь же Сейдякъ примъ чашу и нача пити; и поперхнувъ у него в гортани. Такожъ и Егитеръ нача пити поперхнувъ; подобне и Бекбулатъ, обличаше бо Богъ 10 злое ¹ ихъ намѣрение, яжъ кряху в' сердцахъ своемъ. Воевода жъ Іванъ Мансуровъ помаавъ рукою казавомъ; они жъ начаша людей ихъ хватати. Сами жъ они князи, бѣгающе в горницахъ по за столу сѣмо и овамо, и хотяху во окошка выброситца, но не получиша ², и нужно уловлени быша вси 15 трое. Атаманъ же Матоей Мещеряевъ, вышедъ за градъ з дружиною своею и со всѣмъ войскомъ, и начаша Татаръ побивати и многихъ побивша, а иныхъ живыхъ яша; прочіи же бѣгству яшася і в станы своя прибѣгоша. Рустіи же воини до становъ ихъ за ними гнаша секуще; они жъ оставше и 20 станы своя и все свое богатство покинуша в станѣхъ и сами едва утекоша. И на семъ бою великій атаманъ Матоей Мещеряевъ убиенъ бысть, а прочіи ³ казацы і вси возвратишася во градъ Тоболескъ и начаша жити и веселитися со всѣми ту сущими людьми вкупѣ. И отъ того времени сия Сибирская 25 страна распространися, и на всѣхъ океянныхъ бесурманѣхъ бысть страхъ велій, и всѣ Татарова и прочіи ⁴ языцы ближніи и далніи ⁵, Вотяки и Остяки і Вогуличи, не смѣяху ко граду Тоболску войною приходити: бысть бо на нихъ страхъ и ужасъ велій.

30

ВАРИАНТЫ. ¹ А зло. ² А выбросится и не получиша. ³ А прочіи.
⁴ А Татаровъ и прочіи. ⁵ А дальніи.

ГЛАВА 36.

О УСТРОЕНІИ ГОРОДКОВЪ И ОСТРОЖКОВЪ ВО ВСЕЙ СИБИРСТЕЙ ЗЕМЛИ И О
СОЗДАНИИ СВЯТЫХЪ ВОЖИХЪ ЦЕРКВЕЙ.

По повелѣнію прежь ¹ бывшаго государя царя і велика-
5 го ² князя Иоанна Васильевича всеа Росіи и по немъ сына
его государя царя і великого князя Феодора Иоанновича всеа
Росіи начашася в Сибирской ³ земли города и острожки
ставити і великия мѣста распространятися и святыя Божия
церкви воздвизатися и православная христианская вѣра вко-
10 ренятися и евангельскія проповѣди учение во вся ⁴ концы
Сибирския земли обтицати, и псаломская красногласованія ⁵
на многихъ мѣстехъ воспѣвахуся, и многія грады и остроги
на многихъ мѣстехъ поставиша, Господу Богу в семь дѣле
послѣдствующую и слово утверждающую. Видѣвше же сие вси
15 невѣрніи ⁶, яко покори ихъ Господь Богъ подъ носѣ право-
славныхъ царей и подклонени быша подъ ихъ царскую вы-
сокую руку ⁷, мнози невѣрніи ⁸ языцы покоришася и остав-
ше свою богомерскую бесурманскую вѣру и нечестивыя и
поганыя боги і идолы, прихождаху во святое крещение с
20 женами и зъ дѣтми и приимаху печать дара Духа Святаго
и живяху в ⁹ православной христианской вѣре и государю
царю служяху вѣрно и неизмѣнно и на нечестивыя бесур-
маны вкупѣ помѡгающе и сами государю всегда дань дающе.

ГЛАВА 37.

25 О ЯСАШНОМЪ ЗВОРЕ, КАКО ПО ВСЕЙ СИБИРСТЕЙ СТРАНѢ НАЧАСЯ ЯСАКЪ
ЗВИРАТИ.

По взятіи и по очищеніи всеа Сибирския земли и по
умиреніи бесурманскаго ихъ языка и по укrochenіи нечести-

ВАРИАНТЫ. ¹ А прежде. ² А великого. ³ А въ Сибирстѣй. ⁴ А во все.
⁵ А красна гласованія. ⁶ А невѣрными. ⁷ А подъ ихъ царскою высо-
кою рукою. ⁸ А невѣрны. ⁹ А во.

ваго царя Кучюма и думчаго ¹ его Карачи и по покореніи всѣхъ нечестивыхъ поганыхъ ² Татаръ, Вотяковъ, Остяковъ ³, Вогуличъ і, иныхъ многихъ бесурманскихъ языкъ, прилѣжащихъ в тѣхъ странахъ, тѣхъ всѣхъ по ихъ вѣре воеводы Иванъ Мансуровъ да Данило Чюлковъ к шерти ихъ привели ⁵ и аманатовъ у нихъ взяли в томъ, что имъ впредь на него государя царя и на ево государевы Сибирскія и Пермскія города войною не ходитъ (*) ни самимъ, ни дѣтей, ни внучать своихъ ⁴ не посылать и никакими дѣлы войны не вчинять ⁵ і во всемъ ему государю царю править ⁶ и радѣть и ¹⁰ ясакъ давати ⁷ безъ перемѣны по вся годы, каковъ имъ государевъ ясакъ в мочь будетъ, и тотъ ясакъ послати ⁸ к Москвѣ в Новгородскую четверть [съ] (***) своими людьми. И потомъ повелѣниемъ государя царя і великого князя Θεодора Ивановича всеа Росіи с тоя Сибирскія земли съ ясачныхъ ⁹ ¹⁵ людей с Татаръ, Остяковъ, Вотяковъ, Вогуличъ по всѣмъ острожкамъ и по улусомъ ¹⁰, гдѣ тѣ поганіи ¹¹ языцы живяху, в разныхъ мѣстехъ в Чердыни и на Уфѣ и на Верхъ Туры и по инымъ городомъ и улусомъ, по великимъ рѣкамъ и по озерамъ и по малымъ полнымъ рѣчкамъ ¹² начаша ясакъ ²⁰ збирати неизмѣнно.

Изложена жъ сія історія о взятіи Сибирскія земли, и о поставленіи градовъ ¹³ и остроговъ, и о походженіи и ратоборстве в семъ ¹⁴ дѣле атамановъ и казаковъ Ермака Тимоѣева с товарищи, и о побѣде царя Кучюма, и о взятіи сына ²⁵ его Маметкула і иныхъ ¹⁵ многихъ князей и мурзъ, и конечнѣ

ВАРИАНТЫ. ¹ А думчаго. ² Въ А поганыхъ нѣтъ. ³ Въ А послѣ Остяковъ прибавлено и. ⁴ А ни внучатамъ своимъ. ⁵ А не вчинятъ. ⁶ А править. ⁷ А давати. ⁸ А посылать. ⁹ А съ ясачныхъ. ¹⁰ А по улусамъ. ¹¹ А погани. ¹² Въ А послѣ рѣчкамъ прибавлено и. ¹³ А городовъ. ¹⁴ А съ всею. ¹⁵ А и иныхъ.

Примѣчанія. (*) Въ Т не ходитъ; исправлено по А. (**) Въ Т съ нѣтъ; внесено изъ А.

о совершенномъ повореніи и владѣніи тоя Сибирския земли во славу Святыя Троицы Отца и Сына и Святаго Духа, в похваление жъ и честь благочестивыхъ государей царей, ихъ же¹ молитвами и счастиемъ сие бесурманское великое царство
 5 покорися, в помяновение жъ храбрства крѣпкаго і велеумнаго атамана Ермака Тимоеева с товарищи, такожь и государевыхъ воеводъ со прочими² воеи показанное мужество да не забвено³ будетъ.

Диптиха храврымъ раторцомъ Ермаку Тимоееву с товарищи.

10 Помянемъ же, братие, предобраго и храбраго⁴ оруженосца, дивнаго и мудраго і изряднаго раторборца Ермака Тимоеева Поволского, атамана казачья, со⁵ предивною и храброю и единомысленою дружиною, і воздадимъ ему дивную хвалу, како его Господь Богъ прослави и толикими чюдесы удиви
 15 и превознесе и хвалу ему воздаде, яко токмо 330 человекъ, како бо сіи забыша всего суетнаго сего свѣта маловременное житие, богатство и честь и славу и друзи ни во что жъ вмѣниша и маловременную сию жизнь и суетную и тщую славу отринуша, но токмо едино возлюбиша, како угодити Господу
 20 Богу и государю царю послужити и головы своя положить и за Святорускую землю и за святыя Божия церкви и за государя царя и за православную христианскую вѣру, и утвердишася вси умы своими крѣпко, и ожесточишася сердца своими непоколебимо, очи свои убыстриша невозвратно зрѣти
 25 к своимъ недругомъ, нозѣ свои ускориша быстро тещи в правый путь свой, руцѣ свои утвердиша крѣпко правыхъ оружие держати непоколебимо и твердо, сыны, други, братия і вспять не озиратися, и лица своего отъ недруга не отвращати, и ни в чемъ ему не спускати и не норовити. Не даша бо

ВАРИАНТЫ. ¹ А царей ихъ. ² А съ прочими. ³ А незабвено. ⁴ А храброю. ⁵ А съ.

храбрѣи¹ себѣ ни мало покоя, ни уму своему отъ мысли отдохновения, ни сердцу своему отъ ярости умягченія, ни очима своимъ дреманія, ни рукама своимъ упокоенія², ни ногамъ своимъ отъ путнаго шествія мало опочиванія; яко всяко таковѣи храбрѣи³ воини страдаша, даша бо плещи своя⁵ на раны отъ многихъ стрѣльныхъ частыхъ верженій⁴, и отъ копейныхъ пораженій не вздохнуша, ниже уныша, ниже пропташа, но токмо на Господа Бога уповаша и преиистую его Богоматерь і всѣхъ святыхъ в помощь себѣ призываху глаголюще: Яко вы, Божіи угодницы, помолитесь и помозите намъ на невѣрныя и покорите намъ неповоривыя и усмирите враги наша и укротите ихъ неукротимыхъ, да будутъ они ни кимъ же гоними: не отъ множества бо воиновъ побѣда бываетъ, но отъ Бога свыше. И тако сіи вси храбрѣи воини избіени быша, а Сибирскую землю очистиша и мѣсто распростириша, и живота своего не пощадиша⁵, и вѣчныя себѣ хвалы и славы улучиша⁶, и отъ Господа Бога негдѣнными вѣнцы сами себѣ испросивше и в нынѣшній вѣкъ і в будущей достойныя славы і великия почести сами себѣ и своему роду достигосте, и по⁷ душамъ своихъ поминовѣ устроиша, 20 і вѣчная память в предыдущія роды родовъ, доколе благоволитъ Богъ вселенней стояти, не оскудѣетъ, и слава ихъ отъ преписующихъ и отъ сказующихъ и отъ послушающихъ не минется такова мужа храбра і воина изрядна со предивною и со единомысленою его дружиною. И паки глаголюще 25 рцемъ: Ермаку Тимоѣевичю вѣчный покой и с его товарищи с волскими атаманы и казаки и со прочими⁸ воини, которыхъ послали изъ своихъ городевъ государевы честные мужи Семенъ и Максимъ и Никита Строгановы своихъ домашнихъ и приборныхъ наемныхъ двѣсти десять человекъ, 30

ВАРИАНТЫ. А ¹ храбрыи. ² А упокоеванія. ³ А храбрыи. ⁴ А съ верженій. ⁵ А не пощадѣша. ⁶ А славы учиниша. ⁷ Въ А по пропущено. ⁸ А съ прочіи.

і всѣхъ ихъ в томъ ратоборствѣ обще бысть 540 человекъ. И кто не удивится и кто не прославить богатодавца всещедраго Бога, давшаго толикими малыми числомъ войны побѣду на поганыхъ супостатъ и такое ¹ великое царство и про-
5 странную и богатую землю покорить и прегордыхъ ² звѣробразныхъ людей в ней усмирить.

Такова, братие, сия дивная повѣсть написана во славу Божию, а в пользу чтущимъ, состарѣвшимся людямъ на послушание, а младымъ людямъ в научение и поощрение, а
10 глаголющимъ многого разума на внимание, воинномъ на храбрость, а древнимъ на память.

Тѣмъ же и паки рцемъ: Ермаку Тимофеевичю вѣчная память і вѣчный покой да будетъ. Аминь.

О ПЕРВОМЪ АРХІЕПИСКОПѢ ВО ГРАДѢ ТОВОЛСКЕ И О УСТАВЛЕНІИ ПО КАЗАКАХЪ ВѢЧНАГО ПОМЯНОВЕНІЯ.
15

Въ лѣто 7129 бысть в Сибири во граде Тоболске первый ¹⁶²¹ архіепископъ Киприанъ и правя престолъ Сибирския митрополіа, нача церкви Божія ³ строити и монастыри сооружати, яко же лѣпо во славословіе Божіе; и той нача распраши-
20 вати вѣдущихъ людей и помнящихъ про тѣхъ волскихъ атамановъ и казаковъ Ермака Тимофеева с товарищи, откуда и како в Сибирь придоша и како свободными ногами по всей Сибирстей земли хождуху и крѣпкое ратоборство и побѣду творяху, и гдѣ которые и на которомъ бою и с коимъ
25 атаманомъ и кто ⁴ именемъ избіени быша. И увѣдавъ про то про все подлинно, повелѣ сочинити синодикъ і имена ихъ со прочими православными христианы и пострадавшими ⁵ за святыхъ Божіа церкви в тотъ синодикъ вписати, і во святыхъ жертвоприношеніихъ ⁶ во вся уреченныя времена поми-

ВАРИАНТЫ. ¹ А таковое. ² А землю покори прегордыхъ. ³ А Божію.
⁴ А кто. ⁵ А и пострадавшимъ. ⁶ А жертвопримесенныхъ.

нати неизмѣнно, такожь и во святѣй великѣй постѣ в недѣлю православия в соборней апостолстей церкве по чину по помяновеніи и кликаніи ¹ вѣчныя памяти благочестивыхъ царей і великихъ князей и святѣйшихъ патриарховъ, преосвященныхъ митрополитовъ і архиепископовъ і епископовъ і ⁵ всего освященного собора, князей и боляръ і всего христолюбиваго воинства, и сему храброму воину Ермаку Тимоѣеву с товарищи повелѣ архидіакону возглашати на амвоне вѣчную память.

Гѣмъ же и мы рчемъ: да будетъ имъ во Христѣ вѣчная ¹⁰ память, вѣчная память, вѣчная память ².

Конецъ списанію и Богу слава. Аминь.

ВАРИАНТЫ. ¹ А *кликати*. ² Въ А *вѣчная память* въ третій разъ не повторено.

СТРОГАНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ

ВЪ СОКРАЩЕНІИ,

ПО АНАСТАСІЕВСКОМУ СПИСКУ.

О ВЗЯТІИ СИБИРСКОМЪ ¹.

- 5 В лѣто 7066, апрѣля ² въ 4 день, царь і великій князь 1558
Іоаннъ ³ Васильевичъ всеа Русіи ⁴ пожаловалъ Григорья ⁵,
Іоаникиева ⁶ сына Строганова по Камѣ реке, гдѣ избѣретъ
мѣсто, городокъ поставити для збѣреженья ⁷ Сибирскихъ і На-
гайскихъ людей, і призываети в него ⁸ велѣлъ людей волныхъ.
- 10 В лѣто 7072, генваря во 2 день, ему же Григорью ве- 1564
лѣлъ государь городокъ поставити на Орловскомъ волоку.
Въ 7076 году острошкѣ онъ по Чюсовой ⁹ поставилъ ¹⁰. 1568
Въ 7078 году на Сылѣ (*), і на Яйвѣ (**) острошкѣ 1570
ставилъ царскимъ повелѣніемъ.
- 15 В лѣто 7081, іюля въ 20 день, приходилъ Сибирского ¹¹ 1572
царя Кучюма сынъ Маметлуъ (***) с мурзами і со многими
людми в Пермь Великую і данныхъ Остяковъ побилъ ¹².

Варианты. ¹ Ф О взятіи царства Сибирского. ² Р апріля. ³ Р
Иоаннъ. ⁴ Р Руси. ⁵ Р Григорія. ⁶ Р Иоаникиевича. ⁷ ФР березженья.
⁸ Р в онъ. ⁹ Р по Чюсовой. ¹⁰ ФР ставилъ. ¹¹ Р Сибирскаго. ¹² Ф
побили.

Примѣчания (*). Такъ во всѣхъ спискахъ; вѣрнѣе на *Сылоъ* (см. стр. 5).
(**) Въ А, а также въ Ф, на *Ликъ*; исправлено по Р. (***) Такъ во всѣхъ
спискахъ; вѣрнѣе *Маметкулъ* (см. стр. 6).

- 1579 В лѣто 7087, апрѣля ¹ въ 7 день, Семень і Максимъ і Никита Строгановы призваша волскихъ (*) казаковъ ² Ермака ³ Тимофѣева с товарищи в Чюсовские городви на спомоганіе противъ неверныхъ. І они сему возрадовашася; собрався единомышленно ⁴ Ермакъ ⁵ Тимоѣевъ, Иванъ ⁶ Колцовъ ⁷, Яковъ Михайловъ, Никита ⁸ Панъ ⁹, Матфей Мещерякъ ¹⁰ с прочюю предоброю дружиною, числомъ же ¹¹ ихъ 540 человекъ, [і] (***) вскоре шествіе учиниша (***) к нимъ і приидоша того же году ¹², іюня въ 28 день. Они же Семень і Максимъ, і Никита прияша ихъ с честію і даяху имъ дары ¹⁰ многи. І жиста у нихъ в городкахъ два лета и мѣсяца два.
- 1581 И в лѣто 7089, іюля ¹³ въ 22 день, приидоша уврадомъ подъ Чюсовские городви вогульской ¹⁴ мурза Бегбѣлій, а с нимъ 680 человекъ. І Богъ даде на нихъ победу, і многихъ побиха и переимаша; они же покоришася подъ данью госу- ¹⁵ даревою быти.
- 1581 В лѣто 7090, сентября въ 1 день, послаша из городковъ своихъ Семень і Максимъ і Никита ¹⁵ в Сибирь на Сибирскаго салтана волскихъ ¹⁶ атамановъ і казаковъ Ермака Тимофѣева с товарищи ¹⁷ і с ними Литвы і Немець і Тотарь ²⁰ вкупе всѣхъ восемьсотъ сорокъ человекъ, певше молебная и одаривше отпустиша. Они же отъидоша і приидоша на Туру реку, і ту [ѡѡ] (****) Сибирская земля.
- 1581 В то же время на Семень день (*****), на девятой годинѣ,

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *апріля*. ² Р *козаковъ*. ³ Р *Ермака*. ⁴ ФР *единомысленно*. ⁵ Р *Ермакъ*. ⁶ Ф *Иоаннъ*. ⁷ Р *Кольцо*. ⁸ Ф *Микита*. ⁹ ФР *Панъ*. ¹⁰ ФР *Мещерякъ*. ¹¹ ФР *число жъ*. ¹² ФР *года*. ¹³ Въ Р *іюля пѣтъ*. ¹⁴ Ф *вогульской*. ¹⁵ Ф *Микита*. ¹⁶ Р *вольскихъ*. ¹⁷ Р *с товарищи*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ А *волнхъ*; исправлено по ФР (ср. стр. 8). (**) Въ А, а также въ Р, і пѣтъ; внесено изъ Ф. (***) Въ А *учиниша*; исправлено по ФР. (****) Въ А, а также въ Ф, ѡѡ пѣтъ; внесено изъ Р. (*****). Въ А, а также въ Р, на Семень день; исправлено по Ф.

прииде злочестивы¹ Пелымскій царь², с нимъ бѣ 700 чело-
вѣкъ, кромѣ сибирскихъ людей, і много зла учиниша, і вне-
зачу на Чюсовские городки нападоша і около ту живущихъ
христианъ³ множество посѣкоша и жилища⁴ ихъ позгоша⁵;
⁵ а волскихъ (*) казаковъ не бѣ ту, послаша бо ихъ на Си-
бирь. І о томъ писалъ ко государю изъ Чердыня воевода
Василей Пелепелицынъ, что Пермскую землю пожгли и по-
воевали, а Семень і Максимъ і Никита государевымъ горо-
домъ не помогли. І отъ государя писано к Строгановымъ за
¹⁰ то с опалюю, чтобы имъ впредь⁶ того блюстися, а і казаковъ
де вы призвали без нашего ведома. І они⁷ в велицѣй⁸ пе-
чали быша.

В лѣто 7090, сентября въ 9 день, приидоша воіни ка- 1531
зацы в Сибирскую землю до Товцы (**) реки і повоеваша в му-
¹⁵ жестве і взяша Татаръ⁹ на усть тоя река, одинаго отъ нихъ,
імянемъ Тауззкъ¹⁰, царева двора; он же повѣда имъ о царе
і князехъ вся по ряду. І отпустиша его, да скажетъ Кучюмови
пришествие ихъ. І поведѣ ему прибѣжавъ сице: „Таковѣ¹¹
суть рустин воіни силни¹², егда стреляютъ из луковъ своихъ,
²⁰ тогда огонь пашеть, и дымъ великъ ісходитъ і громко голк-
петь, а стрѣль ісходящихъ не видети¹³; уязвляють ранами до
смерти, а не уцѣтятся отъ нихъ никакими збруями“. Царь же
о семъ оскорбися і опечалися велми, пребысть в недоуменіи;
і повсюду розосла¹⁴, повелѣ готовитися к себѣ на брань воємъ
²⁵ своимъ¹⁵. І вси к нему собращася¹⁶. І посла сына своего
Маметеула противъ рускаго воінства. Сам же повѣле учи-
нити себѣ засеку подлѣ реку Иртышъ (**), подъ Чювашинемъ,

ВАРИАНТЫ. ¹ Ф *злочестивые*. ² ФР *князь*. ³ Р *христианъ*. ⁴ Ф *жилища*.
⁵ ФР *пожгоша*. ⁶ ФР *впередь*. ⁷ ФР *они о томъ*. ⁸ Р *в великой*. ⁹ Р
Татаръ. ¹⁰ Р *Тауззанъ*. ¹¹ ФР *таковы*. ¹² Ф *силни*. ¹³ Р *не видѣтъ*.
¹⁴ Р *разослалъ*. ¹⁵ Въ ФР *воємъ своимъ* пропущено. ¹⁶ Р *собравшися*.

ПРИМѢЧАНІА. (*) Въ А *волннзъ*; исправлено по ФР (ср. стр. 13). (**) Такъ
во всѣхъ спискахъ; вѣрнѣе *Тавды* (ср. стр. 12). (***) Такъ здѣсь во всѣхъ
спискахъ, и также далѣе въ А, но въ ФР *Иртышъ*.

і засыпати землю. Сынъ же его доиде до урочища Бабасапъ. Рустіи же вой ¹, видѣвши ихъ, Бога в помощь призвавше, на нихъ устремишася. Они же сопротивъ крепко бьющеся, і отъ обохъ ² много падоша; казацы же ³ придоша мимо ихъ в стругахъ до Карачева улуса і взяша улусъ той ⁴; і при- ⁵ идоша подъ городокъ Атиѣ мурзы, і того взяша, і в немъ седоша. Уже бо ноци нашедши (*), глаголюще межъ себѣ, како бы имъ поганымъ одолѣти. Видяще царя у засеки в силе тяжде, но упованіе возложиша на Бога. Свитаюцу же ⁶ дни ⁷, казацы же, помолившеся Богу ⁸, изыдоша из городка ⁹ на бой, октября въ 23 день, и возопиша вси вкупѣ: „С нами Богъ“. І навѣ: „Помози намъ, Господи, работъ своимъ“. І начаша приступати къ засеке і одолѣша имъ, і знамена своя ту на засеке поставиша і бесчисленно ихъ побиха. І октября (**) въ 26 день во градъ Сибирь внидоша, іже нынѣ ¹⁰ именуется Тоболескъ, і прославиша Бога радостію великою.

Царь же собравъ вой многи, яко быти противъ единого дватцать или тридцать, но не возможе ¹¹ противитися. І на четвертый ¹² день придоша во градъ Остяки з дары князь ихъ і бояре; по семъ учали приходити і ¹³ многия Татара ¹⁴ з же- ¹⁵ нами і з ¹⁶ детми.

1581 Тое же зимы, декабря (***) въ 5 день, на рыбной ловли ¹⁷ внезапно найде на Ермакову дружину царевичъ Маметгуль і ¹⁸ без остатка побил ¹⁹ ихъ. Ермакъ же, слышавъ сие ²⁰, много оскорбился і ²¹ погна во следъ ихъ і мужески порази Татаръ ²²; ²³

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *воини*. ² Р *от бойихъ*. ³ Въ ФР *же нѣтъ*. ⁴ ФР *взяша его*. ⁵ Въ ФР *же нѣтъ*. ⁶ ФР *днєви*. ⁷ Въ ФР *казацы*.... *Богу* пропущено. ⁸ Въ ФР *именуется нѣтъ*. ⁹ Р *не возможно*. ¹⁰ Ф *на четвертой*. ¹¹ Въ ФР *і вѣтъ*. ¹² Ф *Тотара*; Р *Тотары*. ¹³ Въ Р *з нѣтъ*. ¹⁴ Ф *на рыбной ловль*. ¹⁵ Въ ФР *і вѣтъ*. ¹⁶ Р *побилъ*. ¹⁷ Въ ФР *сие нѣтъ*. ¹⁸ Въ ФР *і вѣтъ*. ¹⁹ Р *Тотаръ*.

Примѣчанія (*) Въ А *нашедше*; исправлено по ФР. (**) Въ А, а также въ Р, *сентября*; исправлено по Ф. (***) Въ А *октября*; исправлено по ФР (ср. стр. 26).

сам же ¹ здравъ возвратися. По семь і того Кучюмова сына царевича Маметкула жива взя, і пославъ его к Москве къ государю с писаніемъ з дружиною своею.

Во второе ² лѣто по взятіи Сибирския земли послалъ го-
⁵ сударь царь і великій князь Иоаннъ ³ Васильевичъ всеа Русіи воеводъ своихъ князя Семена Болховского да Івана Глухова ⁴ со множествомъ вой, і здравы придоша в Сибирь. Казацы же о нихъ не вѣдуще ⁵, запасу токмо про себѣ ⁶ имуще, і того ради гладъ постиже ихъ, і мнози изомроша отъ глада ⁷,
¹⁰ і князь Семень Болховской умре і погребенъ бысть в Сибире. Егда же приспевши на звери ловлѣ, і ⁸ обলেখчхуся они ⁹ отъ глада, а какъ ¹⁰ весна прииде, и вода отвержесе, і тогда ¹¹ множество птицъ и рыбъ ¹² Остяки приношаху імъ ізобилно; они же Бога благодаряще питахуся.

¹⁵ Того же ¹³ лѣта прииде отъ Карача посолъ къ Ермаку, прося отъ него ¹⁴ обороны отъ Нагайскихъ людей і на томъ шерстова, что не учинити ¹⁵ зла. Ермакъ же [3] (*) дружиною не уразуме лсти ¹⁶, отпусти съ ними атамана Івана ¹⁷ Колца да с нимъ сорокъ человекъ. Врази же окаянніи побипша ихъ
²⁰ немилостиво ¹⁸ всѣхъ.

Того же году ¹⁹, во время святаго і великого поста, прииде Карача ²⁰ со многими воинскими ²¹ людьми подъ градъ Тоболескъ ²², і облегоша весь градъ обозами; сам же Карача ²³

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ФР сам же нѣтъ, но въ Р послѣ *Тотарь* прибавлено и. ² ФР *И во второе*. ³ Р *Иванъ*. ⁴ Ф *Иоанна Глухово*. ⁵ Ф *о нихъ не вѣдуще приходу ихъ*. ⁶ Р *при себѣ*. ⁷ Въ Р послѣ *глада* прибавлено *того*. ⁸ Въ ФР і нѣтъ. ⁹ Въ ФР *они* нѣтъ. ¹⁰ Въ ФР *какъ* нѣтъ. ¹¹ Въ ФР *тогда* нѣтъ. ¹² Въ ФР *и рыбъ* нѣтъ. ¹³ Въ Р *же* нѣтъ. ¹⁴ Въ ФР *отъ него* пропущено. ¹⁵ Р *не учинитъ*. ¹⁶ Въ Ф послѣ *лсти* прибавлено *ихъ*. ¹⁷ Ф *Иоанна*. ¹⁸ Р *немилостиве*. ¹⁹ Р *года*. ²⁰ Р *Карача*. ²¹ Ф *со многими своими*. ²² Въ ФР *подъ градъ Тоболескъ* пропущено. ²³ Р *Карача*.

Примѣчанія. (*) Въ А, а также въ Р, з нѣтъ; внесено изъ Ф.

ста отъ града яко поприща три на мѣстѣ Саусканъ, хоти во опѣступленіи гладомъ уморити казаковъ.

Мѣсяца июня во 12 день, совѣщашася ¹ во едину ношть, изыдоша из града, поганымъ спящимъ, і посекоша ихъ много множество і дву сыновъ Карачевыхъ убиша. Видев же ² сие ³, Карача со срамомъ отбѣже.

Того же лѣта, мѣсяца августа въ 15 день, придоша вестницы ³ отъ торговыхъ Бухарцовъ къ Ермаку в дружиною і свазаша ему ⁴, что ихъ царь Кучюмъ не пропуститъ. Ермак же не со многими людьми поиде на встречу по реке ¹⁰ Иртишу ⁵ і не обрете Бухарцовъ і zelo утрудилася; дошедше до перекопа і ⁶ обночевашася ⁷ подсмотри же ихъ ту Кучюмъ царь і повелѣ многимъ Татаромъ ⁸ твердо стрещи ихъ; ноши же тоя ⁹ дожду велику ¹⁰ шедшу, поганіи же ¹¹ готовляхуся; онемъ же в пологахъ спящимъ, не ведущимъ ничто же бывшаго ¹², ¹⁵ в полунощи ¹³ же ¹⁴ нападаша на нихъ окаянии со обнаженными мечи ¹⁵. Увы, погубляютъ ¹⁶ всѣхъ; единъ тоемо утече, а велехвалный Ермакъ убиенъ ¹⁷ бысть. Последи же глаголють о немъ языцы, яко восприянувъ храбрый вапъ воинъ Ермакъ, и ¹⁸ виде дружину свою побиваемыхъ, побѣже в 20 стругъ і не може ¹⁹ дойти своихъ си и ту ввержеса в реку і утопѣ, а прочіи избіеніи ²⁰ быша. Слышав же сия, дружина ихъ Матѣей Мещерянь со оставшими казаки ²¹ поидоша на Русь ²², градъ оставиша. І внидоша в оны царь Кучюмъ с сыномъ своимъ ²³ і со своїми людьми, возрадовашася. 25

І егда прииде Матфей з дружиною на Туру реку, срѣтеса

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *совѣщася*. ² Въ ФР *сие* нѣтъ. ³ Ф *лестыца*. ⁴ Въ ФР *ему* нѣтъ. ⁵ ФР *Иртишу*. ⁶ Въ ФР *і* нѣтъ. ⁷ ФР *обночевашася*. ⁸ Р *Татаромъ*. ⁹ ФР *нощю же*. ¹⁰ Ф *велику*. ¹¹ Въ ФР *же* нѣтъ. ¹² Въ ФР *ничто же бывшаго* пропущено. ¹³ Ф *в полунощи*. ¹⁴ Въ ФР *же* нѣтъ. ¹⁵ ФР *окаянии* *обнаженными мечи* ¹⁶ Р *погубляю*. ¹⁷ Р *убиенъ*. ¹⁸ Въ ФР *и* нѣтъ. ¹⁹ Ф *не возможе*. ²⁰ ФР *избиени*. ²¹ Р *казаками*. ²² Въ Ф послѣ *Русь* прибавлено *а*. ²³ Въ ФР *своимъ* нѣтъ.

с воеводою с Иваномъ Мансуровымъ: посла бо его государь с Москвы со многими воинскими людьми. И возвеселишася; возвращася ¹ ввупе, единодушно поидоша на поганыхъ, і видевше ихъ множество, і ² отъидоша внизъ по Иртицу ³ в стру-
 5 гахъ, устранившеся; і поставиша городокъ на усть Иртища ⁴ над Обью і сѣдьяше ⁵ зимоваша. Поганіи же Остяки, множество со всѣхъ странъ, в ноцней ⁶ тмѣ обступиша городокъ і кумира к городку принесоша, его же чтяху, і поставиша его, чающе себѣ помощника; той же кумиръ славенъ і пога-
 10 нымъ нарочить, із далнихъ городовъ ⁷ своихъ к нему мнози прихожаху по вся дни. І в то время із городка казаки стрѣлиша ⁸ кумира того ⁹ і разбиша на многія части. Поганіи же устанишася мнѣвше, яко из лука стрели некто глаголюще: „Силніи суть ¹⁰ рустіи воини стреляти, такового бога
 15 нашего сокрушиша“. І отойдоша ¹¹ посрамленіи ¹².

По некоемъ времени ¹³ благочестивы государь царь и великій князь Федоръ Ивановичъ ¹⁴ всеа Русіи прислалъ ¹⁵ в Сибирь с Москвы воеводу Данила ¹⁶ Чюлкова со многими воинскими людьми і со огненнымъ ¹⁷ нарядомъ. Слышавше же
 20 о семъ языке возматоса, градъ оставиша і збѣгоша; и сѣдоша в немъ рустіи вои, утвердившеся іде же ныне імѣнуется Тоболескъ. І прииде подъ него некогда еще князь бесерменъскій Сеидекъ с сибирскимъ множествомъ воинства, хотя его взяти, і облегоша градъ. Рустіи же вои послабиша імѣ
 25 пріитти близько граду і начаша стреляти со града і многихъ побиха; і изыдоша из града на нихъ на выласку, секуще і забалающе ихъ ¹⁸, і живыхъ многихъ ¹⁹ яша і самого

ВАРИАНТЫ. ¹ Ф возвращеся; Р возвращишеся. ² Въ ФР і нѣтъ. ³ Ф Ир-тицу. ⁴ ФР Иртища ⁵ ФР сѣдше. ⁶ в нешней. ⁷ ФР изъ дальнихъ городковъ. ⁸ Въ ФР послѣ стрѣлиша прибавлено ис пушки. ⁹ Въ ФР того нѣтъ. ¹⁰ Въ ФР суть нѣтъ. ¹¹ Р отъидоша. ¹² ФР посрамлени. ¹³ ФР І по нѣкоемъ времени. ¹⁴ Ф Иоаннович. ¹⁵ Р прислахъ. ¹⁶ Р Данилу. ¹⁷ Ф с огненнымъ. ¹⁸ Въ РФ і изыдоша.... і забалающе ихъ пропущено. ¹⁹ Въ ФР многихъ нѣтъ.

князя Сеидека (*) ранена ухватиша. І ¹ бегству прочіи вда-
 пася ², і ³ за ними рустіи вои ⁴ гнаша секуще ихъ ⁵. Пога-
 нїи же вси ужасошася, к тому же ратоватися не смеюще.

Московстїи же вои по повелѣнію государеву начаша в
 Сибирской земли города і остроги ставити і церкви Божїя ⁵
 воздвизати христіанскїя православныя веры, и проповедь
 евангелского гласа яко солнце осія сибирскїя концы, і пса-
 ломскїи ⁶ вкупе громъ огласи. Невернїи же, преславная ви-
 дѣвше таковая, дивишася (***) і познавше нецїи отъ нихъ
 істинну, а лжу еретическїя тмы отвергоша і к свету право- ¹⁰
 славїя притекоша [и Бога] (***) единосущнаго в трехъ ли-
 цехъ ⁷ исповѣдаша, с нами вкупе славяще и глаголюще:
 „Покланяемся Отцу и Сыну і Святому Духу, нераздѣлней ⁸
 пресвятей Троицѣ ⁹, ныне и присно і во веки вѣбовъ.
 Аминь“.

15

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Ф і нѣтъ. ² Р *вдашася*. ³ Въ Ф і нѣтъ. ⁴ Въ Р *вои*
 нѣтъ. ⁵ Въ Р *ихъ* нѣтъ. ⁶ Р *псаломски*. ⁷ Р *в трехъ лицахъ*. ⁸ ФР *не*
раздѣлимъ. ⁹ Ф *Троица*.

Примѣчанїя. (*) Въ А *Сеидека*; исправлено по ФР. (**) Въ А *дивишася*;
 исправлено по ФР. (***) Въ А *и Бога* нѣтъ; внесено изъ ФР.

СИБИРСКАЯ ЛЕТОПИСЬ ПО СЫЧЕВСКОМУ СПИСКУ.

О СИБИРИ І О СИБИРСКОМЪ ВЪЗЯТІИ¹.

О СИБИРЬСТЕЙ² СТРАНЪ, КАКО ИЗВОЛЕНИЕМЪ БОЖИИМЪ ВЪЗЯТА БЫТЬ
ОТЪ РУСКАГО ПОЛКА, СОВРАННАГО І ВОДИМАГО АТАМАНОМЪ ЕРМАКОМЪ
ТИМОФЬЕВЫМЪ И СВОЕЮ ХРАБРОЮ І ПРЕДВРОЮ ДРУЖИНОЮ І СО ЕДИНО-
5 МЫСЛЕННОЮ³.

Начася царство бесерменское⁴ в Сибири, і чесо⁵ ради (*)
Сибирь наречеса, і како Божиимъ изволениемъ взята бысть
отъ православныхъ хрестіянъ⁶, отъ рускаго⁷ воинства
в наслѣдїе російскаго скипетродержательства⁸, і како по-
10 бѣдиша царя Кучюма Мартазѣва⁹ сына і о мужестве і о
храбрости [рускаго полка, собраннаго] (**)¹⁰ і водимаго атаманомъ Ерма-
комъ Тимофѣевымъ і о поставленіи градовъ в¹⁰ Сибирьстей

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Сл это первое заглавіе читается такъ: *О Сибирстей странъ і о взятіи Сибири*; въ Т1А *Списаніе о Сибирской земль*; въ Т2КП выпущено. Въ Ав недостаетъ первыхъ листовъ до словъ *цѣтти травныи* (стр. 109); то же и въ Д до словъ *щитъ истинныя вѣры* (стр. 122). ² Т2К *Сибирской*. ³ П *и со единомысленники*; Т2 *како взяти бысть отъ православныхъ хрестіанъ изволениемъ Божиимъ сирѣчь отъ рускаго полка волскимъ атаманомъ Ермакомъ*. Въ СлТ1А всего второго заглавія отъ словъ *О Сибирстей странъ* до *единомысленною нѣтъ*; К *како..... единомысленною* выпущено. Равнымъ образомъ во всѣхъ побочныхъ спискахъ, кромѣ П, выпущено предисловіе и оглавленіе отъ слова *Начася* до текста главы 1-й. ⁴ П *царство Сибирское*. ⁵ П *чесо*. ⁶ Въ П послѣ *хрестіянъ* прибавлено *сирѣчь*. ⁷ П *росискаго*. ⁸ П *скипетра держательства*. ⁹ П *Муртазиева*. ¹⁰ Въ П *в нѣтъ*.

Примѣчанія. (*) Въ С послѣ *чесо ради* прибавлено *в Сибири*; выпущено согласно П. (**) Въ С *рускаго полка, собраннаго нѣтъ*; внесено изъ П.

земли і о созданіи церквей православныхъ, еще же и о чудесѣхъ пресвятыя Владычеца ¹ нашея Богородица и Приснодѣвы Марія, ідѣже содѣяшася ² во дни и рода наша ³, і прочихъ ⁴ вещейъ книждо изложихъ по главомъ ⁵, да не с трудомъ вся обрящутся ⁶. 5

О царстве же ⁷ Сибирскомъ і о ⁸ княженіи написаномъ ⁹ іно с лѣтописца то[та]рского (*), іно же достовѣрными мужи іспытовахъ еже добрѣ і некоснево ¹⁰ повѣдаша ми ¹¹ явѣ (**).

Глава 1. О Сибирстей странѣ. 10

Глава 2. О Сибирскихъ царѣхъ і князехъ.

Глава 3. О Сибири чесо ради Сибирь наречеса.

Глава 4. Княжение прочихъ Сибирскихъ князей.

Глава 5. О Кучюмѣ царѣ.

Глава 6. О вѣрѣ царя Кучюма. 15

Глава 7. О пришествіи Ермакове і прочихъ въ Сибирь.

Глава 8. О пришествіи же Ермаковѣ і прочихъ казаковъ в Сибирь.

Глава 9. О Карачинѣ улусѣ.

Глава 10. О размышленіи ¹² казаковъ і о думѣ. 20

Глава 11. О бою подъ Чювашевымъ у засѣки.

Глава 12. О побѣге (***) царя Кучюма.

Глава 13. О пришествіи во градъ атамана Ермака і прочихъ с нимъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ П *пречистыя владычицы*. ² П *содеяся*. ³ П *нашею*. ⁴ П *прочихъ*; такъ въ П и далѣе при написаніи этого слова. ⁵ П *по главамъ*. ⁶ П *обряцется*. ⁷ Въ П же нѣтъ. ⁸ Въ П о нѣтъ. ⁹ П *написанъ*. ¹⁰ П *исконечно*. ¹¹ П *сия*. ¹² П о *размышленіи*.

Примѣчанія. (*) Въ С *торскаго*; исправлено по П. (**) Въ С послѣ *явѣ* прибавлено *и*, а слова *о Сибирстей странѣ* отнесены къ предшествующему изложенію, вслѣдствіе чего счетъ главъ въ С невѣренъ до главы 17-й; при печатаніи онъ исправленъ по П. Въ П, при перечисленіи главъ, слова *глава* нигдѣ нѣтъ. (***) Въ С о *побѣде*; исправлено по П.

- Глава 14. О пришествіи Тотарь ¹ і Остяковъ в городъ ² Сиблрь къ ³ Ермаку с товарищи.
- Глава 15. О убиеніи казаковъ отъ Тотарь.
- Глава 16. О посланіи ко государю ⁴ в Москвѣ соунчомъ ⁵.
- 5 Глава 17. О пришествіи Тотарина Сенбахты ⁶ і о взятіи царевича Маметкула.
- Глава 18. О пришествіи князя Сейдяка ⁷ із Бухарь і отшествіи отъ царя Кучюма-думнаго его Карачи.
- Глава 19. О взятии городковъ і улусовъ.
- 10 Глава 20. О пришествіи воеводъ і воинскихъ людей с Москвы в Сибирь.
- Глава 21. О посланіи царевича Маметкула ⁸ к Москвѣ.
- Глава 22. О послѣхъ отъ Карачи и о убиеніи казаковъ отъ нечестиваго Карачи.
- 15 Глава 23. О пришествіи подъ городъ Сибирь Тотарина Карачи і прочихъ Тотарь.
- Глава 24. О убиеніи Ермаковъ и прочихъ с нимъ казаковъ отъ царя Кучюма.
- Глава 25. О побѣге оставшихъ казаковъ после Ермакова убиения і прочихъ [с нимъ] (*).
- 20 Глава 26. О царевиче Алѣ Кучюмовъ сыне.
- Глава 27. О пришествіи с Москвы воеводы Івана Мансурова і воинскихъ людей в Сибирь.
- Глава 28. О пришествіи Остяковъ подъ городокъ.
- 25 Глава 29. О бумире остяцкомъ.
- Глава 30. О пришествіи воеводъ Василья Сукина да Івана Мясново, с ними же руския многия люди ⁹.

ВАРИАНТЫ. ¹ П *Татарь*; такъ и ниже при написаніи этого слова въ П. ² П *во градъ*. ³ Въ П *къ нѣтъ*. ⁴ П *ко царю*. ⁵ П *соунчемъ*. ⁶ П *Сенбахты*. ⁷ П *Седмака*. ⁸ П *Посланіе царевичу Маметкулу*. ⁹ П *Сукина, Івана Мяснова, с ними жь руские многіе люди*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *с нимъ нѣтъ*; внесено изъ П.

- Глава 31. О граде Тобольскѣ, о созданіи его ¹ и о поставленіи церкви і о начальстве его, яко начальній градъ наречеса.
- Глава 32. О взяти князя Сейдяка і Салтана царевича Казачьи орды і царя Кучюма думваго его ⁵ Карачи и о убиеніи прочихъ.
- Глава 33. О посланіи князя Сейдяка і Салтана і Карачю к Москве.
- Глава 34. О смерти царя Кучюма, идѣже скончася.
- Глава 35. Благодареніе (*) к Богу. . 10
- Глава 36. О исправленіи лѣтописи сия (***) імѣя таковыи приклады.
- Глава 37. Синодикъ казакомъ Ермаку (***) з братнею, сирѣчь ² з дружиною, и како имъ влѣкати памяти ³ большая і средняя память і меншая. 15

[Глава] (****) 1 ⁴.

[О Сивирстей странѣ] (*****).

Сия убо Сибирская ⁵ страна [на] (†) полунощне ⁶ отстоитъ же ⁷ отъ Росіи царствующаго ⁸ града Москвы много ⁹ разстояние ¹⁰, яко до ¹¹ двою ¹² тысячъ ¹³ поприць суть; ²⁰ сихъ же царствъ ¹⁴ Російскаго ¹⁶ и Сибирские ¹⁶ земли

ВАРИАНТЫ. ¹ П о зданіи его. ² П сирѣчь. ³ Въ П памяти нѣтъ. ⁴ Въ Т1А 1 нѣтъ. ⁵ СлТ1Т2КА Сибирская. ⁶ Сл. полуношная; Т2 полунощия; А полунощи. ⁷ Т2 же нѣтъ. ⁸ СлТ2П царствующаго. ⁹ К много. ¹⁰ П разстояние. ¹¹ Т2 во. ¹² Т1А до дву. ¹³ Т1Т2КПА тысящъ. ¹⁴ Т2 царствъ; Сл государства. ¹⁵ П Росискаго. ¹⁶ Т1Т2КА Сибирския; П Сибирской.

Примѣчанія. (*) Въ С благодарениемъ; исправлено по П. (**) Въ С О исправе лѣтописию; исправлено по П. (***) Въ С Ермака; исправлено по П. (****) Въ С, а также въ Т1 и А, нѣтъ; внесено изъ СлТ2КП. (*****) Въ С, а также ни въ одномъ изъ побочныхъ списковъ, кромѣ П, этого заглавія нѣтъ; внесено изъ П. (†) Въ С, а также въ СлТ2КП, на нѣтъ; внесено изъ Т1А.

облежить¹ камень превысочайшій (*) зело, яко дося[за]ти (**)
 ивъмъ² холмомъ до облакъ небесныхъ, тако бо³ Божими
 судьбами⁴ устроишь⁵, яко стена граду утвержена. На семь же
 камени ростиаху⁶ деревіе⁷ различное⁸: кѣдри⁹ [и пельга] (***)
 5 и прочая; в нихъ же жительство¹⁰ имѣють звѣрие¹¹
 различныя¹², ови подобны¹³ на снѣденіе челоувѣкомъ, ови
 же¹⁴ на украшеніе і на¹⁵ одеяніе ризъ¹⁶; да кии же¹⁷ на
 снаденіе, сиа суть чиста¹⁸, еже есть елень, лось, заяць¹⁹;
 а иже на одѣяніе и на украшеніе ризное²⁰, еже есть ли-
 10 сица, соболь, бобръ, росомака²¹, бѣлка и подобная симъ²².
 Много²³ же²⁴ і сладкопѣсневныя²⁵ птицы, паче же и много
 различныя (****) травныя²⁶ цвѣты²⁷. Изъ сего²⁸ же ка-
 мени²⁹ рѣки многія истекоша: ови³⁰ поидоша³¹ в Ро-
 сійскому царству³², ови³³ же в Сибирскую землю³⁴.
 15 Дивно³⁵ убо есть, како Божиими³⁶ судьбами³⁷ рѣки тамо

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл *обложитъ*. ² Сл *верхомъ*. ³ Въ Т1П *бо нѣтъ*. ⁴ ПА *судьбами*. ⁵ Во всѣхъ поб. сп. *устроися*. ⁶ Т1А *растяху*. ⁷ Поб. сп. *древіе*. ⁸ Т2 *различныя*; въ П *различное* выпущено. ⁹ Т2 *кедрія*.
¹⁰ Т1Т2КА *жительство*; въ Сл послѣ *жительство* прибавлено *свое*.
¹¹ Т2 *звѣрии*. ¹² СлК *различныя*; Т2 *различныя*. ¹³ К *подобны*. ¹⁴ Въ Сл *же нѣтъ*. ¹⁵ Въ А *на нѣтъ*. ¹⁶ Сл *ризыя*; П *ризамъ*. ¹⁷ Т1А *да иже*; П *сии же*. ¹⁸ П *чистая*. ¹⁹ Сл *заецъ*. ²⁰ Въ Сл *ризное* выпущено. ²¹ Т1Т2А *росомака*. ²² А *подобная* *снимъ*. ²³ СлТ2К *многя*.
²⁴ Въ К *же нѣтъ*. ²⁵ СлТ1КА *сладкопѣсневныя*. ²⁶ П *травныя*. ²⁷ К *цвѣти*; Ав *цвѣти травныя*; Т1А *многоразличныя травы и травныя всякіе цвѣты*. ²⁸ Ав *И сего*. ²⁹ К *из него же* *камена*. ³⁰ СлТ1К *ови*. ³¹ Ав *потekoша*; П *падоша*. ³² Т2 *государству*. ³³ СлТ1Т2К *ови*.
³⁴ Ав *ови же к Сибирскому краю*; Т1 *в Сибирскую страну и землю*; СлТ2КПА *в Сибирскую землю*. ³⁵ Ав *дивно*. ³⁶ Ав *Божими*.
³⁷ АВА *судьбами*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *превысочайшая*; исправлено по всѣмъ поб. списк. (***) Въ С *досяти*; въ Т2 *досяти*; исправлено по СлТ1ПА. (****) Въ С, а также СлТ2КП, и *пелга* нѣтъ; внесено изъ Т1А. (****) Послѣ *различныя* начинается текстъ въ Ав.

бысть: вода камень твердъ¹ разкопа, и² бысть³ рѣки про-
странныя і прекрасныя⁴ зело, в нихъ же воды сладчай-
шая⁵ [я] (*) рыбы различныя⁶ множество; на исходнищехъ⁷
же сихъ рѣкъ дебрь плодovitая⁸ на жатву і скотопитатель-
ная мѣста пространна⁹ зело (**).

5

Первая¹⁰ рѣка в Сибирскую землю ізыде глаголемая
Тура; по сей же рѣкѣ (***) жителство имѣють¹¹ людие
рекоміи¹² Вогуличи¹³, глаголють же своимъ языкомъ, по-
клоняются же¹⁴ идоломъ. В сию же рѣку Туру (****) пакы
рѣка вниде Тагиль¹⁵, еще же¹⁶ вниде рѣка Ница, [в совоку- 10
лишася] (*****) три рѣки¹⁷ во единъ сонмъ¹⁸, да аще (†)
і совокупишася¹⁹, но имянуетьца²⁰ Тура старѣишества²¹
ради. Оттолѣ же²² иде²³ рѣка Тура²⁴ внутрь²⁵ Сибирскія²⁶
земли; по ней же²⁷ живутъ²⁸ Тотарова²⁹. Рѣка же Тура

ВАРИАНТЫ. ¹ А *твертъ*. ² Въ Т₁ и вѣтъ. ³ Въ Ав послѣ *бысть* при-
бавлено *вода*. ⁴ Ав *пространі і прекрасны*; СлТ₁Т₂КП *пространны
и прекрасны*; А *пространны и прекрасныи*. ⁵ Ав *сладчайши*; А *слад-
чайшии*. ⁶ Ав *различные*. ⁷ АвСлТ₂КПА *на исходнищхъ*; Т₁ *на исхо-
дищхъ*. ⁸ Во вс. поб. сл. *плодовита*. ⁹ Т₁А *пространная*; Т₂ *про-
страна*. ¹⁰ Въ СлТ₂К послѣ *первая* прибавлено *же*. ¹¹ К *жителствуютъ*.
¹² СлТ₂К *рекоми*; А *рекомыи*. ¹³ Ав. *Вогули*; А *Вогуличи*; въ Т₂ послѣ
Вогуличи прибавлено *и*. ¹⁴ П *поклоняютцажеся*; въ Т₂КА *же* выпу-
щено. ¹⁵ Ав *Тегиль*; Т₁А *Тагиль*. ¹⁶ К *Тагиль еше*. ¹⁷ АвТКА *три
рѣцъ*. ¹⁸ Т₂ *во единъ сонмищъ*. ¹⁹ К *совокупишиися*; А *совокупишася*.
²⁰ АвСлТ₁А *но именуется*; П *поименуется*. ²¹ СлТ₁Т₂КП *старѣишин-
ства*; А *старѣишества*. ²² Въ А послѣ *оттолѣ* *же* прибавлено *идъ же*.
²³ Т₁КА *идеть*. ²⁴ Въ Ав *Тура* пропущено. ²⁵ АвКА *внутрь*. ²⁶ АвСл
Сибирскіе. ²⁷ СлКП *земли понеже*. ²⁸ Ав *живутъ*; Сл *жителстаютъ*;
Т₂ *жителство имють*. ²⁹ Сл *Тотаровъ*; ПА *Татарова*; въ Сл послѣ
Татаровъ прибавлено *і*.

ПРИМѢЧАНІА. (*) Въ С и вѣтъ; внесено изъ вс. поб. сл. (**) Въ Ав послѣ
зело прибавлено въ видѣ заглавія *О рѣкахъ сибирскихъ*. (***) Въ С,
а также Т₁ПА, *по сихъ же рѣкахъ*; исправлено по АвСлТ₂К. (****) Въ С,
а также Т₁ПА, послѣ *Туру* прибавлено *и*; исключено согласно АвСлТ₂К.
(*****) Въ С и *совокупишася* пропущено; внесено изъ вс. поб. сл.
(†) Въ С, а также въ П, *еще*; исправлено по АвСлТ₂КА.

вниде в рѣку¹, глаголемую² Тоболь³; Тоболь же рѣка⁴
вниде в рѣку, глаголемую⁵ Иртишъ⁶. Сия же⁷ рѣка Ир-
тишъ⁸ вниде своимъ устьемъ⁹ въ великую рѣку, глаголемую
Обь. По сихъ же рѣкахъ жителства имѣють мнози языцы¹⁰:
⁵ Татарова¹¹, Колмыки¹², Мугалы (*), Пѣгая орда (**), Остяки,
Самоядь¹³ і прочая языцы¹⁴. Тотар[ов]я (***) законъ Моаме-
товъ¹⁵ держать; Колмыки¹⁶ же¹⁷ которой¹⁸ законъ или
отець своихъ преданіе (****) [держать] (****) не вѣмъ, понеже
бо писмени¹⁹ о семъ²⁰ не обретохъ і²¹ ни²² испытати
¹⁰ возмогахъ²³. Пѣгая жъ орда і²⁴ Остяки и Самоядь за-
кона не имеють, но идоломъ покланяются²⁵ и жертвы²⁶
приносятъ, яко Богу, волшебною²⁷ же²⁸ хитростию²⁹
правляще дома своя всеу; понеже егда приносятъ дары³⁰
кумиромъ своимъ³¹, тогда же молятъ яко [Богу] (†); сего

ВАРИАНТЫ. ² Въ К в рѣку выпущено. ² Въ Ав рѣку глаголемую вы-
пущено. ³ Тоболь. ⁴ Въ Ав рѣка нѣтъ. ⁵ Въ Т1А Тоболь, Тоболь.....
глаголемую выпущено. ⁶ Ав Иртишъ. ⁷ Въ Сл же нѣтъ. ⁸ Въ АвКА
Сия же рѣка Иртишъ выпущено. ⁹ АвСлТзК устьемъ; Т1А своими
устіи. ¹⁰ П многихъ языкъ; А мнози языцы. ¹¹ Т1ПА Татарова; въ
Сл послѣ Татарова прибавлено же і. ¹² АвТзК Колмаки; СлТ1ПА Кол-
мыки; ¹³ АВА Самоедь; Т1 Самоядцы. ¹⁴ Т1А прочія языцы; К прочиі
языцы; П прочія языки; послѣ языки въ П прибавлено Самоядь.
¹⁵ СлТ1 Мааметовъ; П Мюметовъ. ¹⁶ АвСлТзК Колмаки; Т1ПА Кол-
мыки. ¹⁷ Въ К же нѣтъ. ¹⁸ Т1А который; П которые. ¹⁹ Ав писание;
Сл писменемъ; П писменно; А писменіи. ²⁰ СлТз о нихъ. ²¹ Въ СлТзКП
і нѣтъ. ²² Въ Ав і ни нѣтъ. ²³ Сл ни испытахъ; П не испытати воз-
можъ. ²⁴ Въ Т1ТзА і нѣтъ. ²⁵ СлП покланяютца. ²⁶ П жертву. ²⁷ А
волшебную. ²⁸ Въ Тз же нѣтъ. ²⁹ А хитрость. ³⁰ Въ К дары нѣтъ.
³¹ Въ Т1А своимъ нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ С Мугалы; въ Сл Мугалы; въ Т1 Мунгалы; въ П
Лигалы; въ А Мунгалы; исправлено по АвТзК. (**) Въ С послѣ орда при-
бавлено и; исключено согласно вс. поб. сп. (***) Въ С Тотаря; исправ-
лено согласно вс. поб. сп. (****) Въ С предаимъ; въ Т1ПА преданія;
исправлено по АвСлТзК. (*****) Въ С, а также въ Т1ПА, держать про-
пущено; внесено изъ АвСлТзК. (†) Въ С Богу пропущено; внесено со-
гласно вс. поб. сп.

ради приносить¹, яко² подасть³ ему кумирь онъ вся многая (*) в домъ⁴ его; во истинну⁵ и⁶ скотомъ [не] (***) уподоби[ша]ся (***) сии людие⁷, скоть бо⁸ аще і безсловесно есть, Богомъ⁹ не велѣнно¹⁰ ясти ему і не ясть¹¹ звѣря¹² [ли] (****) или птицы¹³ или траву сѣвну¹⁴; сии же¹⁵ чело- 5
 ловѣцы не уподобившася симъ, понеже Бога, иже (*****) суть на небѣсѣхъ¹⁶, не вѣдающе, ни¹⁷ закона [его] (†), еже (††) отъ повѣдающихъ имъ¹⁸ слышати (†††), не приемлюще, сыроядцы, звѣрина же і гадская (††††) мяса снедающе¹⁹, сѣверна і кровь²⁰ пияху, яко воду, отъ жи- 10
 вотныхъ і траву і коренне едаху. Остязи же одежду²¹ имѣють отъ рыбъ, Самоядь²² же отъ еленей²³. Ездятъ²⁴ Остязи на псахъ²⁵, Самоядь²⁶ же на еленехъ²⁷. Сия же великая река Обь вниде своимъ²⁸ устьемъ²⁹ въ губу³⁰

ВАРИАНТЫ. ¹ СЛК приносятъ. ² Въ Т1А сего ради приносятъ яко выпущено. ³ Т2 подаетъ; А подати. ⁴ А в дому. ⁵ Т1 во истину. ⁶ Въ П и нѣтъ. ⁷ К люди. ⁸ Въ К скоть бо нѣтъ. ⁹ АвСл бесловесно но что Богомъ; Т1А безсловесенъ но есть Богомъ; Т2 безсловесенъ но что Богомъ; К безсловесно что есть Богомъ; П безсловесно но есть Богомъ. ¹⁰ АвТ1А не повелѣно; Сл не повелѣнное; Т2КП не повелѣнно. ¹¹ П не ести. ¹² АвСЛ зѣри. ¹³ АвП птица; Т1Т2А птицу. ¹⁴ Ав сѣвннну; А сѣвну; въ К сѣвну выпущено. ¹⁵ Т2 бо; П сиречь. ¹⁶ Ав Бога небесехъ; Сл Боги Иисуса на небесехъ. ¹⁷ АвП и. ¹⁸ П ни. ¹⁹ Сл снедающимъ. ²⁰ Ав крова; П крови. ²¹ Ав одеяние. ²² Т1А Самоядци. ²³ АвТ1А отъ елени; въ К послѣ отъ еленей прибавлено а. ²⁴ Въ Т2 послѣ ездятъ прибавлено же. ²⁵ П на нуртахъ. ²⁶ Ав Самоеть; П Самоядцы. ²⁷ Т1КП на еленяхъ. ²⁸ Въ Сл своимъ нѣтъ. ²⁹ АвСЛТ2КА устьемъ. ³⁰ Въ Сл послѣ губу прибавлено в.

Примѣчанія. (*) Въ С онъ всякую; исправлено по вс. поб. си. (**) Въ С, а также въ Ав, не пропущено; внесено изъ СЛТ1Т2КПА. (***) Въ С, а также въ Т2, уподобившя; въ АвКПА уподобивши; исправлено по СЛТ1. (****) Въ С, а также въ Т2К, ли нѣтъ; внесено изъ АвСЛТ1ПК. (*****) Въ С иль; исправлено по СЛТ1Т2КПА; въ Ав нѣтъ. (†) Въ С, а также въ АвСЛТ1КПА, его нѣтъ; внесено изъ Т1. (††) Въ С же; въ Т1КПА иже; исправлено по АвСЛТ1. (†††) Въ С, а также въ П, слышате; въ АвСЛТ1К слышате; исправлено по АвТ1А. (††††) Въ С адия; исправлено по вс. поб. си.

Мангазѣйскую; сия же губа двема устьи¹ вниде во Абианъ² морѣ прямо к³ сѣверу. В сихъ же устьяхъ⁴ леде⁵ іскони состарѣшася⁶ і ни коли же таяще отъ солнца⁷, і непроходимо мѣсто і не знаемо чадию.

5

Глава 2⁸.

О Сибирскихъ царехъ и князехъ.

Рѣка, глаголемая Ишимъ (*), внидѣ устиемъ своимъ в рѣку Иртышъ, юже прежде іменовалъ; на сей же рѣцѣ Ишимѣ (**)
бѣ⁹ царь Моаметова¹⁰ закону¹¹, именемъ Онъ¹². І воста
10 на него его же державы¹³ отъ простыхъ людей¹⁴ имянемъ¹⁵
Чингисъ¹⁶, и шедъ на него, яко разбойникъ, съ прочими,
і уби царя¹⁷ Она, и¹⁸ царство¹⁹ самъ приемлетъ²⁰ Чингисъ.
Некто²¹ же отъ слугъ царя Она²² соблюде²³ отъ Чингисова²⁴
убійства²⁵ сына Она царя, ему же имя Таибуга.
15 По нѣколицехъ же лѣтехъ увѣдано²⁶ бысть царю Чингису²⁷
про Таибугу²⁸, яко сынъ есть царя Она, и приемлетъ
сего²⁹ і³⁰ великою честью почте³¹ его, даруетъ же³² сему
княженне і власть³³ в людехъ. По семъ же князь Таибуга

ВАРИАНТЫ. ¹ Т1Т2А *устіи*. ² СЛК *в океанъ*; Т1Т2А *во океанъ*. ³ Въ Т1 *к* вѣтъ. ⁴ АвТ1П *устіяхъ*. ⁵ Ав *ледъ*. ⁶ СЛКП *состарѣвшася*; Т1 *состарившася*; А *состарѣвшіся*; Ав *істарашеся*. ⁷ Во вс. поб. сп. *отъ солнечнаго зноя*. ⁸ Въ К *глава 2* вѣтъ. ⁹ Въ П *бѣ* вѣтъ. ¹⁰ А *Моаметова*. ¹¹ Во вс. поб. сп. *закона*. ¹² Т1А *Онъ*; К *Онъй*. ¹³ П *воста а с него еже державы*. ¹⁴ Въ Т1А *отъ простыхъ людей* вѣтъ. ¹⁵ Т2ПА *именемъ*. ¹⁶ Ав *Ченисъ*; Т2 *Чингисъ*. ¹⁷ Въ К *царя* вѣтъ. ¹⁸ Въ П *и* вѣтъ. ¹⁹ АвТ2 *царство*. ²⁰ Т2 *восприимъ*. ²¹ П *никто*. ²² Т2 *царя юна*. ²³ П *соблюдени*. ²⁴ СЛТ2 *Чингисова*. ²⁵ П *убиства*. ²⁶ АвТ1Т2КП *увѣдано*. ²⁷ СЛТ2 *Чингису*. ²⁸ Т1КА *про Таибуга*; Ав *про Табуила*. ²⁹ АвТ1Т2ПА *его*. ³⁰ Въ Ав *і* вѣтъ. ³¹ Ав *почто*; П *почти*. ³² СЛ *еже*. ³³ Ав *властехъ*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ Т1А, *Имтишъ*; въ Ав *Иртышъ*; въ К *Ирмтишъ*; въ П *Исташъ*; исправлено по СЛТг. (**) Въ С, а также Ав, *Итимъ*; Т1А *Итмъ*; К *Итимъ*; П *Итмиме*; исправлено по СЛТг.

прося у царя Чингиса¹ отпущения: идѣ же хоцеть царь, онъ же да идетъ² тамо с воинствомъ. Царь же Чингисъ³, собравъ воинство много і вооружено⁴, і отпусти его⁵ по рѣцѣ Иртышу⁶, идѣ же живяху⁷ Чюдь. Князь же Таибуга⁸, шедъ с воинствомъ⁹, многия царю покори¹⁰ по рѣце Иртышу¹¹ 5 и по великой Оби¹² живущихъ тамо і оттолѣ возвратися¹³ во свояси¹⁴ с радостію. Царь же Чингисъ¹⁵, слыша¹⁶ отъ Таибуги, яко покори¹⁷ [ему] (*) многия і подручвы (**), сотвори, наипаче¹⁸ честь ему даруетъ¹⁹. Пави жъ Таибуга [прося] (***) отъ²⁰ царя Чингиса²¹, яко да отпуститъ его: 10 [и]дѣ (****) же хоцеть, тамо да пребываетъ. Царь же отпусти его: „Идѣ же, рече, — хоцещи, тамо да пребываеши“⁴. Изыде жъ князь Таибуга со всемъ домомъ своимъ на рѣку Туру і тамо созда градъ и нарече его Чингидень²²; нынѣ жъ на семь²³ мѣсте (****) градъ Тюмень²⁴. Жить²⁵ же Таи- 15 буга²⁶ во граде [семѣ] (†) много²⁷ лѣтъ; ту²⁸ и умре²⁹.

ВАРИАНТЫ. ¹ СлТ₂ Чингиса; П Сингиса. ² П онъ же доидеть. ³ СлТ₂ Чингисъ. ⁴ Во вс. поб. сп. вооруженно. ⁵ Сл ижъ. ⁶ АвК Илтишу. ⁷ Ав живяше. ⁸ Въ Т₂ Таибуги вѣтъ; А Таибуга. ⁹ Т₁А с воинскими людьми. ¹⁰ П с воинствомъ и многое покору. ¹¹ Ав Илтише; П Илтишу. ¹² П Обь. ¹³ П возвратишася. ¹⁴ П до свояси; А восвоися. ¹⁵ СлТ₂ Чингисъ. ¹⁶ АвТ₁КПА слышавъ. ¹⁷ Т₁А отъ Таибуга яко покоришася. ¹⁸ Въ Ав послѣ наипаче прибавлено же. ¹⁹ Т₂ ему сотвориша. ²⁰ П у. ²¹ Сл проси сего царя Чингиса. ²² Ав и нарече ево Чингисъ; Сл і нарече онъ Чингидень; П и рече Чингудень. ²³ Т₁А на томъ. ²⁴ К Тюмень; въ Ав послѣ Тюмень прибавлено стоитъ. ²⁵ Ав живеть; СлТ₂А жилъ. ²⁶ А Таибуга. ²⁷ П многи. ²⁸ Въ Т₂П ту вѣтъ; въ А послѣ ту прибавлено живъ. ²⁹ Сл лѣтъ тамъ умре.

Примѣчанія. (*) Въ С ему пропущено; внесено согласно вс. поб. сп. (**) Въ С подручья; исправлено согласно вс. поб. сп. (***) Въ С прося вѣтъ; внесено изъ АвТ₁Т₂КПА. (****) Въ С дѣ; исправлено согласно вс. поб. сп. (*****) Въ С, а также въ СлКП, граде; исправлено по АвТ₁Т₂А. (†) Въ С семъ вышущено; внесено изъ АвСлТ₂КП; въ Т₁А томъ.

[По немъ же] (*) княжилъ сынъ его¹ Ходжа (**), по семь² Ходжинъ (***) сынъ Маръ. [Маровы дѣти Адеръ и] (****) Ябалакъ³. Князь же Маръ⁴ женатъ былъ на сестрѣ⁵ Ка[за]нскаго (*****)⁶ царя Упава. [Сей же Визанскій царь] (†) Упакъ⁷ зятя⁸ своего Мара⁵ уби и градомъ облада и владе много лѣтъ. Маровы⁹ же дѣти Адеръ (††) и¹⁰ Ябалакъ¹¹ умрѣ своею смертию¹². По семь Адеровъ (†††) сынъ¹³ Маметъ Казанскаго¹⁴ царя уби Упава и градъ свой Чингиденъ¹⁵ разруши и отиде¹⁶ отгуду внутрь Сибирскія¹⁷ земли¹⁸ и постави себѣ градъ¹⁹ на рѣке²⁰ Иртыше²¹ і назва его градъ Сибирь²², сій рече²³ началній²⁴; и²⁵ живяше²⁶ в немъ царь лѣта многа²⁷ и умре; и оттолѣ пресѣчеся (††††) царство на рецѣ²⁸ Ишимѣ (†††††).

ВАРИАНТЫ. ¹ К ево. ² Сл по немъ. ³ АвК Одеръ Ябалакъ; Сл Адеръ Ябалакъ; Т1А Адеръ Абаланъ. ⁴ Въ П же Маръ выпущено. ⁵ Въ Т2 послѣ сестрѣ прибавлено у. ⁶ АвСл Казансково; Т2К Казанскаго; въ Ав послѣ Казансково прибавлено города. ⁷ Сл Убакъ. ⁸ Т1 зятя. ⁹ Маровы. ¹⁰ Въ Ав и нѣтъ. ¹¹ Т1А Абаланъ. ¹² Т1Т2К смертию. ¹³ Ав Адеровъ дѣти. ¹⁴ Сл Казансково; Т2К Казанскаго. ¹⁵ СлК Чингидинъ. ¹⁶ Т2 отойде. ¹⁷ Ав Сибирскіе. ¹⁸ А страны. ¹⁹ Въ Т2 послѣ градъ прибавлено Сибирскій. ²⁰ Ав на рѣке. ²¹ Сл Иртыше; Т1А Иртыши. ²² АвТ2 Сибирскій. ²³ Ав рѣчь; СлКП сиречь; Т1А сирѣчь; Т2 рече. ²⁴ АвСлТ1Т2 началній; КА начальній. ²⁵ Въ Ав и нѣтъ. ²⁶ Ав жывяше; П живеша. ²⁷ Ав много; К довольна. ²⁸ Въ П на рецѣ нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ С по немъ же выпущено; внесено изъ АвСлТ1Т2ПА; въ К и неже. (**) Въ С Ходжа; исправлено по вс. поб. сп. (***) Въ С Ходжинъ; исправлено по вс. поб. сп. (****) Въ С Маровы дѣти Адеръ и выпущено; внесено согласно Т2П. (*****) Въ С Канскою; исправлено согласно вс. поб. сп. (†) Въ С сей же Казанскій царь выпущено; внесено согласно вс. поб. сп. (††) Въ С Ядеръ; исправлено согласно вс. поб. сп. (†††) Въ С Адеровъ; исправлено согласно вс. поб. сп. (††††) Въ С пресѣчеся; исправлено согласно вс. поб. сп. (†††††) Въ С, а также въ А, Иртыше; въ Т1 Иртыши; исправлено по АвСлТ.КП.

Глава 3.

О Сибири чесо¹ ради наречеса Сибирь вся страна сия².

Да³ ѣгда убо Маметь Казанского⁴ царя побѣди и повелѣ поставити градъ сего ради, яко царя побѣди⁵, храбрость свою (*) показуя, и повелѣ началнимъ⁶ градомъ звати⁵ его⁷; оттолѣ жъ⁸ і вся страна сия прозвася⁹ Сибирь¹⁰; гради¹¹ [же] (**)¹¹ сибирстїи¹² імянуемы¹³ кїждо ихъ¹⁴ по смотрѣнїю¹⁵ і по прилучїю [и по древнему] (***) імянованїю¹⁶; обще (***) же¹⁷ Сибирь імянуетца¹⁸, яко же і Римская страна Италия¹⁹ нарицаетца²⁰ отъ Итала²¹ нѣкоего, обла-¹⁰ давшаго странами вечерьними²², яко жъ свидѣлствуетъ кронника²³ латынская²⁴; гради²⁵ же всеа²⁶ Римскїя (****) страны²⁷ разньство²⁸ імянь²⁹ імѣють, обще же³⁰ Италия нарицается³¹. Прежде же³² сего како сия нари-

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл чесо. ² Въ СлТз сия нѣтъ; К та. ³ Въ А да нѣтъ. ⁴ ТзК Казанскаго. ⁵ Въ Ав и повель.... царя побѣди выпущено. ⁶ АвСлТїА началнымъ. ⁷ Въ Тз послѣ сїо прибавлено и. ⁸ Въ Тз же нѣтъ. ⁹ Ав наречеса. ¹⁰ Сл Сибирстїи; К Сибирская. ¹¹ А грады. ¹² П сибирсти. ¹³ АвСлТїТзКП імянуемы; А іменуемы. ¹⁴ Въ А иго нѣтъ. ¹⁵ А по разсмотрѣнїю. ¹⁶ СлА іменованїю. ¹⁷ Въ Тз послѣ же прибавлено и. ¹⁸ АвСлТїКА іменуется. ¹⁹ Сл яко же Граклия і Италия. ²⁰ АвСлТїКА нарицается. ²¹ Сл от Италиї; въ Тз послѣ Итала прибавлено бо. ²² АвСлТїКП вечерними; ТзА вечерьними. ²³ Ав кронника; Сл краника. ²⁴ Ав латыньская; ТїА латинская. ²⁵ А грады. ²⁶ АвК всеї; СлТзА всея. ²⁷ Ав Римскїе земли и страны; Сл Римскїе земли. ²⁸ Ав разндо; ТїПА разнство. ²⁹ СлТїКА імень; въ АвТзП імянь нѣтъ. ³⁰ Въ Сл. послѣ же прибавлено і. ³¹ П нарицаетца. ³² Въ Ав же нѣтъ.

Примѣчанїя. (*) Въ С, а также въ Тз, храбростью своєю; исправлено по АвСлТїКПА. (**) Въ С же нѣтъ; внесено согласно вс. поб. сп. (***) Въ С и по древнему выпущено; внесено согласно вс. поб. сп. (****) Въ С обще; въ Ав опче; въ А обаче; исправлено по СлТїТзКП. (*****) Въ С Римскїя; исправлено согласно вс. поб. сп.

цашеса¹, не вѣмъ, понеже² отнеле³ же градъ Сибирь со-
зданъ, много лѣтъ⁴ преиде⁵, испытати не возмогохъ⁶.
Прежде⁷ бо живяше⁸ Чюдъ по всей Сибирстей⁹ земли,
а како нарицашеса¹⁰, того в память никому не вниде, ни
5 писанія¹¹ обретохъ.

Глава 4.

Княжение прочихъ¹² сибирскихъ князей¹³.

По князе же¹⁴ Маметѣ¹⁵ вняжилъ на Сибири¹⁶ Ябала-
ковъ сынъ Агишъ; по немъ же¹⁷ Маметовъ сынъ Казымъ (*),
10 по немъ¹⁸ Казымовы (**) дѣти Етигеръ¹⁹, Бекбулатъ (***);
Бекбулатовъ²⁰ же²¹ [сынъ] (****) Сейдякъ.

Глава 5.

О царь Кучюмъ²².

Приде же²³ степью²⁴ ис²⁵ Казачьи²⁶ орды царь Ку-
15 чюмъ²⁷, Муртазеевъ (****) сынъ, со многими воинскими
людми, і доиде до града²⁸ Сибири і градъ²⁹ взя³⁰ и князей

ВАРИАНТЫ. ¹ Т₂ нарицается; А нарицашеса. ² Въ Сл понеже нѣтъ.
³ Т₂ отнели. ⁴ Т₂ мть. ⁵ АвКШ приде. ⁶ А не возмогъ; въ Т₂ послѣ
возмогъ прибавлено і. ⁷ Ав прежъ. ⁸ АвСл живяще. ⁹ СлТ₂ Сибир-
ской. ¹⁰ Въ СлТ₂ послѣ нарицашеса прибавлено і. ¹¹ Т₂ написанія;
П не писанія; А ни писаніе. ¹² Сл О княженіи і прочихъ. ¹³ Въ Ав
княженіе... князей выпущено. ¹⁴ Въ Ав же нѣтъ. ¹⁵ Въ П Маметъ
нѣтъ. ¹⁶ Сл на Сибири. ¹⁷ Въ Т₂ же нѣтъ. ¹⁸ АвСлК по семъ; въ Т₂
по немъ нѣтъ. ¹⁹ Въ Т₁ Етигеръ. ²⁰ АвП Бокбулатовъ. ²¹ Въ СлП
же нѣтъ. ²² Въ Ав О царь Кучюмъ выпущено; въ К О приходе Ку-
чюма царя. ²³ Въ А же нѣтъ. ²⁴ Т₁А степию. ²⁵ Т₂КА изъ. ²⁶ А Каза-
чей. ²⁷ Ав Кучюмъ; такъ и далѣе въ Ав при написаніи этого слова. ²⁸ Ав
города. ²⁹ Въ Сл послѣ градъ прибавлено Сибирь. ³⁰ Т₂К взялъ; К взяли.

Примѣчанія. (*) Въ С Казы; исправлено по вс. поб. сп. (**) Въ С
Казымы, въ АвСлТ₁КША Казымы; исправлено по Т₂. (***) Въ С Бейбу-
латъ; въ СлП Бокбулатъ; въ К Бекбулакъ; въ Ав Бекбулатъ нѣтъ; ис-
правлено по Т₁Т₂А. (****) Въ С сынъ пропущено; внесено изъ вс. поб. сп.
(*****) Въ С Муртазеевъ; исправлено согласно вс. поб. сп.

Етигера (*) і Бекбулата¹ уби і прозвася² Сибирскій царь. І мнози³ языци⁴ повинны собѣ⁵ сотвори⁶, і превознесеса⁷ мыслию⁸, і сего ради погибѣ по глаголющему⁹: Господь гордымъ противится¹⁰, смиреннымъ¹¹ даетъ благодать. Бекбулатовъ¹² же сынъ Сейдякъ отъ убиения царя¹³ Кучюма¹⁴ соблюденъ¹⁵ бысть і¹⁶ изведенъ¹⁷ в Бухарскую землю. Царь же Кучюмъ царствова в Сибири¹⁸ лѣта доволна¹⁹ во изобилии, радости²⁰ і веселіи²¹, дани и²² оброки со многихъ языкъ²³ имаше²⁴ даже²⁵ до лѣта повелѣнія²⁶ Господня, в няже Богъ восхотѣ царство²⁷ его разрушити і предати²⁸ православнымъ христианомъ.

Глава²⁹ 6.

О вѣрѣ царя Кучюма³⁰.

Законъ же царя Кучюма [И] (***) иже подѣ его областію³¹ быша³², держаще³³ Моамета³⁴ проклятого³⁵, и ни³⁶ же

ВАРИАНТЫ. ¹ СлП *Бокбулата*. ² Т₂ *Етигера Икбекбулата уби я розвася*; К *позвася*. ³ Т₁Т₂А *мнои*. ⁴ Т₁А *языки*. ⁵ Во вс. поб. сп. *себѣ*. ⁶ К *сотвориша*. ⁷ Ав *превознесе*. ⁸ Въ АвК *мыслию* выпущено; въ Сл послѣ *мыслию* прибавлено *своею*. ⁹ Въ Т₂ послѣ *глаголющему* прибавлено *пророку*; въ П тамъ же прибавлено *же*. ¹⁰ Ав *противляется*. ¹¹ Въ Т₁Т₂А послѣ *смиреннымъ* прибавлено *же*. ¹² П *Бекбулатовъ*. ¹³ Въ К *царя* написано дважды. ¹⁴ АвК *спасенъ*. ¹⁵ Въ Т₂ і нѣтъ. ¹⁶ П *сведенъ*. ¹⁷ Ав *в Сибири*. ¹⁸ Т₁А *в Сибири доволна*. ¹⁹ СлКП *во изобилии и радости*; Т₁А *во изобилии в радости*. ²⁰ Т₁А і *в веселіи*. ²¹ Въ Ав и нѣтъ. ²² Ав *языковъ*; Т₁А *земель*. ²³ Т₁ *взимаше*; А *взимаше*. ²⁴ Въ Т₁ послѣ *даже* прибавлено *бы*. ²⁵ Въ Т₂ *повелѣнія* выпущено. ²⁶ Ав *царствова*; Т₂ *царство*. ²⁷ Сл *предати его*. ²⁸ Въ К нѣтъ. ²⁹ АвКА *Кучюма*; такое же написаніе сохраняется и далѣе въ Ав и А. ³⁰ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ *властію*. ³¹ Т₁А *блже*; Сл *биша*. ³² Въ Т₂ *держаще* пропущено. ³³ Т₂ *Моаметова*; Сл *Маамета*; А *Маамета*; ³⁴ Сл *проклятого*; ПА *проклятого*. ³⁵ Т₂ Сл *ици*; А і *ици*.

Примѣчанія. (*) Въ С *Ятигера*; въ Ав *Етигера*; въ Т₁А *Етигера*; исправлено по СлТ₂КП. (**) Внесено согласно АвТ₁КПА.

кумиромъ покланя[ш]щеся (*) и жрутъ¹ имъ², яко Богу. Святїи апостоли написа[ша] (***) в правилехъ³ своихъ і все-леннѣи⁴ предаша⁵, еже бо рѣкоша: аще кто прилежитъ⁶ Моаметовымъ⁷ заповедемъ⁸ і внемлетъ учение⁹ его, ана-
 5 ѳема да будетъ, сїи рѣчь¹⁰ проклять; паче же і¹¹ подо-
 поклоник[ом]ъ (***) правило предлежитъ¹²: проклятию же сподоблени¹³ есть¹⁴ направление¹⁵ во царѣхъ¹⁶ і нестро-
 ение¹⁷ в воинствѣ¹⁸ его¹⁹, во²⁰ всѣхъ²¹ людехъ при²² и
 мятѣжъ многъ²³, рати²⁴ воздвижение²⁵, чадъ ненаслѣдїе²⁶;
 10 [людїе] (****) бѣдами же і напастми²⁷ [скорбятъ] (****); мню²⁸
 же, яко сего ради посла Богъ²⁹ гнѣвъ свои³⁰ на сего³¹
 царя Кучюма і³² иже подъ³³ его властїю бысть, яко
 закона Божїя³⁴ не вѣд[уща] (†) і покланяющеся³⁵ ідоломъ

ВАРИАНТЫ. ¹ СлТ₂ *жруще*; Ав и жертвы приносяше и жруще; К и жертвы приносятъ и жруще. ² Въ Т₂Сл имъ нѣтъ. ³ Въ П послѣ правилехъ прибавлено святыхъ. ⁴ Ав вселеннѣи. ⁵ К приидоша. ⁶ Ав прилежитъ; Сл предлежитъ. ⁷ Т₂А маометовымъ; П махметовымъ. ⁸ АвК закономъ; А заповѣдямъ. ⁹ АвТ₁Т₂КПА учению; Сл ученикомъ. ¹⁰ Т₁А сиречь; въ Т₂Сл послѣ сиречь прибавлено да будетъ. ¹¹ Въ АвСлТ₂ПА і нѣтъ. ¹² Ав предлежитъ; А предложитъ. ¹³ К сподобление; А сподобленїи проклятыя же; Т₁ сподоблени проклятыя же; Т₂ сподобленїю проклятию жъ. ¹⁴ Въ АвТ₂К есть выпущено. ¹⁵ Ав направление; СлКП направлению. ¹⁶ Въ К послѣ царѣхъ прибавлено же. ¹⁷ П нестроичнѣе. ¹⁸ Т₁ воинству. ¹⁹ Въ К его нѣтъ. ²⁰ К и во. ²¹ АвСлТ₁Т₂КП всѣхъ же. ²² К приа. ²³ Ав мною. ²⁴ Ав ради. ²⁵ Сл воздвижения. ²⁶ П ненаслѣднїе; Т₁П ненаслѣднїе. ²⁷ АвТ₁Т₂ напастми. ²⁸ Сл многъ; К мною; въ Т₂Сл мню же пропущено. ²⁹ Въмѣсто Богъ въ Сл на сихъ; въ Т₂ послѣ Богъ вставлено на сихъ. ³⁰ Ав сво; Т₂ свой и. ³¹ КП него. ³² Т₂А и нѣтъ. ³³ Ав по. ³⁴ Ав Божымъ. ³⁵ СлКА покланяющеся.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С покланящеся; исправлено по побочнымъ спискамъ. (**) Въ ССлТ₁Т₂ПА написавше; исправлено по Ав. (***) Исправлено по Т₁К. (****) Внесено изъ Т₁. (*****) Внесено изъ Т₁А; въ АвСлКП скорбѣ; въ Т₂ скорбими. (†) Въ С вѣдаше; исправлено по всѣмъ побочнымъ спискамъ.

і жрутъ¹ бѣсомъ², а не Богу, богомъ³, ихъ⁴ же не вѣ-
д[ущ]е (*), яко же древле при законодавце⁵ Моисее⁶ сотво-
риша⁷ Израильстѣи⁸ людие⁹ телець і вмѣсто Бога повлони-
шася¹⁰ ему і рекоша¹¹: „се боги¹² твои¹³, Израилю¹⁴;
и¹⁵ сего ради¹⁶ посла на сихъ¹⁷ [Господь] (**)
гнѣвъ свой,⁵
змиемъ повелѣя поести¹⁸ ихъ, книждо¹⁹ же²⁰ ихъ²¹ уязвляеми
отъ змій²² умираху; и пакы Господь²⁵ милосердова о²⁴ нихъ
і²⁵ вложи в сердце блаженному Моисею; онъ же, Божиимъ²⁶
маповениемъ²⁷ подвиж[имъ] (***)⁵, сотвори²⁸ змию мѣднѣну²⁹
и³⁰ превоз[не]се (****)¹⁰ ю³¹ на трость³², прообразуя³³
Христово распятіе³⁴. Уязвляеми³⁵ же³⁶ отъ змий³⁷ взи-
раху³⁸ на ону³⁹ змию, [и] (*****) ісцеловаху⁴⁰. Повелѣ же
имъ не вмѣсто Бога змию імѣти, но немощ[и] (†) ихъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав жретъ; СлТ₂ жруще. ² АвК богомъ; А бѣсу. ³ Въ Т₂ богомъ нѣтъ. ⁴ АвП иже. ⁵ Ав законодавциему; Сл законодавце. ⁶ АвТ₁Т₂КПА Моисеи; въ Т₁ всегда Моїсей. ⁷ АвК сотвори. ⁸ АвТ₁Т₂ израилтестии; Сл израилтелские; К иизраильтестии; А израилтелстии. ⁹ Въ Т₁ послѣ людие вставлено сліяша; въ А сліяше. ¹⁰ Ав поклоняющася. ¹¹ Во вс. поб. сп. рекоша. ¹² Т₁А божи. ¹³ Въ Ав твои нѣтъ. ¹⁴ Ав израилтестіи; СлК иизраилю; А израелю. ¹⁵ Въ П и нѣтъ. ¹⁶ Въ АвК послѣ ради прибавлено Богъ. ¹⁷ АвСлТ₂КПА на нихъ. ¹⁸ АвТ₂К поядати; Сл поучати. ¹⁹ К книждо; П и книждо. ²⁰ Во вс. поб. сп., кромѣ П, же выпущено. ²¹ Въ Т₂ ихъ нѣтъ. ²² АвСлТ₂ змий; Т₁А змиевъ. ²³ Въ Ав послѣ Господь прибавлено повелѣи. ²⁴ СлП отъ. ²⁵ Въ П і нѣтъ. ²⁶ Ав Божьимъ. ²⁷ К именованиемъ; П миновениемъ. ²⁸ К сотвори и. ²⁹ Ав мѣднѣну; СлТ₂ медену. ³⁰ Въ Т₂ и нѣтъ. ³¹ Въ АвК ю пропущено. ³² Ав крестъ. ³³ Въ П прообразуя пропущено. ³⁴ А распятія. ³⁵ АвСлКП уязвляеми; А уязвляемы. ³⁶ Въ Ав же нѣтъ; КП иже. ³⁷ СлТ₂А змій; Т₁ змей. ³⁸ СлТ₂ зазираху. ³⁹ А оную. ⁴⁰ К иисцеловаху.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С ѿдаше; исправлено по вс. поб. сп., кромѣ Ав, гдѣ ѿдуше. (**) Въ С Господь нѣтъ; внесено изъ СлТ₂П. (***) Въ С подвиже имъ; исправлено согласно вс. поб. сп. (****) Въ С превозсе; исправлено согласно СлТ₁Т₂ПА; въ АвК вознесе. (*****) Въ С и нѣтъ; внесено изъ Т₁КА. (†) Въ С немощь, исправлено по Т₁А.

[св]исходя (*); они жъ и сию¹ обожиша² і начаша яво Бога хвалити ю³, и сего ради тмами казнишася гладомъ і язвами, плѣномъ⁴ і ратю і различными разоренми⁵, яко жъ той же блаженный Моисей в⁶ пѣсни⁷ в⁸ Деветероміи⁹, предвозвещая¹⁰ непокоривымъ¹¹ Іудеомъ¹² въ будущее (**), имъ¹³ в¹⁴ послѣднихъ¹⁵ озлобленныхъ¹⁶, глаголетъ. І виде¹⁷ Господь¹⁸ и возревнова¹⁹ і разгнѣвася гнѣвомъ²⁰ ради сыновъ ихъ²¹ и (***) дочерей²², имѣяху бо²³ бѣсомъ (****) пожрети²⁴ я²⁵, і рече Богъ²⁶: „Отвращу лице мое отъ нихъ, 10 яко прогнѣваша мя во идолахъ своихъ“. И еще (*****) же Божие отческое²⁷ его²⁸ попечение разумѣмъ, имъ же о²⁹ насъ печется³⁰ и покрываетъ³¹, яко птица птенца³² своя. Тако жъ і отъ сихъ (†) идолопоклонникъ³³ отврати

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ П и сию нѣтъ. ² Ав обожиша; Т₂А обожиша; П общажа. ³ Въ Сл ю нѣтъ. ⁴ Ав тлѣнно. ⁵ АвТ₂ разоренни. ⁶ АвК и в. ⁷ Сл спени. ⁸ Сл и в. ⁹ Ав девримми; въ Т₁А нѣтъ; К дветероміи; П девтероми. ¹⁰ Въ Т₂ послѣ предвозвѣщая прибавлено глагола; П провозвещая. ¹¹ Сл непокоривымъ; А непокорывымъ. ¹² Сл іудѣемъ; Т₂ юдемъ; П глдомъ. ¹³ АвК симъ. ¹⁴ Въ СлТ₂ въ нѣтъ. ¹⁵ СлТ₂ послѣднихъ. ¹⁶ Ав озлобленни; Т₁А озлобленнымъ; Т₂ озлобленнемъ. ¹⁷ Ав веде; въ Сл видѣ пропущено; К вадѣ. ¹⁸ Въ П послѣ Господь написано скорбь, а затѣмъ пропускъ до слова своихъ. ¹⁹ Сл возревновавъ; Т₂ возревнова. ²⁰ Ав гнѣвъ. ²¹ СлП своихъ. ²² Ав дочери. ²³ Т₁ бо ся; А же бо. ²⁴ Ав пожрети; Т₁А жрети; Т₂ пожрети. ²⁵ Въ Т₂ я нѣтъ. ²⁶ Ав Господь. ²⁷ СлТ₁А отческое. ²⁸ Ав бѣ. ²⁹ КП отъ. ³⁰ Т₂ печатся. ³¹ Ав покрывается. ³² Т₁А птенца. ³³ АвК идолскихъ поклонникъ; А идолопоклонниковъ.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ АвСлТ₂КП, исходя; исправлено по Т₁А. (**) Въ С вѣдущее; въ Т₁А в будущей; Т₂ в будущее; П в будущемъ; исправлено по АвСлК. (***) Въ С а; исправлено согласно всѣмъ поб. сп. (****) Въ С тьсовъ; исправлено согласно всѣмъ поб. сп. (*****) Въ С, а также въ АвТ₁КПА, лице; исправлено по СлТ₂. (†) Въ С омилъ; въ АвК о смилъ; исправлено согласно СлТ₂Т₁ПА.

Богъ ¹ лице свое идолю ради и жертвъ ² ихъ кровныхъ і казни ихъ, ни гладомъ же, ни моромъ, ни огнемъ жегій ³, ни каменнемъ побивая ⁴, но сопротивъ посла мечь обоюду ⁵ остръ ⁶, потиная ⁷ і подая ⁸ і ⁹ тли ¹⁰ предавая ¹¹ бѣсовская ідоложертва ¹² и ¹³ ихъ поблонники і служители ¹⁴.

5

Глава 7.

О пришествіи ¹⁵ Ермакове і прочихъ ¹⁶ в Сивирь ¹⁷.

Посла Богъ очистити ¹⁸ мѣсто (*) і ¹⁹ побѣдити бусорманского ²⁰ царя Кучюма и разорити боги мерския ²¹ и ²² ихъ нечестивая ²³ капища, но и еще ²⁴ быша вогнѣжденіе ²⁵ звѣ- 10
ремъ і водворение ²⁶ сириномъ ²⁷. Избра Богъ не отъ славныхъ мужъ ²⁸, царска ²⁹ повелѣнія ³⁰ воеводъ ³¹ і ³² вооружи ³³

ВАРИАНТЫ. ¹ А *Господь*; въ АвК *Бдѣ* нѣтъ. ² Въ АвК *лице свое идоложерствѣ*; Тз *жертвъ*. ³ Ав *жги*; СлТіКА *жгий*; Тз *жгими*; П *жгомымъ*. ⁴ Ав *побивай*. ⁵ АвТз *отъ обходу*. ⁶ Въ Тз послѣ *острѣ* повторено *мечь*. ⁷ Сл *потиная*; ТіА *пожиная*; Тз *подая и потиная*; К *поская*; П *попаяя*. ⁸ Ав *погибая*. ⁹ Ав *и искоренія*; Сл *и искоренія я*; Тз *искоренія*; К *искореняя*. ¹⁰ П *тими*. ¹¹ АвК *подавая*. ¹² Тз *идоложерственики*; П *идоложерства жѣ*. ¹³ Въ АвКА *и нѣтъ*. ¹⁴ Ав *служителя*; Тз *служителей и поклонникъ*; КП *служителя*. ¹⁵ П *пришестви*. ¹⁶ СлТз *прочихъ*; К *прочихъ съ нимъ*. ¹⁷ Въ Ав этого заглавія нѣтъ. ¹⁸ П *чистити*. ¹⁹ Въ Ав *и нѣтъ*. ²⁰ АвТі *бесерменскаго*; Сл *бусурманскаго*; Тз *бермельнскаго*; К *бисерменскаго*; П *бѣсорменскаго*. ²¹ АвСлТіТзКА *богомерская*; П *богомерскія*. ²² Въ СлК *и нѣтъ*. ²³ Тз *нечестивая тѣра и*; А *нечестивую тѣру и*. ²⁴ ТіТзПА *но еще*; Сл *и о ежѣ*. ²⁵ Тз *вогнежденіи*; К *вогнеженіе*. ²⁶ Ав *водвореніемъ*. ²⁷ П *сирякомъ*. ²⁸ ТіА *мужей*. ²⁹ АвТіТзСлПА *ни царска*; К *ни отъ царска*. ³⁰ Тз *повольніе*. ³¹ Ав *воеводове*; П *воеводы*. ³² Въ ТзП *и нѣтъ*. ³³ Въ Тз послѣ *вооружи* прибавлено *Богъ*.

Примѣчаніе. (*) Въ С послѣ *мѣсто* прибавлено *святыи*, АвТіКА *святыни*, Тз *спасти*, П *святити*; исключено согласно Сл.

славую і ратоборствомъ атамана Ермака Тимоѣева сына ¹
и с нимъ ² 540 человекъ. Забыша бо сии ³ свѣта сего
честь ⁴ и славу ⁵, но смерть [въ] (*) животъ ⁶ преложиша ⁷,
возсприимше (**) щитъ истинныя (***) вѣры и ⁸ утвердив-
5 шеся (****) мужественно ⁹ і ¹⁰ показавше ¹¹ храбрость предъ
нечестивыми, не поскорбѣша бо о ¹² суетныхъ (*****), слад-
кое ¹³ і ¹⁴ покойное житіе ¹⁵ отринуша ¹⁶, жестокое же и
бритное ¹⁷ дѣло, оружія ¹⁸ и щиты ¹⁹ возлюбиха, не даша ²⁰
бо покоя скраниямъ ²¹ своимъ, ни ²² зѣницамъ ²³ дреманія ²⁴,
10 дондеже Божию (†) помощію ²⁵ прииша [одолевше] (††) на
окаянныхъ ²⁶ бусурманъ ²⁷, неоскудно бо ²⁸ излиianie (†††)
брови своя ²⁹ сии ³⁰ восприяша ³¹ учащаеми ³² ранами отъ
стрѣльныхъ ³³ верж[ш]ій (††††) отъ (††††) окаянныхъ Ага-

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав Тимоѣева сына Поволскаго; К Тимоѣева сына Поволского. ² Тз с ними. ³ Ав бо симъ; П боза і. ⁴ А чести. ⁵ Тз слава. ⁶ Ав ѡвотъ; Тз животе. ⁷ Ав приложиша; Т1ПА предложиха. ⁸ Въ П и вѣтъ. ⁹ АвТ1А мужествомъ. ¹⁰ Въ П і нѣтъ. ¹¹ Ав показаше. ¹² Ав поспѣша бо отъ. ¹³ АвТ1КПД и сладкое; А и питье сладкое. ¹⁴ Въ Ав і нѣтъ. ¹⁵ К житіа. ¹⁶ А отринувше. ¹⁷ Ав бриткое; Сл бритно; Т1ТзКПАД бриткое. ¹⁸ АвТ2 оружие. ¹⁹ Ав щитъ. ²⁰ П даше. ²¹ К скраниямъ; П скраниемъ. ²² АвК и ни; А и. ²³ Т1 зеницею. ²⁴ Ав дреманіе; СлТз дреманіемъ. ²⁵ Въ АвСлТ1ТзКПА помощію; въ Д помощь пропущено. ²⁶ К окаянныхъ. ²⁷ АвТ1Д бесерменъ; Сл бусурманъ; ТзК бесерманъ; П босурманъ; А бесурмановъ. ²⁸ Въ Тз бо вѣтъ. ²⁹ АвКПД своей; СлТ1А своя. ³⁰ Ав ким; Сл и сии. ³¹ прииша. ³² Д учащение. ³³ Сл стрѣль ихъ.

Примѣчанія. (*) Въ С ѡз нѣтъ; внесено согласно всѣмъ поб. сп. (**) Послѣ возсприимше начинается текстъ въ Д. (***) Въ С послѣ щитъ прибавлено і; исправлено согласно всѣмъ поб. сп. (****) Въ С утвердишася; П утвердивше; исправлено согласно остальн. поб. сп. (*****) Въ АвСл послѣ суетныхъ прибавлено пища, въ Т1А пишу, Т1Д пищахъ, въ П учетныхъ пиши. (†) Въ С, а также въ АвСлТ1ТзКП, Божию, въ Д Божія; исправлено по А. (††) Въ С, а также въ АвСлТ1ТзКПД, одолвше нѣтъ; внесено изъ А. (†††) Въ С излииша; Сл излитие; Тз излитись; П измененія; А излияніа; исправлено по АвТ1КД. (††††) Въ С вержій; АвКПД вержени ихъ; Сл вержение; Тз верженія; А удареній; исправлено по Т1. (††††) Въ С и; исправлено согласно всѣмъ поб. сп.

рянъ і даша¹ плещи своя на раны; они бо окаянѣни² яростію претяще имъ³ і⁴ гордяся⁵ паче⁶ вѣнтакъ и яко⁷ Антѣй, но храними⁸ Божиима дланма⁹, писано¹⁰ бо¹¹ есть: не убоятся¹² ісполнѣтъ, ни звѣря устрашитъ, ниже¹³ вострепещетъ¹⁴ желѣза¹⁵, ни коргодиль (*) усть, имать (**)¹⁶ бо¹⁷ по[бо]рника (***) Бога паче¹⁸ всякого камени¹⁹ и твердости. Таво²⁰ і сін²¹ воини положиша упования на Господа твердо і вси глаголюще: достойни умерети за истинную вѣру и пострадади за православие²² і благочестивому царю послужити. Не отъ многихъ бо²³ вой побѣда²⁴ бываетъ, но²⁵ отъ Бога свыше, истинна²⁶ бо²⁷ во истинну сѧ²⁸ словеса: не многими вой²⁹ побѣдиша патанія³⁰ поганыхъ и брови³¹ ихъ низвергоша³² превышца³³; і смириша³⁴ гордыи і по всей Сибирстей земли ликоваху стопами свободными, ни отъ того же³⁵ возбраняеми; і отъ сихъ поставишася³⁶ градъ³⁷

ВАРИАНТЫ. ¹ СлТз *вдаша*. ² Во всѣхъ поб. сп. *окаяннѣи*. ³ Въ Тз послѣ *имъ* повторено *и претяще*; П *претящу*. ⁴ Въ АвК и *дыгая* и. ⁵ Т1А *гордящеся*; въ Тз і *гордяся* нѣтъ. ⁶ К *наки*. ⁷ Въ СлТ1А и нѣтъ; въ Т1А *яко* нѣтъ. ⁸ Ав *Антеновы храми*; Т1А *Айтѣй но храними*; К *Антѣйнохъ ранами*; въ П нѣтъ; Д *Атѣй и храними*. ⁹ Ав *Божими дама*; СлД *Божими дланми*; К *Божима же дланма*; А *Божією помощію*. ¹⁰ Въ П послѣ *писано* прибавлено *такое*. ¹¹ Въ АвК *бо* нѣтъ. ¹² Ав *убоятся*; Сл *убойся*; П *убойтеся*. ¹³ Д *тожъ*. ¹⁴ АвСл *возтрепещутъ*. ¹⁵ Въ П *желѣза* нѣтъ. ¹⁶ Въ Сл *Бога* нѣтъ; въ Тз *Бога паче* нѣтъ; П *паче же*. ¹⁷ П *имати*. ¹⁸ Во всѣхъ поб. сп. *такое же*. ¹⁹ Ав *еси*. ²⁰ Ав *православную вѣру*; Д *пострадати православию*. ²¹ Въ АвКД *бо* нѣтъ; Д *бывъ*. ²² Въ Тз послѣ *побѣда* прибавлено *такова*; Д *побѣду*. ²³ Тз *и*. ²⁴ Сл *истинну*; Тз *истинне*; К *истиннаю*. ²⁵ Ав *бъ*; Тз *убо*; въ К *бо* нѣтъ. ²⁶ Въ Тз *сѧ* нѣтъ. ²⁷ А *еси*. ²⁸ П *такіе*. ²⁹ Сл *трови*; Т1 *збоя*; КП *крови*; А *збоя*. ³⁰ Сл *низвергоша*. ³¹ Ав *преушца*; Тз *превысочайшии*; К *превышца*. ³² Тз *смиришася*. ³³ Въ Д *ни отъ кого же* повторено. ³⁴ СлКАД *поставишася*. ³⁵ К *и со гради*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *скоргодиль*; Ав *кордиль*; ТзД *коркодиль*; исправлено по СлТКПА. (**) Въ С *има*; исправлено согласно вс. поб. сп. (***) Въ С *порника*; исправлено согласно вс. поб. сп.

і святѣя ¹ Божія церкви воздвигошася ²; аще ³ древле Сибирская земля ⁴ ідоложертвиемъ помрачися (*), нынѣ же благочестиемъ ⁵ сияя отпаде бѣсовская служба ⁶ и требища идолская сокрушишася ⁷, богоувѣдѣние (**), всадися ⁸, Троица ⁹ единосущная ¹⁰ і ¹⁰ не созданное Божество прославляется ¹¹ по глаголющему ¹²: во всю землю ¹³ изыдоша ¹⁴ вѣщания ихъ і в концы (***) вселенныя глаголы ихъ; божественнымъ ¹⁵ бо ¹⁶ апостоломъ ¹⁷ аще и [не] (***) благоволи ¹⁸ Богъ происходить ¹⁹ страны сия ²⁰, но ²¹ проповѣди (****) ихъ по ¹⁰ всюду ²² изыдоша ²³.

Глава 8 (†).

О пришествіи же ²⁴ Ермаковъ ²⁵ и прочихъ казаевъ ²⁶ в Сибирь ²⁷.

В лѣта 7089 ²⁸, при ²⁹ державе благочестивого царя ³⁰ 7089 і великого князя Івана ³¹ Васильевича, всеа Русіи ³² само-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Ав святѣя нѣтъ. ² СлТзК воздвигоша; А воздвигашася. ³ Тз аще і. ⁴ Ав Сибирскія земл. ⁵ Ав благочестви. ⁶ ТіА бѣсовскія службы. ⁷ Ав сокрушися; П сокрушишася. ⁸ Сл всади. ⁹ Ав Троица единосущная; ТіА Троица единосущная. ¹⁰ Въ побочныхъ спискахъ і нѣтъ. ¹¹ К проявляется. ¹² Тз глаголющему про-року. ¹³ Въ П во всю землю нѣтъ. ¹⁴ АвТіА изыде вѣщание; ТзП изыде вѣщания. ¹⁵ ТіА божественныхъ. ¹⁶ Въ ТзД бо нѣтъ. ¹⁷ ТіА апостоловъ. ¹⁸ Сл благословитъ. ¹⁹ П происходитися. ²⁰ Въ П сия нѣтъ. ²¹ Ав не; Сл на. ²² К во всю землю. ²³ Ті разыдошася; А разыдоша. ²⁴ Въ ТіТзКПАД же нѣтъ. ²⁵ Ті Гермаковъ. ²⁶ ТіТзКПАД казаконъ. ²⁷ Въ Ав этого заглавія нѣтъ. ²⁸ Въ АвТіТзАД послѣ 7089 прибавлено году. ²⁹ СлТз въ. ³⁰ Въ Ав послѣ царя прибавлено государя. ³¹ ТіА Іоанна; такъ и въ дальнѣйшихъ главахъ. ³² СлТіАД Роси; П Роси, такъ и далѣе.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ АвСлТзКД, помрачашася; П и омрачашася; исправлено по ТіА. (**) Въ С богоувидѣние; Ав бѣ увидѣние; Сл боговидѣние; Тз боу ведѣние; исправлено по ТзКПАД. (***) Въ С, а также въ АвТзК, конца; исправлено согласно СлТзПАД. (****) Въ С, а также въ СлТзПД, не нѣтъ; внесено изъ АвТзКА. (*****) Въ С прошеде; Сл проповѣде; Тз проповѣдь; ПД преведе; исправлено согласно АвТзКА. (†) Въ Сл заглавія нѣтъ, и такъ идетъ до главы 30.

держца, придоша¹ сіи воины с Волги в Сибирь; ідоша же в Сибирь² Чюсовою рѣкою і придоша³ на рѣку Тагиль і плыша Тагиломъ и Турою и доплыша⁴ до рѣки Тавды⁵. На усть⁶ же тоя⁷ рѣки яша⁸ Тотарина, имянемъ Таузака⁹, царева Кучюмова двора; повѣдаше (*) же имъ сеі все про⁵ царя Кучюма. Слышавъ¹⁰ же царь Кучюмъ пришествіе¹¹ рускихъ воинъ¹² і мужество ихъ¹³ і храбрость и о семъ оскорбися зѣло і пакы мысль свою предлагаетъ¹⁴, вскорѣ посылаетъ во всю свою державу, дабы¹⁵ ѣхали к нему воинстїи¹⁶. люде во градъ Сибирь і¹⁷ противо¹⁸ рускихъ¹⁰ воинъ¹⁹ ополчились. В мале же²⁰ времени собрашася²¹ к нему множество Тотаръ и Остяковъ і Вогуличъ і прочая²² языцы²³, иже подъ его властїю. Посла же²⁴ царь сына своего Маметкула²⁵ со множествомъ воинъ і повелѣ мужески²⁶ ополчитися²⁷ про[ти]во (***) надшедшихъ; самъ¹⁵ же повелѣ засеку учинити²⁸ подле²⁹ рѣку³⁰ Иртишь подъ Чювашевымъ³¹ и засыпати землею³² і многими крѣпостями³³ утвердити³⁴, яко же есть достойна³⁵ утверженїя³⁶. Мемет-

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав приидошаше. ² Въ ТКА идоша же в Сибирь пропущено. ³ Ав приидоша же. ⁴ Ав доша; во всѣхъ остальныхъ поб. сп. доидоша. ⁵ Т1А Тавду, а словъ до рѣки нѣтъ. ⁶ Т1 устїи; А устьѣ. ⁷ АвК той; СЛТ2 тоѣ. ⁸ Сл изымаша яша. ⁹ Сл Таузинъ; Т1А Тауракъ. ¹⁰ АвТ1КПАД слыша; Сл слышавше. ¹¹ А пришествїи. ¹² АвСЛТ2КАД вой. ¹³ Въ К ихъ нѣтъ. ¹⁴ Ав предлагая. ¹⁵ П дабы все. ¹⁶ Сл в воинство. ¹⁷ Въ К і нѣтъ. ¹⁸ Ав протово; Т2 противу. ¹⁹ Во всѣхъ поб. сп., кромѣ Д, вой; Д и во. ²⁰ Въ Сл же нѣтъ; П в коли же. ²¹ П собравшася. ²² АвТ1А прочия; Т2 протчихъ. ²³ А языки. ²⁴ Въ П же нѣтъ. ²⁵ Ав Маметиша. ²⁶ Т2 мужейшии. ²⁷ Т2А ополчитя. ²⁸ Сл чинити. ²⁹ КД подъ. ³⁰ Т1ПА рѣки. ³¹ Сл Чювашемъ. ³² А землю. ³³ Сл крепостями. ³⁴ Т1ПА утверди. ³⁵ ТКА достойно. ³⁶ К утвердити ю; А утверждения; Д утверждение.

Примѣчанїя. (*) Въ С, а также въ СЛПАД, повѣдаша; АвКТъ повѣда; исправлено по Т. (**) Въ С прово; исправлено согласно вс. поб. сп.

кулъ¹ же с вои² своими доиде³ до нѣвоого⁴ урочища⁵, и жь Бобасань⁶ рѣва⁷ имянуемо⁸. Казацы⁹ же, видѣвше таково¹⁰ собрание поганыхъ¹¹, нимало того¹² устрашишася¹³; бысть же ту¹⁴ брань велия, и побиша¹⁵ поганыхъ множество; на¹⁶ бѣжение¹⁷ поганыхъ¹⁸ устремишася¹⁹. Пави жь²⁰ казацы²¹ поплыша в стругахъ своихъ²² по реке Тоболу²³; Тотарова же начаша стрѣляти из за горы на струги ихъ; и то мѣсто проплыша²⁴ ничемъ²⁵ не вреждени²⁶.

Глава 9.

10

О Карачинѣ улусѣ²⁷.

Доидоша²⁸ казацы до Карачина улуса; сей же Карача думной бѣ царя Кучюма. Состави же²⁹ брань с Карачею і улусъ его³⁰ взяша і множество³¹ богат[ст]ва (*) приобрѣтоша³² и царева меду в³³ струги своя³⁴ снесоша³⁵. Приплыша³⁶ же

ВАРИАНТЫ. ¹ Во всѣхъ поб. сп., кромѣ Т₂, *Маметкулъ*; Т₂ *Маткулъ*. ² Въ Т₁А *вои* нѣтъ. ³ Въ Т₂ *доиде* пропущено; Д *доиде до мѣста*. ⁴ АвК *когю*. ⁵ Ав *урочищу*. ⁶ Сл *Бабасаны*; Д *Бабоскань*. ⁷ Въ поб. спискахъ *рѣка* нѣтъ. ⁸ Ав *именуемый*; Т₂Д *имянуетца*. ⁹ СлТ₂ *казаки*. ¹⁰ Сл *такое*; Т₁Т₂КАД *таковое*. ¹¹ Ав *погань*; въ Т₂ послѣ *поганыхъ* прибавлено *агарянь*. ¹² АвК *и ни мало*; въ Т₂ *того* нѣтъ. ¹³ КД *устрашились*; А *устрашишеся*. ¹⁴ Сл *и бысть ту*; Т₂ *и бысть*. ¹⁵ Ав *побиоша*; Т₂ *и побидиша поганыхъ, множество побиша*. ¹⁶ АвП *и на*. ¹⁷ Во всѣхъ поб. сп., кромѣ П, *бѣжаніе*; въ П *бѣжа*. ¹⁸ Сл *поганіе*; въ П прибавлено *ими*. ¹⁹ Ав *устрашишася*; въ Т₂ на *бѣжаніе поганыхъ устремишася* пропущено. ²⁰ П *кии жь*. ²¹ СлТ₂Д *казаки*. ²² Въ Ав *своихъ* нѣтъ. ²³ Ав *по Тоболу*. ²⁴ АвТ₁ПАД *приидоша*; К *приидоша*. ²⁵ АвК *и ничимъ*; СлТ₂ *ничимъ же*; Т₁ПАД *ничимъ*. ²⁶ АвСлТ₂КД *врежени*; А *вреженни*. ²⁷ Д *блуде*. ²⁸ АвК *доидоша же*; Сл *поидоша*; Т₂ *поидоша казаки и доидоша до*. ²⁹ АвТ₁АД *составишеся*; Сл *составишася*; Т₂К *составиша*. ³⁰ Д *и улегошась*. ³¹ К *множество же*. ³² Ав *приобрѣша*; Сл *преобретоша*. ³³ СлТ₁К *и в*; Д *и*. ³⁴ Ав *к себѣ*. ³⁵ СлТ₁Т₂КЦД *отнесоша*; А *отнесеша*. ³⁶ Сл *и приплыша*; Т₂ *доплыша*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С *богства*; въ Ав *богства*; исправлено по остальнымъ поб. сп.

до рѣки Иртышу¹. Поганіи же на берегъ² придоша, овін же³ на коняхъ⁴, овін же⁵ пѣшы. Казацы же на брегъ взыдоша⁶ і⁷ мужески⁸ на поганыхъ наступающе⁹, і в то время бысть смертное пороженіе поганымъ¹⁰, і вдахася¹¹ поганіи невозвратному бѣгству.

5

Глава 10.

О РАЗМЫШЛЕНІИ КАЗАКОВЪ.

Царь же Кучюмъ видѣ своихъ падение¹², изыде¹³ со многими¹⁴ людьми [и ста] (*) на высокоѣ¹⁵ мѣстѣ (**) на горѣ¹⁶, рекомѣй Чювашеве¹⁷; у засеки жъ сынъ его Маметгуль со 10 многими же людьми. Казацы¹⁸ же поидоша по Иртышу¹⁹ в верхъ и вваша городовъ²⁰ Атикъ мурза²¹, сѣдоша²² в немъ. Ноци²³ же пришедши²⁴, і быша вси²⁵ въ размышленіи, видѣвше²⁶ таково²⁷ собрание поганыхъ²⁸, яко битися единому з десятию или з дватцатью²⁹ поганыхъ, і убояшася³⁰ 15

ВАРИАНТЫ. ¹ Во всѣхъ поб. сп. *Иртыша*. ² Во всѣхъ поб. сп. *брегъ*; въ Ав *на брегъ взыдоша и мужески на поганыхъ наступаютъ, и в то время овин на конехъ, а инии пшы, казаццы же на брегъ взыдоша, бысть...* ³ Въ АвСлТТъКА же нѣтъ. ⁴ АвСлТъКА *конехъ*; въ П *овин же на конехъ* пропущено. ⁵ АвК *а инии*; Т1АД *овин*; П *овин и*. ⁶ Т1А *ко брегу присташа*. ⁷ П *и придоша и*. ⁸ Д *мужественно*. ⁹ Во всѣхъ поб. сп. *наступаютъ*. ¹⁰ КД *поганыхъ*. ¹¹ А *взяшася*. ¹² П *деение*. ¹³ Т1А *и изыде*. ¹⁴ Въ Ав послѣ многими прибавлено *падени и*. ¹⁵ АвК *высочайшее*; Т2 *высоко*. ¹⁶ АвК *гору*. ¹⁷ Ав *рекомую Чювашевъ*; К *рекомую Чювашеву*; Т1А *рекомой Чювашевъ*. ¹⁸ СлТ2 *казаки*. ¹⁹ П *Иртыши*. ²⁰ Т2 *городокъ именовъ*. ²¹ Ав *Ате-морузы*; СлТТъПАД *Атикъ мурзы*; К *Атимурзы*. ²² Т1А *и сѣдоша*. ²³ СлП *ноцию*. ²⁴ СлТ2 *пришедше*; А *пришедшии*. ²⁵ Въ Т2 *оци нѣтъ*. ²⁶ АвК *видѣв же*; Т1 *и видѣвше*. ²⁷ Сл *такое*. ²⁸ Ав *татаръ*. ²⁹ Т1А *двадесятию*. ³⁰ Сл *убояшася*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ АвСлТ:КПД, *и ста* нѣтъ; внесено изъ Т1А. (**) Въ С, а также въ АвТ:КПД, *мѣсто*; исправлено по СлТ1А.

пристрастны¹ быша². І восхотѣша тоя ноци³ бѣжати, друзія же не восхотѣша, яко уже⁴ осень⁵, но уповаша на Бога, утвердиша же и⁶ прочихъ, яко да⁷ идуть заутра противо⁸ погавыхъ, упова[юще] (*) на Бога.

5

Глава 11.

О ВОЮ ПОДЪ ЧЮВАШЕВЫМЪ У ЗАСѢКИ.

Мѣсяца жъ⁹ октября въ 23 день вси рустія воини¹⁰ изъ городка на бой [подоша] (***) вси¹¹ глаголюще¹²: „С нами Богъ“. И пакы приложиша: „Боже, помози [намъ] (***), работъ¹⁰ своимъ“¹³. Начаша¹⁴ приступати к засѣке, і бысть брань велия¹⁵. Сіи же¹⁶ злоратны¹⁷ мужие¹⁸ убиение и дерзость¹⁹ свирѣподушную²⁰ показоваху і²¹ яко копейныя сулицы²² имѣюще²³ во утробахъ²⁴, ибо²⁵ вооружихася собою крѣпце

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав и пристранны; СлТ₁Т₂ПАД и пристранини. ² ПД бысть. ³ АвСлК тоя ноци; Д тоя ноцию. ⁴ Ав же; Т₂ убо. ⁵ Во всѣхъ поб. сп. прибавлено бѣ. ⁶ Т₂ и утвердишася; П и утвердиши. ⁷ Въ П да пропущено. ⁸ АвКТ₁АПД противу. ⁹ Въ Ав жъ нѣтъ. ¹⁰ Т₁А російстїи воини; Т₂ рустїи вои. ¹¹ Въ К вси нѣтъ; Д ест. ¹² АвСлТК₂ глаголаху; П глаголющи. ¹³ Ав своимъ. ¹⁴ Во всѣхъ поб. си. и начаша. ¹⁵ П велика. ¹⁶ Въ СлТ₂ же нѣтъ. ¹⁷ АвК заотрании; СлТ₂ злоратнии; въ Т₁А прибавлено зло творяще. ¹⁸ Т₂ люди. ¹⁹ АвК дерзостію. ²⁰ К свирѣподушную; А и свирѣподушную; Д свирѣпую душную; въ СлТ₁Т₂АД прибавлено погани; въ П погани и. ²¹ Въ Т₁Т₂КПА і нѣтъ. ²² Т₂ копейная сулица. ²³ Т₁А имуще. ²⁴ Въ АвСлТ₂КД послѣ утробахъ прибавлено своихъ. ²⁵ АвСлК и.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ АвСлТ₂П, упова; исправлено по А; въ Т₁ и уповаша; въ Д уповавшихъ; въ К упова на Бога нѣтъ. (**) Въ С, а также въ Д, подоша нѣтъ; СлТ₁Т₂А вышли; П пошли; внесено изъ АвК. (***) Въ С, а также въ П, помози ми; АвСлТ₂К помози; внесено изъ Т₁А.

і вси дыхающе¹ гнѣвомъ і яростію², одѣяни³ же⁴ желѣ-
вомъ и⁵ мѣднощитницы⁶ і копиеносцы і желѣзострелцы⁷.
Состави же ся⁸ брань отъ обою страну⁹: поганин же пу-
стиша¹⁰ тмочисленныя стрѣлы, казацы¹¹ же противо ихъ
изъ огнѣдышущыхъ¹² пищалей, і¹³ бысть сѣча зла¹⁴; за руки⁵
емлюще¹⁵ сечахуся¹⁶. Божією¹⁷ помощію¹⁸ помалу¹⁹ по-
ганин начаша оскудѣвати і слабѣти²⁰; казацы²¹ же погнаша
ихъ²²; в следъ ихъ²³ побивающе²⁴; очервл[ен]ишася (*)
тогда кровми²⁵ поля суцая²⁶ ту, і послашася²⁷ трупицы
мертвецъ²⁸, і блата²⁹ собрашася³⁰ отъ³¹ истекшихъ³² кро-
вѣй тогда³³, яко жъ древле отъ телесъ³⁴ у Троицьского
града³⁵ близъ Командры³⁶ рѣки плѣнующе Акилѣсу³⁷.

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав и вси крепит; въ К и вси дыхающе пропущено.
² АвК гнѣвоярости; Т1ПА гнѣвомъ ярости; Д гнѣвомъ яростію.
³ АвК одѣяние; Сл одесни. ⁴ Въ АвСл же нѣтъ; Т1А же быша.
⁵ Въ Т2 и нѣтъ. ⁶ Ав мѣдници; Д мѣднощитницы. ⁷ АвСлД же-
лѣзострелницы; К з желѣзострѣльницы; въ Т1А і желѣзострелцы
нѣтъ. ⁸ Ав и оставишеся; Т2 составиша. ⁹ А сторону. ¹⁰ Въ Т2 пу-
стиша нѣтъ. ¹¹ СлТ2 казаки. ¹² АвД изо оменяхъ дышущихъ; Сл изо
огненныхъ дышущей. ¹³ Въ Ав і нѣтъ. ¹⁴ П велика и зла. ¹⁵ Т1КА
емлющеся; Д заемлющеся. ¹⁶ Въ Ав сечахуся нѣтъ; А сечохуся.
¹⁷ Въ СлТ1Т2ПАД послѣ Божією прибавлено же. ¹⁸ К милостію.
¹⁹ Въ Т2 помалу нѣтъ. ²⁰ Т2 ослабти; Д ослабѣвати. ²¹ СлТ2 ка-
заки. ²² Въ АвТ2К ихъ нѣтъ. ²³ Въ Сл ихъ нѣтъ. ²⁴ АвСлТ1Т2А побива-
юще и сваяюще и попирающе; КП побивающе и попирающе;
Д побиваше и сваяюще и попирающе. ²⁵ А кровнямъ. ²⁶ Сл омочая;
Д суцею. ²⁷ Д исполнишася. ²⁸ АвСлТ2КПД трупицѣмъ мертвецъ; Т1А
трупцѣмъ мертвымъ. ²⁹ А злато; Д блато. ³⁰ Сл обрашася тогда;
Т2 собрашася тогда; Д и обрашася. ³¹ Въ Ав отъ... тогда пропущено.
³² Т2 истекшихъ; П истеннейшихъ. ³³ Въ Т2 тогда нѣтъ; въ Д послѣ
тогда прибавлено кровми. ³⁴ Т2 телець. ³⁵ Сл ко граду; Т1 у Тройскаго
града. ³⁶ К Командры; Д блиско Мандры. ³⁷ Ав плѣнующе Ахиллѣсу;
Сл плѣнующеся Ахиллѣсу; Т1КА плѣнующе Ахиллѣсу; Т2 плѣнующе
Ахиллѣсу; П плѣнующе Ахиллѣсу; Д плѣнующе Ахиллѣсу.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С очервлшася; исправлено согласно вс. поб. св.

Тако бо побѣдиша окаянныхъ бусорманъ¹, Божій бо гнѣвъ
 приде на нь² за беззаконне³ ихъ⁴ і кумиропокланяние⁵,
 яко [не] (*) вѣдаша⁶ Бога (**), сотворяющаго⁷ ихъ. Царе-
 вича же Маметгула уязвиша⁸ отъ рускихъ вои, тогда бо
 5 н⁹ поиманъ былъ¹⁰, но свои¹¹ его увезоша на онъ полъ
 рѣви Иртиша¹².

Глава 12.

О повѣгъ¹³ царя Кучюма.

Царь же Кучюмъ, стоя¹⁴ на горѣ высоцѣ, юже¹⁵
 10 имяновахъ¹⁶ прежде, видѣ (***) своихъ падение, повелѣ
 мулламъ (****) своимъ вливати (*****) северную свою мо-
 литву, призывати¹⁷ северныя¹⁸ своя боги, і не бысть имъ¹⁹
 помощи отъ сихъ²⁰ і²¹ послѣшениа. В то же время князцы
 остяцкые съ своими²² людьми отъидоша²³ каждо²⁴ во свояси.
 15 Царь же Кучюмъ видѣ [царства] (†) своего²⁵ лишение²⁶,

ВАРИАНТЫ. ¹ АвТгПД бесерменъ; Сл бусарманъ; ТгК бесермянъ; А бесурманъ. ² СлД на нихъ. ³ П беззаконие же. ⁴ Въ АвТгКПАД послѣ икъ прибавлено: еще же за идолослужение ихъ. ⁵ Сл кумиромъ поклонение; ТгКАД кумиропоклонение; П кумироположение. ⁶ Сл въдѣше; ТгАД въдуше; П видеша. ⁷ Ав сотвориша; СлТгТгКПАД сотворишаго. ⁸ Ав уязвиша. ⁹ АвСлТгКА бы и. Тг бо онъ; Д бо ми. ¹⁰ СлД бысть. ¹¹ Сл и. ¹² П Иртуша. ¹³ Д побѣде. ¹⁴ Тг стояша. ¹⁵ К онъ же; Д ижъ. ¹⁶ Д имяновъ. ¹⁷ Ав и призывати на мношъ; СлКТг и призывати на помощь. ¹⁸ Ав северная. ¹⁹ АвТгКПАД ему. ²⁰ СлП нихъ. ²¹ Во всѣхъ поб. сп. ни. ²² Д с воинскими. ²³ Д отъидоша же. ²⁴ ТгА кійждо; П каждой. ²⁵ ТгА свое. ²⁶ ТгПД лишенн.

ПРИМѢЧАНІА. (*) Въ С, а также въ ТгПД, не нѣтъ; внесено изъ АвСлТгКА (**). Въ С Богъ; исправлено согласно вс. поб. сп. (***) Въ С, а также въ АвСлВ, видѣхъ; исправлено по ТгТгПАД. (****) Въ С, а также въ ТгА, мулламъ; АвК мурзамъ; П меламъ; въ Д было написано мулламъ, но другими чернилами поправлено слугамъ; исправлено по СлТг. (*****) Въ С климати; исправлено по всѣмъ побочнымъ спискамъ. (†) Въ С, а также въ ТгПАД, царства нѣтъ; Ав царствои; К царствѣя; внесено изъ СлТг.

рече сушъцимъ¹ с нимъ²: „Побѣжимъ³ не медляще⁴, самъ
видимъ всего⁵ лишени⁶; сильнѣи изнемогоша, храбрѣи⁷ из-
биени быша. О⁸ горе! о люте мнѣ, увы, увы⁹! Что со-
творю (*) и камо бѣжу¹⁰! Покры страмота¹¹ лице мое!
Кто мя побѣди і¹² напрасно мя¹³ изъ царства изгна? Отъ 5
простыхъ людей Ермавъ не со многими¹⁴ пришеде і толика
зла¹⁵ сотвори, воля¹⁶ моя изби, меня¹⁷ посрами. А того¹⁸,
беззаконниче¹⁹, не вѣсть²⁰, что²¹ и чада²² родителя²³ сво-
ихъ ради стражутъ²⁴ ово пожаромъ, ово²⁵ гладомъ і наго-
тою, і отъ звѣрь²⁶ скоту²⁷ снедаему²⁸ быти²⁹. Беззакон- 10
ниче³⁰, за скверны³¹ твои³² не хотя Богъ тя видѣти³³, і обра-
тися болѣзнь чюжая³⁴ на главу твою³⁵, і³⁶ неправда жъ
твоя на тя сниде!“ Тако онъ и³⁷ самъ³⁸ на ся³⁹ рекъ⁴⁰,
к сему⁴¹ же глагола: „Се⁴² азъ победихъ во граде Сибири

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав *сици*. ² АвПК *симъ*. ³ Ав *побѣдимъ*; въ Д *рече....*
побѣжимъ пропущено. ⁴ Сл *не медляще*; Т1А *немедленно*; Т2 *не медля*.
⁵ АвП *сею*. ⁶ АвПД *лишения*; СлТ1Т2А *лишение*. ⁷ Ав *о горе храбра*;
Т2 *крѣпци*. ⁸ Въ Д *о нѣтъ*. ⁹ Т1 *увы мнѣ*. ¹⁰ Д *бѣжимъ*. ¹¹ АвД
срамоту; Т2 *срамоты*. ¹² Въ Сл *і нѣтъ*. ¹³ Въ Д *мя нѣтъ*. ¹⁴ СлТ2 *не*
со многими вои; Д *не со многими людьми*. ¹⁵ Въ АвК *зла нѣтъ*;
Т2 *только ми зла*. ¹⁶ АвК *воля*. ¹⁷ Сл *и*. ¹⁸ Сл *а то*. ¹⁹ Ав *безза-*
конниче; П *беззаконнича*. ²⁰ Ав *вѣсте*. ²¹ Сл *яко*. ²² КД *чадо*. ²³ АвТ2К
родителей. ²⁴ Т1А *страждутъ*. ²⁵ К *овою*. ²⁶ Т1А *звѣрей*; К *звирь*.
²⁷ Въ Т2 *скоту нѣтъ*. ²⁸ Т2 *снедаеми*. ²⁹ АвТ1Т2КПА *а ты*; Сл *за твою*;
Д *а*. ³⁰ Ав *беззаконниче*. ³¹ Сл *скверну*; Т2 *скверная*. ³² Ав *тоя*; Т2 *твоя*
молитва; Д *твоея*; въ Сл *твоя не хотя Богъ нѣтъ*; въ Т2 *не....* *ви-*
дѣти і пропущено. ³³ Въ АвК *ты нѣтъ*; Сл *вся видѣтъ*; К *вла-*
дѣти. ³⁴ Ав *его*; Т1А *чюждая*. ³⁵ Ав *его*. ³⁶ Въ *поб. сп. і нѣтъ*.
³⁷ Въ СлТ2 *послѣ тако* прибавлено *же*. ³⁸ Въ К *самъ нѣтъ*. ³⁹ Д *нача*.
⁴⁰ Т1ПАД *реклъ*. ⁴¹ Т2 *к нему*. ⁴² А *глагола*; ни въ одномъ *поб. сп.*
се нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С, а также въ Т2ПД, *сотворили*; Ав *сото*; Сл
сотвори; Т1А *сотворимъ*; исправлено по К.

внззей Етигера¹ і Бекбулата і многое богатство² приобрѣ-
тохъ; приходхъ³ же⁴ и побѣдихъ ни отъ⁵ кого жь посланъ,
по самозваненъ⁶ придохъ корысти ради і величия⁷. При-
бѣже⁸ во градъ свой⁹ царь Кучюмъ и взя мало нечто отъ
5 сокровищъ своихъ і вдашеса¹⁰ невозвратному бѣгству со
всѣми вои своими¹¹, градъ же свой-Сибирь¹² остави¹³ пущь.

Глава 13.

О пришествіи во градъ атамана Ермака і прочихъ с нимъ¹⁴.

Да егда¹⁵ убо подъ Чювашевымъ¹⁶ ста бранное¹⁷ опол-
10 ченне¹⁸, воинстіи¹⁹ же²⁰ людие утрудшася; уже бо
нощи²¹ пришедши, отъидоша²² оттуду²³ і обночевашася (*),
стражу жь²⁴ утвердиша²⁵ крѣпце отъ поганныхъ, да не²⁶ яко
змій ухапять²⁷ окаянніи. На утріи²⁸ же вси²⁹ воинстіи³⁰
людие молитву сотворше ко всещедрому Богу і пресвятей³¹

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав *Етегера*; Сл *Етеира*; А *Етитара*. ² АвК *мноше богатства*; Т1А *много богатства*. ³ АвК *придоша*. ⁴ Въ Т2 *же нѣтъ*. ⁵ Въ Д *отъ нѣтъ*. ⁶ АвТ1АК *самозванне*; П *самозванъ*; въ СлТ2 *по самозваненъ придохъ нѣтъ*. ⁷ АД *великия*. ⁸ Т1Т2А *прибѣже же*. ⁹ Въ АвК *свой нѣтъ*. ¹⁰ А *дашася*. ¹¹ Ав *домы своими*; Д *воинскими людми*. ¹² Въ К *Сибирь нѣтъ*. ¹³ Ав *оста*; СлТ2 *оставиша*. ¹⁴ Т2 *О пришествіи Ермакове с товарищи во градъ Сибирь*. ¹⁵ Сл *А егда же*; Т2 *е егда же*; А *егда*. ¹⁶ Сл *Чювашемъ*; Т2 *Шуванисвымъ*. ¹⁷ П *сбранное*; Д *ста бранние*. ¹⁸ Ав *поучение*. ¹⁹ Сл *воинские*. ²⁰ Въ КД *же нѣтъ*. ²¹ Ав *уже ноци*; Сл *ноци же*; Д *яже бо ноша и*. ²² Ав *отъидоша же*; Т2 *отойдоша*. ²³ П *отсюду*. ²⁴ П *стражей же*; Д *стража же*. ²⁵ Ав *укрѣпиша*; Т2 *утвердивъшу*; Д *утвердишася*. ²⁶ Въ АвСлТ2К *не нѣтъ*. ²⁷ Т2 *змій ухапять*; Д *змиину ханячь*. ²⁸ Сл *на утріе*; К *на утрия*; Д *и на утрии*. ²⁹ Въ Д *вси нѣтъ*. ³⁰ Сл *воинские*. ³¹ Ав *пречистые*; во всѣхъ прочихъ поб. сп. *пречистой*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С, а также въ СЛАД, *обночевашеся*; Т1П *обночевашеся*; исправлено по Т2.

Его Матери¹ и поидоша ко граду в Сибири² безъ боязни³; но⁴ да⁵ яко же приближишася⁶ близъ града, и не бѣ⁷ слышати во граде ни гласа, ни послушания, мняще же⁸ прежде егда⁹ скрышася во граде окаяннии; воинстїи же людие¹⁰ на Бога уповаша, приидоша¹¹ во градъ¹². [Приде 5 7089 во градъ Сибирь] (*) Ермакъ с товарищи в лѣто 7089 году¹³, октября въ 26 день, на память святаго великомученика Дмитрея Селунскаго¹⁴. Прославиша же¹⁵ Бога, давшаго¹⁶ имъ побѣду¹⁷ на окаянныхъ идолопоклонникъ¹⁸ і¹⁹ Агарянь, і радостію²⁰ радующеся; достойно во истинну воспо- 10 минати сию побѣду і впредь ідущія (**) роды²¹, яко не многими вои таково²² царство взяша Божию помощію.

Глава 14.

О пришествїи Тотаръ²³ и Остяковъ во градъ Сибирь къ²⁴ Ермаку с товарищи. 15

По взятїи же²⁵ Сибири въ²⁶ 4 день приде во градъ Сибирь остяцкой²⁷ князь²⁸ имянемъ Бояръ со многими

ВАРИАНТЫ. ¹ Тз Богородица. ² Д во градъ Сибирь. ³ АвТіТзК безбоязмено. ⁴ Въ поб. спскаахъ но нѣтъ. ⁵ Въ П да нѣтъ. ⁶ Сл приближашася; А приближеся. ⁷ Въ Д бѣ нѣтъ. ⁸ КА мняше же; Д мня; въ П мняще же нѣтъ. ⁹ Въ Ав егда нѣтъ. ¹⁰ Сл воинские же люди; въ Ав эти слова пропущены. ¹¹ Ав поидоша же; СлТз и поидоша; ТзКПА поидоша; Д пройдоша. ¹² АвСлП во градъ Сибирь. ¹³ Въ АвК году нѣтъ. ¹⁴ К Солунскаго. ¹⁵ Въ Сл же нѣтъ. ¹⁶ Тз давшаго тако. ¹⁷ Во всѣхъ поб. сл., кромѣ Тз, прибавлено такову. ¹⁸ А идолопоклонниковъ. ¹⁹ ПД на. ²⁰ П и с радостію. ²¹ Сл роде; Тз мѣта. ²² Сл тако. ²³ Въ Ав послѣ Тотаръ прибавлено во градъ. ²⁴ Въ Тз во градъ Сибирь къ пропущено. ²⁵ Въ Тз послѣ же прибавлено Ермаковъ. ²⁶ Въ Тз въ нѣтъ. ²⁷ СлТз остяцкой; П остяковъ; А остякъ. ²⁸ АвСлТзК князецъ; ТіА князекъ.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ АвСлП, приде во градъ Сибирь нѣтъ; Тз приде же Ермакъ съ товарищи во градъ Сибирь; въ К приде нѣтъ; Д вниде во градъ Сибирь; внесено изъ ТіА. (**) Въ С, а также въ ТзПД, впрעדь идущія; Сл в преидущія; исправлено по АвТіКА.

Остяки, принесоша жъ Ермаку¹ с товарищи многия² дары і запасы³, яже⁴ на потребу. По немъ же⁵ начаша приходити Тотаровя мнози⁶ з женами і з дѣтми⁷ і⁸ начаша жити в первыхъ своихъ домѣхъ⁹, видяще¹⁰, яко¹¹ покори¹² ихъ Богъ православнымъ христіяномъ¹³.

Глава 15.

О убивеніи казаковъ отъ Тотарь.

Того же лѣта, мѣсяца¹⁴ декабря въ 5 день, Ермаковѣ [7089] дружинѣ¹⁵ безъ опасения идущимъ¹⁶ в рыбной ловли¹⁷ к нѣ-
10 коему урочищу¹⁸, еже (*) имянується Басанъ¹⁹, поставиша²⁰ же станъ свой и почиша²¹ безъ стражи²². Царевичъ же Маметкулъ пришедъ²³ на нихъ тай²⁴ со многими людьми і побил ихъ. Слышано жъ бысть²⁵ во граде о убивеніи²⁶ сихъ²⁷. Ермакъ же з дружиною своею²⁸ погна в слѣдъ
15 поганыхъ²⁹ і достигоша ихъ³⁰, і бысть с погаными брань велия³¹ на многъ часъ; поганіи же³² на бегеніе³³

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Т₂ жъ нѣтъ; въ Д Ермаку нѣтъ. ² Ав мнози же; въ П мнози нѣтъ. ³ Въ К і запасы нѣтъ. ⁴ Въ Сл яже нѣтъ. ⁵ АвСлТ₂ по семъ же; К по сему же; П по нѣмъ же. ⁶ К мнози. ⁷ Ав жени и дѣтми. ⁸ Въ Д і нѣтъ; въ Т₂ начаша..... з дѣтми і пропущено. ⁹ Д мѣстехъ и домѣхъ. ¹⁰ Ав видяща Т₂ видѣв же. ¹¹ Сл же. ¹² Д которы. ¹³ Д православныхъ христіянь. ¹⁴ Въ Т₂ лѣти нѣтъ; въ Ав мѣсяца нѣтъ. ¹⁵ Т₂ Ермаковѣ державѣ дружины. ¹⁶ Т₂ идущему; К идоша. ¹⁷ ПД ловле. ¹⁸ Въ Т₂ к нѣкоему урочищу пропущено. ¹⁹ АвСлК Ябалакъ; Т₂ Абалакъ. ²⁰ П и поставиша. ²¹ П почиша. ²² АвКД безъ стражи. ²³ АвК шедъ. ²⁴ Ав тай бо; Сл в тай; Т₁ той; П тайно; въ А тай нѣтъ. ²⁵ П есть; въ Д бысть нѣтъ. ²⁶ СлК во граде убивеніе. ²⁷ СлП ихъ; въ Т₂ слышано.... ихъ пропущено. ²⁸ Въ Т₂ своею нѣтъ. ²⁹ АвТ₂ ихъ. ³⁰ Въ Т₂ і достигоша ихъ пропущено; К и постигоша ихъ; въ СлТ₂ прибавлено близъ поля; въ Д ихъ нѣтъ. ³¹ АвП велика. ³² Т₁ А и поганіи. ³³ АвТ₁Т₂КАД бѣжаніе.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С, а также въ АвСлТ₁ПА, иже; К а; Д иже; исправлено по Т₂.

устремилася¹, Ермакъ же с товарищи² возвратися³ во градъ Сибирь.

Глава 16.

О посланіи ко царю⁴ к Москвѣ соунчомъ⁵.

Егда же изволи Богъ⁶ предати⁷ хрестіянномъ⁸ Сибир- 5
скую землю⁹, і по взяти, того же лѣта¹⁰ Ермакъ с това-
рыщи послаша¹¹ к Москвѣ [соунчомъ атамана и казаковъ] (*) і пи-
саша ко¹² благочестивому царю¹³ і великому князю Ивану¹⁴
Васильевичю, всеа Русіи¹⁵ самодержцу¹⁶, что изволениемъ
всемилюстиваго¹⁷ [въ Троицѣ] (**) славимаго Бога и пречистыя¹⁸
Его Богоматери¹⁸ і великихъ всеа Русіи¹⁹ чудотворцовъ
молитвами, его же государя царя і великого князя Ивана
Васильевича²⁰ всеа Русіи²¹ праведною²² молитвою ко все-
щедрому Богу²³ и счастиемъ царство Сибирское взяша²⁴
и царя Кучюма и с²⁵ вои его побѣдиша, подъ его цар- 15
скую высокую²⁶ руку привели²⁷ многихъ живущихъ тамо

ВАРИАНТЫ. ¹ Д. и устремилася. ² Въ Д с товарищи нѣтъ. ³ Сл воз-
вратилася; въ П Ермакъ... возвратися пропущено. ⁴ Т1Т2КАД госу-
дарю. ⁵ Ав соунчоты; П соунчимъ. ⁶ Въ К послѣ слова Богъ пропускъ
до слова покамѣсть (стр. 137). ⁷ Въ СлТ2 предати нѣтъ. ⁸ Въ Д
хрестіянномъ нѣтъ. ⁹ Въ Сл послѣ землю прибавлено взяти. ¹⁰ Сл того
лѣта. ¹¹ Ав сосла; Д посла же. ¹² Въ Т2 ко нѣтъ. ¹³ Т2 государю
царю. ¹⁴ Т1А Иоанну, такъ и далѣе. ¹⁵ СлПАД Росии, такъ и далѣе;
въ Т1 Русии пропущено. ¹⁶ Въ А самодержцу нѣтъ; Д самодержцемъ.
¹⁷ А вселимаго. ¹⁸ Въ А и пречистыя Его Богоматери пропу-
щено; Т1П Матере. ¹⁹ Т1 Росии, такъ и далѣе. ²⁰ Д Ивану Ва-
сильевичю. ²¹ Въ Ав послѣ Русии прибавлено самодержца. ²² Т2 пра-
ведного. ²³ Д всещедраго Бога. ²⁴ Ав взято бысть; П взято. ²⁵ Въ
Т1Т2А с нѣтъ. ²⁶ Въ Т2 высокую нѣтъ. ²⁷ Т2 подвели.

Примѣчанія. (*) Въ С соунчомъ атамана и казаковъ нѣтъ; внесено
изъ АвТ1Т.ПАД; Сл съ ясакомъ атамана и казаковъ. (**) Въ С Теорца;
исправлено согласно вс. поб. сп.

иноземъцовъ Тотаръ и Остяковъ і Вогуличъ¹ и прочія (*)
 языцы², и к шерти (**)³ ихъ³ по ихъ вѣре привели многихъ,
 что быть⁴ подъ его царскою високою рукою до вѣку⁵,
 покажѣсть⁶ изволить⁷ Богъ вселеннѣй стояти, и ясаъ имъ
 5 давати⁸ государю⁹ по вся лѣта¹⁰ безъ переводу¹¹, на¹²
 Рускихъ людей зла¹³ никакова не мыслити, а которые по-
 хотятъ¹⁴ к государю¹⁵ въ его государскую службу, и
 тѣмъ бы¹⁶ его государская служба¹⁷ служити¹⁸ прямо і не-
 другомъ его государскимъ не спускати¹⁹, елико Богъ по-
 10 мощи подастъ, и самѣмъ²⁰ имъ не изменить, к царю Ку-
 чюму і вьныне орды и улусы²¹ не²² отъѣхатъ²³ и зла на
 всякихъ Рускихъ людей никакова²⁴ не думать²⁵ і во всемъ
 правомъ постоянстве (***)²⁶ стоять. Атаманы²⁷ же і²⁸ ка-
 заки к Москвѣ приѣхаша²⁸; повѣдано жъ²⁹ бысть³⁰ госу-
 15 дарю³¹ о сихъ³²; благочестивый³³ же³⁴ государь царь і ве-
 ликовъ князь Иванъ Васильевичъ, всеа Русіи самодержецъ³⁵,
 слыша і³⁶ повелѣ отписку у нихъ приняти і вычестъ предъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Ав Вогуличъ пропущено; П Вугличъ; А Волуличъ.
² Въ Т₂ послѣ языцы прибавлено *иже подъ ево властію быша*;
 въ А языцы нѣтъ. ³ Въ Сл ихъ нѣтъ. ⁴ Ав чтобы. ⁵ СлТ₁Т₂ПАД до
 ѡпка. ⁶ Сл покажмествъ; Т₂ до какъ мѣствъ. ⁷ К преизволи, послѣ чего
 въ К продолжается текстъ; П изволи. ⁸ Д подавати. ⁹ Въ СлТ₂ послѣ
 государю прибавлено *всегда*. ¹⁰ Сл годы и лѣта. ¹¹ СлТ₂ безпереводно.
¹² АвСлТ₁Т₂КПА а на. ¹³ Ав зла имъ. ¹⁴ П приходятъ. ¹⁵ Въ Т₂ к го-
 сударю нѣтъ. ¹⁶ Въ Т₁ бы вѣтъ; Д бо. ¹⁷ Д государскую службу.
¹⁸ Въ Т₂ службу... служитъ пропущено. ¹⁹ Ав спутати; Д спущати.
²⁰ А самимъ. ²¹ Въ Д и улусы нѣтъ. ²² А чтобы не. ²³ Д имъхоль.
²⁴ Въ АвК никакова нѣтъ; П ни на ково; А ни малого. ²⁵ Сл мыслить.
²⁶ Т₂ атаманъ. ²⁷ Д с. ²⁸ П присхали; А приѣхавше. ²⁹ Въ А жъ
 нѣтъ. ³⁰ Т₂ быша. ³¹ А государю царю. ³² А о нихъ. ³³ Д благочести-
 вому. ³⁴ Въ П же нѣтъ. ³⁵ Въ Сл самодержецъ нѣтъ. ³⁶ Въ К і нѣтъ.

Примѣчавія. (*) Въ С, а также въ АвСлКП, *прочія*; исправлено по
 Т₁Т₂АД. (**) Въ С, а также въ Т₁ПД, *шерсти*; исправлено по АвТ₂Д;
 Сл *шерствованию*. (***) Въ С *во всемъ прямо постоянствѣ*; Ав *во всей*
правой постоянствѣ; К *во всемъ править постоянствѣ*; исправлено со-
 гласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ.

своимъ царскимъ лицомъ. Егда¹ государь² услыша Божию помощь и силу, яко снабдитъ³ Господь⁴ царство и пространство даруетъ и покоряетъ⁵ непокоривыя⁶ і повинныя⁷ творить⁸ враги его⁹, тогда же¹⁰ прослави¹¹ Бога и пречистую Его Матерь¹², яко¹³ яви (*) такову свою¹⁴ милость¹⁵: не отъ многихъ вои такова¹⁶ побѣда бысть; Ермака же своимъ царскимъ жалованьемъ заочнымъ словомъ пожаловалъ; казаковъ же государь пожаловалъ¹⁷ своимъ царскимъ¹⁸ жалованьемъ, денгами і сукнами, і паки государь отпусти¹⁹ ихъ в Сибирь къ Ермаку с товарищи. 10 Ермаку же²⁰ и прочимъ атаманомъ і казакомъ²¹ посла государь свое государское²² жалованье многое за ихъ к нему государю²³ службу²⁴ и за пролитие ихъ кровѣ.

Глава 17.

О пришествии Тотарина Сенбахты і о взятіи царевича Маметкула²⁵. 15

По семъ²⁶ прииде во градъ къ Ермаку²⁷ Тотаринъ, имянемъ Сенбахта²⁸, и повѣда ему²⁹, что царевичъ Ма-

ВАРИАНТЫ. ¹ СлТ₁Т₂КПАД и егда. ² Д царь. ³ СлК снабди. ⁴ Сл государь. ⁵ Въ Д покоряетъ нѣтъ. ⁶ АвСлТ₁Т₂КПАД непокоривыя. ⁷ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ повинны. ⁸ Д сотворитъ. ⁹ Въ АвСлТ₁Т₂КАД послѣ враги его прибавлено подручны супостаты его; въ П—подручныя и супостаты его. ¹⁰ Въ А же нѣтъ. ¹¹ Т₂ прославиши. ¹² Т₂ Богоматерь; Д Богоматерь и пречистую Его Матерь. ¹³ К и яко. ¹⁴ К сию такову. ¹⁵ Ав и великую богатую милость; СлТ₂ пребогатую и великую милость; Т₁КПАД превеликую и богатую милость. ¹⁶ П воинства. ¹⁷ Въ Т₂ казаковъ же государь пожаловалъ пропущено; К жаловалъ. ¹⁸ АвТ₂ПД государскимъ. ¹⁹ Д отпустилъ. ²⁰ Въ Ав послѣ же прибавлено с товарищи. ²¹ Д казаковъ. ²² Д царское. ²³ Въ Ав къ нему государю нѣтъ. ²⁴ Ав такову службу. ²⁵ Т₁ царя Маметкула, въ Т₂ послѣ Маметкула прибавлено отъ казаковъ. ²⁶ АвСлТ₂К По семъ же. ²⁷ К къ Ермаку съ товарищи. ²⁸ Ав Сенбахтъ; Д Бахта. ²⁹ СлТ₂ Ермаку.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С явить; исправлено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ.

меткуль, Кучюма царя сынъ, стоитъ¹ на рѣце Вагаю²,
 суть же³ отъ града Сибири яко поприщъ сто. Ермакъ же⁴
 посла⁵ нѣкоторыхъ товариства своего⁶ юныхъ и искусныхъ⁷
 ратному⁸ дѣлу. Поидоша⁹ сін воины и дошедше¹⁰ и¹¹ на
 10 станы ихъ нападоша нощю, овѣмъ¹² спящимъ, овѣмъ же
 не спящимъ, видящимъ еще¹³, и многихъ¹⁴ поганныхъ по-
 биша, царевича¹⁵ же шатра доидоша и обидоша и¹⁶ жива
 яша¹⁷ царевича Маметкула¹⁸ і со всемъ богатствомъ¹⁹,
 привелоша же сего²⁰ во градъ въ Ермаву с товарищи.
 15 Ермакъ же приять сего²¹, повѣдаетъ²² же ему²³ царское
 великое²⁴ жалованье і убажаетъ его ласкосердыми сло-
 веси²⁵. Царь же Кучюмъ ожидая сына своего Маметкула²⁶
 многое время, и приидоша²⁷ к нему вѣстницы и повѣдаша
 ему, яко плененъ бысть²⁸ сынъ²⁹ Маметкуль³⁰. Слыша³¹
 15 же царь³² и болѣзна о немъ; і³³ много в болѣзни³⁴
 плакася (*) царь³⁵ і весь домъ его на много время.

ВАРИАНТЫ. ¹ Д а *стоитъ*. ² Ав *Вагаю*; СлК *Вагае*. Т₂ *Вагее*. ³ Въ А
же нѣтъ. ⁴ Въ Т₁А послѣ *же* прибавлено *съ товарищи*. ⁵ Въ Т₂АД
посла пропущено. ⁶ Сл *товарищевъ полка своего*; К *товарищевъ сво-*
мъ; П *тавариштва своего*. ⁷ Въ СлТ₂ *искусныхъ мужей*. ⁸ Ав къ
ратному; К *и ратному*. ⁹ АвСлТ₂ *поидоша же*. ¹⁰ АД *дошедши*.
¹¹ Въ Сл и нѣтъ. ¹² А *овымъ*, также и ниже. ¹³ АвК *не бдящимъ еще*;
 Т₁АП *бдящимъ, не спящимъ еще*; въ СлТ₂Д *видящимъ нѣтъ*. ¹⁴ Ав
многимъ. ¹⁵ Сл *царевичава*; Т₁А *до царевичева*. ¹⁶ К *же и*. ¹⁷ П *взяша*.
¹⁸ Ав *царевичъ Маметкуль*. ¹⁹ Въ П послѣ *богатствомъ* прибавлено
взяша. ²⁰ Сл *его*. ²¹ АвСл *его*. ²² Сл *повѣдуетъ*. ²³ Въ Ав *ему нѣтъ*.
²⁴ Въ Т₁ *великое нѣтъ*. ²⁵ А *милосердыми словами*. ²⁶ Т₂ *Меткула*.
²⁷ АвСлТ₂К *приидоша же*; Д *проидоша*. ²⁸ Т₂ *естъ*. ²⁹ Ав *сынъ твой*;
 СлТ₁Т₂А *сынъ его*; въ П *сынъ нѣтъ*. ³⁰ П *Маметкуль*. ³¹ Сл *слы-*
шавъ. ³² Въ АвТ₂К *царь нѣтъ*. ³³ Въ СлТ₂ і нѣтъ. ³⁴ Т₂ *болѣзнь*.
³⁵ Ав *царь же*.

Примѣчаніе. (*) Въ С, а также въ Т₂, *плакавъ*; исправлено согласно
 всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ.

*

Глава 18 (*).

О ПРИШЕСТВИИ КНЯЗЯ СЕЙДЯКА (**) ИЗЪ БУХАРЬ И¹ ОТШЕСТВИИ ОТЪ²
ЦАРЯ КУЧЮМА ДУМНАГО ЕГО КАРАЧИ.

Придоша³ вѣстницы къ царю Кучюму и повѣдаша ему, яко идетъ на него с войствомъ многимъ князь Сейдякъ⁵ Бекбулатовъ сынъ изъ⁴ Бухарские земли, иже отъ убиненія⁵ крѣпяся⁶ тамо⁷ и⁸ воспомяну отчество⁹ свое и наслѣдити восхотѣ¹⁰ и отмстити¹¹ вровь¹² отца своего Бекбулата хоцетъ. Царь же Кучюмъ слыша сия¹³ отъ повѣдающихъ ему и¹⁴ убоился страхомъ велимъ¹⁵: зѣло еще¹⁶ бо изобилно¹⁷ 10 страху¹⁸ перваго¹⁹ в немъ, иже²⁰ бысть отъ рускаго полка. По семъ (***) же думный²¹ его Карача [съ] (****) своими людьми, иже бысть²² дому²³ его, отъиде²⁴ отъ царя Кучюма и не восхотѣ (*****) быти в повиновеніи²⁵ предъ нимъ. Слыша²⁶ же сия²⁷ царь восплакася плачемъ велимъ²⁸ и рече: „Его же 15

ВАРИАНТЫ. ¹ Т1КАД и о. ² Въ Ав отъ пропущено. ³ АвК придоша же; П поидоша. ⁴ К и. ⁵ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ убиненія ею. ⁶ Т2 скрѣпяся; Д скрѣся. ⁷ Въ СлТ2 тамо нѣтъ. ⁸ Въ К и нѣтъ. ⁹ Сл воспомяну же отчество; Т1А воспомянувъ отчество; Т2К воспомяну отчество; Д воспянуя отчество. ¹⁰ Въ Т2 восхотѣ нѣтъ. ¹¹ Сл отмстити; Т1А мстити; Д отомсти. ¹² Д врагъ. ¹³ Т2 слышавъ сие. ¹⁴ Въ Т2 и нѣтъ. ¹⁵ АвСлТ1Т2К великимъ. ¹⁶ К еще же; П аще. ¹⁷ Сл изыдоша изобилно. ¹⁸ Сл стражу; П страхомъ. ¹⁹ Ав первая; П первое. ²⁰ Д ихъ. ²¹ ПД думчій. ²² Т1А быша; въ К бысть нѣтъ. ²³ Сл в дому; Т2 думу. ²⁴ Въ Ав отъиде повторено два раза; Т2 отойде; въ П отъиде пропущено; Д и иде. ²⁵ Т1 в повинованіи; Д в повиновение. ²⁶ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ слышавъ. ²⁷ П сии. ²⁸ СлТ2 плачемъ великимъ; К с плачемъ великимъ.

Примѣчанія. (*) Въ С поставлены два числа 17. 18. (**) Въ С, а также въ СлТ2, Сейдякъ, такъ и далѣе; исправлено по АвТ1КПА. (***) Въ С, а также въ Ав, по немъ; СлТ2 о семъ; исправлено по Т1КПАД. (****) Въ С, а также въ АвТ1КПАД, съ нѣтъ; внесено изъ СлТ1А. (*****) Въ С, а также въ Т1Т1КПАД, не восхотѣша; Ав не-восхотѣ же; исправлено по Сл.

Богъ не¹ помилуетъ, того и любиміи друзи² оставляютъ и бысть яко враги³. Карача же доиде⁴ до Юлмысково озера⁵, иже въ верхъ рѣки⁶ Иртиша, межъ⁷ рѣки Тары⁸ и рѣки⁹ Оми¹⁰, и ту пребываше¹¹.

5

Глава 19.

О взятіи¹² городковъ і улусовъ¹³.

Храбравашу¹⁴ Ермаку з дружиною¹⁵ по всей¹⁶ Сибирстей земли¹⁷, ходиша¹⁸ стопами¹⁹ свободными ни отъ кого²⁰ же устрашающесея²¹, страхъ бо²² Божій на всехъ²³ бяше живущихъ тамо, яко мечъ²⁴ обоюду остръ идыи²⁵ предъ лицомъ рускаго²⁶ полка, пожинал і поядая и страша²⁷; повоева²⁸ же многия городки і улусы по рекъ Иртишу²⁹ и по великой Оби³⁰ Назимской³¹ городовъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Д не пропущено. ² Т1А и любиміи друзи; Т2 и люди любиміи друзи; К и люди друзи; П и любиміи и друзи; Д и людстии друзи. ³ Т1А врази. ⁴ АвСлТ2К прииде. ⁵ Ав къ Юлмыскому езеру; Сл къ Юлмскому езеру; Т2 къ Юлмыскому езеру; К къ Улмыскому езеру; П до Юлмского озера; А до Юмыкова озера; Д до Юмского озера. ⁶ Въ Сл рѣки нѣтъ. ⁷ Ав тѣ же; К и межъ. ⁸ Въ АвК Тары нѣтъ; Т1А Зары; Д Та. ⁹ Въ АвК и рѣки нѣтъ; Т2 и рекоміи; въ Д и нѣтъ. ¹⁰ Ав Обми; Т1А Оби; въ Т2 Оми нѣтъ; К обьими; П Оми. ¹¹ Д прибывающе. ¹² Д о взятии жь. ¹³ Д улусовъ. ¹⁴ АвСл храбравашу же; П храбраваше. ¹⁵ Ав с товарищы; Сл з дружиною своєю. ¹⁶ П сей. ¹⁷ Т2 странъ. ¹⁸ СлТ2 ликовазу; К хотѣша. ¹⁹ П стопама. ²⁰ Ав и ни отъ кого; К и никого. ²¹ П устрашающисъ; А устрашаемы; Д устрашающихъ. ²² Въ П бо нѣтъ. ²³ Т1А воелъ. ²⁴ Въ Т2 мечъ нѣтъ. ²⁵ АвТ2 поминая идыи; К поспкая идыи. ²⁶ Т2 рускимъ. ²⁷ АвТ2 поминая и страша; Сл устрашая всякое невѣрие; К поминаяся и страша; П попалля і поядая и стріша; А пожиная і поядая и устрашая; Д пойма і поядая и страша. ²⁸ Ав и повоевая; Сл повоевани. ²⁹ Т1А рець Иртишу; Д рекъ Иртише. ³⁰ Въ П Оби нѣтъ; Д поби многое и по рекъ Оби. ³¹ Ав Назимной же; Сл и Назимской.

взяша со¹ княземъ ихъ і со всемъ богатствомъ, возврати же ся² во градъ Сибирь с радостію великою³ і вѣрностію.

Глава 20.

О пришествіи воеводъ і воинскихъ людей с Москвы в Сибирь.

7091 В лѣто 7091⁴, благочестивый царь⁵ і великій князь⁵ Иванъ Васильевичъ всеа Русіи⁶ посла⁷ въ свою державу⁸ в⁹ Сибирь воеводъ своихъ князя Семена Болховского да Ивана Глухова¹⁰ со многими воинскими людьми. В то же время бысть во граде Сибири гладь¹¹ крѣпокъ¹²; да егда¹³ придоша воинстїи людие¹⁴, наипаче¹⁵ гладу обдержашу¹⁶, 10 мнози же голодомъ умроша, і князь Семень умре, ту¹⁷ і погребень бысть. Бѣ же гладь зимнею годиною¹⁸; егда же¹⁹ прииде весна, тогда же²⁰ начаша Тотарова²¹ и Остязи отъ ловитвъ своихъ приносить во градъ²² многия²³ запасы, и паки быша во граде многия запасы²⁴ изобилны²⁵ жит- 15 ными і овощными²⁶ и прочими²⁷, яжь²⁸ на потребу²⁹.

ВАРИАНТЫ. ¹ Т₂ и со; Д ко. ² СлТ₂ возвратишася. ³ СлТ₁ велию; АД велию. ⁴ Ав Лѣта 7091 году; Сл Лѣто 7091; Т₂ В лѣта 7091 году; П В лѣто 7091 году. ⁵ Ав благочестивый же царь; Т₂ благочестивый государь царь. ⁶ Въ АвСлТ₂К послѣ Русіи прибавлено самодержецъ. ⁷ Т₂П послалъ. ⁸ АвСлТ₂К въ свою царскую державу; А во всю державу. ⁹ Въ СлА в нѣтъ. ¹⁰ Ав Семена Глухово да Ивана Болховского; К Семена Глухово да Ивана Болховского; П Семена Болховича да Ивана Глухова. ¹¹ Т₂ градъ. ¹² Сл великъ. ¹³ АвК егда жъ. ¹⁴ Сл воинские люди. ¹⁵ АвК но и паче; Т₁ПА и наипаче; Д ино и паче. ¹⁶ Ав голодомъ одержаше; Т₂ граду обдержашу; П голодомъ обдержашу; Д гладу обдержимъ. ¹⁷ АвСлТ₂К ту же. ¹⁸ СлТ₂А зимнею порою. ¹⁹ Въ АвК же нѣтъ. ²⁰ Въ АвСлТ₁А же нѣтъ. ²¹ СлА Тотарове. ²² Въ Т₁А послѣ градъ прибавлено Сибирь. ²³ Т₂ мнозижъ. ²⁴ Въ АвСл многия нѣтъ; въ Т₂ многия запасы пропущено; въ А и паки... запасы пропущено. ²⁵ СлТ₁КА изобилно. ²⁶ Ав житыми и овощими; К житыми и овощами. ²⁷ Въ К прочими нѣтъ; П протчимъ. ²⁸ Сл юже. ²⁹ Въ К послѣ потребу прибавлено христіаномъ.

Глава 21.

О посланіи царевича Маметкула к Москвѣ ¹.

Того же лѣта царевича Маметкула (*) Кучюмова сына ² [7091] послаша изъ Сибири ³ в царствующій градъ Москву ⁴ со многими воинскими людьми. До ⁵ того жъ ихъ приѣзду к Москвѣ, Богу ізволивъшу, благочестивый государь ⁶ царь і великій князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи ⁷ ко Господу отъиде ⁸ в вѣчный покой; по своемъ же преставленіи на ⁹ свой царскій ¹⁰ престолъ повелѣ возвести сына своего 10 Феодора ¹¹ Ивановича благочестиваго царя і великаго князя, всеа Русіи самодержца, еже и ¹² бысть. И привезоша ¹³ воинские людие ¹⁴ царевича Маметкула в царствующій градъ Москву, и по повелѣнію ¹⁵ же ¹⁶ царя і великаго князя Феодора Ивановича всеа Русіи ¹⁷ стрѣча ¹⁸ ему 15 была ¹⁹ честна, и на ²⁰ приѣздѣ ²¹ государь ²² того царевича Маметкула пожаловалъ своимъ царскимъ ²³ жалованьемъ многимъ ²⁴, тако жъ ²⁵ і служилыхъ людей ²⁶, вото-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Т₂ къ государю к Москвѣ; въ Ав к Москвѣ пропущено. ² Въ Ав Того же.... сына пропущено. ³ Въ Ав изъ Сибири нѣтъ. ⁴ Ав во государствующій градъ Москву; К к Москвѣ. ⁵ Въ Т₂ до нѣтъ. ⁶ Въ АвСлК государь нѣтъ. ⁷ Въ АвСлК послѣ Русіи прибавлено самодержецъ. ⁸ Т₂ отойде. ⁹ Въ П на нѣтъ. ¹⁰ КА царской. ¹¹ Въ АвСлТ₂ Феодора, также и далѣе. ¹² АвК иже; СлА еже. ¹³ Ав привезоша ею; Т₁Т₂А привезоша же; КП и привезоша же; Д привезошась. ¹⁴ Ав воинстии людие; Сл воинские люди; Т₂ воинские люди; КА воинстии людие. ¹⁵ П велению. ¹⁶ Въ КД же нѣтъ; А ею царскому. ¹⁷ Въ А царя.... всеа Русіи нѣтъ; Д государя царя. ¹⁸ СлТ₁А встреча; П страча. ¹⁹ К бысть. ²⁰ П по. ²¹ К приездѣ. ²² Въ А государь царь і великій князь Феодоръ Иоанновичъ. ²³ Т₁КАПД государскимъ. ²⁴ Въ Ав многимъ нѣтъ. ²⁵ А такожде. ²⁶ А служивыхъ людей; Д служивымъ людемъ.

Примѣчаніе. (*) Въ С, а также въ Д, послѣ Маметкула прибавлено послаша к Москвѣ; исключено согласно СлТ₁Т₂КПА.

рые за нимъ присланы¹, государь² пожаловалъ денгами і кормомъ і выходными³ сувнами.

Глава 22.

О послѣхъ отъ⁴ Карачи⁵ и о убиеніи⁶ казаковъ отъ нечестиваго⁷ Карачи.

5

[7091] Того же лѣта придоша къ Ермаку с товарищи⁸ отъ Карачи послы⁹ і просиша¹⁰ людей оборонити¹¹ ихъ¹² отъ¹³ Казачьи¹⁴ орды; даша жъ на томъ¹⁵ шерть (*) по своей вѣре, что никакова зла на казаковъ¹⁶ не мыслить¹⁷. Ермакъ же с товарищи посовѣтова¹⁸, і повѣриша ихъ¹⁹ 10 безбожному²⁰ і лувавому шертованию (**), отпустиша к нему²¹ атамана, імянемъ Івана Колца²², с нимъ же²³ 40 человекъ. И егда жъ²⁴ придоша сіи²⁵ воины к нечестивому Карачи²⁶, і внезапно вси²⁷ избieni быша отъ нечестиваго Карачи. Слышанно же бысть во градѣ, яко сіи¹⁵ воины побieni быша отъ нечестиваго Карачи²⁸, Ермакъ же

ВАРИАНТЫ. ¹ АвТ₂ посланы; К приехали. ² Т₂ государь же; А ихъ же; Д и тѣхъ государь. ³ Въ Сл выходными пропущено. ⁴ П О послѣднихъ о. ⁵ Въ К послѣ Карачи прибавлено къ Ермаку. ⁶ П ко убиению. ⁷ Т₂ оканнаго. ⁸ Въ АвСлТ₂К с товарищи нѣтъ. ⁹ Ав посла. ¹⁰ П прошам. ¹¹ Ав оборонитись; Сл о обороты. ¹² Въ Сл ихъ нѣтъ. ¹³ Сл для; Т₂ о. ¹⁴ А Казачей; Д Казачной. ¹⁵ Ав на то. ¹⁶ Въ Сл на казаковъ пропущено. ¹⁷ Т₂ не думать. ¹⁸ Т₂ посовѣташиа; П по советовавъ. ¹⁹ Т₂ имъ. ²⁰ К безвѣрному и безбожному. ²¹ Сл и отпустиша к нему; Т₂ и отпустиша ему. ²² Сл Колцова. ²³ Сл и с нимъ; П и с ними. ²⁴ АвСлТ₂К и егда; А егда жъ. ²⁵ Въ К сіи нѣтъ; П к нему. ²⁶ Д нечестиваго Карачи. ²⁷ Въ Сл вси пропущено. ²⁸ Въ Т₂ слышанно... Карачи пропущено.

ПРИМѢЧАНІА. (*) Въ С, а также въ АвКА, шерсть; исправлено по Т.Т.ПД; Сл шертование. (**) Въ С, а также въ СлКП, шертованию; исправлено по АвТ.Т.АД.

и казаки, дружина ихъ¹, рыдаху² на многъ часъ, аки о чадѣхъ своихъ³. Вниде же⁴ во уши поганымъ⁵, яко атамана Ивана Колца⁶ и прочихъ побивша, і начаша⁷ во многихъ мѣстехъ казакоу побивати, гдѣ обретаемы бываху⁸ по волостемъ і по улусомъ⁸.

Глава 23.

О пришествіи Тотарина Карачи і прочихъ Тотаръ⁹ подъ городъ¹⁰ Сибирь¹¹.

Того жъ лѣта, во время Великого поста, прииде¹² Ка- [7091]
10 рача со многими воинскими¹³ людми, и¹⁴ облегоша градъ Сибирь обозами і табары¹⁵ поставивша; самъ же Карача¹⁶ ста (*) в нѣкоемъ мѣсте, ижъ [зовомо] (**)¹⁷ Саусканъ¹⁷, отъ града¹⁸ три¹⁹ поприща, многую же²⁰ тесноту дѣяше²¹ гражденомъ²² и тако²³ стояше (***) до пролѣтія²⁴.

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл и з дружиною; ТѣП и дружина ихъ; А и казацкая дружина о нихъ. ² Сл плакасу и рыдаху. ³ Въ АвСлТѣКПД своихъ вѣтъ. ⁴ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ вниде же сіе. ⁵ АвТіАД поганыхъ. ⁶ Въ Ав Ивана пропущено; Сл Ивана Колцова. ⁷ Въ А і начаша пропущено. ⁸ Ав по волостемъ і по улицамъ; ТіА по волостямъ і улусамъ; К по волостемъ і по улусамъ; П по волостемъ і улусамъ. ⁹ Въ Ав Тотаръ вѣтъ. ¹⁰ ТіА градъ. ¹¹ Въ Тѣ это заглавіе читается такъ: О пришествіи Тотаръ Карачи и прочихъ въ Сибирь; въ К — О пришествіи Карачинъ подъ городъ Сибирь. ¹² Тѣ приидоша. ¹³ въ П воинскими пропущено. ¹⁴ Въ Тѣ и вѣтъ. ¹⁵ ТіКА табары. ¹⁶ П а самъ Карача; Д самъ же нача. ¹⁷ ТіА Сусканъ; К Таусканъ; П Завесканъ. ¹⁸ Ав города. ¹⁹ СлТѣКПАД яко три. ²⁰ Тѣ много же; въ Сл же вѣтъ. ²² АвК дѣюще; Сл чиниша; Тѣ теснотующе. ²² АвК гражденомъ; СлТѣПАД гражденомъ. ²³ АвК и тако же. ²⁴ КП пролѣтія.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С станъ, исправлено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ, кромѣ К, гдѣ ставъ. (**) Въ С зовомо вѣтъ; внесено изъ АвСлТѣКПД; ТіА зовомомъ, при чемъ иже вѣтъ. (***) Въ С, а также въ Сл, стояще; Тѣ стояху; А стояша; исправлено по АвТѣКПД.

Егда же¹ бысть мѣсяць июнь, в то же время изыдоша изъ града казаки тай² і³ приидоша ко станомъ⁴ Карачинымъ⁵ в Саусканъ⁶ и нападоша на нь⁷ ноцію, онѣмъ⁸ же спящимъ⁹ безо всякого опасения, и побивша (*) множество¹⁰ нечестивыхъ Тотарь, двухъ жъ¹¹ сыновъ Карачинныхъ убивша; 5 прочиі же Тотаровя¹² разбѣгошася врознь. Карача жъ и с нимъ немнози¹³ за езеро¹⁴ убѣгоша¹⁵, инии же¹⁶ бѣжаша (**), идѣже прочиі стояху¹⁷ во иступленіи¹⁸ града¹⁹, и повѣдаша имъ вся бывшая на нь²⁰. Слышав же сия²¹ тиі, иже²² во отступленіи стояху²³ града²⁴, и при- бѣгоша²⁵ в Саусканъ²⁶, надѣяхуся казакѡвъ²⁷ смерти предати і нападоша на нь²⁸. Казаки²⁹ жъ в кустѣхъ³⁰ крящеся³¹ отъ нихъ и на выласку ходяще³² и биющеся³³

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл *еще егда же*. ² СлП *отай*; Д *ти*. ³ Въ К и вѣтъ. ⁴ К *приидоша же ко стану*; Д *придоша станомъ*. ⁵ А *Карачевымъ*. ⁶ Тз *Заусканъ*. ⁷ СлТіКА *на нихъ*. ⁸ Ав *имъ же*; Сл *они же*. ⁹ Сл *спяще*. ¹⁰ Въ К *множество вѣтъ*. ¹¹ Въ СлП *жъ вѣтъ*. ¹² Ав *прочимъ же Тотаровямъ*; Сл *протчи же Тотара*; А *прочи же Татаровъ*. ¹³ К *немноше*. ¹⁴ КПД *озеро*. ¹⁵ Ав *убежаша*; въ ТіА *врознь... убѣгоша* пропущено. ¹⁶ Сл *і инии*; П *ани жъ*. ¹⁷ Ав *идъ и прочиі стоями*; Тз *идѣже прочиі і стояши*; А *идъ и прочиі стояху*. ¹⁸ АвТіАД *во отступленіи*; СлП *во отступленіи*; Тз *во отступленія*; К *воі отступленіи*. ¹⁹ Тз *городка*. ²⁰ Сл *о нихъ*. ²¹ Сл *слышавше сия*; ТіПА *слышавше же сия*. ²² СлПД *тии же*. ²³ Сл *во отступленіи стояше*; Тз *во отступленія стояху*. ²⁴ Въ АвК *и повѣдаша... града* пропущено. ²⁵ П *и припогоша*; А *и прибѣгаша*. ²⁶ Д *Таусканъ*; въ К *послѣ Саусканъ* повторено; *и нападоша на нихъ ноцію... и прибѣгоша въ Саусканъ*; въ П *Саусканъ вѣтъ*. ²⁷ Сл *начяхуся казакѡмъ*; П *и наказавъ*; Д *надѣяхуся на казакѡвъ*. ²⁸ АвСл *на нихъ*. ²⁹ П *како же*. ³⁰ Въ СлТз *в кустехъ* пропущено. ³¹ СлТз *крящхуся ТіА крящющеся*; К *кряся*. ³² АвСл *ходяше*; Ті *выхожасху*; ТзПД *ходяше*; К *хожаше*; А *выхождаху*. ³³ Д *биюше*.

Примѣчанія. (*) Въ С *побѣдиша*; исправлено по всѣмъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ С, а также въ Сл, *бѣжаше*; Тз *побѣжиша*; К *бѣжасху*; исправлено по АвТіПАД.

с погаными¹ ерѣпце; і бысть же² брань³ до полудне⁴, и преста⁵ бранное ополчение. Тотарова⁶ же отступиша отъ нихъ; казаки жъ во градъ⁷ возвратишася. Видѣвше⁸ Карача, яко⁹ одолѣти казаковъ невозможно¹⁰, отъиде¹¹ во-
5 свояси съ срамомъ.

Глава 24.

О убиении Ермаковъ и прочихъ с нимъ казаковъ отъ царя Кучума¹².

В лѣто 7092¹³ году¹⁴ посланиемъ Божиимъ уготовися 7092
10 часъ¹⁵, и прииде на воиновъ¹⁶ смерть. Придоша¹⁷ отъ Бухарцовъ, торговыхъ людей¹⁸, вѣстницы в Сибирь къ Ермаку с товарищи и повѣдаша имъ¹⁹, яко царь²⁰ Кучумъ не пропуститъ²¹ в Сибирь²². Ермакъ же²³ не со многими воинскими²⁴ людьми поиде на стрѣчю ихъ²⁵ поганыхъ²⁶
15 по рекъ²⁷ Иртишу въ стругахъ²⁸; дошедше²⁹ до рѣки Вагаля³⁰, Бухарцовъ не обрѣтъ³¹ и наки шедъ³² по Вагаю³³ вверхъ до мѣста, иже³⁴ зовомо Атбашъ³⁵, и не обрѣтъ³⁶

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ АвК с погаными нѣтъ. ² Въ СлТТзА же нѣтъ. ³ Ав брань велик; Сл бранное ополчение. ⁴ Ав полудни; К полудня. ⁵ АвД преста; А переста. ⁶ СлА Татарове. ⁷ П наки жъ во граде. ⁸ АвСлТТзКА видѣв же; Д въде же. ⁹ Въ Д яко нѣтъ. ¹⁰ АвСлТТзКПД не возможе; А не возмогахъ. ¹¹ Тз отойдоша. ¹² Въ Тз это заглавіе читается такъ: О убиении атамана Ермака з дружиною его отъ царя Кучума. ¹³ Д 7091. ¹⁴ Въ АвСлТТзПАД году нѣтъ. ¹⁵ Ав часъ смертный. ¹⁶ Сл прииде на воинскихъ людей; П придоша на вояковъ. ¹⁷ Ав придоша же. ¹⁸ Въ СлТз отъ... людей пропущено. ¹⁹ Тз повѣдаша ему; К повѣда имъ. ²⁰ К царь ихъ. ²¹ А не пропускаетъ. ²² Въ Сл послѣ Сибирь прибавлено Бухарцевъ. ²³ П же только. ²⁴ А воинскими. ²⁵ Сл на встрѣчу ихъ; А на встрѣчу ²⁶ Въ АвСлТзК поганыхъ нѣтъ. ²⁷ АвК рець. ²⁸ Тз стругахъ; К стружьхъ. ²⁹ ТзА дошедше же; К дошедъ же; Д дошедъ. ³⁰ П Вячая. ³¹ АвТзА не обрѣтоша. ³² ТзА шедше; Тз шедше. ³³ П Вагая. ³⁴ Въ Ав иже нѣтъ. ³⁵ П Отбашъ. ³⁶ Ав и не обрѣтъ; въ ТзПД не пропущено; въ А и не обрѣтъ пропущено.

и отъ того возвратися¹. Пришедши же ноци, казаки жъ, утрудившися² отъ многого пути, доидоша же³ до перекопи, ту⁴ обночевашася (*) і поставиша⁵ станы своя, стража же крѣпце⁶ не утвердиша (**)⁷ жъ, ослабѣша умы своими, яко приходитъ смертный часъ. Царь же⁸, узрѣвъ⁹ ихъ, повелѣ⁵ тоя¹⁰ ноци крѣпко¹¹ стрещи и многихъ Тотарь по многимъ мѣстомъ¹² розосла. Тоя жъ ноци бысть дождь велий¹³; в полунощи¹⁴ жъ¹⁵ придоша жъ¹⁶ множество поганыхъ¹⁷, казакомъ же¹⁸ спящимъ безъ всякого опасения, і нападоша на нь¹⁹ и побиша²⁰; токмо единъ казавъ утече. Ермагъ же, 10 егда²¹ видѣ своихъ воиновъ отъ поганыхъ побиенныхъ²² и ни отъ кого жъ видѣ²³ помощи имѣти²⁴ животу своему, і побѣже в стругъ свой²⁵ і не може²⁶ дойти, понеже одѣянъ [ѡѣ] (***) желѣзомъ, стругу жъ отплывшу²⁷ отъ берега²⁸, и не дошедъ²⁹ утопе³⁰, Божимъ бо судомъ³¹ 15

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл и оттомъ возвратишася; Т₂А и оттово возвратишася. ² АвСлК утрудившася; П утрудивше. ³ Въ К же нѣтъ. ⁴ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ ту. ⁵ К і постави же. ⁶ АвК стражу жъ крѣпку; Т₁АД стража же крепка; Т₂ стража же крѣпко. ⁷ Въ АвСлТ₁Т₂КАД жъ нѣтъ. ⁸ Въ Т₁Т₂А послѣ же прибавлено Кучюмъ. ⁹ Сл узре. ¹⁰ АвК тоя жъ. ¹¹ Т₁А прилжно. ¹² СлАД мѣстамъ. ¹³ Т₂ дождь великѣи; въ П дождь пропущено. ¹⁴ Д и в полудне. ¹⁵ Въ СлТ₂ жъ нѣтъ. ¹⁶ Ни въ одномъ побочномъ спискѣ жъ нѣтъ. ¹⁷ Т₂ Тотарь. ¹⁸ Въ К же нѣтъ. ¹⁹ Сл на нихъ. ²⁰ Въ Т₁А побиша казакоевъ. ²¹ Д егда же. ²² Ав убиенныхъ; Т₁А побиваемыхъ; К побиенныхъ. ²³ Т₁ и ни откуду жъ видѣ; Т₂ и ни отъ кого видѣ; въ Ав видѣ нѣтъ. ²⁴ Ав имать; въ А имѣти пропущено. ²⁵ Д со струговъ своихъ; въ Сл свой нѣтъ. ²⁶ Сл и не возможе. ²⁷ Сл стругъ же отплывше; Т₁А стругу жъ отплывишу прочъ; Т₂ струи же отплыша; Д къ стругу жъ плывше. ²⁸ СлД брею. ²⁹ Въ Т₂ не дошедъ бо. ³⁰ Сл утону. ³¹ Сл Божиими судами; Т₂Д Божиимъ судамъ.

Примѣчания. (*) Въ С, а также въ АвСлП, обночевашася; Т₁ обночевашася; АД обночеваше; исправлено по Т₁. (**) Въ С утвердиша; исправлено по всѣмъ побочнымъ спискамъ. (***) Въ С ѡѣ нѣтъ; внесено согласно АвСлТ₁Т₂КПД; А бысть.

прииде на воиновъ ¹ смерть, и тако ² живота своего гон-
звуща ³, убиени же ⁴ быша ⁵ мѣсяца августа въ 5 день.
Слышавъ ⁶ же сие ⁷ во граде оставшая ⁸, яко атаманъ Ермавъ
убиенъ бысть и с прочими, и ⁹ плакаху ¹⁰ по ¹¹ нихъ пла-
5 чемъ великимъ ¹² зѣло на ¹³ много ¹⁴ время.

Глава 25.

О повѣгъ ¹⁵ оставшихъ казаковъ послѣ Ермакова убиения ¹⁶-
і прочихъ ¹⁷.

По убиеніи ¹⁸ Ермаковъ ¹⁹ з дружиною ²⁰ оставшая ²¹
10 во граде Сибири, видѣше ²², яко наставника ²³ злочестивыи
Тотарова убиша и з дружиною его, с ²⁴ прочими ²⁵ каза-
ками ²⁶, і убояшася ²⁷ жити ²⁸ во граде ²⁹, изыдоша изъ града
тай ³⁰ и поплыша ³¹ внизъ по Иртышу и по великой Оби ³²

ВАРИАНТЫ. ¹ Д казаковъ. ² АвК и ту; Д и таково. ³ Ті осташиа;
А отсташа. ⁴ СлТі убиение; П биеение; Д побиеени. ⁵ Въ Ав быша
нѣтъ. ⁶ АвТіК слышавше же; П слышавше. ⁷ АвТзКА сия; Сл се.
⁸ АвТзП оставшия; Сл оставшая братия; ТіКА оставшии; Д остав-
шиее. ⁹ Въ СлТзКПА и нѣтъ; Д вси. ¹⁰ АвКД плакахуся; П пла-
кали; А плакахуся горько. ¹¹ Тз о. ¹² СлТзК плачемъ великимъ.
¹³ Въ Ав зѣло нѣтъ; въ А плачемъ... на пропущено. ¹⁴ Сл не много.
¹⁵ КНД побѣдъ. ¹⁶ А убиеній. ¹⁷ АвТз прочихъ казаковъ; П прочихъ
с нимъ; въ К это заглавіе читается такъ: О быстьвъ оставшихъ
казаковъ по убиеніи Ермаковъ. ¹⁸ СлТіТзКПАД по убиеніи же.
¹⁹ Тз Ермака. ²⁰ Ав з дружиною своею; А з дружиною его. ²¹ Ав
оставшиеея; СлТзПД оставшиаяся; Ті оставшиися; К оставшия;
А оставшия же. ²² Тз видѣ; К видѣшиа; Д видѣше. ²³ АвСлТзК на-
ставника иль Ермака; въ Д было написано богооставника, потомъ
поправлено богоотступникъ. ²⁴ АвТіТзКПАД и с. ²⁵ А протчіи же.
²⁶ АвТіА казика. ²⁷ Ав избоашася; А убоашеся. ²⁸ Въ К жити про-
пущено. ²⁹ А во граде Сибири. ³⁰ Въ АвСлТзК тай нѣтъ; П таи.
³¹ К и поплыша вси. ³² П Обь.

и черезъ Камень бѣжаша (*) к Руси¹, градъ же Сибирь оставиша² пустъ.

Глава 26.

О ЦАРЕВИЧЕ АЛЪЕ КУЧЮМОВЕ СЫНЕ.

Егда жъ изъ града казаки побѣгоша, тогда же увѣда³ царевичъ Алѣй Кучюмовъ сынъ, яко казаки⁴ побѣгоша⁵, градъ же остави[ша] (***) пустъ, прииде⁶ с воинскими людьми і вниде⁷ во градъ і водворися⁸ ту. Слышавъ же снѣ⁹, князь Сейдявъ¹⁰ Бекбулатовъ сынъ, яко атаманъ Ермавъ с товарищи на перекопи убиени быша¹¹, прочии же¹² бѣ- жаша (***) изъ града, і яко облада градомъ¹³ царевичъ Алѣй Кучюмовъ сынъ, и собрася¹⁴ со всемъ домомъ своимъ і с воинскими людьми, і прииде во граду Сибири¹⁵, и градъ¹⁶ взя¹⁷ и царевича Алѣя и прочихъ¹⁸ побѣди і изгна изъ града; приемлетъ же сей отчину¹⁹ отца своего Бекбулата¹⁵ і тако²⁰ пребываше во граде²¹.

ВАРИАНТЫ. ¹ АвТзК Русь; П Руле. ² ПД остави. ³ Сл уведаша; Тз увѣдавъ; П виде. ⁴ Сл казакѡвъ. ⁵ СлТз побѣгоша из града; въ Ав тогда... побѣгоша пропущено. ⁶ Ав и прииде. ⁷ Въ А і вниде вѣтъ. ⁸ Сл водвористася. ⁹ СлТзП сие. ¹⁰ СлТзП Сендякъ. ¹¹ Ав убиени бысть; К убиша. ¹² П и прочии же; Д и прочи. ¹³ Въ Ав градомъ пропущено. ¹⁴ АД собрався. ¹⁵ Ав во градъ Сибирь; въ А Сибири пропущено. ¹⁶ А и ею; Д а градъ. ¹⁷ Сл взяша; ТзКД взяли; П взялъ. ¹⁸ Въ Тз Алѣя вѣтъ; А царевича же и прочихъ с нимъ. ¹⁹ АвСл отчину. ²⁰ Ав тамо. ²¹ Сл пребыша во градъ; Тз пребываша во граде; Т1А і... во граде пропущено.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ Д, бѣжаше; Ав убѣжаша; исправлено по СлТзТзКПА. (**) Въ С, а также въ ПД, остави; исправлено по АвСлТзТзКА. (***) Въ С, а также въ Сл, бѣжаше; Д убѣжаша; исправлено по АвТзТзКПА.

Глава 27.

О пришествіи с Москвы воеводы¹ Івана Мансурова і воинскихъ
людей² в Сибирь.

Во второе жъ³ лѣто по Ермаковѣ убіеніи прииде [7094]
с Москвы в Сибирь⁴ воевода Іванъ Мансуровъ с воинскими
людми, і доплыша рѣки⁵ Иртыша; Тотарь же⁶ множество
собрашася⁷ во уреченномъ мѣстѣ⁸ у рѣки Иртыша на
брегу⁹; воевода жъ видѣ¹⁰ таково¹¹ собрание поганыхъ¹²
и слыша, яко казаки¹³ побѣгоша изъ града, и убоися (*)
воевода¹⁴, не приста¹⁵ ко берегу, но плыша¹⁶ внизъ по
Иртышу, доплыша¹⁷ до великой Оби¹⁸. Бѣ бо тогда¹⁹ осень,
і ледъ в рѣкахъ смерзается²⁰; Іванъ же Мансуровъ видѣ,
яко наставаше²¹ зима, и повелѣ поставити городокъ²² надъ
рѣкою Обью противъ²³ Иртышскаго устья²⁴ и саде
15 в немъ и с воинскими²⁵ людми, і тако озимѣвшѣ²⁶.

ВАРИАНТЫ. ¹ Тз воеводъ юсударевыхъ; Д воеводъ. ² Тз людей с нимъ.
³ Тз жъ нѣтъ. ⁴ Въ Сл в Сибирь пропущено. ⁵ СлТТзПАД доплыша
до рѣки; К поплыша до рѣки. ⁶ Въ Д же нѣтъ. ⁷ П собраша.
⁸ СлТТзПА во уреченномъ мѣстѣ; К во уреченное мѣсто; Д во уреченномъ мѣстѣ.
⁹ Сл бреговое; ТД берегу. ¹⁰ А видя. ¹¹ СлТКА та-
ково. ¹² Въ Тз поганыхъ нѣтъ. ¹³ Въ Ав казаки нѣтъ. ¹⁴ Ни въ одномъ
побочномъ спискѣ воевода нѣтъ. ¹⁵ АвК и не приста; СлТзПД и не
приста. ¹⁶ АвСлТТзКАД поплыша. ¹⁷ Ав доплышаше; СлТТзКПАД
доплыша же. ¹⁸ Тз до великой Оби рѣки; К до великия рѣки Оби.
¹⁹ АвСлТзК бѣ бо тогда уже; ТА бѣ тогда; П бо тогда. ²⁰ СлТА
смерзашеся. ²¹ Ав наставашеся; Сл наставаетъ; ТзК наставаша.
²² Д городомъ. ²³ Ав противо. ²⁴ Д Иртыша во устью. ²⁵ Д своими.
²⁶ Сл и тако озимеся казаки во граде; П и озимуюше; А и тако
перезимоваша.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С убоишася; Ав убоишася зто; исправлено по
всѣмъ побочнымъ спискамъ.

Глава 28.

О пришествіи Остяковъ¹ подъ городокъ².

По нѣколицехъ же днехъ³ придоша⁴ подъ городокъ⁵ множество Остяковъ, живущихъ⁶ по великой Оби⁷ и по⁸ Иртишу, начаша⁹ же въ городку приступати со всехъ⁵ странъ¹⁰. Людие же изъ городка противляхуса¹¹ имъ і тако стояще (*) и бишася¹² день целъ¹³; нощи жъ пришедши¹⁴, поганіи¹⁵ же отступиша¹⁶ отъ городка.

Глава 29.

О кумирь остяцкомъ¹⁷.

10

На утрин же¹⁸ придоша Остяки подъ городокъ і при-несоша кумира, его же¹⁹ вмѣсто бога імаху, кумирь²⁰ же сей²¹ в земли ихъ словутенъ²²; поставиша²³ жъ сего кумира²⁴ подъ дровомъ и начаша²⁵ жъ²⁶ жрети предъ нимъ²⁷, начаяхуса²⁸ помощію его хрестіянъ взяти и смерти предати. 15

ВАРИАНТЫ. ¹ А казакоевъ. ² Въ Д этого заглавія нѣтъ. ³ Ав по нѣ-колицехъ же лѣтехъ; П по неколихъ же днехъ. ⁴ Въ А придоша пропущено. ⁵ П во градъ. ⁶ АвП живущи; Т1А живущи; Т2 живу-щии. ⁷ Т2 по Оби рѣке. ⁸ Въ Д по нѣтъ. ⁹ П нача. ¹⁰ П сторонъ. ¹¹ Д противится. ¹² Т2 и ту бишася; А и биша же. ¹³ Т1А цѣлой; Т2 той. ¹⁴ П и ноци пришедши; А ноци жъ пришедшей; Д ноци жъ пришедше. ¹⁵ П и погани. ¹⁶ А отступивше. ¹⁷ Т1А О принесеніи кумира остяцкаго; въ П, начиная съ этой главы до конца рукописи, заглавіи нѣтъ. ¹⁸ К на утрия же паки; П на утрие же. ¹⁹ Ав еже. ²⁰ АвСлТ2К чтяху кумирь; П чалекимурь. ²¹ Т2 сій. ²² Сл славенъ зело; Д славенъ словутенъ. ²³ К постави. ²⁴ Въ Ав ео же... кумира пропущено. ²⁵ П нача. ²⁶ Въ АвСлТ2КПА жъ нѣтъ. ²⁷ Т2 ему. ²⁸ АвКД начаяхусъ; Т1А чающе.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С, а также въ СлПД, стояще; АвК стоя; А в тамо стояще; въ Т2 и тако стояще нѣтъ; исправлено по Т1.

В то жъ время, егда¹ жруще², стрелиша³ изъ городка⁴ изъ пушки, і древо оно, подъ ним же⁵ бѣ⁶ кумиръ, разби[ша] (*) на многыя части и сего кумира. Поганіи же⁷ устрашишася, не вѣдуще, что се есть⁸, и мняху⁹, яко
 5 нѣкто¹⁰ изъ лука стрелилъ¹¹, і рѣша другъ ко другу¹²: „Силни убо стреляти¹³, яко таково¹⁴ древо¹⁵ разби[ша]“ (**). И отъ того часа¹⁶ возвратишася¹⁷ во свояси.

Глава 30.

О пришествіи воеводъ¹⁸.

10 В лѣто 7093¹⁹ придоша с Руси воеводы Василей Су- 7093
 кинъ²⁰ да Иванъ Мясной²¹, с ними же многыя²² руския
 люди. Поставиша жъ²³ градъ Тюмень, иже преже²⁴

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Сл егда нѣтъ. ² Ав жрушу кумиру; въ Т1А егда жруще нѣтъ, а вмѣсто того суциі в городке; К жруще кумиру. ³ АвК и стрѣлиша. ⁴ Въ Т1А изъ городка нѣтъ. ⁵ Ав подъ ними жъ; П подъ имъ же; А подъ немже. ⁶ Въ АвТ2К бѣ нѣтъ; Т1 стоя; А стояше; въ Сл это мѣсто читается иначе: и древо и кумира разби. ⁷ АвТ1АД и сего поганіи же; СлТ2КД и сего поганіи; П. всего ето поганіи же. ⁸ АвТ2 что есть; П что се имъ. ⁹ СлТ2 чаяху; П мня. ¹⁰ Въ Т2 нѣкто нѣтъ. ¹¹ Ав изъ лука стреливъ; П изъ места стреливъ. ¹² Въ А изъ лука... ко другу пропущено. ¹³ Ав силни убо си стреляютъ; СлТ2К силни убо си стреляти. ¹⁴ Въ Ав яко нѣтъ и послѣ таково прибавлено убо. ¹⁵ Въ Сл послѣ древо прибавлено и кумира. ¹⁶ Сл часу. ¹⁷ Въ Ав возвратишася пропущено; СлТ2 отъидоша; К идоша. ¹⁸ Въ Ав заглавія нѣтъ; Сл О поставленіи града Тюмени і о поставленіи церковей Божиихъ; Т2 О пришествіи воеводъ юсударевыхъ с Москвы. ¹⁹ Въ АвТ2 послѣ 7093 прибавлено году; Сл 7092. ²⁰ Въ Ав Сукинъ нѣтъ. ²¹ Сл Мясновъ. ²² К многи. ²³ АвСлТ2К и поставиша; въ Т1КПАД же нѣтъ. ²⁴ Т1Т2ПД прежде.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С, а также въ АвСлКПД, разби; исправлено по Т1Т2А. (**) Въ С, а также въ АвСлТ2КПД, разби; исправлено по Т1А.

бысть¹ градъ² Чингий³, и поставиша⁴ дома себѣ⁵, воздвигоша⁶ же церкви⁷ в прибѣжище⁸ себѣ и⁹ прочимъ православленнымъ христіяномъ.

Глава 31.

О ГРАДЕ ТОВОЛЬСКЕ И О СОЗДАНИИ¹⁰ ЕГО І О ПОСТАВЛЕНІИ ЦЕРКВЕ¹¹ 5
И О НАЧАЛЬСТВѢ¹² ЕГО, ЯКО НАЧАЛЬНЫЙ ГРАДЪ НАРЕЧЕСЯ¹³.

7095 В лѣто 7095¹⁴, при державе благочестиваго государя царя і великаго¹⁵ князя Феодора Ивановича всеа Русіи¹⁶ и¹⁷ по его царскому изволению, посланъ с Москвы ево¹⁸ государевъ¹⁹ воевода Данило Чюлковъ со многими воин- 10
скими людьми²⁰. По повелѣнію государьскому²¹ доидоша²² до рѣки Иртыша, отъ града Сибири пятнадцать поприщъ²³; благоизволи²⁴ ту (*) просвѣтити²⁵ мѣсто во славословіе

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл былъ; въ П бысть нѣтъ. ² Въ А *иже...* градъ пропущено. ³ АвК Чингисъ; Т1А Чингидень. ⁴ АвК *поставиша же и*. ⁵ К *своя себѣ*. ⁶ СлТз и *воздвигоша*; А *воздвигнуша*. ⁷ АвКТ1ТзПД *церковъ*. ⁸ П и *прибѣжище*. ⁹ Въ А *себѣ и нѣтъ*. ¹⁰ Т1ТзАД *о зданіи*. ¹¹ К *церквей*; А *церкви*; Д *царевича*. ¹² Т1А *началствіи*. ¹³ Въ Сл это заглавіе читается такъ: *О поставленіи града Тоболска и церквей Божиихъ*. ¹⁴ Въ АвТз послѣ 7095 прибавлено *году*. ¹⁵ Въ К *государя...* великаго пропущено. ¹⁶ Въ СлТз послѣ *Русіи* прибавлено *самодержца*. ¹⁷ Въ Ав и нѣтъ. ¹⁸ Въ Ав *ево* нѣтъ. ¹⁹ П *государемъ*; Д *государьскому*. ²⁰ Въ Ав *воинскими* нѣтъ; въ К *воинскими людьми* нѣтъ. ²¹ АвК *по повелѣнію царскому*. ²² П и *доидоша же*. ²³ Въ АвСлТ1ТзКПД *Сибири...* *поприщъ* пропущено; въ А это мѣсто читается такъ: *отъ града за несколько поприщъ*. ²⁴ Ав *благоизволившему*; Тз *благоволи же Богу*; К *благоизволивъ*; въ П конецъ этой главы помѣщенъ послѣ заглавія, отвсящагося къ слѣдующей главѣ; А *благоволи*. ²⁵ Ав *просвѣтити Богу*; Сл *прослави*; КПД *просвѣтити*.

Примѣчаніе. (*) Въ С, а также въ АвСлТ:КПД, послѣ *ту* написано *и*; исключено согласно Т1А.

Отцу и Сыну і Святому Духу¹: вмѣсто сего² царствующаго³ града причтенъ⁴ Сибири; старѣйшина⁵ бысть⁶ сей⁷ градъ⁸ Тоболескъ, понеже бо⁹ ту побѣда и одолѣние на окаянныхъ бусорменъ¹⁰ бысть, паче жъ і вмѣсто¹¹ царствующаго града причтенъ Сибири¹².

Глава 32.

О взяти князя Сейдяка¹³ і царевича Казачьи¹⁴ орды Салтана и Карачи¹⁵ і о увнениі прочихъ¹⁶.

По поставленіи же¹⁷ града Тоболска, по немнозехъ¹⁸ 10 днехъ изыде¹⁹ князь Сейдякъ изъ града Сибири, с ним же изыде²⁰ царевичъ Казачьи²¹ орды Салтанъ да царя Кучюма думной²² Карача, с ними же воинскихъ людей 500 человекъ. И доидоша²³ до мѣста, иже²⁴ именуется Княжь Лугъ²⁵, и начаша²⁶ пуцати ястребы за птицами. Увидѣвъ²⁷ 15 же сихъ²⁸ изъ града Тоболска²⁹ воевода Данило Чюлковъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Тъ в славословіи Отцу и т. д.; А во славу святыхъ Троицы Отца и Сына и Святаго Духа. ² АвСлТѣТѣКПД вмѣсто жъ сего; А вмѣсто жъ того. ³ Тѣ царствующиіи. ⁴ Въ АвСлТѣК причтенъ нѣтъ. ⁵ Въ А старѣйшина нѣтъ. ⁶ Ав смѣ. ⁷ Въ АвСлТѣД сей нѣтъ. ⁸ Д во граде. ⁹ Ни въ одномъ побочномъ спискѣ бо нѣтъ. ¹⁰ АвТѣКПД бесерменъ; Сл Агарянъ и бусурманъ; Тѣ Агарянъ и бесерманъ; А сопротивнахъ бусурманъ. ¹¹ СлД на место; Тѣ вмѣсто. ¹² Ни въ одномъ побочномъ спискѣ Сибири нѣтъ. ¹³ СлТѣД Сендякъ, такъ и далѣе. ¹⁴ КА Казачей. ¹⁵ Въ АвКП и царя Кучюма думнаго ея Карачи. ¹⁶ К ихъ; Д и прочихъ; въ СлТѣ заглавіемъ служатъ слова, начинающія главу, съ нѣкоторымъ измѣненіемъ: О поставленіи града Тоболска. ¹⁷ Въ АвК же нѣтъ. ¹⁸ П по неколицехъ. ¹⁹ Въ Сл изыде нѣтъ. ²⁰ Д изыдоша. ²¹ А Казачей. ²² АвКПД думчей. ²³ Ав и доидоша же; Сл доидоше; Тѣ доидоша же. ²⁴ Въ Сл иже нѣтъ. ²⁵ Сл Княжсей Лугъ; ТѣК Княжсей Лугъ; Д Князь же Лучъ. ²⁶ Тѣ нача. ²⁷ ТѣКПД увидѣвъ. ²⁸ А ихъ; Д сіи жъ. ²⁹ Въ Ав Тоболска пропущено.

і воинстїи людїе¹, и посовѣтовавъ отпусти² ко князю Сеидяку посланниковъ и повелѣ говорити имъ князю Сеидяку³, чтобъ онъ приѣхалъ в городъ⁴ совѣтовати о мирномъ поставленїи, еще бо⁵ ему сущу⁶ яко ехидне дыхающу⁷ на православныхъ христіанъ і не покоряющуюся⁸, но яко 5 змін ухапїти хотя⁹. Посланицы же пришедше¹⁰ возвестиша сїя, яже повелѣ¹¹ имъ изрещи¹² Данило Чюлковъ¹³. Князь же Сеидякъ, слыша отъ нихъ сїя¹⁴ словеса, совѣтъ потребова¹⁵ с царевичемъ Салтаномъ і с¹⁶ Карачею, і абїе¹⁷ совѣту бывшу¹⁸, поїде князь Сеидякъ, и с нимъ¹⁰ царевичъ Салтанъ и Карача, с ними¹⁹ жъ воинскихъ людей²⁰ поїде²¹ по ихъ велѣнїю²² сто человекъ, прочїихъ²³ же оставиша²⁴ внѣ града. Придоша же²⁵ во градъ Тоболескъ. Воевода же Данило Чюлковъ с воинскими людми²⁶ стрѣтиша²⁷ во градскихъ вратѣхъ²⁸, оружїя же²⁹ ихъ¹⁵ повелѣ положить внѣ града³⁰. Придоша же в домъ³¹ Данила Чюлкова і вси сядоша³² за столъ³³, уже бо ястїю готову сущу³⁴; глаголаша³⁵ же много о мирномъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл воинские люди. ² Ав отпусти ихъ. ³ Въ АвК и повелѣ... Сейдяку пропущено; въ Тз пропущено: посланниковъ... Сейдяку. ⁴ СлТзД градъ; К городокъ; въ А послѣ в городъ прибавлено Тоболскъ. ⁵ АвСлТТзАД еще бо тогда; К еще бы тогда; П еще бо. ⁶ Сл суще. ⁷ Ав ехидны дыхающе; СлТз ехидне дыхающе; Т1А ехидны дышушу; Д ехидне дышуше. ⁸ АвСлТзКПД не покоряющеса. ⁹ АвП хотя жъ. ¹⁰ Ав пришедши жъ. ¹¹ Т1 яже повелѣно; П сїя жъ повелѣ; А вся яже повелѣно. ¹² П изручь. ¹³ СлТз воевода Данило; въ Т1А Данило Чюлковъ нѣтъ. ¹⁴ А вся. ¹⁵ Т1А сотворише; Тз потребоваше; П потребовася; Д потребиша. ¹⁶ Въ СлТ1А с нѣтъ. ¹⁷ Д на обїю. ¹⁸ Д слышавшу. ¹⁹ К съ нимъ. ²⁰ Д воинстїи людїе. ²¹ АвК поїдоша; въ П поїде нѣтъ. ²² П повелѣнїю. ²³ Тз прочїи. ²⁴ П остави. ²⁵ Въ А же нѣтъ. ²⁶ Въ АвК с воинскими людми нѣтъ. ²⁷ К встрѣтиша. ²⁸ К воротехъ. ²⁹ АвК оружїя ихъ; П ружье же ихъ. ³⁰ Въ СлТз придоша... внѣ града пропущено. ³¹ Въ СлТз послѣ дожъ прибавлено воеводы. ³² АвСлТ1КПАД идоша. ³³ Въ А послѣ столъ прибавлено кушати. ³⁴ Тз ястїю готову сущъ; П ястїя готову суще; въ А уже бо.. сушу нѣтъ. ³⁵ АвСлТз глагола; Т1А глаголюще; П и глаголаху.

поставленіи¹. Князь же Сеидякъ сѣдѣше² за столомъ³ за-
думався, ни питія, ни брашна вкуса⁴. Видѣ⁵ же сие⁶ Да-
нило Чюлковъ⁷ і рече князю Сеидяку: „Княже Сеидявъ (*),
что мыслиши⁸ зло⁹ на¹⁰ православныхъ християнъ, ни
5 питія, ни брашна вкуса?“¹¹. Рече же ему¹² князь Сеидякъ:
„Азъ не мыслю¹³ на васъ никакова зла“¹⁴. Данило же
Чюлковъ¹⁵ приемъ¹⁶ чашу питію¹⁷ и рече¹⁸: „Княже (**)
Сеидякъ, аще не мыслиши¹⁹ зла ты і царевичъ Салтанъ и
Карача на насъ, православныхъ християнъ, і выпиеша²⁰
10 чашу сию за здравіе“²¹. И приемъ²² чашу питію²³ князь
Сеидякъ і начать²⁴ пити, і поперхну въ гортани его²⁵.
По семъ же приемъ²⁶ царевичъ Салтанъ, начать²⁷ пи-
ти ю²⁸, таже²⁹ поперхну³⁰. Еще же приемлетъ³¹ Карача

ВАРИАНТЫ. ¹ А договоре. ² Ав сейдѣше; А сѣдѣши. ³ Въ АвСлТзКПД за столомъ нѣтъ. ⁴ А задумався, питія и брашна не вкушаше. ⁵ АвСлТзКПД видѣлъ. ⁶ Ав сій; Т1А сия. ⁷ АвСлТзК воєвода Данило Чюлковъ; въ А послѣ Чюлковъ въ скобкахъ прямыхъ написано: приемъ чашу питія. ⁸ Т2П мыслиши; Д мысленный. ⁹ Въ АвКП зло нѣтъ; Д злобу. ¹⁰ Въ Ав на насъ; Д и. ¹¹ Ав не вкусишь; А понеже ни яси, ни пиши. ¹² Въ Т1А ему нѣтъ; К к нему. ¹³ А азъ не мыслю; Д изме-мысленою. ¹⁴ Въ АвК никакова нѣтъ; въ Д зла нѣтъ. ¹⁵ Въ АвСлТзКПД Чюлковъ нѣтъ. ¹⁶ Тз примъ. ¹⁷ АвК с питиемъ. ¹⁸ Въ А послѣ рече прибавлено князю Сеидяку. ¹⁹ АвК не мыслиши на насъ; Д не мыслиши. ²⁰ Ав выпей ту; СлД выпите; Т1 въ пиета; Т2 въ выпите; А да испиете. ²¹ Сл во здравіе; А за наше здравіе; Д сие здравіе. ²² АвСлТз приемъ же; К приемше. ²³ Въ АвСлТзК питію нѣтъ; П сию; АД питія. ²⁴ СлТзК нача; А начаша. ²⁵ А і поперхнуса гортанію своею. ²⁶ Тз примъ; въ П приемъ нѣтъ. ²⁷ СлТзП и нача; Т1КАД нача. ²⁸ Въ побочныхъ спискахъ ю нѣтъ. ²⁹ А таже. ³⁰ АвП поперхнувъ; СлА поперхну въ гортани его; Тз поперхнувъ въ гортани его. ³¹ Ав приемъ чашу.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ КПД, князь же Сейдякъ; въ Ав князь же Сейдякъ нѣтъ; въ А Сейдякъ нѣтъ; исправлено по СлТТз. (***) Въ С, а также въ П, князь же; въ А князей; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ.

і начать¹ пити, і такожь² поперхну в гортани его³, Богу бо обличаюшу (*) ихъ. Видѣ⁴ же сие⁵ воевода⁶ і воинские⁷ людие, яко [злб] (***) мысляще⁸ на нихъ князь⁹ Сеидякъ и прочіи і хотятъ¹⁰ ихъ смерти предать, і помахавъ¹¹ рукою Данило Чюлковъ¹², воинские¹³ же людие начаша¹⁴ побивати поганыхъ¹⁵. Князь же Сеидякъ вкинувся¹⁶ в окошко, за ним же и царевичъ Салтанъ и Карача, но абие¹⁷ поимани быша і связани; прочіи же побіени быша¹⁸. Слышаще¹⁹ стоящия внѣ града, яко князь²⁰ Сеидякъ победень²¹ бысть, і на беженіе²² устремися²³, і таково²⁴ 10 страхованіе наиде на нихъ²⁵, яко і во градъ свой не возвратишася. Слышаще иже²⁶ во граде бѣша²⁷, и сии²⁸ избегоша ізъ града, і никто же²⁹ остася во граде³⁰.

ВАРИАНТЫ. ¹ АвСл нача. ² Ав и то такоже; ПА такожде. ³ Въ СлТз въ гортани его нѣтъ; П поперхнувъ въ гортани его. ⁴ АвТ1Т2КПА видѣтъ; Сл видѣвше; Д видѣху. ⁵ П сия. ⁶ АвК воевода Данило. ⁷ АвТ1Т2КАД воинстїи. ⁸ АвКПАД мысляше; Т1А мысляху; Т2 мыслша. ⁹ А князь же. ¹⁰ АвСл хотя; Т2 хотяху; А хотяше. ¹¹ АвТ1Т2 помаавъ; П и поймавъ; въ К і помахавъ... побивати пропущено. ¹² Въ Ав Данило Чюлковъ нѣтъ; СлТ2 воевода Данило Чюлковъ; А Данило же Чюлковъ. ¹³ АвТ1Т2ПАД воинстїи. ¹⁴ ПД нача. ¹⁵ П поганыхъ людей. ¹⁶ АвСлТзК кинувся; А кинуся. ¹⁷ Т2П и абие. ¹⁸ А прочихъ же побіиша. ¹⁹ Ав слышавше жъ; СлД слышав же; Т2 слышав жъ; К слышавше же сия; А слышавше же; П слышавши же. ²⁰ Въ АвК князь нѣтъ. ²¹ АвК побіень. ²² АвСлТ1Т2КАД бѣжаніе; П бѣженіе. ²³ Т2 устремися. ²⁴ П тако. ²⁵ Т1 сихъ. ²⁶ АВАД слышавше же; Сл слышавше жъ; Т1П слышавше же; Т2 слышавше иже; К слышавше же иже. ²⁷ Т1 бѣвшїи; К бѣша; П бѣжа; А бѣшшая. ²⁸ А и тїи; Д и с ними. ²⁹ Д никако же. ³⁰ Т2 во градъ ихъ аминь.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С обличающе; П обличаюци; Д обладавши ими и обличающе; исправлено согласно всѣмъ прочимъ спискамъ. (***) Въ С зло нѣтъ; внесено согласно всѣмъ прочимъ спискамъ.

Глава 33.

О посланіи князя Сеидяка и Салтана і Карачи к Москвѣ¹.

По нѣколицехъ же днехъ времени² послаша князя³ Сеидяка і Казачьи орды царевича Салтана і Карачю⁴ в царствующій градъ Москву со многими воинскими людьми.

Глава 34.

О смерти царя Кучюма, идѣже скончася.

Егда жь побѣжденъ⁵ бысть царь Кучюмъ і бежа изъ града и с царства своего⁶ в поле и доиде и обрѣте мѣсто⁷ и ста ту⁸ со оставшими людьми⁹, многажды же¹⁰ покушашеся¹¹ итти в Сибирь і попленити агарянски¹² грады сибирскія¹³ и мечь¹⁴ воздати православнымъ христіаномъ¹⁵, і¹⁶ страхомъ одержимъ быше¹⁷ прежняго ради побѣжденія. Нѣкогда жь покусися¹⁸ итти и собра¹⁹ оставшія²⁰

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ СлТ₂ заглавія нѣтъ, и такъ идетъ до конца лѣтописи. ² АвСлТ₁Т₂К по нѣколицъ же времени; П на концехъ же времени; Д по неколицехъ же временехъ. ³ Сл княже і. ⁴ СлТ₂ і царя Кучюма думново ево Карачю; А и съ Карачею. ⁵ К побѣженъ. ⁶ Въ АвСлТ₂К изъ града нѣтъ; въ Т₁АД ис царства нѣтъ; П из города своего царства. ⁷ А доиде до некоего мѣста; Д и доиде, и обрѣте на мѣсте. ⁸ Въ Т₂ ту нѣтъ. ⁹ СлТ₁ своими людьми; Т₂ своими людьми. ¹⁰ Въ Т₂ многажды нѣтъ; П и многажды же. ¹¹ Т₂ покушахуся; Д кушашеся. ¹² Въ АвК в Сибирь... агарянски нѣтъ; въ СлТ₂ агарянски нѣтъ. ¹³ АвК во грады сибирскія; Т₁ агарянскіи язъки и грады сибирскія; А агарянскіи язъки и грады сибирскія имѣти во обладеніи. ¹⁴ А и мечь хотя. ¹⁵ Ав православнымъ христіанъ; въ А православнымъ нѣтъ. ¹⁶ АвСлТ₁Т₂КАД но. ¹⁷ Сл одержимъ бяху; Д объдржимъ бяше. ¹⁸ СлД нѣкогда же покушашеся; Т₂ нѣкогда покусися; П никогда жь покусися. ¹⁹ СлТ₂ собрати; А собравши. ²⁰ Сл оставившаяся; Т₂ оставшаяся; А оставшія своя.

воя (*), елико бысть, и поиде в Сибирь, и егда доиде до рѣки Иртиша еще не близъ града Тоболска, и абие нападе¹ на нь трепеть и ужась, и не поиде² во граду Тоболску³ и ко⁴ прочимъ градомъ, но не многия⁵ веси агарянския поплени⁶ и бежа, идѣже пребываше. Повѣдано⁷ же бысть во граде⁸ Тоболске, яво царь Кучюмъ поплени⁹ тотарския¹⁰ веси, и собрашася рускіи вои¹¹ и погнаша¹² вслѣдъ его¹³, постигоша жъ сего¹⁴ близъ поля¹⁵ и нападоша на нь¹⁶, и Божию помощію¹⁷ воя¹⁸ царя Кучюма побиха и двѣ царицы (**), его и сына царевича¹⁹ взяша, и множество бо- 10 гаство приобрѣтоша. Царь же Кучюмъ утече²⁰ не со многими людьми²¹ и доиде до улуса своего и оставшия люди (***) взяли²² и иде втай²³ въ Колмыцкую землю и улусы²⁴, и подсмотря²⁵ стада конская²⁶ и нападше, отгна²⁷. Ощу-

ВАРИАНТЫ. ¹ АвК *прииде*. ² Т1 *доиде*; К *поидоша*. ³ Д *во градъ Тоболскъ*. ⁴ Въ К *ко вѣтъ*. ⁵ Сл *и нынѣ мноше*. ⁶ Ав *агарянския по-треби*; К *агарянския полки плъни*. ⁷ К *повѣда*. ⁸ Въ П *и бежа... поплени* пропущено; въ Д *повѣдано... Тоболскъ* пропущено. ⁹ Сл *тоболские*; П *на татарския*; Д *рускую тотарския*. ¹⁰ АвТ2П *рустіи воици*; Т1КД *рустіи вои*; А *россійское вои*. ¹¹ Ав *послаша*; въ А *послѣ погнаша* прибавлено *вои*. ¹² Т1Т2А *ихъ*. ¹³ КП *его*. ¹⁴ Т1А *близъ града и поля*; К *близъ града поля*. ¹⁵ Сл *на нхъ*. ¹⁶ Ав *милостію*. ¹⁷ Т1А *воинство*. ¹⁸ К *царева*; въ А *царевича вѣтъ*. ¹⁹ К *тече*. ²⁰ Сл *не со многими воинскими людьми*. ²¹ АвТ2 *взятъ*. ²² Сл *отъиде втай*; П *отъиде встай*; въ АвК *втай вѣтъ*. ²³ Ав *въ Калмацисія улусы*; СлТ2 *въ Калмыцкіе улусы*; Т1А *въ Калмацкія области и улусы*; К *въ Калмацкія улусы*; П *в Калмыцкіе улусы*; Д *в Колмацкіе улусы*. ²⁴ Сл *подсмотрѣвъ же*; Т2 *подсмотривъ же*. ²⁵ Т2П *конския*; Д *исиска*. ²⁶ Сл *нападоша и отогнаша*; Д *нападоша и отогна*; въ А *послѣ отгна* прибавлено *ихъ*.

Примѣчанія. (*) Въ С *всл*, исправлено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ С *царица*, исправлено по СлТ:КПАД; Т1 *царица*; Ав *царевичъ*. (***) Въ С, а также въ Т1КПАД, *оставшая*; Сл *оставшия*; Т2 *оставившая*; исправлено по Ав; въ А *люди вѣтъ*.

тивше же сего¹ Колмыцкие людие² і погна[ша] (*) его³ в слѣдѣ, і постигоша ихъ⁴, воя его многихъ⁵ побивша⁶ і кони своя отполониша⁷. Царь же Кучюмъ бѣжа въ Нагаи і тамо⁸ убиенъ бысть отъ Нагаи, еже⁹ бо рѣкоша¹⁰: „Яко 5 русскни воя увѣдають¹¹, яко ты здѣ¹² пребываеши, да¹³ и намъ такожде¹⁴ сотворять, яко жъ и тебѣ“. І ту сконча (**)
животъ свой.

Глава 35.

Благодарение Богу¹⁵.

10 Оттолѣ же солнце евангелское землю Сибирьскую осия (***), псаломскій громъ огласи, наипаче же во¹⁶ многихъ мѣстехъ поставишася¹⁷ гради, и святыя¹⁸ Божия церкви і монастыри создашася¹⁹ во славословие²⁰ Отцу і Сыну и Святому Духу, в прибѣжище же²¹ православнымъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ АвК же сего нѣтъ; А его. ² Ав Камасцисия люди; Сл Калмацкие люди; Ті Калмацкие люди; Тз Калмасти люди; К Колмацкия люди. ³ Въ СлТз его нѣтъ. ⁴ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ и; въ Тз послѣ постигоша прибавлено близъ поля. ⁵ Ав воя его и многихъ; Ті воя его многихъ; Тз воя его много; А многа отъ воинствъ его. ⁶ П избивша. ⁷ Тз кони свои отполониши; А коней своихъ вспять возвратиша. ⁸ А и тако. ⁹ Въ ТіА еже нѣтъ. ¹⁰ К рекоста. ¹¹ АвКПД яко рускни воины увѣдаютъ; въ СлТз яко рускни воя увѣдають нѣтъ; Ті яко аще рускни воины увѣдаютъ; А яко аще рускни воины увѣдаютъ. ¹² Въ Тз яко нѣтъ; въ АвК ты нѣтъ; въ Д ты здѣ нѣтъ. ¹³ Въ Сл да нѣтъ. ¹⁴ АвТзК такожде. ¹⁵ Ав і благодарение к Богу; К благодарение къ Богу; Д о благодареніи Богу. ¹⁶ АвА наипаче же по; Тз но и паче же во. ¹⁷ ТіТзА поставиша. ¹⁸ Въ Тз святыя нѣтъ. ¹⁹ П создаши. ²⁰ Ав во славе. ²¹ Въ АвСлТзК же нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ С погна; Сл погнашася; исправлено по АвТіТзКПА; въ Д ощутивше... погна пропущено. (**) Въ С и ту скончаша; Ав скончаша; Тз конча; исправлено по СлТзКПАД. (***) Въ С, а также въ ПД, возсія; исправлено согласно прочимъ побочнымъ спискамъ.

христіаномъ¹, і мнози² невѣрнии, увѣдеше³ христіанскую⁴ вѣру, крестисася во имя Отца и Сына и Святаго Духа і отъ невѣрія⁵ быша (*) вѣрни, і повсюду⁶ благодать ізлияся Божия в⁷ Сибирстѣй земли по писанному: посетилъ⁸ еси землю і упоилъ⁹ ея, умножилъ еси¹⁰ обогатити⁵ ея¹¹: ідѣже в слухъ¹² никому же прииде¹³, тамо (**) нынѣ гради і веси¹⁴ і в нихъ внутренняя житія¹⁵, множество православныхъ¹⁶ разсѣяшася по лицу всея¹⁷ Сибирския земли. И о сихъ до здѣ; паче жъ ко исправленію приидохъ¹⁸.

Глава 36.

10

Імѣй же [помощь], исправляющу лѣтописи [сия], еже о взятіи Сибири и побѣде сичеве (***):

ВАРИАНТЫ. ¹ ПА православныхъ христіанъ. ² Сл мнози. ³ АвСлТіКАД увидѣше. ⁴ СлТіТзПАД христіанскую православную. ⁵ Ав и отъ невѣрныхъ; К и не отъ невѣрныхъ; А и отъ невѣрныхъ. ⁶ А во всюду. ⁷ Сл во всей; Тз по всей. ⁸ Сл побѣдилъ. ⁹ Во всѣхъ побочных спискахъ упои. ¹⁰ Въ АвК послѣ еси прибавлено землю. ¹¹ Въ СлТз ея нѣтъ. ¹² Д в слухъ. ¹³ Ав никому же ни прииде; ТіПАД никому же не прииде; К никогда кому прииде. ¹⁴ Тз вѣки. ¹⁵ АвК живота; СлТзЩД жителя; Ті жители; А жителства. ¹⁶ К множество во всю Росію изыде православнии же людие. ¹⁷ Сл разсѣяшася по всему лицу; П разсевався по лицу всея; А разсѣяшася по лицу всея. ¹⁸ Въ Сл приидохъ нѣтъ; Тз приидохъ аминь; въ ТіА слова паче жъ... приидохъ отнесены въ заглавіе слѣдующей главы.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ АвСлТзКПД, бытъ; исправлено по ТіА. (**) Въ С, а также въ АвСлТзКПД, идѣже; исправлено по ТіА. (***) Въ С помощь нѣтъ; внесено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ; въ С, а также въ П, лѣтописия; исправлено согласно всѣмъ прочимъ спискамъ. Въ Ав імѣй.. сичеве нѣтъ; въ Сл это мѣсто читается такъ: имѣюще помощь исправляше лѣтописи сия, еже бо взятіе Сибири и о побѣде сичевъ; ТіА і о исправленіи лѣтописи сия имѣя таковыя приклады, имѣя жъ помощь исправляющу лѣтописи сия, еже о взятіи Сибири и о побѣде сичевъ; Тз имѣюще жъ помочь исправляющу лѣтописи сия, еже бо о взятіи Сибири и о побѣде сичевъ; К о поставленіи архієпископа въ Тоболескъ; П имею же помощь исправляющу лѣтописия, еже о взятіи Сибири и побѣде сичеве; Д о справленіи лѣтописи сея имѣя таковыя приклады, имѣю жъ помощи исправляющу лѣтописи сия, еже о взятіи Сибири и побѣде.

В лѣто 7129 Божіимъ изволеніемъ і повелѣніемъ же 7129
 благочестиваго и христіюлюбиваго государя¹ царя і великаго
 князя Михаила Ѳеодоровича всея Русіи² и благословленіемъ³
 краснѣйшаго святителя⁴ Филарета Никитича, патрeарха⁵
 5 Московскаго і всея Русіи, поставленъ бысть в Сибири⁶
 в Тоболскѣ⁷ первый архіепископъ Кипріянь⁸, бывшій
 прежде⁹ на Хутыни архимаритъ¹⁰; і во второе лѣто пре-
 столства¹¹ своего воспоминау¹² атамана Ермака¹³ і з дру-
 жиною¹⁴ и повелѣ разпросити Ермаковъскихъ казаковъ,
 10 како они пріидоша в Сибирь¹⁵, и гдѣ с погаными¹⁶ были
 бои¹⁷, і ково гдѣ убили поганіи на драгѣ¹⁸. Казаки жъ
 принесоша в нему написание, како пріидоша¹⁹ в Сибирь,
 и гдѣ у нихъ с погаными бои были²⁰, і гдѣ казаковъ и
 какова у нихъ імянемъ убили²¹. Онъ же, добрый пастырь²²,
 15 попечение імѣя о нихъ²³ и повелѣ убитыхъ імена на-
 писати²⁴ в церкви²⁵ Соеѣи Премудрости Божія²⁶ в собор-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ АвТзД христіюлюбиваго вѣтъ; въ Т1А государя вѣтъ.
² АвСлК всея Русіи самодержца. ³ Во всѣхъ побочныхъ спискахъ благо-
 словеніемъ. ⁴ АвСлТ1АД крайняго святителя; Тз крайняго святы-
 теля, отца его и богомолца, великаго господина святейшаго; К свя-
 тѣйшаго Киръ; П святейшаго Кирилль. ⁵ Въ Сл патрeарха вѣтъ;
 въ ТзК Никитича вѣтъ. ⁶ АвСлТ1ТзКА Сибирь. ⁷ Во всѣхъ побоч-
 ныхъ спискахъ Тоболскѣ. ⁸ АвТз Киприянь. ⁹ АвК бывшій же прежде;
 ПД бывшій прежь. ¹⁰ Сл архимаритомъ; Т1ПА архимандритъ. ¹¹ АвК
 перваго престолства; СлТ1ТзПАД первопрестолства. ¹² П воспомина-
 нулъ. ¹³ Сл Ермака Тимофеева сына; Тз Ермака Тимофеева. ¹⁴ Въ Тз
 словомъ дружиною кончается текстъ. ¹⁵ А подъ градъ Сибирь. ¹⁶ Д
 с посланными. ¹⁷ АвК былись; Т1ПА былъ бой; Д были вои. ¹⁸ Сл на
 бране; А на бою. ¹⁹ Въ П к нему... пріидоша пропущено; Д принеша;
 Сл писание сие; А надписаніе. ²⁰ АвК и ідѣ у нихъ ково убили и
 ідѣ у нихъ были бои; П и ідѣ у нихъ с погаными бой былъ.
²¹ АвКД и ково у нихъ іменемъ убили; Сл и ково іменемъ у нихъ
 убиша; Т1ПА и ково какъ іменемъ убили. ²² АвК первый архі-
 епископъ. ²³ АвК о сизъ. ²⁴ ПД записати. ²⁵ Т1КА соборной церкви.
²⁶ К у Соеѣи Премудрости Слова Божія.

ной¹ синодикъ і в православную недѣлю² кликати повелѣ³
с прочими пострадавшими⁴ за православне вѣчную память⁵.

Глава 87.

Синодикъ казакомъ⁶.

7089 В лѣто 7089, при державѣ благочестиваго царя⁷ і ве-
ликаго князя Івана Васильевича всеа Русіи⁸ избра Богъ
и посла⁹ не отъ славныхъ мужъ¹⁰, ни царска повелѣнія
воеводъ¹¹ очистити мѣсто (*) і побѣдити бусорманьскаго¹²
царя Кучюма и разорити богомерская¹³ ихъ нечестивая
капища, но и еще быша¹⁴ вогнеждение¹⁵ звѣремъ і водво-
рение сириномъ¹⁶, но на тѣхъ мѣстехъ поставишася гради,
і воздвигошася¹⁷ святыя Божия церкви¹⁸ в¹⁹ прибѣжище

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Сл послѣ соборной прибавлено *церкви*; въ ТіКА со-
борной нѣтъ. ² ТіА *въ недѣлю православия*; въ К послѣ недѣлю при-
бавлено *Великаго поста*. ³ Въ Ав *повелѣ нѣтъ*; К *иже повелѣ*.
⁴ Ав *пострадавый мя*; Д *страдавшими*. ⁵ Въ Сл послѣ *память* при-
бавлено *а имена ихъ в синодики написаны*; К *за Христа архи-
дьякону возглаголати вѣчную память*. ⁶ Ав *Синодикъ казакомъ*;
К *Синодикъ казакамъ, Ермаку с товарищи*; въ Сл весь синодикъ
разбитъ на четыре главы, продолжающія общій счетъ главъ лѣтописи.
⁷ АвКП *юсударя царя*. ⁸ Сл *всеа Русіи самодержца*. ⁹ Въ П и
посла нѣтъ. ¹⁰ А *мужей*. ¹¹ Въ К послѣ *воеводъ* прибавлено *в Си-
бирь*. ¹² АвТіПД *бесерменскаго*; Сл *бусурманскаго*; К *висерменскаго*.
¹³ Д *разори богомерскую*. ¹⁴ Ав *но и еще быша*; К *иже быша*;
П *none еще быша*. ¹⁵ Ав *вогнежение*; А *вогнеждения*. ¹⁶ Сл *во-
дворение сириновъ*; К *водворениемъ сириномъ*. ¹⁷ СлК *поставиша
гради и воздвигоша*; Д *поставившеся гради и воздвигошася*.
¹⁸ К *Божия церкви и монастыри*; въ П *Божия нѣтъ*. ¹⁹ Въ ТіА
в нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ С *очистити мѣсто святіи*; святіи исклю-
чено согласно К; АвСлТіПАД *очистити мѣсто святыми*; К *очистити
землю*.

православнымъ¹ христіяномъ, во славословіе² Отцу и Сыну и Святому Духу³; но⁴ отъ простыхъ людей избра Богъ і вооружи славою и ратоборствомъ і волностию⁵ атамана Ермака Тимоѳеѣва сына⁶ Поволскаго і со единомысленною⁵ и предоброю⁷ дружиною храбровавшею⁸; забыша⁹ свѣта сего всю¹⁰ честь и славу и плотскую сладость¹¹ и смерть в животь преложиша (*) і воспріимше¹² щить истинныя вѣры¹³ и утвердившеса мужественно¹⁴ і показавше храбрость свою¹⁵ предъ нечестивыми¹⁶, і вси глаголюще (**):

10 „Достойни умрети¹⁷ за истинныя¹⁸ святыя Божія церкви и за истинную¹⁹ вѣру пострадати і благочестивому царю послужити“²⁰. І всю²¹ надежду свою на Господа твердо положили²², яко не отъ многихъ бо вои²³ побѣда бываетъ,

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ К *православнымъ вѣтъ*. ² АвСлПД *а въ славословіе*; К *на славословіе*. ³ ТіА *Отца и Сына и Святаго Духа*; К *къ Богу*. ⁴ Д *не*. ⁵ К *и вооружи славою и храбрѣствомъ*. ⁶ Въ К *сына вѣтъ*. ⁷ Ав *со единою мыслію и предоблею*; Сл *со единомысленною и превозлюбленною*; ТіАД *со единомысленною и предоблею*; К *со единомысленною предоблею*. ⁸ Ав *храброваше*; К *воеваша*; П *ихрабровашию*; Д *храбровашію*. ⁹ К *забы*. ¹⁰ Въ АвК *всю вѣтъ*. ¹¹ Ав *и славу плотскую сладость*; А *и славу плотскую и сладость*. ¹² А *и воспріимше же*; Д *и воспріимшии*. ¹³ К *истинную вѣру*. ¹⁴ Ав *утвердишася мужески*; К *утвердившеса мужески*; П *утвердишесь мужественно*; Д *утвердишесь мужеское*. ¹⁵ Въ К *свою вѣтъ*. ¹⁶ Д *всѣми нечестивыми*. ¹⁷ АвА *достойно умрети*; К *достойно умрети намъ*; Д *достойни смерти*. ¹⁸ Въ побочныхъ спискахъ *истинныя вѣтъ*. ¹⁹ АвКП *истинную православную*. ²⁰ СлД *царю послужимъ*; П *государю царю послужити*. ²¹ Ав *и вси*. ²² Ав *на Господа твердо положи*; Ті *на Господа твердо положимъ*; К *на Господа твердо положити*; П *на Господа твердо положимъ*; А *на Бога твердо положиша*; Д *на Господа твердо положишъ*; въ Сл *і всю... положили* пропущено. ²³ Сл *воиновъ*.

Примѣчанія. (*) Въ С, а также въ ТіАПД, *предложи*; Сл *предложитъ*; исправлено по АвК. (**) Въ С *глаголаше*; А *глаголющи*; исправлено по АвСлТіКПД.

но свыше отъ Бога, и можетъ бо¹ и безпомощнымъ (*) помощи [подати] (**) на противляющихся Агарянъ². И вся сия³ совершися Божиимъ промысломъ⁴, и придоша⁵ сѣи воинствѣ людие⁶ в Сибирьскую землю въ ихъ нечестивыя улусы безстрастни⁷, і противъниі⁸ собрашася во уреченномъ⁹ мѣсте⁹ у рѣки Иртыша¹⁰ на берегу¹¹ подъ Чювашевымъ, и насѣяшася множество ихъ, яко травы селны¹², и бысть (***) с ними бой великъ¹³ октября въ 23 день¹⁴, і (****) бияше¹⁵ православное воинство нечестивыхъ Божиею помощію, яко жъ власы. На томъ мѣсте убиеннымъ¹⁶ вѣчная память болшая¹⁷.¹⁰

[7089] Тоя же зимы Ермаковѣ дружинѣ без опасения идущимъ¹⁸ в рыбной ловли подъ¹⁹ Ябалакъ, погани же²⁰ внезапно на станы ихъ нападоша²¹ и побяша. На то[мъ] дѣле (****) убиеннымъ²² вѣчная память средняя²³.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ПД бо вѣтъ. ² ТіА помощи и на противляющихся Агарянъ; К помощь на правляющихся Агарянъ; Д помощи на противляющихся Агарянъ. ³ Ав и всякие; ТіА и всяческая; Д и всякихъ. ⁴ ТіА Божественнымъ промысломъ совершити. ⁵ АвК и придоша же. ⁶ АвСлТіКПА воины; Д вои. ⁷ Ав безъ страху нечестивыхъ улусы; СлП безстрашни въ ихъ нечестивыя улусы; ТіА въ ихъ нечестивыя улусы безъ страсти; К безъ страха и нечестивыхъ улусы поплъниши; Д въ ихъ благочестивыя улусы безстрастни. ⁸ ТіА противниі же; К сопротивниі же; А противни же. ⁹ К во уреченное мѣсто. ¹⁰ Въ АвК Иртыша вѣтъ. ¹¹ Д на берегу. ¹² ТіА и надѣяшася множество ихъ яко травы и силны; К и постыкоша множество ихъ яко травы селныя. ¹³ К на томъ великомъ бою. ¹⁴ П октября 23 дня. ¹⁵ Ав и жмяше; Сл и взяше; ТіА и жемляше; К жмяху; П мняше же; Д имляше. ¹⁶ К побивеннымъ казакомъ. ¹⁷ Въ Ті болшая вѣтъ; А средняя. ¹⁸ АвК идуще. ¹⁹ К на. ²⁰ Въ Сл погани же вѣтъ. ²¹ АвСлТіКА нападоша ноцію. ²² Въ К убиеннымъ вѣтъ. ²³ А болшая.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С безпомощными; исправлено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ С, а также въ АвСлП, подати вѣтъ; внесено изъ ТіА; въ Ті послѣ подати прибавлено слау; К даровати. (***) Въ С бияше; исправлено по АвСлТіПАД. (****) Въ С ихъ і; изъ исключено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ. (*****) Въ С на то дѣле; исправлено согласно АвСлКПД; ТіА на томъ мѣстѣ.

Во второе же лѣто¹ по си[би]рскомъ (*) взятіи, храбро- [7090]
 вавшу² Ермаку съ своею³ дружиною, и обнажиша мечи
 своя на нечестивыя⁴ і воеваша (**) по рекѣ Иртышу и по
 Великой⁵ Оби, Назимъ⁶ городокъ остяцкой взяша і со вня-
 5 земь ихъ і со многими Остяки і поплениша⁷. І на томъ
 дѣле в хожденіи ихъ⁸ убиенымъ⁹ вѣчная память большая¹⁰.

В третье же лѣто¹¹ по сибирскомъ взяти¹² посла (***) [7091]
 Карача, думный царя Кучюма¹³, пословъ своихъ¹⁴ къ¹⁵
 Ермаку с товарищи по люди¹⁶ — оборонити его¹⁷ отъ Ка-
 10 зачьи¹⁸ орды, и Ермакъ¹⁹ по совѣту своего товариства по-
 вѣриша²⁰ ихъ нечестивому і безвѣрному шертованью (****),
 отпустиша к нему²¹ Караче атамана, імянемъ Івана Колца²²,
 да с нимъ 40 человекъ, і сін сами²³ предашася в руки

ВАРИАНТЫ. ¹ *Сл во второе же лѣто по Ермаковѣ убиеніи; передъ этими словами въ Сл написано: Глава 38.* ² *Ав храбровавше; К храбрствующе.* ³ *Въ К своею нѣтъ.* ⁴ *Сл мечи своя на нечестивыхъ; К мечь свой на нечестивыхъ.* ⁵ *КП по великой рѣки.* ⁶ *Ав і на зиме; Сл Назимской; К Назимовской.* ⁷ *Въ Сл і поплениша нѣтъ; Т1А бишася и поплениша.* ⁸ *Въ Сл в хожденіи ихъ нѣтъ; К и на томъ хожденіи.* ⁹ *Ав убиеныхъ.* ¹⁰ *Сл средняя.* ¹¹ *Въ Сл передъ словами В третье же лѣто... написано: Глава 39.* ¹² *А по взятіи Сибири.* ¹³ *АвКПД думчей царя Кучюма; Сл думчей царевъ; Т1А думной царя Кучюма.* ¹⁴ *Ав посла; К лестно; въ Д своихъ нѣтъ.* ¹⁵ *Въ Сл къ нѣтъ.* ¹⁶ *Д побудить.* ¹⁷ *К для обороны.* ¹⁸ *А Казачей.* ¹⁹ *Ав Ермакъ же; К Ермакъ же съ товарищи.* ²⁰ *Ав по совѣту всегда тотарику же повѣриша; К по совѣту тотарину повѣри; Д по обѣте своего товариства повѣриша.* ²¹ *АвК к тому; въ А нему нѣтъ.* ²² *АвП Ивана Колцова; въ Сл атамана імянемъ нѣтъ; въ К імянемъ нѣтъ.* ²³ *П ітти і сами.*

Примѣчавія. (*) Въ С сирскомъ; исправлено согласно всѣмъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ С, а также въ СлПА, воеваше; исправлено по АвК; Т1Д воеваше. (***) Въ С, а также въ АвСлКПД, пославъ; исправлено по Т1А. (****) Въ С, а также въ К, шерстованью; Ав шерствованью; исправлено по СлТ1ПАД.

нечестивых¹, и тамо² вси избieni быша. I на томъ дѣле³ убиеннымъ вѣчная память болшая.

[7092] В четвертое лѣто по сибирскомъ⁴ взятіи, августа въ 5 день⁵, придоша вѣстницы⁶ къ Ермаку с товарищи отъ Бухарцовъ торговыхъ людей, что⁷ ихъ царь Кучюмъ не 5 пропуститъ⁸, и Ермакъ⁹ на стрѣчу Бухарцовъ¹⁰ поиде, и доидоша до рѣки Вагая¹¹ и обначеваша (*) на перекони; поганіи же подсмотриша ихъ¹² и нападоша на станы ихъ ноцію¹³, но посланиемъ¹⁴ Божиимъ уготовися часъ и прииде на воиновъ смерть, і тамо¹⁵ вси избieni быша¹⁶. 10 I на томъ дѣле убиеннымъ [и] (***) Ермаку, еже¹⁷ изволи нмъ¹⁸ Богъ животь скончати¹⁹, вѣчная память болшая²⁰ і возгласъ болшей²¹. Імяна²² ихъ в синодики написаны²³, гдѣ которые убиени²⁴. Здѣ же о семъ оставихъ, а се

ВАРИАНТЫ. ¹ Сл *предашеся въ руки нечестивымъ*; Т1А *предашася в руки врагамъ нечестивымъ*; Д *предашась в руки нечестивымъ*. ² АвПК *и тако*; въ А *и тамо* нѣтъ. ³ Въ К *быша и на томъ дѣле* нѣтъ. ⁴ Въ Сл *передъ словами в четвертое лѣто* написано: *глава 40*; въ А *сибирскомъ* нѣтъ. ⁵ Сл *августа въ день*. ⁶ К *въсть*. ⁷ АвСлК *что де*. ⁸ Въ АвК *послѣ не пропуститъ* прибавлено *в Сибирь*. ⁹ Т1А *Ермакъ же*; К *Ермакъ же самъ з дружиною*. ¹⁰ Сл *на стрѣчу Бугарцовъ*; КА *на встрѣчу Бухарцовъ*; ПД *на стрѣчу къ Бухарцовъ*. ¹¹ Ав *и доидоша до рѣки*; К *и дои до рѣки*. ¹² Въ ПД *ихъ* нѣтъ. ¹³ Въ К *поганіи жъ... ноцію* пропущено. ¹⁴ П *но посла на немъ*. ¹⁵ КП *такъ*. ¹⁶ К *избиени быша отъ поганыхъ*. ¹⁷ К *Ермаку же*; П *Ермакъ иже*. ¹⁸ Въ К *имъ* нѣтъ. ¹⁹ Т1КА *животь свой скончати*; ПД *животь скончяся*. ²⁰ Въ Ав *болшая* нѣтъ. ²¹ К *возгласъ болшей с похвалою*. ²² АвК *а имяна*; СлПД *а имена*; Т1А *і имена*. ²³ Ав *написаны въ синодикъ*; Сл *в синодики написати*; К *в синодикъ написаны*. ²⁴ Т1ПАД *убиени быша*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *обночеваше*; АвСлК *обночевашеся*; П *обночева*; Д *обночевася*; исправлено по Т1А. (***) Въ С *убиеннымъ Ермаку*; и внесено согласно СлТ1А; Т1А *избиеннымъ*; въ КПД *убиеннымъ* нѣтъ.

написахъ ¹ к своему исправлению. Конецъ же предлагаемъ ³ лѣтописи сея (*).

Изложена же бысть сия лѣтопись: Сибирское царство і вняженіе и о взятіи въ (**) Тоболскѣй граде в лѣта 7145 ³, 7145 ⁵ сентября въ 1 день ⁴.

Слогатай же сей лѣтописи ⁵ человекъ грѣшенъ есть ⁶, имя же его ⁷ познавается отъ четырехъ буквъ; сторица сугубая со единемъ ⁸ і вторица со единемъ ⁹; отчина же его исповѣст ся ¹⁰ ото шти ¹¹ буквъ: первая буква грубая еже ¹⁰ есть Е ¹², прочая же пять: сторица сугубая с сугубою же четверицею, осмочисленная десятирица с седмичною десятирицею ¹³, едина жъ сугубая, ерь скончевасть ¹⁴. Ино же написахъ с писанія прежь мене списавшаго ¹⁵, нѣчто и стесняемо бѣ рѣчью ¹⁶, азъ же разпространихъ ¹⁷, бѣседуя

ВАРИАНТЫ. ¹ П здѣ же оставилъ все на димахъ. ² АвСл предлагаю. ³ Въ Ав послѣ 7000 оставлено пустое мѣсто; Ті в мѣсто 7145; ПД мѣста 7145. ⁴ Въ К здѣ же... въ 1 день пропущено. ⁵ Ав слогатай же лѣтопись; Сл слазаше сию лѣтопись; Ті слагатай же лѣтописи сия; К слагайте же сия сибирския исторіи; П слага иже сей летописецъ; А слагатай же лѣтописи сея. ⁶ Въ Сл есть нѣтъ. ⁷ Ав име жъ его; Сл имя его. ⁸ Ав сторица сугубая со единомъ. ⁹ Въ ТіА і вторица со единемъ нѣтъ. ¹⁰ Сл позвѣстся; ПД исповѣсть. ¹¹ Сл отошла. ¹² Ав первая жъ буква, еже есть е; ТіА первая буква сугубая, еже есть е; К первая буква еже есть; П буква грубая еже есть. ¹³ ТіКАД десятирица с седмичною десятирицею. ¹⁴ П сугубая скончевасть; Д сугубая в скончевасть. ¹⁵ ТіА инъ же написахъ с писанія прежь списавшаго; К ино же писахъ с писанія прежняго; П но иже написахъ с писанія преже мене списавшаго. ¹⁶ Ав нѣчто и стѣсняемо рѣчью; ТіА нѣчто и стѣсняемо брению; К и нѣчто обрѣтохъ стѣсняемо рѣчью. ¹⁷ Ав азъ же распространяхъ; К азъ же пораспространихъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С лѣтописи; АвТі лѣтописи сия; П оттописи сея; А лѣтописи сея; исправлено по СлД. (**) Въ С і о Тоболскѣй граде; Ав Тоболскіи граде; Сл Тоболске граде; исправлено согласно ТіПАД.

к вашей любви¹, иже будетъ изволивый прочитати² лѣто-
пи[с]я (*); ино жъ отъ достовѣрныхъ мужъ³ испытахъ,
иже очима своимъ⁴ видѣша і быша в та лѣта⁵; и о семъ
словеса моя в конецъ придоша⁶.

Упразни[м]ся (**), братие, паки на Божия чудеса, еже
содѣяшася⁷ во дни наша⁸ в новопросвещенныхъ⁹ мѣстехъ
о Христе Иисусѣ Господѣ нашемъ, Ему же слава со Отцемъ
і Святымъ Духомъ¹⁰, яко благословенъ (***) еси во вѣки
вѣкомъ. Аминь¹¹.

ВАРИАНТЫ. ¹ Ав *бесѣдуо к вашей любви; А бесѣдуя и вашей любви.*
² К *и кто изволитъ прочитати.* ³ Ав *отъ стовѣрныхъ мужъ;*
Ті *отъ достовѣрныхъ мужей;* въ А *мужъ вѣтъ.* ⁴ П *очъми своими.*
⁵ Въ Ав *видѣша... лѣта вѣтъ.* ⁶ АвСлТіА *придоша;* въ ТіА здѣсь
текстъ кончается; въ К *ковечная фраза рукописи читается такъ: отъ*
достовѣрныхъ мужъ испытахъ и слышахъ; прочіе царство начало и
конецъ, послѣди же и очима своимъ видѣхъ. ⁷ Ав *иже содѣяшася;*
СлП *еже содѣяшеся.* ⁸ АвСл *во дни и роды наша.* ⁹ Д *о инопросвѣ-*
щенныхъ; въ П *в вѣтъ.* ¹⁰ ПД *со Отцемъ и с Сыномъ и Святымъ*
Духомъ. ¹¹ Сл *во вѣки аминь;* П *во веки вековъ аминь;* Д *во вѣки*
вѣкъ аминь.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ С *лѣтописия;* Ав *лѣтописие сие;* К *сїй лѣто-*
писецъ, да не позазритъ моеи грубости; исправлено согласно СлТіПАД.
(**) Въ С *упразнися;* ПД *празнимя;* исправлено по АвСл. (***) Въ С *бла-*
гословеніемъ; исправлено согласно АвСлПД.

БЕСЕРМАНСКАЯ ЛѢТОПИСЬ ПО СПИСКУ УНДОЛЬСКАГО.

ИСТОРИЯ¹ О СИБИРСТЕЙ ЗЕМЛИ И ЦАРСТВЪ² И К НЕМУ ПРИНАДЛЕЖАЩИХЪ СТРАНАХЪ (*), И О ВЗЯТІИ ЕЯ АТАМАНОМЪ ЕРМАКОМЪ ТИМОФЕЕВЫМЪ СЫНОМЪ³ ПОВОЛСКИМЪ С ТОВАРИЩИ⁴.

5

Предисловіе⁵.

Начая царство бесерманское⁶ в Сибиріи, и чего⁷ ради в Сибиріи⁸ земля и царство и принадлежащія⁹ страны к ней полуношныя все¹⁰ Сибирь прозвася, и како изволеніемъ и судомъ в Троицы славимаго Бога¹¹ взято бысть 10 сие¹² Сибирское царство отъ православно¹³ - російскихъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1ЖКА *Исторія*; въ началѣ В недостаетъ двадцати-четырехъ главъ и большей части двадцать-пятой; въ И недостаетъ перваго листка, содержавшаго въ себѣ предисловіе; въ Б2 написано новымъ почеркомъ: *Исторія Сибирскаго царства и о покореніи онаго подъ Россійскую державу атаманомъ Ермакомъ Тимофѣевичемъ*. ² ПК *земле и о царствіи*. ³ Тимофеевичемъ. ⁴ П и съ его дружинами, з Донскими казаками, собраннымъ полкомъ; К і съ его дружиною, з Донскими казаками, собраннымъ полкомъ, 7088 году. ⁵ Въ ПКБ2 предисловіе нѣтъ. ⁶ В1 *бусорманское*; ПК *бисерманское*; Б2 *бесерменское*; А *бесурманское*. ⁷ ПКБ2А *чесо*. ⁸ П *Сибире*; въ А *в Сибиріи* нѣтъ. ⁹ П *принадлежащія*. ¹⁰ П *полуношныя и вся*; Б2 *послушныя все*. ¹¹ ПК *изволеніемъ в Троице славимаго Бога*; А *изволеніемъ Божіимъ*. ¹² Въ ПК *бысть сие* нѣтъ. ¹³ В1ПК *православныхъ*.

Примѣчаніе. (*) Въ У, а также въ Б1К, *принадлежащихъ странъ*; П *принадлежащихъ странъ*; исправлено по А.

*

христианъ во царство благочестиваго и христолюбиваго¹ великаго государя царя и великаго князя Иоанна Васильевича, всеа Великия Россіи самодержца², въ³ вечное во⁴ обдержательство Російскому свипетру⁵ Московскаго царствія и мужествомъ⁶ и храбростію собраннаго полка⁷ и⁵ водимаго атаманомъ Ермакомъ Тимофеевымъ сыномъ Поволскимъ с пятью стами сороки⁸ человѣки казаковъ, победившихъ бесерманскаго⁹ царя Кучума Муртазаева¹⁰ сына и со протчими бесерманы¹¹, из царства¹² его изгнавши и обладавши (*) Сибирскою землею и царствомъ и к нему¹³ при¹⁰надлежащими¹⁴ странами и со многими разными¹⁵ неверными поганскими языки¹⁶, и о поставленіи в Сибири городовъ¹⁷ и о созданіи Божіихъ¹⁸ церквей и о чудесехъ пресвятая Владычицы нашея¹⁹ Богородицы и Приснодевы Маріи,¹⁵ иже зовомо Обалакъ²⁰, идеже содеяся во дни и роды наши²¹; и о протчихъ многихъ в Сибири вещехъ кѣждо изложихъ по главамъ, да не с трудомъ (***) вся обрящутся²².

ВАРИАНТЫ. ¹ К *благочестивѣйшаго и христолюбиваго*; въ А и *христолюбиваго нѣтъ*. ² В₁ *всеа Великия и Малыя и Бѣлыя Росси самодержца*. ³ Въ В₁ *въ* нѣтъ. ⁴ Въ В₁ПК *во* нѣтъ. ⁵ В₁В₂ *скипетру*. ⁶ В₁А *мужествомъ же*; В₂ и *мужествомъ же*. ⁷ В₂А *полку*. ⁸ ПКБ₂А *съ пятью сты сороки*. ⁹ В₁ *бесурманскаго*; ПК *бисерманскаго*; В₂А *бесерменскаго*. ¹⁰ ПКБ₂А *Муртазаева*. ¹¹ В₁А *бесурманы*; ПК *бисерманы*; В₂ *бесермены*. ¹² ПК и *царство*; А и *царства*. ¹³ А и к *нимъ*. ¹⁴ П *принадлежащими*; К *прилежащихъ*. ¹⁵ Въ ПК *разными* нѣтъ. ¹⁶ В₂ *языками*. ¹⁷ П *городовъ*. ¹⁸ Въ И со слова *Божіихъ* начинается текстъ. ¹⁹ Въ В₁ *Владычицы нашея* нѣтъ; П *Владычицы нашея*. ²⁰ В₁В₂ *иже зовомо Абалакъ*; ИП *иже зовомы Обалацкѣ*; К *иже зовомы Обалацкѣ*. ²¹ В₁ИПКВ₂ *наша*; въ А и о *поставленіи... наши* пропущено. ²² В₁ *обрящутся*.

Примѣчанія. (*) Въ У *благодѣвшимъ*; В₁В₂ и *обладавшимъ*; исправлено по ПКА. (***) Въ У *да не журу домъ*; ИПК *да не трудомъ*; исправлено по В₁В₂А.

О царстве же Сибирскомъ и о княженіи написахъ ино¹ с летописца татарскаго, ино жъ² достоверными мужи испытахъ³, еже добре поведаша⁴ ми яве и некоснено се⁵.

Изъявление главъ книги сѣя (*).

- 5 Глава 1. О Сибирстѣй земли и царствѣ⁶ и к нему принадлежащихъ странахъ (**).
- Глава 2. О Сибирскихъ царѣхъ и князехъ, иже быша⁷ и царствоваша⁸ по ревѣ Ишму.
- 10 Глава 3. О Сибири, чесо ради земля сѣя вся и царство (***) и страны Сибирь наречеса⁹.
- Глава 4. О княженіи и о протчихъ Сибирскихъ князехъ¹⁰.
- Глава 5. О пришествіи ис Казачьи орды въ Сибирь¹¹ царя Кучума Муртазаева¹² сына съ воествомъ¹³.
- 15 Глава 6. О вѣре Сибирского царя Кучума бесурманского и о законѣ его¹⁴.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ИПК *ино вѣтъ*. ² Въ ИПК *ино жъ вѣтъ*. ³ *И испытохъ*. ⁴ ИПК *повѣдующими*. ⁵ *Въ сѣю*; въ ИПК послѣ *сѣе* прибавлено *описуется в книзѣ сей главами*; въ А конецъ предисловія читается такъ: *О царствѣ же Сибирскомъ, о княженіи ихъ написахъ сѣю исторію с летописца же достовернаго, преведеннаго съ татарскаго языка, инно достоверными мужи испытанное, еже добръ поведаша и некосненно*. ⁶ *П і о царствѣ*; *К и о царствіи*. ⁷ *Ип иже бяша*. ⁸ *Въ царствова*. ⁹ *ИПКБ₂ наречеса и прозвася*. ¹⁰ *ИПКБ₂ князей*. ¹¹ *Въ К в Сибирь вѣтъ*. ¹² *ИПК Муртазаева*. ¹³ *Въ ИПК с воествомъ вѣтъ*; *В₂ с вои его*. ¹⁴ *ИПК і бесурманскаго его закона*; *В₂ бесерменскаго и о законе его*.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ А, перечисленія главъ вѣтъ; оно вѣтъ изъ Б; въ И при каждой главѣ указанъ листъ рукописи; въ ПК цифры листовъ не проставлены; Б *изъявление главъ книги сѣя*; ИК *изъявление главъ*; П *изъявленія главъ*; исправлено по Б. (**) Въ Б *принадлежащихъ странъ*; К *прилежащихъ странъ*; исправлено по Б. (***) Въ Б *царствоваша*; исправлено по ИПКБ₂.

- Глава 7. О пришествіи христианъ Російскихъ¹ людей, атамана Ермака Тимофѣева сына Поволского² съ товарищы ево, с пятью ста съ сороки чело- вѣки³ казаковъ, в Сибирь из Російского цар- ства с реки славной Волги. 5
- Глава 8. О собраніи воиска бесурманского⁴ царя Ку- чюма и о посланіи противо Російскихъ воевъ⁵ и о укрѣпленіи засѣки, зовомой (*) подъ Чу- вашевымъ, и о брани с царемъ Кучюмомъ и с Татари у Російскихъ⁶ людей, атамана 10 Ермака с товарищы.
- Глава 9. О третьей брани со Агаряны и с Карачею и о взятіи улуса ево и о побіеніи многихъ Татаръ у⁷ его улуса.
- Глава 10. О взятіи городка Атика⁸ мурзы и о думѣ 15 и о размышленіи атамана Ермака съ това- рищы⁹.
- Глава 11. О четвертой брани у Російскихъ¹⁰ людей с не- честивыми Агаряны.
- Глава 12. О отходѣ остяцкихъ князцовъ отъ царя Ку- чюма и о побѣге (***) его ис царства своего града Сибири со всѣми своими юртами¹¹.
- Глава 13. О богодарованнѣи (***) побѣде на нечести- выхъ Агарянь и о порученіи Російскимъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₂ *христиано-россійскихъ*. ² Б₂ *Половскою*. ³ ИПК *с пятью стами сороки чловѣкъ*; Б₂ *с пятью стми сороки чловѣки*. ⁴ ИПК *бисерманскаго*; Б₂ *бесерменского*. ⁵ ИПК *воеводъ*. ⁶ ИПК *рус- кихъ*. ⁷ Въ ИПК *у нѣтъ*. ⁸ ИПК *Антика*. ⁹ К *с товарищы его*. ¹⁰ ИПК *русскихъ*. ¹¹ ИПК *со всемъ своимъ юртовскимъ воискомъ*; Б₂ *со всемъ своимъ юртомъ*.

Примѣчанія. (*) Въ Б₁, а также въ ИП, *зовомо*; исправлено по КБ. (***) Въ Б₁ *о побѣде*; исправлено по ИПКБ₂. (***) Въ Б₁ *о благодарован- нѣи*; исправлено по ИПКБ₂.

воемъ¹ царства Сибирского² и о прияти³ града Сибири.

Глава 14. О покореніи Сибирскихъ Татаръ и Остяговъ Росискому войску, князца Бояра⁴ съ товарицы и о принесшихъ дары и запасы.

Глава 15. О побиеніи Росискихъ воевъ⁵, идущихъ (*) на рыбные ловли, зовомо на Абалаки⁶, отъ нечестивыхъ Агарянъ.

Глава 16. О посланіи и о возвѣщеніи великому государю о взятіи (**) Сибирского царства к Москвѣ атамана с товарицы [съ] сеунчомъ посланныхъ (***).

Глава 17. О пришествіи Татарина Сенбахты и о взятіи Кучюма царя сына ево⁷ царевича Маметъкула на бою на рекѣ Вагаѣ⁸.

Глава 18. О пришествіи князя Седяка изъ Бухарен с княземи⁹ и отшествіи отъ Кучюма царя думного ево Татарина Карачи з домою¹⁰.

Глава 19. О повоеваніи по Иртышу и по Великой Оби рѣкамъ¹¹ Остяцкихъ городевъ и улусовъ Російскими (****) вой.

Глава 20. О присланіи¹² [съ] Москвы в Сибирь (*****) первыхъ воеводъ с ратными людьми.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК *россійскихъ воевъ*. ² ИК *Сибирскихъ*. ³ Бз *приятии*. ⁴ ИПК *князца Бояра*. ⁵ ИПК *воеводъ*. ⁶ ИПК *на Обалаке*. ⁷ Въ ИПК *сына ево нѣтъ*. ⁸ ИП *Ватае*; К *Ватле*. ⁹ ИПБз *из Бухарскихъ земли*; К *из Бухарскихъ земли*. ¹⁰ ИПК *з домою ево*. ¹¹ ИПК *реки*. ¹² ИПК *о посланіи*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ Бз, а также въ Бз, *идуцимъ*; исправлено по ИПК. (**) Въ Бз, а также въ К, *и о взятіи*; и исключено согласно ИПБз. (***) Въ Бз *сеунчомъ посланныхъ*; исправлено по Бз; въ ИПК *к Москвѣ... посланныхъ нѣтъ*. (****) Въ Бз *россійскимъ*; исправлено по ИПКБз. (*****) Въ Бз *из Сибири к Москвѣ в Сибирь царевича*; исправлено по ИПКБз.

- Глава 21. О посланіи изъ Сибири къ Москвѣ царевича Маметкула сына Кучюма царя.
- Глава 22. О убиени атамана Ивана Колца (*) і с нимъ сорокъ челоуѣвъ казаковъ отъ нечестиваго ¹ Татарина Карачи леснымъ шевстованиемъ ⁵ познавшихъ ⁹.
- Глава 23. О пришествіи подъ градъ Сибирь с воиню Татарина Карачи і продчихъ ³ с нимъ Татаръ і дивнѣи побѣде на нихъ.
- Глава 24. О убиени Ермака атамана ⁴ и с нимъ прод- ¹⁰ чихъ казаковъ на рѣке Вагае ⁵ на Перекоші ноцію отъ царя Кучюма.
- Глава 25. О побѣге изъ Сибири къ Москвѣ воеводъ і продчихъ с ними ⁶ казаковъ послѣ Ермакова убивства с товарищи его ⁷. 15
- [Глава 26] (**). О приходѣ во градъ Сибирь послѣ побѣгшихъ казаковъ царевича Алѣя, сына Кучюма ⁸ царя, с товарищи ⁹.
- Глава [27]. О приезде с Москвы в Сибирь воеводы Ивана Мансурова (***) с воинскими людьми і о побѣге ²⁰ ихъ ис Сибири къ Москвѣ страха ради нечестивыхъ Агарянъ ¹⁰.
- Глава [28]. О приступѣ подъ городовъ Остяковъ ¹¹ на великой реѣ Обѣ ¹².

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ИПК нечестиваго нѣтъ. ² ИП леснымъ шерствованиемъ прозаваниемъ; К леснымъ шерствованиемъ прозваниемъ; Бз леснымъ шерствованиемъ полка. ³ Въ ИПК Карачи нѣтъ; въ Бз продчихъ нѣтъ. ⁴ ИП отъ атамана. ⁵ ИПКБз Вагаю; въ И далѣе не достаетъ одного или двухъ листовъ рукописи. ⁶ ПКБз воеводы и протчихъ с нимъ. ⁷ Въ ПК ея нѣтъ. ⁸ Бз Кучюмова. ⁹ ПКБз с Татари. ¹⁰ Въ ПКБз Агарянъ нѣтъ. ¹¹ Бз стоя оковъ. ¹² ПКБз Оби.

Примѣчанія. (*) Въ Бз *Колычева*; исправлено по ИПКБз. (**) Дальнѣйшая нумерація главъ взята изъ П, такъ какъ въ Бз ея нѣтъ. (***) Въ Бз, а также въ Бз, *Мансурова*; исправлено по ПК.

[Глава 29]. О кумирѣ остяцкомъ и¹ о поставленіи внутри Сибирскіе земли града Тоболска, началнѣйшаго всѣмъ Сибирскимъ градомъ², и о созданіи Божьихъ церквей.

5 [Глава 30]. О взятіи князя Седяка и царевича Казачи орды Салтана, и Татарина Карачи и о посланіи ихъ в Москвѣ.

[Глава 31]. О смерти царя Кучюма, идѣже скончяся.

[Глава 32]. О исправленіи лѣтописи сел имѣя таковы
10 приклады.

Синодикъ казаковъ написанъ сиче³.

[Глава 1] *).

Описаніе известное⁴ о Сибирствѣй земли и царствѣ и стране⁵.

Сия убо Сибирская страна⁶ и царство и принадле-
15 жасія к ней страны полуношныя, отстоитъ же (**)⁷ отъ
Россіи царствующаго града Москвы многое разстояние,
яко до двю⁷ тысящъ поприщъ сія же суть; сихъ царствъ
великаго Россійскаго⁸ и Сибирскія земли и царства⁹ и
странъ¹⁰ облежитъ камень зело превысочайшій: инемъ¹¹

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ПК о кумирѣ остяцкомъ и нѣтъ. ² К градамъ. ³ Въ К синодикъ казаковъ написанъ сиче нѣтъ. ⁴ Б1ПБ2А известительное. ⁵ Въ И другимъ почеркомъ, чѣмъ употребленный въ остальномъ текстѣ этой рукописи, написано: О взятіе Сибірской земли; въ К недостаетъ одного или двухъ листовъ, заключавшихъ въ себѣ первую половину 1-й главы. ⁶ Б1ИПБ2А земля. ⁷ Б1 трехъ. ⁸ А великоросійскаго. ⁹ ИЦ і царство. ¹⁰ Б1 странъ; Б2 страну. ¹¹ Б1ИПБ2 яко инемъ.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ КА, счета главъ нѣтъ; замѣствованъ изъ Б1ПБ; въ И счетъ главъ начинается съ 11-й главы. (**) Въ У обстоитъ же; И а отстоитъ; ПА отстоитъ; исправлено по Б1Б.

досязати¹ холмомъ и до высоты облакъ небесныхъ, тако бо² Божіими и неизреченными судьбами устроиша³, яко бо стена, или твердеишии градъ, утверждена⁴ бысть не созиданіемъ рукъ человеческихъ, именуем же бе Верхотурскій волокъ. На сем же камени ростуще различныя⁵ дрeвеса, кедрѣ и инии протчіи⁶, в нихъ же жителство имеютъ зверие различныя⁷, елени и протчіе на снeдь человекомъ — лоси и зайцы⁸, а инии ко украшенію и оде[л]нику ризному (*) потребни суть человекомъ: бобры, лисицы, соболи, белки, песцы, разъсوماки, выдры, горностаи⁹ и подобныя¹⁰ симъ; многія жъ и сладкопес[л]ивыя (**), паче же многоразличныя травныя цветы красующеся. Изъ сего¹¹ же камени реки многія истекоста: ови поидоша¹² к Россійскому царству, ови жъ в Сибирскую землю. Дивно убо есть се¹³, како судьбами Божіими тако¹⁴ реки истекоста и дивно устроишася (***) , яко вода твердый камень раскопа; и быша¹⁵ реки пространны зело и прeбрасны, в них же воды сладчайшия и рыбъ различныхъ¹⁶ зѣло¹⁷ премножество; на исходящахъ же рекъ¹⁸ дeбрь плодовица¹⁹ на жатву и скотомъ питателная²⁰ удолия (****), пространная зѣло.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИП досезати; Б₂ досизати. ² Въ А бо нѣтъ. ³ Б₂ устроитися. ⁴ Б₁ИПБ₂А утверждена. ⁵ Б₁Б₂А различная. ⁶ Б₂ кудри инии; А кедрѣ инная. ⁷ Б₁Б₂А различнии. ⁸ Б₁ зайцы. ⁹ Б₁ИПБ₂А горностии. ¹⁰ ИП подобни. ¹¹ Б₂ нето. ¹² Б₁ падоша. ¹³ Въ Б₁ се нѣтъ. ¹⁴ Б₂А тамо. ¹⁵ Б₁ИПБ₂А бысть. ¹⁶ Въ ИП различныхъ нѣтъ. ¹⁷ Б₁ зѣлие. ¹⁸ Б₁ИПБ₂ сизъ рекъ; А сизъ водъ. ¹⁹ ИП добры плодовицы. ²⁰ Б₁ искоренія; ИПБ₁А скотопитателная.

Примѣчанія. (*) Въ У ко украшенію и оденію ризному; Б₁ украшенію и одѣлнѣи ризному; Б₂ ко украшенію и одѣлнѣиу ризному; А ко украшенію одѣлнѣи ризнаго; исправлено по ИП. (**) Въ У многія жъ и сладкопесивыя; Б₁ многимъ сладкопѣиимъ; ИП многія жъ и сладкопѣиенныя; исправлено по Б₂А. (***) Въ У истроишася; исправлено согласно Б₁ИПБ₂А. (****) Въ У удолия; исправлено по Б₁ИПБ₂А.

Первая же (*) река изыде в Сибирскую землю и царство глаголемая Тура; по сей же реке жителство имеют люди глаголеми Вогуличи, поклоняются идоломъ и глаголють своимъ языкомъ. В сию же реку Туру вниде река Тагиль, по сем же вниде река глаголемая Ница¹, и совокупиша[ся] (**)
 три реки во единъ сонмъ, да аще² и совокупишася, по старейшинства ради именуется Тура (***) . Оттоле же³ иде река Тура внутрь Сибирские земли и царства. По симъ же рекамъ жителство⁴ имеют Татарова Моамета (****) про-
 10 клятаго⁵ закону. Река жъ Тура вниде в реку Тоболь; река жъ Тоболь⁶ вниде в реку глаголемую Иртышъ⁷; сїа же⁸ река глаголемая Иртышъ вниде своимъ устьемъ въ великую реку глаголемую⁹ Обь; внидоша же в сїю и инїи многіе реки (*****) . По сим же рекамъ жителство имеют многїи¹⁰
 15 языцы: Татарова¹¹ жъ, и Калмыки¹², и Мунгалы¹³, и Остави, и Самоядцы¹⁴, и иныя многія разныя¹⁵ языцы, но вси¹⁶ неверны. Татарова жъ держатъ законъ Маометовъ¹⁷; Калмыки жъ воторы законъ или отецъ своихъ предание держатъ¹⁸, того не вѣмъ (†), понеже писания обь

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ река. ² Въ еще. ³ Въ ИП же вѣтъ. ⁴ И жителства. ⁵ Въ В2 проклятаго вѣтъ. ⁶ В1 а Тоболь; ИП а река жъ Тоболь; А и рѣка жъ Тоболь. ⁷ Въ В1 вниде... Иртышъ пропущено. ⁸ Въ ИП же вѣтъ. ⁹ Въ ИП глаголемую вѣтъ. ¹⁰ В1ИПВ2А мнози. ¹¹ ИП Татара. ¹² Въ В2 Калмыки вѣтъ. ¹³ Въ В1ИПВ2 Мунгалы вѣтъ. ¹⁴ А Самоядь. ¹⁵ ИП различные. ¹⁶ ИП и тѣ вси. ¹⁷ ИП Махаметовъ; въ К со слова Махаметовъ начинается текстъ. ¹⁸ ИПК а Калмыки держатъ законъ предание отцовъ своихъ.

Примѣчанія. (*) Въ У противю; исправлено по В1ИПВ2А. (**) Въ У совокупиша; исправлено по В1ИПВ2А. (***) Въ У Мура; исправлено по В1ИПВ2А; такъ и далѣе. (****) Въ У Моамета; ИП Махамета; В2А Маометова; исправлено по В1. (*****) Въ У внидоша же вси реки и инїе многіе рѣки; В1 в сїю же внидоша и инїи мнози рѣки; ИП в тѣ же і инїи мнози рѣки; А в сїю же внидоша и инїи мнози реки; исправлено по В2. (†) Въ У не вси; ИПК не отмы; исправлено по В1А.

томъ не обретохъ¹, ні испытати о семь возмогохъ². Остяки жъ и Самоядцы и иніи языци многи³ закона никакова не имеютъ, ни⁴ знаютъ, но кланяютца⁵ идоломъ и жертвы имъ приносятъ (*) яко Богу, волшебною хитростію правяще (**) дома своя⁶ всуе, понеже егда⁷ приносятъ (***)⁵ дары кумиромъ своимъ, тогда молятъ⁸, яко сего ради приносятъ (****), яко подасть ему кумирь онъ⁹ вся многая в дому его¹⁰. Во истинну¹¹ и скотомъ¹² не уподобихася¹³ сіи чело- вѣцы: скоть бо аще и несловесенъ есть, но что ему Богомъ не повелено ясти, онъ и не ястъ¹⁴, зверя или птицу, или¹⁰ траву сенну; сіи же¹⁵ человецы не уподобихася¹⁶ имъ, понеже Бога, Иже суть на небесехъ, не ведающе¹⁷ и не знающе и закона¹⁸ отъ (****) поведających имъ не при- емлюще никако же¹⁹, но сыроядцы бо суть, звериная жъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ИИ писание о томъ не обрѣтохъ; К писание не обрѣ- тохомъ; А в писаніи о томъ не обрѣтохъ. ² В1 не испытахъ о семь возмогохъ; ИИ і о не испытаніи; А не испытати о томъ возмогохъ; въ К ні испытати о семь возмогохъ нѣтъ; въ В2 Калмаки... возмо- гохъ пропущено. ³ В1К мнози; ИИА мнози. ⁴ ИПК и не. ⁵ В1 но по- кланяются; К поклоняются; В2 ни поклоняются. ⁶ ИПК жизнь свою; А дома свои. ⁷ К когда. ⁸ ИПКВ2 молятъ. ⁹ Въ ИПК онъ нѣтъ. ¹⁰ Въ ИПК в дому его нѣтъ; въ А понеже... в дому его пропущено. ¹¹ Въ ИПК во истинну нѣтъ. ¹² В2 скоть. ¹³ А не уподобися. ¹⁴ В1В2 скоть бо аще и бесловесенъ есть, но что ему Богомъ не повелѣнно ясти, онъ і не ястъ; ИПК скоть же что ему Богъ повелѣлъ, то і ястъ. ¹⁵ ИПК а сіи. ¹⁶ Въ А сіи челоуцы... не уподобихася имъ пропущено. ¹⁷ В1 понеже Бога иже суть на небесехъ не въдуше; ИПК понеже Богъ иже суть не въдуше ихъ. ¹⁸ В1В2А ни закона еже. ¹⁹ В2 никакого; въ ИПК и не знающе... никако же пропущено.

Примѣчанія. (*) Въ У приноситъ; исправлено по В1ИПКВ2А. (**) Въ У, а также въ ИПК, волшебную хитростію правяще; В1 волшебни хитро- стію правяще; исправлено по В2А. (***) Въ У приноситъ; исправлено по В1ИПКВ2А. (****) Въ У, а также въ А, приноситъ; исправлено согласно ИПКВ; В1 приносятъ жертву. (****) Въ У о; исправлено по В1В2А.

и гадская мяса (*) сьедюще всякая северная сыра¹, то-
 чию печено мало² огнемъ, и кровь ихъ пияху, яко воду,
 отъ животныхъ и травы, и корень всякой³ ядаху⁴. Языцы жь,
 глаголеміи Остяки и Самоядцы, ношаху⁵ одеяние отъ рыбъ
 5 и отъ еленей⁶, ездятъ на еленяхъ⁷ и на псахъ. Сія же
 великая река глаголемая⁸ Обь вниде своимъ устьемъ
 в морскую губу Мангазейскую, сія же губа двема устьи⁹
 вниде в великое море Окіянь прямо [къ] (**) северу¹⁰.
 В сихъ же устьяхъ лды (***) ископи состаревшеси¹¹, ни-
 10 коли же тающе¹² отъ солнечнаго зною¹³, и непроходимо
 чадю¹⁴.

[Глава 2].

О СИБИРСКИХЪ ЦАРЕХЪ И КНЯЗЕХЪ¹⁵, ИЖЕ ВЫША И ЦАРСТВОВАША¹⁶
 ПО ИШИМУ РЪЦЕ¹⁷.

15 Река глаголемая Ишимъ вниде же своимъ устьемъ в реку
 глаголемую Иртышъ, юже прежде именовалъ¹⁸. На сей же
 реке¹⁹ Ишиме бе царь Моаметова²⁰ закону бесерманскаго²¹,
 именовемъ Онъ царь. И воста на него его же державы отъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК *сыро*. ² Бз *было*. ³ Бз *всяку*. ⁴ А *ядуху*. ⁵ Бз *на-
наше*. ⁶ Бз *еленя*. ⁷ Бз *и яздятъ на оленяхъ*. ⁸ ВЪ К *глаголемая*
 вѣтъ. ⁹ Бз *усты*; А *устьемъ*. ¹⁰ Бз ИПКБзА *сверу*. ¹¹ ИПК *плаваши*;
 А *остаревшеси*. ¹² К *тлше*. ¹³ КА *зноя*. ¹⁴ Бз *непроходимого чадю*;
 А *непроходимо чадю бо*. ¹⁵ ПБз *и о князехъ*. ¹⁶ Бз *царствони*;
¹⁷ ВЪ К *иже... рѣце* вѣтъ. ¹⁸ ВЪ А *юже прежде именовалъ* вѣтъ.
¹⁹ ВЪ ИПК *сей* вѣтъ. ²⁰ ИПК *Махметова*. ²¹ Бз *бесурманского*; ИПК
бисерманскаго; Бз *бесерменского*; вЪ А *бесурманского* вѣтъ.

Примѣчанія. (*) ВЪ У *зѣрминъ жь и горькая мяса*; Бз *зѣрминая жь
 и гадшан мяса*; ИП *зѣрминоядцы и вся гадная*; К *зѣрминъ и вся гадная*;
 Бз *зѣрминая жь и гацкая мяса*; исправлено по А. (**) ВЪ У *къ* вѣтъ; вне-
 сено согласно Бз ИПКБзА. (***) ВЪ У, а также вЪ Бз, *люди*; исправлено
 по А; ИПК *ледъ*; Бз *леда*.

простыхъ людей именовемъ Чингиди¹, и шедъ на него² яко разбойникъ с протчими подобными себе³ и уби Она царя⁴, и царство самъ Чингиди⁵ приять и царствова в немъ⁶. Некто же отъ слугъ царя Она соблюде⁷ отъ Чингидесова убійства⁸ сына Она царя, ему же имя бе Таибуга (*). По⁵ неколицехъ же летехъ уведано бысть царю Чингидесу⁹ про Таибугу, яко сынъ есть¹⁰ царя (**). Она; и приемлетъ¹¹ его с радостию и великою честию почте его яко сына царева и даруетъ¹² ему княженіе и власть в людяхъ. По сем же князь Таибуга¹³ проси¹⁴ у царя Чингидеса¹⁵,¹⁰ идеже хоцетъ да идетъ съ воинствомъ по повелению его¹⁶. Царь же Чингидесъ¹⁷, по прошенію князя Таибуги¹⁸, собравъ воинство многое множество¹⁹, и вооружи и вручи²⁰ князю Таибуге и отпусти его по реце Иртышу, идеже живяху Чють. Князь же Таибуга, шедъ с воинствомъ²¹,¹⁵ многе²² царю покори по реце Иртышу и по великой реке Оби живущихъ тамо и оттоле возвратися во свояси с вели-

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁В₂ Чингади; К Чингиди. ² В₁ шедъ именовемъ. ³ В₁ с протчими собравшимися подобными себе; В₂ с протчими подобными себе; А с протчими подобными. ⁴ А онаго царя, такъ и ниже. ⁵ В₁ Чингади. ⁶ В₁ царствовалъ в немъ многа лѣта. ⁷ В₂ соблюдохъ. ⁸ В₁ отъ Чингидева убійства; ИПК отъ Чингидима. ⁹ В₁ Чиндесу; въ ИПК сохраняется в далѣе форма Чингидимъ. ¹⁰ В₁ есмь. ^{11 В₁ приемъ. ^{12 В₁ дарова же; ИП и даруетъ же; К и радуетъ же; А даруетъ же. ^{13 К Таибуганъ. ^{14 В₁ шедъ проси. ^{15 В₁ Чингади. ^{16 В₁ с воинскими людьми его. ^{17 В₂ Чингидилъ. ^{18 А по прошенію его. ^{19 В₁ воинства многое множество; ИПК воинства множество; В₂ войска многое множество. ^{20 В₁ и вооружя всѣхъ и вручи; ИПК і вооруженно и вручивъ; В₂ і вооруженно і вручи; А вооруженныхъ вручи. ^{21 ИП с воинскимъ; К с воинскимъ. ²² ИПК многое.}}}}}}}}}}}

Примѣчанія. (*) Въ У или бе Таибуга; В₁ имя бѣ Табуга; ИП имя бѣ Таибунга; К имя бѣ Таибунга; исправлено по В₂А; такъ и далѣе. (**). Въ У царю; исправлено согласно В₁ИПКВ₂А.

кнѣзь богатствомъ и с радостию. Царь же Чингидесь слыша
отъ князя Таибуга, яко повори ему многия¹ и подручны²
сотвори, наипаче честь ему даруетъ. Паки князь³ Таибуга
просися⁴ у царя Чингидеса, яко да отпустить его, идеже
5 хоцеть, тамо да пребываетъ; [царь же отпусти его по воли ему, идѣше
хоцеть, тамо да пребываетъ] (*); и изыде же князь Таибуга со всемъ
домомъ своимъ⁵ на реку Туру и тамо созда градъ и на-
рече⁶ имя ему⁷ Чингидій градъ; нынѣ же волею Божию
и судомъ Его⁸ на томъ месте стоитъ градъ Тюмень. Живше⁹
10 князь Таибуга во граде семъ¹⁰ Чингидии многа¹¹ лета и
умре¹²; по немъ же князи¹³ сынъ (**)¹³ его Ходжа¹⁴,
по немъ Ходжинъ сынъ княжилъ¹⁵ Марь и Маровы дети¹⁶
Обдеръ да Ябалакъ¹⁷. Князь же Марь женатъ былъ на
сестре у Казанскаго царя Уака (***)¹⁷; сей же Казанскій
15 царь Уакъ зятя своего Мара¹⁸ уби и градомъ (****)¹⁸ Чинги-
днемъ и домомъ его облада и владе¹⁹ лета многа. Маровы же

ВАРИАНТЫ. ¹ В1 *многие орды*; въ ИПК *многия вѣтъ*. ² ИПК *подруч-
ное*. ³ В1 *и паки князь*; ИП *и князь же*; К *и князь*. ⁴ ИП *про-
сяшася*; К *прося*. ⁵ В2 В1 *князь и со имѣниемъ*. ⁶ В2 *городъ
и нарече онъ*. ⁷ ИПК *ему граду*. ⁸ В2А *волею и судомъ Божиимъ*;
въ В1 *Его вѣтъ*; въ ИПК *и судомъ Его вѣтъ*. ⁹ ИПА *живе же*;
К *живе же*. ¹⁰ ИПК *томъ*. ¹¹ ИПК *много*. ¹² В1 *умре ту*.
¹³ В1 ИПКВ2А *княжилъ*. ¹⁴ ИП *Жаджа*; К *Жажда*; В2 *Хажда*. ¹⁵ В1
а по немъ Ходжинъ сынъ; В2 *по немъ Ходжитъ сынъ княжилъ*.
¹⁶ Въ ИПК это мѣсто читается такъ: *а по Жадже княжили Марма-
ровы дѣти*. ¹⁷ В1В2А *Обдержа Абалакъ*. ¹⁸ ИПК *Умара*. ¹⁹ ИПК
владѣлъ.

Примѣчания. (*) Въ У слова *царь же отпусти... да пребываетъ* про-
пущены; внесены согласно В1В2А; ИПК *царь же отпусти его, повелъ
ему, идѣже хоцеть, рече, тамо да пребываетъ*. (**) Въ У смыу, такъ и
ниже; исправлено согласно В1ИПКВ2А. (***) Въ У *Уака*, такъ и
ниже; исправлено согласно В1ИПКА; В2 *Иака*. (****) Въ У *родомъ*;
исправлено согласно В1ИПКВ2А.

дети Обдеръ и Абалакъ умроша¹ своею смертию. По семь² Обдеровъ³ сынъ князь Магметъ⁴ Казанскаго царя уби Уака и градъ свой Чингидій разруши и отъиде оттуду внутрь⁵ Сибирскіе земли и постави себе градъ на реце Иртыше и назва его градъ Сибирь, сиречь начальный градъ, и живаше⁵ в немъ лета многа⁶, ту [и] (*) умре; и оттоле пресечеса царство на реце Ишме глаголемой⁷, понеже и его разруши князь Магметъ, Обдера князя⁸ Сибирскаго сынъ.

[Глава 3].

О Сивбири, чесо⁹ ради страна сія вся и царство Сибирь наречеса¹⁰.¹⁰

Да егда убо Магметъ князь Казанскаго царя Уака победи и повеле поставити градъ¹¹ сего ради, яко царя¹² победи, храбрость свою и мужество показуя¹³, и повеле начальнымъ градомъ звати его; оттоле же¹⁴ и вся страна сия и царство прозвася Сибирское, и до нынѣ. Гради же¹⁵ Сибирстїи именуемїи вїждо по своему прозванїю (***) и по прилучаю и смотренїю и по древнему именованїю, по обще¹⁵ Сибирь именуется страна сія, яко же Ираклия

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁ Маровы же дѣти князи Обдеръ и Абалакъ умроша; ИПК Мармаровы же дѣти умре; Б₂А Маровы же дѣти князи Обдеръ и Абалакъ умре. ² К по немъ. ³ Б₁ Обдаровъ; Б₂ Ордеровъ. ⁴ Б₁ Магметъ. ⁵ В₁ Б₁ и отъиде оттуду внутрь нѣтъ. ⁶ А доволни. ⁷ Б₁Б₂А глаголемый; в₁ ИПК глаголемой нѣтъ. ⁸ Б₂ Магметъ Ордера князя. ⁹ А чесо. ¹⁰ П Сибирь и царство наречеса; К Сибирь наречеса и вся страна Сибирская. ¹¹ В₁ Б₂ послѣ градъ прибавлено близъ реки Сибирки весьма малой, впадиной в реку Иртыш из блать лесныхъ. ¹² ИПК царь. ¹³ ИПК показа. ¹⁴ ИПК оттого жъ. ¹⁵ ИПК обще вся.

Примѣчанїя. (*) В₁ У и нѣтъ; внесено согласно Б₁Б₂А; в₁ ИПК ту нѣтъ. (***) В₁ У призванїю; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А.

и Итѣталія (*) нарицается отъ Италія (**) некого, обладавшаго¹ странами вечерними, яко же свидетелствуетъ брѣнника латинская; гради всеа² Римския земли разнство именъ имеютъ³, аще же Итѣталія нарицается⁴. Прежде же сего 5 сия како нарицашеся — не вемъ⁵; отнележе градъ Сибирь созданъ много летъ прежде⁶, испытати не возмогохъ⁷, прежде бо⁸ живяше Чють во всей Сибирстей стране, яко нарицашеся како оттого, в память никому не вниде, ні писанія обретохъ отъ кого⁹.

10

[Глава 4].

О княженіи протчихъ сибирскихъ князей (***).

По князе жъ¹⁰ Магмете¹¹ княжилъ на Сибири Абалаковъ¹² сынъ Агышъ¹³, по немъ же Магметовъ¹⁴ сынъ

ВАРИАНТЫ. ¹ П *обладателя обладавшаго*. ² ВЪ ИПК *всеа вѣтъ*. ³ ИПК *разнство именусть*. ⁴ ВЪ А *гради... нарицается* пропущено. ⁵ ИПК *нарицашася; но не вѣмъ*. ⁶ Б₁ *прежде его*. ⁷ ИПК *не могахъ*; въ А это вѣсто читается иначе: *а прежде зачатія сего града Сибири како нарицашеся страна сія, не вѣмъ, испытати не возмогохъ*. ⁸ Б₁ *а прежде бо*. ⁹ Б₁ *и почему нарицашеся како и отъ кого, никому не вниде, ни писанія обрѣтохомъ о семъ ни отъ кого; ИПК яко оттого нарицашеся како оттого, в память никому не вниде, ни писанія обрѣтохъ отъ кого; Б₂ яко нарицашеся како оттого в память никому не вниде, написанія обретохъ оттого; А а како нарицашеся, въ память никому не вниде, ни писанія обрѣтохъ отъ кого*. ¹⁰ Б₂ *по князехъ*. ¹¹ ИП *Магмете*. ¹² Б₁ *Абалакъ*. ¹³ Агышъ. ¹⁴ А *Магметовъ*.

Примѣчанія. (*) Въ У *Иттамся*, такъ и ниже; исправлено согласно Б.ИПКБ.А. (**) Въ У, а также въ Б₂А, *Италіи*; исправлено по ИПК; въ Б₁ *нарицается отъ Италія вѣтъ*. (***) Въ У, а также въ А, *князехъ*; исправлено согласно Б.ИШБ; въ К *о протчихъ сибирскихъ князехъ вѣтъ*.

Казымъ¹; Казымовы дети Етигеръ², Бевбулатъ (*), Бевбулатовъ сынъ князь Сейдякъ³.

[Глава 5].

О пришествіи ис Казачьи⁴ орды царя Кучума в Сивирь⁵.

Прииде же степью ис Казачьи⁶ орды царь Кучюмъ⁵ Муртазаевъ (**) сынъ со многими воинскими людьми и донде до града Сибири и градъ Сибирь взя⁷, и князей Етигера (***) и Бевбулата уби⁸, и прозвася Сибирскій царь, и многи языцы повинны себѣ сотвори, и провознесеса Сибирскій царь⁹, и сего ради погыбе по глаголющему: Господь¹⁰ гордымъ противиться, смиреннымъ же даетъ благодать. Бевбулатовъ же сынъ Сейдякъ¹¹ отъ убіенія царя Кучума сохраненъ бысть и изъ Сибири свезенъ¹² былъ тайно в Бухарскую¹³ землю. Царь же Кучумъ царствова в Сибири лета доволна¹⁴ во изобиліи и многой радости и въ веселіи, и 15 дані и¹⁵ оброки со многихъ языкъ¹⁶ имаше¹⁷ даже до лета¹⁸ повеленія Господня, в няже восхоте Богъ царство его разрушити¹⁹ и предати православнымъ христіаномъ во обдержаніе²⁰ Россійскому скипетру державству²¹.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК *Казыкъ*. ² ИПК *Гетиеръ*. ³ В₁ *Седякъ*; ИПК *Сейдекъ*; А *Седякъ*. ⁴ А изъ *Казачьей*, такъ и ниже. ⁵ К *О царе Кучюме*. ⁶ В₂ В₁ *Казачьи нѣтъ*. ⁷ К *взялъ*. ⁸ В₁ ИПКБ₂ *убилъ*. ⁹ В₁ ИПКБ₂ *превознесеса мыслию своею*; К *превознеся мыслию своею*; А *превознесеса мыслию своею*. ¹⁰ В₂ В₁ *поибе... Господь* пропущено. ¹¹ В₂ В₁Б₂ послѣ *Седякъ* прибавлено *сеи князь Седякъ*. ¹² ИП *связенъ*; К *связана*. ¹³ В₁ *Бухаренскую*; В₂ *Бухарескую*. ¹⁴ В₁ *многа*. ¹⁵ В₂ *дани же и*. ¹⁶ В₂ В₁ *языкъ нѣтъ*. ¹⁷ К *имаше*. ¹⁸ К *до лѣтъ*. ¹⁹ К *разруши*. ²⁰ ИП *во обдержателство*; К *во обдержавство*. ²¹ В₂ *скипетродержавству*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₂ У *Бевбулатъ*; исправлено согласно В₁ ИПКБ₂ А. (**) В₂ У *Муриласевъ*; исправлено согласно В₁ ИПКБ₂ А. (***) В₂ У *Етигера*; исправлено согласно В₁ ИПКБ₂ А.

[Глава 6].

О вѣрѣ Сивирскаго царя Кучума бесерманскаго (*).

Законъ ¹ царя Кучума и иже подъ его властью ² быша Мааметова ³ проклятаго преданія держаще[ся] (**), и инии же ⁴ кумиромъ и болваномъ ⁵ поклоняющеса и жруще имъ яко Богу, а святїи апостоли написавше ⁶ в правилахъ ⁷ своихъ и вселеней предаша (***) еже бо рекоша: Аще кто подлежитъ Моаметовымъ заповедемъ ⁸ и внемлетъ учению его проклятому ⁹, да будетъ проклятъ ¹⁰; паче же идолопоклонникъ ¹¹ правило ¹² подлежитъ проклятію сподобленіи ¹³, проклятіе жъ есть неправоленіе во царехъ (****) и нестроеніе [ѡ] воинствѣ (*****), во всехъ же людехъ при и мятежъ, много ¹⁴ рати воздвиженіе, чадъ ненаследіе (†),

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁ ИПКБ₂А законъ же. ² Б₁ языцы. ³ Б₁В₂ Моамети; ИПК Маамета; такое же написаніе слова Маамета сохраняется и далѣе. ⁴ А инии иже. ⁵ ИП стваномъ. ⁶ А написаша. ⁷ ИПКБ₂А в правилыхъ. ⁸ ИПК заповѣдямъ. ⁹ Б₁А учения его проклятому; ИП учения его проклятому. ¹⁰ Б₁В₂А анавема сирчь да будетъ проклятъ; ИПК анавема да будетъ. ¹¹ Б₁ наипаче же идолопоклонниковъ; К и паче идолопоклонникъ. ¹² А правиломъ. ¹³ Вѣ Б₁ проклятію сподобленіи нѣтъ. ¹⁴ А многое.

Примѣчанія. (*) Вѣ У и бесерманскаго; Б₁ и прочихъ бесурманомъ; ИПК бесерманскаго; Б₂ бесерменскаго; и исключено согласно ИПКВ₂; вѣ А заглавіе короче: о вѣрѣ царя Кучума. (**) Вѣ У преданіи держаща; ИПК преданіе держаще; Б₂А преданія держаще; исправлено по Б₁. (***) Вѣ У вселеніе предаша; исправлено согласно Б₁В₂А; вѣ ИПК своихъ... предаша нѣтъ. (****) Вѣ У, а также вѣ Б₁, проклятію жъ есть неправоленію во царехъ; ИК а проклятіи же есть неправоленію во царехъ; П а проклятіе же есть неправоленію во царехъ; Б₂ проклятію же есть неправоленіе во царехъ; исправлено по А. (*****) Вѣ У и нестроеніе воинство его; ИПК и нестроенію в воинствѣ его; исправлено по Б₁В₂А. (†) Вѣ У чаръ ненаследія; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А.

бедами же и напастьми скорбя (*). Мню же¹, яко сего ради посла Богъ на сихъ² гневъ свой праведный, на сего³ царя Кучюма и иже подъ его властїю быша (**), яко закона Божїа не вѣдуще и повинующеся Моамета провлятаго закону (***) и повеленїю его, ини же⁴ поклоняющеса⁵ идо- 5 ломъ и болваномъ и жруще бесомъ, а не Богу Богомъ⁶, ихъже не вѣдуще, яко же древле при законодавце Моисеи сотвориша Израителстїи людие телца⁷, вместо Бога повло- нїшася ему⁸ и рекоша ему: „Се Боги твои, Израилю“⁹. Того ради¹⁰ посла на нихъ Богъ гневъ свой¹¹: змиемъ по- веле¹² поядати ихъ, уязвляеми¹³ отъ змия умираху; и пакы Господь милосердова о нихъ и вложи¹⁴ в сердце блаженному¹⁵ Моисею; он же, Божїимъ повеленїемъ подвижимъ¹⁶, сотвори змию медяну и превознесе ю¹⁷ на трость, прообразуя (***) Христово распятїе; уязвляеми¹⁸ же отъ змиа взираху¹⁵ на оную змию (****) медяную и исцелевахуса¹⁹; по-

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁Б₂ много же; вѣ А мню же нѣтъ. ² ИПК на нихъ. ³ Б₁ тако же и на сего. ⁴ ИПК а ини же. ⁵ А поклоняюще. ⁶ ИПК а не Богу и богомъ. ⁷ Б₁ сотвориша Израителстїи людие почитахъ телца; ИПК сотвористе Израителстїи людие телца; А отвориша во Израили телцу. ⁸ Вѣ Б₂А ему нѣтъ. ⁹ Вѣ Б₁ вмѣсто... Израилю нѣтъ. ¹⁰ Б₁ИПКБ₂А и сего ради. ¹¹ Вѣ А послѣ свой прибавлено праведный; вѣ Б₂ текстъ перепутанъ. ¹² Б₁ змиевъ повеле; вѣ Б₂ повеле нѣтъ. ¹³ Б₁ и язвляти и сиу уязвляти; ИПКБ₂ и уязвляти і сиу уязвленїи; А и уязвляти и сиу уязвляеми. ¹⁴ Б₂ государь милосердую о нихъ і вложи. ¹⁵ Вѣ ИПК блаженному нѣтъ. ¹⁶ Б₁А мановенїемъ подвижнѣмъ; ИПК мановенїемъ подвижиму; Б₂ мановенїемъ подвижимъ. ¹⁷ ИПК сию. ¹⁸ Б₂ уязвляема. ¹⁹ Б₁ мѣдню и исцѣляхуса; ИП мѣдню и исцѣловахуса; К мѣдню и исцѣлевахся.

Примѣчанїя. (*) Вѣ У скорбна; Б₁ скорбию; исправлено согласно ИПКБ₂; вѣ А бедами... скорбѣ нѣтъ. (**) Вѣ У, а также вѣ ИПКБ₂А, бысть; исправлено по Б₁. (***) Вѣ У Моаметова проклятаю закону; Б₂ Моамета проклятаю закона; ИПК Махмета проклятаю закону; А Моаметову проклятому закону; исправлено по Б₁. (****) Вѣ У преобразуя; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А. (*****) Вѣ У землю; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А.

повеле же имъ не вместо Бога змию имети, но немощь въ
 изводя; они же и сию обожиха и начаша яко Бога хвалити,
 и сего ради тмами казнишася, голодомъ и язвами, пленомъ¹
 и ратию и различными разореніи², яко той же блаженный
 5 Моисей в песни предвозвещая³ непокоривымъ, Иудеомъ⁴
 в будущемъ и в последнемъ озлобленіи⁵ глаголетъ: „Господь
 и возревновавъ и разгневался (*) гневомъ ради сыновъ своихъ⁶
 и дочерей (**), имедху бо⁷ бесомъ пожретися, и рече Богъ:
 отвращу лице Мое⁸ отъ нихъ, яко прогневахъ Мя во идо-
 10 лехъ своихъ“. И еще же отеческое Его Божіе попеченіе
 разумеемъ⁹, имже о насъ печется¹⁰ и покрываетъ, яко
 птица¹¹ птенцы своя, такожде и отъ сихъ¹² бесерманскаго
 закона и отъ ихъ¹³, идолопоклонниковъ, отврати Богъ лице
 Свое идолъ ради¹⁴ и жертвъ ихъ скверныхъ и кровныхъ¹⁵
 15 и казни ихъ ниже голодомъ, ни моромъ (***), ни огнемъ
 жги¹⁶, ни каменнемъ побивая¹⁷, но сопротивъ посла¹⁸ мечъ
 обоюду остръ, пожиная и поядая¹⁹, искореняя и тли пре-
 давая²⁰ бесовская²¹ ихъ идоложертвія и²² поклонники,
 и служители.

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁ прѣномъ же. ² В₁ различными раззоренми; ИПК различными раззореніемъ; В₂ различными раззореніями. ³ ИПК предвозвѣщаетъ; А предвозвѣщася. ⁴ ИПК людемъ; А Іудеямъ. ⁵ В₁ и в послѣднемъ озлобленіихъ; ИПК и в послѣднемъ ослабленіи ихъ. ⁶ В₁ твоихъ. ⁷ В₁ ИПК бо нѣтъ. ⁸ В₂ свое. ⁹ В₁ ИПК разумеемъ нѣтъ. ¹⁰ ИПКА иже о насъ печется; В₂ им же о насъ попечется. ¹¹ К орелъ. ¹² В₁ ИПКВ₂ такоже и о сихъ; А такоже и относитъ. ¹³ В₁ В₂ и отъ ихъ нѣтъ; в₁ ИПКВ₂А ихъ нѣтъ. ¹⁴ ИПК и того ради. ¹⁵ А к отврнмъ и кровнымъ. ¹⁶ ИПК зжгоша. ¹⁷ В₂ побиваху. ¹⁸ В₁ посла на нихъ. ¹⁹ В₁ пожырая и поядая; ИПК постизая и поедая; В₂А постиная и поядая. ²⁰ В₁В₂А и тли подавая; ИПК и тлению предавая. ²¹ В₂ бесовскаго. ²² ИП идоложертвіе и ихъ; К идоложертвіи и ихъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₁ У и возревновавъ и разгневался; В₂ і возревновалъ и разгневался; исправлено согласно В₁ИПКА. (**) В₁ У дочерей; исправлено согласно В₁ИПКВ₂А. (***) В₁ У ни миромъ; исправлено согласно В₁ИПКВ₂А.

[Глава 7].

О ПРИШЕСТВІИ ХРИСТИАНО¹ - РОССІЙСКИХЪ ЛЮДЕЙ АТАМАНА ЕРМАКА ТИМОШЕЕВА² СЫНА ПОВОЛСКОГО³ С ТОВАРИЩИ С ПЯТЬЮ СТАМИ СОРОКИ ЧЕЛОВЪКИ КАЗАКОВЪ В ЦАРСТВО СИБИРСКОЕ⁴.

Посла Богъ очистити место⁵ и победити бесерманскаго⁶ царя Кучюма Муртазаева сына и царства его, разорити богомерская⁶ ихъ капища и нечестивыя⁷, но и еще быша вогнеждение⁸ зверемъ и водвореніе сириномъ. Избра Богъ не отъ славныхъ мужъ⁹, ни царска¹⁰ повеленія воеводъ, но вооружи славою и ратоборствомъ мужественно¹¹, храбро-¹⁰ ростию атамана Ермака Тимошеева¹² сына Поволскаго и с имъ пять сотъ сорокъ человекъ, забыша бо (*) вси¹³ воинніи света сего честь и славу, но смерть в животъ преложиха¹⁴ и восприимше щить веры истинныя, утвердившеся¹⁵ мужественно и показавше храбрость предъ нечестивыми¹⁶,¹⁵ не поскорбеша бо о суетныхъ пищахъ и слаткое¹⁷ и покойное¹⁸ житіе отринуша, жестокое и приткое¹⁹ дело,

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1 *христианъ*. ² КА *Тимошеевича*. ³ ВЪ А *сына Поволскаго нѣтъ*. ⁴ ВЪ А заглавіе сокращено: *съ товарищи въ Сибирь*. ⁵ А *мѣсто святыни*. ⁶ Б1 И П В2 *богомерскія*. ⁷ А *нечестіе*. ⁸ И П *возмѣщеніе*; К *вознездѣніе*; В2 *вознездѣніе*. ⁹ А *мужей*. ¹⁰ Б1 *ниже царскаго*; И П К *ни отъ царска*. ¹¹ Б1 *но воожидая славою и рать оружя и щиты*; въ И П послѣ *мужественно* прибавлено *славою*. ¹² Б1 А *Тимошеевича*. ¹³ Б1 К В2 А *си*; въ И П *вси* нѣтъ. ¹⁴ Б1 *предложитъ*. ¹⁵ А *утвердишася*. ¹⁶ В2 *показа вся бо крѣпость и храбрость свою предъ нечестивыми бесурманъ*. ¹⁷ В2 *сладкое*; въ Б1 *сладкое* нѣтъ. ¹⁸ И *покоици*; К *покойное*. ¹⁹ Б1 *бриткое*; И П К *присное*; В2 *бритское*; въ А *приткое* нѣтъ.

Примѣчаніе. (*) ВЪ У *забышаю*; исправлено согласно Б.И.П.К.В.А.

оружие и щиты (*) возлюбилъ, не даша бо¹ поволя сравни-
 нилъ своимъ (**), ни зеницамъ дреманія (***), дондеже
 Божию помощь² восприяша на окаянныхъ бесерманъ; не-
 оскудно бо³ изліяние крови своея сѣи⁴ восприяша, уча-
 10 щаеми ранами отъ стрелъ ихъ верженнемъ отъ окаянныхъ
 Агарянь⁵ вдаша плещи своя на раны; они же окаяннии
 яростию претяще (****) имъ и гордѣся паче кинтварь яко
 Анпей⁶, но сохраними дланми Божиими, писано бо есть:
 не убьется исполинъ, ни зверя устрашитъ, ниже востре-
 15 пещеть железа, ни корводиловыхъ⁷ усть, имать бо побор-
 ника паче всякаго каменія и твердости⁸ Бога. Такжеде
 и сѣи воини положиша упование свое⁹ на Господа¹⁰ твердо,
 вси глаголюще яко едиными¹¹ усты: „Достойно¹² умрети
 за истинную православную христианскую веру и постра-
 15 дати за православие¹³ и благочестивому царю¹⁴ послу-
 жити, не отъ многихъ¹⁵ воинъ победа бываетъ¹⁶, но (*****)

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁ не давши бо; Б₂ не даше бо. ² Б₂ Божию помо-
 щию. ³ В₁ ИПК неоскудно бо вѣтъ. ⁴ В₁ ИПК сѣи вѣтъ; Б₂ и сѣ;
 А и сѣи. ⁵ ИП Агарень. ⁶ ИП і гордѣся кинтварь яко анпе; К і гор-
 дѣся паче кинтварь яко анпе; Б₂ и гордѣше паки дошравъ яко
 Акиръ; А и гордѣше паче кинтварь. ⁷ Б₂ никому кадиловыхъ. ⁸ ИПК
 камени теердаго; Б₂А каменія твердости. ⁹ В₁ А свое вѣтъ. ¹⁰ ИПК
 на Бога. ¹¹ Б₂ едины; в₁ Б₁ на окаянныхъ... едиными пропущено.
¹² ИПКБ₂А достойни. ¹³ Б₁Б₂ и пострадади за православныхъ;
 ИПК и пострада за православное. ¹⁴ Б₁Б₂А и благочестивому госу-
 дарю; ИПК и благочестие и царю. ¹⁵ Б₁ ИПКБ₂ не отъ многихъ бо;
 А не отъ многихъ бы. ¹⁶ В₁ Б₁ бываетъ вѣтъ.

Примѣчанія. (*) В₁ У щиты; ИПКА щиты; исправлено по Б₂.
 (**) В₁ У скраиннымъ своимъ; исправлено согласно Б₁ИПБ₂А; К очима
 своимъ. (***) В₁ У ни зеницамъ приманія; ИП ни зеницамъ дреманіе;
 Б₂ ни зеницомъ дреманія; исправлено по Б₁Б₂А. (****) В₁ У претяще;
 ИПБ₂А претяше; исправлено по К. (*****) В₁ У не; исправлено согласно
 Б₁ИПКБ₂А.

отъ Бога свыше¹. Истинно убо яко во истинну словеса сия²: не многими бо вои победиша шатанне нечестивыхъ Агарянъ и быстрости ихъ низвергоша³ и смириша гордыя Агарянские народы⁴, по всей Сибирстей земли и царству ликовоуху⁵ стопами свободными⁶, ни отъ кого жъ возбраняеми. ⁵ И отъ сихъ построиша грады и святыя Божія церкви воздвигоша: аще убо древле Сибирская земля и царство идоложертвеннѣ помрачашеся⁷, но нынѣ же благочестиемъ сияеть и славится в ней имя Отца и Сына и Святаго Духа⁸, и отпаде⁹ бесовская служба, и требища идольская ¹⁰ сокрушишася, но Боговедение (*) всади святая Троица единосущная, не созданная, Божество прославляется¹⁰, по глаголющему: Во всю землю изыде вещание ихъ и в концы вселенныя глаголы ихъ¹¹, божественнымъ бо апостоломъ¹² аще и не благоволи¹³ Богъ происходити сія страны, но ¹⁵ проповедь ихъ¹⁴ повсюду изыдоша.

7089 В лето 7089 году¹⁵, во царство благочестиваго великаго государя царя и великаго князя Иоанна Васильевича, всеа Великія Россіи самодержца, придоша воини¹⁶ во царство Сибирское сице: есть бо Россійскаго государства на полу-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ В послѣ *смыше* прибавлено *благодать и поспышение бываетъ*. ² В сія словеса *збышася*; В своя словеса; въ А истинно убо яко нѣтъ. ³ В ИПВ низвергоша *превышаша*; К неизвергоша *превышаша*. ⁴ ИПК *роды*. ⁵ В В₂А по всей Сибирстей земли и царствъ ликовоуху; ИПК во своей Сибирстей землѣ и царствъ ликовоуху; ⁶ К свободно. ⁷ ИПК *помрачашася*; В₂А *помрачашася*. ⁸ А имя святыя Троицы. ⁹ В отпаде бо. ¹⁰ В Троица *единосущная и не созданное Божество прославляется*; ИПК Троица, *единосущное и не созданное Божество прославляется*; въ А но... *прославляется* нѣтъ. ¹¹ Въ ИПКВ ихъ нѣтъ. ¹² ИК *Божественный бо апостолъ*; въ И последнее слово исправлено *апостоломъ*. ¹³ ИПК *аще благоволи*. ¹⁴ В *проповедь ихъ и глаголаніе*. ¹⁵ Въ А году нѣтъ. ¹⁶ ИПК *вои*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У *Боговедениемъ*; В *Боговедения*; ИПК *Бога видѣнія*; исправлено по В.

денной стране¹ река глаголемая Донъ, на ней же живяху Россійские² люди, нарицаеми казаки Донские. Отъ тое жъ реки Дону³ не в дальномъ разстояніи река глаголемая Волга, на ней же живуще⁴ Донские казаки и воровыху по Волге 5 реке⁵ многое время и по инымъ рекамъ, овогда государские⁶ насады и суды и в нихъ казны грабяху⁷, а людей побиваху до смерти, а иногда⁸ Кызылбацкихъ пословъ⁹ и Бухарцовъ и иныхъ многихъ Россійскихъ¹⁰ людей и торговыхъ¹¹, жи-
 10 чивоты ихъ грабяху, а ихъ побиваху до смерти жъ. Благо-
 чествивый же царь¹² и великий князь Иоанъ Васильевичъ, всеа Россіи самодержецъ, слыша ихъ казаковъ многое во-
 ровъство и злое неповоръство, посла на нихъ воеводу сво-
 ихъ царскихъ со многими ратными¹³ людьми и повелелъ¹⁴
 ихъ казаковъ имати и тамо по рекамъ вешать¹⁵ за ихъ
 15 многие воровъства и злое неповоръство к нему государю;
 и многихъ изъ нихъ по темъ вышеписаннымъ рекамъ воров-
 скихъ казаковъ поймаху они, царского величества воеводы,
 и за ихъ воровские вины казняху по государскому¹⁶ указу,
 а инья жъ¹⁷ казаки аки волки¹⁸ разбегошася¹⁹; да изъ нихъ
 20 же побегоша казаки въверхъ по Волге реке, в нихъже бысть
 старейшина ихъ атаманъ рекомый Ермакъ с товарищи, и
 доидоша до²⁰ реки Камы. И Камою рекою поидоша (*)

ВАРИАНТЫ. ¹ ИИ *стороне*. ² Б1 *Росистіи*. ³ И *от ежъ реки Дону; К отъ Дону же реки; Б2 оттоле же реки Дону; А отъ той же рѣки Дону*. ⁴ ИПК *живяху*; въ А *живуще нѣтъ*. ⁵ Б1 *речѣ*. ⁶ А *государевы*. ⁷ А *громаху*. ⁸ Б1 *а иногда же; К егда же*. ⁹ Б1 *Кызылбаскихъ пословъ; ИПК Кызылбашскихъ пословъ; Б2 Кызылбакскихъ пословъ; А Кызылманскихъ полковъ*. ¹⁰ А *Рускихъ*. ¹¹ Въ Б1 послѣ *торговыхъ* прибавлено *грабяху*. ¹² Б1 *государь царь*. ¹³ А *разными*. ¹⁴ Б1 ИПКБ2А *повелѣ*. ¹⁵ ИПК *ихъ вѣшати*. ¹⁶ Б1КА *государеву*. ¹⁷ Б1 *и инѣи же*. ¹⁸ А *аки волци*. ¹⁹ И *разбѣгашася; П разбѣгашеся*. ²⁰ Въ А *до нѣтъ*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У, а также въ Б, *поиде*; ИПК *доиде*; исправлено по Б; въ А *поиде нѣтъ*.

въверхъ и придоша (*) до устья глаголемыя Чюсовыя реки¹, на ней же жителие — Строгоновы очиные² ихъ Россійские³ люди живуше. Онъ же старейшина⁴ Ермакъ с товарищи⁵ вопросиша (**)⁶ ихъ: х которому царству земля ихъ та близостию⁶ смежна? Они же ему поведаша истинно, яко⁵ отъ жителства ихъ не в далномъ разстоянїи есть царство⁷ Сибирское, в немже державствуетъ царь Кучюмъ. Таже⁸ атаманъ Ермакъ с товарищи слыша отъ нихъ⁹ достоверно и уедавъ¹⁰ истинну изготови себе и дружинѣ своей¹¹ всякие запасы¹² и взя съ собою тутошныхъ¹³ людей, знающихъ жителей, и понде рекою Серебряною¹⁴ въверхъ¹⁵ и приде на реку Тагиль: сія же¹⁶ течеть къ царству Сибирскому; и плыша рекою¹⁷ Тагиломъ в реку Туру, а Турою¹⁸ плыша в реку Тоболь, и плыша Тоболомъ рекой и доплыша¹⁹ до устія реки Тавды, и на усть тоя реки¹⁵ взяша²⁰ Татарина, именемъ Таузака (***)²¹, царева двора, онъ же поведаетъ (****) имъ вся²¹ про царя²² Кучюма.

ВАРИАНТЫ. ¹ В₂ глаголемая Чюсовая река; въ ИПК глаголемыя нѣтъ. ² В₁ Строгановы вотчинные; К Строгановы вотчины. ³ ИПК Руския. ⁴ А онъ же старшина; въ ИПК онъ же нѣтъ. ⁵ Въ К с товарищи нѣтъ. ⁶ Въ В₁ та близостию нѣтъ. ⁷ В₂А царство рекомое. ⁸ Въ В₁ таже нѣтъ; А такъ же. ⁹ В₁ слышавъ же сие отъ повѣдающихъ. ¹⁰ ИПА утѣдевъ; В₂ увидевъ. ¹¹ К себе со дружиною своею. ¹² В₁ всякие припасы; въ К всякие нѣтъ. ¹³ В₂ тутошныхъ своихъ. ¹⁴ В₁К Серебреную; И Серебрянскую; А Серебряною. ¹⁵ В₁ вверху по ней. ¹⁶ В₁ИК сія же река. ¹⁷ Въ ИПК рекою нѣтъ. ¹⁸ В₁ Турою же. ¹⁹ В₂ поплыша; въ В₁ рекой и доплыша нѣтъ. ²⁰ В₁ и на усть реки поыша; ИИ и на устья рѣки яша; К и на устье реки яша; В₂А и на усть тоя реки яша. ²¹ В₁ все по ряду; ИПКВ₂А все. ²² В₁ про царя своего.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ ИПБ, доиде; исправлено по В; въ К и диде нѣтъ. (**) Въ У, а также въ В₂, попросиша; К вопросы; исправлено согласно В.ИПА. (***) Въ У Таузана; В₂ Тоузана; исправлено согласно В.ИПКА. (****) Въ У, а также въ ИПБ,А, поведаша; В₁ сказа; исправлено по К.

[Глава 8].

О собраніи войска бесерманскаго царя Кучума¹ и о посланіи (*) противъ Россійскихъ² воевъ, и о укреплении засеки в Сибиріи подѣ Чувашевымъ, и о враніи³ с царемъ Кучумомъ Муртазаевымъ сыномъ и Татари⁴ у Рускихъ людей⁵.

Слышавъ⁶ же царь Кучумъ пришествіе на царство его⁷ Россійскихъ⁸ людей воинскимъ ополчениемъ, атамана Ермака с товарищи, слышавъ же и⁹ разумевъ мужество ихъ и храбрость велию, о семъ вельми оскорбися¹⁰ печально велию¹¹ и о семъ¹² паки мысль свою царскую полагаетъ скоро на се¹³: посылаетъ во всю свою державу скорыхъ посыльщиковъ¹⁴, дабы ехали [к нему в] воинство людіе (**)
и язцы во градъ Сибирь противъ¹⁵ нашедшихъ Россійскихъ¹⁶ людей, атамана Ермака с товарищи, ополч[и]лися (***) с нимъ с великою крепостию. И в мале¹⁷ времени собращася к нему¹⁸, нже ево державства (****) и области, Татаръ премногое¹⁹ множество, в нихъ же бе²⁰

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ В₂ царя Кучума вѣтъ. ² К Рускихъ. ³ В₂ о бою. ⁴ Въ ИПК Муртазаевымъ сыномъ и Татари вѣтъ. ⁵ В₁ у Росискихъ людей Ермака с товарищи; В₂ у Росискихъ людей; въ А заглавію короткое: О собраніи войска бесурманскаго. ⁶ В₂ слышахъ; А слышавше. ⁷ В₁ свое. ⁸ ИПКА Рускихъ. ⁹ А слышавше и; въ В₁ ИПК слышавъ же и вѣтъ. ¹⁰ А оскорбѣся. ¹¹ В₁ великою. ¹² Въ В₁ ИПК В₂ А и о семъ вѣтъ. ¹³ В₁ прелагаетъ вскорь и се; ИПК прелагаетъ вскорь но се; В₂ А предлагаетъ вскорь на се. ¹⁴ ИПК многихъ посыльщиковъ; А скорыхъ пословъ. ¹⁵ ИПК и противъ. ¹⁶ ИПКА Рускихъ. ¹⁷ В₁ в маломъ. ¹⁸ Въ ИПК к нему вѣтъ. ¹⁹ ИПК многое. ²⁰ В₁ с они же бѣ; въ ИПК бе вѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ У и о поставленіи; исправлено согласно В₁ ИПК В₂. (***) Въ У дабы ехали имъ воинство людей; В₁ дабы ехали к нему вси людіе; исправлено согласно ИПК В₂ А. (***) Въ У ополчмся; ИПКА ополчмися; В₂ ополчмися; исправлено по В₁. (****) Въ У ево державство; исправлено согласно В₁ ИПК В₂ А.

и Остяки, и Самоядцы, и Вогуличи¹ со всякими бранными (*) оружїи, и протчи языцы². Посла же царь Кучюмъ сына своего царевича Маметкула со многими³ множествомъ воинъ своя⁴ области, Сибирьскаго царства людьми (**), и повеле мужески имъ опочитися противо нашедшихъ Рос-
 сійскихъ людей. Самъ же царь Кучюмъ повеле засеку чинити подле реку Иртышъ⁵, зовомо⁶ подъ Чювашевымъ, и засыпати землю и всякими крепостьми утвердити, яко же есть достойно утверждение⁷ отъ воинскаго прехождения⁸. Царевичъ же Маметкулъ с вой своими доиде⁹ до некоего урочища, иже именуемо Бабасаны¹⁰. Атаманъ же Ермакъ с товарищи, видѣвше (***) такое превеликое множество собранное (****) поганыхъ Агарянь, ни мало того устрашишася¹¹, и бысть в то время с погаными¹² велия¹³ брань и побиша поганыхъ¹⁴ множество, и на бегание¹⁵ поганіи устремишася. Паки же казаки поплыша¹⁶ в стругахъ своихъ по реке Тоболу (*****); Татаровя жъ начаша¹⁷ стреляти (†) з горъ и зъ заповровъ¹⁸ на струги ихъ, и то место проплыша¹⁹ Божию милостію ничемъ²⁰ не вредены.

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁ *Вогуличи*; ИПКА *Вагуличи*. ² Б₁ *такжеже приидоша и протчие языци к нему мнози*. ³ Б₂А *со премногимъ*. ⁴ ИПК *своей*. ⁵ ИПК *подле реки Иртыша*; Б₂ *подле реки Ирмышъ*; А *подле реки Иртышъ*. ⁶ В₂ ИПК *зовомо нѣтъ*. ⁷ Б₁Б₂А *утверждения*. ⁸ Б₂ *прихода*. ⁹ Б₁ *прииде*. ¹⁰ Б₁ *иже именуемо Бабасаны*; ИПК *иже именуемо Бабасаны*; Б₂ *уже именуемъ Вабастъ*. ¹¹ ИП *устраишя*. ¹² Б₁Б₂А *со Агаряны*; И *с поганцами*. ¹³ ИП *великая*. ¹⁴ Б₁ *Агарянь*; Б₂А *поганъ*. ¹⁵ ИП *набѣжаніемъ*. ¹⁶ Б₂ *послыша*. ¹⁷ Б₂ *начаше*. ¹⁸ ИП *и из-за коровъ*; К *ни за коровъ*; А *и из-за корокъ*. ¹⁹ ИП *преплыша*; А *приплыша*. ²⁰ Б₁ *ничимъ*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₂ У *братными*; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А. (**) В₂ У *Сибирскаго царевича чюдми*; А *области Сибирскаго царства*; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂. (***) В₂ У *видяше*; Б₁А *видѣши*; исправлено согласно ИПКБ₂. (****) В₂ У, а также в₂А, *собрание*; исправлено по Б₁ИПК, но в₂ ИПК *множество нѣтъ*. (*****) В₂ У *Тоболь*; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А. (†) В₂ У *стреляти своихъ*; *своихъ* исключено согласно Б₁ИПКБ₂А.

[Глава 9].

О ТРЕТИЕЙ БРАНИ СО АГАРЯНЫ И С КОРАЧЕЮ И О ВЗЯТИИ УЛУСА ЕВО
И О ПОВІЕНІИ ТАТАРЬ¹.

Доидоша же казаки до Карачина² улуса, сей же Ка-
5 бача³ думной бе⁴ у царя Кучюма Татаринъ; составиша жъ
с Карачею брань⁵, много бився⁶, улусъ его взяша и много⁷
множество богатства приобретоша⁸ и Кучюма царя сына
Меду взяша (*) и въ струги своя отнесоша⁹. Приплыша жъ
до реки Иртыша¹⁰, тогда жъ они Агаряне¹¹ на брехъ (**)
10 придоша, ови на коняхъ, ови жъ пеши¹²; казаки жъ изъ
струговъ на берегъ въздоша¹³ и мужески на поганыхъ
Агарянь наступаютъ¹⁴, и в то время бысть смертное посе-
чение поганымъ Агаряномъ, и вдашася поганіи невозврат-
ному бежанию.

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁ ИПКВ₂ *многихъ Татаръ*; въ А заголовокъ короче:
О Карачиномъ улусъ и о побіеніи Татаръ. ² В₁ Карачева. ³ ИПК
Короча. ⁴ К *бе бо*. ⁵ П *бой*; въ И брань пропущено. ⁶ В₁ и много бив-
шася с нимъ и побѣдихъ ихъ и; К *многую и бився*. ⁷ Въ В₁ ИПКВ₂ А
много вѣтъ. ⁸ ИПК *обрѣтоша*. ⁹ В₁ *отведоша* его. ¹⁰ ИП *Иртышу*.
¹¹ А *Агаряны*. ¹² В₁ и *ініи же пеши и не даяху имъ входа на брегъ,*
стреляюще и всячески ратующе ихъ. ¹³ В₁ *ис струговъ своихъ на*
берегъ неизменно въздоша; въ К *на берегъ вѣтъ*; въ А *изъ струговъ*
вѣтъ. ¹⁴ ИПК *наступающе*.

Примѣчанія. (*) В₁ ИПКА даютъ чтеніе сына ево *царевича Меду*; В₂ —
сына ево *царевича Маметкула*, между тѣмъ какъ въ Строгановской лѣто-
писи по списку Спасскаго соответствующее мѣсто читается такъ: *в нем же*
царевъ медъ и богатство царевъ взяша; въ той же лѣтописи по Толстов-
скому списку — *и в немъ много богатства обрѣтоша и царевъ меду* взяша;
въ Есиповской лѣтописи по Сычевскому списку — *и множество богатства*
приобрѣтоша и царевъ меду в струги своя снесоша. (**) Въ У *на брегъ*;
исправлено согласно В₁ ИПКА; В₂ *на берегъ*.

[Глава 10].

О взятіи городка Атика¹ мурзы и о думе атамана² Ермака с товарищи.

Царь же Кучюмъ, видевъ своихъ³ падение, изыде со многими людьми на высокое место на горе, рекоме Чювашеве⁴, у засеки жъ⁵ остана сынъ ево царевичъ Маметгулъ со многими людьми. Казаки жъ поидоша по Иртышу реке въверхъ и взяша городокъ⁶ Атикъ мурзы, седоша в немъ; нощию же сошедъшеся⁷ и быша в размышленіи ужасномъ, яко видевше⁸ таковое превеликое⁹ множество собрание нечестивыхъ¹⁰, яко братися¹¹ единому из нихъ з десятию или з дватцатию поганыхъ, или¹² яко рещи¹³ — противу единаго Россійскаго¹⁴ чловѣка Агарянь¹⁵ вооруженыхъ (*) по сту чловѣвъ на единаго готовыхъ сущихъ¹⁶ и болши, и убоаяшася¹⁷ зъло и, пристрашны бывше¹⁸, и восхотѣша тое ноци¹⁵ бежати, друзи жъ не восхотеша, яко уже осень бе (**), и¹⁹ уповаша (***) на Господа Творца²⁰, утвердиша [же] (****)

ВАРИАНТЫ. ¹ В2А Атики. ² Въ ИПК атамана нѣтъ; В2 маометана. ³ В1 своихъ воевъ. ⁴ ИПК рекомой Чюваше; А рекомой Чювашеве; ⁵ Въ ИПК жъ нѣтъ. ⁶ В2 городковъ. ⁷ В2 сошедшися. ⁸ ИПК видѣшиа. ⁹ В1 такое превеликое; ИПК такое великое. ¹⁰ В1 множество собраншихся всѣхъ нечестивыхъ Агарянь; ИПК собрание нечестивыхъ Агарянь; В2А множество собрание нечестивыхъ Агарянь. ¹¹ В1 ИПК яко битися. ¹² Въ ИПК поганыхъ нѣтъ; въ А яко... поганыхъ или нѣтъ. ¹³ В1 юже просто рещи. ¹⁴ ИПК Русскаго. ¹⁵ В1 поганыхъ Агарянь. ¹⁶ В1 В2 суци; въ ИПК сущихъ нѣтъ. ¹⁷ В1 убоаяся. ¹⁸ В1 суци; ИПК быша. ¹⁹ ИПК В2А но. ²⁰ ИПК В2А твердо.

Примѣчанія. (*) Въ У вооружение; В1 вооружи Богъ; исправлено согласно ИПК В2А. (**) Въ У о семъ бе; ИПК осень; исправлено по В2А. (***) Въ У, а также въ В2, уповаше; исправлено согласно ИПК А. (****) Въ У, а также въ ИПК, утвердишася; В1 и утвердиша же; исправлено по А.

и протѣчихъ, яко да идутъ противо Агарянъ поганыхъ, и ¹ уповаша на Бога ² всею душею и крепостию своею.

[Глава 11].

О четвертой брани у Россійскихъ людей ³ атамана [Ермака] (*)
5 с товарицы с нечестивыми Агаряны.

Мѣсяца октября въ 23 ⁴ день вси Россійски ⁵ воины [7089] из городка Атіва ⁶ на бой изошли ⁷ і вси единогласно глаголаху ⁸: „С нами Богъ“, и паки приложиша ⁹: „Боже! помози твоему народу“ ¹⁰, и начаша ¹¹ приступати к засеке, и в то время бысть брань велия: сіи злоратные мужие (***) убивение и дерзость свиреподушную надъ погаными ¹² показаша и яко копейныя сулицы (***) во утробахъ своихъ и вооружихася ¹³ собою креще, и вси ¹⁴, дышающе гневомъ и яростию, одеяніи железомъ и меднощитницы и яко копиеносцы (****) и желез-
15 зострелницы, составися [же] (*****) брань отъ обою страну ¹⁵ велия зѣло; поганіи же ¹⁶ Агаряне пустиша тмочисленныя стрелы, казаки жъ из огнедышущихъ ¹⁷ нищалей ¹⁸, и бысть

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Б₁ и *восхотѣша... поганыхъ* и пропущено. ² Б₁ *уповаша на Господа*; ИПК *уповаше на Бога*. ³ ИПК *у Рускихъ людей*; А *у Россійскихъ воинъ*. ⁴ Б₂ 13. ⁵ Б₁ИПКБ₂А *Росистіи*. ⁶ ИПК *Антика*. ⁷ К *вышли*. ⁸ Б₁ *возопиша*. ⁹ ИПК *помолвися*; въ Б₁ *приложишии нѣтъ*. ¹⁰ Б₁ *помози еще, Божеи, работъ своимъ*; ИПКБ₂А *Боже, помози работъ своимъ*. ¹¹ К *нача*. ¹² А *поганіи*. ¹³ Б₁ *воорудишася*; ИПКБ₂ *вооружися*. ¹⁴ ИПК *всѣ*. ¹⁵ Б₁ *отъ обою страну*; ИИКА *отъ обою странъ*. ¹⁶ Б₁ *бо*. ¹⁷ ИИ *огнедышающіи*. ¹⁸ Въ Б₁ послѣ *нищалей* прибавлено *начаша безпрестанно стрѣляти*.

Примѣчанія. (*) Въ У *Ермака нѣтъ*; внесено согласно Б₁ИПКБ₂А. (***) Въ У *сіи злорадніи ратнии мужемъ*; Б₁ *сіи злоратному мужи*; А *сіи злоратные мужие*; исправлено согласно ИПКБ₂. (***) Въ У, а также въ Б₁Б₂А, *сулица*; исправлено по ИПК. (****) Въ У *икописносци*; исправлено согласно Б₁ИПКБ₂А. (*****) Въ У, а также въ ИПКБ₂А, *составишася*; исправлено по Б₁.

в то время¹ сеча зѣло зла: за руки емлюще² сечахуся, но Божію помощію и милостію пресвятыя Богородицы³, Заступницы христіанскія, и молитвами святыхъ Россійскихъ чудотворцовъ и всехъ святыхъ⁴ помалу⁵ поганіи Агаряне начаша оскудѣвати и ослабевати⁶ и побегоша, мнози жъ⁵ изъ нихъ казаковъ погнаша⁷ ихъ и в следъ побивающе, и сваляюще⁸, и попирающе⁹; очервленншася тогда кровми¹⁰ поля сущая ту (*) и послашася трупиемъ мертвецъ, и блата собращася¹¹ тогда от истекшихъ кровей¹², яко же древле¹³ отъ телесъ во граду¹⁴ близъ Камандры (***) реви пленую-¹⁰ щеся Акилесу¹⁵. Тако бо победиша¹⁶ окаянныхъ бесерманъ¹⁷, Божій бо¹⁸ гневъ приде на нихъ за беззаконіе ихъ¹⁹ и вумирслужение, яко не ведуще Бога²⁰, сотворшаго ихъ. Царевича²¹ жъ Маметкула, Кучюма царя сына²²,

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ К в то время нѣтъ; въ ИП в то нѣтъ. ² ИПК емлющеся; А емшеся. ³ Въ пресвятыя Владычицы нашея Богородицы и Приснодѣвы Маріи; ИПК пресвятые Владычицы и. ⁴ Въ А великихъ святителей; ИПКБъ великихъ святыхъ. ⁵ Въ поспалуй; ИПК помилованиі. ⁶ ИПКБъА слабѣти. ⁷ Въ и бѣжати изъ нихъ начаша мнози, казаки же устремилшася за ними и вслѣдъ инаша; ИПКБъА и побѣдиша мнози изъ нихъ, казаки же погнаша. ⁸ Въ сваляюще; Бъ славяюще; въ А сваляюще нѣтъ. ⁹ К помирающе. ¹⁰ Въ кровми ихъ. ¹¹ Въ и блата наполншася; ИПК і изъ блата собраща; Бъ і изъ блата собращеся. ¹² Въ отъ истекшихъ крови поганыхъ Агарянъ. ¹³ Въ древле бысть. ¹⁴ А у Троянскаго града. ¹⁵ Въ плъншеся Акилѣсу; ИП пленующеся Акилѣсъ; К пленящеся Акилѣсъ; А плънующе Ахиллѣсу. ¹⁶ Въ побѣдиша Росискіи вои. ¹⁷ Въ бесурманъ; ИП бусурмановъ; К бесирмановъ; Бъ бесерменъ; А бусурманъ. ¹⁸ Въ Бъ бо нѣтъ. ¹⁹ ИП за бусурманское ихъ; К за бесурманское ихъ; въ Бъ за беззаконіе ихъ нѣтъ. ²⁰ Въ Бога небесаго. ²¹ А царства; въ К царевича нѣтъ. ²² Въ бн сынъ Кучюма царя; въ ИП сына нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ У омочася ту; Бъ и омочилшася ту; ИПБъ омочая ту; К омочахуся; исправлено по А. (***) Въ У Камандры; исправлено согласно Б:ИПКБъА.

уязвиша отъ Россійскихъ воевъ¹, тогда бы и поиманъ былъ,
но свои его уведоша² на онъ полъ реки Иртыша³.

[Глава 12].

О отходѣ отъ царя⁴ Кучума Остяцкихъ князцовъ и о жалости
5 и о поведе из города Сивиря царя Кучума.

Царь же Кучюмъ, стол на горе висоце, юже именовашъ⁵
прежде Чювашева, видевъ своихъ⁶ падение, повеле мулламъ
своимъ вливати⁷ скверную свою молитву⁸ и призывать на
помощь скверныя своя боги⁹, и не бысть имъ помощи, ни
10 поспешенія¹⁰. В то жъ время¹¹ князь[дц] (*) жъ Остяцкіе
отъидоша с родами своими кѣждо во свояси. Царь же Ку-
чюмъ, видевъ¹² царства своего¹³ лишение, рече сущимъ¹⁴
с нимъ: [„Побѣди насъ атаманъ Ермакъ с вой своими: побѣжимъ не медляще. Самы
видимъ свое лишение] (**). Силніи¹⁵ изнемогоша, храбрїи избѣ-
15 евіи¹⁶ быша! О горе! о люте мне, увы! увы! Что (***) со-
творю, вамо (****) побегу! [Покры] (*****) срамота лице мое!

ВАРИАНТЫ. ¹ К *Росіистїи вой.* ² ИПКБ₂A *уведоша.* ³ Б₁ *егда бы не увезли его свои на оную страну рѣки Иртыша.* ⁴ В₂ А *царя нѣтъ.* ⁵ К *речется;* А *именовать.* ⁶ Б₁ *своихъ людей.* ⁷ Б₂A *вливати и творити.* ⁸ Б₁ *жертву.* ⁹ В₂ Б₂ *а призывать... боги нѣтъ.* ¹⁰ Б₁ *ни поспешенія ничего же.* ¹¹ В₂ Б₁ *послѣ время прибавлено отложившася отъ царя Кучюма.* ¹² Б₂ *въдавъ.* ¹³ ИП *царство свое.* ¹⁴ Б₁ *ты сущимъ.* ¹⁵ Б₁ *храбриши вси;* К *уже бо силніи наша.* ¹⁶ ИПК *побисени.*

Примѣчанія. (*) В₂ У *князь;* исправлено согласно Б₁ИПКБ₂A. (**) В₂ У *побѣди насъ... свое лишение нѣтъ;* внесено изъ Б₁Б₂A; ИПК *побѣдиша насъ атаманъ Ермакъ с вой своими, немедленно видимъ свое лишение.* (***) В₂ У, а также въ ИПБ₂, *что си;* *си* исключено согласно КА; Б₁ *что сице.* (****) В₂ У, а также въ Б₁ИПКБ₂, *како;* исправлено согласно КА. (*****) В₂ У *покры нѣтъ;* внесено согласно Б₁ИПКБ₂A.

Кто мя победи, напрасно изъ царства мя изгна¹? Но ис² простыхъ Россійскихъ людей атаманъ Ермакъ, и не со многими людьми и вои³ пришедъ⁴, толико ми зла⁵ сотвори, вся воя⁶ моя изби и пострами⁷. А то⁸, беззаконъниче⁹, не вестъ, яко и чада¹⁰ за беззаконие родителей своихъ⁵ страдаютъ ово гладомъ, ово пожаромъ, и отъ зверь¹¹ скоту снедаему. За твои беззакония¹² и скверны Богъ (*) отня¹³ отъ тебя вскоре¹⁴ царство твое, и обратися болезнь твоя и чюжда на главу твою, неправда же твоя на ты сниде!¹⁴ Такожь и онъ самъ на ся рекъ, к сему¹⁵ жъ¹⁰ глагола: „Азъ победихъ¹⁶ во граде Сибири князей Етигера и Бекбулата и многое у нихъ богатство приобретохъ, придохъ¹⁷ и победихъ, но нынѣ и самъ лишаюся¹⁸ царства и всего своего богатства“. Прибеже¹⁹ жъ царь Кучюмъ²⁰ во градъ Сибирь²¹ и взя мало²² нечто отъ сокровищъ сво-¹⁵ ихъ царскихъ и вдадеся (***) невозвратному бегству²³ со всеми вои своими, градъ же²⁴ Сибирь оставиша пустъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПКА *изгна*. ² П *отъ*. ³ Въ А *и вои* нѣтъ. ⁴ Б₁ *пришедъ на мя*. ⁵ ИПК *зло*. ⁶ ИП *вои*. ⁷ Б₁ *посрами мя*; К *посрами мене*. ⁸ ИПК *того*. ⁹ Б₁ *пребеззаконный бесурманъ*. ¹⁰ Б₁ *чада его*; ИП *чадо*. ¹¹ Б₁ИПКБ₂ *звѣрей*. ¹² Б₁Б₂А *за твои беззакониче*; ИПК *за твои беззаконие*. ¹³ Б₂А *отъя*. ¹⁴ Въ Б₁ *вскоре* нѣтъ. ¹⁵ КБ₂ *к нему*. ¹⁶ А *побѣди*. ¹⁷ Въ Б₂ *придохъ* нѣтъ. ¹⁸ ИПК *лишихся*. ¹⁹ ИПА *прибѣжа*; К *та же прибѣжа*. ²⁰ Б₂ *царю Кучюму*. ²¹ Б₁ *во градъ свои именуемыи Сибирь*. ²² ИПК *взяша мало*. ²³ ИПК *бѣжанію*. ²⁴ Б₁ИПКБ₂ *градъ же свой*.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ ИП, *и скверный богъ*; К *и скверный богъ твой*; исправлено согласно Б₁Б₂А. (***) Въ У, а также въ ИПКБ₂А, *вдашася*; исправлено по Б₁.

[Глава 13].

О БОГОДАРОВАНЪЙ¹ ПОВѢДЕ И ОДОЛЕНІИ НАДЪ НЕЧЕСТИВЫМИ АГАРЯНЫ
И О ПОРУЧЕНІИ² ЦАРСТВА СИБИРСКАГО ПРАВОСЛАВНО-РОССІЙСКИМЪ³
ХРИСТІАНОМЪ.

6 І егда⁴ убо ста бранное⁵ ополчение у горы на край
Иртыша реки, зовомо⁶ подъ Чювашевымъ, у засеки⁷, воин-
стѣи⁸ же людие утрудѣшася⁹; ноци же пришедши¹⁰ и
идоша¹¹ оттуду и обночевавше¹² стражу утвердиша (*)
крепце отъ поганыхъ Агарянъ¹³, да не яко зміи ухапять
10 окаяніи. На утрѣи¹⁴ же всіи христіансти воины¹⁵, молитву
сотворше¹⁶ во всещедрому Богу¹⁷ и во пречистей¹⁸ Ею
Богоматери пресвятей Богородице¹⁹, поидоша²⁰ вси во граду
Сибири без боязни, да яко же приближишася близь града,
и не бе слышати²¹ во граде ни гласа, ни послушанія²²;
15 мняще же прежде²³, яко²⁴ егда сокрышася во граде онѣи
зліи Агаряне, христіано-россіянсти же воины²⁵ упование

ВАРИАНТЫ. ¹ К благодарованнѣй. ² КБз полученіи. ³ ВБз право-
славнымъ Россійскимъ; К правороссійскимъ. ⁴ ВП а егда; И и еда;
Бз егда; А егда же. ⁵ В1 бысть бранное; ИПК ста собранное.
⁶ ИПК зовомы. ⁷ ВЪ А у горы... у засеки вѣтъ. ⁸ К воинскія.
⁹ В1 утрудѣшася отъ великия брани. ¹⁰ В1К ноци же пришедше;
ИП ноци же пришедша; А ношю же пришедши. ¹¹ В1ИПКБзА
отъидоша. ¹² В1 в нѣкоемъ мѣсте обночеваше; ИП обночеваша;
Бз обначевашеся. ¹³ ВЪ Бз отъ поганыхъ Агарянъ вѣтъ. ¹⁴ А на
утре. ¹⁵ В1 христіане воины; ИПК христіансти вои. ¹⁶ ИК сотво-
риша; П сотвориша. ¹⁷ В1А Господу Богу. ¹⁸ ИПКА пресвятей.
¹⁹ В1 пресвятая Богородица; вЪ А пресвятей Богородице вѣтъ.
²⁰ В1 приидоша. ²¹ ВЪ В1 слышати вѣтъ. ²² ВЪ А ни послуша-
нїя вѣтъ. ²³ ВЪ ИПК прежде вѣтъ. ²⁴ В1 яко казаки. ²⁵ ИПК лю-
дие воины.

Примѣчаніе. (*) ВЪ У страже утвердиша; В1 и стражу утвердише;
ИПК стражи утвердиша; исправлено по БзА.

возложиша на Творца своего и Бога¹; поидоша во градъ Си-
 7089 бирь атаманъ Ермакъ с товарищи своими в лето 7089 году²,
 октября мѣсица въ 26 день³, на память святаго велико-
 мученика Димитрія Селунскаго⁴. В той⁵ день христіано-
 російсти воины, атаманъ Ермакъ съ товарищи своими, 5
 радостію великою возвеселишася и прославиша (*) истин-
 наго в Троице⁶ славимаго Бога, Господа нашего Иисуса
 Христа⁷, давшего имъ в то время такову⁸ превеликую
 победу и одоленіе на нечестивыхъ⁹ и на идолопоклонни-
 вовъ окаянныхъ¹⁰, и великою радостію и веселиемъ радую- 10
 щеся¹¹: достойно во истинну воспоминати¹² сию победу
 и Божіе милосердіе впредь идущія роды, яко (***) не мно-
 гими вои таково государство¹³ взято, но Божіею милостію
 и помощію¹⁴.

[Глава 14].

15

О повиновеніи¹⁵ и побореніи Сибирскихъ Татаръ и Остяговъ
 и князца Бояра (***) с товарищи¹⁶.

По взятіи жъ царства Сибирскаго в четвертый день
 придоша во градъ Сибирь к атаману Ермаку с товарищи

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁ и Господа Бога; въ ИПК и нѣтъ. ² В₂ К_А году
 нѣтъ. ³ ИПБ₂А октября въ 26 день; К₁ октября в 20 день. ⁴ К₁ вели-
 комученика Дмитрея Селунскаго; В₂ священномученика Димитрия
 Солунскаго; А₁ великомученика Дмитрия Солунскаго. ⁵ В₁ въ той бо.
⁶ В₂А в Троицы. ⁷ В₂ ИПК Господа... Христа нѣтъ; въ А нашего
 Иисуса Христа нѣтъ. ⁸ КВ₂ такую. ⁹ В₁ ИПКВ₂А нечестивыхъ Ага-
 рянъ. ¹⁰ ИПК проклятыхъ. <sup>11 В₁ радостію радующеся и веселящеся
 и славою. <sup>12 В₂А вспомнянути. ¹³ В₁ ИПКВ₂А царство. ¹⁴ В₁ и по-
 мощію и щедротами Его. ¹⁵ К₁ повиновеніи. ¹⁶ В₁ с Татаръ.</sup></sup>

Примѣчанія. (*) В₂ У собравшася; исправлено по В₁В₂А; въ ИПК
 и собравшася нѣтъ. (**) В₂ У и; исправлено согласно В₁ИПБ₂А.
 (***) В₂ У Бояра; В₁ Поира; И Бояро; исправлено по ПБВ₂А.

Остацкой (*) князець, именовъ Болръ, со многими Остяки, и принесоша атаману Ермаку¹ многие дары и запасы на потребу ихъ. По сем же² придоша и иніи Остяки, со многими жъ дары и запасы; по семъ³ начаша приходити Си-
5 бирьстии⁴ Татаровя мнози зъ женами и з детми своими, со многими жъ дарами⁵ и запасы, и начаша жити в пер-
выхъ своихъ домехъ⁶, видевше жъ православное⁷ російское
воинство мирно⁸ и благоприятно, и побори ихъ Богъ пра-
вославно-россійскимъ христіаномъ.

10

[Глава 15].

О побіеніи Російскихъ людей на Обалаке на рыбной ловле
отъ нечестивыхъ Агарянъ⁹.

Того жъ году, мѣсяца декабря въ 5¹⁰ день, Ермакове¹¹ [7089]
дружине без опасения идущимъ¹² к рыбной ловли к некоему
15 урочищу, иже¹³ именуется Обалакъ, поставиша¹⁴ стапъ
свой и почиша¹⁵ бес стражи¹⁶. Кучюма жъ царь сынъ,
царевичъ¹⁷ Маметкулъ, пришедъ¹⁸ на нихъ тайно со мно-
гими воинскими людьми¹⁹ Татары и поби ихъ²⁰; и услы-
шано жъ бысть во граде Сибири о убіеніи ихъ; атаманъ же
20 Ермакъ с оставшею дружиною своею погнавъ²¹ за погаными
Агаряны и достигоша²² ихъ близъ поля, и бысть²³ с пога-

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК принесоша ему. ² Въ Б₁ по сем же вѣтъ.
³ Б₁ по сем же. ⁴ ИПК Сибирские. ⁵ Б₁ дары. ⁶ ИПК жилищахъ.
⁷ ИПК преславное. ⁸ А яко мирно. ⁹ Въ А О побіеніи Рускихъ лю-
дей, причежъ въ заглавіе отнесены и слѣдующія слова тою... день.
¹⁰ Б₁ 3; Б₂ 6. ¹¹ К Ермаковой. ¹² Б₂ и мушимъ. ¹³ Въ ИПК иже вѣтъ.
¹⁴ Б₁ ИПКБ₂ поставиша же. ¹⁵ ИПК почиаша. ¹⁶ Б₁ стражей.
¹⁷ Въ ИПК царевичъ вѣтъ. ¹⁸ ИП пришедша. ¹⁹ Въ Б₁Б₂ людьми
вѣтъ. ²⁰ Б₁ поби ихъ всѣхъ; ИПК побииша ихъ. ²¹ Б₁ погнав всѣхъ.
²² И достигаша; К достиже. ²³ Б₁ бысть паки.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У остяцкие; исправлено согласно Б₁ИПКБ₁А.

ными велия [брань] (*) на многъ часъ; поганіи¹ устремишася на безаніе, и в то время² побиха Татаръ множество; атаман же³ Ермакъ с товарищи возвратися⁴ во градъ Сибирь.

[Глава 16].

5

О возвещеніи великому государю царю и великому князю⁵ Іоанну Васильевичу, всеа Великія Россіи самодержцу, о взятіи царства Сибирскаго.

Егда жъ благоволи в Троице (**)⁶ славимый Богъ православно-россійскимъ христіаномъ царство Сибирское взяти и¹⁰ бесерманскаго⁶ царя победити со многоразличными языки⁷, атаманъ Ермакъ⁸ з дружиною своею предоброю⁹ послаша¹⁰ изъ Сибири к великому государю царю и великому князю Іоанну Васильевичу, всеа Великія Россіи самодержцу, в Москве сеунчомъ (***)¹¹ атамана и казаковъ, что соизволеніемъ¹¹ всемилостиваго в Троице¹² славимаго Бога и пречистыя¹³ Богородицы и Приснодевы Маріи¹⁴ и великихъ¹⁵

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁К поганіи же. ² Въ Б₁ послѣ время прибавлено казакъ. ³ Б₁ по семъ же атаманъ; ИПК атаманъ. ⁴ Б₁ с товарищи своими паки возвратися; ИПК с товарищи возвратишася. ⁵ Въ А и великому князю вѣтъ. ⁶ Б₁А бесурманскою; ИПК бисерманскою; Б₂ бесерменскою. ⁷ Б₁ со многими разными языки; ИПК со многими различными языки; А со многоразличными языки. ⁸ Б₁ Ермаку с товарищи. ⁹ ИПК з дружинами своими. ¹⁰ Б₁ послаша же они. ¹¹ Б₁ИПА за изволениемъ; К изволениемъ. ¹² Б₁ИП в Троицы. ¹³ Б₁ пречистыя Ею Богоматери пресвятыя Владычицы нашея; ИП пречистыя Ею Богоматери пресвятые; К пресвятые Ево Богоматери пресвятыя; Б₂ пречистыя Ею пресвятыя; А пресвятыя ею Богоматери. ¹⁴ Въ А и приснодевы Маріи вѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ У брань пропущено; внесено согласно Б₁ИПКБ₂А. (**) Въ У, а также въ Б₁Б₂, в Троицы; исправлено по ИПКА. (***) Въ У сеунчу; ИПК с сеунчомъ; исправлено по Б₁Б₂А.

святыхъ Россійскихъ чудотворцовъ молитвами¹ и его великаго государя царя и великаго князя Иоанна Васильевича, всеа Великия Россіи самодержьца, праведною² ко всещедрому Богу молитвою³ и счастиемъ⁴ царство Сибирское
 5 взяша и бесерманскаго⁵ царя Кучюма Муртазаева сына Моаметова закона⁶ и с вон его победиша⁷, и подъ его
 высокодержавную царскую⁸ руку поворныхъ учинили⁹
 10 тамо¹⁰ в Сибирскомъ царстве живущихъ иноземцовъ многихъ разныхъ языковъ, Татаръ и Остяковъ, и Самойдцевъ,
 10 и Вогулчъ, и протчихъ всехъ по ихъ вере в шерти (*)
 привели и в повиновеніи¹¹ послушныхъ сотворили¹², что
 быти имъ подъ его царскою высокодержавною [рукою] (**)
 до века, покаместъ¹³ милосердый¹⁴ Богъ благоволитъ все-
 ленѣи стояти, и ему великому государю ясагъ имъ да-
 15 вать по вся годы всегда беспереводно, по чему онъ великій
 государь уважетъ, а на Россійскихъ людей¹⁵ зланикагого не мыслить и не творити ни которыми делы. А которые
 изъ нихъ мурзы и Татаровя¹⁶ похотятъ ему великому государю его царскую службу служить, и имъ его великаго

ВАРИАНТЫ. ¹ В¹ Московскихъ и всея Великия Россіи молитвами и постыженіемъ. ² В¹ праведную же его; ИП праведную; В² праведною же. ³ В² милостию. ⁴ В¹ счастиемъ его царского величества. ⁵ В¹ А бесурманского; ИПК бисерманскаго; В² бесерменскаго. ⁶ В¹ Моамета проклятого закону; ИП Махметова закона; В² Маометова закону. ⁷ И побѣдиши. ⁸ ИПК самодержавную государскую; В² высокодержавную царскую. ⁹ В¹ учиниша; К учиша. ¹⁰ В¹ тамо же; ИИ тако; В² много. ¹¹ ИП в повиновение; КА в поминовение. ¹² В¹ ИПКВ²А сотворили же. ¹³ К дондеже; А покаместъ та. ¹⁴ А мудрый. ¹⁵ В² В¹ послѣ людей прибавлено имъ бесурманомъ. ¹⁶ ИП Татара; К Татаря.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В² У, а также в² Б¹КБ¹, шерсти; ИП шерте; исправлено по А. (**) В² У царскую высокодержавную; исправлено согласно Б¹ИПКВ²А.

государя служить его¹ царская служба прямо и неизменно по ихъ вере и шертованию² и по курану, и недругомъ его царскимъ³ не спущать⁴, елико⁵ Богъ помощи подасть, и самимъ имъ не изменить, и к царю Кучюму и в иные орды и в улусы не отъехать, и зла на всякихъ Россійскихъ⁶ 5 людей не мыслить никакова, и во всемъ имъ правомъ постоянстве стоять крепко и непоколебимо до века⁷. Атаманъ же и казаки к Москве приехали⁸ и принесли⁹ к великому государю многие дары и драгия¹⁰ лисицы, черные соболи и бобры¹¹. Поведано жъ бысть¹² великому 10 государю о нихъ, атамане с товарищи¹³; благочестивый же (*) великій государь царь¹⁴ и великій князь Іоанъ Васильевичъ, всеа Великия Россіи самодержецъ, слыша¹⁵ и повеле у нихъ отписку принять и чести¹⁶ предъ своимъ царскимъ лицомъ во услышаніе всемъ, предстоящимъ ту предъ лицомъ его¹⁷. 15 И егда услыша государь¹⁸ великаго в Троице (***) славимаго Бога всещедрую и превеликую милость и помощь и силу¹⁹,

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Б1 его нѣтъ. ² Б1 шертованию; В2 шерствованию. ³ Б1 царского величества. ⁴ А упуцати. ⁵ Б2 его. ⁶ А Рускихъ. ⁷ Въ ИПК все это мѣсто сокращено: *служить его государская служба, и имъ по своей шерте служить в правде и неизмѣнно, и прочь никуда не отъѣзжать, и зла никакова на Рускихъ людей не мыслить, жить во всякомъ постоянстве.* ⁸ ИПК приехали; А приидоша. ⁹ К поднесоша. ¹⁰ Въ ИПК и драгия нѣтъ. ¹¹ Б1 соболи добрыя и бобры; ИПК соболи и бобры и всякие звѣри. ¹² К повѣдаша. ¹³ Въ В2 о нихъ атамане с товарищи нѣтъ. ¹⁴ Въ В2 великій государь царь нѣтъ. ¹⁵ Въ ИП это мѣсто читается такъ: *и великій государь слыша*; въ К и егда государь услыша. ¹⁶ Б1 прочестъ. ¹⁷ Въ Б1 послѣ его прибавлено *царского величества*; ИП и предъ всеми предстоящими ту; К и предъ всемъ сиклитою царскимъ. ¹⁸ К господь. ¹⁹ Въ ИПК это мѣсто передано сокращенно *великаго Бога милость*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У *благочестиваго же*; исправлено по Б1А; въ ИПБ2 *благочестиваго же* нѣтъ. (**) Въ У, а также въ Б1Б2, в Троицы; исправлено по А.

яво снабдитъ¹ Господь Богъ царство его и пространство даруетъ, и покоря[тъ] (*) непокорны² языцы и повинны творить³ враги его, подручны⁴ супостаты, тогда же онъ благочестивый царь⁵ прослави в Троице (**) славимаго Бога и пречистую Его Богоматерь пресвятую Богородицу⁶ и всехъ святыхъ, яво яви⁷ свою такову пребогатую⁸ милость: не отъ многихъ⁹ воевъ такова победа бысть и одоление¹⁰. Атамана жь Ермака¹¹ своимъ царскимъ жалованьемъ¹² заочнымъ милостивымъ словомъ¹³ пожаловалъ; атамана жь¹⁴ 10 и казаковъ пожаловалъ государь¹⁵ своимъ царскимъ многимъ жалованьемъ¹⁶, сукнами и денгами и кормами¹⁷, и наки отпусти¹⁸ ихъ к атаману Ермаку в Сибирь; атаману жь Ермаку и казакомъ¹⁹ и прочимъ атаманомъ посла²⁰ государь свое царское множественное жалованье, денги и золоты¹⁵ тые, и сукна²¹, и иные многие товары, и запасы²², за ихъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ИП снабдилъ. ² Б1 ИПКБзА непокоривы. ³ Бз творять. ⁴ ИП ему поручные; К ему подручные. ⁵ Б1 также великий юсударь царь; ИП тогда жь юсударь; К тогда жь господь. ⁶ Б1 Владычицу Богородицу, заступницу христьянскую. ⁷ ИПК что яви ему. ⁸ Вь ИПК пребогатую вѣтъ. ⁹ Б1 великихъ. ¹⁰ ИП не отъ многихъ воевъ покорилъ; К не отъ многихъ воеводъ покорилъ. ¹¹ Вь ИПК атамана жь Ермака вѣтъ. ¹² Бз пожалованнымъ; А жалованнымъ; вь ИП жалованьемъ вѣтъ. ¹³ К своимъ. ¹⁴ Б1 а тою атамани. ¹⁵ Вь ИПК атамана... юсударь вѣтъ. ¹⁶ Б1 царскимъ жалованьемъ; ИПК многимъ юсударскимъ жалованьемъ. ¹⁷ ИПК и многими кормами удоволилъ. ¹⁸ А и наки отпускъ; вь ИПК и наки вѣтъ. ¹⁹ Б1 казакомъ вьсмъ. ²⁰ Б1 и инымъ атаманомъ посла с ними; Бз и прочимъ казакомъ посла. ²¹ Б1 сукна добрые. ²² Вь ИПК все это вѣсто соврращено: i посла имъ вьсмъ казакомъ в Сибирь свое юсударское жалованье, при чемъ вь К казакомъ вѣтъ.

Примѣчанія. (*) Вь У покоря ихъ; Бз покорять; исправлено согласно Б1ИПКА. (**) Вь У, а также вь Б1Бз, вь Троицы; исправлено по ИПКА.

к нему великому государю многую радетелную заочную службу¹ и за проливание крови ихъ².

[Глава 17].

О вою³ на Вагае⁴ реце со Агаряны⁵ и о взятн Кучума царя сына⁶, царевича Маметкула⁷.

5

По сем же⁸ приде во градъ Сибирь к атаману Ермаку татаринъ, именемъ Сенбахта⁹, и поведаетъ ему¹⁰ Ермаку, что царевичъ Маметкулъ, Кучюма царя сынъ, стоитъ (*) на реце Вагае, суть же¹¹ отъ града Сибири яко поприщъ сто. Ермакъ же¹² посла товарищевъ некоторыхъ¹³ полковъ¹⁰ своихъ юныхъ [и] (***) искусныхъ мужей¹⁴ ратному делу. Отъидоша¹⁵ же сии воини и дошедше на станы ихъ и нападоша¹⁶ нощию на нихъ, овѣмже спящимъ (***), а инымъ¹⁷ не спящимъ еще, и¹⁸ многихъ Татаръ побиха, до царевичева жъ шатра доидоша и¹⁹ обшедъше жива его и взяша²⁰ со всемъ богатствомъ его²¹, и привезоша же²² его во градъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ИП *многую радѣтелную службу*; К *многорадѣтелную службу*. ² ИП *пролитие многие своя кровь*; К *пролитие своя кровь*; Бз *проливание кровей ихъ*; А *пролитие крови ихъ*. ³ Б1 и *паки о бою и брани*; А *о битвѣ*. ⁴ ИПК *Ваге*, такъ и далѣе. ⁵ Б1 *с нечестивыми Агаряни*. ⁶ Б1 *сына его*. ⁷ ИПК *Маметкулу*. ⁸ ВЪ А *же нѣтъ*. ⁹ Б1Б2А *Сенбухта*. ¹⁰ ВЪ Б1ИПК *ему нѣтъ*. ¹¹ ВЪ ИПК *суть же нѣтъ*. ¹² Б1 *слыша же сие Ермакъ и*. ¹³ ВЪ ИПК *некоторыхъ нѣтъ*. ¹⁴ ИПК *людей*. ¹⁵ Б1К *поидоша*. ¹⁶ А *дошедше станъ ихъ и падоша*. ¹⁷ Б1 *инѣмъ*. ¹⁸ Б1 *и учиниша брань с ними и*; вЪ ИПК *овѣмже... еще нѣтъ*. ¹⁹ Б1 *и крутъ его*. ²⁰ Б1Б2А *яша*. ²¹ ВЪ ИП это мѣсто читается такъ: *а царевича в шатре его обшедъ живаю взяша*; К *а царевича в шатръ живаго взяша*; вЪ Б2 *его нѣтъ*. ²² Б1Б2А *привезоша*; ИПК *приведоша же*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) ВЪ У *стоятъ*; исправлено согласно Б1ИПКБ2А. (***) ВЪ У *омытъ*; исправлено согласно Б1ИПКБ2А. (***) ВЪ У *оверже слышатъ*; исправлено по Б1Б2А.

Сибирь къ Ермаку¹ с товарищи. Ермакъ же² принялъ³ его с честью и поведаетъ⁴ ему царское многое жалованье и услаждаетъ⁵ его ласкосердными словесы⁶. Царь же Кучюмъ ожидая сына своего царевича Маметкула⁷ многое время, придоша⁸ к нему вестницы и поведаху⁹ ему, яко плененъ бысть сынъ его¹⁰, царевичъ Маметкулъ¹¹. Слышавъ же сія¹² и болезнова¹³ о немъ много, и в болезни¹⁴ плавася царь Кучюмъ и весь домъ его¹⁵ на много время¹⁶

[Глава 18].

10 О ПЛАЧИ¹⁷ ЦАРЯ КУЧУМА И О ОТХОДЕ ОТЪ НЕГО ДУМНАГО¹⁸ ТАТАРИНА КАРАЧИ¹⁹ И БЛИЖНЯГО ЕВО ЧЕЛОВѢКА²⁰.

Придоша же²¹ вестницы ко царю Кучюму и поведаша ему, яко идетъ на него с войною²² со многими людьми князь Сейдякъ²³, Бекбулатовъ сынъ, из Бухарские²⁴ земли, 15 иже [во] время [отъ] убиения [его] врыся, воспоминають отечество [*] свое,

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1 к атаману Ермаку. ² Б1 атаманъ же Ермакъ. ³ Б1 КБ2 приять; ИП принять; А принявъ. ⁴ Б1 показываетъ; ИПК сказа. ⁵ Б1 ИПКБ2А ублажаетъ. ⁶ ИПК словами. ⁷ ИП сына своего Маметкулу; К сына своего Маметкула. ⁸ Б1 Б2А придоша же. ⁹ Б1 поведаша. ¹⁰ В2 его вѣтъ. ¹¹ В2 ИПК эта фраза читается такъ: вѣстницы же поведа царю Кучюму, яко сынъ его плененъ бысть. ¹² Б1 слышавъ же сія словеса царь Кучюмъ; ИП слышавъ же сія; К слышавше же сія. ¹³ К болезноваша. ¹⁴ Б1 в болѣзни своей. ¹⁵ Б1 его горко. ¹⁶ В2 ИП конецъ фразы такой: и плакаше о томъ со вѣтъ домою своимъ; К и плакаша о томъ со вѣтъ домою своимъ на много время. ¹⁷ ИПК печали. ¹⁸ ИПК думнаго его. ¹⁹ Б1 именованъ Карачи. ²⁰ В2 А и ближняго сво человека вѣтъ. ²¹ В2 Б2А же вѣтъ. ²² В2 ИПКА с войною вѣтъ. ²³ Б1 Сендякъ. ²⁴ К Бухарейские.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) В2 У иже время уби; Б1 иже во время убиения его врыся, и егда в мужество пришедъ, воспоминають отечество; ИПК иже во время врыся отъ него, воспоминають отечество; исправлено по Б2А.

и наследити восхоте его¹ и отмстити хоцеть² кровь отца своего Бекбулата (*). Царь же Кучюмъ, слышавъ сія отъ поведających ему³, и убояся⁴ зѣло страхомъ великимъ, еще (***) бо изобилно страха перваго в немъ (***), иже бысть [отъ Россійскаго полку. Посажже думной и приближенной первой двора его Карача отѣла, иже бысть] (****) дому его⁵, с людьми своими⁶ отъиде отъ царя Кучюма и не восхоте быти в повиновеніи (*****) пред нимъ⁷. Слышавъ же сія и видевь⁸, царь Кучюмъ восплакася⁹ плачемъ великимъ¹⁰ зѣло и рече¹¹: „Егоже¹² Богъ не помилуетъ, того¹³ и любовни¹⁴ друзи оставляють¹⁵ и бывають яко¹⁵ враги и непріатели“¹⁶. Карача же прииде ко Юлымскому¹⁷ оверу, иже¹⁸ въ верхъ реки Иртыша, иже межъ реки Тары и реки Оми¹⁹, и ту пребываше²⁰.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ИПК и наследити восхотѣ его нѣтъ. ² ИПК восхотѣ; въ Бз хоцеть нѣтъ. ³ А отъ поведających ему; въ ИПК отъ поведających ему нѣтъ. ⁴ ИИ убоялся. ⁵ Бз со всѣмъ домоу и; въ ИПК дому его нѣтъ. ⁶ ИПК со многими людьми. ⁷ ИПК у него. ⁸ ИПК видевь же сія. ⁹ Бз горко восплака; ИПК восплакася. ¹⁰ ИПК горкимъ; А велимъ. ¹¹ Бз ИП рече в себѣ; К рече к себе. ¹² ИПК кого же. ¹³ Бз не милуетъ того; въ ИПК того нѣтъ. ¹⁴ любовные люди и. ¹⁵ Бз бывають ему яко; ИПК бывають ему. ¹⁶ Въ ИПК послѣ непріатели прибавлено азъ же ныне тако болезную. ¹⁷ ИПК Юрлинскому; Бз Улымскому. ¹⁸ Бз иже бѣ. ¹⁹ Бз межъ реки Туры и великия рѣки Оби; ИПК межъ рѣками Тары и Оби; БзА межъ реки Туры и реки Тобола. ²⁰ Бз и тамо нача пребивати со всѣмъ домоу и с прочими людьми; ИК и ту пребиваша.

Примѣчанія. (*) Въ У послѣ Бекбулата повторено хоцеть; исключено согласно Б.ИПКБзА. (**) Въ У аще; исправлено согласно Б.ИПКБзА. (***) Въ У в чемъ; ИПК въ немъ того страха; исправлено по БзБзА. (****) Въ У отъ Россійскаго... иже бысть нѣтъ; внесено изъ БзА; Бз отъ Россійскаго полку; и в то же время думной... отѣла иже бысть; ИПК отъ Россійскаго полка посажже думной, ближней... отѣхавше. (*****) Въ У, а также въ КБз, в повиновеніи; исправлено согласно Б.ИПА.

[Глава 19].

О повоеваніи¹ в Сибири влизъ² Иртыша и великия рѣки³ Оби Остяцкихъ городковъ и о взятіи жъ остяцкаго Назымскаго городка с великимъ богатствомъ⁴.

5 Храбровавшу⁵ атаману Ермаку со дружиною своею⁶ по всей Сибирстей земли и царству⁷ ливоваху стопами свободными, ни отъ кого же устрашаеми⁸, страхъ бо Господень⁹ на всехъ баше¹⁰ живущихъ тамо¹¹, яко мечъ обоюду идый¹² остръ предъ лицомъ Россійскаго полку¹³, постигая (*) и 10 устрашая всехъ ту жившихъ¹⁴; повоеваху же¹⁵ многие городки и улусы по Иртышу и по великой¹⁶ Оби рекамъ и остяцкой Назымской¹⁷ городокъ взяша со князьцемъ ихъ и с великимъ¹⁸ богатствомъ, и возвратишася во градъ Сибирь с радостию и съ великою¹⁹ корыстию и богатствомъ²⁰.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК о взятіи. ² Б1ИПКБ2А влизъ рѣки. ³ Б1ИПК великой рѣки; въ Б2А великия рѣки вѣтъ. ⁴ ИПК и какъ взяша остяцко Назымской городокъ за великимъ боемъ; въ А и о взятіи... богатствомъ вѣтъ. ⁵ А храбровавашу. ⁶ ИПК со дружинами своими. ⁷ К стране земли; въ ИП царству вѣтъ. ⁸ Б1 устрашаеми бѣху; ИПК страху не имѣху. ⁹ Б1 токмо страхъ Господень; ИПК но страхъ отъ Бога; Б2 но страхъ бо Господень; А бѣ бо страхъ Господень. ¹⁰ Въ ИПКА баше вѣтъ. ¹¹ Б1 тамо бесурманъ. ¹² ИПК идетъ. ¹³ ИПК ихъ полка Россійскаго. ¹⁴ Б1 иноплеменныхъ поганыхъ Татаръ; ИПК живущихъ тамо; Б2А ту живущихъ. ¹⁵ Б1 повоевалъ же Ермакъ с товарищи; ИПК и взяша же; Б2А но повоеваху же. ¹⁶ Въ ИПК великой вѣтъ; Б2 по великимъ рекамъ. ¹⁷ А Нарымской. ¹⁸ ИПК мноимъ. ¹⁹ Б1 и с веселиемъ и. ²⁰ Б1 богатствомъ мноимъ.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У, а также въ Б2А, *постиная*; исправлено по Б; въ ИПК *постиная* вѣтъ.

[Глава 20].

О присланіи¹ с Москвы во царство Сибирское первыхъ воеводъ.

7091 Лета 7091² указалъ благочестивый государь царь³ и великій князь Иоанъ Васильевичъ, всеа Великія Россіи самодержецъ, во свою очину⁴ во царство Сибирское по-сла[тъ] (*) воеводъ первыхъ князя Семена Болховского да Ивана Глухова со многими ратными Рускими⁵ людьми. В то жъ время бысть во граде Сибири гладъ зело крепокъ⁶, егда⁷ придоша в Сибирь воинские⁸ люди съ Москвы; наипаче в Сибири гладу обдержажу⁹ мнози жъ 10 в то злое¹⁰ время в Сибири отъ гладу того умроша лю-дей¹¹, и воевода князь Семенъ Болховской в Сибири умре, ту и погребенъ бысть¹². Гладъ же бысть¹³ зимнею годиною; егда жъ приде весна, тогда начаша¹⁴ Татарова¹⁵ и Остави кійждо отъ ловитвъ своихъ приносити¹⁶ во градъ¹⁷ мнози 15 запасы, изобилны¹⁸ животными¹⁹ и овощами²⁰ и рыбами и протчими²¹ запасы, аже на потребу челоувкомъ²².

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК о посланіи. ² Б1Б2 7091 году; А 7021 году. ³ Б1ИПА благочестивый великій государь царь; К благочестивый великій государь. ⁴ Б1А вотчину. ⁵ Б1ИПК Росиского государства; Б2А Россійскими. ⁶ Въ ИПК зело крепокъ вѣтъ. ⁷ Б1 егда же; ИПК и егда; Б2 да егда; А а егда. ⁸ Б1ИПКБ2А воинстїи. ⁹ ИПК гладъ бысть. ¹⁰ Въ ИПК злое вѣтъ. ¹¹ Б1 людие изомроша; ИПК изомроша Рускихъ людей; Б2 умроша людей; А умроша людие. ¹² ИПК тамъ и погребенъ. ¹³ ИПК а гладъ былъ; Б2 бѣ же гладъ; А бѣ же гладъ бысть. ¹⁴ Б1 и тогда весною носяку; А тогда носяще. ¹⁵ ИПК Та-тара. ¹⁶ Въ Б1 приносити вѣтъ. ¹⁷ Б1 во градъ Сибирь. ¹⁸ Б1Б2А изобилно; въ ИПК изобилны вѣтъ. ¹⁹ Б1 животными всякими; ИПК животинами и всякими. ²⁰ ИПК овощемъ. ²¹ ИПК всякими. ²² Въ Б2 послѣ челоувкомъ прибавлено и вси отъ глада того свободишася и радости быша.

Примѣчаніе. (*) Въ У посла; исправлено согласно Б1ИПКБ2А.

[Глава 21].

О ПОСЛАНИИ ИЗ СИБИРИ К ВЕЛИКОМУ ГОСУДАРЮ К МОСКВЕ КУЧУМА
ЦАРЯ СЫНА ЦАРЕВИЧА МАМЕТКУЛА ¹.

Того жъ году послаша из Сибири к великому государю [7091]
5 к Москве Кучюма царя сына ево ², царевича Маметкула,
со многими ³ людьми. А до приезде ихъ к Москве, Богу
изволившу, благочестивый царь и великій князь Иоанъ Ва-
силъевичъ, всеа Великия Россіи самодержецъ, остави ⁴ зем-
ное царство, отъиде въ вечное блаженство небеснаго царь-
10 ствья, а ⁵ Великого Россійскаго государства державство
воспріялъ (*) сынъ его, благочестивый великій государь ца-
ревичъ ⁶ и великій князь Феодоръ Иоанновичъ ⁷, всеа Великия
Россіи иже ⁸ бысть самодержецъ. Привезоша ⁹ же воинские
люди ¹⁰ изъ Сибири к Москве царевича Маметкула и, по
15 указу великаго государя царя и великаго князя Феодора
Иоанновича, всеа Великия Россіи самодержца ¹¹, встреча
ему была честна ¹², и на приездѣ ево великій государь
пожаловалъ своимъ многимъ государскимъ ¹³ жалованьемъ;

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1 Кучума царя сына ево царевича Маметкула;
И Кучюма царя сына Маметкула; П сына Кучюмова Маметкула;
К сына царя Маметкула; въ А заглавіе короче, но съ отнесеніемъ къ
нему словъ того же году: О посланіи изъ Сибири къ Москве цар-
евича Маметкула того же году. ² ИПК сына Кучюма. ³ Б1 ИПКБ2А
со многими воинскими. ⁴ Б1 ИПКБ2А оставя. ⁵ К отъ. ⁶ И благо-
честивъ великій царевичъ; ПК благочестивый великій царевичъ;
Б2 благочестивый великій государь царь. ⁷ Въ К было написано
Алексеевичъ, потомъ зачеркнуто и сверху написано другимъ почеркомъ
Иоанновичъ. ⁸ Въ Б1 иже нѣтъ. ⁹ К привезоша. ¹⁰ Б1 ИПКБ2А воинстїи
людие. ¹¹ Въ ИПК царя... самодержца нѣтъ. ¹² Б1 честна зыло;
К стретили его честно. ¹³ ИПКА царскимъ.

Примѣчаніе. (*) Въ У воспростріалъ; исправлено согласно Б1ИПКБ2А.

потом же великій государь пожаловалъ ¹ многимъ же своимъ царскимъ жалованьемъ ² Сибирскихъ казаковъ, которые присланы (*) были за нимъ изъ Сибири в приставахъ ³, денгами и сукнами и бормами в болшимъ ⁴ доволствомъ.

[Глава 22].

5

О УБИВНІИ АТАМАНА ИВАНА КОЛЦА ⁵ и с нимъ казаковъ.

[7091] Того жъ году ⁶ придоша отъ Татарина Карачи послы к атаману Ермаку с товарищи, просиша у него окаяннїи ⁷ лестїю людей Россійскихъ ⁸ будто ихъ оборонити отъ Казачьи ⁹ орды, и даша жъ на томъ ¹⁰ они окаяннїи по своей ¹⁰ нечестивой ¹¹ вере лестное шертованіе ¹², что на нихъ никакова зла не мыслить ¹³. Атаманъ же Ермакъ с товарищи своими посоветовалъ ¹⁴; повериша ихъ закону и безбожному ¹⁵ шертованію ¹⁶ и отпустиша с ними изъ города Сибири ¹⁷ атамана Ивана Колца ¹⁸ да с нимъ сорокъ чело- ¹⁵ вѣкъ казаковъ. Придоша же сіи воини к нечестивому Татарину Караче ¹⁹ в улусъ ево, и внезапно сіи ²⁰ воини

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁ пожаловалъ также; въ ИПК великій государь нѣтъ. ² Въ ИПК многимъ... жалованьемъ нѣтъ; въ В₂ своимъ многимъ... многимъ же своимъ нѣтъ; въ А царскимъ нѣтъ. ³ Въ А в приставахъ нѣтъ. ⁴ ИПК с великимъ. ⁵ В₁ Колычева; ИП Конца. ⁶ В₂ года. ⁷ Въ ИПК окаяннїи нѣтъ. ⁸ ИПК Рускихъ. ⁹ А Казачей. ¹⁰ ИПК В₂ о томъ. ¹¹ Въ ИПК нечестивой нѣтъ. ¹² В₁ В₂ шертованіе. ¹³ Въ ИПК что... мыслить нѣтъ. ¹⁴ В₁ ИПА посоветовавъ; К посоветова. ¹⁵ В₁ А злому и безбожному лукавому; ИПК злому и лукавому; В₂ злому и безбожному. ¹⁶ В₁ ИП В₂ шертованію; такъ и далѣе. ¹⁷ ИП изъ города; К изъ городка. ¹⁸ В₁ Колычева, такъ и ниже; В₂ Колцова, такъ и ниже. ¹⁹ Карачю; А Нарече. ²⁰ В₁ вси.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У прислыша; исправлено согласно ИПК; В₁ В₂ А посланы.

отъ нечестиваго ¹ Татарина Карачи ² избіеніи ³ быша. Атаманъ Ермакъ и казаки слышавъ ⁴ во граде, яко сіи ⁵ воины отъ нечестиваго Татарина Карачи в улусе ево ⁶ побіеніи быша вси ⁷, и плакахуся ⁸ плачемъ великимъ ⁹ zelo на многи 5 дни ¹⁰, яко о чадахъ своихъ. Вниде жъ во уши нечестивымъ Агаряномъ, яко Татаринъ Карача лестнымъ шертowaniem побилъ у себя в улусе ¹¹ атамана Ивана Колца да с нимъ сорокъ человекъ казаконъ Сибирскихъ, и начаша ¹² они поганіи во многихъ волостяхъ и улусахъ казаконъ побі- 10 вати, где обретаеми ¹³.

[Глава 23].

О приходе Татарина Карачи ¹⁴ подъ городъ ¹⁵ Сибирь и о дивней повѣдъ на нечестивыхъ Агарянь отъ полку атамана Ермака с товарищи ¹⁶.

15 Того жъ году, во время Великого поста ¹⁷, приде Тата- [7091]
ринъ Карача со многими воинскими ¹⁸ людьми, и облегоша градъ Сибирь обозами своими и табары поставиша ¹⁹; сам же Татаринъ Карача ста ²⁰ в некоемъ месте, иже и зовомо ²¹ Саусканъ, до града Сибири яко ²² десять поприщъ. Многую

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК отъ него безбожнаго. ² Въ К Карачи вѣтъ. ³ Б1 ИПБ2А избіени вси; К убиени вси. ⁴ Б1 слышавше сие; ИП слыша; К слышавъ же. ⁵ ИПК вси. ⁶ Въ ИИБ отъ... ево вѣтъ; въ Б2 ево вѣтъ. ⁷ Въ ИПК вси вѣтъ. ⁸ ИП плакашеся о томъ; К плакашася о томъ. ⁹ Б1А великъ. ¹⁰ Въ ИПК zelo на мнози дни вѣтъ. ¹¹ Въ ИПК в улусе вѣтъ. ¹² Б1 начаша же. ¹³ Б1 во мнозихъ мѣстехъ казаконъ такоже побивати, идѣ обрѣташу, по своимъ волостямъ и улусамъ и паки начаша волноватися; ИПКБ2А во мнозихъ мѣстехъ казаконъ побивати, идѣ обрѣтаеми бывашу, по ихъ волостямъ и улусомъ. ¹⁴ Въ Б1 послѣ Карачи прибавлено и о приступѣ ево. ¹⁵ Б1А градъ; ИПК городокъ. ¹⁶ Въ А Агарянь... с товарищи вѣтъ. ¹⁷ ИПК в Великой постѣ. ¹⁸ Въ Б1 воинскими вѣтъ. ¹⁹ Б1 въ кругъ поставиша. ²⁰ ИПК стаща. ²¹ ИПК идеже зовется. ²² Въ ИПК яко вѣтъ.

тесноту¹ гражданамъ чиниша², жестоко стояше³ до пролетня суца⁴. Егда же бысть мѣсяць июнь⁵, в то время изыдоша изъ града казаки втай, и обыдоша обозы ихъ, и придоша⁶ къ станомъ Карачинимъ⁷ в Саусканъ, и нападоша, на нихъ ночью, они же спяще⁸ безо всякаго опасенія⁹,⁵ и в то время побиха¹⁰ множество нечестивыхъ¹¹ Татаръ, дву¹² жъ сыновъ Карачинныхъ убиша, протчіе Татарова (*) разбегоша[и] (**)¹³ врознь. Татаринъ же Карача и с нимъ немнози¹³ за езера¹⁴ убегоша, инии же Татарова¹⁵ бѣжавше¹⁶, идеже¹⁷ протчіи стояху¹⁸ во обступленіи¹⁹¹⁰ града, и поведаша имъ вся бывшая. Они же, слышавъ же сія, стоявшіи²⁰ во обступленіи (***) града, побегоша в Саусканъ, начаяху²¹ казаковъ смерти предати, и доидоша²² в Саусканъ, и нападоша на казаковъ. Казаки жъ кряхуся²³ отъ нихъ и на вылоски хождяху²⁴, бѣжущеса¹⁵

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК много тесноты. ² В₁ началша же чинити; В₂ чиняша. ³ В₁ и стоя ту Татаринъ Карача со всеми силами своими даже; ИП и тако стояше со многимъ злоусердиемъ; К и тако стояше со многимъ заусердиемъ; В₂А и тамо стояше. ⁴ В₁В₂ пролетня суца; А пролетня суце. ⁵ В₂ ИПК до... июнь нѣтъ. ⁶ В₁ пришедше. ⁷ К Карачи. ⁸ ИПК спяша. ⁹ В₂ спасенія. ¹⁰ В₁ побиха казаки. ¹¹ ИПК многихъ Татаръ. ¹² В₁ИПКВ₂А двухъ. ¹³ немнози Татаръ. ¹⁴ В₁А за езеро; В₂ за езеро же; в₂ ИПК за езера нѣтъ. ¹⁵ ИПК Татаръ. ¹⁶ В₁ бѣжаше; ИПК бѣжаша; А бѣгаша. ¹⁷ В₂ В₂ убегоша... идеже нѣтъ. ¹⁸ В₁ стояху с обозомъ своимъ. ¹⁹ В₁А в отступленіи; ИП во отступленіи; К по обступленіи. ²⁰ В₁ИПК стоящии. ²¹ В₁ началхуся; ИП начаша; К чаяше. ²² В₁ дошедше же. ²³ ИП крѣшася; К скрѣшася. ²⁴ В₁ на выласку выхождяху; ИПКВ₂А на вылоски хождаше.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₂ У протчихъ Татарова; ИП а инии Татары мнози; К инии жъ Татары мнози; исправлено по В₁В₂А. (**) В₂ У разбегоша; исправлено согласно В₁ИПКВ₂А. (***) В₂ У уступленіи; ИП отступленіи; А отступленіи; исправлено по В₁В₂К.

с погаными¹ крепце; и бысть с нечестивыми² бранное ополченіе³ до полудни (*), и преста брань⁴. Татарова⁵ жь отступиша отъ нихъ, казаки жь во градъ возвратишася. Видевъ же нечестивый Татаринъ, яко казаковъ одолети не⁶ возможе⁶, возвратися восвоися со срамомъ⁷ великимъ, яко не получи⁸ желание свое⁹.

[Глава 24].

О СМЕРТИ АТАМАНА ЕРМАКА И ИЖЕ С НИМЪ КАЗАКОВЪ, ИДЪЖЕ СКОНЧАСЯ.

10 Достойно¹⁰ есть и се¹¹ вспомнати: в лето 7092 (***) году 7092 изволениемъ в Троице славимаго Бога¹² уготовися часъ, и прииде на воиновъ смерть. Придоша жь¹³ во градъ Сибирь¹⁴ весницы к атаману Ермаку с товарищи и поведаша имъ¹⁵, яко царь Кучюмъ не пропуститъ во градъ Сибирь¹⁵ Бухарцовъ, держитъ у себя. Атаман же Ермакъ не со многими людми¹⁶ повде в стругахъ по реке Иртышу и по реке Вагаю¹⁷ до места, иже зовомо Адбашъ¹⁸, и тамо¹⁹ не

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1 с погаными бесурманы. ² Б1 с нечестивыми Агарями. ³ ИПК брань. ⁴ ВЪ Б1 брань пѣтъ. ⁵ К Татары. ⁶ ИПК немоцно. ⁷ К со стыдомъ и срамомъ. ⁸ А не получиша. ⁹ К желанія своего. ¹⁰ К воистинну достойно. ¹¹ А и сіе; въ ИПК и се пѣтъ. ¹² Б1 Б2 изволениемъ всецелнаго Бога; ИПК изволениемъ великаго Бога; А изволениемъ Божіимъ. ¹³ Б1 придоша бо; ИП и придоша; К придоша. ¹⁴ ВЪ Б1 во градъ Сибирь пѣтъ. ¹⁵ ВЪ ИПК имъ пѣтъ. ¹⁶ Б1 Б2А воинскими людми; въ ИПК людми пѣтъ. ¹⁷ ВЪ Б1 послѣ Вагаю прибавлено Бухарцовъ не обрѣте, и наки дошедъ реки Вагаю; въ ИПА Бухарцовъ не обрѣте и наки дошедъ вверху рѣки Вагаю; въ К Бухарцовъ не обрѣте и наки дошедъ в первыхъ рѣки Вагаю. ¹⁸ В2 зовомо Атабашъ; ИПК зовомы Ахбашъ. ¹⁹ Б1 и тамо такоже.

ПРИМЪЧАНІА. (*) ВЪ У полудни; исправлено согласно Б1ИПКБ2А. (***) ВЪ У 7102; исправлено согласно Б1ИПКБ2А.

обрете же и отъ того места возвратися¹. Пришедши² же нощи, казаки жъ утрудилася отъ многого скорого пути и доидоша³ внизъ реки Вагаля, зовомо до Перекопи, чрезъ луку въ Вагай же реку⁴, ту и обначевавши⁵ поставиша станы своя на брегъ по край⁶ реки Вагаю, стражи же⁶ крепце⁷ не утвердиша, ослабеша бо умы своими⁸, яко (*) приходитъ на нихъ смертное посещение⁹ и часть волею Божию¹⁰. Царь же Кучюмъ, узревъ ихъ, и повеле тоя нощи крепце стрещи и многихъ Татаръ по многимъ местамъ разосла. Бе же¹¹ у него Татаринъ в смертной винѣ, и 10 призва его¹² царь Кучюмъ и рече ему: „Отведай мне в реке Вагаю броду, толко¹³ отведаешъ¹⁴, и я тебя пожалую и отъ казни избавлю“. Татаринъ же реку Вагай перебрель (**), и видевъ¹⁵ казаковъ съспящихъ безъ стражи¹⁶, и пришедъ Татаринъ поведалъ¹⁷ царю Кучюму (***) все¹⁸, что казаки 15 спятъ безъ стражи. И царь Кучюмъ¹⁹ тому ево слову²⁰ не поверилъ, и пакы царь²¹ послалъ²² по преждеглаголанному словеси и повеле у нихъ для истиннаго²³ свидетельства

ВАРИАНТЫ. ¹ Б1 *возвратилася назадъ*. ² ИП *пришедшей*; К *пришедъ*. ³ Б1 *доидеша*. ⁴ Б1 *в Вагай же рѣку шедше*; ИП *въ Вагай же луку*; К *в Вагаю жъ лука та*. ⁵ Б1 *ту и обчачевавшися*; ИП *ту и обчачеваше*; К *и обчачеваше ту*; Б2А *ту и обчачевашешя*. ⁶ Б1Б2А *на брегу по край*; ИПК *на брегу край*. ⁷ Б1ИПКБ2А *крѣпко*. ⁸ ИПК *ослабиша бо умы своя*. ⁹ ИПК *смертная побѣда*; въ Б2 было написано *посещение*, потомъ другою рукою исправлено на *посещение*. ¹⁰ Б1 *часть воли Божией*; въ ИПК *часть волею Божиею* нѣтъ. ¹¹ ИПК *и бѣ*. ¹² Б1 *призываетъ его к себѣ*. ¹³ ИПК *а егда*. ¹⁴ А *наидеши*. ¹⁵ Б1 *видѣтъ*. ¹⁶ К *безъ стража*; въ Б2 было написано *бѣсъ стражи*, потомъ другими чернилами поправлено *бѣсъ стража*. ¹⁷ Б1ИПКБ2А *повѣда*. ¹⁸ Б1 *все по ряду*; въ К *все* нѣтъ. ¹⁹ К *царь же Кучюмъ*. ²⁰ Б1 *тѣмъ ево словомъ*. ²¹ Въ Б1ИПК *царь* нѣтъ. ²² Б1 *посла его второе*; ИСКБ2А *посла*. ²³ Въ ИПК *истиннаго* нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ У *яко иже*; Б1Бъ *яже*; *иже* исключено согласно ИПКА. (**) Въ У *перебрель*; К *перерель*; исправлено согласно Б1ИПКБ2А. (***) Въ У *царь Кучюмъ*; Б1 *царю своему*; исправлено согласно ИПКБ2А.

нечто¹ у нихъ взять. Татарин же, шедъ второе за Вагай реку и видевъ паки² казаковъ спящихъ бес стражи, и взя³ у нихъ три пицали да три жъ ладунки с порохоми и привезе⁴ ко царю Кучюму. Той жъ нощи бысть дождь велий⁵; 5 в полу же нощи⁶ проехаша⁷ поганіи Агаряне на онъ полъ реки Вагай⁸ множество и нападоша внезапно на спящихъ казаковъ, и в то время и часъ⁹ побяша ихъ¹⁰, токмо единъ казакъ утече во градъ Сибирь. Атаман же Ермакъ, видевъ воевъ своихъ убиение отъ поганныхъ, не откуду [в то] (*) злое 10 время и часъ¹¹ имать имети помощи животу своему¹², и бежа¹³ в стругъ свой и не може донйти¹⁴, понеже одеявъ бе железомъ¹⁵, стругу же отплывшу отъ брегу¹⁶, и [не] (**)¹⁷ дошедъ утопе въ воде в реке Вагае, Божиимъ бо судомъ приде на воиновъ смерть во единъ часъ, и тако живота 15 своего гонъзнуша¹⁷; убиение же ихъ бысть августа мѣсяца в день пятый. Услышавъ же сія¹⁸ во граде Сибире оставши¹⁹ казаки, яко уже убиенъ бысть наставникъ ихъ атаманъ Ермакъ с протчими казаки²⁰, плакаху по нихъ и рыдаху²¹ великимъ и неутешнымъ²² плачемъ зело²³ на много время

ВАРИАНТЫ. ¹ К что. ² Въ В паки нѣтъ. ³ ИП взяша; К взялъ. ⁴ ВК принесе; ИП принесоша. ⁵ В злыо велий. ⁶ Въ В2 бысть... в полу же нощи нѣтъ. ⁷ В1 прехаша; ИПВ2А прѣхаша; К приехали. ⁸ В1 на рѣку Вагай. ⁹ В1 и в той часъ; ИП и в то время во единъ часъ; К во единъ часъ. ¹⁰ В1 послѣ ихъ прибавлено поганіи; ИПК казаковъ. ¹¹ ИПК в то время. ¹² В1 имать прияти животу своему; ИПК не чая спасения себѣ. ¹³ В1 иде; В2 побѣжа; А побѣже. ¹⁴ В1 дойти до него. ¹⁵ ИПК былъ в два пансыря. ¹⁶ В1 ИПКВ2А брега. ¹⁷ В1 исшедъ; А гоннуша. ¹⁸ ИПК сіе. ¹⁹ Въ В съ этого слова начинается текстъ рукописи. ²⁰ ИПК яко атаманъ Ермакъ і с протчими наставники казаками убиени бысть; В2А со протчими казаками. ²¹ В1 плакахуся по нихъ и рыдаху; ИП плакаше по нихъ и рыдаше; К плакаша по нихъ и рыдаше. ²² Въ ИПК и неутешнымъ нѣтъ. ²³ Въ ИПК зело нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ У в то нѣтъ; внесено согласно Б.ИПВ.В2А. (***) Въ У, а также въ В2, не нѣтъ; внесено согласно Б.ИПКА.

о лишеніи¹ наставника и полководца своего яко отца, и ошашася сиры².

[Глава 25].

О выходе из Сивирскаго царства³ оставшихъ казаковъ в Россійскому царству и о приходѣ во градъ Сибирь нечестивыхъ Агарянъ,⁴ царевича Алей, Кучума царя сына, с товарищи⁵.

По убиеніи жъ атамана Ермава з дружиною ево оставшия казаки во граде Сибири, видевше⁶, яко наставника ихъ⁶ и полководца атамана Ермака злочестивы⁷ Агаряны убиша и з дружиною ево⁸, и убояшася⁹ жити за мало-людствомъ во граде Сибири¹⁰, отъ¹¹ множества злочестивыхъ¹², изыдоша изъ града с воеводою и убрався¹³ свободно со всякими запасы в струги¹⁴ и поплыша внизъ реки Иртыша и по великой реке Оби¹⁵, а со Оби¹⁶ чрезъ Камень бежаху¹⁷ в Русь, градъ же Сибирь оставиша пустъ.¹⁵

Егда же воевода с товарищи¹⁸ изъ Сибири побегоша¹⁹ во царству Московъскому, тогда же уведавъ²⁰ царевичъ Алей, Кучума царя сынъ, яко казаки побегоша изъ Сибири, градъ же оставиша пустъ (*), поганы²¹ царевичъ со многими воинскими своими людьми²² вниде во градъ Сибирь и водво-

ВАРИАНТЫ. ¹ ИИ яко мишася; К яко мишися. ² ИК отца дѣти і бысть сиры; П яко отца дѣти, і бысть сиры. ³ ИПВК из Сибири. ⁴ А оставшихъ казаковъ и о приходѣ въ Сибирь нечестивыхъ Агарянъ. ⁵ А видѣвши. ⁶ Въ ИПК ихъ нѣтъ. ⁷ Въ злочестіи. ⁸ Въ ИПВК вмѣсто словъ злочестивы... ево сказано короче: не стало; въ Въ Агаряны... дружиною нѣтъ. ⁹ В убоишася. ¹⁰ Въ Б1 видевше... Сибири нѣтъ. ¹¹ Въ Ва отъ нѣтъ. ¹² Б1 злочестиваго. ¹³ Б1 убравшеся. ¹⁴ Б1 в струи своя. ¹⁵ К и великою рекою Обью. ¹⁶ Б1 и доплыша до реки нариемой Соби; Ва до реки Совсы; въ КА со Оби нѣтъ. ¹⁷ Б1В бѣжаша; ИПКВаА бѣжаше. ¹⁸ Б1 со вѣтми людьми. ¹⁹ Б1 изъ града Сибири побѣжа. ²⁰ Б1 и в то время уведавъ; ИПВ тогда же уведавъ. ²¹ Б1ИПВКВаА прииде. ²² К со многими вои.

Примѣчаніе. (*) Въ У тутъ; исправлено согласно Б1ИПВББ1А.

рися ту¹. Слышавъ же сія² князь Сейдякъ³, Бекбулатовъ сынъ, яко атаманъ⁴ Ермакъ на Вагаѣ реке на⁵ Перевопи убиенъ бысть⁶, а Московской воевода и казаки⁷ за малолюдствомъ изъ града Сибири побегоша к Россійскому царству, а градомъ Сибирью владееть⁸ царевичъ Алей, Кучюма царя сынъ, и собрався⁹ со всемъ домомъ своимъ и¹⁰ прибравъ¹¹ множество иностранныхъ воинскихъ людей¹², Агарянскихъ же языковъ, и приде¹³ ко граду Сибири¹⁴, царевича Алея победи и градъ Сибирь взя¹⁵.
 10 Приять же князь¹⁶ Сейдякъ отчину отца своего Бекбулата¹⁷ и по семь¹⁸ пребываше во граде Сибире, до часа воли Божіи (*) владетелствовалъ¹⁹ в немъ.

[Глава 26].

О приездъ с Москвы в Сибирь воеводы Ивана Мансурова [и о по-
 15 ъѣзѣ изъ Сибири] (**) к Россійскому царству²⁰ и о поставленіи на великой²¹ рѣкѣ Ови деревяннаго городка (***) и о приступѣ к нему Остяковъ с товарищы²².

Во второе же лето по смерти атамана Ермака приде [7094]
 с Москвы воевода Иванъ Мансуровъ со многими воинскими

ВАРИАНТЫ. ¹ В₁ и нача ту пребывати; ИПВ возвратися ту.
² ИПВА слышав же сіе; К слышавше же сіе. ³ В₁ Сейдякъ; такъ и далѣе. ⁴ В₂ В атаманъ нѣтъ. ⁵ ИПВ съ. ⁶ В₂ В бысть нѣтъ. ⁷ В₁ оставшия казаки. ⁸ В₁ ИПВКВ₂А облада. ⁹ В₁ собравжеся. ¹⁰ В₂ В₁ послѣ и прибавлено поиде на него. ¹¹ В₁ прибравъ к себѣ; К собравъ.
¹² К войскъ. ¹³ К пришедъ. ¹⁴ В₂ В₁ послѣ Сибири прибавлено и нача воевати и. ¹⁵ ИПВ взяша; К взялъ. ¹⁶ В₁В₂П сей князь; НК сіе князь; А сей. ¹⁷ ИПВК Бекбулатовъ отчину свою. ¹⁸ К по немъ. ¹⁹ В₁В₂А владѣтельствова; ИПВК владѣтельствуя. ²⁰ К юсударству. ²¹ В₁ величій. ²² В₂ А заглавіе короче: О приездъ съ Москвы воеводъ в Сибирь и о побѣтъ изъ Сибири.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₂ У, а также въ В₁ИПВ₂, Божия; исправлено по ВАК.
 (**) В₂ У и о побѣтъ изъ Сибири нѣтъ; внесено согласно В₁ИПВКВ₂А; В₁ и о ъѣзѣ изъ Сибири. (***) В₂ У ледяного городка; исправлено по В₁ИПВКВ₂А.

людми Рускими¹, и доплыша до реки Иртыша; Татаръ² же собрашася³ превеликое⁴ множество во уреченномъ месте у реки Иртыша на берегу⁵ вооруженныхъ⁶; воевода жъ, видевъ такое⁷ превеликое множество поганцовъ вооруженныхъ⁸ собравшихся и слышавъ⁹ побегшихъ воеводу и казаковъ изъ града Сибири к Россійскому государству¹⁰, и убоися великимъ страхомъ¹¹ поганыхъ¹² и не приста¹³ ко берегу¹⁴, но проплыша¹⁵ внизъ реки Иртыша, доплывше¹⁶ точию до великой реки Оби; тогда¹⁷ уже осень, и льды смерзаются¹⁸; воевода, видевъ, яко¹⁹ уже наста зимнее время, и повеле²⁰ на великой реке Оби dospeti²⁰ на берегу²¹ городовъ противъ Иртышнаго²² устья и седе в немъ со всеми воинскими людми, и озимеша тутъ²³.

[Глава 27].

О пришествии Остяковъ и о приступѣ ихъ²⁴ к городку и о повн-
15 новнии²⁵ ихъ и о принесеніи запасовъ²⁶.

По неволицехъ же днехъ приидоша подъ городовъ мно-
жество Остяковъ вооруженныхъ, живущихъ по великой Оби

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁Б₂А Россійскими; ИПВК со многими Россійскими людми. ² К Татара. ³ Б₁ собрася; ИПВ собравшеся; К собравшася. ⁴ В превелие; К премноу. ⁵ Б₁ИПВКА берегу. ⁶ Б₁ вси вооруженни. ⁷ ИПВ виде такое; К видя таковое. ⁸ Въ В вооруженныхъ нѣтъ. ⁹ ИПКА слышашъ; В слышалъ. ¹⁰ Б₁ИПВКБ₂А царству. ¹¹ К велми; А велимъ страхомъ. ¹² Б₁ поганыхъ Татаръ. ¹³ ИП престаша; ВК присташа. ¹⁴ Б₂ берегу. ¹⁵ Б₁ИПВ по плыша; К поплыша; Б₂А по поплыша. ¹⁶ Б₁ доплыша бо; ИПВК доплыша; Б₂А доплывъ же. ¹⁷ Б₁ИПВКБ₂А бѣ бо тогда. ¹⁸ Б₁ леди смерзостася; Б₂ леди смерзастася; А льды смерзастася; въ ИПВК и льды смерзаютя нѣтъ. ¹⁹ Б₂ виде яко; въ ИПК яко нѣтъ. ²⁰ ИПК поставити. ²¹ ИПВКБ₂А берегу. ²² ИП Иртышскаго; К Иртышняго. ²³ Б₁Б₂ озимъся ту; ИПВ озимися ту; К зимова ту; А озимъ ту. ²⁴ Въ А итъ нѣтъ. ²⁵ ИПВК о покореніи. ²⁶ Б₁ запасы; въ А и о принесеніи запасовъ нѣтъ.

и Иртышу рекамъ¹; начаша же² они в городку³ приступати со всехъ странъ; людие же изъ городка противляхуся⁴ имъ и тако стояще и бившася⁵ весь день; нощи же пришедши (*), погани отступиша отъ городка. На утрие же пакы
 5 пришедше Остаки и начаша приступати къ городку и при-несоша съ собою кумира, егоже вместо Бога чтаху⁶; кумиръ же сей⁷ в земли ихъ славенъ⁸; поставиша жъ его подъ некое древо⁹ и начаша жрети предъ нимъ, начаяху¹⁰ окаянъннн помощию его христианъ взяти и предати смерти.
 10 В то же время и часъ¹¹, егда они¹² окаянъннн жруще предъ нимъ у древа, изъ городка стрелиша¹³ по оному древу изъ пушки, и древо и оногo¹⁴ кумира ихъ разбиша на многие части, и сего погани устрашишася, яко не ведуще, что се есть¹⁵, и чаяху, яко некто изъ лука стрелялъ,
 15 и рекоша¹⁶ другъ к другу: „Силни убо си есть¹⁷ стреляти насъ всехъ¹⁸, яко таково великое древо и кумира нашего¹⁹ разбиша на многие части!“ И отъ того часа отступиша отъ городка и отъидоша вѣждо во свояси²⁰ и быша мирны, и сташа²¹ государю давати ясакъ и многие приносить за-
 20 пасы воеводе с товарищи.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИШВК по великой реке Оби і Иртышу. ² Бз наче же; въ ИШВК же вѣтъ. ³ Бз к городу; А по городку. ⁴ Бз пролитися. ⁵ Б1 стояху и бившуся; ИШК стояше и бився; В стояще бивущеся; Бз стояше и бившася; А стояше убишася. ⁶ ИШК чаяху себѣ; В почитаху. ⁷ ИШК что кумиръ. ⁸ Б1 славенъ зпло; Бз слауменъ; въ В кумиръ... славенъ вѣтъ. ⁹ ИШВК подъ нѣкоюмъ древомъ. ¹⁰ К чаяху. ¹¹ Б1 в той же часъ. ¹² Б1 они. ¹³ К стрелими. ¹⁴ Въ К оногo вѣтъ. ¹⁵ ВК бысть. ¹⁶ Б1 БзА рѣша. ¹⁷ ИШК силни бо си; въ В си вѣтъ. ¹⁸ Б1 стрѣляютъ наче всѣхъ насъ; В стрѣляти насъ всѣхъ силнѣ. ¹⁹ А нынѣ. ²⁰ К во свояси си. ²¹ Б1 и с того времени начаша; ИШВКБзА и начаша.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У, а также въ ИШК, нощи же пришедше; Бз ноши же пристиша; исправлено по Б:ВА.

[Глава 28].

О ПРИШЕСТВІИ С МОСКВЫ ВОЕВОДЪ ¹ С РАТНИМИ ЛЮДМИ И О ПОСТАВЛЕНІИ В СИБИРИ ГРАДА ТЮМЕНИ НАДЪ ТУРОЮ РЕКОЮ ².

7093 Лета 7093 году, по указу великаго государя царя и великаго князя Θεодора Иоанновича, всея Великія ³ Россіи ⁵ самодержца, приидоша с Москвы в Сибирь воевода ⁴ Василей Борисовичъ Сукинъ да Иванъ Мясной да с ними писменной голова Данило Чюльковъ, с воинскими людьми. И поставиша сіи воеводы градъ Тюмень надъ рекою Турою, иже прежде бысть у бесорманъ именуемы градъ Чингидесъ ⁵, и воздвигоша в немъ святую церковь во прибежище (*) себе и протчимъ ⁶ православнымъ христианомъ ⁷, во славословие жъ Отцу и Сыну и Святому Духу нынѣ и присно и во веки вековъ. Аминь ⁸.

[Глава 29].

15

О ПОСТАВЛЕНІИ ⁹ ВНУТРЬ СИБИРСКАГО ЦАРСТВА ¹⁰ НАЧАЛНѢЙШАГО ¹¹ ГРАДА ТОВОЛСКА ВСЕЯ СИБИРСКІЯ ЗЕМЛИ И СТРАНЪ К НЕМУ ПОДЛЕЖАЩИХЪ ¹².

7095 В лето 7095 года ¹³, во царство благочестивыя державы великаго государя царя и великаго князя Θεодора

ВАРИАНТЫ. ¹ В1 *инихъ воеводъ*. ² В2 *Турою вѣтъ*; в2 А *заглавіе короче: О пришествіи съ Москвы воеводъ в Сибирь и поставленіи града Тюмени*. ³ ИПВК *Великія и Малыя и Бѣлыя*. ⁴ В *воевода*. ⁵ В1 *у бесурманъ именуемы градъ Чингидесъ*; ИП *у бисерманъ именуемы градъ Чингидесъ*; К *бисерманскій градъ Чингидесъ*; ВВ2А *у бесерменъ именуемый градъ Чингидесъ*. ⁶ В2 ИПВК *себе и протчимъ вѣтъ*. ⁷ В2 В1 *христианомъ вѣтъ*. ⁸ А *во славословие Божіе*. ⁹ А *о постановленіи*. ¹⁰ ИПК *государства*. ¹¹ В2 А *началнѣйшаго вѣтъ*. ¹² В2 ИПК *и... подлежащихъ вѣтъ*; в2 В2А *всех... подлежащихъ вѣтъ*. ¹³ В1 *7093 году*; ИПВКВ2А *7095 году*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) В2 У *прибѣжищихъ*; исправлено согласно В1ИПВКБ2А.

Иоанъновича, всеа Великия¹ Россіи самодержца, по его государскому изволенію и указу², посланъ с Тюмени отъ³ полку отъ⁴ воеводъ Василья Борисовича Суккина с товарищи писменной голова Данило Чюлковъ воеводою со мно-
 5 гими ратными⁵ людьми внутрь Сибирскаго царства внизъ Туры реки до реки Иртыша и до града Сибири. И по сему вышеписанному⁶ указу великаго государя⁷ воевода Данило Чюлковъ с товарищи [приплыша] (*) до реки Иртыша до Тоболнаго⁸ устія; на горе ту⁹ благоволи Богъ и прослави
 10 место сіе¹⁰ во славословіе Отцу и Сыну и Святому Духу¹¹, и построиша на¹² вышеписанной горе градъ, и в немъ воградиша¹³ святую Божию церковь во имя Живоначалныя¹⁴ Троицы, и нарекоша граду сему повосозиждущему имя Тоболескъ градъ¹⁵, и вместо царствующаго града Сибири¹⁶
 15 старейшина бысть сей градъ Тоболескъ, понеже ту бысть победа и одоленіе на окаянныхъ Агарянь.

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПК *всеа Великия и Малыя и Бѣлыя*. ² ИПВК *по его царскому указу*. ³ Б₁В₂А *изъ*. ⁴ А *и*. ⁵ А *разными*. ⁶ Б₂А *вышеписанному*. ⁷ В₂ А *великаго государя вѣтъ*. ⁸ ИПВКБ₂А *противо Тоболскаго*. ⁹ Б₁ *на горь высоту ту*; ИПВК *на горь той*. ¹⁰ Б₂ *свое*. ¹¹ ИПВК *во славословіе Отца и Сына и Святого Духа*; А *во славословіе святыхъ Троицы*. ¹² Б₁ *на той*. ¹³ Б₁В₂А *возградиша*; ИПВК *воздвигиша*. ¹⁴ Б₁ИПКБ₂А *во имя Живоначалныя Святыхъ*; К *святыхъ живоначалныхъ*. ¹⁵ ИП *градъ той имя Тоболескъ*; ВК *градъ той Тоболескъ*. ¹⁶ В₂ *и вместо... Сибири вѣтъ*.

Примѣчаніе. (*) В₂ У, а также въ ИПКБ₂А, *приплыша вѣтъ*; внесено изъ Б₁.

[Глава 30].

О ПОИМАНІИ КНЯЗЯ СЕЙДЯКА И ЦАРЕВИЧА КАЗАЧЬИ ОРДЫ¹ САЛТАНА, И ДУМНАГО ТАТАРИНА ЦАРЯ КУЧУМА² КАРАЧИ, И О ПОВІЕНІИ³ ПРОТЧИХЪ ТАТАРЪ И О ПОСЛАНІИ ИХЪ КО ГОСУДАРЮ⁴ КЪ МОСКВѢ.

По поставленіи⁵ града Тоболска не по мнозехъ днехъ⁵ изыде из града Сибири князь Сейдякъ да Казачьи⁶ орды царевичъ Салтанъ, да Кучюма царя думной⁷ Татаринъ Карача⁸, с ними жъ пятьсотъ человекъ воинскихъ Татаръ; доидоша же на место⁹, идеже¹⁰ именуется Княжей Лугъ, и начаша пущати ястребы за птицами¹¹. Увидевъ¹² же 10 сихъ изъ¹³ града Тоболска, воевода Данило Чюлковъ с товарищи и посоветовалъ¹⁴ с ними¹⁵; отпустиша изъ града Тоболска ко князю Сейдяку с товарищи посланника и толмачей и повеле говорити имъ князю Сейдяку с товарищи, чтобы они приехали в городъ¹⁶ Тоболскъ советовати¹⁷ о 15 мирномъ состояніи, еще бо тогда сущимъ¹⁸ имъ яко ехиднамъ дышачимъ¹⁹ на православныхъ христианъ и непокорящихся (*), но²⁰ яко змия²¹ ухаптити хотятъ. Посланіи же доидоша до князя Сейдяка с товарищи, возвестиша имъ вся, яже повеле изрещи воевода Данило²² Чюлковъ. Князь же 20

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А *Казачьи орды* нѣтъ. ² Въ ИПК *царя* нѣтъ; въ А *татарина царя Кучума* нѣтъ. ³ А *убіеніи*. ⁴ ИПВКА *царю*. ⁵ ИПВКБ₂А *по поставленіи же*. ⁶ К *Казачьей*. ⁷ Б₁Б₂А *думной его*. ⁸ Въ К послѣ *Карача* прибавлено *салтанъ*. ⁹ ИПВК *до мѣста*. ¹⁰ Б₁Б₂А *идеже*. ¹¹ А *на птицы*. ¹² ИПВ *увидевъ*. ¹³ Въ ИПВ *изъ* нѣтъ; въ К *сихъ изъ* нѣтъ. ¹⁴ Б₁ *советовавъ*; ИПВКА *посовѣтовавъ*. ¹⁵ Въ В на полѣ поправлено *своими*. ¹⁶ Б₁А *градъ*; въ К *городъ* нѣтъ. ¹⁷ ИП *советовами*. ¹⁸ ИПКБ₂А *сущи*. ¹⁹ Б₁ИПВКБ₂А *дышущимъ*. ²⁰ Въ К *но* нѣтъ. ²¹ ИПВКБ₂ *зміи*. ²² Въ ИПК *Данило* нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ У, а также въ ИПКБ₂А, *непокоряющихся*; исправлено по Б₁В.

Сейдякъ посовѣтоваль¹ с товарищи своими промежь собой² и, слыша отъ посланныхъ сѣя³ словеса о мирномъ состоянїи⁴, советъ потребова (*) с царевичемъ Салтаномъ и з думнымъ Татаринѣмъ Карачею; съ собою же взяша воинскихъ
 5 Татаръ сто человекъ и поидоша⁵ во градъ Тоболскъ, а протчихъ Татаръ оставиша вне града. Придоша же в домъ к воеводе, и вси седоша⁶ Татаровя за столъ, уже бо ястию готову сущу (**); глаголаху же⁷ много о мирномъ состоянїи. Князь же Сейдякъ задумався⁸, ни пі[ті]я (***), ниже
 10 брашна вкуса⁹. Видевъ же¹⁰ сие воевода Данило¹¹ Чулковъ, яко князь Сейдякъ ниже пія, ниже яды¹², и рече ему воевода: „Князе Сейдяче¹³, что зло мыслиши на насъ православныхъ христианъ, ни пія и брашна не вкуси?“¹⁴ Рече
 15 ему князь Сейдякъ: „Азъ¹⁵ не мыслю на васъ никакова зла“. Воевода жъ, приемъ¹⁶ чашу питїя¹⁷ с виномъ, и рече¹⁸: „Князе Сейдяче¹⁹, и Татаринъ Карача, и царевичъ Салтанъ!²⁰ Аще²¹ не мыслите вы на насъ православныхъ христианъ никакова²² зла, и вы пиете²³ чашу сїю²⁴ по

ВАРИАНТЫ. ¹ Б₁ *посоветовавъ*; ИПВК *посоветова*. ² ИПВКБ₂А *себя*. ³ ИПВК *такїя*. ⁴ ИПВК *поставленїи*. ⁵ А *поиде*. ⁶ ИПВК *сѣдше*; А *воссидоша*. ⁷ ИПВК *глагола*; Б₂ *глагола же*; А *глаголаше*. ⁸ Б₁ *сѣдше задумался*; Б₂ *сейдяше задумався*; А *сѣдяше задумался*. ⁹ ИПК *ни естъ*; В *ни яды*. ¹⁰ А *видѣши*. ¹¹ В₁ П *Данило нѣтъ*. ¹² Б₁Б₂А *ниже пія, ни яде*; ИПК *ни пія, ни яде*; В *ни пія, ни яды*. ¹³ Б₁ *князю Сейдякъ*; ИПВКБ₂ *князе Сейдяке*; А *князь Сейдякъ*. ¹⁴ Б₁ИПВКА *ни брашна вкуси*; Б₂ *ни брашна ни вкуси*. ¹⁵ В₁ ИПВК *азъ нѣтъ*. ¹⁶ ИПВ *прїимъ*. ¹⁷ А *чарку*. ¹⁸ В₁ П *и рече нѣтъ*. ¹⁹ Б₁Б₂ *князе Сейдяке*; ИПВА *князь Сейдякъ*; К *князю*. ²⁰ К *и царевичю, и Караче*. ²¹ В₁ Б₁ *аще нѣтъ*. ²² В₁ ИПВК *никакова нѣтъ*. ²³ Б₁Б₂ *пійте*; ИПВА *пейте*; К *то выпейте*. ²⁴ К *по чаше вина*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) В₁ У *потребоваша*; Б₂ *потребуя*; исправлено согласно Б₁ИПВКА. (**) В₁ У *готову суще*; ИПК *готово суще*; исправлено согласно Б₁ВБ₂А. (***) В₁ У, а также в₁ ИПВКБ₂А, *пія*; исправлено по Б₁.

своей вере про многолетное здравіе¹ великаго государя нашего царя и великаго князя² Феодора Иоанновича³, всеа Великия Россіи самодержца. Прием же (*) чашу, князь Сейдякъ и нача пити⁴, и поперхну⁵ в гортани ево; по сем же примъ⁶ царевичъ Салтанъ и нача⁷ пити ю, и то⁸ 5 такожь поперхну⁹ в гортани ево¹⁰; по семъ примъ чашу¹¹ Татаринъ¹² Карача и нача¹³ пити ю, и то¹⁴ такожь поперхну¹⁵ в гортани ево¹⁶, Богу бо обличающу зломьслне (**) ихъ неправдивое¹⁷ на православныхъ христианъ. Видевъ же сія¹⁸ воевода и воинстїи людие, яко зло мыслятъ¹⁹ на нихъ 10 князь Сейдякъ и царевичъ Салтанъ и Татаринъ Карача и хотятъ ихъ православныхъ христианъ предати смерти, и помахавъ рукою воевода²⁰ Данило Чюлковъ, воинстїи же людие начаша в то время и часъ²¹ побивати Татаръ. Князь же Сейдякъ, видевъ сія, кинувся в окно²² и за 15 ним же царевичъ²³ и Татаринъ Карача²⁴, но абіе в то же время и часъ²⁵ поиманы быша и связаны; протчіе жъ Татаровя²⁶ во граде²⁷ вси побіени быша. Услышавше²⁸ же сія стоящи протчїи²⁹ вне³⁰ града, яко и князь ихъ Сей-

ВАРИАНТЫ. ¹ ИП *многолѣтное здоровье*; К *здравіе*. ² Въ К и *великаго князя вѣтъ*. ³ Б1 *Ивановича*. ⁴ Б1 ИПВКБ2А *пити ю*. ⁵ ИП *поперхнуше*; К *поперхнувъ*. ⁶ ИПВ *приемъ*; К *примъ чашу*. ⁷ Б2 *начашъ*; ИП *начать*. ⁸ Б1 *и тому*; ИПКБ2А *той*; В *и у того*. ⁹ ИП *поперхнувся*. ¹⁰ Въ Б1 *ево вѣтъ*. ¹¹ Б1В *приемъ чашу*; ИП *присмие чашу*; въ К *и нача... примъ чашу вѣтъ*. ¹² К *думной*. ¹³ К *и егда начаша*. ¹⁴ Б1 *и тому*; ИПВБ2А *и той*; К *и имъ*. ¹⁵ ИПВ *поперхнувся*; К *поперхнувъ*. ¹⁶ К *ихъ*; Б2 *ему*. ¹⁷ ВКА *неправедное*. ¹⁸ В *сие*. ¹⁹ ИПВ *зло мыслитъ*. ²⁰ Въ В *воевода вѣтъ*. ²¹ Въ В *и часъ вѣтъ*. ²² Б2А *кинулся в окошко*; В *кинувся в окошко*. ²³ ВБ2А *царевичъ Салтанъ*. ²⁴ Въ ИПК *и хотятъ... Карача вѣтъ*. ²⁵ ИПВК *в то же время они*. ²⁶ К *Татара же*. ²⁷ ИПВК *в городъ*. ²⁸ ИПКБ2А *услышавъ*. ²⁹ ИПВ *Татаровя*; К *Татары*. ³⁰ К *внутрь*.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ ИП, *примше*; исправлено по Б1ВКБ2А. (**) Въ У *злочестивытъ*; исправлено согласно ИПКБ2А.

дѣтъ, и царевичъ Салтанъ, и Карача¹ с товарищи во граде победены вси быша², и вси³ на бежаніе⁴ устремшася, и таково⁵ великое страхованіе нападе⁶ на нихъ, яко и во градъ свой Сибирь не возврати[ша]ся (*), но мимо бежаще⁷.
 5 Услышавше же сія⁸ оставшии⁹ Агаряне во граде Сибири, бежаху и сіи¹⁰ невозвратнымъ бегствомъ страха ради велиаго, и никтоже остана¹¹ отъ нихъ ни единъ¹², гоними бо сіи Божією силою¹³.

По неколицехъ¹⁴ же днехъ послаша ис Тоболска к великому государю к Москве сихъ¹⁵ пойманныхъ князя¹⁶ Сейдява, и царевича Казачьи орды¹⁷ Салтана, и думного Татарина царя Кучюма Карачю¹⁸ с воинскими¹⁹ людьми Россійскими²⁰, с великимъ осторожествомъ²¹ отъ нихъ бесерманскихъ Агарянъ²².

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПВК *Татаринъ Карача*. ² Въ В *его, Богу бо... вси быша* пропущено; К *связаны вси побѣждены быша*. ³ В А и сіи; ИПВ и сіи *вси*. ⁴ Въ В *на бѣжаніе вѣтъ*. ⁵ ИПВ и *такое*. ⁶ Въ В *нападе вѣтъ*. ⁷ В *мимо его бѣжаше*; ИПКВ₂А *мимо бѣжаше*; В *мимо бѣжаша*. ⁸ В *услышаша сія*; ИПКА *услышав же сіе*; В *услышавше же сіе*; въ В₂ *же вѣтъ*. ⁹ В₂ *оставшиися*. ¹⁰ В *бѣжаше и тѣи зъ женами и дѣтми*; ИПК *бѣжаше*; В *бѣжаша*; В₂ *бѣжаше же и сіи*. ¹¹ И *ни остана*. ¹² В *ни единъ человекъ*; въ ИПВК *ни единъ вѣтъ*. ¹³ В *гоними бо сіи нечестивіи Агаряне невидимою Божією силою*; ИПВ₂А *гоними бо сіи Божією помощію*; В *гоними бо бяху Божією помощію*; К *гоними бо бѣ Божією помощію*. ¹⁴ К *по неколицихъ*. ¹⁵ Въ К *сихъ вѣтъ*. ¹⁶ К *князь*. ¹⁷ Въ К *Казачьи орды вѣтъ*. ¹⁸ Въ ИПВ и *думного... Карачю вѣтъ*; въ К и *думного... Кучюма вѣтъ*. ¹⁹ ИП *с своими ратными*; В *со своими*. ²⁰ Въ К *Россійскими вѣтъ*. ²¹ В₂ *остерегаемствомъ*; ИПК *осторожателствомъ*; В₂А *осторожествомъ*. ²² В *отъ нечестивыхъ Агарянъ*; ИПВК *отъ нихъ бесерманскихъ находовъ*; В₂ *отъ нихъ бесерманскихъ Агарянъ*; А *отъ оныхъ бесурманскихъ Агарянъ*.

Примѣчаніе. (*) Въ У *не возвратися*; исправлено согласно Б.ИПВКБ.А.

[Глава 31].

О ЦАРЕ Кучуме Мурта[ва]еве (*) сыне и о смерти ево, идеже скончася ¹.

Егда же побѣжденъ бысть царь Кучюмъ, и бежа ² изъ царства своего, и обрете место, и ста со всеми ³ своими 5 людьми, избегшими с нимъ изъ царства ево Сибири ⁴. Многожды жъ онъ царь Кучюмъ покушашеся (**) итѣти в Сибирь и попленити грады Сибирскія ⁵ и мечь воздати православному християномъ (***), но страхомъ обдержимъ ⁶ бѣ прежнего ради надъ нимъ страха и победенія ⁷. Иногда же 10 бо (****) покусися итѣти и собра оставшія свои вои вся ⁸, елико имяше ⁹, и поиде в Сибирь войною, но ¹⁰ егда же доиде до реки Иртыша, еще бо не близъ града Тоболска, и абие нападе на него страхъ неисповедимый ¹¹ и ужась (*****) зело великъ ¹², и не смея итѣти нимало ко граду Тоболску, 15 ни ко протчимъ городомъ ¹³, но точию немногие веси

ВАРИАНТЫ. ¹ ИШВК о смерти царя Кучюма, како скончася; А о царь Кучюмъ и о смерти его. ² Б1 бѣжавъ. ³ Въ ИШВК с воинскими. ⁴ Въ ИШВК изъ... Сибири нѣтъ. ⁵ Въ Б2 и поплѣнити грады Сибирскія нѣтъ. ⁶ Б1 страхомъ великимъ обдержимъ; ВА страхомъ одержимъ. ⁷ Въ А прежнего... победенія нѣтъ. ⁸ Б1Б2 собра оставшія своя вся воя; ИП собра войско оставшее свое вся; В собра войско оставшее свое все; К собравъ оставшее свое войско все; А обра оставшая своя воя. ⁹ Б1ИШВКБ2А бысть у него. ¹⁰ Въ ИШВК но нѣтъ. ¹¹ ИПВБ2А неисповѣдимъ. ¹² А великій. ¹³ Б1ИШВКБ2А градомъ.

Примѣчанія. (*) Въ У Муртаеве; исправлено по Б1Б2. (**) Въ У, а также въ Б1Б2А, покушася; ИП покушашася; исправлено по ВК. (***) Въ У православный храмъ; исправлено согласно Б1ИШВКБ2А. (****) Въ У, а также въ Б2А, бе; исправлено согласно Б1ИШВК. (*****) Въ У уже; исправлено согласно ИШВКБ2А; въ Б1 послѣ ужасъ прибавлено трепеть.

Агарянскія [погроми и поплени и бѣжа, идѣже пребываше. Повѣдано же бысть сего во граде Тобольске воеводамъ, яко царь Кучюмъ поплѣни близъ града Тобольска деревни Агарянскія] (*) и повоева, и собрався Россійскіе воины¹ и погнаша во следъ его, достигоша же его² близъ поля и па-
 5 падоша на нь³, и Божією милостию и помощію пресвятыя⁴
 Богородицы, Заступницы христіанскія⁵, многихъ Татаръ
 в то время у царя Кучюма побиша и две⁶ царицы и сына
 ево полониша, и множество богатства преобретоша⁷.
 Царь же Кучюмъ утече⁸ не со многими людьми и донде⁹
 10 до улуса своего и оставшія люди своя взя и иде втай
 с ними¹⁰ в Колмыцкія улусы, и подсмотри стада конскіе
 и отогна (***) ихъ съ собою. Уведаша¹¹ жъ се Калмыцкіе
 люди и погнаша в слѣдъ его, и достигоша¹², и вои ево у
 него многихъ¹³ побиша, и кони своя у него¹⁴ отполониша.
 15 Царь же Кучюмъ бежа¹⁵ в Нагай, и тамо убивенъ бысть
 отъ нихъ, Нагайскихъ людей¹⁶, еже бо рекоша¹⁷: „Яко
 ты zde пребываеши, яко да¹⁸ и намъ такожде¹⁹ сотворять²⁰,
 яко же и тебе“²¹. И тако сконча зле животь свой²².

ВАРИАНТЫ. ¹ Бѣ собравшася Россіиіи воины; ИПВК собрався Русские вои; БзА собрався Россіиіи воины. ² Въ ИПВК же ево нѣтъ. ³ Бѣ ИПВК на него. ⁴ Бѣ пресвятыя Владычицы. ⁵ ИПВК помощію Животворящаго Креста. ⁶ ИПВКБзА двѣ ево. ⁷ ИПВК взяша. ⁸ К бѣжа; въ ИПВ утече нѣтъ. ⁹ Бѣ дошедъ. ¹⁰ К и с оставшими люди своя поиде; въ И взя нѣтъ. ¹¹ Бѣ уведашъ; ИПВКА уведаше; Бз и уведаше. ¹² В достигоша ево. ¹³ ИПВК воевъ ево; А вся ево у него многихъ; въ Бѣ у него нѣтъ. ¹⁴ Въ ИПВК у него нѣтъ. ¹⁵ Бѣ оттолъ бѣжа; ИПВК бѣжаше. ¹⁶ К отъ Нагайцовъ; въ БѣВ нихъ нѣтъ. ¹⁷ К рекоша ему. ¹⁸ Бѣ приложиша да. ¹⁹ ИПВК тако. ²⁰ Бѣ сотворять Россіиіи воины; К сотворять Русіиіи вои. ²¹ Бѣ тебе днешь. ²² К и тако скончася смертію; въ ИПВ зле нѣтъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ У погроми... деревни Агарянскія нѣтъ; внесено согласно БѣИПВКБзА; но при томъ въ Бѣ постѣ бѣжа прибавлено назадъ, въ К вмѣсто погроми написано посрами. (**) Въ У, а также въ ИПКБзА, отогнаша; Бѣ отогнаше; исправлено по В.

Оттоле же ¹ солнце евангелское землю Сибирскую осія ² и псаломскій громъ огласи ³, наипаче же по всей (*) Сибирстей земли и в ней во ⁴ прилежащихъ странахъ ⁵ поставишася мнози грады и святыя Божія церкви и монастыри создашася ⁶ во словословіе Отцу и Сыну и Святому Духу ⁷ и прибежище православнымъ христіаномъ, и мнози изъ нихъ неверныхъ ⁸, уведевше ⁹ истинную христіанскую святую ¹⁰ веру, и крестишася во имя Отца и Сына и Святаго Духа ¹¹, отъ неверія ¹² быша (**) верныи, зъ женами и з детми, и по всей Сибирстей земли излися ¹³ ¹⁰ благодать Божия и повсюду по писанному: посетилъ (***) еси землю и упокои ея, и умножилъ еси, и обогати ея, идеже ¹⁴ нынѣ в Сибирстей стране ¹⁵ гради и веси, в нихъ внутренниа жилища ¹⁶ и жителей множество православныхъ христіанъ разсеяшася по лицу всея Сибирсїя ¹⁷ земли. ¹⁵ И о сихъ дожде ¹⁸; паки во исправленію приидохъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ В убо. ² ИПВ просвѣти. ³ ИПВ прогласи; К провозгласи. ⁴ Въ ИПВК во нѣтъ. ⁵ ИПВК странъ. ⁶ ИПВ церкви воздвигошася; К церкви воздвигошася. ⁷ во славу Отцу и Сыну и Святому Духу; К во славу Отца и Сына и Святаго Духа; А во словословіе Святыхъ Троицы. ⁸ Въ ИПВК невѣрныхъ нѣтъ. ⁹ Б1 увидѣвше; ИПВБ2А уведѣвше. ¹⁰ Въ ИПВКБ2А святую нѣтъ. ¹¹ Въ ИПВК во имя... Духа нѣтъ. ¹² Б1 отъ невѣрїа обратишася; ИПВК и отъ своего невѣрїа; Б2 и отъ невѣрїа. ¹³ ИПВК возсия. ¹⁴ Въ Б1 послѣ идѣже прибавлено во слухъ кому не вниде, а идѣже; въ Б2А во слухъ ниже кому не вниде, а идѣже. ¹⁵ Б1 земли и стране. ¹⁶ Въ ИПВК все это мѣсто сокращено: нынѣ же во всей Сибирстей странѣ мнози гради и деревни и жилища. ¹⁷ ИПВ Сибирстей; К Сибирской. ¹⁸ А дожде ста.

Примѣчанія. (*) Въ У по гласа по всей; ИП наипаче же по своей; исправлено по Б1ВКБ2А. (**) Въ У, а также въ ИПВКБ2А бысть; исправлено по Б1. (***) Въ У поветію; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ.

[Глава 32].

О ИСПРАВЛЕНІИ ЛѢТОПИСИ СЕЯ (*) ТАКОВЫ ПРИКЛАДЫ.

Имѣю же помощь исправляющу лѣтописи сія¹, еже бо²
о взятіи Сибири і о побѣдѣ сицеве³.

5 В лето 7129 года⁴ Божіимъ изволеніемъ, повеленіемъ же 7129
благочестиваго⁵ великаго государя царя и великаго князя
Михаила Ѳеодоровича, всеа Россіи самодержца, и благо-
словеніемъ великаго господина святейшаго кяръ Ѳиларета
Никитича⁶, патриарха Московского, всеа Россіи самодержца⁷,
10 [поставленъ] (***) и освященъ бысть в Сибирь в Тоболскъ перво-
престолникомъ во архиепископы Киприянъ, бывшій прежде
у Спаса на Хутине въ Великомъ Новеграде архимандритомъ⁸. И во второе лето первопрестолства⁹ своего воспо-
мяну атамана Ермака Тимофеева сына Поволского з дру-
15 жиною его, и повеле онъ, добрый пастырь, распросити¹⁰
Ермаковскихъ¹¹ казаковъ, како они придоша в Сибирское
царство, и где у нихъ с погаными были бои, и кого где¹²
они поганіи из нихъ на бояхъ¹³ убили. Казаки жъ при-

ВАРИАНТЫ. ¹ В₂ лѣтописи сея; А лѣтопись сия. ² В₂ еже бы.
³ В₁ ИПВК имѣю... сицеве нѣтъ. ⁴ В₁ ИПВКВ₂А году. ⁵ К благо-
честивѣйшаго. ⁶ В₁ К Никитича нѣтъ. ⁷ В₁ ИПВКВ₂А само-
держца нѣтъ. ⁸ ИП бывшихъ прежде на Хутине в Великомъ Нове-
градѣ архимандритомъ; В бывшій прежде на Хутине в Великомъ
Новоградѣ архимандритомъ; К бывшій Новограда Хутинскаго мо-
настыря архимандритъ. ⁹ К архипастырства. ¹⁰ ИПВК спросити;
в₁ В₁ распросити нѣтъ. ¹¹ ИПВК Ермаковъ. ¹² В₁ ИПВК иде нѣтъ.
¹³ В₁ ИПВК на бояхъ нѣтъ.

Примѣчанія. (*) В₁ У, а также в₁ ИПК, сия; исправлено согласно
В₁В₂А; во всѣхъ побочныхъ спискахъ послѣ этого слова прибавлено имѣя.
(**) В₁ У поставленъ нѣтъ; внесено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ
спискамъ.

несоша ему списки¹, како они придоша в Сибирское царство², и где у нихъ с погаными были бои, и где из нихъ казаковъ и кого именовъ³ на бояхъ убили. Онъ же, добрый пастырь, попеченія⁴ имея о нихъ, яко отецъ о чадахъ своихъ, и повеле убитыхъ⁵ имена написать в синодикъ в соборной и апостольской⁶ церкви [Софїи Премудрости Слова Божїа] (*) и во православную неделю со прочими пострадавшими за благовере поведе⁷ кликати вечную⁸ память.

[Глава 88].

Синодикъ казакомъ—написано⁹ сице.

10

7089 В лето 7089 года¹⁰, при державе благочестиваго¹¹ великаго государя царя и великаго князя Иоанна Васильевича, всеа¹² Россїи самодержца, избра Богъ и посла не отъ славныхъ мужъ, ни царска повеленія воеводъ очистить¹³ место святыни и победити¹⁴ бесерманскаго¹⁵ царя Кучюма и разорити богомерская¹⁶ ихъ нечестивая капища, но и еще быша вогнежденіе¹⁷ зверемъ и водворение сириномъ (**), но нынѣ на тѣхъ местахъ¹⁸ поставишася гради мнози и

ВАРИАНТЫ. ¹ А списокъ. ² ИПВК в Сибирь. ³ Въ ИПВК именовъ вѣтъ. ⁴ Б1ВКБ2А попечение. ⁵ Б1 умершихъ на бояхъ, которые убиты. ⁶ Б1 апостолствъ; въ ИПВК апостолской вѣтъ. ⁷ Въ ИПВК повеле вѣтъ. ⁸ А въ вѣчную. ⁹ Б1ИПВКБ2А написать. ¹⁰ ИПВКБ2А году; въ Б1 года вѣтъ. ¹¹ К благочестивѣйшаго. ¹² Б1ИПКВБ2А всеа Великия. ¹³ К очисти. ¹⁴ Б1 побѣдиша. ¹⁵ Б1 бесурманского; ИП бисерманского; ВБ2 бесерменскаго; К бесирманского; А бесурменскаго. ¹⁶ ИП бисерманские; В бесерменския; К бесирманския. ¹⁷ ИП возпущие; В воипущение; К вознездение. ¹⁸ Б1ИПВКБ1А мѣстехъ.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ ИПВК, Софїи Премудрости Слова Божїа вѣтъ; внесено изъ Б1Б2А. (**) Въ У сирияномъ; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ.

воздвигошася¹ святя Божія церкви ко прибежищу право-
 славнымъ христианомъ² и во славословіе Отцу и Сыну и
 Святому Духу³, но отъ простыхъ людей избра⁴ Богъ и
 вооружи славою⁵ и ратоборствомъ и волностию атамана
 5 Ермака Тимоѳеева сына Поволского со единомышленъники
 и с предоброю дружиною храбрѣствовавшею⁶; забыша бо
 сии⁷ воини света сего честь и вся⁸ славу и плотскую
 сладость и смерть в животь преложиша (*), воспріимше⁹
 щить истинныя¹⁰ веры, утвердившеся¹¹ мужественно и по-
 10 казаша¹² храбрость свою предъ нечестивыми¹³ и вси гла-
 голюще: „Достойно¹⁴ умрети за святя Божія церкви и
 за истинную веру пострадати и благочестивому государю¹⁵
 послужити“, яко не отъ многихъ воиновъ¹⁶ победа бываетъ,
 но свыше отъ Бога можетъ бо и¹⁷ беспомошнымъ помощи
 15 на противляющихся Агарянь¹⁸. И вся сія совершишася
 Божиимъ промысломъ: придоша бо сии¹⁹ воини в Сибирскую
 землю безбоязненно [въ иль] (**), нечестивыя улусы, и про-
 тивны собрашася во уреченомъ месте у реки Иртыша на
 берегу²⁰ подъ Чювашевымъ, и насеяшася²¹ множество²² ихъ,
 20 яко травы санныя, и бысть с ними бой великъ октября

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПВК *воздвигоша*. ² К *ко пристанищу православныхъ христианъ*. ³ Въ ИПВК *и во славословіе... Духу вѣтъ*. ⁴ Въ ИПВК *избра вѣтъ*. ⁵ ИПВК *славою своею*. ⁶ Б₁Б₂А *храбровавшею*; ИПВК *со единою мыслию и прелюбовною своею дружиною*. ⁷ Б₁ *они сии*. ⁸ Б₁ИПВКБ₂А *всю*. ⁹ ИПВК *и восприяша*; А *воспріемше*. ¹⁰ Б₁ *истинныя христианскія*; ИПВ *истинныя*. ¹¹ ИПВК *утвердишася*. ¹² ИП *показавше*; ВК *показавше*. ¹³ Въ Б₁ *послѣ нечестивыми прибавлено Агаряны*. ¹⁴ ИПВК *достойны*. ¹⁵ Б₁Б₂А *благочестивому царю*; ИПВК *великому государю*. ¹⁶ ИПВК *воевъ*. ¹⁷ Б₁ *Богъ*. ¹⁸ ИПВК *яко силень Богъ можетъ помощи на супротивляющихся*. ¹⁹ ИПК *вси*. ²⁰ Б₂ *бегу*. ²¹ ИПВК *сидошася*. ²² Въ Б₁ *множество вѣтъ*.

Примѣчанія. (*) Въ У, а также въ Б₁ИПВБ₂А, *предложиша*; исправлено по К. (**) Въ У *безоставленіи*; ИПВК *без страха въ иль*; Б₁А *бестрашно въ иль*; исправлено по Б₁.

въ 23 (*) день, и побивающе¹ православное воинство² нечестивыхъ³ Агарянь Божию помощию, яко же власы. На томъ месте убиеннымъ⁴ православнымъ христианомъ вечная память болшая.

[7089] Тоя жъ зимы Ермакове дружине без опасенія идущимъ⁵ к рыбной ловле подъ Абалакъ⁶ внезапно на станы ихъ нападоша⁶ нечестивыя Агаряне, и на томъ деле убиеннымъ вечная память меншая⁷.

[7090] Во второе лето по сибирскомъ взяти храбрствовавшимъ⁸ Ермаку с товарищи, и обнажиша мечи своя надъ¹⁰ нечестивыми⁹ и воеваша¹⁰ по Иртышу и по великой реке Оби надъ Остяками. На томъ деле убиеннымъ¹¹ вечная память средняя¹².

Отъ нечестиваго Татарина Карачи убиеннымъ атаману Ивану Колцу¹³ съ товарищи сороки челоукомъ вечная¹⁵ память болшая¹⁴.

Атаману Ермаку с товарищи ево¹⁶, которые побиеши¹⁶ казаки по Вагаю реке на Перекопи отъ нечестивыхъ Агарянь, отъ Кучюма царя, вечная память и возгласъ болшой (**).

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПВК *побиша*. ² Б1 *православни*. ³ ИПВК *множество нечестивыхъ*. ⁴ ИПВК *лежащихъ убиенныхъ*. ⁵ КБз *Абалакомъ*. ⁶ В *нападоша на нихъ*. ⁷ Въ Б1 было написано *меншая*, потомъ исправлено *такожъ*; въ ИПВК *меншая* нѣтъ. ⁸ Б1 ИПВКБзА *храбровавшимъ*. ⁹ Въ ИПВК послѣ *нечестивыми* прибавлено *Агаряны*. ¹⁰ Б1 В *воеваше*; ИПКА *воеваше*. ¹¹ Б1 *убиеннымъ казакамъ*; въ ИПК *убиеннымъ* нѣтъ. ¹² Въ Б1 было написано *средняя*, потомъ исправлено на *такожде*; въ ИПВК *средняя* нѣтъ. ¹³ Б1 *Колмичеву*. ¹⁴ Въ Б1 было написано *болшая*, потомъ исправлено на *такожъ*; въ ИПВК *болшая* нѣтъ; далѣе въ ИПК написано: *атаману Ермаку с товарищи сороки челоукомъ вечная память*. ¹⁵ ИПК *яко*; В и. ¹⁶ Б1 *которые побиеши с нимъ*; ИПВКБзА *которые побиеши с нимъ*.

Примѣчанія. (*) Въ У 27; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ У *возгласъ болшая*; Б1 *возгласъ высокій*; исправлено по БзА; въ ИПВК это мѣсто сокращено: *на Перекопи отъ Кучюма, и имъ вечная память*.

А имена ихъ в сенодикѣ¹ написаны, где которые убиени (*) быша. Зде (**) же о семъ² оставихъ³. А сие писахъ во своему исправленію⁴. Конецъ же предлагаю летописи сея (***). Изложена (****) бысть сие⁵ сія лѣ-
5 топись: Сибирское царство и княженіе и о взятіи его⁶
в Тоболску городе⁷ в лето 7145, сентября въ 1⁸ день. 7145
Слагатай (*****) сей⁹ летописи челоувѣвъ грешень, имя его
познавается¹⁰ отъ четырехъ буквъ: сторица сугубая со еди-
немъ [и вторица со единемъ] (†); очина жъ его повестья (††)
10 ото шти¹¹ буквъ: первая грубая¹², еже¹³ есть 5, прот-
чия жъ пять¹⁴: сторица сугубая, [с сугубою] (†††) четвери-
цею¹⁵, осмочисленная десятирица [десятерницею седмирицею] (††††),
едина жъ сугубая, ерь¹⁶ скончавается. Ино¹⁷ написалъ¹⁸
с писанія прежь мене¹⁹ списавшаго, нечто и степенемъ

ВАРИАНТЫ. ¹ ИПВК сенодикъ. ² Въ ИПВК о семъ нѣтъ. ³ ИПВК остави; А оставихъ. ⁴ Въ ИПВК а сие... исправленію нѣтъ. ⁵ Въ Б₂ конецъ... сие нѣтъ. ⁶ А о Сибирскомъ взятіи царства и княженія его нововиздана. ⁷ Б₁ИПВКБ₂А граде. ⁸ К 5. ⁹ А сея. ¹⁰ ИПВК познавашеся; въ Б₁ его познавается нѣтъ; Б₂ познается. ¹¹ ИПВК шести. ¹² Б₁Б₂ИПВК первая буква грубая; А первая буква грумья. ¹³ ИПВК же. ¹⁴ ВК прочая жъ пять; въ А прочія жъ пять нѣтъ. ¹⁵ ИПВК четырицею. ¹⁶ Б₂ еры. ¹⁷ В иная же. ¹⁸ Б₁ИПВКБ₂А написашъ. ¹⁹ ИПВ прежь меня; К прежняю.

Примѣчанія. (*) Въ У которыхъ убиеніе; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ У иде; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (***) Въ У сія; исправлено по Б₁Б₂А; ИПВК предлагаемаго летописца. (****) Въ У, а также въ ИПВК, изложена; исправлено по Б₁А. (*****) Въ У слагати; исправлено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (†) Въ У и вторица со единемъ нѣтъ; внесено согласно Б₁ИПВКБ₂А; В сторица со единемъ. (††) Въ У повестуя; ИПВК повѣстья; исправлено по Б₁Б₂А. (†††) Въ У с сугубою нѣтъ; внесено согласно всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (††††) Въ У, а также въ Б₁, осмочисленная десятирицею; исправлено по А; ИК осмочисленною десятирицею; ПВ осмочисленное десятирицею; Б₂ осмочисленная десятирица седмирицею.

бе¹ речью, азъ же распространихъ, беседаю в вашей любви²,
 иже будетъ изволивы (*) прочитати летописіе сіе³, ино жъ⁴
 отъ достоверныхъ мужъ⁵ испытахъ, иже⁶ очима своимъ ви-
 деша⁷ и быша в та лета; и о семъ словеса моя в конецъ
 придоша⁸. Упразднимся (**), братіе, паки на Божіа чюдеса,⁵
 еже содеяшася⁹ во дни и роды наша в новопросвещенномъ¹⁰
 месте царстве¹¹ Сибирскомъ о Христе Иисусе Господе на-
 шемъ¹². Ему же слава со Отцемъ (***) и со Святымъ
 Духомъ нынѣ и присно¹³ и во веки вековъ¹⁴. Аминь.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ ИПК *бе нѣтъ*. ² *И любви*. ³ БИПК *лѣтописи*
сїе; В *лѣтопись сїю*; Б2А *лѣтописи сїя*. ⁴ ИПВК *иное же*. ⁵ Б1 *му-*
жей. ⁶ ИПВК *иное*. ⁷ ИПК *видяше*; В *видѣвъ*. ⁸ ИПК *придохъ*; В *при-*
ведохъ. ⁹ ИПВК *содѣся*. ¹⁰ ИП *новопросвѣщаемъ новомъ*; К *новопро-*
свѣщенномъ новомъ; А *новомъ просвѣщенномъ*. ¹¹ Б1 *во царстве*.
¹² Въ ИПВК *Господе нашемъ нѣтъ*. ¹³ Въ ИПК *и присно нѣтъ*.
¹⁴ В *вѣкомъ*.

Примѣчанія. (*) Въ У *ти воимы*; исправлено согласно всѣмъ про-
 чимъ побочнымъ спискамъ. (**) Въ У *упразднимая*; исправлено согласно
 всѣмъ прочимъ побочнымъ спискамъ. (***) Въ У, а также въ БИПК,
 со *Отцемъ и Сыномъ*; и *Сыномъ* исключено согласно ВБ2А.

С И П О В С К И Я Л Е Т О П И С Ъ

ПО АБРАМОВСКОМУ СПИСКУ.

ЛЕТОПИСЕЦЪ ТОВОЛСКОИ О СИБИРСКОЙ СТРАНѢ.

Страна Сибирская отъ Московского государства на полуношной стране расстояниемъ места яко съ 2000 попрыць: про-
5 межъ сихъ камене горы превысокия зело, яко инымъ холмомъ до облакъ досязати небесныхъ. На горахъ же и камешяхъ различни кедри і иныя дресеса; в нихъ же живутъ зверие различни, ови угодни на снадение челоукомъ, ови же на украшение и на одяние ризъ: сихъ убо званіе еже есть: елень,
10 лось, заяць, коза дикая, свиный дикіе, волки; а иши на украшение ризное: лисица, соболь, бобры, розсомата, рысь, белка, горностаи, выдра и иныя подобна симъ. Многая же слаткопесивыя разные птицы, паче же и многоразличныя травныя цветы. И изъ сихъ же каменей многыя реки истекоста: ови
15 пойдоста к Російскому царству, ови же пойдоста в Сибирскую страну. Дивно убо есть, како Божіими судьбами реки тамо бысть: вода камень твердь раскопа (*), и бысть реки пространны и преизрядны зело, в нихъ же воды сладчайшыя и здравыя и рыбы различныя множество; на исходящѣхъ(**) сихъ рекъ добрыя и додывита на жатву и скотомъ питанные места и пространныя зело.

Примѣчанія. (*) Въ Абрамовскомъ спискѣ это мѣсто неясно: *дивно убо есть, како Божіими судьбами реками бысть камень твердь раскопа*; исправлено согласно спискамъ Сычевскому и Удальцоваго. (**) Въ Абр *исходящима*.

Первая же река изыде ис Камени в Сибирскую страну глаголемая Тура; по сей же реке жителство имеют людие иноземцы рекомы Вагулича, говорят своимъ языкомъ, а поклоняютца идоломъ. В сию же реку Туру пала река Тагиль, другая же река Ница, и совокупишася три реки воедино, а 5 Тура именуется ради старейшинства. Оттоле же Тура река идетъ внутрь Сибирские страны; по ней же жителствуют людие зовоми Калмыки, Татарова. Река же Тура вниде в реку Тоболь, Тобол же река вниде в реку Иртышъ, сия же река Иртышъ вниде своимъ устьемъ въ великую реку Обь. По сихъ 10 же рекахъ жителствуют мнози языцы: Татарова, Калмыки, Мунгалы, Пегая орда, Остяки и Самоядь и прочия языцы. Татарова держатъ законъ Мааметевъ, Калмыки же котораго закону или отцовъ своихъ предание держатъ, не ведомо, потому что и писма о немъ не обретохомъ; Пегая же орда, Остяки и 15 Самоядь закона не имеютъ, но идоломъ поклоняютца и жертву приносятъ яко Богу, волшебною хитростию творяще (*) дома своя всеу, понеже приносятъ дары кумиромъ своимъ, яко бы подасть имъ кумиръ многая дары в дома ихъ. Сие людие скотомъ уподобишася, скоть бо и безсловесенъ: что Богъ не 20 повелелъ ясти, и не ядятъ—звери или птицы, или траву зелну; сии человекъцы не уподобишася симъ, понеже Бога они на небесехъ не ведающе, ни закона Его, сыроддцы, зверская (**) и гадская мяса снедающе, кровь зверскую пияху отъ животныхъ, траву и корение ядаху. Они же Остаки одежду имеютъ отъ рыбы. 25 Самоядь же ядятъ олени и всякой зверь и гадъ. Сыроддцы же Остаки ездятъ на псахъ, впрежены бывають в нарты, на далное разстояние; Самоядь же ездятъ на оленяхъ, впрежены бывають в санки, а сани делаютъ, какъ человекъку можно сесть, отъ земли вышиною в полчеловѣка. А великая река Обь вниде своимъ 30 устьемъ в губу морскую: путь бываетъ чрезъ ту в реку Таясь, в Мангазейскую; а та морская губа двема устьи вниде в море

Примѣчанія. (*) Въ Сыч и Унд *правяше*. (**) Въ Абр *сверская*.

акиянъ прямо к северу. В техъ устьяхъ ледъ искони составшейся и николи же тающе отъ солнечнаго зноя, и в ту страну никому не проходимо и место не знаемо.

О Сибирскихъ царехъ и князехъ.

5 В Сибирской стране едучи, въверхъ по Иртышу реке (*)...
 ...Бога твердо и вси глаголюще: «Достойни умерти за Христа
 своего и за истинную православную христианскую веру и по-
 страдати, благочестивому царю нашему послужити». Не отъ
 многихъ бо вой (**), победа бываеть, но отъ Бога свыше. Истин-
 10 на убо во истинну словеса сия: не многими вой победиша
 шатание поганыхъ и брови ихъ извергоша превысочайшия,
 и гордыя смириша (***), и по всей Сибирской земли ликовоаху
 стопами свободными, ни отъ кого же возбраняеми; и отъ
 сихъ поставися градъ, и святыя Божія церкви воздвигоша;
 15 аще издревле Сибирская земля идоложертвиемъ помрачися,
 ныне же благочестиемъ сияя, отпаде бесовская служба, и
 требища идолская сокрушашася, богоуведение всадися (****),
 Троица единосущная и не созданное Божество прославляетца
 по глаголющему пророку: во всю землю изыде вещание ихъ и в
 20 концы вселенныя глаголы ихъ; божественнымъ апостоломъ,
 речено, аще и [и] (*****) благоволи Богъ проиходити сия
 страны, но (†) проповеди ихъ повсюду изыдоша.

Лета отъ сотворения мира 7089, а отъ Рожества Христова **7089**
 1581-го году, в державе благочестивейшаго государя царя и **1581**
 25 великого князя Ивана Васильевича, всеа Россіи самодержца,
 си придоша воины с Волги реки в Сибирь; идоша же (††) в
 Сибирь Чусовою рекою и придоша на реку Тагиль и плыша

Примѣчанія. (*) Въ этомъ мѣстѣ Абр недостаетъ четырехъ листовъ.
 (**) Въ Абр *восташи*; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр
смириши. (****) Въ Абр *богоуведеши всадити*; исправлено согласно Сыч.
 (*****) Въ Абр *не нѣтъ*; вставлено согласно Сыч. и Унд. (†) Въ Абр *на*.
 (††) Въ Абр послѣ *идоша же* прибавлено лишнее *имѣ*.

по Тагилу и Турою рекою и доидоша до реки Тавды. На устье жъ тоя реки взяша Татарина, именемъ Таузака, царева двора Кучюмова; сказаше (*) же имъ про царя вся Кучюма. И начаша при немъ стреляти изъ ружья и потомъ отпустиша его ко царю Кучюму, да скажетъ про ихъ прише- 5 ствие царю своему. Татаринъ же той пришедъ сказа царю Рускихъ пришествие и се сказа, яко егда они стреляють изъ луковъ своихъ, искочѣ дымъ и огонь исходить и голкнетъ громко, а пробивають наши куяки и бахтерцы на вылетъ. Слышавъ же царь Кучюмъ пришествие Рускихъ вой и му- 10 жество и храбрость ихъ и о семъ оскорбися зело и паки мысль свою предлагаетъ и вскоре посылаетъ во всю свою державу, дабы ехали к нему воинские люди во градъ Сибирь, противу войска Рускихъ людей ополчися же. В мале времени собрашася к нему множество Татаръ и Остяковъ и Вагуличъ и прочи ини языцы, 15 иже под его областю быша. Посла царь сына своего Маметкула со множествомъ воинствомъ и повеле мужески ополчитись противу нашедшихъ; сам же царь Кучюмъ повеле засеку учинити подле реку Иртышъ под Чювашевымъ и засыпать землю и многими крепостьми утверждати, яко достойной осаде креп- 20 кой быти повеле. Маметкулъ же с воимъ своимъ доиде некоего урочища, именуется Бабасанъ. Ермакъ же с казаки видѣша (**) таковое собрание поганыхъ, ни (***) мало устрашишася, и бысть с погаными брань велия, и бой, побиха поганыхъ множество, и на бегство погани устремишася. И того жъ числа 25 казаки, собрався во своя [струи] (****), ничемъ не вреждены поплыша в стругахъ своихъ по Тоболу реке. Татаровя же начаша з горъ стреляти на казаковъ (*****), на струги ихъ, и то место они казаки проплыша ничемъ Божию помощю не вредими. 30

Примѣчанія. (*) Въ Абр *сказама*. (**) Въ Абр *видѣша*. (***) Въ Абр *не*; исправлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ Абр слово *струи* пропущено. (*****) Въ Абр послѣ *казаковъ* прибавлено лишнее *изъ города*.

О КАРАЧИИЪ УЛУСЕ.

Ермакъ же с казаки поидоша по реке Тоболу и доидоша до Карачина улуса; в том же улусе Татаринъ думной ево царя Кучюма, именемъ Карача. И учиниша же казаки с Карачею бой и улусъ ево Карачинской взяша и множество богатства преобретоша и царева меду в струги своя наполниша. Казаки жъ отъ того улусу доплыша до реки Иртыша и стаща у Княжей речки; погани же вышедъ на брегъ, а ини на коняхъ, ини же пеши. Казаки жъ ис струговъ на брегъ взыдоша и 10 мужески наступиша на поганыхъ, и в то время бысть поражение поганымъ, и вдашася погани невозвратному бегству.

Царь же Кучюмъ виде падение людей своихъ, изыде со многими людьми на высокие места на горе, рекомой Чюваше, у засеки со многими людьми стояще. Казаки жъ поидоша по 15 Иртышу реке въверхъ и взяша городокъ именемъ Атикъ мурзы и стаща в немъ. Ноци же пришедши (*), и быша в размышлени вси, видявше таковое собрание поганыхъ, единому битись з десятию или з дватцатью человекъ, и сего ради убо яшася казаки и ужасни быша; и восхотеша бежати отъ нихъ, а 20 ини же не восхотеша, но упована на Господа Бога своего, сотворшаго небо и землю; утвердишася вси заутра, да идутъ противу поганыхъ, упование возложиша на Бога и пришедъ под Чюваше к засеке царя Кучюма во оружие.

О ПРИСТУПЕ КАЗАКОВЪ НА БОЙ.

25 Мѣсяца октября въ 23 день вси Руские казаки, у засеки стоя, проглаголаша (**) вкупе возвышающимъ гласомъ: «С нами Богъ! Разумейте, языцы, яко с нами Богъ!» Наипаки приложиша к тому: «Боже нашъ, помози намъ, рабомъ своимъ!»

Примѣчанія. (*) Въ Абр *пришедшу*. (**) Въ Абр *проглаголаше*.

И начаша приступати к засеке и учиниша бой великъ с погаными. Они же зело ратни (*) убиение и дерзость свиреподушную показоваху, яко копие имеюще во устехъ (**) своихъ, ибо вооружишась собою крепче и вси дыхающе гневомъ своимъ и яростию; одеяние у нихъ железное и меднощитницы и копей- 5 щики и железнострелцы, поставляху же бо со обоихъ странъ (***): погани же пустиша изъ засеки многочисленно стрель, казаки жъ противу ихъ удариша изъ ружья огнемъ, и бысть сеча велия, ибо за руки другъ друга емлюще. И Божиею помощию погани начаша умалятися от огненнаго бою, и вси в боязнь 10 вдашася и побежаша; казаки же ихъ погнаша, вследъ побивающе и много валяюще и попирающе (****); и обагришась кровми поля, и постилаше трупиемъ мертвыхъ, и собрашась отъ поганыхъ казаки, у Строинного града (*****) блис Комаздры реки пленующу Акилесу. Тако помощию великаго Бога побе- 15 диша окаянныхъ бусурманъ, Божій бо гневъ приде на нихъ за беззаконие ихъ и кумиропоклонение, яко [и] (†) видѣша Бога сотворшаго. Царевича жъ Маметкула отъ Русскаго войска уязвиша, и в то же время поиманъ бы бысть (††), но свои его увезоша за реку Иртышъ. 20

Царь же Кучюмъ стояше на горе под Чювашевымъ и, видя свое падение великое, и повеле абызомъ своимъ кликати скверную молитву и призывать на помощь скверныя своя боги, и не бысть имъ отъ нихъ помощи, ни поспешения. В то же время князи Остяцкие поидоша со своими людьми отъ 25 царя Кучюма изъ засеки, каждо во своя. Царь же Кучюмъ, видя царства своего лишение (***) и рече сущимъ своимъ:

Примѣчанія. (*) Въ Абр *разни*; въ Сыч и Унд *злоратные*. (**) Въ Сыч и Унд *во утробахъ*. (***) Въ Абр искажено; въ Сыч и Унд *состави же ся братъ отъ обою страну*. (****) Въ Абр *валяющеса и попирающеса*; исправлено согласно Сыч. (*****) Въ Абр искажено; въ Сыч *блата собрашася отъ истекшихъ кровей тогда, яко жъ древе отъ телесъ у Троицкаго града*. (†) Въ Абр *не вѣтъ*; вставлено согласно Сыч и Унд. (††) Въ Абр послѣ *бысть* прибавлено позднѣйшею рукой лишнее *мозъ*. (†††) Въ Абр *царство свое лишению вдашася*; исправлено согласно Сыч и Унд.

«Отселе побезимъ немедленно! Сами мы видихомъ, всего лишаемся, яко силни изнемогоша, крепцы избиеени быша!»
 И начать тужити и скорбети, глаголюще сице: «О горе намъ! о лоте мне! увы, увы! что сотворили намъ? како бегу!»
 5 Покры срамота лице мое! Кто мя победи и напрасно мя ис царства изгна? Отъ простыхъ людей Ермакъ не со многимъ войскимъ пришедше и толика мне зла сотвори, вои мои избии и царства изгна, а меня царя пострамиша. А того онъ, беззаконниче, не ведаеть, что и чада родителей своихъ [ради] (*)
 10 стражутъ, ови гладомъ и наготою, ови пожаромъ и от зверей снедаеми. А онъ беззаконникъ, скверная ево молитва, хотяще ратится, болезни чужая на главу его, неправда сице на него». Да и самъ онъ царь Кучюмъ на себя рекъ к сему (**): «Азь победихъ в граде Сибири князей Итогирия и Бекбулата и многое
 15 богатство въ Сибирскомъ царстве преобретохъ и придохъ и победихъ, ни отъ кого же посла[лъ] (***) , корысти ради и величия». И в то же время прибеже царь Кучюмъ тайно во градъ Сибирь и нечто взя отъ сокровищъ своихъ, сколько возможно, и вдашася изъ града Сибири невозвратному бегству
 20 со всемъ войскомъ своимъ, и оставиша градъ Сибирь пустъ.

О пришествии Ермакове с товарищи во градъ Сибирь.

Како убо под Чювашевымъ у засеки бой былъ, казаки жъ утрудилася; уже ноци пришедши отыдоша оттуду во свой
 25 городокъ, понеже бо утрудилася; и начева ту и стражи утверди крѣпкие отъ поганныхъ, [да не] (****) яко змиа ухапять окалянии. На утри же вси казаки востаха и на Господа Бога упование возложиша и поидоша во градъ Сибирь и видяще (*****), яко никто же противу ихъ. И егда придоша Ермакъ с товарищи своими во

Примѣчанія. (*) Въ Абр *ради* нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ Абр *рекиему*; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр *посла*; исправлено согласно Сыч. (****) Въ Абр *ои не* нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (*****) Въ Абр *видяше*.

градъ Сибирь, и не бе во граде никакова гласа, и мяще (*) себе казаки, яко погани лукавствуютъ над ними, и ничто же лукавства ради скрышася. Казаки же, помолився и призвавъ Бога помощника, и поидоша ко граду смело того жъ 7089 году, октября въ 26 день, на память святаго мученика Димитрия мироточца, прославиша Бога, давшего имъ таковую победу на окаянныхъ бусурманъ и ідопоклонниковъ, и радостию велию радующеса; воистинно достойно воспоманути сию победу и в предъидущая лета, яко немногимъ войскимъ таково царство взяша, помощію Всесилнаго и угодникомъ Его страстотерпцемъ Димитриемъ. 5

По взятіи же града Сибири въ 4 день придоша во градъ Сибирь Остяцкой князецъ, именовъ Боярь, со многими Остяки, принесоша же Ермаку и казакомъ многие дары и запасы, что имъ на потребу. По нем же князе начаша приходити Татаровя мнози з женами и з детми и начаша жити во граде Сибири в первыхъ своихъ домехъ, видяше же православное воинство, [ѡ] (***) Богъ повеле покорити ихъ Татаръ под высокую государскую руку и всемъ православнымъ христианомъ в покорение. 15 20

Того жъ году, декабря въ 5 день, Ермаковымъ казакомъ идущимъ без опасения с промыслу рыбной ловли, и быша на Абалаке и поставиша станъ свой, уснуша безъ страха же (***). Царь же Маметкуль, пришедъ на нихъ казаковъ тайно внезапно со многими людьми, и побиша ихъ на стану. 25 И уведаше Ермакъ, что казаковъ ево убили, погна вследъ с казаки своими на поганыхъ, и достигоша близъ поля, и бысть с погаными бой вели на многъ часъ; у царя же Маметкула побиша множество Татаръ, и устремися царь Маметкуль на бегство; Ермакъ же в целости с казаки своими ничемъ не вредимы возвратишася во градъ Сибирь.

Примѣчанія. (*) Въ Абр *мяше*. (**) Въ Абр *яко нѣтъ*; прибавлено согласно Сыч. (***) Въ Абр послѣ *же* прибавлены лишнія слова *своихъ людей*.

О посланнѣ к великому государю царю к Москвѣ сеунчомъ (*).

Како изволилъ Богъ православнымъ христианомъ Сибирское царство взяти, и по взяти того жъ лета Ермакъ с казаками своими посла к великому государю к Москве сеунчомъ 5 атамана и казаковъ (**), и писаша к благочестивому государю царю и великому князю Иоанну Васильевичю, всеа Россіи самодержцу, что изволениемъ всемплоствяго в Троице славиимаго Бога и Пресвятыя Его Богоматери и святыхъ великихъ всеа Россіи чудотворцовъ молитвами и его государя царя и 10 великого князя Иоанна Васильевича, всеа Россіи самодержца, праведною молитвою ко всецедрому Богу и его щастиемъ царство Сибирское взяша и царя Кучюма и с войскимъ его побивша и под его царскую высокую руку подведоша, многихъ живущихъ в томъ Сибирскомъ царстве Татарь, Остяковъ и Вагу- 15 личъ и прочихъ языковъ, иже под его властїю быша, и к шерти (***) ихъ Татарь приведоша по ихъ иноземческой вере многихъ, что бытъ под его государскою царскою высокою рукою до скончания века, покаместъ Богъ изволитъ, а великого государя ясакъ имъ иноземцомъ давать всегда по вся 20 лета беспереводно, а на православныхъ христианъ зла никакова не мыслить. А которые иноземцы похотятъ въ его царскую службу, и темъ государева служба служить и радеть и ево государевыхъ недруговъ не спущать, елико Богъ помощи подасть, и самимъ имъ государю не изменять и к царю Кучюму 25 и в ыные орды и улусы не отъехать и зла на православныхъ христианъ никакова не мыслити и во всемъ правомъ постоянстве, на чемъ они по своей вере шерть (****) дали, стоя[тъ] (*****) неподвижно. Атаман же и казаки к великому государю к Мо-

Примѣчанія. (*) Въ Абр *сончакомъ царевичемъ* исправлено согласно Сыч. (**) Въ Абр *соунчака с атаманомъ казачьимъ*; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр *шерсти*. (****) Въ Абр *шерсть*. (*****) Въ Абр *стоя*; исправлено согласно Сыч и Унд.

скве приехали; поведано же бысть о приезде ихъ; благочестивы
 государь царь и великій князь Иоаннъ Васильевичъ, всеа Россіи
 самодержецъ, слыша и повеле отписку у атамана принять и
 вычестъ вслухъ предъ своимъ царскимъ лицомъ. И егда услыша
 государь, что Божіею помощію и святою, что снабдить государ- 5
 ство и пространство даруетъ и покоряетъ непокоривыя и по-
 винны творить враги его и подручны сопостаты, тогда же про-
 слави Бога и Пречистую Его Богоматерь, иже такову яви свою
 пребогатую и великую милость в жителстве христианомъ: не
 отъ многова воинства таковое побеждение на поганыхъ бысть. 10
 Ермакъ заочнымъ государскимъ словомъ пожалованъ; атамана
 и казаковъ велики государь царь Иоаннъ Васильевичъ, всеа
 Россіи самодержецъ, пожаловалъ своимъ царскимъ жалованьемъ,
 денгами и сукнами добрыми. И потомъ государь приказалъ
 ихъ казаковъ отпущать в Сибирь къ Ермаку и послалъ свое 15
 государско жалованье много за ихъ к нему великому государю
 службу и за пролитіе ихъ крови.

О взятіи Сибирскаго царевича Маметкула.

Во время некое прииде во градъ Сибирь къ Ермаку Тата-
 ринъ, имя ему Синбалта, и поведаетъ Ермаку, что де царевичъ 20
 Маметкуль, царя Кучюма сынъ, стоитъ на реке Вагае, отъ
 града Сибири будетъ со сто поприщъ. Ермакъ слыша про
 Маметкула и посла некоторыхъ отъ войска своего ради рат-
 ства своего младыхъ и искусныхъ людей ратному делу во-
 оруженныхъ; и за помощію Божіею поидоша си людие и 25
 дошедше на станъ ихъ и нападоша на нихъ, им же спящимъ,
 инымъ же не спящимъ, и в то время поганыхъ побива и до
 царевичева шатра доидоша и обыдоша его кругомъ и его
 царевича Маметкула взяша жива со всемъ богатствомъ его и
 привезоша его во градъ Сибирь къ Ермаку с товарыщи. 30
 Ермакъ же, принявъ ево с радостию, и скажетъ ему великаго
 государя жалованье и ублажаетъ его ласкосердымъ словомъ.

Царь же Кучюмъ ожидая сына своего царевича Маметкула с людьми своими многое время, и приехавъ к нему весницы и сказаша ему царю, что сынъ его Маметкуль взять в полонъ и отвезенъ в Сибирь къ Ермаку. Царь же Кучюмъ слыша
5 велми болезнова о сыне своемъ и много в болезни плакасъ горко.

Придоша к царю Кучюму и те весницы сказаша ему, что идти на него Кучюма со многымъ воинствомъ изъ Бухарскіе земли князь Сейдякъ, Бекбулатовъ сынъ царевъ. Кучюмъ, слыша отъ поведующихъ словеса сия, убоися страхомъ велымъ zelo и
10 отъ убения скрыся. Князь же Сейдякъ, вспомянувъ отечество свое и наследие, отмстити кровь отца своего Бекбулата хочеть. По сем же царя Кучюма думной его Карача, которой у думы ево Кучюмовы былъ, со своими людьми отъиде отъ царя Кучюма, и не восхотеша быти в повинне предъ нимъ. Слышавъ же сия,
15 царь Кучюмъ zelo восплакася плачемъ и воплемъ великимъ и рече: «Оставляють, яко враги отступяша отъ него». Карача прииде къ Юлымскому озеру, иде же въверхъ реки Иртыша и реки Оби и тутъ пребываше.

Ермакъ с войскимъ своимъ храброваше по всей Сибирской
20 земли свободными стопами; страхъ Божій на всехъ [баше] (*) живущихъ тамо, яко мечъ обоюдоостръ иды предъ лицомъ Руского полку; и ст[р]аша (**) и посекая многия городки и поганыхъ улусы по реке Иртышу; и по великой реке Оби Назымской (***) большой городокъ славной ихъ взяша и князей со всемъ ихъ
25 богатствомъ; и возвратишася Ермакъ оттуду с войскимъ своимъ во градъ Сибирь с радостию и скоростию и князей привезоша.

Лета отъ сотворения мира 7091, а отъ Рождества Христова 7091
1583, благочестивый государь царь и великій князь Иоаннъ 1583
Васильевичъ, всеа Россіи самодержецъ, посла в свою вотчину
30 и в державу в свою царскую в Сибирь в Тоболскъ воеводъ своихъ князя Семена Болховского да в товарищи ему Ивана

Примѣчанія. (*) Въ Абр *баше* нѣтъ; вставлено согласно Сич и Унд. (**) Въ Абр *сташа*; исправлено согласно съ Сич и Унд. (***) Въ Абр *Казымской*; исправлено согласно Сич и Унд.

Глухова со многими Рускими воинскими людьми. И во граде Сибири бысть гладь великъ, и многия Руския люди и иноземцы отъ гладу умроша, и князь Семень Болховской в то же время умре и во граде Сибири погребень. А гладь былъ в зимнее время; и по малу времени начаша приезжать во градъ Сибирь Татары и Остяки и приносятъ во градъ отъ ловитвы своей многия запасы отъ рыбъ, и бысть во граде радость и изобилие овощей и прочия, яже (*) на потребу христианомъ.

О послании к Москве царевича Маметкула.

Того жъ году послаша изъ Сибири в царствующій градъ 10 Москву царевича Маметкула со многими воинскими людьми. И какъ его царевича Маметкула к Москве привезли, и в то время, изволившу Богу, благочестивой государь царь и великій князь Иоаннъ Васильевичъ, всеа Россіи самодержецъ, ко Господу отъиде въ вечной покой; по своем же преставленіи на свой царской престолъ повелеваетъ вести сына своего благочестиваго государя царя и великого князя Феодора Ивановича, всеа Россіи самодержца. И по повелению его великого государя царя и великого князя Феодора Иоанновича всеа Россіи указалъ ево царевича Кучюмова сына Маметкула стретить честно, и на приезде 20 ево великій государь пожаловалъ своимъ царскимъ многимъ жалованьемъ, потомъ же и служилыхъ людей, которые его Маметкула взяли и провозжали изъ Сибири к Москве выходъ, денгами и сукнами и кормомъ довольно.

О убиении Ермаковыхъ казаковъ отъ думного Карачи окаяннаго. 25

7092 Лета отъ сотворения мира 7092, отъ Рожества Христова
1584 1584, после отпуску царевича Маметкула к Москве, придоша
во градъ Сибирь къ Ермаку отъ думного Карачи послы и
просиша у Ермака людей (**) оборонити ихъ (***) отъ Казачьей

Примѣчанія. (*) Въ Абр *иже*; исправлено согласно Сыч и Унд.
(**) Въ Абр послѣ *людей* прибавлено лишнее *отъ*. (***) Въ Абр *оборонъ*;
исправлено согласно Сыч и Унд.

орды. Ермакъ же, слыша словеса ихъ, и велель темъ послан-
 цомъ на правде шерть (*) давать, что никакова зла и дурна
 на государскихъ казаковъ не мыслить, и в томъ шерть дали.
 Ермакъ же с товарищи своими учиниша советъ и по совету
 5 повериша ихъ безбожному и лукавому проклятому шертованию;
 выбравъ изъ войска своего лутчихъ людей храбрыхъ атамана
 Ивана Колцова, а с нимъ 40 человекъ казаковъ воору-
 женныхъ, и отпустиша с посланцы к думному Караче. И какъ
 придоша атаманъ и казаки к нечестивому и безбожному Ка-
 10 раче, и в то время внезапно отъ нечестиваго Карачи Божимъ
 поущениемъ вси казаки побил[ши бы]ша (**) невозврато. И
 по неколицехъ дней послыша Ермакъ, что думной Карача про-
 клятой атамана и казаковъ побилъ зело плакаху на многъ часть,
 аки о чадахъ своихъ. Учинись же про то казачье убинение vedo-
 15 мость во уши поганымъ, что атамана и казаковъ побилша, и на-
 чаша во многихъ местехъ во области по волостямъ и по город-
 камъ казаковъ побивать.

О приходе думного Карачи во градъ Сибирь.

Лета отъ сотворения мира 7092, отъ Рожества Христова 7092
 20 1584, заговевъ Великого поста, приде на градъ Сибирь изъ 1584
 степи думной Карача со многими воинскими людьми, и обыдоша
 градъ обозами и таборы (***) поставиша; сам же Карача ста в
 некоемъ месте, зовомомъ Саусканъ, отъ града Сибири съ семь
 верстъ, многу же жесточъ и тесноту гражданомъ творяше, и
 25 тако стояху до пролѣтня (****). И того ж году, в мѣсяце
 июле, изыдоша людие и все войско изъ града и на таборы и
 на станы и на обозы ихъ нападоша нощю, иным же спя-
 щымъ без опасения, и побилша множество нечестивыхъ Татаръ
 и прогнаша в Саусканъ; и в то время двухъ сыновъ думного

Примѣчанія. (*) Въ Абр здѣсь и далѣе шерсть. (**) Въ Абр побилша.
 (***) Въ Абр татары; исправлено согласно Сыч Унд и дальнѣйшему изло-
 женію. (****) Въ Абр до пролѣтня крови; исправлено согласно Сыч и Унд.

Карачи на томъ бою убиша, и вси погани в бегство вдашася безвратно. Думной же Карача и с нимъ немнози погани убе-
гоша; ини же во градъ Сибирь, и сказаша всемъ бывшее и
слыша во граде градсти людие и Татаровя, что стояху людие
во отступлени града (*), и прибегоша в Саусканъ и говоряху, что 5
будеть на казаковъ победа и смерть, и чаяхомъ преданы смерти.
Казаки жъ отъ поганыхъ крыяхуся и надеяся на помощь Божию,
и по малу времени выхождаху казаки изъ града на поганыхъ
и бишася крепце, и бысть у нихъ бой до полудни и преста.
Татаровя же погани отступиша отъ казаковъ, казаки жъ возвра- 10
тишася во градъ Сибирь радующеся, ничемъ не вредими. Видяше
жъ Карача и рече: «Не со многими не возможно казаковъ одо-
лети, се бо Богъ помогаетъ имъ!» И отыдоша погани в дал-
няя своя жилища [съ] (**), срамомъ. И живяша (***) казаки во
граде Сибири, славяще Бога и Его угодника Дмитриа. 15

О УБИЕНИИ АТАМАНА ЕРМАКА И КАЗАКОВЪ ОТЪ ПОГАННЫХЪ ТАТАРЪ.

7092

1584

Лета отъ сотворения мира 7092, отъ Рожества Христова
1584 году, изволениемъ Божиимъ уготовися часъ воли Божіи,
пріиде на воиновъ смертной часъ. Пріидоша жъ вестницы в
Сибирь градъ къ Ермаку и сказаша ему, что царь Кучюмъ 20
не пропуститъ в Сибирь торговыхъ Бухарцовъ. Ермакъ же
слыша о томъ и не со многими людьми воинскими поиде на
встречю ихъ по реке Иртышу в стругахъ; и дошедъ до реки
Вагаю, Бухарцовъ никого не обретоша, и оттуду пошедъ
по Вагаю реке вверху до Абалацкого стану, и тутъ не 25
обретоша никого же и оттуда возвратишася назадъ; и до-

Примѣчанія. (*) Въ Абр весь періодъ *Думной же Карача.... во отступлени града* искаженъ; въ Сыч читается: *Карача жъ и съ нимъ немнози за сзоро убитоша, ини же бѣжаша, идѣже прочіи стояху во иступленіи града, и повѣдаша имъ вся бывшая на нь. Слышатъ же сія тѣи, иже во отступленіи стояху града...* Почти то же въ Унд. (**). Въ Абр съ нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр *живяше*.

шедши до перекопи, казаки жь утрудилася оть многого
 пути и не поставиша станы и стражу крепкую и обначе-
 вапа (*) туть, и размышляя и ослабеша умы своими, что при-
 ходить смертны часть. Царь же Кучюмь, подсмотря тое пощи,
 5 что казаки стали на стань свой, повеле людемь своимь,
 по многимь местамь розосла. Тоя же нощи бысть ветрь великъ,
 и в полунощи придоша на стань казаковь множество пога-
 нныхь Татарь, казакомь же спящимь безо всякого опасения,
 нападоша на нихь незнапно и побиша всехь, толко единь оть
 10 нихь казаковь убежа. Ермакъ же виде в страсе своемь, что
 казаковь погани побиша, и ни от кого не видя помоща животу
 своему и побеже в струги своя и не може дойти, потому что
 одеян бе железомь и струги отплыша оть берега, и не дошедъ
 до струговь волею Божиею утопе в реку Иртышъ; и приде (**)
 15 на Ермака и на казаковь смерти, и живота своего гоняуща;
 убиение жь ихь августа въ 5 день, на предпразднество Вла-
 дычня Преображения Госнода Бога и Спаса нашего Исуса
 Христа.

Слышав же сие убиение казаковь во граде Сибири оставшии
 20 казаки, что атамань Ермакъ утопе, а казаки оть поганыхь
 побегоша, плакаху же плачемь велиимь зело на многое время
 и видявше, что у нихь у казаковь во граде Сибири настав-
 ника не стало, и с прочими казаки убошася жити во граде
 и изыдоша изь града Сибири; сѣдоша (***) в струги своя,
 25 поплыша внизь по Иртышу реке до великой реки Оби и Обью
 рекою, чрезь Камень бежаша, градъ же Сибирь пусть оставиша.

Уведав же о томь царевичь Алей Кучюмовь сынъ, что
 казаки побежали изь града Сибири, приде с людьми своими
 и вниде во градъ Сибирь и водворися туть. Слышав же сия
 30 князь Сейдякъ Бекбулатовь, что атамань Ермакъ и казаки на
 перекопи убиены бысть и ини же бежаша изь града, и собра-
 шася Сейдякъ с воинскими людьми и приде ко граду Сибири,

Примѣчания. (*) Въ Абр *обначеваше*. (**) Въ Абр *придоша*; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр *слое*.

и градъ взя и облада, царевича Алея Кучюмова и протчихъ победы и владееть отчиною отца своего Бекбулата, и тако пребыша Сейдякъ и з домоу своимъ.

Во второе лето по Ермакове убиеніи посланъ с Москвы отъ великого государя царя и великого князя Феодора Ивановича, всеа Россіи самодержца, во градъ Сибирь воевода Иванъ Мансуровъ с воинскими людьми, и доплыша Тоболомъ рекою до реки Иртыша. Татаръ же поганыхъ множество собравшася в уреченное место у реки Иртыша на берегу; воевода же, видя такое собрание поганыхъ и послыша, что казаки изъ града 5 Сибири побегоша чрезъ Камень, и убоися (*) и не приста ко берегу; поплыша внизъ по Иртышу с воинскими людьми и доплыша до великой рѣки Оби. Бе бо тогда прилучися осень, и ледъ в рекахъ смерзается; воевода же Иванъ Мансуровъ, виде, что наставаше (**) зима, и повеле казакомъ поставить городокъ надъ рекою противъ устья Иртышного и сяде в томъ 10 городке с воинскими людьми, и тутъ начаша зимовати.

По неколицехъ же днехъ придоша под городокъ множество Остяковъ, живущихъ по великой реке Оби и по Иртышу, начаша жъ к городку приступати со всехъ странъ. [Люде же] (***) 20 изъ городка противляхуся, и тако бишася день до вечера; и пришедши ноци, погани же отступиша отъ городка.

На утри же придоша погани под городокъ со многими жъ людьми и принесоша кумиръ, егоже они чтаху вместо Бога; поставиша же сего кумира под древомъ и на- 25 чаша жрети предъ нимъ, и чаяху они отъ него кумира себе помощи, чтобы взяти православныхъ христианъ в порабощенія, а иныхъ смерти предати. В то жъ время, егда жруще погани, изъ городка ис пушки стрелиша и помощію Божіею древо оно и под нимъ кумира разбиша на многие жреби. И сего 30 погани устрашишася, не ведуще, что есть сие надъ симъ куми-

Примѣчанія. Въ Абр *убоившася*; исправлено согласно Сыч и Унд.
(**) Въ Абр *наставше*; исправлено согласно Сыч. (***) Въ Абр *людие же шѣтъ*; вставлено согласно Сыч и Унд.

ромъ, и чаяху, изъ лука кто стрелилъ, и реша другъ ко другу: «Силни убо сіи изъ сего городка стреляють; дивно, таково древо разби и кумира победы нашего». И отъ того часа вси отыдоша отъ городка кождо во своя улусы [съ] (*) 5 срамомъ, а помощи себе отъ своего кумира не обретоша. Воевода же Иванъ Мансуровъ дождался полой воды и собрався в струги своя со всеми воинскими людми, и плыша по реке Оби чрезъ Камень круги, а городокъ свой созже.

О присылке с Москвы воеводъ в Тоболскъ.

10 Лета отъ сотворения мира 7093, отъ Рожества Христа 7093
1585, придоша с Москвы чрезъ Верхотурской волокъ воевода 1585
Василей Сукинъ да Иванъ Мясной, с ними же придоша Руские люди, а сколько человекъ, того не именовано. И дошедъ до Тюмени, и ту жъ поставиша градъ Тюмень, а прежь назва-
15 ние бысть Чингидинъ, и во граде поставиша дома своя, и воздвигоша (**) церковь в прибежище себе и прочимъ хри-
стианомъ на вечное житие.

Лета отъ сотворения мира 7095, а отъ Рожества Христова 7095
1587, присланъ с Москвы в Тоболескъ воевода Данило Чюл- 1587
20 ковъ со многими воинскими людми, и доидоша реки Иртыша. Благоволи же Богъ тутъ просветити место в славословие Отцу и Сыну и Святому Духу, вместо царствующаго града Сибири, и бысть градъ Тоболескъ зовомъ, и бысть победа на поганыхъ бусурманъ в томъ граде.

25 О поставлении града Тоболска.

По неколицехъ днехъ изыде князь Сейдякъ изъ града Сибири, с ним же вышелъ царевичъ Казачей орды Салтанъ да царя Кучюма думной Карача, с ними жъ вышло изъ города воинскихъ людей 500 человекъ. И доидоша до места. пже

Примѣчанія: (*) Въ Абр съ нѣтъ. (**) Въ Абр *воздвижс*; исправлено согласно Сыч и Унд.

именуется Княжей Лукъ, и начаша пускати ястреповъ за птицами. И увидявше ихъ изъ града Тоболска воевода Данило Чюлковъ и воинские Руские люди, посоветовавъ отпустиша ко князю Сейдяку посланниковъ и повеле имъ говорити князю Сейдяку, чтобы онъ Сейдякъ приехалъ во градъ Тоболскъ 5 советовати о мирномъ постановленіи, еще бо ему дыхающу яко ехидне змие на православныхъ христианъ и не покоряющуся, но яко зми похалитъ хотя. Посланники жъ пришедше (*) возвестиша сия (**), что было повеленное имъ изрещи. Князь же Сейдякъ, слыша отъ нихъ сия словеса, советъ сотво- 10 риша с царевичемъ Салтаномъ и с Карачею, и бывшу совету поиде Сейдякъ во градъ Тоболскъ к воеводе к Данилу Чюлкову, и с нимъ царевичъ Салтанъ и думной Карача, с ними жъ воинскихъ людей для бережения 100 человекъ, и иныхъ оставиша за градомъ. Придоша жъ к воеводе в горницу и поздрав- 15 ляя, и сядоша (***) за столъ по обычаю; и учини (****) про нихъ воевода ястие и говоря с ними много о мирномъ постановленіи. Князь же Сейдякъ седши задумался, ни пития, ни брашна ядыше. Видев же (*****) сие воевода и рече князю Сейдяку: «Княже Сейдякъ, что сядя зло мыслишь, ни брашна вкуса» (†). Рече 20 же воеводе князь Сейдякъ: «Азъ не мыслю на вась никакова зла». Воевода же Данило Чюлковъ, вземъ чашу, наливъ пития и рече: «Князь Сейдякъ, аще ты не мыслиши зла на христианъ, и ты выпей сию заздравную чашу!» Примъ же чашу, князь Сейдякъ нача пити, и поперхнувъ ему в гортани. По сем же 25 примъ у воеводы чашу с питиемъ царевичъ Салтанъ и нача пити, такожде поперхну ему. Карача же думной, примъ чашу, нача пити, тако жъ и поперхнувъ, Богу выдащу и облив-

Примѣчания: (*) Въ Абр послѣ *пришедше* прибавлено лишнее *во градъ*; исключено согласно Сыч и Унд. (**) Въ Абр послѣ *сія* прибавлено лишнее *воеводе*; исключено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр *сяде*; исправлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ Абр *учини*. (*****) Въ Абр *видѣоша*; исправлено согласно Сыч и Унд. (†) Въ Абр *окушатъ*; исправлено согласно Сыч и Унд.

чаюшу (*) ихъ неправду. Видявше сие воевода и предъ нимъ
 предстоящи, что они Сейдякъ и царевичъ Салтанъ и думной
 Карача на государя и на христианъ зло мысляще (**), хотя
 христианъ смерти предать, и виде воевода лукавство и неправду
 5 ихъ, в окно своимъ воинскимъ людемъ помахавъ изъ руки
 своей платкомъ, и воинские Руские люди начаша погавыхъ
 седчи и битись. Князь же Сейдякъ увиде сечю, кинувся в
 окно, за нимъ же кинувся царевичъ Салтанъ и думной ихъ
 Карача, и в тотъ часъ воинские люди ихъ нечестивыхъ и
 10 безбожныхъ враговъ схватили и связали, а иныхъ ближнихъ
 ихъ людей вскоре побилша, а иные мнози погани в бегство
 устремишася и побеждени быша, и никто же останахъ во
 граде Сибири.

И по неколицемъ же времени воевода Данило Чюлковъ
 15 посла (***) князя Сейдяка и царевича Салтана и с ними дум-
 ного Карачю къ великому государю в царствующій градъ Мо-
 скву с выборными воинскими людьми.

Когда же побежденъ бысть царь Кучюмъ и збежа изъ
 царства своего в степь и обрете себе место и ста ту со
 20 оставшими людьми своими, и многажды покушашася ити в
 Сибирь и пленити градъ Сибирски и месть отправить правосла-
 нымъ христианомъ, но страхомъ одержимъ бысть, бояся преж-
 него победения. Некогда жь покусися царь Кучюмъ ити изъ
 улусу своего и собравъ люди оставшая, елико бысть, и поидоша
 25 в Сибирь; и доиде до реки Иртыша, не близъ града Тоболска,
 и нападе на него страхъ и трепеть и ужась, и [не] (****) поиде
 ко граду Тоболску, по немногие веси победы и поплени и
 бежаше вспять, идеже пребываше. И познавше во граде
 Тоболску, что царь Кучюмъ попленилъ Татарские волости и
 убежа, и в то время собращася Руские люди и погнашася за

Примѣчанія. (*) Въ Абр *суббо видливше и обличающе*; исправлено со-
 гласно Сыч и Унд. (**) Въ Абр разстановка словъ перенутана: *что они*
Сейдякъ на государя и на христианъ зло мысляше князь же Сейдякъ и
царевичъ Салтанъ и думной Карача мысля. (***) Въ Абр *послаша*. (****) Въ

Абр не итъ; вставлено согласно Сыч.

царемъ Кучюмомъ вслѣдъ его не мешкая, и постигоша его близъ поля, и нападоша на нихъ воинские люди, и Божию помощію и великого государя счастиемъ воинство царя Кучюма побѣдиша и его царя Кучюма и с нимъ две царицы жены его и сына его царевича взяша и множество богатства преобретоша, и возвратишася воинские люди во градъ. И въ то время небреженіемъ стражей своихъ отъ царицъ царь Кучюмъ убежалъ не со многими людьми и добеже до улуса своего и взявъ оставшая люди своя и отыде из улуса своего въ степь въ Калмыцкую землю; и бывшу въ Калмыцкихъ улусехъ, подсмотривши стада конскія, нападоша на нихъ и отогнаша. И познаша (*) сего Калмыцкіе люди и погнашася вслѣдъ его и постигоша и царевыхъ людей многихъ побѣдиша и кони своя взяша. Царь же Кучюмъ убежалъ въ Нагайскую землю и тамо убиенъ отъ Нагайскихъ людей, и тако скончася житіе его. 15

И Божиимъ повеленіемъ отъ того времени [солнце евангелское] (**) землю Сибирскую осия, и во многихъ мѣстехъ построиша грады и святыя Божія церкви и веси, честныя монастыри создаша въ славословіе Отцу и Сыну и Святому Духу, и мнози [невѣрнии] (***), уведавше въ Сибири въ православную христіанскую веру, крестяшася во имя Отца и Сына и Святаго Духа и отъ неверія бысть верни, и повсюду благодать Божія излияся по всей Сибирской земли. И о семъ пророкъ Давыдъ рече: «Посетилъ землю и упокой и умножилъ ея, обогатилъ ея грады и веси и вся внутренняя жителства». И множество разсеяшася православныхъ христіанъ по лицу земли всеа. И отъ сихъ ко исправленію пріидохъ, исправляюще летописи сия, еже о взятіи Сибири града Тоболска и о побѣдѣ царя Кучюма и о воинствѣ его. 25

Примѣчанія. (*) Въ Абр *познавши*. (**) Въ Абр *солнце евангелское* нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Абр. *невѣрнии* нѣтъ; вставлено согласно Сыч.

СИБИРСКАЯ АЪТОПИСЬ ПО РУМЯНЦОВСКОМУ СПИСКУ.

О Сибири.

Страна Сибирская отъ Московскаго государства на полу-
поцной странѣ, разстояние имѣеть отъ Москвы яко двѣ тысящи
поприщъ; промежь сихъ каменье и горы высоки зѣло, яко
5 и нѣмъ холмомъ до облакъ досязати небесныхъ. На горахъ же
и каменехъ различны кѣдріе и иная древа, в нихъ же живяху
различныи звѣрие мнози, угодны на сиѣдѣніе человекомъ, еже
есть: елень, лось, заяць; иніи же на украшение одеждамъ,
еже есть: лисица, бобръ, росомака, бѣлка и подобная смѣ,
10 и слаткопѣсивыя птицы (*), и многообразныя травныя цвѣты.
И реки (***) многия: овѣи истекоша в Руския страны, овѣи в
Сибирскую землю. В рекахъ же каменье великое зело, реки жъ
прекрасны, в нихъ же воды слаткия и рыбы различны мно-
жество, и лузи мнози, и мѣста скотопитательна пространна зело.
15 Первая река Тура; по ней же живутъ Вогуличи, языкъ
имѣють свой, поклоняются идоломъ. В сию же реку Туру
вниде река Тагиль, другая вниде река Нпца, а се три реки
совокупившеса идутъ в Сибирскую землю, но именуется Тура
старѣишинства ради; по ней же Татарове; Тура же вниде
20 в реку Тоболь, Тоболь же вниде своимъ устьемъ в реку Иртышь.
Иртышь же вниде в реку Обь. По сихъ же рекахъ живутъ
Тотаровя и Колмаки, Мунгалы, Пѣгая орда, Остяки, Самодѣ
и прочіи языцы. Тотара законъ держатъ Бахметовъ. Калмаки

Примѣчанія. (*) Въ Р птица. (**) Въ Р река.

же невѣдомо кой законъ держать или отцовъ своихъ преда-
 ние, понеже писанія о семъ (*) не обрѣтохомъ, ни испытати
 не могохъ. Пѣгая же орда, Остяки и Самоядъ закона не
 имѣють, ко идоломъ поклоняются и жертвы приносятъ, сыро-
 ядцы суще, звѣрина же и гадьца мяса ядятъ и кровь пьютъ 5
 яко воду, и траву и кореніе ядятъ. Остяки же одежды имѣють
 отъ рыбъ, Самоедъ же отъ еленей. Великая же река Обь
 вниде устьемъ в губу Монгазѣйскую; сия же губа двѣма устіи
 вниде в море Окианъ прямо к северу; тамо же леди(**) со-
 старѣвшася и николи жъ тающе отъ великого зною солнечнаго. 10
 мѣсто же непроходимо бѣ и незнаемо чадію.

На реце же Обь царь нѣки Моаметъ два закона имѣя (***)
 И тамо Онъ убиенъ бысть; у него же сынъ Тайбуга; сей приде
 на реку Туру и созда градъ, идѣже нынѣ Тюмѣнь. Тайбуга
 же ту и умре. По немъ родъ его царствова ту. По лѣтехъ 15
 же неколицехъ Адеровъ сынъ Моамей Казанскаго царя Упака
 уби и градъ свой Ингиденъ разруши и постави себе градъ на
 рекѣ Иртиши и нарече Сибирь, и ту живъ умре; той бѣ на-
 чалныи градъ Сибирь, потомъ же і вся страна та прозвася
 Сибирь. Гради же кождо свое имя имуть по прилученію 20
 и по смотренію, обще же Сибирь именуется, яко же и Рим-
 ская страна Итталія нарицается отъ Иттала нѣкоего, обладав-
 шаго странами вечерними, [якожъ свидѣтельствуеть] (****) кро-
 ника латынская; гради же всеа Римскія страны разныя имена
 имѣють, обще же Итталія наречется. А какъ Сибирстїи гради 25
 именами нарицалися, и се не вѣдомо ни отъ кого же и не
 испытанно, понеже бо преже живяше по всей Сибирской
 земли Чюдъ, посему и писаніе шѣсть.

По мнозѣхъ же временехъ приде степью ис Казачьи
 орды царь Кучюмъ Муртазѣевъ со многими воинскими людьми 30

Примѣчанія. (*) Въ Р по семъ. (**) Въ Р искажено *люди живутъ*; неправи-
 лено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Р все это мѣсто искажено и пере-
 путано влѣдствіе сокращенія; ср. выше Сыч, стр. 113, и Унд, стр. 181.
 (****) Въ Р *якожъ свидѣтельствуеть* шѣтъ; вставлено согласно Сыч
 и Унд.

и градъ Сибирь взятъ и князей побѣ и названъ царь Сибирскій и многи языки подъ себе покори; и царствова царь Кучюмъ время не мало.

В лѣта же царя государя і великого князя Івана Василье-
5 вича всеа Русіи на Волге реки множество бѣ козаковъ и на
Дону, и бысть имъ по царьскому велѣнію велѣе утеснение и
изгнание з Дону и с Волги, имающе ихъ по темницамъ са-
жаху, а иныхъ каземъ предающе; и того ради казаки ата-
манъ с Волги Ермакъ Тимоѣевъ сынъ с товарищи девять
10 атамановъ, да с ними козаковъ пятьсотъ четьрдесятъ чело-
вѣкъ, придоша в Сибирь лѣта 7089-го году. Нѣмъ же повѣдають
лѣтописцы, яко призваша ихъ с Волги Строгановы и даша
имъ имѣнія и одѣжды добрыя и оружия, лищаши и пушки
полковые, и своихъ людей даша имъ, Немець и Литвы триста
15 человекъ, и тако идоша в Сибирь Чюсовою рекою на реку
Тагиль и плыша Тагиломъ и Турою до Тавды реки; на усть
же той реки поимаша Тотарина царева двора, имянемъ Таузанъ,
и повѣда имъ все про царя Кучюма, и начаша при немъ
стреляти изъ оружия и отпустиша его къ царю Кучюму, да
20 скажетъ про ихъ пришествіе; Тотаринъ же той пришедь
сказа царю Рускихъ вой пришествіе и се сказа, яко егда они
стреляють изъ луковъ своихъ, ино не конца дымъ и огнь
исходитъ, и голкнетъ громко, а пробиваютъ наши куяки
и бахтерцы на вылетъ. Царь же Кучюмъ велми печал-
25 ленъ бысть, слыша ихъ мужество и храбрость, и скоро посла
во всю свою державу по мурзы и по прочіи воинство. В мале
же времени собращася к нему множество Тотаръ и Остяковъ
и Вогуличъ и прочихъ языкъ. Царь же сыну своему Мамет-
кулю со множествомъ войска повелѣ птти на казаковъ бра-
30 нню, сам же повелѣ крѣпитися, засѣку учинити подде рѣки
Иртишъ подъ Чювашевымъ, засыпати каменнемъ и многими
крѣпостями утвердити, яко достойно осада крѣпити. Маметкул
же с воинствомъ своимъ доде некоего урочища, иже име-
нуемъ Бабасанъ; казаки же, видѣвши таковое собрание, ни

мало (*) убоюшася, бысть (**) же брань велия, и побиша множество поганыхъ, прочіи же на бѣжаніе устремішася. Казаки же поехаша в стругахъ по реки Тоболу, Тотарове же начаша з горъ стреляти по нихъ на струги; но Божию помощію 5
 проидоша ничимъ невредимы и доидоша Карачина улуса, бѣ же Карача думной царевъ; и бысть брань ту не мала; и улусъ Карачинъ взяша и множество богатства приобрѣтоша і в струги к себе внесоша и доидоша до реки Иртиша. Поганіи же пріидоша не брегъ на конехъ, а иніи пѣши. Казаки же вышедше на брегъ и поставиша брань: паде же поганыхъ 10
 множество, а прочіи побегоша. Царь же Кучюмъ виде своихъ людей падение, изыде со многими людьми на высочайшее мѣсто, на гору, рекомую Чювашево, у засѣки же сынъ его Маметкуль со многими людьми. Козаки же поидоша по Иртишу в верхъ і взяша городокъ Аты мурзы и сѣдоша в немъ. И в 15
 ноци той быша в размышлени, видяще таковое воинство поганыхъ, яко [битися] (***) единому козаку з десятию или з дватцатью поганыхъ, и мнози устрашишася хотяще бѣжати, иніи же устремішася на бой.

И на утрие октября въ 23 день вси поидоша на бой; 20
 казаки же, призвавше Бога на помощь, приступиша к засеке, и бысть брань велия; поганіи же пустиша тмочисленныя стрелы, и сѣча зла бысть: за руки емляхуся; и Божию помощію начаша погани оскудѣвати, козаки же гоняще ихъ и сѣкуще во слѣдъ. 25

Царь же Кучюмъ стоя на мѣсте висоце и виде своихъ падение велие и повелѣ мурзамъ своимъ кликати скверную свою молитву и призывати на помощь скверныя своя боги, и не бысть ничто же. Князьцы жъ Остяцкіе [съ] (****) своими людьми отъидоша кождо во свояси. Царь же Кучюмъ видя своего 30
 царства лишение и рече сущимъ с нимъ: «Побежимъ не

Примѣчанія. (*) Въ Р *исмало*; исправлено согласно Сыч и Унд.
 (**) Въ Р *быста*. (***) Въ Р *битися* нѣтъ; вставлено согласно Сыч.
 (****) Въ Р съ нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд.

медля, видимъ бо и сами, яко силнїи наши изнемогоша и храбрїи побїени быша. О лютѣ, о горе мнѣ! увы мнѣ! Что сотворю или камо бѣжу? Покры срамота лице мое! Кто мя побѣди и напрасно изъ царства изгна? Отъ простыхъ людей
 5 Ермакъ не со многими людьми пришеде і войско мое побїи мене посрами. Азъ бо побѣди в Сибири князей Етигера и Бекбулата и много богатства обрѣтохъ». И много укоряя себе и прибежа во градъ царь Кучюмъ и взя нѣчто мало отъ сокровищъ своихъ и побежа со своими, градъ же Сибирь
 10 остави пустъ.

Козаки же с побоища того поидоша во свой городокъ, понеже поутрудившася, и поставиша стражбу крепку, сами же ноцъ почиша; на утрїи же козаки поидоша ко граду Сибири безъбоязненно; и егда быша близъ града, и не бѣ во граде
 15 никакова гласа, и мняще себе козаки, яко лукавствуютъ поганїи надъ ними, нѣчто скрышася лукавнующе; козаки же, уповающе на Бога, поидоша во градъ лѣта 7089-е, октября въ 7091
 26 день, и прославиша Бога, давшаго имъ побѣду, яко не многими воїны победиша.

20 По взятїи Сибирскомъ въ 4 день приде во градъ князецъ Остяцкой, имянемъ Боярь, со многими Остяки, и привесоша Ермаку и казакомъ многия дары, и мнози начаша приходити Тотаровя зъ женами и зъ дѣтми и начаша жити в пѣрвыхъ своихъ домѣхъ.

25 Того же лѣта, декабря въ 5 день, казакомъ идущимъ к рыбной ловли, иже именуется Абалакъ, в станахъ своихъ почиша безъ стражей. Царевичъ же Маметкуль приде внезапу и побїи ту ихъ. И вѣдано бысть о семъ во граде. Ермакъ же с ыными казаками догна ихъ и многихъ побїи поганыхъ,
 30 вратися во градъ здравъ.

Того же лѣта посла Ермакъ с товарицы к Москвѣ атамана и казаковъ ко царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русїи, что его государскимъ счастиемъ царство Сибирское взяша. Козаки же приѣхавъ к Москвѣ, и повѣдано бысть

государю о семь, и повелѣ у нихъ отписку приняти и предъ собою чести, и слышавъ сия и прослави Бога; козаковъ же государь пожаловалъ денгами и сукнами, и в Сибирь посла государь къ Ермаку и х казакомъ з жалованиемъ.

Приде же къ Ермаку Татаринъ и повѣда, что царевичъ 5
Маметкуль стоитъ на рецы Вогаю, отъ града яко сто поприщъ. Ермакъ же посла нѣкоихъ козаковъ искусныхъ ратному дѣлу; они же пришедъ нападаша ношю и побиа многихъ, доидоша же до шатра царевичева и обыдоша шатерь его і взяша его жива со всѣмъ богатствомъ и привезоша во градъ. 10
Ермакъ же утѣши его словесы и государскимъ жалованиемъ. Царь же Кучюмъ ожидая сына своего многое время, и нѣкоторые пришедъ повѣдаша Кучюму, яко сынъ его взять в полонъ і весь дворъ его, и много плакася по немъ.

По сем же и Карача отъ него отъиде, не восхотѣ быти в 15
повиновенія отъ него, приде къ Юлымскому озеру, иже вверхъ реки Иртиша и межъ Оби, и ту пребываше.

По сем же храбрыі Ермакъ повоева многге горотки и улусы по реки Иртишу, и по великой реки Оби; Наизимской городокъ взяша и со княземъ ихъ и со всѣмъ богатствомъ. 20

7091 Въ лѣто 7091 присла государь во градъ Сибирь воеводъ своихъ князь Семена Болховского да Івана Глухово (*) со многими воинскими людьми. В то же время в Сибири бысть гладъ крепокъ; егда же придоша множество войска, наипаче гладъ бѣ, и мнози отъ глада помроша, а князь Семень (**) 25
умре. Гладъ же бѣ зимою; егда же приде весна, начаша Топтарове и Остяки приносить запасы отъ ловитвы во градъ, и паки бысть отрада велия отъ глада (***)

Того же лѣта послаша царевича Маметкула к Москвѣ со многими воинскими людьми. В то же время государь царь і 30
великій князь Иванъ Васильевичъ преставися, и по повелѣнію

Примѣчанія. (*) Въ Р *Семена Глухово да Івана Болховскою*; исправлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ Р послѣ *Семень* прибавлено лишнее *Глухой*. (***) Въ Р *града*.

государя царя і великого князя Ѳедора Ивановича всеа Русіи царевичю стрѣча была честна, и пожаловалъ государь царевича своимъ государевымъ жалованіемъ и служилыхъ людей, которые с нимъ присланы, денгами и сукнами и кормомъ.

5 Того же лѣта придоша отъ Карачи къ Ермаку послы и просиша людей оборонити ихъ отъ Казачьи орды и даша на томъ по своей вѣре шерть (*), что никакова зла надъ козаками не сотворити, и повѣриша ихъ шертованью и даша имъ атамана Івана Колцова и с нимъ сорокъ человекъ казаковъ, и 10 егда же придоша к нему в городъ, і вси побити быша отъ него. И слышано бысть во граде Сибири казакомъ убійство сие, и плакаша по нихъ Ермакъ и прочіи казаки. Слышано же бысть поганымъ, яко атамана Івана Колцова и иныхъ казаковъ побити (**), и начаша вездѣ казаковъ убивати, гдѣ 15 обрѣтающе по волостемъ и по улусамъ.

Того же лѣта, въ Великій постъ, приде Карача со многими воинскими людьми, и облегоша градъ Сибирь обозами и табары поставиша, сам же Карача ста в пѣкоемъ мѣсте, иже зоветца Саусканъ, отъ града яко три (***) поприща, и многую 20 тесноту дѣюще гражаномъ и стоя до мѣсяца июня. Казаки жъ тайно изыдоша изъ града и придоша к станомъ Карачановымъ в Саусканъ и нападоша на нихъ и биющеся с погаными крѣпко, бысть же брань до полудне, и отступиша Тотарове, казаки же внидоша во градъ. Видѣвъ же Карача, яко невоз- 25 можно (****) одолѣти казаковъ, возвратися с срамомъ во свояси.

Лѣта 7092 придоша отъ Бухарцовъ вѣстницы, яко царь 7092 Кучюмъ не пропусти ихъ в Сибирь. Ермакъ же со дружиною, не со многими людьми воинскими, поиде на стрѣчию ихъ по рецы Иртишу в стругахъ и, дошедъ до реки Вагаю, Бухарцовъ не обрѣте и паки поиде по Вагаю вверхъ до мѣста, зовомого Атбашъ, и не обрѣте і возвратися. Наставши (*****) пощи,

Примѣчанія. (*) Въ Р шерть. (**) Въ Р побити; исправлено согласно Сыч. (***) Въ Р три написано дважды. (****) Въ Р не возможна; исправлено согласно Сыч. (*****) Въ Р наставше.

казаки же утрудилася отъ многого пути и доидоша до перекопи и ту обночеваша, поставиша станы своя и стражу [и рече не утвердиша] (*). Царь же Кучюмъ увѣда о нихъ и многихъ Топтарь по многимъ мѣстомъ розосла. Тоя же ноци бысть дождь велий; в полунощи же найдоша множество поганыхъ, казакъ же спящимъ безо всякого опасения, и нападоша погани и побиха ихъ; токмо единъ казакъ утече. Ермакъ же виде свое войско побито и ни отъ кого же помощи не имѣя и побеже в стругъ свой и не може доитти, понеже одѣянь желѣзомъ, стругу же отплывшу отъ берега, и не дошедъ утупуль. Сия же быша августа въ 5 день. Слышавше же сия во граде оставшихся, яко Ермакъ убиенъ бысть [съ прочими] (**), и плакахуся по нихъ.

И убояшася жити во граде и изыдоша изъ града, поплыша внизъ по Иртышу и по великой Оби, черезъ Камень и побегоша к Руси, градъ же Сибирь оставиша пустъ.

Увѣдавъ же сие Алей Кучюмовъ сынъ царевичъ, яко побегоша казаки и Сибирь оставиша пусту, и приде с воинскими людьми і водворися ту. Слышав же сия, князь Сейдякъ Бекбулатовъ сынъ і собрася со всѣмъ домомъ своимъ и с воинскими людьми і взять градъ Сибирь и царевича Алея и прочихъ победы и изъ града изгна и приять отчину отца своего Бекбулата.

Во второе же лѣто приде с Москвы, по убиеніи Ермакове, в Сибирь воевода Иванъ Мансуровъ с воинскими людьми и доплывъ до реки Иртыша, і видѣша на берегу поганыхъ великое собрание и слыша, яко козаки побегоша изъ града, и убояся (***) не приста ко берегу, но поплыша внизъ по Иртышу и доплыша до великой Оби. Бѣ бо ужь осень, и ледъ в рекѣ смерзашеся; Иванъ же Мансуровъ видѣвъ, яко наста зима, и

Примѣчанія. (*) Въ Р *кряще не утвердиша* нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ Р *съ прочими* нѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ Р *убояшася*; исправлено согласно Сыч и Унд.

повелѣ поставити городокъ надъ рекою Обью противъ Иртинскаго устья и сяде в немъ с воинскими людьми зимовати.

По неколицехъ днехъ придоша множество Остяковъ подъ городокъ той, начаша же къ городку приступати со всѣхъ 5 странъ. [Люди те изъ горюдна противляхуся] (*) и тако с ними бѣшася целой день; нощи же пришедши, отступиша отъ городка, понеже приходиша Остяки, кои живутъ по великой Оби и по Иртишу.

На утрии же поганіи пави придоша подъ городокъ и при- 10 несюша с собою кумирь, словяше у нихъ славутенъ, и поставиша его подъ древомъ и начаша ему жрети, надѣющеса помощію его городокъ взяти. В то же время стрелиша з городка изъ пушки и древо, подъ нимъ же кумирь, разбиша на многие части; поганіи же устрашишася сего, и мняху они, 15 яко нѣкто изъ лука стрели, и реша другъ ко другу: «Силни убо стреляти, яко и древо на многие части разбиша стрелою». Отъидоша во свояси.

Лѣта 7093 придоша с Москвы воевода Василей Сукинъ 7093 да Иванъ Мясной, с ними же многия Руския люди, и поставиша градъ Тюмень, идѣже былъ градъ Чингисъ, и домъ себе 20 устроиша и церковь воздвигоша в прибѣжлше христіаномъ.

Лѣта 7095, повелѣніемъ царя і великого князя Феодора 7095 Ивановича всеа Русіи, присланъ с Москвы воевода Давило Чюлковъ. Доидоша до реки Иртиша и ту градъ Тоболескъ поставиша, и бысть вмѣсто царствующаго града Сибири градъ 25 Тоболескъ старѣйшина, понеже ту побѣда и одолѣние на босурманъ. По поставленіи (**) же града Тоболска не по мнозѣхъ днехъ изыде князь Сейдякъ изъ града Сибири, с нимъ же и царевичъ Казачьи орды, и Карача думной и с ними воинскихъ 30 людей пятсотъ челоувѣкъ; и доидоша до мѣста, иже именуется Княжь лугъ, и начаша пуцати ястребы за птицами же. Увидѣвъ

Примѣчанія. (*) Въ Р *люди.... противляхуся* пѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ Р *поставление*; исправлено согласно Сыч и Унд.

изъ града Тоболска воевода Данила Чюлковъ і воинствіи людіе, и посовѣтовавъ, послаша к Сейдяку, чтобы онъ приѣхалъ в городъ совѣтовать о мирномъ поставленіи. И пришедъ посланники сказаша сѣя словеса; Сейдякъ же, совѣтовавъ с царевичемъ Салтаномъ и с Карачею, и поидоша князь Сейдякъ и царевичь, и Карача и с ними сто человекъ, прочи же осташа вне града. И придоша же во градъ Тоболескъ; воевода же Данило Чюлковъ срѣте ихъ во вратехъ грацкихъ, оружия же имъ повелѣ положити внѣ града; и пришедше в домъ к воеводе сѣдоша за столъ, ястию же готову сушу, и начаша ясти, и многу глаголанию бывшу о мирномъ поставленіи, князь же Сейдякъ задумавше седяше не яды, ни пия. Воевода же рече: «Нечто зло мыслите на насъ, ни ясте, ни пиете». И рече воевода: «Да аще не мыслите зла, то выпейте чашу сию за здравіе». Приим же чашу князь Сейдякъ и нача пити, и поперхну в гортани его; по семъ же приимъ царевичь Салтанъ нача пити, и такоже поперхну в гортани его; такоже и Карача начатъ пити и поперхну же в гортани его, Богу бо обличающу ихъ. Видѣвъ же сѣе воевода и помахавъ рукою воинскимъ людемъ, они же начаша ихъ бити, князь же Сей- 20 дякъ кинуся в окно, за ним же и царевичь Салтанъ и Карача, но абие поймавъ связаша ихъ, прочи же побіени быша. И се слышавше стоящіи за градомъ і вси побѣгоша, яко и во градъ свої не возвратишася, и во граде сѣя слышавше.....

СИПОВСКИЙ ЛѢТОПИСЬ ПО ПОГОДИНСКОМУ СПИСКУ.

Повѣсть лѣтописная, откуда начася царство вѣсерменское в Сибири, и чесо ради наречеся Сибирь и како Божимъ повелѣниемъ взята бысть православными христьяны, и како в Сибири бусюрменская вѣра умализася, а православная крестъ-
5 янская вѣра роспространилася.

О Сибирской странѣ.

Сия убо Сибирская страна [на] (*) полунощне отстоятъ же отъ Російского государства отъ царствующаго града Москвы многое расстояние, яко до двою тысящѣ и трехсотъ верстѣ
10 до перваго сибирскаго града Верхотурья, а ходу зимнимъ путемъ з болшими возы семь недель; а стоять городъ Верхотурье на реке на Турѣ на левой сторонѣ. Суть же промежъ Московскаго государства и Сибирскіе земли облежить камень
превысочайши, яко иными холми блиско досязати облакъ не-
15 бесныхъ. Изъ *) сего же камені многие рѣки истекша, овии поидоша к Російскому государству, а ниии поидоша в Сибирскую землю; в нихъ же рыбы различныя; по темъ рекамъ дебрь и пространная места зело. Первая жъ река в Сибирскую изыде землю словущая Тура; по той же реке жителства
20 имеютъ люди, глаголемыя Вогилчи, глаголють своимъ языкомъ, а поклоняютца идоломъ бездушнымъ. В сию же реку

Примѣчанія. (*) Въ П на вѣтъ; вставлено согласно Сыз. (***) Въ П и.

Туру вниде с правой стороны река Салдавада Тагиль, какъ плывучи Турою рекою отъ Верхотурья к Туринскому острогу; а Туринской острогъ стоитъ на той же реке Туре на правой стороне; а река Тура ниже города Тюмені многими поприщи пала в реку в Тоболу; да на той же реке Туре стоитъ городъ 5 Тюмень на правой сторонѣ; а река Тоболь пала в реку Иртищъ, а на Иртище реке стоитъ (*) городъ Тоболескъ; а выше Тоболска многимъ расстояниемъ на той же реке Иртишѣ стоитъ городъ Тара; а река Иртищъ пала въ реку в Обь великую ниже урочища Самаровыхъ горъ единымъ плесомъ; а 10 Обь великая пала в Окиянъ морѣ разными своими устьи.

Первое начало Сибирской землѣ, какъ было мочно изыскать писмяны и старейшинами людми о началѣ тоѣ Сибирскіе земли: Река глаголемая Ишимъ вниде в реку Иртищъ; на сей же реце Ишине бѣ царь Мааметева закону именемъ 15 Онъ; і воста на нѣго по некихъ летехъ его жъ державы отъ простыхъ людей именемъ Чингисъ, яко жъ бысть в Великой орде і в Рускомъ государстве в некоторое время наименовася Темиръ Аксакъ отъ простыхъ же людей: пишеть про то инде в московскихъ летописцѣхъ. Чингисъ же со инеми нашедъ 20 напрасно на царя Она и уби его, а царство Она царя приимъ Чингисъ. Некто жъ отъ слугъ царя Она соблюде отъ Чингисова убійства сына царя Она, ему жъ имя Дайбуга. По неколкохъ же летехъ уведано бысть царю Чингису про Тайбугу, яко онъ Тайбуга сынъ есть царя Она, и приемлетъ 25 его Чингисъ і честью великою потчти его и нарече его потъ собою первымъ княземъ і даруетъ ему в людехъ своихъ власть. Князь же Тойбуга проси у царя Чингиса воинскихъ людей на войну итти на иныхъ людей, гдѣ онъ хочеть. Царь же Чингисъ собра воинство многое і вооружено и отпусти Тайбугу с войскомъ по реце Иртишу внизъ к Обь реке, и тутъ живяше люди, именовася Чють. Князь же Тай-

Примѣчанія. *) Въ II слово *стоитъ* написано дважды.

буга шедъ с войскомъ, многие царю Чингису покорны учини,
 которые жили по реце Иртышу и по великой реке Оби
 живущихъ, и прииде ко царю Чингису с радостію; царь же
 Чингисъ наипаче князю Тайбуге честь даруетъ; князь же
 5 Тайбуга проситъ у царя Чингиса, чтобъ ему повелелъ быть,
 гдѣ онъ хочеть, тутъ да пребываетъ; царь же Чингисъ отпу-
 сти его и рече: «Хдѣ хочешъ, тутъ пребываеши». Изыде жъ
 князь Тайбуга со всемъ своимъ домомъ на реку Туру и тамо
 созда себѣ градъ Чимги (*), на томъ мѣстѣ градъ Тюмень; жилъ
 10 же Тайбуга во градѣ Чимги много лѣтъ и умре ту. По немъ
 княжилъ сынъ его Ходжа, по семъ Ходжинъ сынъ Маръ.
 Маровы дѣте Адеръ, Абалакъ. Маръ женатъ былъ на сестре
 Казанского царя Упака. Сей же Казанской царь Упакъ зятя сво-
 его Мара уби и градомъ облада и владѣ много лѣтъ; а Маровы
 15 дѣти Адеръ да Обалакъ умроша (**) своею смертію. А у Адера
 остался сынъ Маметъ, и по семъ Адеровъ сынъ Маметъ
 Казанского царя Упака уби и градъ Чинги разруши и отойде
 оттуду внутрь Сибирскіе земли и постави себѣ градъ на реке
 Иртыше и назва его градъ Сибирскій, [ш]речь (***) началныи,
 20 что нынѣ словеть Старая Сибирь, отъ города Тоболска въ верхъ
 рекою Иртышемъ 12 верстъ. Царь же Чингисъ живе много
 лѣтъ и умре, и оттоле пресеце[с]я (****) царство на реце Ишиме:

О СИБИРЕ, ЧЕСО РАДІ СИБИРЬ ТА ВСЯ СТРАНА СИБИРЬ

25

НАРЕЧЕСЯ.

Да егда убо М[ам]етъ (*****) Адеровъ сынъ Казанского царя
 Упака побѣди и повелелъ поставити градъ сего ради, яко
 царя побѣди, храбрость свою показа и ослavia, и повеле тотъ
 градъ звати началнымъ градомъ, оттоле жъ и вся та страна про-

Примѣчанія. (*) Въ II послѣ Чимги повторено князь же Тайбуга; исключено согласно Сыч и Унд. (**) Въ II умре; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ II речь; исправлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ II пресеце; исправлено согласно Сыч и Унд. (*****) Въ II Метъ.

звася Сибирь, гради жь сибирстїи имянуеми кождо ихъ по при-
лучаю, а опчея жь Сибирь имянуется, подобно яко и Римская
страна Италиа нарицается ото Итала некоего, обладавшаго стра-
нами вечерними, яко жь свидетелствуетъ кроника латинская,
гради жь Римскія страны разньство имянь имеютъ, обще же 5
Италиа нарицаетца. А прежде сего како та Сибирская земля
нарицашеся, не ведомо, понеже какъ градъ Сибирь созданъ
тому много лѣтъ преиде. А прежь, того живяше Чюдъ (*) по
всей Сибирской земле, а како нарицашеся, того испытати не
возможно: в память никому не вниде, ни писанія обретохъ. 10

Княжение прочихъ Сивирскихъ царей и князей.

По князе жь Мамете княжилъ на Сибири Абалаковъ сынъ
Агишъ, по немъ же Маметевъ сынъ Казый, по немъ же Казыевы
дети Едигерь, Бекбулатъ, которыхъ побилъ царь Кучюмъ;
Бекбулатовъ же сынъ Сейдякъ. 15

О царь Кучюме.

Приде же степью ис Казачы орды царь, зовомыи Кучюмъ
Мурзазелеевъ сынъ, со многими воинскими людми, и доиде
града Сибири и градъ взя и князей Гедегера и Бекбулата
уби и прозвася Сибирскїи царь, и многи языцы тое Сибир- 20
ской земли повинны себе сотвори и возгордися, мыслию пре-
вознесесся и сего ради погибѣ. Бекбулатовъ же сынъ Сейдякъ
от убиения царя Кучюма живъ бысть и ізведенъ в Бухар-
скую землю. Царь же Кучюмъ царствова в Сибири лѣтъ
доволно во многомъ богатстве, в своей бусурманской славе 25
и дани и оброки со многихъ людей иноязычныхъ имаше (**).
И по семъ царь Кучюмъ посла сына своего Алея с ратью

Примѣчанія. (*) Въ П *ту*; исправлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ П
имаше; исправлено согласно Сыч и Унд.

воевать в Чюсовую, и доходили до реки Камы и до города до Соли Камской и многое дурно надъ православными христианы починили. А какъ Кучюмовъ сынъ Алей пришелъ войною на Чюсовую, и в тое жъ пору прибѣжалъ с Волги 5 атаманъ Ермакъ Тимоѳеевъ с товарищи, пограбили на Волге государеву казну и погромили Нагайскихъ Татаръ и Чюсовой сибирскимъ повоевать не дали. И с техъ мѣсть учали оне, Ермакъ с товарищи, мыслить и збираться, какъ бы имъ дойти до Сибирской земли і того царя Кучюма. А за годъ до 10 того времени, какъ Кучюмовъ сынъ дошелъ на Чюсовую, некто былъ в Сибири жъ Пелымской князь Аплыгарымъ, воевалъ своими Татараы Пермь Великую в лѣто жъ повеленья Господня (*), в немже Богъ восхотѣ царство его разрушити и дати православнымъ крестьяномъ.

15

О ВЕРЕ ЦАРЯ КУЧЮМА.

Вера же и законъ бысть у царя Кучюма Маометя проклятого. Святїи же апостоли написаша во своихъ святыхъ правилехъ: аще кто прилежитъ Мааметевы заповеди и вземлетъ ученью его, анаѳема да будетъ, сиречь проклетъ.

20

О ПРИШЕСТВІИ ЕРМАКОВЕ В СИБИРЬ.

В лѣто 7089, при державе великаго государя царя і великаго князя Ивана Васильевича, всеа Русїи самодержьца і обладателя, посла Богъ очистити место идолское и победити царя Кучюма и бѣзрменство его, и охрабри Богъ не отъ славныхъ 25 мужей, ни царска повеленья воеводъ, и вооружи Богъ славою и ратоборствомъ атамана Ермака Тимоѳеева сына, прозвище ему было у казаковъ Токмакъ, а с нимъ собрася 540 человекъ казаковъ волскихъ. И какъ Ермакъ с товарищи, погромя

Примѣчаніе. (*) Въ П *государя*; исправлено согласно Сич и Унд.

государеву казну, пришелъ на Чюсовую, и той і выше сего именованомъ. А приходъ Ермаковъ с товарищи в Сибирскую землю съ Еика на Иргизские вершины да въ низъ по Иргизу, а Иргизъ река пришла въ Волгу с левые стороны; а Волгою шель Ермакъ въ верхъ, а изъ Волги въ Каму реку и Камою 5 рекою въ верхъ же; а изъ Камы реки поворотилъ направо въ Чюсовую реку и Чюсовую въ верхъ же; а изъ Чюсовой реки въ Серебреную реку, а Серебренная река пришла отъ Сибирской страны въ Чюсовую реку с правой стороны, и Серебреную рекою въ верхъ же; а съ (*) Серебренной реки шель до реки 10 до Борончука волокомъ, и суды на себѣ волочили, а рекою Боранчукомъ въ низъ в реку в Тагиль; а Тагиломъ рекою плыли на низъ же въ Туру реку, что ныне по той реке Тагилу въ Верхотурской уездъ; и отъ Тагилу поплылъ Ермакъ с товарищи Турою рекою внизъ, и догребли до деревни до Епанчина, 15 что ныне словеть Туринской острогъ. И тутъ у Ермака с Татари с Кучюмовыми бой былъ, а языка тотарского не изымаша. І царю Кучюму то стало ведомо, а приходу на себя Ермакова не чаялъ, а чаяху, что онъ воротитца назатъ на Часовую. И съ Епанчина погребли на пісь же Турою рекою въ Тоболь 20 реку, а Тоболь река пришла с правые стороны и [зъ] (**) степи, и Тура река пала въ Тоболь реку; и Тоболомъ рекою доидоша до реки до Тавды, а Тавда река пришла въ Тоболь реку с левой стороны отъ Пельинского города, за сто вѣрсть отъ города отъ Тоболска. И на устье жъ той реки Тавды изымали 25 Татарина, іменемъ Таузакъ, царева Кучюмова двора. Поведа же имъ про царя Кучюма и про его воинство. Слыша жъ царь Кучюмъ пришествие в Сибирь русскихъ воинъ і мужество и храбрость ихъ и о семъ оскорбисъ зело и посла въскоре во въсю свою державу, дабы ехали к нему все люди во градъ 30 Сибирь и противъ Рускихъ людей ополчились. В мале же времени собращасъ к нему множество Татаръ и Остяковъ,

Примѣчанія. (*) Въ П и. (**) Въ П и.

Вогуличъ и ініи языцы, яже подъ его властію. Посла же царь Кучюмъ царевича на встречу Рускимъ людемъ Мамекула со множествомъ вой и повеле устройно ополчтись. Самъ же повеле засеку учинити подле реки Иртышъ подъ 5 Чюващевомъ, засыпати землю і многими крепостями утвердити, яко жъ есть достойно на боевое утверженіе. Маметкуль же с вой своими иде до некоего урочища, иже Бабачанъ імянуетца, на реке на Тоболе. Ермакъ же і воинство его, видевше таково собраніе поганыхъ, ни мало того устрашишася; бысть 10 же ту брань велика, и побиша поганыхъ множество, а досталныя побѣгоша ко граду, ко царю Кучюму. Казацы жъ поплыша въ стругахъ своихъ по реке Тоболу к реке Иртышу. Татаровя жъ начаша стреляти изъ-за горъ на струги ихъ; и то место проидоша ни чѣмъ не врежены.

15

О Карачинъ улусѣ.

Доидоша жъ казацы до Карачина улусу; сей же Карача думной бѣ царя Кучюма и любимъ ему бысть, делалъ царю пансыри и колчюги і всякую ратную збрую. Сотворишася жъ с Карачею брань, и улусъ ево взяша и множество богатства 20 приобретоша и царева имения тутъ взяша много. И доидоша жъ до реки Иртыша. Поганіи жъ на берегъ придоша, овии на конехъ, овии жъ пѣши. Казацы жъ на берегъ выскакаша, мужески и храбро на нихъ наступиша; і в то время бысть поганымъ смертное поражение, і вдашася поганіи невозвратному бѣгству.

25 О собраніи (*) царя Кучюма и о размышленіи казаковъ.

Царь же Кучюмъ видѣ своихъ людей паденье в ізиде со многими людми и ста на горе, на высоте мѣстѣ, зовомомъ Чювашеве, а у засеки брать его царевич Маметкуль со мно-

Примѣчаніе. (*) Въ II собраніе.

гими людьми и с великимъ ополчениемъ. Казацы жъ поидоша по Иртишу реке въ верхъ і взяша городокъ Атикъ мурзы и седоша в немъ; ноици жъ пришедши, и быша вси в размышленіи, видѣвше поганыхъ, многое таковое собрание, яко битись единому з дватцатью поганыхъ, и убояшась и пристрашни 5 бысть, і восхотѣша тое пощи бѣжати назадъ, иніи же не восхотѣша, яко уже осень бѣ, возвратиться мало мошно, но уповаша на Бога, утвердиша и протчихъ уповати на Бога, яко да идуť заутра противу поганыхъ.

О бою подъ Чювашемъ у засеки.

10

Мѣсяца октября въ 23 день, на память святаго апостола Якова, вси Рустіи люди изъ городка вышли на бой и вси глаголаху молящеся: «С нами Богъ, сотворитель нашъ! Да поможетъ намъ, созданию своему!» И паки приложиша: «Боже, помози намъ, рабомъ своимъ, и прослави свое великолѣпое 15 имя святое, гдѣ было безбожие!» И начаша приступати к засеке, и бысть брань велика. Тіи же поганіи зверие поидоша (*) дерзостно, показовахуся яко копейны сулицы имуще во утробахъ (**), и бьющеся с обою странъ крепко, поганіи же пустиша тмочислено стрелъ, а сами одеяны железомъ и медно- 20 щитницы; казацы жъ противу ихъ изю огненнодыщущихъ пищалей стреляху, и бысть бой и сеча зла: за руки емлющеся сечахуся. Божию же помощію Рустіи креплящися, а поганіи помалу начаша оскудѣвати и слабѣти; казацы жъ погнаша і [хъ] (***), во слѣдъ ихъ побывающе и ногами ихъ попирающе; 25 и очервленишась тогда поля кровми і трупиемъ послаша [ся] (****) ту, яко жъ древле бысть отъ телесъ у Тройского града близъ Скомандры реки плепующу Акилесу. Тако бо тогда по-

Примѣчанія. (*) Въ II поиде. (**) Въ II во трубахъ; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ II і; дополнено согласно Сыч и Унд. (****) Въ II послаша; исправлено согласно Сыч и Унд.

бедиша окаянныхъ бесермень за ихъ ідоложертвие и кумпро-
служение. Царевича жъ Маметкула уязвиша рускіе вои, тогда
убо и пойманъ былъ, но свої его увезоша на оупъ полъ реки
Ирътиша. Царь же Кучюмъ учалъ быть zelo страшень отъ
5 православнаго воинства.

О ПОВЪГЕ (*) ЦАРЯ КУЧЮМА.

Царь же Кучюмъ стояше на горе высокѣ, зовомыю Чюваша,
і веде своихъ падение, повелѣ мурзамъ своимъ кликати сквер-
ную свою молитву и призывати на помощь скверныя і про-
10 клятие свои идолы, и не бысть ему помощи отъ нихъ і ни-
когого успеха. В то жъ время князцы Остяцкіе [съ] (**) своими
людми с Остяки отондоша отъ царя Кучюма каждо во своя
улусы по юртамъ. Царь же Кучюмъ виде Рускымъ людемъ
поможение всесилнаго Бога, сотворшаго небо и землю, а свое
15 видя убожество і царства (***) своего видя лишение, рече су-
щимъ с нимъ: «Побѣжимъ не медлюще, сами видимъ всему ли-
шение; были силніи, а ині изнемогоша». И скорбенъ бысть
zelo, рече: «Что сотворю, и где скрытись?» Покры срамота
лице его, и еще рече къ своимъ: «Хто мя победи, изъ царства
20 отгна? Вѣдаемъ, отъ простыхъ бо людей Ермакъ и не со мно-
гими прииде и толико зло сотвори: воя моя избѣ і меня по-
срами». И потомъ глаголя: «Язъ побѣди[хъ] (****) во граде
Сибири князей Едигара и Бекбулата и многое богатство при-
обретохъ, тако жъ ни отъ кого посланъ, а ныне обратилсь мои
25 дела противу мнѣ». И прибѣже царь Кучюмъ во градъ, взя мало
печто отъ сокровищъ своихъ, і вдашась невозвратному блѣ-
ству со въсеми людми, градъ же свой Сибирь остави (*****)
пустъ.

Примѣчанія. (*) Въ П *побѣде*; исправлено согласно Сич и Унд. (**) Въ П *съ нѣтъ*; вставлено согласно Сич и Унд. (***) Въ П *божество и царство*. (****) Въ П *побѣди*; дополнено согласно Сич и Унд. (*****) Въ П *отстави*; исправлено согласно Сич.

О пришествіи во градъ Сибирь атамана Ермака и прочихъ с нимъ казаковъ.

Да егда убо подь Чювашемъ преста бранное ополчение, Рустіи жь людие утрудилася, і уже бо ноши приспевши, отоидоша оттуду и обночеваша ту, стражи утвердивше крещцыи 5 отъ поганыхъ, да не яко окоянии ухапять (*) змеи, і не ведуще, яко поганіи отъ града изыдоша. На утрии жь вси Рустіи люди помолившесь Господу Богу и молитву сотворше ко всецедрому Создателю своему Богу и къ Пречистой Его Богоматере и ополчишась поидоша ко граду Сибири небоязнено, 10 да яко жь приближишась близъ града, и не бѣ слышати въ граде ни гласа, ни послушанія, мняша жь себѣ, яко скрившась поганіи збойствомъ во граде, но уповаша на Бога, приидоша во градъ. Приидоша (**) жь Ермакъ с товарищи 7089) своими во градъ Сибирь в лето 7089, октября въ 26 день, на 15 память святаго великомученика Христова Дмитрея Селунскаго, и прославиша и благодариша Бога, давшаго такову побѣду на океанскихъ идолопоклоникъ, на Огарянь, яко бежаша множество ихъ поганыхъ отъ малочисленнаго воинства, и вси радостію великою радующесь Рустіи люди, славяще Бога и Пречистую 20 Его Богоматерь; достойно бо во истину воспоминати сию на поганыхъ побѣду, ударованную милость Божию к роду крестьянскому и [въ] (***) преидушая времена, яко не многими новъ таковое пресловущее царство взято бысть.

О пришествіи Татаръ [я] (****) Остяковъ во градъ Сибирь 25 къ Ермаку с товарищи.

По взятіи жь Сибири въ четвертый день прииде къ Ермаку во градъ Сибирь Остяцкой князецъ, імянемъ Боярь, со мно-

Примѣчанія. (*) Въ П послѣ *ухапять* прибавлено *аки*; исключено согласно Сыч и Унд. (**) Въ П оба раза *приидоста*; исправлено согласно Сыч. (***) Въ П *съ* пѣтъ; вставлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ П и пѣтъ; вставлено согласно Сыч.

гими Остяки, принесоша жь Ермаку с товарищи многие дары, мяхкие рухлядь и запасы, яже на потребу. По семъ же начаша ту приходити Татары многие з женами и зъ детьми и начаша жити въ первыхъ своихъ домехъ, видяще, яко покори ихъ Богъ православному крестьяномъ.

О УБИЕНИИ КАЗАКОВЪ ОТЪ ТАТАРЪ.

Того жь лѣта месеца декабря въ 5 день, Ермакове дружинне безопасно..... (*) Иртишемъ к урочищу, именуется Абалакъ, а ходить для рыбной ловли ясауль казачей, имянемъ Брюзга, с то
10 варыщи, і поставили станъ свой, почиша бѣ[зъ] (**) стражей, не чаяша (***) на себя нашествія безбожныхъ. Братъ же царя Кучюма царевич Маметкуль со многими людьми пришедь на нихъ тай і поби ихъ. Слышано же бысть во граде у Ермака о убиеніи есаула Брюзги с товарищи; Ермакъ же з дружиною своею
15 погнаша во слеть поганыхъ и достигоша ихъ, і бысть с погаными брань велика на много часть; поганіи же на бѣжаніе устремишась, Ермакъ же с товарищи во градъ Сибирь возвратися.

О ПОСЛАНИИ К ГОСУДАРЮ К МОСКВѢ СЪ СЕУНЧЕМЪ.

Егда жь изволи Богъ предати православнымъ крестьяномъ 20 Сибирскую землю, по взятіи, того жь лѣта, Ермакъ с товарищи послаша к государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русіи к Москвѣ съ сеунъчемъ атамана и казаковъ, тутъ же посланъ былъ казакъ Черъкасъ Александровъ потому (****)..... не малой, всего 25 человекъ; и писали Ермакъ с това
25 рыщи благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю, всеа Русіи самодержцу, что изволениемъ всемилоствиваго въ Троицы славимаго Бога и Пречистой Его Бого-

Примѣчанія. (*) Въ П низъ листа обрѣзанъ, и нѣсколькихъ словъ прочесть нельзя. (**) Въ П бѣ. (***) Въ П чаяше. (****) Въ П низъ листа обрѣзанъ, и нѣсколькихъ словъ прочесть нельзя.

матери і великихъ всеа Русіи чудотворцовъ молитвами, а его государя царя і великаго князя Івана Васильевича всеа Русіи праведною ко всещедрому Богу молитвою і его царскимъ счастиемъ, его государевы люди, атаманъ Ермакъ Тимофеевъ е то-варыщи, царство Сибирское взяша і многихъ живущихъ ту 5 иноязычныхъ людей подъ его государеву царскую высокую руку подвели и к шерти ихъ привели, а Сибирскаго царя Кучюма и съ его детми с Алеемъ да са Алтынаемъ да с Ышимомъ и съ его воі побѣдиша і брата царя Кучюмова царевича Маметкула розбиша жъ, а иноязычныхъ многихъ лю- 10 дей Татаръ и Остяковъ и Вагуличъ привели къ шерти по ихъ верамъ на томъ, что имъ быть подъ его царскою высокою рукою до веку, пакаместъ (*)..... стояти, и ясакъ имъ государю давати по вся годы, а на Рускихъ людей зла никакого не мыслить, а которые похотятъ къ государю въ его государеву 15 службу, и темъ служити его государева служба прямо, недругомъ его государскимъ не спусать, елико Богъ помощи подасть, и самимъ имъ не изменить, к царю Кучюму и в ыные орды не отъехать и зла никакого на всякихъ Рускихъ людей не думать и во всемъ стоять въ прямомъ постоянстве. 20 Посланныи жъ отъ Ермака атаманъ і казаки к Москвѣ при- ехаша; і поведано жъ бысть о томъ благочестивому государю, и благочестивыи государь царь і великій князь Иванъ Василь- евичъ всеа Русіи слыша сия и повелѣ отписку приять і вы- честь передъ своимъ царскимъ лицемъ, и егда государь услыша 25 Божию помощь и силу, яко снабдить Господь государство ево и пространство ему даруетъ и непокоривыя покоряетъ и по- винныхъ сотворяетъ, и неповинныя и непослушливыя повинны бысть, и тогда благочестивый государь царь прослави Бога и Пречистую Его Богоматерь і великихъ московскихъ і всеа 30 Русіи чудотворцовъ, яко яви ему государю такуюю превели-

Примѣчаніе (*) Въ П низъ листа обрѣзанъ, и нѣсколькихъ словъ прочесть нельзя.

кую богатую милость: не многими вой такое царство достиже, а на поганыхъ побѣда бысть; Ермака же заочно своимъ государевымъ жалованнымъ словомъ пожаловалъ и похвалилъ, тако жъ і всехъ его таварыщей атамановъ и казакъ, а техъ сеуншиковъ пожаловалъ государь своимъ царскимъ многимъ жалованьемъ, денгами и сукны, и паки государь отпусти ихъ в Сибирь въ Ермаку с товариши, и посла государь Ермаку с товарищи многое свое государево жалованье, сукна и золотыс. С ними же государь послалъ воеводу своихъ князя Семена Болховскаго (*) да головъ Ивана Киреева да Ивана Васильева сына Глухова, а с ними казанскихъ и свьяскихъ стрелцовъ сто человекъ, да Пермичъ і Вятчанъ сто жъ человекъ, и иныхъ ратныхъ людей 100 человекъ, а Ермаку указалъ государь быть к Москвѣ, и Ермакъ в тое пору убить, 15 покаместъ сеуншики ездилъ к Москвѣ.

О убиеніи Ермаковѣ речется после сихъ.

А какъ Ермакъ былъ живъ еще въ Старой Сибири до убиения своего:

О взятіи царевича Маметкула, и какъ пришолъ къ Ермаку татаринъ Сенбахта.

По семь же приде во градъ Сибирь къ Ермаку Татаринъ именемъ Сенбахта и повѣда (**) Ермаку, что царевичъ Маметкуль, Кучюма царя братъ, стоитъ на реке на Вагае въ верхъ по Иртишу реке, отъ града Сибири попришь сто, а 25 Сибирь городъ отъ града Тоболска 15 верстъ по нынѣшнему содержанию. Ермакъ же посла нѣкоторыхъ резвыхъ и искусныхъ ратному дѣлу; поидоша жъ сіи воины и дошедше Агарянь и на станы ихъ нападоша нощію, а имъ спящимъ, а инымъ еще убужающимъ, и многихъ поганыхъ побияша, ца-

Примѣчаніе. (*) Въ П *Волконскаю*; исправлено согласно Сыч и Унд.
(**) Въ П *повеле*; исправлено согласно Сыч и Унд.

ревича жь Маметкулова шатра доидоша и обоидоша его и
 яша его жива и со всѣмъ богатствомъ приведоша его во
 градъ Сибирь къ Ермаку с товарищи. Ермакъ же радъ бысть
 зѣло и приять его честно и повѣда ему про государьское вѣли- 5
 чество и рассказываетъ государево жалованье и уласкаетъ
 его ласкосердыми словесы. Царь же Кучюмъ ожидая к сѣбѣ
 брата своего царевича Маметкула многое время, приидоша жь
 к нему вѣстницы и поведаша ему царю, яко пленонъ бысть
 царевичъ Маметкуль. Слыша жь то царь Кучюмъ и болезнова
 о томъ и плакася со всемъ домоу своимъ на много время. 10

О государевыхъ воеводахъ с Москвы.

Князь Семень Болховской (*) пришелъ въ Старую (**)
 Сибирь, что былъ царя Кучюма городъ, а Ермакъ уже убить
 до кня[в] (***) Семенова приходу; а царевичъ Маметкуль
 у казаковъ у Ермаковыхъ товарищей. И князя Семена Болхов- 15
 ского (****) не стало тутъ в Сибири въскоре, и многие Руские
 люди померли отъ скудости хлебные. А голова Иванъ Киреевъ
 повезъ к Москве царевича Маметкула къ государю, а с нимъ
 Ермаковы казаки, а в Сибири остался одинъ голова Иванъ
 Глуховъ, а с нимъ осталцы Ермаковы казаки да которые 20
 люди присланы были с воеводою со княземъ Семеномъ Бол-
 ховскимъ (*****) и з головами, казанские и свияжские стрелцы
 да Пермича і Вятченя; а запасу у нихъ не было никакого.
 я те все присылные люди, казанские и свияжские стрелцы и
 пермские и вяцкие люди, померли въ Старой Сибири з голоду, 25
 а осталось толко Ермаковскихъ казаковъ девяносто человекъ.
 И зимоваль (†) Иванъ Глуховъ въ Сибири, а на лето, какъ
 вода вскрылась, пошелъ изъ Сибири чересь Камень Собою
 рекою и вышелъ въ Пустоозеро, а с нимъ Ермаковскихъ каза-

Примѣчанія. (*) Въ П Волконской. (**) Въ П *страю*. (***) Въ П *кня*.
 (****) Въ П Волконскою. (*****) Въ П Волконскимъ. (†) Въ П *зимовали*.

ковъ девяносто челоувѣкъ, а Сибирь городъ оста[в]ль (*)
 пусть; Руские люди вышли въсе.

О пришествіи князя Сейдыка изъ Бухарь и отшествіи отъ царя
 Кучюма думного его Карачи, яко же прежде пменованомъ, какъ
 5 улусъ того Карачи Ермакъ възьялъ, не доходя царя Кучюма.

Придоша жъ вестницы к царю Кучюму и повѣдаша ему,
 яко идѣтъ на него с войскомъ многимъ князь Сейдыкъ Бек-
 булатовъ сынъ из Бухарския земли, еже отъ убисонія царя
 Кучюма скрѣясь тамъ і воспомянувъ отечество свое и наслѣ-
 10 дити восхотель и хоцетъ отмститъ кровь отца своего Бекбу-
 лата и кровь дяди своего Гедегера. Царь Кучюмъ слыша сиа
 отъ поведующихъ ему и убося страхомъ велиимъ, зѣло еще
 бо изобилно в нѣмъ страху первого, еже бысть отъ Рускихъ
 людей. Тогда думной его Карача [сѣ] (**) своими людми, иже
 15 бысть вся дума его, отойде отъ царя Кучюма і не восхоте (***)
 бытъ въ повиновеніи предъ нимъ. Слыша жъ сиа царь печаленъ
 бысть зело і восплакасъ плачемъ велиимъ и рече: «Его жъ
 Богъ не помилуетъ, того и любиміи его друзи оставляють и
 бытъ ему яко враги». Карача жъ приде къ Ялымскому езеру,
 20 еже есть в верхъ реки Иртища, промежь рекъ Тары и реки
 Оби, и ту пребываше.

О взятіи городковъ и улусовъ.

Храбров[ав]шу (****) жъ Ермаку з дружиною своею по
 всей Сибирстей земли, ходиша ни отъ кого жъ устрашающесь,
 25 страхъ бо Божій на всехъ бысть живущихъ (*****) тамо,
 яко мечъ обоюдоостръ ідый предъ лицемъ рускаго полка,

Примѣчанія. (*) Въ П *остаъ.* (**) Въ П сѣ нѣтъ; вставлено согласно
 Сыч и Унд. (***) Въ П *восхотеша.* (****) Въ П *храбровшу*; доволнено
 согласно Сыч и Унд. (*****) Въ П *ко всемъ... живущимъ*; исправлено
 согласно Сыч. и Унд.

потиная многихъ, устрашая всехъ; повоева жь многве городки и улусы по реке Иртишу і по великой Оби; Назымскоі же городокъ на Иртинѣ реке взяша со княземъ ихъ и со всемъ улусомъ и богатствомъ, и возвращахусь во градъ Сибирь з богатствомъ велимъ и съ радостью.

5

О послехъ отъ Карачи во градъ Сибирь, какъ еще Ермакъ живъ бысть, до государевыхъ воеводъ приходу.

Передъ воеводскимъ приходомъ, того жь лѣта, придоша къ Ермаку отъ Карачи послы и просиша людей оборонити ихъ отъ Казачьи орды і даша на томъ шерть по своей без- 10 божной верѣ, что казаковъ не побить и никакова зла на казаковъ не мыслить. Ермакъ же с товарищи посоветова, и повериша ихъ лукавому безбожному шертованию, отпустиша жь к нему атамана именемъ Ивана Колца, с нимъ жь 40 человекъ казаковъ с вогненнымъ боемъ. Егда жь придоша сіи 15 воины к нечестивому Караче, и вънезапу оманомъ вси избіени быша отъ нечестиваго Карача. Слышано жь бысть Ермаку во граде, яко тіи воины, Иванъ Колцо с товарищи, nobіени быша отъ нечестиваго Карачи, и плакахусь зело. Вѣдомо жь бысть поганымъ, яко атамана Ивана Колца с товарищи Карача 20 убиль, и начаша по многимъ местамъ, по волостямъ и по улусамъ казаковъ поганіи побивати.

О пришествии Карачи с Татари подъ градъ Сибирь.

Того жь лѣта, во время Великаго поста, приде Карача со многими воинскими людми, и облегоша градъ Сибирь и 25 станы поставиша, самъ же Карача ста въ некоемъ месте, зовомъ Саукъсанъ, отъ града яко три поприща по реке Иртишу, многую жь гражаномъ тесноту дѣяше. Тогда же стояше до пролития воды, до месеца июня; тогда жь изыдоша 30 ивъ града казаки тай і придоша къ станомъ Карачинимъ 30

въ Саукъсань и нападоша на нь ноцію, онемъ же спящимъ безо всякаго опасения, и побиша множество печестивыхъ Татарь Карачинныхъ, двухъ жъ Карачинныхъ сыповъ убиша, а иные Татарова розбегошась върознь отъ страха безъ веданія.

5 Самъ же зломысленной Карача с невеликими людьми убѣгоша за озеро. И приидѣ жъ вси Татарова, кои стояще около града, в Сауксань, надеяхусь казаковъ всехъ смерти предати и нападоша на нь, много бо ихъ безбожныхъ собрано бяху. Казацы жъ крыяхусь в кустехъ и на выласку ходяще (*)

10 ис кустовъ и биющеся (**) с погаными до полудни, Татарове жъ отступиша отъ нихъ; казацы жъ во градъ возвратишася. Карача жъ видѣ, яко казаковъ не возможно одолѣти, отъиде во свояси [съ] (***) срамомъ велимъ.

О убяении Ермакове и протчихъ казаковъ отъ царя Кучюма.

15 Лѣта 7092, посланиемъ Божіимъ уготовись часть, прииде 7092 на воиновъ смерть. Приидоша отъ Бухарь отъ торговыхъ людей весницы къ Ермаку во градъ Сибирь и поведаша, яко царь Кучюмъ ихъ въ Сибирь не пропусти. Ермакъ же слышавъ то і со многими воинскими людьми поиде на встречу к нимъ

20 по реке Иртишу въ стругахъ. Дошетшимъ (****) жъ имъ до реки Вагая, Бухарцовъ не обрете, и паки поидоша по Вагаю рекѣ въ верхъ до места, иже зовомо Атбашь, и ту не обрете ихъ, оттоле возвратись. Пришедши жъ ноци, казаки жъ утрудяшась отъ многого пути, доидоша жъ до перекони и тутъ

25 обночевашесь и поставиша станы своя, стражи жъ крепки не утвердиша: ослабеша умы своими, яко приходитъ смертный часъ ихъ. Царь же Кучюмъ, узревъ ихъ, повеле тое ноци крепко стерещи и многихъ Татарь по многимъ местомъ ро-

Примѣчанія. (*) Въ П *хожаис*; исправлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ П *бияшесь*; исправлено согласно Сыч и Унд. (***) Въ П *съ вѣтъ*; вставлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ П *дошетшиу*.

зосла. Тогда же тое ноци бысть дождь великъ; въ полунощи жь приидоша множество поганныхъ, казакомъ же спящимъ безо всякаго опасенья, и нападоша на нь поганіи і побиша въсехъ, толко единъ казакъ утече. Ермакъ же виде своихъ воиновъ отъ поганныхъ побиваемыхъ, а помощи ни отъ кого чающе, побеже единъ въ стругъ свой, а стругъ отплы отъ брегу, і не може (*) дойти, понеже одеянь бѣ желѣзомъ въ пансыре тягче, и не доплы струга, утопе. Бысть се послание на воиновъ Божіимъ произволениемъ мѣсяца августа въ 5 день. Слышавъ же сѣя во граде оставшая казаки, яко Ермакъ і прочие 10 казаки убиені быша (**), и плакахуся горце зело на много время.

А после того въскоре пришли отъ государя с Москвы с ратными людьми воевода князь Семень Болховской (***) да головы Иванъ Киреевъ да Иванъ Глуховъ, а с ними казапские і свияжские и пермские і вятцкие стрелцы. І о князь Семе- 15 пове приходе Болховского (****) впреди рекохомъ, и какъ князя Семена Болховскаго (*****) во граде Сибири не стало, і многие Ермаковы казаки и которые с Руси люди пришли померли въ городе з голоду, а Иванъ Киреевъ пошелъ с царевичемъ Маметкуломъ к Москвѣ. І какъ Иванъ Киреевъ с ца- 20 7092 ревичемъ Маметкуломъ пришелъ к Москвѣ 92 году, и въ то время, Богу изволящу, царя Ивана Васильевича не стало, а по своемъ преставленіи повелѣ на царской престолъ возвести сына своего, благочестиваго государя царя і великаго князя Ѳедора Ивановича всеа Русіи; привезоша жь царевича Мамет- 25 кула, і по государеву указу вѣстреча ему была честна, и пожаловалъ ево государь царь і великій князь Ѳеодоръ Ивановичъ всеа Русіи многимъ жалованьемъ, потомъ же и служилыхъ людей. А въ Сибири только остался во граде Иванъ Глуховъ, і толко с нимъ Ермаковыхъ казаковъ девяносто человекъ, и 30

Примѣчанія. (*) Въ II много; исправлено согласно Сыч и Унд. (**) Въ II бысть. (***) Въ II Волконской. (****) Въ II Волконскаго. (*****) Въ Волконскаго.

убояшась тутъ жити и, безопасны до конца, изыдоша изъ града Сибири и поплыша по Иртышу рекѣ внизъ и по великой Оби внизъ же і чересь Камень прошли Собыю же рекою въ Пустоозеро; тута жъ казакъ Черкасъ Александровъ; а куды
5 ныне ходять чересь Камень, тогда того пути не бывало. А ись Пустаозера пришли к Руси, а градъ Сибирь оставиша пустъ.

О царевиче Алее Кучюмовъ сыне і о князе Сейдякѣ,
какъ пришелъ изъ Бухарь.

Егда же изъ града Сибири казаки побѣгоша, тогда то
10 уведаль царевичъ Алей, царя Кучюма сынъ, яко градъ пустъ остася, приде с воинскими людьми і вниде во градъ, и начана ту жити. Слышано жъ бысть о томъ князю Седяку Бекбулатову сыну, яко Ермакъ с товарищи на перекопи отъ царя Кучюма убиени быша (*), а прочіи же бежаша изъ града, а
15 градомъ облада (**), царевичъ Алей Кучюмовъ сынъ. И собрась [съ] (***) своими воинскими людьми п со всемъ домоу своимъ и приде изъ Бухарь ко граду Сибири і градъ взялъ, а царевича Алея взялъ и прочихъ Кучюмовыхъ сыновъ седмъ убилъ і изъ града изгналъ, а отчину отца своего Бекбулата
20 Казыева приемлетъ и пребываше во граде.

На Москвѣ же чающе Сибирь за государемъ, и живутъ въ ней государевы люди, і послаша с Москвы воеводу Івана Мансурова, а съ нимъ семьсотъ человекъ служилыхъ людей
25 разныхъ городовъ, казаковъ и стрелцовъ. По Ермакове жъ убиеніи і по смерти князя Семена Болховскаго (****) во второе лѣто приде с Москвы въ Сибирь воевода Иванъ Мансуровъ с воинскими людьми, и доидоша въ судехъ рекою Тоболомъ до реки Иртыша. Тогда жъ Татарь собращася множество во

Примѣчанія. (*) Въ II *бысть*, исправлено согласно Сыч. (**) Въ II *обладоша*; исправлено согласно Сыч. (***) Въ II *съ итъ*; внесено согласно Сыч. (****) Въ II *Волконского*.

уреченомъ месте у реки Иртиша на берегу. Государевъ же воевода Иванъ видѣ (*) таково собраніе поганныхъ и слыша, яко градъ Сибирь пустъ, а казаки бѣгоша к Руси, и убося поганныхъ и не приста ко берегу, і поплыша внизь по реке Иртицу, доплыша же до великіи Оби, і бѣ бо тогда ужъ 5 осень, и ледъ в рекахъ смерзаетца, і видѣ (**) то, яко наставаше зима, і повѣле на рекѣ Оби на другой странѣ противъ Иртишскаго устья постави[ти] (***) городокъ и зимова ту с войскомъ.

О пришествіи Остяковъ къ городку.

10

По николикыхъ же днехъ, зимнимъ временемъ, придоша подъ городокъ множество Остяковъ, живущихъ (****) по великой Оби и по Иртицу, начаша жъ к городку приступати со всехъ странъ; людие жъ изъ городка противляхусь имъ, тако жъ стояще и бипаша (****) у городка день весь; 15 ноци жъ приспевши (†), поганіи жъ отступиша отъ городка.

На утрѣи жъ накіи придоша Остяки подъ городокъ и принесоша съ собою кумира своего, понеже в земли [я]хъ (††) кумиръ словутенъ бѣ, и почитаху они поганіи себѣ въ место Бога; его жъ поставиша по[дъ] (†††) древомъ и начаша жрети 20 предъ нимъ, надеяхусь, яко помошью его християнъ взяти и смерти предати. Въ то жъ время, егда жруще, стрелиша изъ горотка исъ пушки и древо оно, подъ нимъ же бѣ кумиръ, разбѣ[ша] (††††) на многи части, і сего поганіи устрашишась зело, не вѣдующе, что се есть, и мняху, яко хто изъ лука стре- 30

Примѣчанія. (*) Въ П *видя*; исправлено согласно Сызч. (**) Въ П *види*; исправлено согласно Сызч. (***) Въ П *постави*; дополнено согласно Сызч. (****) Въ П *живущи*; исправлено согласно Сызч и Унд. (*****) Въ П *стояше и бипаше*; исправлено согласно Сызч и Унд. (†) Въ П *приступати*. (††) Въ П *в земли*; исправлено согласно Сызч и Унд. (†††) Въ П *по*; дополнено согласно Сызч и Унд. (††††) Въ П *разби*; дополнено согласно Сызч и Унд.

лилѣ, и реша другъ ко другу: «Силнѣи убо сѣи стреляти, яко таковое древо разбѣ[ша]» (*). И отъ того страха отойдоша во свояси, а Иванъ Мансуровъ въ томъ городкѣ жилъ многое время и до весны.

5 О пришествіи государевыхъ воеводъ в Сибирь и о поставленіи градовъ в Сибирѣ.

В лѣто 7094, по государеву цареву і великаго князя **7094**
дора Ивановича всея Русіи указу, придоша с Руси воеводы
Василей Борисовъ сынъ Сукинъ да Иванъ Мясной, с ними
10 жь многіе Рускіе люди и Ермаковы казаки, Черкасъ Але-
ксандровъ с товарищи, и поставиша на реке Туре градъ Тю-
мень, іже преже бысть градъ Чимги, и дома себѣ поставиша
и воздвигоша жь церковь во имя Живоначальные Троицы в
прибѣжище все[мъ] (****) православнымъ крестьяномъ. Того жь
15 лѣта пришелъ государевъ воевода князь Ѳеодоръ Горчаковъ и
Пелымскаго князя Аплыгарыма призвавъ въ городъ поймалъ.

О граде Тоболскѣ, о зданіи і о поставленіи святыхъ Божіихъ
церквей, і яко начальный градъ той царчесея.

В лѣто 7095, при державе великаго благочестиваго госу- **7095**
20 даря царя і великаго князя Ѳеодора Ивановича всея Русіи, по
его царскому повеленію, пославъ в Сибирь с ратными со
многими людьми его государевъ воевода Давило Чулковъ, и
по повеленію государскому доидоша до реки Иртыша, отъ гра-
да жь Сибири внивъ 12 попришь, і обрете место на той ре-
25 кѣ Иртыше усть речкѣ Курдюмки, противъ мало пониже устья
реки Тоболу яко едины версты, на велице горе и красно
велими, а подъ горою по рекѣ Иртышу луги великіе і озера

Примѣчанія. (*) Въ П *разби*; дополнено согласно Сыз и Унд.
(**) Въ П *все*.

все благополучные, Богомъ строенное место, плавающимъ же защита ту бури и пристанище тихо и покойно; и на семъ же прекрасномъ месте поставиша градъ і нарекоша имя ему Тоболескъ реки ради Тобола; се же и до днесь государева вотчина посреде всеѣ Сибирской земли, богоспасаемы градъ Тоболескъ. Туту жъ во граде Тоболске создаша храмъ во имя Пресвятыя Живоначалныя Троицы, понеже ту в Троицы славимому Богу прославляему быти отъ православныхъ крестьянъ; аще бы не благоволи Богъ создатись ту граду і воздвигнутись святымъ Божиимъ церквамъ, мощень бо есть Богъ наставить крестьянъ и помощи имъ, дабы шедши, помощию Его взяти (*) градъ Сибирь и князя Седяка, иже и бѣ в немъ господинъ, победити, ныне же благоизволи ту и просвети место во славословіе Живоначальной Троицы Отцу и Сыну і Святому Духу: вместо преже имянитаго града Сибири Старой сей і именовася и начало градомъ (**) бысть градъ Тоболескъ, понеже еще ту побѣда и одоленіе на окаянныхъ бесерменъ бысть; и началны царствующаго града Старой Сибири Сейдякъ въ Тоболскѣ взятъ бысть Божиимъ праведнымъ промысломъ, паче жъ сей Тоболескъ вместо царствующаго града Старой Сибири именовася и препрослыся начальнымъ градомъ.

О взятіи князя Сейдека і царевича (***) Казачьи орды Салтана и Карачи.

То былъ думной царя Кучюма, а побилъ онъ обманомъ Ермаковыхъ казаковъ Ивана Колца с товарищи, призва к себѣ оманомъ, будто на помощь отъ Казачьи орды людей.

По поставленіи же града Тоболска при воеводе Даніле Чюльковѣ изыде и [зъ] (****) Старой Сибири, изъ града, что отъ Тоболска 12 версть, князь Сейдякъ, с нимъ же бысть и изъ

Примѣчанія. (*) Въ II *взяша*. (**) Въ II *градономъ*. (***) Въ II *царевичей*; исправлено согласно Сыч и Унд. (****) Въ II *и*.

града изыде царевичь Казачьи орды Салтанъ; туто жъ бысть
 царя Кучюма думной Карача, с ними же воинскихъ людей
 пятьсотъ человекъ. И доидоша Иртишемъ гуляючи близъ То-
 болска яко за 2 поприша, ямянуетца жъ место то Княжой
 5 Лугъ, позать того места, что нынѣ Знаменской монастырь, и
 пача[ша] (*) тешиться ястребы за птицы. Увидевъ ихъ изъ
 града Тоболска воевода Данило Чюлковъ и посоветовавъ отпу-
 сти ко князю Сейдяку посланниковъ и приказа имъ говорить
 князю Сейдяку, чтобъ онъ приехалъ в городъ советовать о
 10 мирномъ поставленіи, тогда еще яко имъ безбожымымъ зломъ
 дышавшимъ (**) на православныхъ крестьянъ. Посланныцы
 пришедше ко князю Сейдяку и возвестиша ему сия вѣся, яко
 же повеле имъ глаголати воевода Данило Чюлковъ. Князь же
 Сейдякъ, слыша отъ посланиковъ сия словеса, и учаль сове-
 15 товать с царевичемъ Салтаномъ и с Карачею, и абие совету
 бывшу, и поиде князь Сейдякъ, и с нимъ царевичь Салтанъ
 и Карача, а с ними по ихъ веленю поиде воинскихъ людей
 сто человекъ, прочихъ же оставиша внѣ града. Придоша жъ
 во градъ Тоболескъ. Воевода жъ Данило Чюлковъ с воин-
 20 скими людьми встретиша ихъ во градцкихъ вратехъ, оружьи
 же ихъ повеле положить внѣ града. Придоша жъ вси во
 дворъ воеводцкой и сѣдоша жъ за столъ, уже бо вся уготов-
 лена суть ести и пити; глаголаша (***) жъ много о мирномъ
 поставленіи; князь же Сейдякъ сѣдѣше задумався, ничто же
 25 пия, ни брашна вкуси. Видевъ же сие Данило Чюлковъ и рече
 князю Сейдяку: «Князь же Сейдякъ, что зло мыслиши на го-
 сударевыхъ людей, на православныхъ христіанъ, ни пия, ни
 брашна вкушая?» Рече жъ князь Сейдякъ: «Азь не мышлю
 на васъ никакого зла». Данило жъ приемъ чашу пѣтя и
 30 рече: «Понеже, Сейдякъ, аще ты не мыслиши зла, и с тобою
 царевичь Салтанъ и Карача, на насъ, православныхъ хри-

Примѣчанія. (*) Въ П *пача*; дополнено согласно Смыч и Унд.
 (**) Въ П *дышашу*. (***) Въ П *глаголаше*; исправлено согласно Смыч.

стианъ, і выпей сию чашу за здравле». Приемъ же чашу князь Сейдякъ и нача пити и поперхнувъ в гортани; но немъ же пріимъ чашу царевичъ Салтанъ, нача пити, такожь поперхнувъ; потомъ же нача пити Карача, такожь поперхнувъ же в гортани, яко жъ онѣ зло мысляще, Богу бо обличаю- 5
 щу (*) ихъ явѣ. Видѣвъше жъ сие Данило Чюлковъ я служивые государевы люди и познаша, яко князь Сейдякъ и прочіи с нимъ зло мыслятъ на государевыхъ людей, на православныхъ християнъ, и помаявъ рукою Данило своимъ, воинские жъ люди начаша поганыхъ побивати. Князь же Сейдякъ кинулся 10
 в окошко и за нимъ царевичъ Салтанъ и Карача, но абие пойманы быша, связаны быша (**), прочіи жъ побieni быша. Слышаще жъ стоящия (***) поганіи виѣ града, яко князь ихъ Сейдякъ побеженъ бысть, и на бѣгство устремилшася, яко отъ 15
 страха, і во градъ свой не возвратишася. Слышавше же во градѣ Сибири такое побѣждѣние і всіи изъ града побѣгоша, ни единъ же остася.

О послании князя Сейдяка и царевича Салтана и Карачи къ государю къ Москвѣ.

По неколицѣ жъ времени послаша князя Сейдяка Старые 20
 Сибири и Казачы орды царевича Салтана и бывше зломысленного Карачю въ царствующій градъ Москву со многими воинскими людьми.

О всехъ благихъ яже отъ Бога подаваемая.

Оттоле жъ солнце Евангилія землю Сибирскую осия и 25
 псаломскій громъ огласи, а егда не было в Сибири вѣры християнска, тогда жъ не было во всей Сибирской странѣ

Примѣчанія. (*) Въ П *обличающе*. (**) Въ П *бысть*. (***) Въ П *слыша жъ стояше*; исправлено согласно Сыч.

грому, и никто отнюдь слыша; и Божиимъ повѣлениемъ на
 мнозехъ местехъ поставишася гради і села, веси, в нихъ же
 множество внутрения житія (*), православныхъ пребыванія
 быша, паче жъ просиявающе въ велелепную славу Отцу и
 5 Сыну и Святому Духу; мнози жъ неверніи, видевше истинную
 православную крестьянскую вѣру, крестинася во имя Отца
 і Сына и Святаго Духа і отъ неверія вѣрши быша (**); всюду
 жъ по той земли благодать Божія излиася по писаному глаго-
 лющему Давиду: посетилъ еси землю и упои ея, умножилъ еси
 10 и обогатити ея, и мнози отъ невѣрія быша (***) вѣрши (****).
 Паче же и чудеса Божія ту содеяшася, еже есть избавле-
 ніе (****) недугомъ и свобоженье (†) страстемъ, и различнымъ
 болѣзнемъ исцеленье и прочая благая, подаваемая намъ право-
 славнымъ крестьянемъ отъ всемогущаго Бога. Аминь.

15 А у царя Кучюма было всехъ десять сыновъ; и семи сыновъ
 у царя Кучюма убилъ князь Сейдякъ, которой пришелъ изъ
 Бухарь въ Старой Сибіри, выше сего то рекохомъ же; а
 три сыны у Кучюма царевичъ Алей да царевичъ Алтынай при
 прежнихъ государехъ были на Москвѣ, а какъ оны взяты,
 20 тому писмо есть въ Посолскомъ приказе; и братъ царя Кучюма
 Маметкуль былъ на Москвѣ же, а какъ оны взяты в Сибіри
 и привезены к Москвѣ...

Примѣчанія. Въ П *жителю*; исправлено согласно Слч. (**). Въ П
бысть; исправлено согласно Слч и Унд. (***) Въ П *бысть*. (****) Въ П
 въ этомъ мѣстѣ сдѣланъ знакъ, противъ котораго на полѣ приписано еще
 нѣсколько словъ, но изъ нихъ, вслѣдствіе обрѣзки листа, можно прочесть
 только слѣдующія:.... *в той земли благодать Божія излиася по писаному*
мало.мошему. (****) Въ П *избавленіи*. (†) Въ П *свобоженью*.

СИНОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ ПО БУЗУНОВСКОМУ СПИСКУ.

СКАЗАНИЕ СИБИРСКОЙ ЗЕМЛИ.

При державе царскаго величества царя и великаго князя Иоанна Васильевича, всея Росіи самодержца, разбойникъ именемъ Ермакъ усвоеволився противностию его царскому, величеству и прибравъ себе в соединение отовсюду беглецовъ, и бежалъ в украинное место на реку Донъ, и тамо и слыташа[ся] (*) и назвашася казаками; онъ (**) же прия (***) себе старейшество и званіе (****) атаманъ. И не опасаяся его царскаго величества указу, и принявъ себе весьма безгласное отчаяние, начаша по рекамъ Дону и Волге воровать и всякихъ людей побивать и грабить. Во едино же лѣто послы персидскія, бухарскія и кизылбадскія были на Москве и получиша себе царскаго величества милость и приняли наградителное жалованье и с темъ по Волге реке наплышъ в Астрахань. И оной разбойникъ незапно нападе на нихъ и побилъ, и животовъ ихъ пограбиша; о семъ же известень бысть царское величество, посла на нихъ воевъ своихъ, повеле ихъ разбойниковъ имать и освидетельствовать, для страху другихъ казнить смертію. И оно[и] (*****) же разбойникъ убоися того, с товарищи пять сотъ человекъ убе-

Примѣчанія. (*) Въ Б *считаша*. (**) Въ Б *они* (***) Въ Б *прияша*. (****) Въ Б *званіи*. (*****) Въ Б *оно*.

жалъ с Волги в Каму реку вверхъ и прѣбеже в водчину
 Строганову и тамо пребысть несколько времени. И в то число
 в Строгановы городки и водчины по Чюсовой и по Каме ре-
 камъ пришелъ волно из Вогуличъ Пелымской князь во мно-
 5 гомъ собраніи. И воевода Максимъ Строгановъ просилъ сво
 Ермака, чтобъ онъ о[тъ] (*) того Пелымскаго князя оборонилъ.
 Ермакъ же не преслуша не мало времени, в тотъ часъ со-
 брався с дружиною своею, иде скоро противъ Вогуль и побл
 ихъ бес остатку, и вотчины Строгановы выручилъ; и за что сво
 10 Ермака оной Строгановъ принялъ любительною (**) ласкою и
 кормомъ. Уведавъ отъ тамошнихъ (***) жителей, что от нихъ
 не в далгомъ разстояніи (****) есть Золотая орда Сибирское
 царство, и посоветовалъ онъ Ермакъ [съ] (*****) Строгано-
 вымъ о промысле того царства, прошае у него людей,
 15 оружья и заасу. Максимъ же Строгановъ повеле ему из
 вотчины своей людей имать охотниковъ, сляко похотить; он
 же набравъ тутошнихъ жителей к своимъ в прибавку сто
 пятьдесятъ четыре человека, всего собра к себе шесть сотъ
 пятьдесятъ четыре человека, и назвашася казаками; он же Стро-
 20 гановъ даде ему ружья и запасу довольно и отпусти ихъ в
 Сибирь судами по реке Серебрянке вверхъ. Оня же доидоша
 до... (†) и переволокли суды на речку Жаравль и Нетухъ
 и промежъ оныхъ речекъ (††) поставили городокъ и тутъ зп-
 мовали. И оттуду пришла на Тагиль реку и по Тагилу плыша
 25 внизъ до реки Туры и Турою (†††) плыша внизъ до реки
 Тавды, и на устье Тавды поимали Татарина именемъ Тау-
 сина, то отъ Кучума царя Сибирскаго присланъ былъ на Тавду
 для рыбной ловли. И [отъ] (††††) того Татарина оной Ермакъ
 о царе Кучюме и о царстве его Сибирскомъ разведавъ подлинно,
 30 вооружался мужественно. Отъ устья Тавды реки поплыша

Примѣчанія. (*) Въ Б о. (**) Въ Б *любительную*. (***) Въ Б *отомонилъ*. (****) Въ Б *состояніемъ*. (*****) Въ Б *съ нѣтъ*. (†) Здѣсь въ Б одно слово затерто и прочтено быть не можетъ. (††) Въ Б *речка*. (†††) Въ Б *Турою*. (††††) Въ Б *отъ нѣтъ*.

Тоболом рекою в Сибирь на царя Кучюма ратовати. Царь Кучюмъ слыша нашествие русскихъ людей, вскоре посла весниковъ (*) во всю свою державу и повеле воинству своему збратися с поспешениемъ к себе в Сибирь градъ, на брань противу Рускихъ людей. И в мале времени 5 собирашася к нему множество Татаръ и Остяковъ и Вогуль и иныхъ Чюдскихъ языковъ, которые обретаются под ево державою. Тогда жъ Кучумъ, учредя войско свое, и с ними посла своего сына Маметкула противу Рускихъ людей на брань, сам же повеле градъ свой крепити засеками и оконами 10 подле реку Иртыщъ в урочищахъ Чувашихъ. Царевич же Маметкулъ с вой своими прииде в урочище Бабасаны и ту встрети Рускихъ людей, и нача с ними битися, и виде себе отъ нихъ многое падение, устремися на бегство. Казаки же с того места плыша внисть по Тоболу к городу Сибири и 15 доплыша до Карачина улуса; оной Карача у царя Кучюма былъ думной; и тотъ ево улусъ казаки разбили и множество богатства взяша; и отуду приплыша на устье Тобола реки, на реку Иртыщъ; Татаре же множествомъ приступиша к нимъ на конехъ и пѣши, по обе стороны з береговъ стре- 20 ляють; казаки же, вышедъ и[зъ] (**) струговъ на берегъ множествомъ, отъ устья Тобола реки поидоша (***) вверхъ по Иртыщу реке и взяша городокъ Атикъ, и сегоша тутъ и увиде[ша] (****) многое собрание печестивыхъ, и убо- 25 яшася, яко царевичъ Маметкулъ в другой разъ со множествомъ войска вышель отъ отца своего, отъ города и засеки, противу ихъ на брань. А отецъ ево царь Кучюмъ ста в засеке у города на горе Чюваской со всеми домашними своими и мурзами во многомъ собраніи, и крыча (*****) и умоляшеся о победеніи; ничто же успеха. Казаки же 30 уповающе на Бога и вышедъ изъ городка Атикъ единодушно

Примѣчанія. (*) Въ Б *лесниковъ*. (**) Въ Б *и*. (***) Въ Б *поиде*. (****) Въ *и сего тутъ и увиде*. (*****) Въ Б *крячаща*.

и приступиша к засеке и с царевичем Маметкуломъ сразишася крепко, и на томъ бою царевича ранили, едва жива увезли Татара за Иртышъ реку.

Царь Кучюмъ, видя своего сына побеждена, плакася гор-
5 ко и глаголя с мурзами: «Горе мне, яко незапно придоша на насъ вои сіи и изгна[ша] (*) насъ [изъ] (**) царства моего!» И побеже со всеми воими вверхъ по Иртышу реке, град же свой Сибирь остави пустъ. Казаки же со атаманомъ Ермакомъ с товарищи придоша во градъ и засядоша в немъ
10 семь тысячъ восемьдесятъ девятого года октября 12 день. 7089

По взятіи же города Сибири приде к Ермаку во градъ Остятской князь Боярь (***) со многими Остяки, и принесоша дары и запасы. По сихъ же начаша приходити къ Ермаку в городъ Татара со многими дары и запасы и по-
15 ряшася (****) Ермаку, он же утверждаше сіихъ шертованіемъ (*****), что имъ жить под рукою государевою и во всякомъ послушании и служить во всякой верности и ясакъ платить и над Рускими людьми никакова дурна не мыслить.

Того жъ года посла Ермакъ из города казаковъ для рыб-
20 ной ловли в урочище (†) Абалакъ, царевичъ же Маметкулъ со многими людьми незапно [пришедь] (††) на нихъ и поби ихъ без остатку.

По взятіи же города Сибири и по покорении (†††) многихъ языковъ, собра Ермакъ ясаковъ и поминковъ многое число и
25 посла к Москве в поклонение к великому государю с казаками пять (††††) человекъ, с ними же посла о взятіи Сибири вестовую отписку, а подъ отпискою зарушною своею челобитну, а въ ней (†††††) написалъ вины свои, что воровалъ на Волге, чтобъ великій государь пожаловалъ ево, указалъ оныя
25 вины ему отдать и в заслужение принять себе в водичну

Примѣчанія. (*) Въ Б *изгна*. (**) Въ Б *изъ* нѣтъ. (***) Въ Б *Боярина*. (****) Въ Б *покаримся*. (*****) Въ Б *шерствованіемъ*. (†) Въ Б *урочища*. (††) Въ Б *пришедь* нѣтъ. (†††) Въ Б *покорению*. (††††) Въ Б *ид пять* написано *сотъ*, но затѣмъ зачеркнуто. (†††††) Въ Б *с ней*.

Сибирское царство и для проведания отъ лица своего при-
слать воеводу. И егда оныя казаки к Москве с ясакомъ при-
шли, и великій (*) государь пожаловалъ атамана Ермака заошно
своимъ государскимъ жалованьемъ и милостивымъ словомъ и
указалъ писать ево Ермака Сибирскимъ княземъ и в грамоте 5
своей жалованье написалъ и впредь писать Сибирскому кня-
зю Ермаку Тимофиевичю Поволскому с товарищи: «за многую
вашу заошную службу и за охочее кровопролитие и за
взятие Сибирской земли во всехъ винахъ вашихъ мы, великій
государь, прощаемъ, сверхъ того награждаемъ (**) васъ 10
своимъ государскимъ жалованьемъ». И удоволи казаковъ
отпустил и[хъ] (***) с Москвы в Сибирь [къ] (****) князю
Ермаку Тимофиевичю и с ними посла денегъ и суконъ,
иныхъ всякихъ товаровъ, вина и запасу со множественнымъ
удовольствиемъ. 15

По сем же прибеже к Ермаку в городъ Татаринъ име-
немъ Сынъбахта и сказа, что сынъ царя Кучума царевичъ
Маметкулъ не со многими людьми стоять на реке Вагае отъ
города (****) Сибири во сто верстахъ. Князь Ермакъ Тимофи-
евичъ вскоре посла казаковъ; оны же прибѣгоша (†) на ста- 20
ны ихъ и побиша Татаръ без остатку и царевича Маметкула
в полонь взяша жива и приведоша къ Ермаку в городъ в
Сибирь. О сем же увѣда (††) царь Кучюмъ, яко плененъ сынъ
ево Маметкулъ, и плакася горко со всемъ домомъ своимъ. В то
же время откочевалъ отъ него царя Кучума думной ево и 25
ближней Татаринъ именемъ Карача и преселися (†††) межъ
реку Тары.

И оны в то же время возвестиша ему, яко идетъ на него
князь Зейдакъ Бекбулатовъ и [въ] (††††) Бухарской земли, кото-
раго изгналъ из Сибирскаго владения той Кучюмъ напредь сего, 30

Примѣчанія. (*) Въ В *великому*. (**) Въ В *награждаемъ*. (***) Въ В *отпустилъ*. (****) Въ В *къ пѣтъ*. (*****) Въ В *отъ города* написано дважды. (†) Въ В *прибѣгаше*. (††) Въ В *увѣде*. (†††) Въ В *преселия*. (††††) Въ В *и*.

а отца ево убилъ. Отъ того князь Ермакъ Тимофеевичъ с товарищи в Сибирской земли многия языки воюя и покоряя себе противящихся ему, и взя Остяткой Назарной городокъ и богатство приобрете.

5 Семь тысячъ 89 года, по указу царскаго величества царя 7089 и великаго князя Иоанна Васильевича, всея Россіи самодержца, присланы из Москвы первыя воеводы князь Семень Болховской да Иванъ Глуховъ с воинскими людьми. В то (*) же время в городе Сибири былъ гладъ и морь, и тогда 10 воевода князь Семень умре. Того жъ году князь Ермакъ Тимофеевичъ Поволской с оставшимся воеводою Иваномъ Глуховымъ посла к Москвѣ царевича Маметкула с казаками. До приѣзду ихъ на Москве не стало царя Иоанна Васильевича, а по немъ прія скипетръ царства сынъ его, благоверный и 15 великій князь Федоръ Ивановичъ и бысть царь, всея Россіи самодержецъ. Какъ привезли царевича Маметкула (***) к Москве, стреча ему была по обычаю, какъ посламя, а не аки пленнику, и оставленъ той царевичъ на Москве, а провожатые казаки пожалованы и удоволены и отпушены в Сибирь по 20 прежнему, а с ними послано князю Ермаку Тимофеевичу его царскаго величества жалованье и милостивое слово и награждение денегъ и сукна, и порохъ, и свинець, и оружіе, и іные всякия принасы со множественнымъ удоволствиемъ.

Того жъ году царя Кучума думной Татаринъ Карача 25 пришелъ в городъ х князю Ермаку Тимофеевичу со обманомъ, будто с покорениемъ, и прося у него людей, аки бы для обороны от Казачьей орды, а на томъ по своей вере бусорманской шертоваль (***). Князь же Ермакъ, поверя ему, отпуститъ с нимъ атамана Колца с товарищи сорокъ чело- 30 векъ; и егда те казаки х Караче придоша (****), он же ноби ихъ без остатку и всюду (*****) повеле казаковъ обре-

Примѣчанія. (*) Въ Б той. (**) Въ Б Маметкулу. (***) Въ Б шертовали. (****) Въ Б приде. (**) Въ Б всду.

тающихся побивать, и многихъ побивша; и после того со многимиъ собраниемъ онъ же Карача приде ко граду Сибири и облега его. Князь Ермакъ с товарищи от города прогна ево Карачу в Саусканъ и многихъ Татаръ побив.

7092 Семь тысячъ девятьдесятъ втораго году сказаша князю 5
Ермаку, яко Бухарцы и [зъ] (*) стени идуць к нему во градъ Сибирь торговать, а царь Кучумъ стоя на реке Вагае не пропускаеть. Князь же Ермакъ с товарищи, слыша то, распалися (**) гневомъ на Кучума и поиде не со многими людьми на стречу Бухарцовъ судами вверхъ по Иртышу (***) 10 реке, желая, чтобъ [зъ] (****) Сибирь распространить бухарской торгъ, и доиде до реки Вагаю, вверхъ дошелъ до урочища, идеже нынѣ поставленъ Абатской острогъ, и ни где Бухарцовъ не обрете и оттоля возвратися, и доплы до перекони и ту обначева. Царь же Кучумъ, подсмотря ихъ и увидя, 15 яко неопасно стоять, и нападе (*****) на ихъ незнапно и побив ихъ без остатку. Князь же Ермакъ зря и побеже в стругъ и не можаше ускорити, понеже той стругъ отстоятъ далече от воды, паде в воду и утопе, единъ же казакъ и едва утече и возвести (†) в городе. 20

Оставшия же казаки, слышаше такое побиение надъ Ермакомъ и видя себе в малолюдстве, оставиша градъ пустъ и побегоша внизъ по реке Иртышу и Обью рекою и доплыша до реки Оби (††) и чрезъ Камень въ Русь.

Сынъ же царя Кучума меньшей, именемъ Алексей (†††), уведа, 25 яко казаки из города побегоша, и приде во градъ, вселися в немъ со всемъ домомъ своимъ. Заслышав же сия пражней владелецъ Сибирской князь Сейдякъ Бекбулатовъ сынъ, котораго из[р]наль (††††) Кучумъ царь напередъ сего, и что Ермакъ (†††††) убиенъ бысть, а оставшии казаки из града Сибири 30

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ Б и. (**) Въ Б *распалася*. (***) Въ Б *сверхъ по Иртышу*. (****) Въ Б *въ* итъ. (*****) Въ Б *нападе*. (†) Въ Б *возвестиша*. (††) Въ Б *по реке Иртыша и Обвою рекою и доплыша до реки Обви*. (†††) Въ Б *Алексей*; такъ и далѣе. (††††) Въ Б *изналь*. (†††††) Въ Б *Ермака*.

бежали, яко облада градомъ Сибирью Кучумовъ сынъ, собрався со всемъ воинствомъ своимъ и прииде во градъ Сибирь а царевича Алея прогна, и тако приять вотчину отца своего с радостію.

- 5 Во второе лето по смерти Ермакове присланы в Сибирь из Москвы воеводы Иванъ Мансуровъ с воинскими людьми и дошыша рекою Тоболом до реки Иртыша и стаха на устье Тобола рѣки. Татара жъ множество собрашася, противящеся ему; онъ же видя татарское собрание, и
10 услыша, яко и князь Ермакъ утоне и оставшии казаки из града убежали, убоишеся Татаръ, проплы (*) градъ Сибирь по Иртышу реке внизъ и доплы (**) до великия реки Оби (***) о зиме, постави городъ над рекою Обью (****) противъ Иртышскаго устья и седе ту зимовать. Остяки же мно-
15 жественнымъ собраніемъ приступиша, городка того не могоша взять и после же принесоша кумира своего и поставиша его под древо (*****), моляху о помощи, желающе городокъ взять. Руския же люди из городка стреляюще (†) ис пушки, кумира ихъ разбиша; Остяки же, боище[ся] (††) того, пришедъ в городокъ и покоришася (†††) и принесоша ясакъ и запасу мно[го]е (††††) число.

Семь тысячъ девятьдесятъ четвертаго году присланы в 7094 Сибирь третей воевода Василей Борисовичъ Сукнинъ да Иванъ Мясной, при нихъ писмяной голова Давидъ Чулковъ,
25 с воинскими людьми и поставиша градъ Тюмень, иже и прежде былъ татарской городокъ Чингиди, и воздвигоша в немъ церковь во имя Всемилостивейшаго Спаса.

Семь тысячъ девятьдесятъ шестаго году вышеназван- 7096 ныи воеводы Василей Сукнинъ да Иванъ Мясной послали от
30 себя ис Тюмени в Сибирь писменного голову Давида Чулко-

Примѣчанія. (*) Въ Б *проплыша*. (**) Въ Б *доплыша*. (***) Въ Б *Обви*. (****) Въ Б *Обвою*. (*****) Въ Б *лево*. (†) Въ Б *стрелаше*. (††) Въ Б *сн вѣтъ*. (†††) Въ Б *покорилсѣ*. (††††) Въ Б *мног*.

ва с воинскими людьми; онъ же Тоболомъ рекою доплы до реки Иртыша и противъ устья Тоболскаго на горе постави градъ и назвалъ Тоболлю, и воздвиже церковь (*) во имя Животворящая Троицы.

По [по]ставленіи (**) града Тоболска во второе лето, из 5 града Сибири, от Чувашъ вышли для птичной потехи Татара князь Седякъ да царевичъ Казачьей орды Салтанъ да царя Кучума думной Татаринъ Карача, с нимъ Татаръ пятьсотъ человекъ. Воевода же Тоболской Данило Чюлковъ умыслилъ (***) над ними с товариши учреждение, послать к 10 нимъ пословъ и повеле имъ быти к себе в Тоболъ, аки бы для мирного договору; они же не ослушася, вскоре придоша к нему, с ними Татарства сто человекъ, а достальныхъ оставиша на лугу. Воевода же приять ихъ с честью во градъ с малыми людьми; прочих же оставиша вне града (****) и 15 начаша ихъ подчивать; они же князжцы начаша усумневатися, ничесоже вкушати не хотяху (*****), видя свою беду; воевода же поднесе (†) имъ чашу вина пить, и егда они начаша (††) пити, единъ по единому, кждо ихъ поперхнулся; воевода же, видя в нихъ таковое запинание, и возопи своимъ воемъ, 20 яко зло мыслятъ, и повеле вне града оставшихъ Татаръ посеши, и посекоша без остатку; сушия же Татара на лугу таковое ухищрение слышавъ, розбегошася; князжцовъ же ихъ связавъ, скоро посла к Москве. Царь же Кучумъ, услыша таковое на[дъ] (†††) своими ухищрение, отбежавъ в даль, 25 многожды покушася возвратити Сибирское царство, не можаше (††††), зане одержимъ бысть страхомъ отъ Рускихъ людей, разоряя и плѣнивъ (†††††) оставшия свои татарския городки около Тоболска, Сибири. И вестъ приде воеводе; он же посла несколько воевъ своихъ Рускихъ людей, они же напаче

Примѣчанія. (*) Въ Б *царевичъ*. (**) Въ Б *по нѣтъ*. (***) Въ Б *умыслиши*. (****) Въ Б *граде*. (*****) Въ Б *хотяше*. (†) Въ Б *поднесоша*. (††) Въ Б *начаше*. (†††) Въ Б *на*. (††††) Въ Б *не можеша*. (†††††) Въ Б *плѣниша*.

доша и побѣдиша его; две царицы и сына его, с ними многое богатство взяша. Самъ же Кучумъ не со многими людьми едва утече в Калмытскіе улусы и тамо отгна (*) конскіе стада; Калмыдскіа же [люди] (**) постигоша (***) его, поразиша, скотъ 5 свой возвратиша, Кучумъ же бѣжаше [съ] (****) воины и тамо убиенъ бысть.

Отоле в Сибирской стране начаше православное христіанство многія грады и (*****) церкви воздвизати. Тогда же изыскано отъ древныхъ иноземцовъ, отколе начаша 10 зватися сибирскія языки; в ней старожилы и поимыне, техъ роду иноземцы, обретаются на реке Вагаи, от Тоболска во сто версть; и которые жиша Татары Махметова закону, царя именовъ Она, і звашася Золотою ордою. Его же Татаринъ державы людей именовъ Чингиди, человекъ богатъ и силнои 15 богатырь, прибравъ себе сверсниковъ и приде на страну, и донныне звашеся Сибирью. Царь же Кучумъ (†) живише (††) лета доволна и до пришествія князя Ермака Тимофеевича Поволскаго (†††) с товариши, со храброю дружиною его (††††).

О себе же Ермакъ известіе написалъ, откуда рождение 20 его. Деть его былъ Суздалець посадской человекъ, жилъ в лишении, отъ хлебной скудости сошелъ [въ] (†††††) Володимерь, именовъ его звали Афонасей Григорьевичъ сынъ Аленинъ, и тутъ воспита двухъ сыновъ Родиона да Тимофея, и кормился извозомъ и былъ в найму в подводахъ у разбой- 25 никовъ, на Муромскомъ лесу пойманъ и сиделъ в тюрьме, а отуда бежа з женою и з дѣтми въ Юрьевецъ Поволской, умре, а дети его Родионъ и Тимофей от скудости сошли на реку Чусовую в вотчины Строгановы; ему пороуди детей: у Родиона два сына Дмитрей да Лука, у Тимофея дети Гав-

Примѣчанія. (*) Въ Б *тогда*. (**) Въ Б *люди нѣтъ*. (***) Въ Б *постигше*. (****) Въ Б *съ нѣтъ*. (*****) Въ Б здѣсь одно слово ааерто и не можетъ быть прочтено. (†) Въ Б послѣ *Кучумъ* зачеркнуто *в Сибирь*. (††) Въ Б *жиша*. (†††) Въ Б *Тоболскаго*. (††††) Въ Б послѣ *его* зачеркнуто *о которыхъ ратоборствахъ ихъ со славою повостуется свыше его*. (†††††) Въ Б *въ нѣтъ*.

рило да Фроль да Василей. И онной Василей былъ силенъ и велеречивъ и остръ, ходилъ у Строгановыхъ на стругахъ в работѣ по рекамъ Камѣ и Волгѣ, и о[тъ] (*) той работы принялъ смелость, и прибравъ себе дружину малую и пошелъ от работы на разбой, и отъ нихъ звашся (**) атаманомъ, 5 прозванъ Ермакомъ, сказуется дорожной артелной таганъ, а по волскі — жерновой мельнецъ рупной. А какъ службу показаль, о томъ показано и в сей исторіи выше сего,

Примѣчанія. (*) Въ Б о. (**) Въ Б *звашся*.

СИРОВСКАЯ ЗЕМЛЯ

ВЪ ИЗВЛЕЧЕНІИ

ПО ГОЛОВИНСКОМУ СПИСКУ.

[КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ О СИБИРСКОЙ ЗЕМЛИ И О ПОХОЖДЕНИИ
АТАМАНА ЕРМАКА] (*).

[Отъ] (**) царствующаго града ¹ Москвы на восточную страну ² есть царство Сибирское, въ немъ же живяше царь Кучюмъ, въ вѣра же ихъ бусурманская Маамѣтова закона, а инии языцы кумиромъ служажу и идоломъ покланяхуся, яные жь Чюдъ ³ заблудящие вѣры, и закону [они] (***) не знаху. Отсюду жь начахомъ глаголати, како покори Богъ подѣ руку царству Московскому.

10 Есть бо на полуденную страну река, глаголемая Донъ, на ней же живяху казаки; отъ Дону жь не въ дальномъ разстояніи река, глаголемая Волга, на ней же казаки живуще і вороважу много по Волге и по инымъ рѣкамъ, овогда суды государевы гремяху, овогда жь пословъ кызылбашскихъ и
15 Бухарцовъ и иныхъ многихъ грабяху (****) и побиваху. Царь же Иванъ Васильевичъ виде ихъ воровство и злое непокор-

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ III града нѣтъ. ² III сторону. ³ III чужды.

Примѣчанія. (*) Въ Г этого заглавія нѣтъ; внесено изъ III. (**) Въ Г отъ нѣтъ; внесено изъ III. (***) Въ Г они нѣтъ; внесено изъ III. (****) Въ Г вромаху; исправлено согласно III.

ство, посла на нихъ воеводѣ своихъ и повѣле ихъ тамо имати и вѣшати; многихъ же имающе казняху, а иные аки волки разбѣгошася по Волге жъ въ верхъ. Отъ нихъ побѣгоша 600 ¹ человекъ по присылке Максима Строганова ²; въ нихъ же старѣйшина атаманъ, рекомы Ермакъ [Тимосевъ сынъ 5 Поволскій] (*), и иные многие атаманы. И доидоша до рѣки до Камы, а Камою въ верхъ дошли до Чюсовой, до вотчины Строгановыхъ; тутъ же разпрошаху тутошнихъ живущихъ людеі, къ которому царству та земля подошла. Они же имъ повѣдаша: «Есть де отсюду не въ далномъ разстояніи царство, рекомое Сибирское, в немъ же живѣтъ царь Кучюмъ». Тоі же Ермакъ изготова ³ себѣ [и дружинѣ своей] (**) запасу і взя с собою тутошнихъ людеі 50 человекъ и поиде рекою Серебренкою въ верхъ, и переволокли суды [своя] (***) въ реку Тагиль; а Тагиломъ доиде ⁴ до рѣки Туры, а Турою рекою 15 доиде до рѣки Тоболу, а Тоболомъ доиде до рѣки Иртиша, а рѣкою Иртишемъ доиде до города, гдѣ живѣтъ царь Кучюмъ, и прииде на то царство Сибирское. И быша бои с ними по 7089 многи дни, и Божіимъ изволениемъ лѣта 7089 году, октября въ 26 день, на память святаго [велико]мученика (****) Дими- 20 трия Селунского, взяша ⁵ царство Сибирское. Царь же Кучюмъ побѣже ⁶; Ермакъ же сяде въ царствѣ Сибирстемъ и посла къ великому государю царю къ Москвѣ с сеунчомъ ⁷ казаковъ ⁸ 50 человекъ. Ермакъ же нача ⁹ подъ царскую руку подводить ¹⁰ всю Сибирскую землю и приводить ¹¹ къ шерти; иніи 25

ВАРИАНТЫ. ¹ III пятьсотъ. ² Въ III по... Строганова нѣтъ. ³ III велитъ приготовить. ⁴ III доидеть; такъ и далѣе. ⁵ III взято. ⁶ Въ III побѣже прибавлено з царства своего. ⁷ III скулчюмомъ. ⁸ Въ III казаковъ нѣтъ. ⁹ Въ III нача нѣтъ. ¹⁰ III подводитъ. ¹¹ III приводитъ.

Примѣчанія. (*) Въ Г Тимосевъ сынъ Поволскій нѣтъ; внесено изъ III. (**) Въ Г и дружинѣ своей нѣтъ; внесено изъ III. (***) Въ Г своя нѣтъ; внесено изъ III. (****) Въ Г мученика; дополнено изъ III.

же не покоршася, и сихъ пленяше и побиваше¹. Царь же Иоаннъ Васильевичъ тѣхъ сеунчиковъ² пожаловалъ, а с ниями послалъ въ Сибирь воеводъ своихъ князь Семѣна Болховского да Івана Глухова (*), и къ Ермаку и к атаманомъ 5 его и казакомъ посла свое государево великое³ жалованье, а Ермака повѣле⁴ государь написать⁵ въ грамотахъ Сибирскимъ княземъ. Ермак же въ Сибири повоева многие мѣста. И бысть бой на рѣце Вагае, и на томъ бою поимаша царевича Маметкула Кучюмова сына и по[слалъ] (**)⁶ его къ 10 Москвѣ со многими воинскими людьми. До того жъ ихъ приѣзду, Богу тако изволившу, благочестивыи государь царь і великій князь⁶ Иоаннъ Васильевичъ ко Господу отъиде, преставися. По преставленіи же царя Иоанна Васильевича держа скипетръ Московскаго царства сынъ его⁷ благочестивыи царь 15 Феодоръ Ивановичъ, и на приѣзде того царевича Маметкула пожаловалъ, тако жъ и служилыхъ людей пожаловалъ. Воевода жъ князь Семень Болховской по пришествіи своемъ въскорѣ⁸ преставися. И прииде вѣсть⁹ къ воеводе и къ Ермаку, что идутъ въ Сибирь с торгомъ Бухарцы; Ермак 20 же взя с собою 150 человекъ казаковъ и поиде противъ Бухарцовъ къ рѣце Вагаю и не доиде [до]^(***) реки и ста начевати въ пролетѣ, и [утрудишася велми] (****), начаша¹⁰ спати, и ни единого¹¹ отъ нихъ стража¹² не бысть. Царь же Кучюмъ увѣде¹³ ихъ на острову еже спящихъ; бысть же [у него] (*****) Тата-

ВАРИАНТЫ. ¹ III *плениша и побиваша*. ² III *скулчюмомъ*. ³ III *государское*. ⁴ III *повелѣлъ*. ⁵ III *писати*. ⁶ Въ III *царь... князь нѣтъ*. ⁷ Въ III *Московскаго... его нѣтъ*. ⁸ III *воскоре*. ⁹ III *вѣдомость*. ¹⁰ III *стали*. ¹¹ III *никого*. ¹² III *стражи*. ¹³ III *увидя*.

Примѣчанія. (*) Въ Г *Глухова*; исправлено согласно III. (**) Въ Г *по* доподнено согласно III. (***) Въ Г *до нѣтъ*; внесено изъ III. (****) Въ Г *утрудишася вслми нѣтъ*; внесено изъ III. (*****) Въ Г *у него нѣтъ*; внесено изъ III.

ривнѣ въ смертнои винѣ и казни, и рече ему Кучюмъ [царь] (*): «Поиді и отвѣдай ¹ мнѣ в рѣке броду; толко отвѣдаешъ ², и я тебя свободу отъ казни и пожалую». Татарин же рѣку перебрелъ и виде ихъ спящихъ; пришедъ же и ³ повѣда Кучюму, яко спятъ вси. Сим же рѣчамъ Кучюмъ не повѣря ⁴ и ⁵ пакл посла его въ другое и рече: «Возми у нихъ, что мочно ⁵ взяти». Татаринъ же егда прииде въ другое и укра[де] (**)
у казаковъ пищаль и лядунку и принѣсе Кучюму. Видевъ же царь [Кучюмъ] (***) и перебрелъ ⁶ рѣку [со всѣми своими воинами] (****) и Ермака и казаковъ ⁷ побѣ; [точно] (*****) един отъ нихъ 10 казакъ утече въ городъ къ воеводѣ (†) с вестью. Воевода же Иванъ Глуховъ и атаманы и казаки испужався того и ізшедъ изъ города погребли рекою Иртышемъ на низъ до реки Оби, а Обию до рѣки Соби и до Бѣрезова, а пошли отъ Бѣрезова [дошли] (††) чрезъ Камень къ Москвѣ и возвѣстиша 15 царю Феодору Ивановичю о своемъ паденіи. Царь же Феодоръ Ивановичъ на нихъ не опалился, но въскорѣ ⁸ посла воеводъ своихъ Василья Борисовича Сукина с ратными [многими] (†††) людми; они же доидоша до Тюменского городища и поставиша первый градъ въ Сибирі Тюмень, а съ Тюмени воевода послалъ голову Данила Чюлкова вънутрь Сибирскіе земли; Данило жъ прииде на усть рекъ Иртыша и Тоболу, и поставиша острогъ и нарекоша градъ Тоболескъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ Ш *вывѣдай*. ² Ш *увѣдаешъ*. ³ Въ Ш *пришедъ же и нѣтъ*. ⁴ Ш *повѣрилъ*. ⁵ Ш *можно*. ⁶ Ш *перебрелъ*. ⁷ Въ Ш послѣ *казаковъ* прибавлено *спящихъ безъ стражи*. ⁸ Ш *воскорь*.

ПРИМѢЧАВІЯ. (*) Въ Г *царь* нѣтъ; внесено изъ Ш. (**) Въ Г *укра*; исправлено согласно Ш. (***) Въ Г *Кучюмъ* нѣтъ; внесено изъ Ш. (****) Въ Г *со... воинами* нѣтъ; внесено изъ Ш. (*****) Въ Г *точно* нѣтъ; внесено изъ Ш. (†) Въ Г *воеводамъ*; исправлено согласно Ш. (††) Въ Г *дошли* нѣтъ; внесено изъ Ш. (†††) Въ Ш *многими* нѣтъ; внесено изъ Ш.

Нынѣ же въ томъ Сибирскомъ царствѣ и ¹ иныя многыя грады поставлены по рѣкамъ Иртышу и Оби и Енисѣю и по Лѣнѣ и по Амуру и по Турѣ и по Тавдѣ и по инымъ рѣкамъ, великому государю всякъ (*) языкъ данъ и всякъ 5 всякой звериной дають [даже] (**) и до Китайского государства. И тако разпространися Сибирская земля и до великаго моря акыана.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Ш и нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ Г *всякиъ*; исправлено согласно Ш. (**) Въ Г *даже* нѣтъ; внесено изъ Ш.

РЕЖЕЗОВСКАЯ АЪТОПИСЬ ПО МИРОВИЧЕВУ СПИСКУ.

ИСТОРИЯ СИБИРСКАЯ (*).

1-я статья. Искони Всевидѣць, христіанскій нашъ Богъ, Творецъ всея твари, Зиждитель дому Своего и Снабдитель впограду и мысленныхъ овѣць, судѣбно предповѣле проповѣдаться чрѣзь Сибирь Евангелие в концы вселенныя на край 5
горь Тобольску граду имениту.

2-я статья. Велий Господь Богъ нашъ христіанскій ежѣ подаетъ рабомъ своимъ отъ рождения якожь Самсону исполнество, тако Ерману Тимофееву сыну Поволскому даде силу, спехъ и храбрость с млада во единство сердца и вседушно 10
храбрѣствовати.

3-я статья. И в таковой храбрости Гѣрманъ в дружине своей Ермакомъ прославь и атаманомъ нарѣченъ, яко зраченъ, воюя бусы по Хвалынскому морю и по Волге со многими своевольными вой, яко и царскую казну шарпалъ. 15

4-я статья. Слышавъ благочестивый царь Иоанъ Васильевичъ на таковыхъ взыскание посла силныхъ своихъ вой, повѣле вся избити, а началныхъ поймавъ скончати, да не пмуть казны его разбивати и пути запирати.

Примѣчаніе. (*) Это заглавіе помѣщено въ Мировичевомъ спискѣ не отъ началъ текста, а на верху почти каждой страницы его.

ЛѢТОПИСЬ СИБИРСКАЯ КРАТКАЯ КУНГУРСКАЯ (*).

5 статья. Начало заворуя Ермака Тимофеева сына По- 7085
 волскаго. Въ 7085-мъ і 6-мъ годехъ воѣвалъ і разбивалъ на Оке 7086
 і Волге і на море суды і катарги, торговыхъ караваны ¹ в
 5 скопѣ съ 5000 человекъ, хотя ітти в Кызылбашы для
 своеі власти з Донскими і Еіцкими. І преже, і в тѣ лѣта
 промчеса воровской слухъ его в Русіи, в Казане і в Астра-
 хане, і что кызылбашскихъ пословъ пограбляли Ермачко іме-
 немъ со многими людми, у него жъ было в скопѣ на море
 10 7000 человекъ. И то[го] (***) жъ 86-го октября і день посланъ 7086
 указъ отъ великаго государя со столникомъ Ивановъ Мураш-
 киннымъ по дороге і в Астрахань: гдѣ техъ воровъ ни за-
 станеть, тут пытать, казнить і вѣшать. Ермакъ же соѣтомъ з
 дружиною услыша грозное слово и дѣло августа зъ ² 29 чя-
 15 сла, и с возвратомъ здумали бежать в Сибирь разбивать, обратя
 струги по Волге і по Каме вверхъ. І тотъ ихъ государевъ указъ
 на станахъ не засталъ, а коихъ схватили, тѣхъ і приказали,
 і кои с ними думали Ермака ³ же и собраніе воѣводы не
 толико взяти, но ни подумать, сами бѣжали прочь. И сен-
 20 тебря 26 день объмишенилися, не попали по Чюсовой в Си-
 бирь і прогребли по Сылве вверхъ і в заморозъ дошли до
 урочища, Ермакова городища нынѣ словеть; и ідуци у жи-
 телеі обира[ли] (***) хлѣбы и запасы і тутъ зимовали, и по-за
 Камени Вогуличъ ⁴ воѣвали і обогатели, а хлѣбомъ кор-
 25 милися отъ Максима Строганова. І в походъ ходиша на Во-
 гуличей 300 человекъ і возвратишася з богатствомъ в дома
 своя і на подъемъ в Сибирь и к тому приправина вдоволь
 лѣгкихъ струг[ов]ъ (****) с припасы.

ВАРИАНТЫ. ¹ А *корованы*. ² А *вз.* ³ и *Ермакъ*. ⁴ А *Вогуличъ*.

Примѣчанія. (*) Въ А этого заглавія нѣтъ. (**) Въ МА *то*. (***) Въ М *обира*; исправлено согласно А. (****) Въ М *стругъ*; исправлено согласно А.

6 статья. И мая въ 9 день dospѣли обѣщаннемъ часовию на городищи томъ во имя Никола чюдо[творца] (*); овин же поплыша съ Ермакомъ внизъ по Сылвѣ до усть Чюсовой, овин жъ оста[ша]ся (**) на городищи томъ с женами и з детьми, вѣчно осѣлишася. Ермак же з дружиною съ усть Чюсовой, взявши 5
 7087 молихъства; въ 87-мъ іюня 12 день поидоша по Чюсовой вверхъ до Тагилскаго волока з боемъ. І вожи ему были Зыряне: добріи змерли, а іные бѣжали, а не знающие не попали въ Серебренку в устне, прошли выше в вершину и многне 10 мѣшкоты в повороте до самой осени. И дошедъ Серебренки ідоша и тяжелые суды покинуша на Серебренке и лѣгкие струги таскали чрезъ волокъ на Тагиль рѣку; і на Бую городище зимовали і кормилися Вогуличами птицею, рыбою и зверемъ, якожъ і они. И многимъ (***) бои улусы ихъ по- 15 громляли и рухледи много взяли, и многне суды легкие вновь dospѣли довольно, и тѣ старые, гдѣ они лѣжатъ, сквозь ихъ дна дерева проросли.

7087 7 статья. И въ 87-мъ вииде в слухъ к самодержцу государю Иванну Васильевичю, что Максимъ Строгановъ тѣхъ преслову- 20 щихъ воровъ Ермачка Поволскаго съ таварищи з запасы и с ружьемъ отпустилъ; и о томъ к Максиму об отпуске воровъ слово писано в грамотѣ спице (****): «Мужикъ, помни, да какъ ты с такимъ великимъ и полномочнымъ сосѣдомъ ссорилъ, и какая несостоятельная спона межъ нами учинится, и нѣ увѣ- 25 даешь, что я тебѣ за то учиню; а ежели доброе что в такомъ случае учинится бѣзпорочно, не вѣдаешь, чемъ ты со своими пожалованъ будешь в твоемъ опасеніи». И то писание Максима радостно с печалию принялъ і прочель слѣзно, а къ Ермаку в кровопролитіи его невмѣстно писать і не смель; 30 точно слыхомъ отъ приходящихъ пренесеня (*****) слово, како

Примѣчанія. (*) Въ М чюдо; исправлено согласно А. (**) Въ МА остася. (***) Въ МА многне. (****) Въ МА спица. (*****) Въ М пренесеня; исправлено согласно А.

в воинстве и о всемъ слышно ему в удаче, і о томъ веселяшеся, не всеу тупе запасъ и ружье и подмогъ и пушки далъ в отъ-
 пускъ. А в походъ Ермакъ на струги дружине своеі у Ма-
 ксима взимая с пристрастиемъ, а не вовсе в честь или в заімы,
 5 по убити хотѣша и жита его разграбить, домъ его і при немъ
 живущихъ разорити в конецъ і пристуци к Максиму гызомъ¹;
 Максимъ же увѣщеваше ихъ Богомъ и государемъ, что чи-
 сломъ имъ запасовъ дати і о томъ прося у нихъ кабалы,
 егда возвратитесь, на комъ те принасы по цѣне взяти, і кто
 10 отдасть точно или с лихвою; изъ нихъ же воіска паче всехъ
 Иванъ Колцевъ съ есаулы крикнуша: «О мужикъ, не знаешь
 ли ты і тепере мертвъ, возьмемъ ты и ростреляемъ по клоку,
 даі намъ на росписку по імяномъ на струги, поартельно
 5000, по іменомъ на всякаго челоуѣка по 3 оунта пороху и
 15 свинцу і ружья, і три полковые пушки, по 3 пуда муки ржа-
 ной, по пуду сухареі, по два пуда крупъ і толокна, по пуду
 соли и двумъ полоти, і колико масла пудовъ, и знамена пол-
 ковые с ыконами, всякому сту по знамени».

8 статья. Максимъ же страхомъ одержимъ и с подданными
 20 своими отворилъ анбары хлѣбные, і по именовъ полковыхъ писа-
 реі і вѣсомъ успѣвающе, дающе день і ноцъ коемуждо по запросу
 числу на струги; и струги ихъ грузу зинмать не стали і подъ
 берегомъ тонуты; они же приправили набой, излеглил при-
 імать запасовъ помене по стругамъ, и управишася вси по совѣ-
 25 ту вси в путь свой іюня въ 13 день смиренно и обѣща[ша]ся (*)
 вси Максиму: «Аще Богъ управитъ путь намъ в добыче
 и здравіи імамы (**) быти, заплатимъ і наградимъ по возвраще-
 ніи нашемъ; аще ли же избіени будемъ, да помянетъ насъ лю-
 бовъ твоя в вѣчномъ успѣніи, а чаемъ возвращенія ко от-
 30 дамъ своимъ і матерямъ». На городище же Ермаковѣ с же-
 нами Зыряне и книги ихъ писареі і память жилья ихъ², кто

ВАРИАНТЫ. ¹ А *грозомъ*. ² А *память положили ихъ*.

Примѣчаніе. (*) Въ МА *объщася*. (**) Въ МА *имать*.

імены і отечествомъ домовъ, і доншѣ у Строганова в казне взыскуется. Было у Ёрмака два сверсника Иванъ Колцевъ, Иванъ Гроза, Богданъ Брязга і выборныхъ есауловъ 4 человекъ, тожъ і полковыхъ писарей, трубачи і сурначи, литавръшики і барабаншики, сотники і пятидесятники і десятники с 5 рядовыми и знаменшики чиномъ, да три попа, да старецъ бродяга, ходилъ бѣзь черныхъ ризъ, а правило правилъ и кашни варилъ и припасы зналъ и кругъ церковный справно вналъ ¹; и указъ на преступление чинили жьгутами, а хто подумаетъ ототти отъ нихъ и изменити, не хотя быти, і тому 10 но донски указъ: насыпавъ песку в пазуху і посадя в мешокъ, в воду. И темъ у Ёрмака вси укрепилися; а болши 20 человекъ с пескомъ і каменемъ : Сылве угружены. Блудъ же і нечистота в нихъ в великомъ запрещеніи і мерска, а согрѣшивнаго обмывши 3 дни держать на 15 чеши (*).

9-я статья. Слыша Ёрмакъ отъ многихъ Чюсовлянъ про Сибирь, яко царь владѣлецъ; за Каменемъ рѣки текутъ на двое: в Русь и в Сибирь; с волоку рѣки: Ница, Тагиль, Тура пала в Тоболъ, и по нихъ живутъ Вогуличи, ѣздятъ на олѣняхъ; по 20 Туре же и по Тоболу живутъ Татары, ездятъ в лоткахъ и на коняхъ; а Тоболъ палъ в Ёртышъ, и на Иртыше царство близъ устья и многие Татары; і Иртышъ палъ в Обь, а Обь рѣка пала в морѣ двема устьи, а по ней живутъ Остяки и Самоеды, ѣздятъ на оленяхъ и с[обан]ахъ (**) и кормятся рыбами; а по степи Калмыки и Мунгалы и Казачья орда, ѣздятъ на вѣльбудахъ, а кормятся скотомъ.

ВАРИАНТЫ. ¹ А *знатъ*.

Примѣчанія. (*) Въ А послѣ *чеши* прибавлено: *А по запросу у Строганова запасовъ на 5000 человекъ: на одного по 3 пуда муки ржаной, пудъ сахарей, по два пуда крупъ и толокна, двухъ полтъ свинины, пудъ соли, безежъ масла, рыбъ вссомъ, итого по 10 пудъ на человека припасу, на десять человекъ 80 пудъ, а на 50 640 пудъ, а на 100 человекъ 1280 пудъ, а на 1000 человекъ.* (**) Въ М *сахъ*; исправлено согласно А.

10-я статья. Собрании вои в лѣто 7086 і 7 съ Ермакомъ с 7086
Дону, с Волги и съ Еяку, из Астрахани, ис Казани ворующе 7087
разбиша государевы казенные суды, пословъ и Бухарцовъ на
усть Волги рѣки и сълыша посланныхъ отъ царя с казною ¹,
5 овии отъ нихъ разыдошася, другіи отъ многого числа раабѣ-
гошася в различные грады і вѣси.

11-я статья. Ермакъ побѣжѣ вверхъ по Волге я по Камѣ и
дошедъ Орла городка и ту многие запасы у Строгановыхъ,
ружьѣ і вожѣй взялъ и бѣжа по Чюсовой и речкою Серебре-
10 ною до волоку, и переволокли суды на Тагилъ, волоку бѣ
2 дни ходу, инии жъ суды на волоку покинуша.

12-я статья. И приѣхавъ на станъ Тагила рѣки в урочище
рѣчки Аbugая в лѣто 7088 году со единомысленною ² дружи- 7088
ною, съ 3000 человекъ, и ту плениша многихъ Вогуличъ улусы
15 и [въ] (*) пленъ взяша, овии же добровольно покоринася до
Тавды, и воеваша во всю зиму Целымские уѣзды до вѣсны.

13-я статья. Вѣсне же пришедши водополюю, овии жъ не по-
хотѣша съ Ермакомъ воевать и язвленными ³ вспять в Русь
возвратинася, инии жѣ на станехъ умроша, инии же в похо-
20 дѣхъ избияени, и остася плыти внизъ съ Ермакомъ 1636
человекъ и приемше запасы на пропитание свое.

14-я статья. Вѣсне же пришедши, яко храбрии казацы
видѣвше и разумевше, что Сибирская страна богата и всемъ из-
обилна (**), и живущіи люди в ней невоисты, и поцлыша внизъ
25 по Тагилу маяя въ 1 день, разбиваша (***) суды по Турѣ до
перваго князя Епанчи, идеже нынѣ Епанчинъ Усенипово
стоятъ, и ту собрашася (****) много Агаряиъ и бои починивша
по многіи дни, яко лука велика, вверхъ ходу 3 дни, и в той
луке бяущеся велми до выезду, и ту казацы одолеша.

ВАРИАНТЫ. ¹ А с казною. ² А единомысленною. ³ А изязвленными.

Примѣчанія. (*) Въ М *въ* нѣтъ; внесено изъ А. (**) Въ М *изобилна*;
исправлено согласно А. (***) Въ МА *разбиваше*. (****) Въ МА *вобращени*.

15 статья. И воеваша все лѣто, и августа въ 1 день взяша градъ Тюмень, еже Чингида, и царя Чингыза убиша и многие припасы и богатства взяша и ту зимоваша, яко видя множество бусурманского языка по Туре, и не смеяша (*) плыть до Тобольска.

5

16 статья. Первоначальные сначала вѣка цари бусурманские именовемъ: Онсомъ ханъ кочюя по Ишиму и живше на усть Ишима рѣки, градъ па Красномъ Яру Кызыль-Тура и трои окопи. По Онсоме ханъ Иртышакъ царь: тѣмъ именовемъ Иртышъ рѣка конца не имать, то и ево царство безконечно 10 будѣтъ. Его жь Чингызъ царь Тюменской войною преодолевъ. И по Иртышакъ Саргачикъ царь до Кучюма; его жь Кучюмъ пленивъ; Ишимские жь Татара и доднесъ именуются Саргачики; Тюмень слыла Опцимки (**).

17 статья. Маметь царь Казанскаго царя Алима побѣдилъ 15 и на усть рѣчки Сибирки градъ Кашлыкъ учинилъ, царство в Сибири распространивъ и поддани учинилъ. И оттоле нача славнее зватися Сибирь, и цари, их же бусурманская история повѣдаетъ.

18 статья. По сихъ в Сибири в Кашлыке градѣ царствовали 20 Агишъ царь, Абалакъ Агишевъ, и по немъ Маметь; тажъ Маметевы дѣти; при сихъ во вся лѣта видѣша царь и князи, агуны, муллы и абызы и протчие бусурманы на томъ мѣстѣ, идѣжъ нынѣ градъ Тоболескъ і соборная церковь до колоколни, видѣшася ¹ христианский со свѣтомъ градъ в воздухѣ и церкви ²⁵ и звонъ вѣлий ², яко ими дивитися, и ужасно недоумея, что будѣтъ се; сие ими видѣние начатся видѣтись яко примеромъ бусурманскихъ (***) истори[е]въ (****) съ 7060 году по вся зори и праздники имъ и до приходу Ермакова.

ВАРИАНТЫ. ¹ А видешася. ² А велики.

Примѣчанія: (*) Въ МА не смелис. (**) Въ М слова Тюмень слыла Опцимки приписаны другою позднѣйшею рукой; въ А ихъ нѣтъ. (***) Въ М бусурманскимъ исправлено согласно А. (****) Въ МА историвъ.

19 статья. При Мамтевѣ сыне царѣ Севбахтѣ і видѣшася ³ в лѣтнее время воды и земля и травы окрововлены и черны, на градском жѣ мѣсте по горѣ и долу искры златы и сребрѣны блѣщашася (*), мѣсто жѣ то идѣхъ нынѣ ⁵ градъ, мысь той зовомъ Алтынъ Яргинакъ.

20 статья. При Саускане царѣ на градскомъ мѣстѣ, идежъ соборная церковь, видѣшася (**) всемъ бусурманомъ огненный столбъ отъ зѣмли и до небѣси і в томъ огне мнози видѣния различны; и бусурманы и доднесъ видѣнію тому и ужасу возвѣстити ¹⁰ по лѣтонисцу своему не умеютъ, точию единъ звоиъ слышахъ.

21 статья. Поблизу жѣ городского мѣста, за рѣчкою Курдюмкою, на мысу, городъ и окопи зовомъ Бацникъ-Тура, живаше мурза Дѣвлетимъ Бай; людие жѣ видѣша в [с]толпѣ (***) ужасное видѣние различное и битвы і звукъ; побѣгоша во градъ ¹⁵ Кашлыкъ вне ума, овия жѣ рѣшишася ума и умроста; нынѣ словѣтъ Паней Бугоръ.

22 статья. Царь Кучюмъ приидѣ отъ Казачьи ¹ орды со многими вой и побивъ царя и князя Етигера и Бѣкбулата и прославися (****) Сибирской царь; и дани со многихъ низовыхъ ²⁰ языкъ взяша и городки свои разпространиша по многимъ мѣстомъ, названми своими владѣша.

23 статья. Кучюмъ бѣ вѣры бусурманскде, кланяшася (*****) кумиромъ и жруще скверно і пребываше бѣззаконно, яко имети ему 100 жѣнцъ и юношъ, тожъ дѣвицъ, такожь и протчимъ ²⁵ Агаряномъ бѣззакорно, елико числомъ хочуть; Богъ же Всевидецъ пресече царство его вскоре.

24 статья. Во второе лѣто ѣхавъ Кучюмъ в Казань и дочь Казанского царя Мурата взять въ жену и с нею многихъ Чювашъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *видешся*. ² *Казачьей*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *блщашася*. (**) Въ М *видѣшася* написано дважды. (***) Въ М *с столпе*; исправлено согласно А. (****) Въ МА *прославшася*. (*****) Въ МА *кланяшася*.

и абызь і рускаго полону людѣи и приехавъ на Сибирку пребываше славно.

25 статья. Росадивъ царь Кучюмъ жѣнѣ своихъ большихъ во близкихъ ² мѣстахъ, взять дочь у Девлѣтима мурзы и прѣбывать ¹ ей устроивъ близъ градскаго мѣста на Паньине ⁵ Бугрѣ, другой жѣ на Сузгунскомъ мысу, именемъ Сузгѣ; по той жѣне и городъ зовомъ Сузга, ныне жѣ слово Сузгунъ мѣсто то; и ездѣ (*) к нимъ по пятницамъ.

26 статья. При Кучюме же предирѣченные знаменше начастѣ видѣшась бусурманомъ всегда, яко имъ отъ таковыхъ ¹⁰ видѣний велми во ужасе быти; і начаша волховски пытати, что имать быти, и пленникъ вопрошати, что руски видѣние се; их жѣ волхвы и пленники согласно къ Кучюму провозвѣстиша, яко Богъ отдаеть мѣсто то христіаномъ вскорѣ, и тебѣ изгонитъ, и скончаешись в зломъ пребываніи. І бысть ¹⁵ тако. Он жѣ повѣле за се многихъ казнити.

27 статья. При Кучюме жѣ видение бысть: на усть вѣликихъ рѣкъ Иртыша и Тобола вѣликъ бѣ островъ пещаной, и много во многое время видѣша[ся] (**) в полдни Агареномъ (***) два зверя исходяще со сторонъ острова из Ыртыша и Тобола на среду ²⁰ и битву учинаша (****) между собою велию; Иртышной жѣ белъ і вѣликъ, волосистой, с вола, подобие волку; Тоболной же малъ и чернъ, подобенъ псу гончому, якожь в битве одолевати болшаго и мертва излагати і в воду уходити, и болшей оживаше и в воду уходя. ²⁵

28 статья. Се же видѣние многани видѣвъ и самъ Кучюмъ с людьми і вопрошаше агуновъ и абызь и волхововъ и абызь своихъ: что се видятца; они же возвѣстиша: «Болший зверь твое царство, а малый рускій воинъ, имать быти вскорѣ и тако ты

ВАРИАНТЫ. ¹ А во близнихъ. ² А прибошашъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА ездѣша. (**) Въ МА видѣша. (***) Въ МА агареномъ. (****) Въ МА учинаше.

умѣршляти и пленити і в разхищеніе отнати и грады твои
взяти». Кучюм же таковыхъ повѣле по дугу конми развлачити.

29 статья. Паки на предирѣченное возвратимся, о нем же сло-
во налѣжить. Ермаку же прѣбывающу в Чингидѣ і воемъ его
5 времени умаляющимся (*) цынгою и недугомъ чрева, Кучюм
же изходящѣ в походы на Камышъ со всеми вой пребываше;
благодариша Бога, яко рыбъ сухихъ и ячменя и полбы
множество обрѣтоша.

30 статья. Вѣсна же близу приспе, время Кучюму ясакъ с
10 подданныхъ ссоякъ збирати, соболи и лисиды и прочихъ звѣрѣй
и рыбъ; посла в Тарханской городокъ к Тархану мурзѣ дворѣц-
каго своего Кутугая; он жѣ пришедь для збору; в то врѣмя
казацы плениша его въ Тарханахъ; Тарханской же бѣ заставной
таможной Кучюмовъ городокъ, а не Чингизовъ; и привезоша
15 его къ Ермаку и съ есакомъ.

31 статья. Ермак жѣ вопрошаше его с вѣликою честью о царѣ
Кучюме и о всемъ житии его; похваляюще ихъ, глаголаше ¹
ему, яко в гости приехалъ, показующе казацы храбрость свою
и стрелбу огненную и 5 человекъ атамановъ. Они жѣ, каза-
ковъ прежь сего не имуще видѣти, дивншася ²; возвѣсти ему
20 вся подробну о Кучюме и жителяхъ. Ермакъ же, отпустивъ
е[го] (***) к Кучюму чесно и подаривъ Кучюму и челобитье
и трезубъ, гостинца і всемъ женамъ, челобитье княземъ и
мурзамъ и прочимъ людѣмъ посла и сказа, яко вепять
25 возвратится ³ в Русь.

32 статья. Кутугая же ѣдуцу санми, по пути своемъ возвѣ-
щающе во всехъ Кучюмовыхъ городѣхъ, яко гость славный и хра-
брый приехалъ с пятью казаками, яко стреляють невидимыми
стрелами, и дары свои отъ Ермака кажуцѣ многи, возхва-
ляюще (***) Ермакову добродетель, Кучюму челобитье и жѣнамъ
его всемъ и княземъ и мурзамъ и прочимъ возвѣщающе.

ВАРИАНТЫ. ¹ А глаголаша. ² А видншася. ³ А возвратися.

(*) Въ МА *умаляющеса*. (**) Въ МА *с*. (***) Въ МА *возхваляющу*.

33 статья. Пришедшу (*) жѣ Кутугаю до Кучюма и внидѣ в ургу в рускомъ платьѣ цвѣтномъ, ясаку же не привѣзѣ, возвѣщая, како поймаѣ Ермакомъ і вопрошенъ и невидимое стреляние пяти казаковъ видеѣ и челобитье посланное и трѣзубъ ему і жѣнамъ всѣмъ, челобитье княземъ и мурзамъ и прочимъ 5 сказа со удивленьемъ и страхомъ вѣлиимъ.

34 статья. Слышавъ же се Кучюмъ и приять трезубъ и челобитье вземъ (**) чесно и оскорбѣ, зѣло печаленъ бысть и посла во вся предѣлы своя собрати вся живущия подданные по градомъ своимъ, сам же с волхвы нача гадати, что хоцетъ надъ 10 нами быти; и уразумѣша вси, яко воинъ Ерѣмакъ князь не поедетъ в Русь, но будетъ къ намъ вскорѣ и разхититъ всехъ.

35 статья. Ермаку жѣ тогда пребывающу в Чингидѣ градѣ, 7089 виегда жѣ присне путь струговой, маяя въ 9 день 7089 году, 15 поплывъ внизъ по Турѣ со всякимъ искусомъ нѣспешно, доѣхавъ до усть Туры рѣки, ту ожидаше 6 князьковъ Маитмаса, Каскара, Варваринны, и бишась по многи дни.

36 статья. Вой же съ Ермакомъ остася 1060 человекъ; и многихъ бусурманъ побыша і Божию помощию одолеша и 20 множество имѣний взяша, яко стругомъ ихъ не поднять, и погребоша то имение в земли на усть Туры рѣки.

37 статья. По первой брани с Кучюмляны июня 8 день поплыша внизъ по Тоболу рѣке воююще и живуще дѣлно; доплывше до урочища Бѣрезоваго Яру, ту бѣ велий бой по многи 25 дни; быша бусурманы жѣ яко овцы изъ гнездъ своихъ стрекаше, казацы жѣ Божиею помощию и явлениемъ стратихъ силы Госнодни и техъ побыша.

38 статья. Оттолѣ поплыша внизъ по Тоболу июня въ 29 день и доплы[ша] (***) до урочища Караулнаго Яру; ту бе на Тоболѣ место уское; Кучюмляне же оградаша чрѣзь цѣпми железными, яко да удѣржать вся струги и казаковъ убикютъ;

Примѣчанія. (*) Въ МА *пришедшимъ*. (**) Въ МА *всемъ*. (***) Въ МА *доты*.

бе жѣ тутъ городъ опасной Кучюмовъ есаула Алышная, и ту (*) бишась 3 дни, день и ночь, нещаднѣ; казацы жѣ одолѣша и цѣпи розломаша и проплыша с кусты таловыми.

39 статья. И проплывъ до усть Тавды рѣки и стояша (**) недѣлю, размышляша (***), яко да идуць с вожами вснять по Тавдѣ ввѣрхъ и чрѣзь Камѣнь Вогуличами да возвратятся.

40 статья. Къ Кучюму жѣ вѣсницы непрестанно възвѣщаща (****) о многомъ собрании казаковъ и о побиваннии своѣмъ, яко разорѣны, кажуще сечение бѣрдышѣи и палашей, раны 10 своя; Кучюм жѣ плакашеса ихъ и паче яришеса на казаковъ.

41 статья. Ермак жѣ со единомысленники своими, надѣяся на Божию помощь, поплывъ внизъ по Тоболу июля въ 8 день и доплывъ до Бабасана мурзы, и ту Ермаковъ ертаульной стругъ предний похитиша бусурманы предъ 15 ними с вѣрсту; казацы жѣ вѣлми грянуша и удариша таково предивно, яко противнымъ многимъ (*****) вдругъ в одинъ разъ убиенымъ быти, овии жѣ вскорѣ разбѣгошась в различные мѣста; и ту своихъ выручиша вскорѣ, невредныхъ (†).

42 статья. Собрание же вои Чюваши, Казачьи орды, Вогуличи, Остяки і вси Татарове отпустивъ Кучюмъ изъ города своего с сыномъ своимъ Маметкуломъ по Тоболу на встрѣчу Ермаку, сам жѣ учинивъ засѣку подъ Чюваши на Иртыше рѣкѣ и грады окопѣми укрѣпивъ и на усть Тоболу крѣпкую стражу поставивъ.

25 43 статья. Таковая высылка с царѣвичемъ Маметкуломъ стрѣгоша Ермака июля въ 21 день в Бабасанахъ на усть озера на Тоболѣ, и сразишась нещадно и за руки взяшась, тако сѣкущеса, яко конемъ по чрѣво ¹ бродити в крови ихъ і в трупѣ поганскомъ; и бишась 5 дней стояще, не про-

ВАРИАНТЪ. ¹ А во чрево.

Примѣчанія. (*) Въ М и ту написаны дважды. (**) Въ МА стояше. (***) Въ МА размышляше. (****) Въ МА възвѣщаше. (*****) Въ МА противнымъ многимъ. (†) Въ МА но и вредныхъ; въ А но и вредныхъ.

пушая стругомъ внизъ; по семъ з Богомъ казацы одолѣша и протчихъ прогнаша, и царевичъ бѣжѣ; и по явленію святи- теля Николы чудотворца дѣрзати повѣле, и поплыша внизъ.

44 статья. И доплыша до усть Турбы, конецъ Долгаго Яру, июля въ 26 дѣнь на всходѣ солнца, і видеша бѣзчислен- 5 ное бусурманское множество стояще, ждущѣ приходу Ермакова; казацы жъ вси убояшася и присташа к острову вышѣ Яру, размыслиша, помолишася Святѣй Троицѣ, Пресвятѣй Богородицѣ и всемъ святымъ с жѣланиемъ.

45 статья. И по явлѣнію Спаситѣлеву, Его жъ образъ, 10 знамя (*) любѣзное казакомъ, самовластно (**) с мѣста и поиде преди внизъ по левому берегу Тоболу рѣки; видѣвше Ермакъ и казацы единомушно за немъ погрѣбоша по брѣгу тому; погани¹ жъ пустиша бесчисленно стрелъ, аки дожда, съ горы на струги; и сие мѣсто, спасени Богомъ, яко и власу 15 ихъ не вреждѣну бывшу, проплы; егда жъ проплы, знамя само на свое мѣсто ста.

46 статья. В то время видѣша бусурманы вси, яко по берегу тому на облацехъ Царь велій и прекрасный зело во свѣтѣ вѣлице и мнози вооружении воины лѣтящи на кры- 20 лехъ и несущи (***) престолъ Его на плещу свою дивне, и грозяше имъ Царь, в левой же обнаженный мечъ имуще на ня. О дивное чудо! Божиимъ судбамъ, по их (****) же бусурманскимъ повѣстямъ, яко коимъ сильнымъ на даль стрѣляющимъ в Него, таковымъ руце околеша и луки ихъ сокрушишася. 25

47 статья. И се видевше бусурманы, яко с казаками Царь вѣлий и страшень грядеть с вои на разорение и запустение ихъ, зѣлне убояшася (*****) і ослабѣша, яко не помыслити, ни зрѣти на казаковъ за сие не могуще; и Кучюмови и сущимъ

ВАРИАНТЪ. ¹ А погани жъ.

Примѣчанія. (*) Въ МА *знамъ*. (**) Въ МА *самовластна*. (***) Въ МА *воины лѣташе на крылехъ и несущаго*. (****) Въ МА *по им*. (*****) Въ МА *убояшася*.

с нимъ возвѣстиша бывшее, и отъ сего видѣннѣя Кучюмъ и бусурманы вѣлми убояшася ¹.

48 статья. Августа въ 1 день (*) рабъ Божий Германъ с предоброю и единомушною дружиною своею пребываше в 5 постѣ, и зъ Божиею помощію устремившася на городъ Карачинъ, думного Кучюмова боярина Карачи, и в той часъ сраженія ихъ паки видѣша бусурманы и сами Гѣрманъ и казаки самообразно Спаса помогающа и отвращающа лѣтящи (***) стрѣлы на ня, вящее вооружившася секуще, в конецъ бусурманъ умерщвляша (***), видѣвше на себѣ явную Божию милость и помощь твѣрду.

49 статья. 87 году, бывше Ермаку з дружиною і виде 7087 многое собрание Кучюмовское стояще на Карачинне озере і въ зборе, аки вода колыбашеся, и згопиша с острова мурзу Карачю (****) августа въ 1 день і восхотѣша возвратитиися въспячь въ Русь и погрѣбоша вверхъ по Тавде рѣке, воюя с устия вверхъ обоей Красноярскую і Калымскую волости і Лабутана со княжды, и со всеми бѣзотъступно бишася и бѣзвозвратно до Паченки, и ту великій бой бысть, і раниша 20 многихъ казаковъ, их же Татаръ прибиша до одинаго и Печенега княжца убиша и наполниша труномъ озеро, і то словеть і до нынѣ Банное Поганое, полно костѣй человеческихъ.

50 статья. И оттоле погрѣбоша вверхъ по Тавдѣ, августа 6 день в Кошуні придоша х Кошуку князю Ворлякову, и 25 поимали перваго есаула Ічимка ² и допросиша: есть ли боевые люди? Онъ же вся возвестилъ Ермаку. Ермакъ же овыхъ изъ нихъ убилъ и есакъ взялъ; нападе же на нихъ страхъ велій, и приходяще кланяхуся съ есакомъ, і все тѣ волости и с Чандыри покорялъ боемъ и добровольно со старейши-

ВАРИАНТЫ. ¹ А убоишася. ² А Ічимха.

Примѣчанія. (*) Въ МА послѣ *день* написано лишнее *видя*. (**) Въ МА *лѣтяща*. (***) Въ МА *умерщвляше*. (****) Въ МА послѣ *Карачю* повторено *с острова*.

нами ихъ. І в Чандырскомъ городке великое болванское мо-
ление, что ихъ абызъ шейтаншикъ могуще демономъ чинити ¹
дѣла призываниемъ жертвъ ихъ: проклятаго связавше крепко
и уткнуть саблюю или ножемъ в брюхо скрозь ² и держать свя-
зана, дондеже по вопросу всемъ ³ скажетъ, и тогда выдернуть ⁵
изъ него ножъ или саблю, шейтаншикъ же ставъ наточить
пригоршни крови своі, выпьеть і вымажется, будетъ весь
цѣль, что і язвъ не знать.

51 статья. И про возвратъ Ермаку тотъ же шейтаншикъ
сказаль, что воротится на Карачино озеро зимовать и до-
идеть до Пелымского княжца, а «чрезъ Камень де хотя і думаешь,
не пойдешь, и дороги нѣтъ, а поворотисьъ и побѣдишь
Кучюма и царство возьмешь». І о томъ ідолское пророчество
збылося, а о смерти его не сказаль. И взяль есакъ, ехаль. И
ідоша до городка Табаринца Бия, и ту бой на малые часы, ¹⁵
потому что Ермакъ не становился долго і ворочатся за яса-
комъ: что мимоходомъ урваль, то и нашѣ добыча. И ту убиша
багатыря две сажени высоты и хотѣша жива свѣсти с собою,
но не далься: ухватомъ челоувѣкъ десять загребѣтъ и давить,
і того застрелиша на чудо. ²⁰

52 статья. И доидоша до Пелымскаго княжца Патлика и
с нимъ велій бой починиша за многолюдство и пустой шумъ,
ібо толико отобралися одне мужики на бой, а жены ихъ и
дѣти свезены в растоян[і]е (*) на Конду реку в урочище
неприступное, и едины бойцы осташася у рыбинныхъ ловль; ²⁵
і техъ Ермакъ с товарищи прибили до единого. И по допро-
сомъ пути пѣтъ за Камень в Русь. Возвратишася внизъ по
Тавдѣ октября 4 день, обирающе хлѣбъ въ ясакъ, провадиша
в зимовье Карачинское со многими припасы сушеными і
привозщиковъ отпустиша ихъ во свояси; і тотъ зборъ первое ³⁰
ясачной хлѣбъ в Тоболску, и донинѣ хлѣбъ і денги і куны

ВАРИАНТЫ. ¹ А *молити*. ² А *сквозь*. ³ А *по вопросу немъ*.

Примѣчаніе. (*) Въ М *растояне*; исправлено согласно А.

то вместѣ Ермакова прибору. И приѣхали на Карачино по-
ября 8 день і всегда покушашася (*) напустити на Кучюма, и
часть воли Божіа по угадомъ не дошелъ; вси бѣша во опасеніи, і
тако въ помыслехъ і в походахъ озимеша, бѣруще асакъ ры-
бу і мяса на пропитаніе, скрывающе ¹ в улусехъ.

53 статья. И тотъ градъ Карачинъ взяша и в немъ бѣ-
численное богатс[т]во (**), злата и срѣбра и каменья драгаго
и жемчюгу и меду довольно и скота, и седоша ту 2 недѣли
Госпожина поста; пребываше зельѣ в постѣ і в молитвахъ, со
10 всеусердиемъ моляшеся Богу, чтобъ сохранилъ живыхъ рукъ
и подалъ побѣду на вся бусурманы, да с нимъ возвыситца
и прославитца въ концѣхъ христіанскій родъ (***) и Божія
дѣсница царю вѣрну прострется (****).

54 статья. Кучюм же отъ вѣликаго ужаса з бусурманы
15 по всемъ дорогамъ до Карачина караулы несводные поставилъ,
чтобъ никто отъ казаковъ ни птицою мимо ихъ не пролѣтелъ,
мнѣвъ: зряще твѣрдость, казаки возвратятся в Русь, яко
бояшеся многосилства, и множицѣю подзираше казаковъ, чтобъ
убити, и како живутъ крепцы, і видѣвше на пути отъѣзжѣи
20 казачей караулъ крылати ² воины, бояшеся ихъ.

55 статья. Кучюму же и всему бусурманскому воинству
предиреченіе знамѣнныя надъ мѣстомъ, идежъ пылѣ святыи
градъ Тоболѣскъ и соборная церковь, видѣся образѣ во облаке
свѣтлѣ, и звуки и звоны і видѣніе многое, яко и побивенни
25 видяти Кучюмлянъ своихъ изо огненнаго столпа, и велии болятѣ-
ся рускихъ вой по первымъ пророкамъ, ихъ жѣ і самъ казнилъ ³,
разумея, яко напрасно і безъ вины неслушне ихъ, знаменни
видѣся убо прѣдъ приходомъ Ермака вседневно, не якожъ преже
в празники і в зборы.

ВАРИАНТЫ. ¹ А і *укрывающе*. ² А *крылати*. ³ А *казнилъ*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *покушашеся*. (**) Въ М *богатства*; исправлено согласо-
вно А. (***) Въ МА *розъ*. (****) Въ М *прострется* написано другимъ дочеркомъ.

56 статья. И предиреченныхъ же восходящихъ звѣрѣхъ изъ рѣкъ на островъ, въ статье въ¹ 23 иль² 24, и близъ предъ приходомъ Ермаковымъ не за многи дни видѣша поставлѣнный караулъ на усть Тоболу, да и удержать казаковъ и убивють, яко по обычаю в полдни зверемъ изшедшимъ отъ⁵ рѣкъ на островъ, и зельне устремишася драться, яко и теламъ ихъ изорваннымъ быти вяще перваго, и умертвивъ малый звѣрокъ белаго звѣря, і видѣ умерша, и побѣже отъ него на стрѣлку в лугъ и не видѣнь бѣ.

57 статья. Бѣлому звѣрку убиену, лежащу на острову в 10 видѣ бусурманомъ 3 дни мертву, на четвертый же хотѣша (*) в малой лодийце (**) видѣти³ бывшее чудо зверя, каковъ лѣжить умрѣ; егда жѣ быша срѣди Иртыша, хотя приближитися к берегу, внезапно мертвой зверь скочилъ і рыкнунуль велими и кипулся в воду и отоше, и тии зрѣти поидоша, вси 15 утопоша. И по сему проклятіи бусурманы о Сибири велими блазнятца, понеже шихи ихъ в повѣстехъ истолковаша имъ, яко малой звѣрокъ Ермакъ, бусурманство яко болшаго звѣря, и 3 день⁴ мертвой оживя, то по врѣмени паки возмутъ Сибирь бусурманы во владение нѣ надолго; и о семь блазнятца в Тобольску до дне сего и покушаются взять и многне споны сибирскимъ жителемъ чинять по своей історіи.

58 статья. Ермаку же пребывающу в Карачинскомъ горотке во всегдашномъ постѣ и с дружиною сентября до 14 (***) дня 7090 7090 году, и с Воздвиженьева дни пустишася по явлѣнію²⁵ на градъ Кучюмовъ; и доплывше усть Тоболу на Иртышъ рѣку, і видѣ[ша] (****) бѣлые воды, и усумнѣшася; Кучюмовыхъ же вои толикое множество на усть Иртыша, яко горы и лѣсы, яко пѣску умножѣніе⁵ Ермаковы[тъ] (*****) жѣ вой

ВАРИАНТЫ. ¹ А къ. ² А и. ³ А видѣся. ⁴ А дни. ⁵ А умноженію.

Примѣчанія. (*) Въ МА хотѣше. (**) Въ МА лодийце. (***) Въ МА 40; въ А пропускъ. (****) Въ МА видѣ. (*****) Въ МА Ермаковы.

остая отъ боевъ 45 человекъ; и погребоша по Иртышу вверхъ по правому ¹ бѣрегу оборонскою рукою, бусурманы жѣ, гоними невидимою Божиею силою, бѣжаша не возвратно отъ него, яко огнемъ палимы.

5 59 статья. Пойдѣ Ермакъ и с казакми до заостровныхъ юртъ и ту взяша городокъ Атика мурзы, и со всемъ имениемъ своимъ убрашася ² в городокъ к осаду, и тоя ноци всѣ ³ безо сна пребываша (*), в велицемъ размышлении быша, овии хотѣша и покушашася (**) бежати в Русь, овии жѣ рѣша: «Единаче 10 ворующе в Руси, своихъ христянъ убиваша (***) на Волгѣ, умрѣти хотяще; единодушно хотяще, и умираша (****); нынѣ же камо идѣмъ (*****), яко зима близъ; суть Ермакъ и старѣйшыны, довлеетъ намъ умрѣти христянски храбро за вѣру христянскую, яко да прославитъ Богъ и впередъ родъ нашъ».

15 60 статья. И пребываша (†) вси в Атинскомъ городкѣ с вѣликимъ опасениемъ, яко видеша множество бусурманъ, яко битись единому противъ дѣсети и дватцати ратныхъ, и городокъ той вкругъ облѣжаша, аки облакъ темный; на городовомъ мѣстѣ, идѣжъ нынѣ церковь соборная, ту видеша Ермакъ же и сущие съ нимъ (††) видение се ⁴: видеша огненный столбъ и градъ, и звонъ до облакъ, и указующаго перстомъ на мѣсто, и разумѣша, яко хочетъ Богъ прославити мѣсто се именемъ Своимъ святымъ и славнымъ.

25 61 статья. Октября въ 1 день изыдоша с Кучюмляны ⁵ на брань до засѣки в стругахъ и ту приступиша крѣице, бяхуса с самемъ Кучюмомъ, хотяще взяти Чювашский градъ на горѣ Чювашской и ту засясти на зиму, да «пребудемъ (†††) в сидении сохранны», яко крепокъ бѣ Чювашский градъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *правомъ*. ² А *убрашеся*. ³ А *всю*. ⁴ А *и се*.
⁵ А *Кучумлень*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА *пребываше*. (**) Въ МА *хотяше и покушашеся*. (***) Въ МА *убиваше*. (****) Въ МА *умираше*. (*****) Въ МА *идѣтъ*. (†) Въ МА *пребываше*. (††) Въ МА *сущимъ*. (†††) Въ М *пребудудемъ*; въ А *пребудудемъ*.

окопми. И того дни бишася, и невредимы помощью вѣликаго Бога проплывъ, вспять в Атинской городокъ возвратишася и сѣдоша ту.

62 статья. Седоша (*) в Атинскомъ городкѣ долгое время дней, доприступая к засеке и паки возвращаяся в Атинской городокъ, размышляюще (**), яко зима бѣ, и потребности себѣ напромыслиша точию мало ячмени и полбы и овса.

63 статья. Умыслиша жь вси казацы на совѣршенный ударъ, и се брань 4 с Кучюмляны. Кучюму жь стоящу на горѣ и с сыномъ его Маметкуломъ у засѣки, егда жь казацы по воли Божии изыдоша изъ города единогласно глаголюще: «С нами Богъ, разумѣйтѣ языцы и ¹ покаряйтеся, яко с нами Богъ». И разишася вси воедино, и бысть брань вѣлия октября въ 23 день, емлющесь за руки, секущѣ противныя своя. Кучюму же с горы стреляющу (***), казацы жь огнемъ поганыхъ множество попадаша (****) бѣзъ исцѣлѣнни, убиваша (*****); погани жь, нудими Кучюмомъ, отъ казаковъ велми оскудѣваша, плакашася (†), неволно биющесь, умирающе.

64 статья. Оружия жь не бѣ у Кучюмлянъ, точию луки 20 и стрѣлы, кония и сабли; бѣ жь 2 пушки у Чювашъ; казацы жь умолвиша ² голкъ ихъ; они же бросиша ихъ с горы в Ыртышъ. Стояше Кучюмъ на Чювашской горѣ и видѣвъ многое падѣние своихъ, зельно плакашеся самъ и вси погани, и повеле агуномъ и абызамъ ³ своимъ вопити велми кумиромъ молитву свою, спяша (††) бо боги ихъ; и бѣзпомощенъ пребывъ и бѣзчестѣвъ, пудимъ нѣвидимую Божию силою и помышля бѣжати; и бишася 3 дни бѣзъ опочиву нѣотступно.

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ А и нѣтъ. ² А умолвица. ³ А абызомъ.

Примѣчанія. (*) Въ МА *седяшеся*. (**) Въ МА *размышляше*. (***) Въ МА *стреляше*. (****) Въ МА *попалаше*. (*****) Въ МА *убиваше*. (†) Въ МА *оскудѣвашь, плакашеся*. (††) Въ МА *спаше*.

65 статья. Октября 24 день первее всехъ низовые Остяки князки отъ Кучюмова повѣления и раменту отступниша і бегу яшася бѣзвозвратно бѣжати во свояси, вскорѣ и прѣбывати, яко скотъ в дикихъ лѣсахъ, да невидими будутъ челоувѣкомъ рускимъ; бысть же сей ихъ обычай и до днѣсь при родѣхъ нашихъ, ежѣ бежать и незнатнымъ быть.

66 статья. Октября (*) въ 25 день, Кучюму отъ труда и отъ печали возлежащу на одрѣ его нощю, и видѣние отъ Бога видѣ: внезапно отвѣрзеса на небеси в четырьхъ краехъ вселенныя, изыдоша идуще на него истребити воины свѣтлыи, вооружѣни, крылати и страшны, и дошедъ до урги его облегоша (**) вѣсь полкъ его, глаголюще: «Поганий сыне темнаго дѣмона Бахмѣтя, отступи отъ зѣмли сея, Господня бо земля и исполнѣние ея, и вси живущей ¹ на нѣй християны благословени, ты жѣ бѣжи в жилищии ² своя до близу пронасти треклятаго дѣмона ³ Бахметя». І воставъ Кучюмъ трепета всемъ тѣломъ и се (***) глаголющу: «Бѣжимъ отсюду, велими (****) мѣсто страшно, да не умремъ». И ангель Господень погоняя ихъ, яко путь имъ тма и ползокъ.

67 статья. Того жѣ числа, вѣчеру бывшу, тако жѣ п Вогуличи тайно отъ заступления Кучюмова убѣгоша во своя жилища за Яскалбинские непроходимые болота и озера, да [не] (*****) взыскани Ермакомъ будутъ и злѣ умрутъ, но да в домы своими забѣжавше в непроходимые мѣста вскрытѣ прѣбудутъ ⁴, яко видимо и по днесъ зарослые болота и озера идущему на лыжахъ валы бывають напреди и созати.

68 статья. Видѣвъ же Кучюмъ царства своего конечное лишение ⁵ и разорѣние всемъ, бѣжавъ изъ града своего Капшыка, еже Сибирь зовома, октября въ 26 день, по явлении

ВАРИАНТЫ. ¹ А живущии. ² А жилища. ³ А демомона. ⁴ А прибудутъ. ⁵ А конечного лишения.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА ноябрь. (**) Въ МА облежи. (***) Въ МА семь. (****) Въ МА велии. (*****) Въ МА не пропущено.

нощию; воставъ тайно и всемъ своимъ рѣче: «Бежимъ немедленно, донележе вси злѣ не умремъ отъ казаковъ наглоу смѣртику». И вси изъ града невозвратно бегоша на степь в Казачью орду на прежнее свое селение; грады жь Чювашской и Кашлыкь, Сузгунъ, Бишигъ, Абалакъ и прочіе, гоними (*) невидимою Божию силою, оставиша пусты.

69 статья. Вечеру бывшу, 25 день, и преста (**) подчювашская брань: казаки отъидоша за рѣку и обначеваша со стражею; во утрии же восташа (***), помолишася Богу и прославиша явльшагося имъ заступати во градѣ ихъ великомученика Дмитрия Селунскаго и поидоша безъ боязни во градъ Сибирь, еже Кашлыкь (****), і внидоша во градъ в 7090 лѣто 7090 (*****) октября въ 26 день.

70 статья. Егда же внидоша во градъ в Сибирь і видевъ оставшаго имения и богатства множество и хлѣба, глаголаша (†): «С нами Богъ!» Тогда напале на ня (††) велие ¹ вѣселіе и тайная радость, яко сохранени Богомъ живыми (†††) и пристанища достигоша и желаемое получиша. И слыша самообразно во услышание всемъ велий звонъ, яко [в] (††††) время Свѣтлаго Христова Воскресения, радости всего мира и ликования. 20 Вси жь единомушнии друзи мирная другъ другу вещаша (†††††) и полѣзная глаголаша, на многи дни славяще и моля Бога.

71 статья. Промчеса слыхъ о Ермаке и о казацехъ во всю Сибирскую страну, и нападѣ Божий страхъ на вся живущіе бусурманы во всей стране той. І въ 4 дѣнь по взятии Сибири Демьяньскій князь Боярь со многими дары приидѣ къ Ермаку, и потрѣбныя запасы принесоша, и ясакъ

ВАРИАНТЪ. ¹ А великое.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА юнимъ. (**) Въ МА преста. (***) Въ МА восташе. (****) Въ МА Кашлыкь. (*****) Въ МА 7095. (†) Въ МА слашше. (††) Въ М на нел; въ А на него. (†††) Въ МА живымъ. (††††) Въ М во нѣтъ, внесено изъ А. (†††††) Въ МА осшаше.

даша; Ермак жѣ, чесне жалуя, отпустилъ ихъ. По немъ же начаша приходити всегда во близу живущие Татаровя с жѣнами и з детми и с родичи, дающе дань; и повеле имъ Ермакъ жити в домохъ своихъ по прежнему, яко жѣ жиша при Кучюме.

5 72 статья. Казакомъ же ездящимъ по жильямъ татарскимъ и по промысламъ смело, не боящеся ничего; ѣхавшимъ 20-ти казакомъ на Абалацкое озѣро для ловления рыбъ ноября въ 5 день и безъ опасения спящимъ ночью, отъ Маметкула царевича убиени быша, единъ жѣ притече, возвѣстивъ Ермаку,
10 яко избieni умроша.

73 статья. 90 (*), марта 5 день, послаша Ермакъ внизъ 7090 по Иртышу рѣкѣ в Демьянские и в Назымские городки и волости пятидесятника Богдана Брягу съ пятьюдесятью¹ человекъ все Назымские волости пленить и привести к вѣре,
15 и собрать ясакъ вдоволь розкладомъ поголовно. И приѣхавъ в первую Аремзянскую волость и городокъ крѣпкий взялъ боемъ и многихъ лутчихъ мергенеи повѣсилъ за ногу и разстрелялъ, і ясакъ собралъ за саблю, и положилъ на столь кровавую, і велелъ вѣрно цѣловати за государя царя, чтобъ
20 имъ служить і ясакъ платить по вся годы, а не изменить. І взяли у нихъ въ Сибирь ясакъ и запасъ хлѣба и рыбы и отослали в городъ; и того страху вси иноземцы ужаснулись и за страхъ грозы не смели не токмо руки поднять, ниже слова молвить во всеи волости Надцынской. И добралися до Тургай-
25 скаго городища, і собранные ту учинили с ними бой, и того же часа побѣждени суть, и с князковъ ихъ і с начальныхъ со всехъ ясакъ взять вскорѣ.

74 статья. И доѣхали конми до усть Дѣмьянки рѣки, до болшево ихъ зборнаго княжца Демаяна: и городъ ихъ ве-
30 ликъ и крепокъ, і въ зборе 2000 Татаръ і Вогуличъ і Остяковъ; приступали по три дни, не могли попасть в крѣпость горы

ВАРИАНТЪ. ¹ А с пятьюдесять.

Примѣчаніе. (*) Въ М 190; въ А пропускъ.

и хотѣша (*) возвратитися и думали, какъ взять, и се распутища ходу и голодь близъ. И спрашивали у тѣхъ, кои приѣхали с ними в подводахъ і съ есакомъ, како молятся; одинъ же в нихъ, Чювашенинъ, былъ у Кучюма русаго полону, сказалъ: «Молятся де они рускому Богу, и тотъ дѣ русской Богъ литой 5 золотой в чаше сѣдитъ, і в ту де чашу наливши воды, пьютъ и зовутъ его Христомъ; а сказываютъ де, привезень отъ Владимира крещения, и для того живутъ смѣло. Отпустите де меня к нимъ, и я дѣ могу его унести, и что они думаютъ, скажю вамъ все». 10

75 статья. І в вечеръ дни пошелъ и по утру рано в табары пришелъ, сказалъ: «Ворожатъ де и говорятъ: лутче де намъ здатся живымъ, и на томъ де у нихъ і положено. А бога де ихъ взять не могъ: противъ де его вси сидятъ и молятся і стоятъ; а онъ де поставленъ на столъ, і кругомъ горить жиръ, і курятся 15 серою, аки в ковше». Егда же начахомъ приступати (**) на косогоръ, они же видя мнози¹ разбѣгошася с роды в дома своя иныхъ князей Романа Славнаго; и ту въ городкѣ шертовали (***) и есакъ взяли і весновали, а молбища не сыскали.

76 статья. И по полѣ воде² dospѣли себѣ лѣгкие струги 20 и поплыша внизъ, с покорныхъ бѣруще ясакъ. Романъ же, князецъ ихъ лутчей, бѣжалъ с жилья своего вверхъ по Ковдѣ к Пелыми с родомъ своимъ, лыжами и нартами. Егда же доплыша Рачева городища, и ту котелние шейтанъшики збиратели со всехъ юртъ на молбище къ шейтану Рачю, і въ 25 зборе ихъ многое, вси утекоша в лѣсъ до одинаго в частой ел[я]икъ (****) и жертву покинуша всю; и ждаша судки і не дождався ѣхали, собираючи ясакъ.

77 статья. Прочие же скопишася между дву мысовъ горы

ВАРИАНТЫ. ⁴ А многи. ² А и по полуводе.

Примѣчания. (*) Въ МА *хотяше*. (**) Въ М послѣ *приступати* прибавлено а не; въ А вмѣсто словъ *а не на косогоръ* пробѣлъ. (***) Въ МА *шертовали*. (****) Въ М *еликъ*; исправлено согласно А.

Иртыша выше Цыньялы рѣки, злобящися в ускомъ мѣсте, мняще, что богъ ихъ казаковъ стругами не пропуститъ далѣ ѣхать внизъ, ту остановить, да побьютъ всехъ. И умыслиша в ущине ¹ оружье себѣ коварно, крюки и укрюки, засѣку і 5 вѣревки, да удержатъ. Богданъ же с товарищи, слыша сконъ ихъ ² злѣ, остановишася и молѣбъствоваша; и на всходе солнца пустишася напоплавъ і доплыша ту быстрины; Остяцы же крюками своими и укрюками хотя хапати, они жъ удариша в кругъ изъ ружья на обѣ стороны, и повалишася, собою 10 мятуще другъ друга. И проплыша до Цыньялы ³ і Наримъскаго городка, а в городке точию жены ихъ и дѣти і отъ страха омертвеша, плача, крыча и бѣгая. Тѣ же вымышленники в вечеру ⁴ приходяще единъ по единому оглядаяся і виде, яко не бьютъ женъ ⁵ ихъ и детеі, точию ласкають, во утрѣ 15 собращася вси ⁶, овѣи же разыдошася; оставшіе же любѣзно данью ⁷ и есакомъ поклонишася.

78 статья. Прияша (*) же ясакъ маія въ 9 день и поплыша внизъ до Колпуховы волости і сотника ихъ і молбища шейтанскаго, і учиниша бой часа с три, и видѣша убиенныхъ, 20 и здашася и ясакъ даша довольно. И того числа поплыша до Колпухова городка, бѣруще ясакъ з боемъ и бѣзъ бою. И маія въ 20 день доплыша до Самара княжца, и ту въ [с]боре (**)
8 княжцовъ, ждуще побити силою. Богданъ же с таварищи, моляся Богу, въ день недѣльный приплыша протокою подъ 25 самой Самары и застава многихъ Остяковъ на карауле спящихъ твердо, бѣзъ опасения. Егда же на спящихъ (***) удариша ⁸ изъ ружья и убиша княжца Самару и с родомъ его, прочіе же въ собраніи в разбѣгъ (****) разлучишася по своимъ жильямъ, а жителейі ослалося малое число, и принесоша ясакъ съ поклономъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А рушине. ² А с копыями. ³ А Цыналы. ⁴ А в вечеру же. ⁵ А жены. ⁶ А собращеся сами. ⁷ А день. ⁸ А удавиша.

Примѣчанія. (*) Въ МА *прияше*. (**) Въ М *вборе*; исправлено согласно А. (***) Въ МА *столшихъ*. (****) Въ М *разбыхъ*; исправлено согласно А.

и шертоваша (*) ту. Богданъ же поживѣ недѣлю и постави (**) князя болшого Алачея болшимъ яко богата суца и отпусти (***) со своими честно.

79 статья. И оттоль поидоша на Обь і виде[ша] (****) много пустово мѣста и жилья мало, и присташа на Бѣлогорье; 5 ту бо у нихъ молбище болшее богыне древней: нага с сыпомъ на стулѣ сѣдящая; приемлюще дары отъ своихъ, и дающе ей ¹ статки во всякомъ промысле, а еже ² кто по обѣту не дастъ, мучить и томить, а хто принесетъ жалуючи к ней, тотъ предъ нею надъ умретъ, имѣша (*****) бо жреніе 10 и сѣздъ великии. Егда же вниде имъ [въ] (†) слухъ приѣздъ Богдана, велела (††) спрятатися і всемъ бѣжати; і многое собрание кумирское спряташа и до сего дни.

80 статья. Богданъ же виде пустоту жилья, и размыслиша с таварищи ѣхать далѣ не по што, і возвратишася, по- 15 ждавъ на мѣсте три дни, в Сибирь градъ. А кои бои и были по дороге на низъ пловучи, и тѣхъ всехъ описать трудно подробно: вои ³ убитыхъ нетъ, а раненыхъ каждой многои. И приѣхали в радости маія 29 день съ есакомъ; и ѣдучи по погромленнымъ городкамъ, смотря мнози утверди- 20 шася жити постоянно во всемъ покорни, встречающе и провожающе казаковъ и с провожатыми честно, а егда же припосяще ясакъ, и приемъшики вси в наряде въ цветномъ платьѣ, чтуще честь, царскаго величества славу. И со зборщиками доѣхавши къ Ермаку здраво і в честности, в радо- 25 сти вси прославиша Бога.

81 статья. Ермак же с дружиною гнавъ немедлѣнно во следъ Мамѣткула и постиже в урочищи Шаншинскомъ и опичнивъ бой вѣлий; и многихъ поганыхъ убиша, и протчии

ВАРИАНТЫ. ¹ А и. ² А же. ³ А вся.

Примѣчанія. (*) Въ МА шертоваша. (**) Въ МА поставиша. (***) Въ МА отпустиша. (****) Въ МА виде. (*****) Въ МА имяше. (†) Въ МА съ вѣтъ. (††) Въ М велела; исправлено согласво А.

бѣгу яшася невозвратно отъ него. Ермакъ жѣ, возвратився вспять, и погребѣ своихъ на Саусканскомъ мысу на царскомъ кладбище, на край мысу для признаки. Се первое убиеніе казакомъ в Сибири.

5 82 статья. Декабря въ 6 день Яскалбинскихъ заболотныхъ волостѣй отъ непроходимыхъ мѣстъ и изъ Суклѣму приидоша князцы Ишбѣрдѣй и Суклемъ со многими дары и есакомъ и потребнымъ запасомъ, поклонишася Ермаку и дружине его; Ермакъ жѣ, примѣ ясакъ, одаривъ ихъ, отпустилъ на свое жилища и наказалъ, да служатъ; и Ишбѣрдѣй князь, тако радея и служа, яко первее многихъ взыска князковъ и привѣде въ ясакъ и ясакъ принесе, и пути многи сказа, и на немирныхъ казакомъ вожь изрядной былъ і веренъ велми.

15 84 (*) статья. По совѣту Ермакъ з дружиною своею единомысленною написаша послание благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русии, принося вину свою, изъявляя службу, яко низложилъ Кучюма царя прегордаго і вся грады его поять і многихъ князѣй и 20 мурзъ татарскихъ, вогульскихъ и остяцкихъ с прочими языки подъ державную (***) руку его привѣлъ и ясакъ собралъ, и послалъ к тебѣ государю с атаманомъ Иваномъ Колцовымъ и служилыми декабря 22 день волчьєю дорогою, нартами и лыжи на олѣняхъ; им же вожь бѣ Яскалбинской 25 князь Ишбѣрдѣй со своими Вогуличи в Великую Пермь, и оттолѣ к Москвѣ доидоша.

85 статья. Егда же доидоша Московскаго царства к¹ благочестивому государю царю і великому князю Ивану Васильевичю всеа Русии, і отписку и есакъ вручиша; егда жѣ на 30 чаша чести, и слыша государь, яко взять царство Сибирь-

ВАРИАНТЪ. ¹ А ко.

Примѣчанія. (*) Въ МА въ поимѣннѣ статей ошибка: за статьей 82-ю слѣдуетъ прямо 84-я и т. д. (**) Въ МА державною.

ское і царя побѣдивъ, и языки Татаръ, Вогуличъ і Остяковъ подь руку его привѣдъ и ясакъ собралъ и послалъ с атаманомъ и протчими, велми возрадовался и прославилъ Бога и Ермаку послалъ (*) великие дары: 2 пансыря і сосуду и шубу свою, атамановъ же кормомъ і выходомъ одаривъ, і вскорѣ къ Ермаку возвратилъ (**) с жалованною и похвалною грамотою тоєю же дорогою, ею жѣ приехала (***).

86 статья. Вѣрный жѣ человекъ, слуга царевъ, аки слуга 5
7090 Христовъ и пернатъ, прелетевъ къ Ермаку того жѣ 90 году, марта въ 1 день, принесе отъ государя радосные и похвалныя 10 грамоты Ермаку и атаманомъ 5 человекомъ и протчей дружине; Ермакъ жѣ приялъ царское жалование: 2 пансыря, кубокъ, шубу и сукно, прославивъ Бога, і велми возвѣселился ¹, такожь атаманы и казаки—сукна и денги, радовашеся, ликующе похвално. 15

87 статья. Прииде къ Ермаку февраля въ ² 20 день ближний мурза ясашной Сенбахта Тагинъ с отъповѣдью во градъ лѣсно, бутто ³ царевичъ Мамѣтгуль стоитъ на Вагае, отъ города вѣрствъ со сто; Ермакъ жѣ отпустилъ (****) искусныхъ юн-ныхъ ⁴ ратныхъ мужей 60 человекъ, и дошедъ Куларово, на-20 падоша на спящихъ и множество поганыхъ избиша и царевича жива в шатре взяша и з богатствомъ привѣдоша къ Ермаку во градъ февраля въ 28 день.

89 статья. Ермакъ же приимъ царевича и показа ему царское жалованье и протчимъ бусурманомъ. Кучюм же приимъ 25 вѣсть о сынѣ, яко плененъ, и болезненно плакашеся з домомъ. І втории вѣсницы рѣша, яко Ермакъ с вой идетъ на него; ему же стоящу в Агитской лукѣ, и паки приидѣ вѣсть: «Бухарские земли князь Сейдякъ Бекбулатовъ идѣтъ противъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *возвеселися*. ² Въ А *съ нѣтъ*. ³ А *бутиной*.
⁴ А *воинныхъ*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА *пославъ*. (**) Въ МА *возвратилъ*. (***) Въ МА *приехала*. (****) Въ МА *отпустилъ*.

тебе и хочеть отмѣстити кровь отца своего». Тогда думной князь Карача со своими отъехавъ отъ Кучюма на озеро Чюлымское и кочева межъ Тары и Барабы и Оми, Кучюму же пребываю[щу] (*) на дорогахъ на урочищахъ Вагаю, Куларо-
5 ва и Тарханъ в крѣпкихъ мѣстахъ.

90 статья. [Въ] (**) 91-мъ году ехалъ Ермакъ внизъ Иртыша рѣки, воевалъ Кодские городки, князей Алазевыхъ с богатствомъ взялъ и все городки Кодские и Назымский городокъ со многимъ богатствомъ, князя ихъ взять, и ясакъ с
10 нихъ собрали, и тѣ платять и до днѣсь, и возвратився во градъ свой июня въ 20 день. Июля въ 1 день того жѣ году ѣздили воевать по Тавдѣ: взялъ Лабутинской городокъ, князика Лабуту с богатствомъ и Паченку, и на Паченкѣ бой вѣлий бѣ, яко Поганое озеро наполнилъ трупами, тожъ и
15 Кошуки и Кондырбай, и Табары; и собравъ ясакъ, вспать возвратился во градъ свой.

91 статья. 91 году, ноября въ 21 день, послалъ Ермакъ к Москвѣ царевича Мамѣткула и собранной ясакъ. И при-
20 везоша его ко царю Ѡбдору Ивановичю; и по цареву повеле- нию была ему стрѣча, и на приѣздѣ пожалованъ, и служилые все, вѣлию честь приялъ и жалованье, и похвалу.

92 статья. Того жѣ 91, мая съ 10 числа, посланы воеводы с Москвы къ Ермаку, по указу вѣликаго государя Василья
25 Ивановича Шуйскаго, князь Семень Болховской да Иванъ Глухой съ 500 человекъ Волгою чрезъ волокъ. Егда жѣ доехаша до Сибири ноября въ 2 день, зимѣ жѣ иршедши и гладу вѣлию припадшу, яко понудитися и тела человеческие ясти, и о[тъ] (***) гладу мнози изомроша і воеводы. Весне жѣ приспевши, Татары и Остяки отъ новинъ своихъ рыбы і ово-
30 щи и запасы принесоша, и казаки отъ ¹ гладу насытитися.

ВАРИАНТЪ. ¹ А со.

Примѣчанія. (*) Въ МА *пребываю*. (**) Въ МА *съ нѣтъ*. (***) Въ М *о*; исправлено согласно А.

- 7092 93 статья. 92 году, сентября въ 10 день, приидѣ отъ Карачи оманчикъ посольѣ и на посольствѣ шертовалѣ (*) по своей вѣре, прося у Ермака на оборону людѣй отъ Казачьи¹ орды; и по совѣту, повѣря бѣзбожию ихъ, отпустилѣ атамана Ивана Колцова съ 40-ю человекъ. Егда же придоша до Карачи, і внезапно избieni быша. Дойдѣ слыхъ до Ермака, яко избieni, восплакася велми; видѣвъ жѣ нѣчестивыи, яко Колцовъ убиенъ, начаша во многихъ мѣстехъ, в волостѣхъ і в улусехъ, побивати Рускихъ. 5
- 7092 94 статья. Того жѣ 92 (**) году, марта въ 12 день, в Вѣликий постѣ. пришедѣ Карача подѣ Сибирь со многими вой и облежѣ градъ обозами и табары, самъ жѣ ста в Саусканской лукѣ, отъ града 3 поприща, и стоя до пролѣтня и многую гибѣльную поруху казакомъ нанесе гибѣлно. 10
- 7092 95 статья. Того жѣ 92, мая (***) въ 9 день, моляся Ермакъ и казаки Богу и святителя Николу чудотворца на помощь призва; изыдоша изъ града тайно и дошедше ко станомъ Карачинымъ и нападаша на нихъ нощю, онемъ же живущимъ безъ всякаго опасенія, и 2 сына Карачиныхъ убиша, овii жѣ врознь разбегошася, и Карача с треми человекъ за езеро убѣжалѣ. 20
- 96 статья. Обстоящимъ жѣ градъ вести (****) доидоша, они жѣ скоро в Саусканъ прибѣгоша и учиниша с казаками бой с утра до полудне и много попроша, казацы жѣ крыющеся² в кустехъ, и казаковъ одолѣть не могоша; видевъ же Карача погибѣлъ своихъ, что казаковъ одолѣть не можно, и побегоша бѣзвозвратно; казаки же с Божиею помощю возвратишася во градъ радостно, слава Бога. 25
- 97 статья. Нощю жѣ тоя явися Ермаку молящуся и пяти человекъ в нощи святой Николае Можайский, повелевая

ВАРИАНТЫ. ¹ А *Казачьей*. ² А *крышася*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *шертовалѣ*. (**) Въ МА 99. (***) Въ МА надѣ словомъ *мая* написано тою же рукой *июня*. (****) Въ МА *вестѣ*.

в чистотѣ жити и прилѣжный постъ имѣти і всякие с брато-
любиемъ добродѣтели проходити и прорѣче: «Будѣтъ на Красной
горѣ домъ в жилище Богу и мнѣ впредь; вы же аще не
послушаетѣ мѣне, престану помогати вамъ, і вскорѣ скончается
5 за грѣхи свои, нѣ вмелюще в добродѣтели, в злобы впадаетѣ». И сие видѣние Ермакъ всемъ возвѣсти (*).

98 статья. По поущѣнню Божию в лѣто 7092, августа въ 1 7092
день, весницы изъ стѣпи приидоша, яко Кучюмъ Бухарцовъ не
пропуститъ в Сибирь. Ермакъ же вскорѣ воставъ съ 50
10 человекъ и поиде ввѣрхъ по Иртышу на стрѣчу Бухарцомъ
в стругахъ і в Агитской лукѣ чрѣзъ волокъ перекопъ учлилъ;
и до усть Вагая рѣки дошедъ, а Бухарцовъ не обреть, и
вверхъ по Вагаю до Адбашу доидѣ, и оттолѣ возвратившася до
перѣкопи и на усть Вагаю и перекопью розставиша станъ и
15 обначеваша (**), а стража не поставиша, и без опасення
крѣпцѣ спяху; Кучюмъ жѣ ихъ злобнѣ тайно назираше, всюду
Татаръ розсылаше.

99 статья. По взятіи Сибири 92-го (***), августа 6¹ день, 7092
по вѣдомости оманшиковъ, поѣхали Ермакъ с казаки с тремя
20 сты человекъ стретить прикочевныхъ Бухарцовъ со многими
тавары, а Кучюмъ де стоитъ далѣче в урочище Вагая² рѣки;
егда же поидоша вверхъ по Иртышу, і все волости покорип
бѣша во всемъ, а слыху никакова о Кучюме, і Бухарцовъ (****)
не обретоша; и прогребли вверхъ по Иртышу до Сартезеря и
25 до болшего князя Бѣгиша Княжѣва городка и ту учиниша
великой бой со зборными Тотары і с Карачинцы; у Бѣгиша
же две пушки железные изъ Казани привѣзены, их же казаки
умолвиша, і не могоша лунуть на казаковъ в другорядъ, и
спехнуша ихъ прямо в Ыртышъ подъ гору; і ту прибиша всехъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А съ 6. ² А Вагаю.

Примѣчанія. (*) Въ МА *возвѣстивъ*. (**) Въ МА *обначевашъ*. (***) Въ МА 192-ю. (****) Въ МА *Бухарцакъ*.

сь ярости бѣвъ остатку, а малое число утѣкли; і взяша іменія много і закопаша в погребы с пожитки. И погребоша к Шамше и Крянчикамъ, і в Салахъ бѣ (*) малой бой; и погрѣбоша в Каурдакъ, ту бо Татара вси спряташася в темной ельникъ и болота; і догрѣбоша до старости древняго поставления царя 5 Саргачика Ишимскаго и з боемъ взяша его смиряюще.

100 статья. И оттоль до Тебѣнди, словеть нижней городокъ князка Елыгая, і тутъ есаулъ в малолюдстве; и слыша і видя, что Ермакъ покорныхъ не убиваетъ, принесли дары и есакъ, что яко прежде требоваль что доброе в честь; и привель ему 10 прекрасную дочь свою в честь і в даръ, Ермакъ же не приялъ і отвергъ и прочимъ запретилъ, ея же доступаль Кучюмъ за сына своего взяти, та бо девка роду ханска Саргачика царя прекрасна. И оттоль погрѣбли до усть Ишиму, и на усть Ишиму бой великой, яко не оружемъ, но руками, хто кого можетъ, і в томъ 15 бою убито Ермаковыхъ казаковъ 5 человекъ; і одолѣша бусурманъ, а своихъ погрѣбоша; и о тѣхъ пяти человекъ Татара поють с плачемъ при бѣседахъ в пѣсняхъ, припеваючи: «янымъ, янымъ, бишь казакъ, бишь казакъ», сирѣчь: войны, войны пять, пять человекъ побѣдиша и разориша. І сия пѣсня ихъ сло- 20 ветъ (**) Царицынъ плачь.

101 статья. И оттолѣ ѣхаша в городокъ Кулары, і той опасной краіной Кучюмовской отъ Калмыкъ, і во всемъ верхъ Иртыша крѣпче его нѣтъ; и того Ермакъ, приступающе 5 дней, взяти не могъ и оставилъ, говоря: «Назадъ де во- 25 ротяся прибѣремъ!» И погрѣбоша к Ташатканскому городку; і в томъ городкѣ сналъ камень с небеси, вѣличество какъ бы возъ с санми, видомъ багровъ, и отъ него де временемъ возходитъ стужа, дождь и снѣгъ; и о семъ Ермакъ с таварипци дивился Божію дѣянію; сущи же житѣли во 30 всемъ покорны и, еже требоваль Ермакъ, все отдали, потому

Примѣчанія. (*) Въ МА *бѣши*. (**) Въ М *словесъ*; исправлено согласно А.

что застрашаны и бои вси на Сибири и подь Чюваши видѣли и бѣжали к сродичемъ, ту живущимъ. И размышляюще вси, яко не слышали о Кучюме и Бухарцахъ николи, и гдѣ бы вѣсть перенять.

5 102 статья. И поидоша до усть Шиштамаму и ту конечно обретоша бѣглецовъ и Карачинъцовъ, и кои бѣглецы были у Ермаку в полону, узнали его, что у него в стану жили; и та словеть волость жителей Туралинцы¹; и видѣша вси, яко зѣло скудни, и ничимъ ихъ вредиша. И оттолѣ во-
10 вратишася на низъ в скорости; и в Ташаткане сказали имъ, что пришли Бухарцы в Сибирь, прогребаючи все городки и волости до усть Вагаю реки; и погрѣбоша вверхъ по Вагаю реке с поспѣшиениемъ до Агитъскаго городка в трудности, и ничто же обретоша, ни слыху, ни виду видѣша; и изождавъ
15 поворотилися внизъ до устья и остановилися, не внимая назирателя Кучюма и Карачи, вѣдомыхъ воровъ, стояще в прикрытѣ за речкою (*) в трехъ верстахъ и менши, в темномъ дикомъ суземь, при речке крутой и топкой велми; по ней же Кучюмъ учинилъ бродъ широкой, какъ в три или в четыре
20 тѣлеги проѣхать, в одномъ мѣсте каменьемъ и пескомъ засыпалъ плотно; а хто не угодаетъ, утопаеть.

104 (**) статья. Бѣ бо у Кучюма Татаринъ в смертной казни, и сего посла провѣдати (***) Ермака и броду чрезъ перѣкопъ; Татаринъ жѣ перебрѣдъ и виде казаковъ всехъ спящихъ, воз-
25 вѣстивъ Кучюму; и не верно бѣ, и паки посла, вѣле унѣсти что; и пришедъ второе, взять 3 пищали и 3 лядунки, и принесе; бѣ жѣ ноци тоя дождь умноженъ, яко судбами Божиими постижѣ рокъ, и приидѣ на воиновъ смерть.

ВАРИАНТЪ. ¹ А *Туралницы*.

Примѣчанія. (*) Въ МА послѣ слова *речкою* оставленъ пробѣлъ. (**) Въ МА въ помѣтѣ статей ошибка: за статью 102-ю слѣдуетъ прямо 104-я и т. д. (***) Въ МА *провѣдати*.

7092 105 статья. 92 году, августа въ 6 день, в полуночи, нападѣ на Ермака с дружиною Кучюмъ со множествомъ вои, яко спя[тъ] (*) бѣзь опасенія, часъ прииде смертный, и побиха ихъ, точию одинъ казакъ утѣче во градъ и возвѣ- 5 стивъ бывшимъ.

106 статья. Ермакъ же, видя своихъ убиение и помощи ни откуду животу своему, бежа в стругъ свой и не можѣ скочити, бѣ одѣянъ двема царскими пансыри, стругъ же отплы отъ брѣга, и не дошедъ, утопѣ мѣсяца августа въ 6 день. Егда жѣ приемше протчие казаки во граде вѣсть, горко 10 плакашася (**) об немъ, бѣ бо велми мужьствѣнъ и разуменъ, и челоувѣченъ, и зраченъ, і всякоі мудрости доволенъ, плосколицъ, чернѣ брадою і власы прикудрявъ, возрастъ средней, и плоскъ, плечистъ.

107 статья. Видевше оставшие казаки, яко наставника 15 своего и зъ дружиною убиенныхъ, плакаша (***) в разлучении; оставшася ¹ всехъ 150 челоувѣкъ, и противъ бусурманскихъ силъ стоять не кемъ, а живяще помрутъ голодомъ; седоша в струги своя августа въ 15 день и погрѣбоша внизъ по Обѣ, і с воеводою, і по Иртышу, и по Собѣ и черезъ Камѣнь 20 приидоша в Русь на свои жилища, градъ же оставиша пустъ.

108 статья. И видевъ се Кучюмовъ сынъ Алѣй, кочюя Абугиновыхъ городки, оставль же казаки градъ пустъ, при- 25 шедъ, вселися во граде Кашлыкѣ с вои своими. Услышавше про се, Сейдякъ князь Бѣкбулатовъ сынъ, яко Ермакъ убиенъ на перекопѣ своей и протчии бѣжаша в Русь, а сынъ Кучюмовъ Алѣй градъ засель, собрався з домашними вои и пришедъ во градъ і побѣдивъ Алѣя і воинство его, и

ВАРИАНТЪ. ¹ А *оставшеся*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *спя*. (**) Въ МА *плакашеся*. (***) Въ МА *плакаше*.

кровь отца своего Бѣкбулата отмстилъ и приемъ отчину отцову и прѣбываше во градѣ.

109 статья. Ермаку отъ утоплѣнія августа въ 13 день всплывшу, и принесе его Иртышною водою подъ Епанъчинъ-ские юрты к берегу; Татарину жъ Янышу Бѣгшеву внуку, ловящу рыбу и наживляющу перѣмѣтъ, и видевъ у берега шатающесь человѣческіе ноги и накинувъ петлю переметною веревку, за ноги извлече на берегъ и видѣ одеяна пансыри и разумѣвъ не просту быти, а знающе, яко казацы утопоша мнози, и тече на гору въ юрты, возвѣстивъ жителемъ, и созва всехъ вскорѣ, да видятъ бывшее.

110 статья. Уразумѣ[ша] (*) вси по пансыремъ, яко Ермакъ, и знающе, что государь прислалъ ему 2 пансыря, и каковы видеша; егда жъ начаше (**) снимать Кайдауль мурза с него, тогда поиде кровь изъ рота и изъ носа, что изъ жива человѣка; зря жъ Кайдауль, понежѣ старъ, теченіе крови живой не замерло, и разумевъ, что человѣкъ Божій; и положиша его нага на лабазъ ¹ и послаша пословъ по окрестныя городки, да снудутся видѣти нетленного Ермака, 20 точащаго кровь живу; и отдаде, ругаяся на отмщеніе своей крови, и о семъ диво да разумѣютъ христіанскаго Бога и пребывающаго во вѣки прославляющаго Бога.

111 статья. Егда жѣ начаша сходити по завѣту всѣ (***), аще кто приидеть, да вонзить стрелу в мертвое Ермаково 25 тѣло; егда жѣ унзоша, кровь свѣжа тѣчаше (****), птицы же облеташа (*****), не смея прикоснуться ему; и лекаше на лабазѣ 6 недѣль ноября по 1 день, донележе отъ конецъ приидоша Кучюмъ с мурзами и Кондинские и Обдаринские князи и унзоша стрелы своя, и кровь его течаше, яко изъ живаго;

ВАРИАНТЪ. ¹ А лабозе.

Примѣчанія. (*) Въ МА *уразумѣ*. (**) Въ МА *начаша*. (***) Въ МА *всѣхъ*. (****) Въ МА *тѣчаше*. (*****) Въ МА *облеташе*.

и многимъ являся в видѣнии бусурманомъ и самому Сейдяку царю, да погрѣбуть; овии жь отъ него рѣшишася ума; и именемъ его и до днесь божатся и кленутся; и тако чуденъ и страшень, егда глаголати имъ і в повѣстехъ между собою, бѣзь слезъ не пробудуть.

5

112 статья. И нарѣкоша его богомъ и погрѣбоша по своему закону на Байшевскомъ кладбище подъ кудрявую сосну, и пансыри его раздѣлиша на двое: одинъ отдаша в прикладъ Белогорскому шайтану, и той князь Алачь взялъ, той бо во всехъ городахъ славѣнъ; 2-й отдаша (*) Чайдаулу 10 мурзѣ Закайдаме; его кафтанъ жѣ взялъ Сеидякъ царь; поясъ жѣ и с саблюю даша Караче, и собраша абызомъ на поминки 30 быковъ, 10 барановъ и учиниша жрѣние по своему извычаю, поминающе рѣша: «Аще ли жива ты учинили бы себѣ царя, і се видимъ ты мертва бѣзпамятна рускаго князя». 15

113 статья. Бе бо отъ Ермакова тѣла и отъ платья чудотворѣние, болезненнымъ исцеление, родителницею и младенцемъ ¹ на отгнание недугомъ, на войне і в промыслехъ удача. Се же виде[нъ] (**) абызы и мурзы, что законъ ихъ скверненъ и престаеъ чудотворение, запретиша всемъ отъ мала и до вѣ- 20 лика же (***) поминать имя Ермаково, да задлитца честь и слава, и могила его не явлена будѣтъ. Бе же видитца бусурманомъ и до днесь во всѣлѣнские суботы огненной столпъ до небеси, а по простымъ свѣща велия, горяща надъ главою его: се же Богъ своихъ проявляетъ.

25

114 статья. В лѣто 129 (****) году великий государь Михаилъ 7129 Ѡбодоровичъ с патриархомъ по совѣту воспомянулъ Ермака, каковъ бѣ и гдѣ и како живѣ и скончася, и указалъ по грамотѣ первому архиепископу Киприяну Сибирскому розпра-

ВАРИАНТЪ. ¹ А младенцамъ.

Примѣчанія. (*) Въ МА *отдаше*. (**) Въ МА *виде*. (***) Въ МА *не*. (****) Въ МА 199.

шивати. Во 2-е лѣто священства его испитоваше Рускихъ і Татаръ, кто что знаетъ, паче жь Ермаковыхъ казаковъ; бусурманы (*) по курану своему потайша, казаки на писмѣ принесоша, архиепископъ же повѣлѣ ихъ имѣны в сенодикѣ 5 вписать и исторією прославляти.

115 статья. В лѣто 7158-е придоша в Тоболескъ послы 7158 отъ Калматского Аблая тайши и просивъ государевыхъ вышписанныхъ пансырѣй в жалованье, и Кайдаула мурзу именоваху (**), и Кондинскаго князя, что у нихъ пансыри тѣ. 10 И по такому посольству в лѣто 7159 году указалъ великій 7159 государь Алѣксей Михайловичъ у Алачевыхъ князѣй и у Кайдауловыхъ дѣтей взять пансыри и послать к Обрею. І в то лѣто бояринъ князь Иванъ Ондрѣевичъ Хилковъ с вѣликимъ пристрастиемъ пансыри у Кайдауловыхъ дѣтей взять, а низового у Алачевыхъ не веряты, и до днесь не слышится; и послали ис Тоболска июля ¹ въ 18 день с Тобольскимъ сотникомъ стрелецкимъ Ульяномъ Мосеевымъ Ремезовымъ с товарищи.

116 статья. Егда жь Ульяну доѣхавшу до урги, и по 20 чину Аблаеву учинѣна с честью стрѣча и кормъ; егда жь дары понесоша по наказу, Аблай же спросивъ у Ульяна: «О честь ли пансырь Ермаковъ, ему жь в дарахъ нѣ рядъ поднесу быти?» Ульян же повѣда: «Посланъ». Аблай же по росписи чинъ вѣсь оставилъ: «Подайте ми пансырь». 25 И подаша, он жь пріяты вселюбезно обლობыза и на главу свою поднялъ, хвалящѣ царское величество и любовь, како бь ему утѣху надежну подалъ. Пансырь жь битъ въ 5 колець мудростно, долиною в 2 аршина, в плечахъ с четыю аршинъ, на грудехъ и межъ крылецъ печати царские златыя 30 орлы, по подолу и рукавамъ опушка мѣдная на 3 вершка.

ВАРИАНТЪ. ¹ А июля.

Примѣчанія. (*) Въ МА *бусурмановъ*. (**) Въ МА *именовалъ*.

117 статья. И паки Аблай вопрошаше: «Знаеш ли, Ульянъ, где вашъ Ермакъ лежить?» Уляян жѣ снискателенъ бѣ и хитръ о дѣлехъ, к вопросу отвѣща: «Не вемы до днѣ сего, і како погрѣбенъ и скончася». И нача Аблай повѣсти деяти о немъ по своей истории, какъ приехалъ в Сибирь и отъ Ку- 5 чюма на перекопе побежа и утопѣ, и обретенъ, и стрѣлянъ, і кровь течаше, и пансыри раздѣлиша и развезоша, и какъ отъ пансырей и отъ платя чюдѣсь было, и какъ Татара смертною завѣтъ положиша, что про него Русакамъ не вѣщати. Аблау же (*) приему пансырь и Уляяну стоящу (**) глаголаше 10 о Ермакѣ: Уляян же испросивъ у Аблая сказку за его знамѣны и печатью, онъ жѣ обещася о Ермакѣ подробну возвѣстити.

118 статья. Прият же и протчие подарки седа и сконча посольство, радошенъ бѣ и со своими, что любезно великий 7159 государь послуша его послалъ. Лѣто 7159 году, сентября въ 15 4 день, повѣда о Ермакѣ все подробну, како живе, по своему писму, і како скончася согласно наши[мъ](***) историямъ, точию какъ обретенъ и чудо творяше, яко жѣ выше написано [въ] (****) 81 статье. «Азь дѣ много лѣтъ доступалъ; егда же я былъ малъ и утробю боленъ, и даша мнѣ зѣмли с могилы 20 его пить, здравъ явихся до нынѣ; егда же земли с могилы взято, и еду с нею на войну, побиваю; егда жѣ нетъ земли, тощ¹ возвращаюся. И того ради просивъ пансырей у государя, да пойду на Казачью орду. Ермак жѣ вашъ лѣжитъ на Баишевскомъ кладбище подъ сосною, и [въ] родителския ваши (*****) 25 дни столбы огненны надъ нимъ, і в ыные² свѣча кажется Татаромъ, Рускимъ жѣ не кажѣтца». Въ томъ и печать свою приложилъ.

119 статья. Во второе лѣто по смерти посланы воеводы с Москвы Иванъ Мансуровъ с таварищи, с нимъ сто человекъ 30

ВАРИАНТЫ. ¹ А тожь. ² А выносе.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА *аблауис.* (**) Въ МА *стояще.* (***) Въ МА *наши.* (****) Въ МА *съ пѣтъ.* (*****) Въ МА *и родителница ваша.*

ратныхъ. Егда плыша по Иртышу і видѣша по Иртышу по берегу, яко пѣска, поганскаго войска, ждуще на побиение, по вѣдомости, яко в малости, посланнаго войска и стужившеса; и поплыша за страхъ и до Оби рѣки; видевъ жѣ смерзѣние 5 лда, поставиша градъ над Обью противъ устья рѣки и сѣдоша зимовати.

120 статья. Собрашася с Ыртыша и с Оби множество Остяковъ и обступиша ¹ городокъ и бишась день, в онъ же погании в вѣчеръ отступиша; во утрии жѣ принесоша с собою болшего 10 Белогорскаго болвана и поставиша подѣ древо бѣрезу и молясь и жряху, да возмутъ градъ; і во время жрениа ихъ стрѣлиша изъ города в цѣль ис пушки и кумира ихъ з древомъ на многие части раздробиша. Поганиа жѣ зело устрашишася, не знаша (*), мня жѣ, что из лука такой человекъ разбилъ, і вси 15 разыдошася (**), по своимъ и по семь ясакъ принѣсоша; і в вѣснѣ чрѣзъ Камѣнь проидоша.

121 статья. Лѣта 7093 посланны воеводы с Москвы Василей 7093 Борисовичъ Сукинъ да Иванъ Мясной, да писмѣной голова Данило Чюлковъ, с тремя сты человекъ, поставиша градъ Тю- 20 мень июля въ 29 день, еже Чинги слыль, и церковь воздвигоша Всемилоствиваго Спаса, первую в Сибирѣ, и ясакъ со многихъ Татаръ собраша по Турѣ и по Тоболу и Исѣте и Пышмѣ.

122 статья. Лѣта 7095, при царѣ Оѣдорѣ Ивановичѣ, указъ 7095 воеводѣ Данилу Чюлкову: прислано 500 человекъ поставити 25 градъ Тоболескъ. И по промыслу Божию доплывъ воевода Данило Чюлковъ и противъ устья Тоболу поставилъ градъ именемъ Тоболѣскъ на горѣ, первый столной во всехъ городѣхъ, и церковь первую воздвижѣ во имя Святые Троицы и другую Всемилоствиваго Спаса на звозѣ.

ВАРИАНТЪ. ¹ А отступиша.

Примѣчаниа. (*) Въ М *знаше*; исправлено согласно А. (**) Въ МА *разыдѣся*.

123 статья. Князь Сейдякъ владѣлец бѣ и Салтанъ царевичъ Казачьи орды и думной Кучюмовъ пуцаша (*) за птицами ястрѣбовъ; і воевода послаше пословъ къ Сейдяку, чтобъ жити имъ в мирѣ и приѣхалъ бы к нему во градъ, любѣзно да совѣтують и живутъ по братски заедино. 5

124 статья. Егда жь доидоша послы къ Сейдяку, он же совѣтова с Салтаномъ и Карачею, и по совѣту взя с собою 100 человекъ; и приидоша к воеводамъ во градъ и сѣдоша за столомъ и бояшася (**) глаголя оману в словѣ. Сейдякъ же задумался, ни пьетъ, ни есть; і воевода глаголя Сейдяку: «Что на насъ мыслиши зло?» И взять чашу, поднѣсе ему и рѣче всемъ тремъ: «Аще не мыслитѣ на насъ зла, выпѣйтѣ чашу сию во здравие». Егда жь Сейдякъ примѣ нача пити, и поперхнуло в гортани его; по семъ и Салтану, та жь и Караче: обличи бо ихъ зломыслие Богъ. 15

125 статья. Воевода жь і вои видятъ, что мыслятъ зло, и с тихостимъ махнувъ рукою казакомъ, и нача[ша] (***) битъ поганыхъ; видѣвъ же Сейдякъ убийство своихъ кинулся в окно, за нимъ Салтанъ, та жь и Карача; и поиманы быша и связаны быша, а стоящеи внѣ града, слыша, яко побѣждѣнъ 20 Сейдякъ і вси с ними, отъ вѣликаго страха побѣгоша і во градъ свой Сибирь нѣ видоша, но мимо; протчіи жь слыша во граде и на бѣжа[н]и[и] (****) устремишася на Вагаи до Кучюма.

7097 126 статья. Лѣта 7097, сентября въ 10 день, послалъ 25 воевода Данило Чюлковъ Сейдяка, Салтана и Карачю ко государю к Москвѣ; егда же привѣзоша казаки ихъ к Москвѣ, и повѣле ихъ государь крѣстити и указалъ имъ кормъ и вотчины на проживъ; есть же родъ тотъ на Москвѣ и до днѣсь.

127 статья. Кучюм же в побѣгахъ мѣсто жительству 30 своему скитаясь нигдѣ не обрѣтѣ и всегда покушаяся на

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА пуцаше. (**) Въ МА болшеся. (***) Въ МА нача. (****) Въ МА бѣжа и.

Тоболѣскъ и за страхомъ нѣ смеяще, единою же собра
 вся вой своя 98 году, июля въ 23 день, итти хотяще подѣ 7098
 Тоболѣскъ, и подошедѣ подѣ полки Агаренѣ своихъ тайно
 и побилъ своихъ и побѣже в стѣпѣ скоро, и паки покушая-
 5 ся на градъ; и нападе на него страхъ и трепеть и ужась,
 и не поиде на градъ и побивъ Агаренские вѣси Каурдац-
 кую ¹ и Салинску.

Статья 128. В лѣто 7099 слыша жалобу Тобольской 7099
 воевода князь Володимеръ Васильевичъ Масальской-Колцовъ,
 10 собрався с ратными и с тарскими и с Татары, июля въ 8
 день, и гна в следъ Кучюма и изшедша его на степи близъ
 Ишима рѣки на озере Чиликулѣ; и нападоша на нь августа
 въ 1 день и побиа многихъ и взяша полону сына его і
 двѣ жѣны и возвратишась з Богомъ здрави з богатствомъ и
 15 съ конми и со многимъ плѣномъ, слава Святую Троицу.

Статья 129. Кучюм же отъ убиения с прочими не со
 многими Татары и зъ женами и зъ детми своими отъ ненача-
 яния рати русской утече на Калмытской рубѣжъ, на вершины
 рѣвъ Ишима и Норъ-Ишима, Оши и Камышлова, между
 20 озеръ, в крепкие мѣста, и ту живяше скрыто и пакостяше
 Рускимъ и ясачнымъ зѣлнѣ поблизу Тарского города, и
 множицею покушашеся на Тоболской на отмщение, и бояше-
 ся страхомъ велиимъ зѣло, еже бо изобилне страху перваго
 в немъ бысть отъ Русаго полку, яко его самоволне друзи
 25 оставляють і врази бывають; ту живя Кучюмъ со своимі до
 лѣта 105 скитаяся. Провѣда (*) Тарской воевода ясачными 7105
 Кучюмовы станы и вочевья, писалъ к Москвѣ ко государю о
 походе на него.

Статья 130. І в лѣто 7106 году, мая въ 9 день, по 7106
 30 указной грамотѣ великаго государя Бориса Ѳедоровича Тар-

ВАРИАНТЪ. ¹ А *Каурдацкую*.

Примѣчаніе. (*) Въ МА *проповѣда*.

скоі воевода князь Іванъ Масалскоі ополченіемъ ходилъ на Кучюмлянъ; ивошли его во станехъ и множество Кучюмлянъ побиша і взяша Кучюмовы 3 сына, 2 дочери, 6 женъ и многоі полонъ взяли и з досталнымъ именьемъ и со скотомъ возвратишася здрави; и не мнози ранены быша, и не убиенъ ни 5 единъ человекъ отъ 700 конныхъ і 300 Татаръ; на Тару придоша августа въ 23 день, славяще Святую Троицу.

Статья 131. И с Тары и с Тобольска полонъ домовыхъ Кучюмовыхъ дѣтей, трехъ сыновей, 2 дочери и 6 жѣнъ послаше к Москвѣ со служилыми людьми воѣвода Еюимъ 10 Вареломеевичъ Бутурлинъ; егда же привѣзоша к Москвѣ 7106 тотъ полонъ того жъ 106 году к царю Борису Ѳедоровичю, государь же приять и прославивъ Святую Троицу и Пречистую Богородицу и Московскихъ чудотворцовъ, яко таковая покоривъ, Сибирцовъ же велми похваливъ, и коемуждо 15 за службу ихъ золотыми і выходомъ и кормомъ пожаловалъ и прочимъ в Сибирь послалъ золотыми же послугу.

Статья 132. Кучюмъ же житию своему скитаяся и мѣста не обрете, яко обнаженъ всего дома, своего имения и скота и жителей лишень отъ живущихъ Сибирянъ, и не со многи- 20 ми людьми убѣжа в Каинскую (*) землю к вершинамъ Иртышу рѣки на озеро Зайсанъ-Норъ и похитилъ у Калмыковъ коней многое число, и побѣжа на ино мѣсто со своими. Калмыки же гнаша во следъ ево и достигоша на Норъ-Ишимъ у озера Кургальчина и ту многихъ Кучюмлянъ побиша, 25 и коней свой стада отъяша, и досталное именье его пограбиша; Кучюмъ же убежа отъ нихъ с малыми людьми в Нагайскую землю жити и кормитца нищетою.

Статья 133. Егда же Кучюмъ со своими к Нагаямъ приходомъ явился, тогда Нагаи ни мало потерпѣша, собрався с 30 роды своими, убиша Кучюма и прочее имѣние отъяша, а людей его похолопиша, глаголюще (**) ему: «Ведомой ты и

Примѣчанія. (*) Въ МА *Камскую*. (**) Въ МА *глаголаше*.

славной воръ, Муртазелеевъ сынъ, и отецъ твой намъ много зла содѣлалъ, и ты, хотя и нищъ, тоже и намъ учинишь, что и прочие твои люди отъ тебя же убиты напрасно и озлоблѣны».

- 5 Статья 134. Прочие бусурманы Кучюмляна, живущей по степи, егда жъ виде[ша] (*), яко Кучюмъ злѣ убиенъ, придоша во граду Тобольску и приложишася ясакъ платити, яко же и до сего дни, ови же крестишася во християнство и поверстаны в службу в новокрещеной списокъ, ови же мурзы и 10 мурзичи 300 человекъ поверстаны в службу, и окладъ имъ учиненъ по 15 рублей и по 7-ми, и поставиша рускаго голову чиновника, и тако служатъ и доселе. И по крещеніи многихъ бусурманъ по семь Сибирь распространися; и поставиша грады и монастыри со всякимъ пре[д]вольствомъ (**).
- 15 Статья 135. В лѣто 7144 (***) оевраля 16 числа, совѣтомъ 7144 освященного собора, святѣйшимъ¹ патриархомъ Филаретомъ и государемъ царемъ Михаиломъ Ѳедоровичемъ всеа Русіи указанно правилно по грамотѣ первому Нектарию, архиепископу Сибирскому, Ермаку Тимоѳею сыну Повольскому, 20 идеже кѣждо убиени быша, кликати вѣчную память: в лѣто 88 году, октября 23 день, 107 человекомъ, подѣ Чювашь 7088 отъ Кучюма убиени[мъ] (****), вечная память болшая; во второе лѣто 89, ноября въ 5 день, 20 человекомъ, на ловле 7089 ние рыбъ на Абалакомъ озерѣ безъ опасения спящимъ убиен- 25 нымъ, вечная память меншая; в лѣто 89, июля и июня [въ] (*****) 7089 мѣсяцехъ, воюющимъ внизъ Иртыша по Обѣ, по Тавдѣ, взяша Назымские и Кодские и Лабутинские городки, вечная память средняя; в третье лѣто по взятіи 90 году, апреля 7090 17 день, оманомъ Карачи льстиваго побиенымъ атаману

ВАРИАНТЪ. ¹ А светейшимъ.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ МА *видс.* (**) Въ МА *пресвольствомъ.* (***) Въ МА 7109. (****) Въ МА *убисни.* (*****) Въ МА *въ вѣтъ.*

Ивану Колцову съ 40 человекъ вечна память большая; в
7091 четвертое лѣто 91, августа въ 6 день, Ермаку Тимоѣеву
съ 300 человекъ вѣчная память, возгласъ болшей. И оттолѣ
установился и до нынѣшняго лѣта помяновѣние вселенское на
Москвѣ и здѣ в Тоболску Ермаку и подобнымъ ему нынѣ
верно служащимъ (*) вѣчная память убиваемымъ за право-
славию, возгласъ болшей.

О пророченіи древле (**).

Статья 136. О семъ Кучюмѣ (***) збытся пророчество
Исаино, и христіанскимъ воинномъ Ермакомъ со единомушною 10
дружиною в Сибири исполнися глаголь (****): им же обра-
зомъ рѣкохъ, тако будетъ, и еже совѣща, тако установился;
не веселитесь, вси иноплеменницы, сокруши бо ся яремъ весе-
лящаго васъ, отъ семени бо змѣина изыдутъ внучата аспи-
домъ, і внучата ихъ изыдутъ змѣя лѣтающая, и упасутся ни- 15
щїи Господемъ, и убовїи человекъцы в мире почюють; потребитъ
Господь гладомъ семя твое, аспиде, и останокъ твой, возры-
дають врата градовъ, і возмутъ гради тверди иноплеменскихъ
всехъ, яко дымъ отъ севера грядеть, и несть пребывати в
числехъ его. И се завѣщаніе скончается на Туркахъ в 20
совершенство.

Молебная Сибирянь.

Статья 137. Егда же возвратишася отъ плена в Тоболескъ
7106 106-го, августа въ 23 день, отъ радости благосовѣтно обще
начальные и церковницы единогласно глаголюще: «Поемъ 25
Господеву, славно бо прославися Отецъ нашихъ, Боже в
Троицы, благословенъ еси Ты, Господи, сокрушилъ главы
змиемъ в воде, яко же и Кучюмлянѣмъ злымъ». І всенародне

Примѣчанія. (*) Въ МА *служаще*. (**) Въ А этого заголовка, равно и
слѣдующихъ, нѣтъ. (***) Въ МА *Кучюмъ*. (****) Въ МА *злаголаше*.

Святей Троице и Богоматере і всемъ святымъ молебнo отъ сердца благодареніе воздаша со звономъ, и симъ бусурманомъ наипаче ужасиша, правоверныхъ же сердца возвеселишася і все уповающе вседушно на Бога и на Пречистую Его Богоматерь, заступницу всего мира, надежду возложиша, глаголюще вси тишину и миръ подати рабомъ своимъ и милость прияти и сущая посреде насъ распри и мятежи умирити, расточити належащїи ¹ на ны страхъ и трепеть, да ко многимъ благодеяниемъ и Сибирское приложимъ взятіе, проповедующе явленіе, заступленіе і великую милость и чудеса отъ древле 88 году ноября в 28 день всегда и до днесь.

7088

Благословеніе жизни с невеси Сибиряномъ.

Статья 138. Имаѣтъ Сибирї дѣйствїя дѣло и благослови Богъ Ноя и сыновъ его и рѣче имъ: Раститесь и умножитесь и исполните землю и обладайте ею, и страхъ и трепеть ващъ да будетъ на всехъ зверехъ зѣмныхъ и на всехъ скотехъ земныхъ, и на всехъ птицахъ небесныхъ, и на всехъ движущихся по земли, и на всехъ рыбахъ морскихъ, и всякъ гадъ подъ руки ваша дахъ, яже сотворихъ в жизнь вся дни, на земли сеяние и жатву, зиму и зной, лѣто и осень, день и ночь не престануть.

Явленіе возсія Сибирь и прославися.

Статья 139. [Изд]ревле (*) Сибирь идоложертвиемъ омраченна бѣ, нынѣ же Сибирская земля и страна, паче же богоспасаемыи началнейшии градъ Тоболескъ, наполнися божественныя святыя славы явленнїи. В лѣто 96 году самого Вседер-

7096

ВАРІАНТЪ. ¹ А *надлежащїи*.

Примѣчанїе. (*) Въ М *ревле*; исправлено согласно А.

7144 жителява образа в славу имени Своего, таже въ 144-мъ году,
 июля въ 20 день, Пречистые Богородицы, Заступницы всего
 мира, таже Иоанна Предтечи, на Шамгальке Михаила
 Архангела, Ермаку з дружиною святителя Николы чудотвор-
 7110 ца во 110-мъ году і в приходе Ермака великомученикъ 5
 7089 Димитрій въ 89-мъ году, ноября въ 23 день, и таковымъ оза-
 рися свѣтомъ неизрѣченнаго веселія Сибиряномъ во исцеле-
 ние и просвѣтися просвѣщеніемъ всесватаго и животворящаго
 Духа во образъ орли, яко орель покры гнездо свое Сибирь
 со птенцы своими и на всякій градъ даде перо славы своея; 10
 благодать возсия, везде сый і вся исполняя, и прославися
 во всехъ сибирскихъ концехъ, имать же в мало явленіи
 некои ради тайности и мощи угодившихъ Богу святыхъ мо-
 лебники о сибирстемъ снабденіи, еще же священствомъ і
 воинствомъ, христоролиемъ и братолюбиемъ пребываетъ зла- 15
 та свѣтлейша и свѣта полнейша (*), источающе благодать
 духовную, концемъ бо наставникъ божественная являя, соби-
 рая пресветло православныхъ лики союзомъ духовнымъ.

140 статья. Бытия в лѣто 6672, августа въ 1 день, ве-
 6672 ликіи князь Андреі Боголюбскіи¹, живе и умре въ 6683-мъ, 20
 6683 имяше (**)² обычаі: егда идяше на брань противъ суностатъ²,
 взямаше себѣ в полки честную и святую икону пречистую
 Владычицы нашей Богородицы с Превѣчнымъ Младѣнцемъ,
 Христа Спаса нашего на руку держащу, вкупе же і честный
 крестъ Господень за еже два презвитера во священныхъ 25
 ризахъ носяще в полцехъ и обхождаша (***) на рать с
 пролияниемъ многихъ ко Христу Богу и Пречистой Богома-
 тере молитвъ слѣзныхъ, причащающе (****) святыхъ боже-
 ственныхъ пречистыхъ таинъ тѣла и крови Христовы, таковымъ

ВАРИАНТЫ. ¹ А *боголюбникъ*. ² А *сопостатъ*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *полнейше*. (**) Въ М *имяше*; исправлено со-
 гласно А. (***) Въ МА *обхождаше*. (****) Въ МА *причащающася*.

оружиемъ непобѣдимымъ вооружився паче, неже мечемъ і
кошиемъ, множае надеяся на Вышняго помощь, нежели храбрость
и силу воинства своего, по Давидову словеси, псаломъ
146: «Не в силѣ констей, ни в дыстахъ мужскихъ благово-
5 литъ, но благоволить Господь на боящихся Его и уповаю-
щихъ на милость Его», і наки: «Оружие мое не спасеть мене,
спаслъ бо еси на остужающихъ намъ».

141 статья. И все войско возбуждаше в моление благово-
инства своего в дѣле к молѣбнамъ предъ иконами со сле-
10 зами припадающе, усѣрдне моля, взирая на іконы, глаголюще:
«О Владычице, рождая Христа Бога нашего, всякъ уповай
на Тя не погибнетъ; азъ же, рабъ Твой, имею Тя по Божѣ
стѣну и покровъ, и крестъ Сына Твоего, оружие на враги
обоюдоостро; умоли Его же убо на руку держиши, Спасителя
15 миру, да сила крестная будетъ яко огонь, попяляя лица
сопротивныхъ, хотящихъ с нами брани, і на зачинающихъ
Твое всеилное предстательство да поможетъ намъ и побореть
враги наша». И по досто[д]лжныхъ (*) молитвахъ святую
ікону і честный крестъ вси лобызаша (**) на утвержение.

20 142 статья. Грядуще дерзновенно на враги своя, и пособь-
ствоваше имъ Господь силою крестною, и Пречистая Богоро-
дица (***) помогаше во всемъ, зане к Богу ходатаіствы, якоже
древле великий Константинъ царь, изшедъ імуще (****); на щить
бипаша с силою Волгарскою и одолѣша я и гнаша (*****)
25 по нихъ і взяша 4 грады ихъ, пятой же Бряхиновъ ¹ на
Камѣ рѣце, и егда возвратишася отъ сѣчи поганыхъ в станъ
свой, видѣша іконы Спасителейы и Пречистые Его Богомате-
ре лучи пресветлые аки огненные изводяще, в весь полкъ

ВАРИАНТЪ. ¹ А *Бляхиновъ*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *достоложныхъ*. (**) Въ МА *лобызаше*. (***) Въ МА *Богородице*. (****) Въ МА *имаше*. (*****) Въ А вмѣсто *шаша* пробѣлъ.

осеняяюще августа въ 1 день; і примѣ мужество и дерзнове-
 ние, обративъ силу свою на поганые, і попаливъ огнемъ
 грады ихъ і положивъ землю ихъ пусты; і на прочіе оста-
 вшіе грады наложилъ дань тяжку. Тако же и Грѣческій
 царь Мануїль, с вои своими на Срацны испедый, то же чудо 5
 і видение виде, лучи отъ образовъ святые Богородицы, и с вои
 своими и честнымъ крестомъ побѣдивъ; и по Писанію, другъ
 другу составиша праздникъ сеі благодарственный августовъ,
 възблагодарение силы крестныя, лобзающе і прославляюще
 Бога в Троицы вѣчно. 10

6888 143 статья. 6888, маія 9¹ день, во время, великіи князь
 Московскій Димитрій, імея брань с царемъ Татарскимъ Ма-
 мамемъ, стражъ нощныи Ѳома Халцубѣевъ видѣ откровенное
 отъ Бога ему видѣніе сичево: на высотѣ облакъ изряденъ 15
 зряшеса, и се аки полки некия великія отъ востока изхожда-
 ху, отъ полуденныя же страны придоша два юноши свѣтліи,
 імуща в рукахъ своихъ свѣщи и мѣчи обнаженны остры; сін
 бяху святіи мученики Борисъ і Глѣбъ и рекоста полковни-
 комъ татарскимъ: «Кто вамъ повелѣ отѣчество наше, отъ
 Господа намъ дарованное, потребляти?» И начаша сѣщи про- 20
 тивныхъ, яко ни единъ отъ нихъ цѣль избысть.

144 статья. И во утрѣи стражъ онъ повѣдаше великому
 князю видение свое; князь же, очи свои на небо возведъ и
 рущѣ воздевъ, со слезами моляся, глагола (****): «Господи
 чловѣколюбче, молитвами святыхъ мученикъ Бориса и Глѣба 25
 помози ми, яко же Мойсею на Аммалика, яко Давиду на
 Голияда, яко Ярославу на Свѣтополка и яко прадеду моему
 великому князю Александру на короля Немецкаго, сиче мнѣ
 на Мамаю подаждь помощь!» І в той день Димитрій съ по-
 мощію святыхъ страстотерпецъ Бориса и Глѣба побѣдилъ 30

ВАРИАНТЪ. ¹ А въ 9.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ МА *маюля*.

Мамая царя Татарскаго, яко же о томъ пространная обретається історія; і Мамая убиша, и паде трупия челоуѣческаго на 40 верстъ; Рускихъ бѣ на службѣ числомъ 200000, Татаръ же вдвое 400000.

5 145 статья. Влѣто (*), генваря въ 13 день, некогда Саворіи, царь Перскіи, прииде со мноюю силою войска своего и обѣсѣдши градъ Нисивію, прежде бо побиваше Саворія, чрезъ многія времена молитвами святаго Іакова епископа градъ бывше неборимъ і крѣпнокъ; тогда Саворій реку, чрезъ градъ
10 тѣкущую, каменіемъ і перстыю выше града зяты и быстрину воды удѣржа, собра множество водъ, абие всю на градъ пусти, и падоша стѣны градскіе отъ рѣчнаго устремления, величіемъ водные силы и града часть немалу потошвъ, и бысть боязнь гражданомъ, радость же Персомъ, мняще в
15 руку свою градъ имети, и того дни не приступаху ко граду для мокроты воды и до утрия отложыше еже всею силою на градъ устремитися.

146 статья. Ноци приспѣвши, весь народъ градскіи яшася дѣла и труда (**), возбуждениемъ епископа, послѣшными
20 молитвами, направиша стѣны градскія, елико не возможи коннымъ, ниже пешимъ бѣзъ лесницы внутрь влѣсти, ни града удобно вдругъ взяту быти можаху; виде[въ] (***) же граждане і яшася за помощь Вышняго, и молитвами святителя Іакова въздуть вси граждане на стѣны, да прокленуть сопротив-
25 ныхъ силу; въздѣ святитель і виде бѣзчисленные полки войска перскаго, моли Бога, да послетъ на нихъ комары и песиа мухи, во еже бы имъ познати Божию силу і отбити отъ града.

147 статья. Послуша Богъ моление раба своего і наведе
30 абие на перскіе полки облакъ великъ комаровъ и мухъ, их же угрызеніемъ толь люто бѣ, яко кони и слоновѣ, терпѣти

Примѣчанія. (*) Въ МА годъ не означенъ. (**) Въ М *дѣла и труда*; въ А *дѣла и друа*. (***) Въ МА *видс*.

не могуще, разтерзаху бразды и узды и бѣгаху неударжанно сѣмо и овамо зѣлно; и не точию бѣзсловеснымъ ¹, но і самымъ Персомъ зѣло тяжки і нестерпими бяху комары оны і мухи, горче паче вооруженныхъ воевъ. Виде же нечестивый (*) царь, яко труды его вотще бяху і сила воинства его отъ 5 комаровъ и мухъ побѣжденна, еще же виде ² на стенахъ градскихъ божественнаго онога человекѣа Іякова епископа ходяща і мняше его царя быти, видеса бо ему в перенре ³ царстей, і вѣнецъ царский на главѣ его зѣло блещаше; разгневался на своя повѣдавшия ему, яко нѣсть царя во граде, і казни (***) ю смертию. Отступиша отъ града, бѣжаша (****) во свою землю, гонимыи мухами і комарами.

ДРЕВЛЕ ХРИСТИЯНЕ СТРАШНИ ЯЗЫКОМЪ И ЕРМАКЪ.

Статья 148. В прежняя лѣта везде и повсюду, аможе идуць правоверныи християне в пути своя и на войну, страш- 15 ни бусурманомъ и проччимъ, не знающимъ Бога, понежь святая наша християнская вера, возлюбленная благовернымъ царемъ і великимъ княземъ Владимиромъ всеа Російскимъ, егда твердыни нашей Спасителя святое еуангелие во огни не згорѣ, и таковая намъ християномъ оттоле дадѣ Богъ 20 вышнии власть, силу, храбрость и спехъ надъ всеми наступати на змию ⁴ и на скорпию и на всю силу вражю и горы преставляти, и сицеваго ради повѣления Господня единъ християнинъ гонитъ тысящу бусурманъ, а два двигне[с]та тмы, и се быста ⁵ дѣле благообразно Сибиряномъ примеръ. 25

ВАРИАНТЫ. ¹ А безсловесны. ² А видехъ. ³ А вперенне. ⁴ А змею.
⁵ А быша.

Примѣчанія. (*) Въ М нечестивыи написано дважды; исключено согласно А. (**) Въ М казня; исправлено согласно А. (***) Въ МА блещаше. (****) Въ М деишста; исправлено согласно А.

О СКВЕРНЫХЪ БЕГУНАХЪ РОКСОЛЯНЕХЪ.

Статья 149. Скверніи Роксоляне бѣгуны возгордѣшася на Бога, прияша мерзость латынскую отъ сатаны, а не Божию помощь, уповаша на луки оружия своего, падаша (*), аки 5 снопы ¹ во время жатвы, с несмысленною мудростию, а не духовною, и аки неплодная смоковь отметаше пупы своя, отъ вѣтра велика подвижна зѣлно, и бежаша храбро с пыхою своенравнѣ в зиму, и попущениемъ за грѣхи мерзости реченныхъ отъ вышняго Бога прияша казнь: единъ Агаренинъ 10 гоняще 1000, а два двигне[с]га (**), тмы, и се во историяхъ ихъ яве написано: Аще праведникъ едва спасется, нечестивыи же и грѣшныи гдѣ явятся?

Бытия воиномъ воздаяние—с коня да в рай.

Статья 150. О предивное чудо, дѣло великихъ Божіихъ 15 глубокихъ чудесъ! Древле на поли спедшеся хотящи языцы бранемъ многочисленныя полки, благочестивыхъ же христіанъ Христовымъ словомъ надежныя держащихъ малое (***) стадо во обстояніи, аки овцы посрѣде волковъ, егда же сразишася (****) в велией сечи, со обохъ странъ обои видеша (*****) в противѣ 20 вѣнствѣ небесный рай отверзень и безд[н]а (†) открыта. Егда жь часть умерщвенну отъ бусурманъ Христову рабу, приемлюще душу его святіи ангели с коня да в рай. Егда бусурманъ исчезаше, приемлюще демони с коня да во адъ к своему сатанѣ, за се бусурманы престаша отъ сечи, христіяна же, 25 видя свое знамя, паче держаша за вѣру христіанскую и за святыя Божіе церкви, за самодержца и за сродство свое, Агаренъ посекая і умерщвляя и низлагая.

ВАРИАНТЪ. ¹ А *амасноше*.

Примѣчанія. (*) Въ М *падаше*; въ А *подаша*. (**) Въ МА *двигнетя*. (***) Въ МА *малыс*. (****) Въ МА *сразившеся*. (*****) Въ МА *видевше*. (†) Въ М *безда*; исправлено согласно А.

Примеръ о покорѣннѣ языкъ христіяномъ.

Статья 151. Отъ плода правды Сибиряномъ древо жизни растеть: уроженцы, творящеи доброе, ищуть благодать блугу; пришелицы ищуще зла, не яко злая постигнеть ихъ. Аще бы стрегли себе отъ придушаго зла, то яко Адаму в рай вся б тварь покарялася, тако (*) яве і всякому христіянину; приятні Богу вси непорочніи путемъ, кореніе благочестивыхъ твердостне и не отымутся отъ нихъ; сеяеі правду примуть (**)
мвду верну; сынъ праведенъ раждается в животь, желаніе праведныхъ все благо; не угодно праведну ничто жъ не- 10
праведно, и лутче обрести благодать отъ Господа Бога, служити верно, творяй жѣ вѣру приятенъ Ему есть.

О мирномъ поставленіи.

Статья 152. О мирности ¹ упражняся в примеръ словесъ в народъ владеніи делнаго розговора, понежъ ² благоухищ- 15
реннѣну мужу подобаетъ ведати различныя обыкновенія и
разныя сонмовъ ³ уставы и законы, дабы моглъ лутшее искусство прияти грады и тверды и похвалныи уставъ о чинехъ
установити, крестъ в мире, вѣрность и ангеломъ радость; он-
лософне довлеетъ правду во всехъ дѣлахъ хранити, отъ сего 20
веляя любовь межъ всеми роды добрѣ живѣтъ, и новыхъ вещей
не вносити, а пришлецовъ за рубежъ высылати, обаче попечение имѣти должни есмы, да нашему Сибирству во вѣки
пребывати, дабы отчизна наша, когда тогда нынѣ требуетъ
совѣта и мудрости, и подлиннымъ совѣтомъ здоровымъ ⁴, а не 25
спылчивымъ ⁵, что исцѣлѣити добрыми обрасцы, которыми моч-

ВАРИАНТЫ. ¹ А *смирность*. ² А *поне*. ³ *сонмовъ*. ⁴ А *здравъ*.
⁵ А *пылчивымъ*.

Примѣчанія. (*) Въ М *такъ* написано дважды; исключено согласно А.
(**) Въ М *примуть* написано дважды; исключено согласно А.

по междуусобные и градские ухищрения і злобы утишити, ниже сокрушатися; отъ повѣстей не искусства смотрѣти подобаетъ; ведомо мирное поставление креще в мире чистѣ, ини же не согласни і не стоять, крѣстопреступне леть лѣсть в сердце дѣлающемъ злая. Хранящей мира возвеселятца: конь познаваетца въ день брани, отъ Господа помощь.

О несчастии воинскомъ.

Статья 153. Истинная и пригодная мудрость мѣсто дати иногда времени, а нужде всегда пособляти, паче в писание 10 разумъ прилагати, зане ухищренныи мужь не имать противитися нещастию, но парусы свои отпустивше, стояти до времени потребна, дабы возмогъ после выправить якори и по той воде надежно плавати, которая преждѣ необычно волновалася; хотя нагло, невинне потонѣтъ ¹, ибо в разуме 15 противитися вѣтромъ противнымъ и вѣльнымъ бурямъ и небу, ничего иного не бываетъ, токмо самовольне ² сзаранѣе в тихость стати и подлинному опасению вдати, да по сѣмъ искусни доволнѣ будемъ и изберемъ мудрѣ сущимъ посредняя; и когда ни есть сызнова в тиски свое учение воинское справлено 20 буди, да отъ несовѣтовъ нашихъ посторонные не смеялися, пачежъ неприятели да не радовалися, и несуменно, тщательно, разумно, конѣчно в совѣте і в любви пребывати.

Положение святыхъ отецъ о верныхъ слугахъ.

Статья 154. Во время видѣвше святіи отцы грѣческую 25 чѣсть в тесноту достигшу (*) и пасти хотящу (**), совѣтующе самодержцемъ о вѣрномъ слугѣ глаголаша (***): Лутче

ВАРИАНТЫ. ¹ А *потонуть*. ² А *самовольно*.

Примѣчаніи. (*) Въ МА *достигше*. (**) Въ МА *хотяше*. (***) Въ МА *лаголюше*.

единъ праведенъ, нежели 1000 прошаковъ, и лутче мудре укрьпшти единемъ, неже многимъ неразумствомъ, той бо не лютымъ оружиемъ посполитымъ плоти низлагая, но словомъ отъ Бога враги вскоре низлагаются и грады и многи тысящи своихъ спасенны содѣвають, яко мужь мудръ, паче вренкаго 5 мудрость имея и лутше тяжатѣля. Велика с разумомъ сила мужество глаголется ¹, крепость душевная мудрость есть, побеждаяй ² видимыя враги всячески побѣдитъ и невидимыи. Аще свой домъ добръ стоитъ, то и все добръ строить; прилепивыйся с Господомъ единъ духъ имать; мудрость укрепляеть мудраго паче сильныхъ и лутче храбрыхъ, храбрѣствующихъ ³ без ума; мудраго дума паче многихъ рѣкъ, и тою просвѣтитца лице его. Сего ради самодержцемъ мудрѣствовати подобаеть или мудрымъ последовати, похъвальное святіи отцы, на нихъ же во истинну, яко на престоле, Богъ почи- 15 ваеть. Мудрость надо всеми добродетелми царствуетъ и паче сильныхъ во граде обладаеть і всемъ царствуетъ (*).

О ХРАБРОСТИ ВОИНСКОЙ.

Статья 155. Еще на подвиги приведъ. Оружия предлежить алатая: тебе есть взяти сѧ в руку и дѣйствовати, ими ты 20 хочещи не славне спастися и ничтоже благо содѣлати, рцы ми, аще брань стояла бы и царь былъ бы ту и овехъ убо видель, еже в самыя в полки супостать впадшихъ и посекающихъ и ратная содѣловающихъ тмами, друзих же на особъ с собою борющихся, инехъ на конехъ урыщущихъ и похва- 25 ляемыхъ отъ царя, чюдимыхъ, соплескуемыхъ, венчаемыхъ, другихъ, паки любезно вещь мящихъ (**), аще ничто пострада[в]шихъ (***) зло и послѣдній чинъ хранящихъ и в

ВАРИАНТЫ. ¹ А глаголетъ. ² А побѣждами. ³ А храбрѣстующий.

Примѣчашя. (*) Въ М і всемъ царствуетъ написано другою рукой. (***) Въ МА пострадашихъ.

безмолвіи сидящихъ, таже по скончаніи брани видимъ овыхъ убо призываемыхъ и почитаемыхъ (*) великими дарми и проповѣдуемыхъ, оныхъ же ниже имени явленну бывшу, зря, отъ коихъ чина служебниѣхъ хощеши быти воздаяня, аще бы 5 и каменносердеченъ и нечувственъ і бѣзъ душевныхъ гнуснейше, паче жъ ленивъ, не бы вожделемъ тмами благихъ бо дарованну быти, при очию похвалю всенародне воздаяния благая и похвалу в роды, яко не обладаютъ елени львомъ, но лвы еленемъ.

10 Не влятися семо и овамо, но царскимъ путемъ идемъ.

156 статья. Суета суетствій, всяческая суета, глагола мудрецъ, видевъ (**) бываемая подъ солнцемъ, и се суета. На рати железо дражайше злата, а при животе [нашемъ] (***) паче богатства; и сего ради лѣпо не уклонятися ни на десну, 15 ни на шую, но царскимъ путемъ да тедемъ жително, понеже в житіи [нашемъ] ничтоже стоятелно и ничтоже утверженно, но все предлагателно: отъ утра до вѣчера день прменяетъ, горня ¹ бо не суть долу, а дольная горѣ; и сего ради довлеетъ ни во благопослушныхъ веселитися, ни в неудобныхъ 20 испадати, паче быти во обохъ кротку ко единому [см]нцу тщатися, и нерастлѣнное житіе присвоетъ к Богу; аще великъ хощеши быти предъ Богомъ и предъ чловѣки, посему смирися, ино во всемъ прославишия небесныя ради красоты, мирскіе хранися слѣпоты, понеже с премудростию 25 зиждется храмъ, с разумомъ исправляется, [дѣ]йствиемъ исполняются сокровища, отъ достигшаго богатства всекрасная

ВАРИАНТЪ. ¹ А *горнякъ*.

Примѣчанія. (*) Въ МА *призывающихъ и почитающихъ*. (**) Въ МА *видеть*. (***) Въ М край листа оборванъ; посему слова и части словъ, заключенныя въ этой главѣ въ прямые скобки, заимствованы изъ А.

слава; а неразумнымъ юность и доброту телесную [им]еняеть старость, а печаль славу, а богатство разоряеть смерть и тля, і всякое веселіе века сего с плачемъ скончае[тъ], правда же пребываетъ во вѣки. Тать ненавидитъ солнца, а гордый смирънаго. Мудрый мужъ смысленнымъ другъ, а 5 несмысленнымъ врагъ; идѣже бо свары и рвенія, оттоле удаляется Богъ. Брате, буди слепымъ око, хромымъ нога, алчющимъ [пища], нагимъ одежда, болнымъ посетитель, отъ бедъ свободитель, отъ всехъ чести не іщи и о семь до здѣ кончаемъ. 10

Конечная.

Статья 157. Се до здѣ доплывше, ветрила словесъ спустивше, въ твердемъ пристанище исторіи охотнѣ почнемъ. Никто жъ себѣ тако милуетъ, яко жъ всехъ насъ Богъ. Ты же, читателю ¹, зря вышписанное, воспоминай Бога, паче 15 дыхания чти его дѣломъ, а хвали Его словомъ и помысли бойся Его, душу имей аки воеводу, тѣло аки война, дабы воинъ воеводѣ во всемъ благопокорѣнъ, а не воевода воину, яко ества здравая из глинянаго блюда есть вкусна. Азъ же в Сибирьстей бытиа ² о единомушныхъ казацехъ вкратце гла- 20 голалъ, налично всположихъ в Тобольскѣ граде всенародному (*) зрѣнію нескрытно, аще и языка свѣтлорѣчиваго не стяжахъ, еже железнымъ ключемъ отверзохъ, а златыи впредь уготовахъ ко утешней всенародной ползѣ. Имя же мое знакомъ симъ зовомъ с природными ³ прослыти в Сибирь- 25 стѣй страпѣ в началномъ градѣ.

ВАРИАНТЫ. ¹ А читатель. ² А быти. ³ А пригодными.

Примѣчаніе. (*) Въ М всенародномъ; исправлено согласно А.

О ПИСАНИИ СИБИРИ ПО СПИСКУ ИМПЕРАТОРСКОЙ ПУБЛИЧНОЙ БИБЛИОТЕКИ.

ОПИСАНИЕ НОВЫЕ ЗЕМЛИ СИБИРСКОГО ГОСУДАРСТВА, В КОТОРОЕ ОНО ВРЕМЯ И КАКИМЪ СЛУЧАЕМЪ ДОСТАЛОСЬ ЗА МОСКОВСКОЕ ГОСУДАРСТВО, И КАКОЕ ТОЙ ЗЕМЛѢ ПОЛОЖЕНІЕ.

Въ 7061-мъ году царь Иванъ Васильевичъ самъ своею 7061
5 персоною со многими войски Казанское царство подкопомъ
подъ Булатъ рѣку и царя Казанского Симеона жива взялъ и,
избодя ему очи, в Звенигороде за сторожию жити указалъ.

А по взятіи Казанского царства по двадцети по осми
лѣтѣхъ з Дону самовольные казаки с атаманомъ своимъ Ер-
10 макомъ Тимоѣевымъ сыномъ вышли на Волгу и многую па-
костъ всякого чина людемъ Рускимъ чинили, грабили і во-
ровствомъ своимъ проѣзду не давали, для чего царь Иванъ
Васильевичъ многие послышки своихъ ратныхъ людей на нихъ
посылалъ, которыхъ они побивали (*). І въ 7080-мъ году 7080

Примѣчаніе. (*) Въ Р заголовокъ и начало описанія читаются иначе:
*Описаніе новыхъ земли, сиречь Сибирского царства и Московского государ-
ства. В которое время великій государь царь і великий князь Иванъ Василе-
вичъ, всеа Росіи самодержецъ, первый Російского государства христиан-
ский царь, походомъ своимъ с Московского государства царство Казан-
ское подкопомъ подъ Булатъ реку и царя Симеона жива взялъ лѣта
7061-ю и очеса избости ему повелеи жити в Звениградъ указа за стражско
7081-ю году.*

*А послѣ того времени, при царствѣ царя Иоанна Васильевича, всеа
Росіи самодержца, по 28 лѣтъ взятія Казанского царства, з Дону воста-*

указалъ великій государь царь Иоаннъ Васильевичъ, всея Росіи самодержецъ, изъ великого своего Московского государства множество ратныхъ людей, водою въ судахъ и горою на коняхъ, со всякими воинскими припасами, послать на него самовольнаго атамана Ермака с товарищи унять ихъ ⁵ отъ такова злначинанія і самоволства. Онъ же атаманъ Ермакъ с товарищи своими, слыша велій гнѣвъ государя своего и приходъ многоратныхъ людей Московского государства, убоися и с Волги, не доходя ¹ Казанского царства за 60 поприщъ, вверхъ по великой рекѣ Камѣ поиде ¹⁰ судами в дружиною своею храброю, с иновѣрцами, некрещеными людьми, с подданными прежняго взятого Казанского царя Симеона, съ Черемисою, Мордвою, Вотяками, Башкирцами, Камскимъ уѣдомъ; а тотъ народъ и до нынѣ глушь, і урядства воинского на малѣ у нихъ. І тако идя Ермакъ ¹⁵ по Камѣ рекѣ і по Вяткѣ рекѣ і по инымъ многимъ рекамъ тѣ живущія народы покори (*) и аманатовъ побра (**) и ясакъ с нихъ на великого государя идя взяли. И отъ устья Камы рѣки вверхъ по Камѣ рѣке прошелъ городъ Рыбную, Чертово городище, Алабуху, Сарапуль, Осу, города с уѣзды ²⁰ побралъ и покорилъ ² подъ его государское величество. І приде по той же рекѣ Камѣ вверхъ живущаго мужика Строганова вотчины. А тотъ мужикъ Строгановъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Р не дойдя. ² Р побра и покори.

ша самовольныя казны с атаманою своимъ Ермакомъ Тимоѣевымъ сыномъ, которые з Дону вышлы на великую реку Волгу и, многу пакость Московского государства всякаго чина людямъ дѣлюще, до смерти убивающе, животы и товары и государскую казну на посадахъ грабляще, по пяти и шти лѣтъ, и нави, изъ Астрахань в Московского государство в проѣзде путь всякого чина людямъ со всякимъ товаромъ возбраниша и проѣзду не даша. И по указу государя царя Иоанна Васильевича, всея Росіи самодержца, многия послыки ратныхъ людей на него атамана Ермака с товарищи посланы были: и онъ атаманъ конской Ермакъ с товарищи рускую силу посланныхъ побилъ.

Примѣчанія. (*) Въ Б покорили; исправлено согласно Р. (**) Въ Б аманатовъ побрали; исправлено согласно Р.

породою Новгородецъ, посадцкой человекъ, іже отъ страха смерти і казни великаго государя царя Иоанна Васильевича, всеа Росіи самодержца, изъ Новаграда убѣжалъ ¹ со всѣмъ домомъ своимъ в Зыряны, сиречь въ Пермь Великую, чрезъ
 5 Великой Устюгъ на вершину Камы рѣки, на мѣста изобилныя, на великую рѣку Каму. И егда к нему мужику Строганову пріиде атаманъ Ермакъ с храброю своею дружиною, и онъ мужикъ Строгановъ, изобилуя богатствомъ своимъ і славою своею во оной странѣ и народѣ, уболся атамана Ермака с
 10 товарищи і возвѣсти ему о всемъ Сибирскомъ царствѣ и о звѣряхъ всякихъ, что в той странѣ Сибирской всякаго звѣря изобилно, і люди живущія не храбры: «Мы же отъ нихъ живемъ отъ здѣ за 1000 поприщъ. І ты, атаманъ Ермакъ с товарищи своими, послужи великому государю, і государь
 15 царь Иоаннъ Васильевичъ, всеа Росіи самодержецъ, милосердъ, пожалуетъ вину твою, видя службу твою, и тебя с товарищи твоими простятъ». И того жъ лѣта осенью мужикъ Строгановъ атаману Ермаку с товарищи велию честь воздаде и на подъемъ на службу в Сибирское государство всякими
 20 запасы, пушками, пищальми, порохомъ, свинцомъ і к судовому ходу всякими припасы надѣлилъ и отпустилъ изъ Камы рѣки на правую руку к степи Уткою рѣкою вверхъ рѣки. И оттоле отъ Строганова жилища атаманъ Ермакъ с товарищи своими поиде Уткою рекою направо степью до камня
 25 Верхотурскаго, которой камень лежитъ отъ моря-океяна поясомъ до моря Хвалинскаго высокъ і широкъ зѣло; и на томъ камени великия озера, а въ нихъ всякая рыба, кромѣ осетровъ і стерлядей. Изъ того камени на полдень къ Московскому государству многія реки, Кама с товарищи ², изъ
 30 идоша и устьемъ падоша в великую рѣку Волгу, а иныя рѣки: Кама рѣка изъиде іс камене Верхотурскаго в Волгу, поиде ³ Яикъ і Дарья рѣки сибирскія, падшия в Хвалынское

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *убѣжа*. ² Р *с таричи*. ³ Р *паде*.

море, и с того жъ камня устьемъ падоша в Хвалынское море яко то Яикъ и инья рѣки с товарищи, и Дарья река, которая пошла подъ Бухарию в великую Ойву с товарищи. А с Москвы водянымъ путемъ стругами Москвою, Окою, Волгою, Камою, Уткою рѣками до камня Верхотурского, которой 5 камень граница между Московскимъ и Сибирскимъ царствѣ, 2000 поприщъ; и тотъ камень Верхотурской черезъ Утку реку в вершинѣ той рѣки въ лѣсахъ страшныхъ. И Ермакъ с товарищи своиими осеноваль до зимнего пути і тѣмъ первымъ зимнимъ путемъ, водяныя суды по сю сторону 10 оставя ¹, подѣлавъ лыжи, нарты зъ запасы своими прешель тотъ Верхотурской камень на вершину рѣки Ницы.

Которыя рѣки в Сибирскую сторону с того жъ камня пошли в Сибирь, в море-океанъ, яко то: Верхотурка рѣка, Тоболь рѣка, Обдоръ река, Исѣтъ рѣка и инья великия ре- 15 ки с товарищи; а тѣ всѣ реки пали устьемъ в великую реку Обь; великая же рѣка Обь устьемъ пала в море-океанъ, сибирскимъ прозваніемъ в Мангазинское море студеное, отъ котораго моря Мангазейского городъ Мангазея нарицается, стоитъ же надъ рѣкою Мангазѣйкою, а та 20 рѣка устьемъ пала в море-океанъ студеное. Моремъ-океаномъ ѣзды лодьями корѣлскими мимо Пустоозеро до города Архангелского ² три недѣли, а отъ камня Верхотурскаго сибирскими городами, рекою Ницею и рѣкою Тоболомъ и рекою Иртишемъ, мимо Тюмени с уѣзды и мимо 25 Сибирскаго царства Тоболска и Тоболскаго розряду и уѣзду, великою рѣкою Обью до моря-океана Мангазейского и моремъ-океаномъ, мимо города Пустозерскаго, до города Архангелского 6000 поприщъ. И отъ камня Верхотурскаго с вершины Ницы рѣки внизъ по Ницѣ рѣке вешнимъ ходомъ и 30 по Верхотурку и по Тоболу и по инымъ многимъ сибирскимъ рекамъ, с вершинъ внизъ, которые рѣки всѣ устьемъ пали в

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *отставя*. ² Р *Архангелска*.

Тоболь рѣку...(*) царства Сибирскаго Кучюма царя, удѣльныхъ его бояръ и княжцовъ і подданныхъ ево и ясачныхъ взытіемъ подь царское величество в подданство побралъ и аманатовъ с тѣхъ городковъ, ясакъ взялъ. І с тѣхъ мѣсть 5 тѣми жъ рѣками Верхотуркою, Исѣтею, Ницею і Пельнкою, Тоболомъ доиде до города Тюмени и городъ Тюмень с уѣздомъ атаманъ Ермакъ з дружиною своею храброю войною взялъ ¹ і покорилъ великому государю. И то услышавъ Сибирской царь Кучюмъ, что атаманъ Ермакъ с товарищи разстоя- 10 ниемъ отъ царства его Тоболска 180 поприщъ, нахождениемъ своимъ і ратнымъ промысломъ побралъ, ея же бѣды не возмогши ² стерпети, послалъ любимаго своего совѣтника Канцелѣя со многими ратными людьми подь Тюмень городъ, дабы того атамана Ермака с товарищи к царству своему не 15 припустить и городъ Тюмень с товарищи очистить. Божнею же милостию и государскимъ счастиемъ і святыхъ чудотворцовъ Російскаго царства молитвами атаманъ Ермакъ с товарищи до Тюмени Сибирскаго царя Кучюма и ратныхъ ево людей, конницы воеводы (**), его ближняго совѣтника, мур- 20 зы Канцелѣя не допустилъ за 5 поприщъ и многихъ людей огненнымъ боемъ побилъ, а мурзу Канцелѣя раненаго жива поймалъ, токмо с вѣстію к царю Кучюму нѣкия немногия люди его возвратишася. Царь же Кучюмъ, слышавъ о такой побѣде совѣтника і ратныхъ людей своихъ, в велицей бысть 25 скорби і посла по всему Сибирскому царству ко всякого чина людемъ своимъ, дабы вскорѣ к нему безъ всякого ослушания собралися, і посла вмѣсто царскихъ своіхъ грамотъ стрѣлы свої золоченныя, чтобъ другой посылки не дожидались, понеже де ідетъ на насъ невѣдомо какой лютой неприятель. І то

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *взя*. ² *не возмогши*.

Примѣчанія. (*) Послѣ *Тоболь рѣку* въ Б и Р пропускъ. (**) Въ Б *воевода*; исправлено согласно Р.

слыша орды Сибирския указъ царя своего вскорѣ в царство его Тоболескъ безчисленно з женами и дѣтми своими съѣхались. Царь же Кучюмъ, видя многихъ людей к себѣ собравшихся, мало отъ прежде бывшей печали обрадовася и ис Тоболска на всякъ день скорыхъ своихъ посылаше гонцовъ, слыхати хотя, гдѣ неприятель его, Ермакъ с товарищи, пребываетъ і камо хоцетъ путь свой і намѣрение имѣти. Вѣстницы же, вземше вѣсть ис Тюмени чрезъ измѣну, возвѣстиша, что хоцетъ атаманъ Ермакъ ітти в царство Сибирское в Тоболескъ на тебя царя. Услыша то, царь з женою своею цариецею Симбулою і зъ дѣтми своими сердцемъ падоша в велий страхъ і трепеть і изъ царства своего свою жену зъ дѣтми і кошъ отпустилъ на велбудахъ и на коняхъ горою вверхъ степью по Иртыше рѣке в любимую свою вотчину на Абалакъ, идеже нынѣ благодатию Христовою весь велия православныхъ християнъ и церковь каменная пресвятая Богородицы Обалацкия чудотворныя иконы Знаменія пресвятая Богородицы.

І оттоле отъ Тюмени атаманъ Ермакъ с товарищи своими внизъ Тоболомъ рекою на стругахъ поиде к царству Сибирскому подъ Тоболескъ городъ. Тоболь рѣка устьемъ впала подъ Тоболскомъ в Ыртышъ реку. Градъ Тоболескъ стоитъ надъ рѣкою Иртышемъ, повыше Тобола реки ¹ 2 поприща, на горахъ высокихъ; городъ деревяной с осыпью былъ у Сибирскаго царя Кучюма. И Ермакъ атаманъ з дружиною своею, Тоболою плывуци, до Тоболска не доходя 7 поприщъ, урочище нарицаемое нынѣ Шишкина деревня, тамо же стоялъ і начевалъ; и назаутрее по утру рано поплылъ судамы подъ горы Тоболския на лужокъ, гдѣ нынѣ стоятъ анбары хлѣбныя государевы. І видя то пришествие казаковъ и Ермака с товарищи з города з горы, царь Сибирскій Кучюмъ выслалъ з 30 города подъ гору высылку ратныхъ своихъ людей с лучнымъ боемъ многое множество; атаманъ же Ермакъ, видя то, что

ВАРИАНТЪ. ¹ Р река.

еще у царя Кучюма много людей во граде, нежели на вылас-
 кѣ, і повелѣ дружинѣ своей козакомъ мушкеты свои пыжами
 зарядить, дабы ихъ отъ себя вдругъ не отстращать. Сибирь-
 ского же царя Кучюма ратные люди на бой крѣпко на каза-
 5 ковъ устремишася; козаки же, иновѣрцовъ изъ пицалей
 стрелюще пыжами, ни одинаго убиша; они же, то видяще,
 гнашася за ними до пристани ихъ козацкой и до судовъ и
 ни одинаго казака не раниша. Атаманъ же Ермакъ повелѣ
 казакомъ в струги свои отъѣхать прочь отъ горы и отъ при-
 10 стани на островъ итти. И тако козаки прочь отъ Tobолска
 в целости отъидоша и на островъ противъ Tobолска с версту
 черезъ рѣку сутки стояли. И на завтрие атаманъ Ермакъ то-
 варищомъ своимъ козакамъ заповѣдалъ всякому, чтобъ оружие
 было чисто, а заряжать бы всякому по два, по три і по
 15 четыре желѣзные жеребья вмѣсто пуль свинцовыхъ усѣчки і
 быть смѣлымъ сердцемъ, битися, не щадя головъ своихъ, и
 поучая ихъ козаковъ, своихъ товарищей: «Братия моя милая,
 атаманы, козаки, постоитъ за вѣру христіанскую і послу-
 жите царю православному Иоанну Васильевичю, всеа Росіи
 20 самодержцу, и за свою вину страдничю, что мы предъ нимъ,
 государемъ своимъ, виноваты і предъ всѣмъ Московскимъ
 христіанствомъ: государскую казну и его государскихъ под-
 данныхъ людей грабили и многую кровь христіанскую про-
 лили и многия души христіанскія осквернили; послужите, го-
 25 судари братцы, нынѣ вѣрою и правдою. А когда мы вино-
 ватые ему, государю своему царю, послужимъ и прибыль учи-
 нимъ¹, и онъ, государь нашъ царь Иоаннъ Васильевичъ, за
 нашу службу пожалуетъ насъ, вину нашу страдничю отдастъ».
 І то слыша дружина его храбрая козаки отъ атамана своего
 30 Ермака слезы отъ очей своихъ аки рѣки іспущаху, глаго-
 люще сице: «Во всемъ, аки Богу, великому государю царю
 своему служити рады и головы свои складывати² не поща-

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *учинемъ.* ² Р *кладовати.*

димъ; а тебя, аки отца своего, слушать рады: какъ ты изволишь, тако да і будетъ». І с того мѣста с острова атаманъ Ермакъ с товарищи своіми, всего 600 человекъ, к Tobолску на прежнее мѣсто на пристань на лужекъ поиде. Царь же Сибирской Кучюмъ с совѣтники своіми і с ратными людьми, 5 з города Tobолска видя пришествие козаковъ и атамана Ермака с товарищи, глагола людемъ своимъ: «Поидемъ, братия, безъ всякаго сомнѣнія ¹ і страха, понеже онѣ намъ поганцы не могутъ никакова зла смратнаго сотворити, понеже бози наши с нами оберегаютъ насъ отъ нихъ; токмо станте муже- 10 ственно, а я васъ за вашу службу пожалую». І то слышаще людие отъ царя своего с радостию на бой все множество изъ града людей устремишася к бою, аки на нѣкое пиршество, другъ друга понуждающе, всѣ к бою изидоша; токмо царь во граде з ближними своими немногими людьми остася, изъ града 15 з горы внизъ на бой зряще. Иновѣрныхъ же много множество ратныхъ людей снидеса подъ горою битися [съ] (*) козаки. Атаманъ же Ермакъ глаголаше козакомъ: «Братия моя любимая, атоманы, козаки, не утраштитеся множества (***) ихъ бусорманского, с нами убо Богъ, стойте смѣло: аще Богъ с 20 нами, никто же на ны». И тако атаманъ Ермакъ товарищемъ своимъ козакомъ повелѣ на иновѣрцовъ изъ мушкетовъ своихъ заряженныхъ стрѣлять половинѣ, а другой стояти до исправы. И тако Божию милостию і государскимъ щастиемъ і промы- 25 сломъ і радѣниемъ атамана Ермака с товарищи сибирскихъ иновѣрцовъ, многихъ ордь и языкъ ратныхъ людей на томъ бою побили і живцомъ взяли, а за достальными побѣгшими во градъ вниде. Царь же Кучюмъ, видя силу свою людей множество побитыхъ, изъ града с неболшими людьми убежа к

ВАРИАНТЪ. ¹ Р *сумнѣнія*.

Примѣчанія. (*) Въ Б съ вѣтъ; внесено изъ Р. (***) Въ Б *множеству*; исправлено согласно Р.

женѣ своей царицѣ і к детемъ в любимое село свое на Обалакъ, отъ Tobолска растояннемъ 20 поприщъ. А в Tobолскѣ градѣ у царя Кучюма были двѣ пушки желѣзные литые в четыре аршина длиною, а ядро 20 еунтовъ; и какъ с казаками бой 5 былъ, і в то время велѣлъ царь іс техъ пушекъ стрелять на козаковъ, і пушки стрѣлбы не дали, и царь разгнѣвался: повелѣ тѣ пушки с высокия горы внизъ в реку Иртышъ ввергнуть. Атаманъ же Ермакъ с товарищи своими в царствѣ Сибирскомъ во градѣ Tobолску полтора ¹ мѣсяца 10 жилъ.

А отъ вершины Ницы рѣки отъ камня Верхотурскаго до Tobолска ѣзды внизъ водою 500 поприщъ.

И іс Tobолска изъ Сибири атаманъ Ермакъ с товарищи своими, избравъ атамана казака Грозу Ивановича с товарищи і 15 пять человекъ козаковъ, послалъ ихъ к Москвѣ к великому государю царю Иоанну Васильевичю, всеа Росіи самодержцу, да с ними жъ козаками послалъ к государю собранная казны 60 сороковъ соболей с пупки і с хвосты да 50 бобровъ чернокарихъ, 20 лисицъ чернобурыхъ, да 3 человекъ 20 с людьми ихъ, ближнихъ пріятелей царя Кучюма, и отписку написалъ к великому государю царю Иоанну Васильевичю, всеа Росіи самодержцу, сице: «Атаманъ Ермакъ зъ дружиною своею храброю, с казаки і с атаманы, объ винѣ своей при- 25 слалъ, чтобъ великій государь с Москвы указалъ послать воеводъ своихъ в царство Сибирское города с уѣзды принимать і росправу в народе чинить по своему государскому указу». И посланной изъ Сибири ² атаманъ Гроза Ивановъ отъ атамана Ермака Тимоѣева товарищи к Москвѣ с вышесписанною казною приѣхалъ, і великому государю царю били 30 челомъ и милости просили, чтобъ великій государь страдничю ихъ вину пожаловалъ, простилъ за многия ихъ службы и изволилъ бы присланную казну у нихъ принять і воеводъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Р полдва. ² Р Сибири.

своихъ отъ себя государя въ нововзятое царство Сибирское в Тоболескъ і в города сибирскіе для росправы и державы послать. І великїи государь в то время в соборной и апостолской церкви со властїи і боляры своїи молебствовалъ і милости у Московскихъ чудотворцовъ просилъ и атамана Ермака 5 Тимоѣева і товарищей ево козаковъ, дружину ево храбрую, за службу ихъ і за радение во всей прежнѣй винѣ ихъ пожаловалъ и казну у нихъ принять велѣлъ, а ихъ атамана Грозу Иванова с товарищи велѣлъ пожаловать и с ними свое государское жалованье и жалованную грамоту в Сибирь в Тобо- 10 лескъ к атаману Ермаку с товарищи его послать; а воеводамъ своимъ великїи государь указалъ готовится зимнимъ путемъ впредь по указу, а до тѣхъ мѣсть указалъ государь царь Иоаннъ Васильевичъ вѣдать царство Сибирское з города взятыми атаману Ермаку Тимоѣеву с товарищи. 15

І того жъ году осенью с Москвы отъ государя царя зъ жалованной имъ грамотою Гроза атаманъ с казаками к атаману Ермаку в Сибирь приѣхали, и Ермакъ с товарищи государьской милости велими обрадовалися і на государской милости били челомъ до земли і молебствовали о государскомъ здравїи. 20

А с Москвы сухимъ путемъ ѣзда в Сибирь на Троицкой Сергиевъ монастырь, на Переяславль, на Ростовъ, на Ярославль Великїи, на Вологду: до Вологды с Москвы 500 поприщъ. А отъ Верхотурья до Туринскаго острога и до Тюмени города и отъ Тюмени до Тоболска 500 поприщъ. 25

І какъ в то время отъ царя Иоанна Васильевича грамоту і и жалование присланное у атамана Грозы посланного приемъ, великому государю велие благодарение возсылаше і молебная пѣнія Господу Богу воздаваше о государскомъ долгоденствїи; по семь же изъ Тоболска Сибирскаго царства 30 атаманъ Ермакъ с товарищи своими по совѣту, устроивъ воинскимъ обычаемъ со всѣми припасы, на стругахъ вверхъ отъ Тоболска по Иртышу рекѣ поиде доходити царя Сибирского Кучюма і доиде до Сибирки рѣчки, отъ Тоболска вверхъ

по рекѣ Иртишу 20 поприць; рѣчка Сибирка пала устьемъ в Иртишь подь земляной городъ, идеже царь Кучюмъ в великомъ опасеніи пребываше. І не дошедъ того мѣста за полтора поприща на той же горнѣй странѣ подь крутымъ яромъ

5 Ермакъ с товарищи своими, вышедъ іс судовъ¹ своихъ ясаульных на берегъ, поставилъ на лугу полатки і спалъ в нихъ; и тогда неприятели со уготовленнымъ войскомъ своимъ ударили на обозъ его атамана Ермака с товарищи; тогда жъ Ермакъ, іс полатки своей спальной услыша то нахождение иноплемен-

10 ныхъ на себя і не чая, что мѣсто плохо (*), и стоять не возможно, скочилъ с яру в судно в стругъ свой і прескочилъ три струги мочию своею, паде в воду в великую рѣку Иртишь въ яръ в глубокое мѣсто, а на немъ в то время два панцыря были, іже утопе, абие и поиде (***) ко дну, аки камень;

15 дружина же его храбрая с того бою отъидоша в целости, і ни единъ отъ нихъ погибе. Послѣ же ихъ отходу козацкого (***) царь Кучюмъ на томъ мѣсте, идеже подь яромъ атаманъ Ермакъ утопе, повелѣ рыболовомъ и людемъ своимъ і сетми, і баграми, і всякими снасти промыслять, дабы тѣло Ермака

20 изъ омута выволочъ вонъ. А кто тѣло его Ермака атамана найдетъ, і тому царь Кучюмъ обеща отвѣсь серебра і честь пожаловать: «А какъ сыщется, велю тѣло его вора атамана Ермака в части изрѣзать, и самъ мясо его с родителями своими стану ясти, такова разорителя своего царства».

25 Отъ Tobолска же города внизъ по Иртишу рекѣ до Демьянскаго яму і отъ Демьянскаго яму до Саморовскаго яму плыть на низъ Иртышемъ рекою 10 дней, а отъ Саморовскаго² яму рекою Иртышемъ устьемъ до великой рекѣ Оби сутеи: і того разстоянія отъ Tobолска будетъ Иртышемъ рекою до устья

30 Иртышева 1000 поприць.

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *будогъ*. ² Р *Саморовском*.

Примѣчанія. (*) Въ В *плохо*; исправлено согласно Р. (**) Въ В *подде*; исправлено согласно Р. (***) Въ В *казанской*; исправлено согласно Р.

А отъ Самаровскаго яму внизъ великою рекою Обью по обѣ сторонѣ великой рѣки Оби и Иртиша и иныхъ всякихъ рѣкъ множество, живутъ великихъ государей нашихъ подданные ясачные люди Татарове, Вотяки, Самоѣды разными языки і улусами своими, а надъ собою тѣ ясачные люди имѣють начальныхъ людей в улусахъ князцовъ, ясауловъ, сотниковъ, десятниковъ. А живутъ в лѣсахъ темныхъ надъ водами; зимние юрты деревянные въ земляхъ, аки в погребяхъ, отъ великихъ мразовъ, а лѣтныя юрты имѣють в ысныхъ мѣстехъ надъ водами великими, токмо к лугамъ і пескамъ великимъ для того, что с 10 весны у нихъ і во всѣ лѣто до осени бываетъ множество мошки і комаровъ, а нощію спятъ в пологгахъ ¹ холщевыхъ на высокихъ краватяхъ, подъ кровати же кладутъ огонь і куриво, дабы комары і мошки дали нощію уснуть. В жилищахъ же ихъ велие множество всякого звѣря: лосей, оленей, медведовъ, 15 лисицъ, росомакъ, соболей, бобровъ, выдеръ, рыбы всякой такожде безчисленно: осетровъ, стерлядей, щукъ, тайменей, карасей, линея, плотицъ і всякихъ птицъ: лебедей, стерховъ, журавлей ², цаплей, бабъ, гусей, сказарокъ, розныхъ родовъ утокъ, гагаръ, соколовъ, кречетовъ розныхъ цвѣтовъ, ястребовъ, орловъ, скопъ, 20 челиковъ. А тѣ ясачные люди имѣють у себя, которые богатіе, въ одномъ юрту по три і по четыре жены, маломошныя же люди по одной женѣ имѣють; а одеяніе і обувь имѣють с рибихъ кожъ, с осетровъ, стерлядей, с налимовъ, со мней і со всякихъ птицъ; проделываютъ же тѣ кожи рыбьимъ жиромъ, аки роугу мяхкостію, которые отнюдь дозжа не боятся. А питаются всѣ звѣрнымъ мясомъ і птичьимъ да рыбою, хлѣба же не сѣють и отнюдь не знаютъ тѣ, которые отъ городовъ в дальнемъ разстояніи живутъ. А ѣздить зимнимъ путемъ отъ юртъ до юртъ і до города, гдѣ кто ясакъ платитъ, нартами на собакахъ і 30 на оленяхъ доморощенныхъ, потому что на коняхъ для великихъ снѣговъ ѣздити не возможно. Князцы же ихъ і прожи-

ВАРИАНТЫ. ¹ Р в полатгахъ. ² Р жеравлей.

точные ясачные люди в улусахъ и юртахъ своіхъ імѣютъ у себя по сту, по двѣсти, по пятисотъ и по тысячи оленей, а тѣ олени питаются собою мхомъ і травою, і молоко у нихъ доятъ на потребу свою. Да с тѣхъ же ясачныхъ людей со
5 всякого человѣка с лука ясаку на великихъ государей в годъ даютъ в государскую казну по десяти соболей с пупки і с хвосты, а лисицами черными, чернобурыми, бобрами і выдрами і всякимъ звѣремъ въ казну берутъ зборщики, государские люди, посланные для збору ¹ соболей указного числа.

10 Отъ Саморовскаго яму внизъ великою рекою Обью до города Березова 1000 поприщъ: городъ Березовъ стоитъ на лѣвой странѣ надъ рекою Сосвою, отъ Оби реки за три поприща; Сосва река і Вагулка устьемъ пали в Обь рѣку. А отъ Березова города внизъ рекою Обью плыть на низъ до устья вели
15 кия реки Оби мѣсяць, по смѣтѣ 3000 поприщъ. Великая река Обь устьемъ пала в великое море-океанъ, прозваніемъ Мангазейское море, студеное. Мангазейской городъ стоитъ надъ рѣкою Мангазейкою; река Мангайзейка пала въ море-океанъ, а тѣмъ океаномъ-моремъ Мангазейскимъ с устья великия
20 рѣки Оби моремъ-океаномъ мимо Пустозерской острогъ к городу Архангелскому ѣзды карелскою лодию мѣсяць, своею силою, сирѣчь греблею, парусомъ же полторы ² недѣли, все по обомъ островамъ моря; по островамъ и около рекъ живутъ государские ясачные люди Остяки, Самоеды, Лопяне.

25 Отъ Tobолска же царства Сибирскаго вверхъ по Иртише рекѣ по обѣимъ странамъ рѣки надъ рѣкою і по инымъ сторонимъ рекамъ живутъ государские люди Рускіе, Tobолскаго уѣзду служилые тоболские Татарове и ясачные люди, до Тары города не доходя за три дни. Отъ Tobолска же до Тары города
30 1000 поприщъ, а зимнимъ путемъ на лошадахъ ѣзды пять дней: городъ Тара стоитъ вверхъ Иртиша рѣки на правой

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Р послѣ збору прибавлено ясачнаго смотря по достоинству, по смѣтѣ противъ. ² Р полдѣ.

сторонѣ отъ страны Черны[тъ] (*) Калмыкъ в степи надъ рекою Аркавкою, отъ рѣки Иртиша три поприща, устьемъ пала в Ыртишъ реку. А отъ Тары города вверхъ же Иртишемъ рекою до Ямыша озера соляного стругами ходу пять недѣль. Озеро Ямышъ отъ реки Иртиша пять поприщъ; і служилые люди 5 Сибирцы соль бузунъ ¹ іс того озера ломають рычагами, емлютъ і возятъ тележками на себѣ, на лошадахъ і на велбудахъ і струги грузятъ. А на то мѣсто у пристани Ямыша (**) озера приезжаютъ съ товары китайскими ис Китайска Бухарцы, і Калмыки со всякими своими 10 товарами, с лошадми і со всякимъ скотомъ і съ ясыремъ і торгуютъ с Рускими людьми поволнымъ торгомъ чрезъ аманатовъ своихъ. Соль же та зѣло чиста, аки снѣгъ или лѣдъ яснець, солна ² же велми і сладка. І кругомъ тѣхъ мѣсть около Иртиша реки такихъ соляныхъ во многихъ мѣ- 15 стехъ самосадныхъ озеръ много безчисленно, звѣря тожь і птицъ і всякой рыбы много. А около тѣхъ мѣсть вверхъ Ямышева озера живутъ Калмыки розныхъ тайшъ, і с тѣхъ Калмыкъ на великихъ государей ясакъ не идетъ, токмо со-сѣдственнымъ обычаемъ живутъ і между собою торгуютъ і 20 пословъ ³ своихъ в государские города в Тоболескъ и на Тару і в Томской городъ отпущаютъ торговать. А отъ Ямышева озера вверхъ по Иртишѣ рекѣ Черныхъ Калмыкъ до улусовъ Бошохты хана ⁴ урочище великому озеру, ширина тому озеру Зайсанкулу семь поприщъ, а посреде того озера 25 бѣжитъ Иртишъ рѣка; ходу стругами два мѣсяца, а сухимъ путемъ степью, лошадми, двѣ недѣли кочевнымъ ходомъ. У Бошохты хана или у царя Черныхъ Калмыкъ и у тайшъ, у товарищевъ ево, в улусахъ ихъ служилыхъ людей в 15 дней

ВАРИАНТЪ. ¹ Р бузу. ² Р солка. ³ Р половъ. ⁴ Въ Р послѣ хана прибавлено надъ строкой *зайсанкумъ*.

ПРИМѢЧАНІЯ. (*) Въ Б Черны; дополнено согласно Р. (**) Въ Б Ямаша; исправлено согласно Р.

збирается 100,000 ¹ челоѣкъ конныхъ, а пѣшихъ нѣтъ і не бываетъ; бой у нихъ лучной, а огненнаго оружія небольшое, и то с ѳитилемъ ²; скота в ихъ улусахъ зѣло много, велбудовъ обѣ одной и о дву ³ кочкахъ, лошадей добрыхъ, коровъ ⁵ розныхъ родовъ, овецъ болшихъ, на задѣ с куйрунки по ведру, малыхъ лошадокъ, сирѣчь ішековъ родомъ, с великими ушами по аршину, много такожде бабровъ, барсовъ, лисицъ, бѣлыхъ птицъ і всякихъ рыбъ многое множество; хлѣбъ всякой яровой зѣло родится: просо і полба (*), пшеница.

10 Отъ Тары города до улусовъ ихъ Черныхъ Калмыцкихъ Башохты хана сухимъ путемъ на лошадяхъ тяжелымъ ходомъ со вьюками полтора ⁴ мѣсяца, а отъ нихъ и отъ улусовъ Бошохты хана черезъ камень Саянской и черезъ Желтые Калмыки Калги хана, Мунгалскаго хана, тѣмъ же ходомъ ¹⁵ полтора мѣсяца, а отъ улусовъ Мугалскаго хана Калги до китайскаго рубежа Бойдускаго ⁵ царя 10 дней и до стѣны Китайской, до перваго заставочнаго города, городами возлѣ стѣны каменные три недѣли ѣзды до Камбалыка ⁶ города, Богдоханъ Маха. В Китайское царство изо всѣхъ государствъ ²⁰ и земель всякія люди Калмыки і Мугалы, Бухарцы и Тагуты, с товары торговать приходятъ, в Китайскомъ же государствѣ торгъ всякому поволной безъ всякіе обиды. А товары к нимъ изъ Сибири в Китай ходятъ: соболи, рыси, лисицы, бобры, выдры, горностаи мѣха ⁷, заячьи черевіи, юети, кожи ²⁵ красные, кожи золотые и серебряные, сукна красные, кость, рыбей зубъ доброй болшой, самые добрые коралки красные з бѣла, ентаріи добрыя; Калмыки же привозятъ ясырей, велбудовъ, коней и скоть всякой; и за тѣ свои товары в Китайскомъ государствѣ кто что хочеть беретъ спорочъ себѣ това-

ВАРИАНТЫ. ¹ Р 100. ² Р ѳетилемъ. ³ Р двухъ. ⁴ Р полдва; такъ и ниже. ⁵ Р Бойдускаго. ⁶ Р Камбалына. ⁷ Р мѣхи.

Примѣчаніе. (*) Въ Б полба; исправлено согласно Р.

ры ихъ: золото, серебро, всякое дорогое каменіе, камки, китайки, королки бѣлые и мскусь.

Отъ Томскаго же города ѣзды на лошадяхъ верхами со вьюками двѣ недѣли. Томской городъ стоитъ надъ рѣкою Томью: мѣсто всѣмъ изобилное, хлѣбомъ, звѣремъ і рыбою. 5
А отъ Томскаго вверхъ водою, Томою рѣкою, до Кузнецкаго острогу стругомъ ходу три недѣли, а малыми судами двѣ недѣли или десять дней; горою же, степью, на лошадяхъ ѣзды шесть дней, по смѣте 1000 поприщъ, а рѣка зѣло быстра; острогъ стоитъ на той же сторонѣ, что и ¹ Томской 10 городъ, стоитъ надъ Томью рѣкою. Кузнецы же словутъ потому, что ясачные люди государскіе тамо живутъ по берегу Томи рѣки и иныхъ тамошнихъ рѣкъ, трехъ терсей каменіи берутъ и жгутъ і плавятъ желѣзо і куютъ вмѣсто наковаленъ на каменіи же, а желѣзо то кузнецкое и укладъ велми добръ, 15 лутче свейскаго желѣза, и мякко желѣзо, аки свинець. Соболми, желѣзомъ в казну ясакъ платятъ. А отъ Кузнецкаго острога и ² Томи рѣки ѣзды на лошадяхъ степю по одной сторонѣ три недѣли; а по другую сторону реки ³ горы зѣло высокіе каменныя, и лѣса на нихъ зело темныя всякіе; а около тѣхъ 20 мѣсть по рекамъ і по лѣсамъ живутъ государскіе ясачные люди Татарове, Тубинцы, Мразцы, Кондомцы (*), Верхніе Киргизцы.

Отъ Томскаго города чрезъ Киргискую землю і чрезъ Мунгалскую землю Саингъ Лоджана хана Алтынова сына сухимъ путемъ на лошадяхъ со вьюки мѣсяць ходу; а отъ 25 Лоджана хана до Мухалскаго Очироя хана ѣзды десять дней; а отъ Очироя хана, Мугалскаго царя, до Китайскаго государства три недѣли пять дней ходу.

Отъ Томскаго жъ города мимо Киргизкую жъ землю чрезъ Красноярской острогъ до Енесейскаго острога сухимъ путемъ на 30

ВАРИАНТЫ. ¹ Р и в. ² Р до. ³ Въ Р послѣ *реки* прибавлено *Томи*.

ПРИМѢЧАНІЕ. (*) Въ Б *Кондомцы*; исправлено согласно Р.

лошадяхъ три недѣли ѣзды. Красноярской острогъ стоитъ надъ рекою Енисеею в вершинѣ Енесыя ¹ рѣки. До Красноярскаго острога, до Киргизской земли, на лошадяхъ три дни ѣзды. Отъ Томскаго же города с устья Тома реки, гдѣ она Тома в
 5 великую реку Обь пала, вверхъ великою рекою Обью до устья Бѣи и Катуня ходу стругами полтора мѣсяца. А около тѣхъ мѣстъ по обѣимъ сторонамъ рѣки Оби живутъ ясачные люди Татарове і Бѣлые Калмыки, ясакъ же платятъ Черныхъ Калмыкъ Богохтъ ² хану и инымъ тайшамъ, братьямъ і срод-
 10 никамъ его ханскимъ. І вверхъ около великихъ рѣкъ і устья Бѣи і Катуня мѣста zelo изобилные лѣсами і полями, черность земляная в человѣка вышиною; звѣря всякого, птицъ і рыбы всякой велие множество. І чрезъ то мѣсто и устья Бы і Катуня на великой рекѣ стоитъ острогъ великой, і тѣмъ мѣстомъ
 15 Калмыки Черные изъ своей земли в Мунгалскую і Киргизскую земли ходятъ, а Мунгалы і Киргизы тѣмъ же мѣстомъ отъ себя ходятъ к нимъ Калмыкамъ. І толко бѣ изволили і указали великие государи на томъ мѣсте на устья Бѣи і Катуня городъ или острогъ поставити и имъ бы великимъ госу-
 20 даремъ великая прибыль была въ ясакъ отъ ясачныхъ і в проѣзде отъ торговыхъ людей всякихъ.

Отъ Саморовскаго яму вверхъ по великой рекѣ Оби стругами ходу до Сургута города три недѣли. Сургутъ стоитъ надъ рекою Обью. Отъ Сургута вверхъ великою рекою Обью
 25 водянымъ путемъ ходу своею силою, шестами и бечевою (*) 4 недѣли. Нарымъ острогъ стоитъ надъ великою рекою Обью. А отъ Нарыма до устья Кѣти рѣки ходу по Оби рѣки в недѣлю ³; Кѣть рѣка пала устьемъ в великую рѣку Обь. Отъ Кѣцкаго устья Обью рекою вверхъ ходу до Томскаго

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *Енесыя*. ² Р *Богохтъ*. ³ Р *2 недѣли*.

Примѣчаніе. (*) Въ Б и бечевою написано дважды; исключено согласно Р.

города и до устья Томи рѣки до Томскаго города ходу стругами 2 недѣли. Зимнимъ же путемъ ис Тоболска до Саморовскаго яму путь лежитъ лошадами, а с Саморовскаго яму до Сургута і до Нарыма і отъ Нарыма до Томскаго путь на нартахъ і на собакахъ ходъ, а лошадами тѣмъ мѣстомъ дороги 5 нѣтъ, і потому что снѣги великие, і лошадами ѣздить не возможно. Велика рѣка Обь вышла одною вершиною ісподъ Тангуцкой земли, тамъ же иновѣрцы имянують оную Катуня; а другою (*) вершиною вышла ісподъ Мунгалской земли изъ великаго озера Алтыня, и около того озера Алтынъ-куль кочюеть Мугал- 10 ской Лоджанъ ханъ и иные тайши; а рыбы в немъ всякой множество, і нерпа морская есть; і тѣ две вершины вниву сошлись, и иновѣрцы с тѣхъ мѣстъ назвали усть Бѣя і Катуня, а ниже того названа та рѣка отъ величины ея великая рѣка Обь.

Отъ устья Кѣти (***) рѣки вверхъ Кетью до Кецкого 15 острога стругами ходу три дни и четыре дни. А отъ Кецкого по той же Кети рѣки вверхъ ходу шесть недѣль до Маковскаго острога до волоку Генесѣйскаго, и ¹ Маковкой стоитъ на Кети рекѣ. Отъ Маковскаго до Генесѣйскаго острога сухимъ путемъ волоку, мостами і борами, на лошадяхъ три дни; 20 Генесейской острогъ стоитъ надъ великою рекою Генесѣю. Генесѣю рѣкою внивъ стругами плыть день і ночь до острога Туруганскаго (***) три недѣли; Турганской острогъ стоитъ на островѣ между Генесѣю до устья [Генесей Генесѣи наз устьемъ в море-океанъ студеныи] (****), толко жъ і лѣтомъ на томъ море 25 лды плавають великие. В Генесѣю жъ реку пало рѣкъ болшихъ: Елогуй, Подкаменная, Илимъ рѣка, другая Подкаменная рѣка великая. Отъ Генесѣйскаго острога вверхъ Ангараю рѣкою стругами ходу до Брацкаго острога 4 недѣли. Вверхъ

ВАРИАНТЪ. ¹ Въ Р и нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ Б *другую*; исправлено согласно Р. (**) Въ Б *коты*; исправлено согласно Р. (***) Въ Б *Турумискаго*; исправлено согласно Р. (****) Въ Б словъ *Генесей... студеныи* нѣтъ; внесены изъ Р.

отъ Брацкаго острога по той же рѣке Ангарѣ до Балаганскаго острога ходу 6 недѣль. Рѣка Унга, великая река, Иркутъ рѣка и інія реки пали устьемъ в Ангару реку. Отъ Балаганскаго острога ходу водою вверхъ до Иркутскаго острога 5 недѣль.
5 Отъ Иркутскаго острога до моря Байкала ходу тожъ 5 недѣль.

Ангара рѣка великая вышла изъ моря Байкала; а по Ангарѣ рекѣ пороги зело страшные: запасы і товары, вверхъ ідя и на низъ пловучи, на себѣ обносятъ, іной порогъ 4 поприща, а іные по два і по полтора поприща. А моремъ 10 Байкаломъ і черезъ море тѣми жъ стругами до устья Селенги рѣки і до Селенги рѣки і до Селенгинскаго острога вверхъ рѣкою ходу 3 недѣли. Селенга рѣка верхиною изъ Мунгалской земли Очироя хана вышла; в Селенгу реку устьемъ пало рѣкъ: Тола, а Хилокъ—вышелъ изъ озера, на Хилкѣ рекѣ 15 стоитъ острогъ Иргенской,—Уда и Тонца рѣки, и иныхъ рѣкъ много пало в Селенгу рѣку безъ имянъ. Селенга река устьемъ пала в море Байкаль; а ¹ в морѣ Байкаль пало рѣкъ много: Прорва, Мишиха, Мантуриха, Переемная, Снежная. В виршинѣ Ангарѣ рѣки стоитъ порогъ Ангарской. В море жъ Байкаль пала рѣка Барбуза, а по ней остроги Барбузинской и Теленбинской; Баунъ река, изъ озера вышла великаго Баунта; Верхняя Ангара. Отъ Селенгинскаго острога черезъ Мунгалскую ² землю Очироя хана лошадами і велбудами со виюки їзды до Китайскаго царства мѣсяць, а 25 какъ скорымъ дѣломъ, і в полтретѣ недѣли сѣздаютъ.

По правую сторону Китайской земли по рѣкамъ и около Амура и по лѣвую сторону Амура отъ рѣки Зиі (*), по инымъ всѣмъ рѣкамъ до устья великия рѣки Амура, до моря-океана, живутъ подданные ясачные люди Китайскаго царя Богдохана Махи, и ясакъ с себя тѣ люди даютъ ему Китайскому

ВАРИАНТЫ. ¹ Въ Р а нѣтъ. ² Р Мангалскую.

Примѣчаніе. Въ Б Зеи; исправлено согласно Р.

царству всякимъ звѣремъ на всякой годъ. А с устья великия реки Амура видѣтъ на мори-океане великій и страшный островъ і полаты каменные стройныя, токмо до тѣхъ мѣстъ устья Амуры рѣки моремъ-акианомъ теплымъ доѣхать не возможно, [потому] (*) что такихъ судовъ морскихъ козаки амор-ские строить не знаютъ.

С лѣвую сторону Лѣнскую позадѣ к Амурской сторонѣ в море-акеянь болшихъ рѣкъ пало: Охота, Рама, Товой, Тадуй, Анадырь, Пенжонъ, Комчатка, Чюдонъ; а отъ Чюдона устья рѣки великій камень пошелъ во океянь-море теплое за ¹ 500 поприщъ, и устья великия рѣки Амура возле края океанаморя теплаго; а за тѣмъ камнемъ носъ, которой в морскую пучину пошелъ в сторону царского величества в сибирскія города: в Якутской острогъ, в великую рѣку Лѣну, в Мангазѣйской острогъ і в Туруханской. А в великую реку Генѣсею моремъ-океаномъ водою і судами нѣтъ ходу за тѣмъ камнемъ великимъ і по ту сторону носа камня за великими страшными лдами. 15

А по тѣмъ рѣкамъ, которые по сю сторону камня к Даурской земли, которые рѣки пали в великую рѣку Амуръ і которые рѣки отъ устья Амура рѣки до каменна носа, 20 которой пошелъ на 500 поприщъ, в море-океянь рѣки пали устьемъ, і по всѣмъ тѣмъ рѣкамъ лѣса темныя і страшныя, всякого рода і различного звѣря много жъ. І по тѣмъ мѣстамъ, по урочищамъ, по рекамъ живутъ подданныя ясачныя люди Китайского царя: Дючерцы, Богдойцы (**), девять языкъ с 25 товарищи розныхъ. А отъ Амурского устья по теплому морю до каменна носа и отъ каменна носа по студеному морю-океану до устья великия рѣки Лѣны и отъ Лѣны тѣм же океаномъ-моремъ до рѣкъ устья Енѣсея и Мангазѣйки по мо-

ВАРИАНТЪ. ¹ Р на.

Примѣчанія. (*) Въ Б послѣ словъ *не возможно* написано *догнать что*; исправлено и дополнено согласно Р. (**) Въ Б *Богдойцъ*: исправлено согласно Р.

рю-океану по берегу много рыбией кости звѣря моржа ле-
жить, и государскія люди промышленные и иновѣрцы, вели-
кихъ государей подданныя ясачныя люди, на тѣхъ мѣстехъ
около океана на берегахъ кость рыбью емлютъ себѣ и ко-
5 стию ясакъ великимъ государемъ на всякой годъ платятъ, а
государскіе промышленные на тѣхъ мѣстехъ люди токмо с про-
мыслу своего в казну государскую пошлину даютъ кост[ъ]ю
рыби[е]ю (*) і всякимъ звѣремъ десятину.

И отъ вышеписанного Даурского острога Албазинского,
10 которой построены на великой рекѣ Амурѣ, чрезъ Амуръ и
Шингалъ рѣки до Китайскаго царства десять дней ѣзды или
двѣ недѣли. Китайскаго же царства стѣна каменная ведена:
мысь великій захваченъ; отъ моря-океана до того жъ моря-
океана на 2000 поприщъ; степью городовая стѣна каменна
15 сделана кирпичная, а в которыхъ мѣстехъ пришли горы ка-
менные, и тѣ горы тутъ же пущены в стѣну; китайскіе же
всѣ горы каменныя і пошли¹ особъ стѣнами; в той же стѣнѣ
каменной и многіе рѣки, которые исъ камня вышли и идутъ
сквось китайскіе горы и чрезъ пашни ихъ пали устьемъ по-
20 заде Китайскаго царства в морѣ-океанъ теплое.

А отъ Китайскаго государства на лѣвую сторону к восто-
ку к морю-океану великое государство, китайскимъ языкомъ
нарицаеть Никанское, іные же нарицають Великая Хина; су-
химъ путемъ степию и чрезъ каменныя горы тяжелымъ хо-
25 домъ со вьюками на лошадяхъ і на велбудахъ три недѣли,
а скорымъ дѣломъ 10 дней ѣзды. И то государство Никанское
паче Китайскаго государства зѣло людьми и богатствомъ, зла-
томъ и серебромъ і каменіемъ драгимъ, шелкомъ, камками і
шаераномъ изобилствуетъ; мужеской и женской полъ предъ
30 китайскими людьми зѣло чистъ. И нынѣ онъ Никанской царь

ВАРИАНТЪ. ¹ Р пашни.

Примѣчаніе. Въ Б *костю рыбью*; исправлено согласно Р.

с Китайскимъ царемъ воюются, а Китайской царь чрезъ свое Китайское царство в Никанское царство Рускихъ людей с товары для торгу не пропускаеть.

Отъ Генезѣйскаго (*) острога по той же рѣкѣ вверхъ Ангарю рѣкою ходу стругами до Илимскаго устья 6 недѣль, 5 а с устья Илима рѣки до Илимскаго острога ходу 6 недѣль; Илимъ река вершиною вышла изъ камня. Отъ Илимскаго волокомъ на лошадяхъ до Верхолѣнскаго острога недѣля ѣзды чрезъ камень; Верхолѣнской острогъ стоитъ на вершинѣ Лѣны рѣки, гдѣ изъ камня вышла. 10

Отъ Верхолѣнскаго острога внизъ рѣками Ксуною и Мукою до Киринги 4 недѣли ходу; Киринга острогъ надъ Кирингою рекою; рѣка Киринга пала устьемъ в великую реку Лену. В великую рѣку Лѣну пали рѣки: Витимъ, Олекма, Тугиръ,—на ней стоитъ острогъ Тугирской,—Учиръ, Ядома, 15 Мая, Алданъ, Чучуйна, Варла, Чоса, Мутиха, Волоковая, Мусука, Вилюі рѣка. А отъ Киренги внизъ плыть великою рѣкою до Якуцкаго острога 6 недѣль, а отъ Якуцкаго острога ¹ до устья Лѣны рѣки плыть на низъ два мѣсяца; Лѣна пала в море студеное океанъ. По всѣмъ же тѣмъ стороннымъ рѣкамъ, 20 по Ленѣ (**) живутъ всѣ государскіе ясачные люди: Якуты, Браты, Рускихъ же людей і пашень на малѣ; звѣря всякого и рыбы много; лѣса і каменные горы зѣло великіе, снѣги і морозы бывають великіе; лошадми в тѣ мѣста ѣзды для камня высокаго, для лѣсовъ, водъ, болотъ и снѣговъ отнюдь не 25 бываеть. [В] (***) океанѣ лды страшно великіе.

И отъ Байкала моря пошелъ поясъ камень великой і непроходной позадъ Лѣны рѣки, а пошелъ тотъ камень далече в море-океанъ на 500 поприць, и для того с Лѣны моремъ в Китайское госудаство і в великую рѣку Амуру проходу и 30

ВАРИАНТЪ. ¹ Въ Р слова *6 недѣль.... острога* пропущены.

Примѣчанія. (*) Въ Б *Гезѣйскаго*; исправлено согласно Р. (**) Въ Б *лунь*; исправлено согласно Р. (***) Въ Б *е* пѣть; внесено изъ Р.

прѣзду нѣтъ. Изъ того жъ камня к лѣсной сторонѣ в государственной державѣ много рѣкъ пало: Даура, Блудная, Уля, Ковыча, Колыма, Алазѣя, Индигирка, Тача, Пяная, Блудная, Хромая, Яна, Омолоха, Оленекъ, Волоковая, Анабара, Волокъ рѣка жъ; 5 и по тѣмъ всѣмъ рѣкамъ и лѣсамъ живутъ государскіе ясячные люди Якуты и Браты; около же моря-океана Самоедь¹, разными языки глаголющи.

Отъ Байкала моря с устья Барбузинского острога вверхъ Барбузинскою рѣкою судами ходу 2 недѣли до острога 10 Теленгинского, лошадми черезъ волокъ 10 дней ѣзды или 2 недѣли до Нерчинского острога, перваго Даурскаго. Нерчинской острогъ стоитъ мѣжду реками Нерчею и Черною; Нерча и Черная рѣки устьемъ пали в рѣку Ингару. В Ингару пали рѣки: Оной, Аруня, Амазарь, Урка, Задуня, 15 Кайларь, Улуча, промежъ озера Кайлара, изъ котораго озера вышла рѣка Кайларь изъ реки Унери; в вершинахъ ихъ между Китайского государствомъ и Тангуцкою землею пещаная пустыня, и тѣмъ мѣстомъ люди не ѣздятъ, занеже во оной велие множество червей, сирѣчь змей, которые многихъ людей и 20 скотовъ заѣдаютъ до смерти; а то мѣсто пустынное к самой Восточной Индіи лежитъ. Отъ Нерчинского государева города в Даурской земли построенаго лѣта 7159-го охочими сибирскими козаками, ѣзда лошадми и велбудами 2000 поприщъ. Унера рѣка и тѣ всѣ вышеіменованныя реки устьемъ пали в 25 великую рѣку Амуръ. И с верху отъ Нерчинского города внизъ великою рѣкою Амуромъ плыть в судахъ до Камарскаго острога 3 недѣли; Комарской острогъ к Даурской земли стоитъ внизъ плывущи Амуромъ на лѣвой сторонѣ Амура рѣки к Лѣнской сторонѣ хъ камению, а с правой стороны (***) с китайского 30 боку; противъ того острога Комарскаго рѣка Камара пала устьемъ в Амуръ; и отъ того Камарскаго острога внизъ плыть Аму-

ВАРИАНТЪ. ¹ Р *самоеды*.

Примѣчаніе. (*) Въ Б *сторонѣ*; исправлено согласно Р.

ромъ до Албазинскаго острога 4 сутки. Албазинской острогъ построенъ былъ на той же лѣвой сторонѣ с китайскаго боку; Албазинка рѣчка устьемъ пала в Аму[рѣ] (*); і та земля зѣло добра, понеже изо всѣхъ государскихъ сибирскихъ городовъ на той Даурской земли всякой хлѣбъ родится: рожь и 5 яровой, изъ единой мѣры родится 50 и ¹ 60 і 70 мѣръ. А по великой рекѣ Амурѣ по берегамъ і по островамъ самъ собою виноградъ растетъ, кромѣ человѣческаго труда; в великой рекѣ Амуре противъ Албазинскаго острога і внизъ по тому жъ рыбъ, бѣлугъ чистыхъ болшихъ, калужекъ, осетровъ, 10 стерлядей, сазановъ, лососей і всякой мѣлкой безчисленно много, і всякія безчисленныя ягоды родятся, иныя же имъ імены не знати. А с лѣвой стороны великия рѣки Амурса с Лѣнскаго боку отъ камени зѣло великия лѣса і всякого звѣря безъ числа много і по рекамъ рыбы такожде много. 15

Отъ Албазинскаго острога внизъ Амуромъ рѣкою до устья Зии рѣки 3 недѣли плыть: Зия река с той же нашей стороны лѣвой в Амуръ пала; и по той Зие рекѣ вверху построены два 7191 острога, и тѣ оба острошки во 191-мъ году отъ Китайскихъ людей взяты, а подъ тѣми жъ острожками на приступѣхъ было 20 Китайскихъ воинскихъ людей по 10000 человекъ, нашихъ же Рускихъ людей в острошкѣ по 60 человекъ было. А отъ Зии рѣки по той же лѣвой сторонѣ до рѣки Быстрыя 3 недѣли плыть; Быстрая рѣка в Амуръ рѣку устьемъ пала. А отъ Быстрыя рѣки до Хамунъ рѣки 2 дни плыть; Хамунъ устьемъ 25 пала в Амуръ. Отъ Хамуна же до устья великия реки Амурса мѣсяць плыть; і на устье Амурса рѣки острогъ зѣло великій на 60 поприщъ. С китайскую правую сторону тѣ рѣки въ Амуръ устьемъ пали: Гарпинка (**), Туйманъ, Шингалъ, Ушуръ; і между рѣками Шигаломъ и Ушуромъ 30

ВАРИАНТЪ. ¹ Въ Р и нѣтъ.

Примѣчанія. (*) Въ Б Аму; дополнено согласно Р. (**) Въ Б Гоуминжа; исправлено согласно Р.

поставленъ былъ государевъ городъ, и тотъ городъ взяли Китайцами. Да с китайскую жъ правую сторону около тѣхъ рѣкъ Китайского Богдохана Махи городами і посадами (*) живутъ і пашни пашутъ Китайского царя подданныя люди.

5 А около великой реки Амура и Шингала к правой сторонѣ Китайского государства пошли рѣки изъ каменной вершины и устьемъ пали в великую реку Амуръ; а между тѣми реками, между каменемъ и Амуромъ, степные пахотные добрыя хлѣбородные земли, черностію земля в человѣческой
10 поясъ. Да на тѣхъ же степныхъ мѣstechъ многіе соляные самосадные озера; к самымъ берегамъ около вышечисанныхъ рѣкъ, которые устьемъ в Аму[р] (***) пали, лѣсъ небольшой і мало звѣря болшого, держатся же в тѣхъ лѣсахъ і в рекахъ толко бобры, выдры, лисицы, бѣлые зайцы, сѣрые рыси, волки
15 сѣрочерныи, а инаго болшого звѣря на китайской странѣ правой нѣтъ, токмо в камени, что подъ Китайскою стеною, в горахъ бывають бобры великіе.

А по Шингалу рекѣ на срединѣ, к Амурскому устью не доѣзжая 5 дней, построенъ городъ каменной Шингалъ с
20 уѣздами и деревнями; около Шингала реки і по инымъ вышечисаннымъ рѣкамъ в городѣ Шингалѣ, по уѣздамъ, по селамъ і по деревнямъ царя Китайского у жителей все палаты каменнаго строения, связи деревянные, безъ сводовъ верхнихъ, верхи деревянные жъ, доски косяки глиною, извѣстію умазаны. А в
25 томъ китайскомъ порубежномъ городе Шингалѣ отъ царя сидятъ на воеводствѣ бояре; і с того города Шингала і со всего уѣзду с подданныхъ пашенныхъ Богдуйцовъ на Китайского царя Богдохана Маху Шингалской воевода собираетъ дань всякимъ яровымъ хлѣбомъ, а рожь не родится, понеже земля не прозя-
30 баеть. В дань же по указу отъ царя даютъ всякимъ скотомъ, дровами і лѣсомъ, досками и брусемъ для связей; и тотъ сборъ

Примѣчаніа. (*) Въ В *посудами*; исправлено согласно Р. (**) Въ В *Аму*; дополнено согласно Р.

на всякой годъ з города Шингалскаго и со всѣхъ уѣздовъ возять в Китайское государство на велбудахъ и на лошадяхъ и на волахъ зимнимъ и лѣтнимъ путемъ непрестанно молотой и немолотой хлѣбъ. В Китайскомъ же государствѣ дрова покупають в вѣсь, по две гривны пудъ. 5

- 7160 Прежде же сего 7160-го году в Китайскомъ государствѣ до сего нынѣшняго Богдохана царя Махи былъ в Китайскомъ старой ихъ природной царь Абадай, ханъ Китайской, и тотъ царь умре, а осталась жена, сынъ царевичъ Абдура да дочь; Абдура царевичъ послѣ отца своего в Китайскомъ сидѣлъ на царствѣ 7 лѣтъ. А что нынѣ в Китайскомъ государствѣ Богдоханъ Маха, и тотъ Богдоханъ Маха в то время, по указу прежняго Китайского царя Абадая хана і сына Абдуры хана, жилъ в подданствѣ в Шингалскомъ городе і былъ Богдуйскимъ княземъ надъ всемъ уѣздомъ і надъ подданными Бойдуйцами, а отецъ его і дѣдъ 15 со всѣми улусами своими в подданствѣ жъ были у прежнихъ Китайскихъ царей и ясакъ с себя звѣремъ і всякимъ яровымъ хлѣбомъ і всякимъ скотомъ, лѣсомъ і дровами дань давали на всякой годъ, і в Китайское государство сами зборщиками
- 7167 привозили. І во 167-мъ году Китайского царя Абдуры хана 20 бояре изменили і взяли на царство сего нынѣшняго подданного Богдуйского князца Богдохана Маху. І в Китайское государство Богдуйской князецъ Богдоханъ Маха приѣхалъ лѣстію по согласію китайскихъ бояръ і с собою людей своихъ Богдуйцовъ воинскихъ избранныхъ с лучнымъ боемъ і с копіи копейщиковъ і с сулемами вмѣсто сабель взялъ; і будучи подѣстѣною Китайского государства, по 5 человекъ в войлоки обернутыхъ на вьюки к велбудамъ привязать повелѣлъ на 3000-хъ велбудахъ вмѣсто указного числа дани хлѣбной, лѣсу и дровъ і простыхъ лошадей добрыхъ і всякого скота, и 30 ту собранную дань бутто онъ, Богдуйской князецъ, прислалъ дань в Китайское царство ¹ по древнему указу і присылкѣ.

ВАРИАНТЪ. ¹ Р *государство*.

І тако Богдуйской князецъ лестию і лукавствомъ с тѣми со-
 кровенными воинскими людьми пріѣде в Китайское государство
 в самолутшей царевъ градъ Камбалыкъ; і пришедъ с тѣми
 сокровенными людьми в царевъ дворъ, с великимъ смятениемъ
 5 многихъ царскихъ сродниковъ поби и царя Китайского Абду-
 ра (*) хана абие удавити повелѣ, і тако прежде бывшаго царя
 родъ пресеячеся. Послѣ же убиения царя Китайского стараго
 бояри китайския і всякого чина люди по своему обыкновенію
 князю Богдуйскому Богдохану Маху били челомъ на цар-
 10 ствѣ и шертвали по своей нечестивой идолопоклонной вѣре
 и за царя быти себѣ в Китайскомъ обрали по совѣту бояръ
 своихъ; і прежняго своего царя Абдуры хана жену, паріцу
 его, і сестру его царевну, дву, в законныи бракъ поволи
 взять.

15 Со 167 году приѣхали изъ Рима чрезъ Полскую землю и 7167
 чрезъ Московское государство кругомъ сухимъ путемъ в Ки-
 тайское государство 6 человекъ ученыхъ людей езуитовъ, и
 царь Китайской Богдоханъ Маха ихъ езуитовъ пожаловаль,
 велѣль имъ в Китайскомъ царствѣ дать мѣсто подѣ
 20 монастырь і поволілъ имъ построить костель римскаго зако-
 на, і кто похощетъ изъ Китайского народа, поволілъ отъ
 езуитовъ креститися і грамотѣ латинской учитися. И езуиты,
 по указу царя Китайского, в Китайскомъ костель построили
 зѣло презрядный; і тако с приѣзду своего і по се число у
 25 царя Китайского имѣють к себѣ велию милость, жалование
 і близость всегда, понеже безъ ихъ езуитского совѣта царь
 Китайской никакова дѣла і росправы не чинить, токмо какъ
 онѣ ему царю в какомъ совѣтѣ приговорятъ что, тако и бы-
 ваеть. І с тѣхъ поръ, какъ езуиты в Китайское государство
 30 приѣхали, по нынѣшнѣе время Китайского народа людей му-
 жеска и женска пола і всякого чина поволностию своею в

Примѣчаніе. (*) Въ Б Абдома, въ Р Абдала; исправлено согласно предшествующему тексту.

римскую вѣру обратили, и четвертая часть Китайского государства крестилась, многие младые отроки грамоте или писанию латинскому научились, иные же и нынѣ учатся в школахъ у езуитовъ, понеже самъ царь Китайской всякого чина людемъ безъ возбранения поволилъ, кто похощеть креститься. 5
 I нынѣ в Китайскомъ два костела и два монастыри каменные, мужескій и женскій, зѣло изрядные построены; в костелахъ же во время службы по обыкновенію римскаго закона сотворена мусикия всякая и органы зѣло великіе устроены на хорахъ или крыласахъ. У Китайцовъ же в царствѣ ихъ прежняя ихъ вѣра идолопоклонническая была кумиромъ златымъ, серебрянымъ, мѣднымъ, глинянымъ, звѣрымъ, змеямъ, подобие ихъ напечатанымъ, которымъ Китайцы некрещеные и до нынѣ кланяются, а иные болваны литые большіе дву и трехъ сажень ¹ величиною, ручные, в каменныхъ божницахъ или в мечетяхъ, токмо по ихъ иновѣрническому званію имя ихъ церкви бурханнигеръ, сирѣчь церковь Божія; идолнія лица разныя литыя, нагая, безодеждныя, аки живыя, такожде срамной удъ человѣческой мужеска і женска пола обнаженъ, в лицахъ ² болваны, звѣри и змеи на идолахъ напечатаны. Приносятъ же тѣмъ своимъ мерскимъ богомъ в почесть приношенія всякіе, скотъ, звѣрь, птицы і покушной полонной ясырь иныхъ вѣръ, кромѣ своего народа, мужеской і женской полъ молодой, а своихъ женъ и детей и рабовъ в жертву ідоломъ не приносятъ. 25

Въ Китайскомъ государствѣ народъ Китайской ядятъ въ ѣствахъ своихъ с розными травами всякой гадъ: ужей, змеи всякого рода, ящерицъ, черепахъ, лягушекъ. Руду златую и серебряную и мѣдную в Китайское государство Китайцы отъ стѣны крайняго своего города въ ихъ далнихъ городѣхъ, отъ 30 Камбалыка (*), Китайского царства града, равстояниемъ отъ

ВАРИАНТЫ. ¹ Р большіе въ 3 сажени. ² Р в лицахъ.

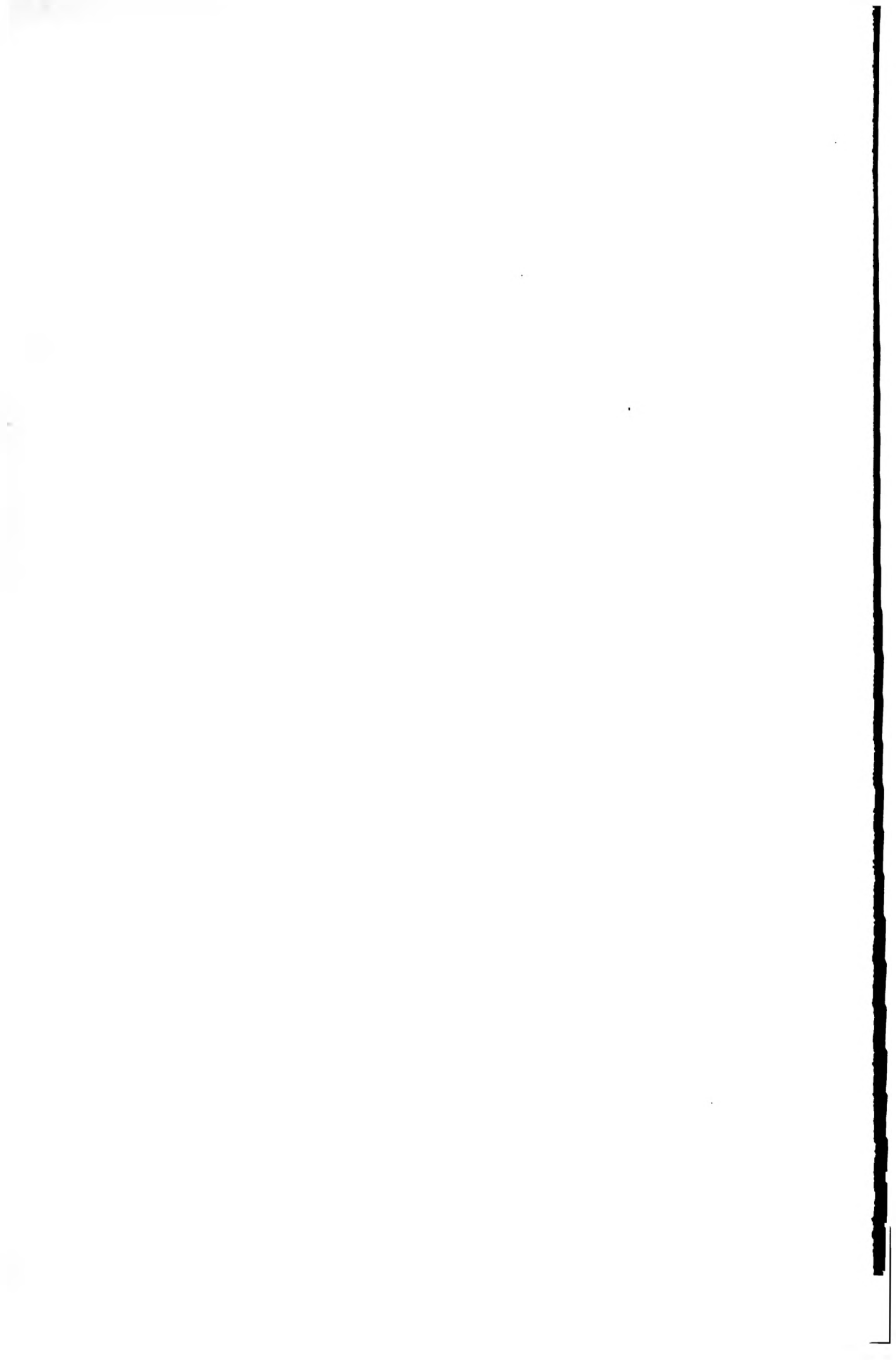
Примѣчаніе. (*) Въ Б Камбалака; исправлено согласно Р.

стояща 2 недѣли, возять ту руду на велбудахъ, а берутъ ту руду в высокихъ горахъ над рѣками, і тѣ рѣки ис тѣхъ горъ устьемъ пали в теплое море-океанъ, что въ ихъ Китайской стѣнѣ.

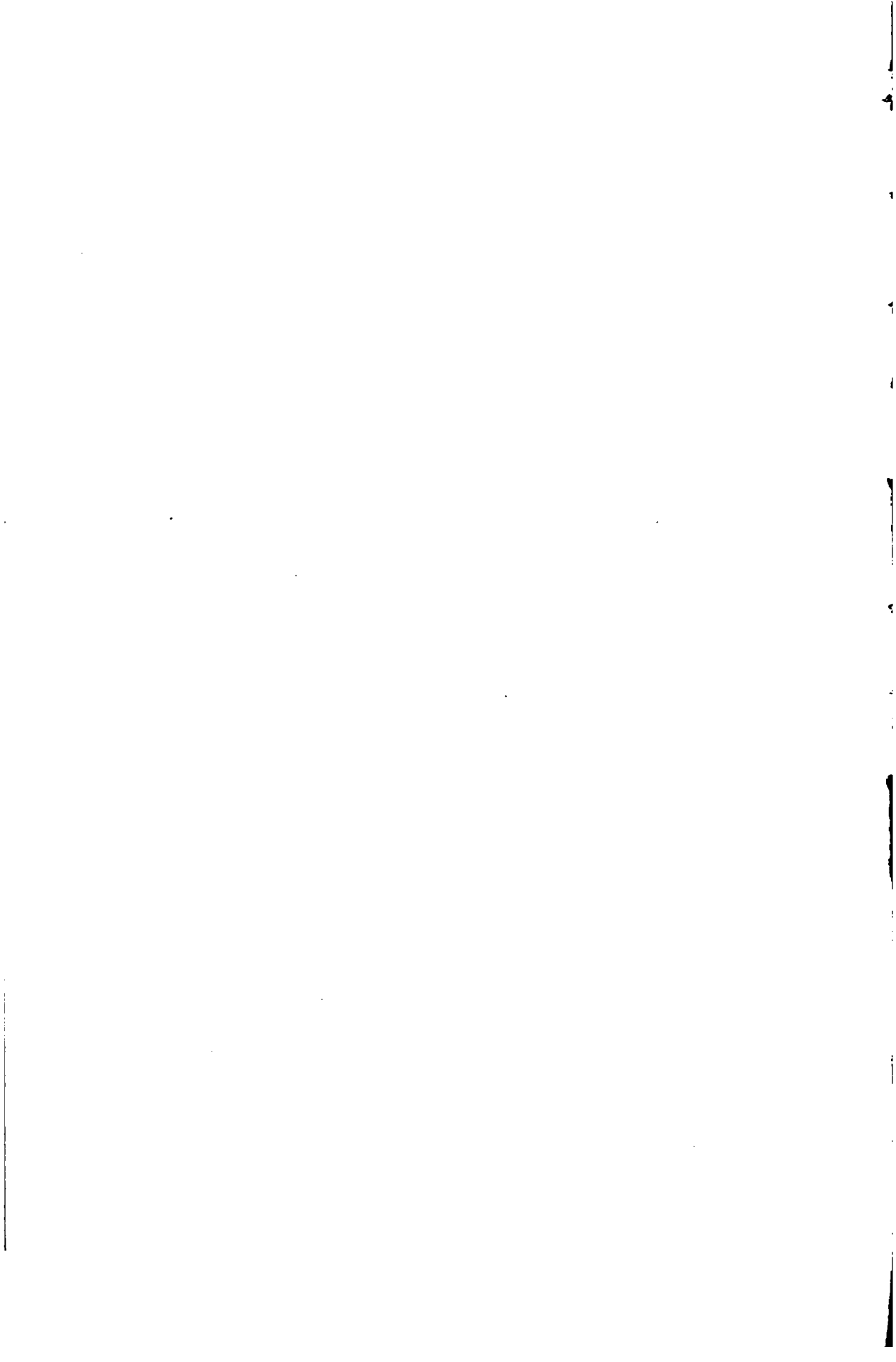
- 5 В Китайскомъ же царствѣ у идолопоклонниковъ у царя и у народа Китайского, которые люди китайски идолопоклонники, вмѣсто патриарха поставлена имянують его и чинъ его кутуэта-лама, вмѣсто архіепископа, вмѣсто священника или попа лама, вмѣсто диакона гичюль-лама, вмѣсто пѣвчихъ
- 10 манжи-лама; а службу свою служатъ в капищахъ своихъ с кутуетою-ламоу, в службѣ по 300 человекъ ламъ. А попы ихъ, сирѣчь ламы, и кутуэта не женаты; а кто молодой падется зъ женскимъ поломъ и изъ ихъ чину ламы, имъ положень уставъ 6 недѣль поститися, и болши тою падения во грѣхъ
- 15 не станеть. А какъ службу свою служатъ і всѣношное пѣние до самого свѣта с вечера, днем же с третяго часа дня до полудня, і в то время в службѣ ихъ кутуэта-лама (*), чиновначальникъ ихъ, на высокомъ престоле седить в равенство з балванами к стѣнѣ во всѣмъ нарядѣ по обыкновенію своему; да с нимъ же кутуетою-ламоу в службѣ служатъ власти его, ламъ, всякаго чина людей по уставу по 400 і по 300 человекъ; і во время службы ихъ идолской бываетъ мусикійское играніе разное, в ¹ указаное жъ время і в трубы великия трубять, трубы же мѣдяныя в двѣ і ² в три сажени
- 25 величиною, в бубны биють, в колоколцы звонять і в желѣзныя доски вмѣсто клепалъ і в мѣдныя в болшия чаши, аки кади, вмѣсто звона повѣшена, звонять; и иные всякие игры по ихъ идолопоклонническому и древнему [с]оставленому (**)
- обыкновенію в службѣ бывають, кадилы же болшими серебряны-

ВАРИАНТЫ. ¹ Р *во*. ² Въ Р *в дотъ і пѣть*.

Примѣчанія. (*) Въ Б *кукуека-лама*; исправлено согласно Р. (**) Въ Б *оставленому*; исправлено согласно Р.



УКАЗАТЕЛИ.



УКАЗАТЕЛЬ ЛИЧНЫХЪ ИМЕНЪ.

А.

- Абадай**, ханъ Китайскій, 392.
Абалакъ (Обалакъ, Яболакъ), сынъ князя Мара, царь Сибирскій, 18, 19, 115, 183, 184, 273, 274; онъ же названъ Агишевымъ, 318.
Абдура, царевичъ Китайскій, 392, 393.
Аблай, тайша Калматскій, 347, 348. Ср. **Обрей**.
Агшиъ, **Агышъ**, **Агамъ**, князь, сынъ Абалаковъ, онъ же царь, 19, 117, 185, 274, 318.
Агъи, 1, 2, 4.
Адамъ, 362.
Адашевъ, **Алексѣй Ѳеодоровичъ** (онъ же **Кадашевъ**, **Ѳеодоръ Ивановичъ**), окольничій, 3, 49.
Адеръ (**Обдеръ**), сынъ князя Мара, 18, 115, 183, 184, 262, 273.
Акилесь, **Акилѣсъ**. См. **Ахиллесь**.
Акиръ, 191.
Алазевы, князья Кодскихъ городковъ, 339.
Алачевы, князья, 347.
Алачей, **Алачь**, князь, 336, 346.
Алей (**Аллий**), царевичъ, сынъ царя Кучума, 19, 39, 82, 84, 85, 107, 150, 160, 176, 222, 223, 255, 256, 268, 274, 275, 282, 289, 295, 302, 303, 344.
Александровъ, **Черкасъ**, казакъ, 281, 289, 291.
- Александръ Невскій**, св., великій князь, 358.
Алексѣй Михайловичъ, царь, 347, 348.
Аленишъ, **Аеанасій Григорьевичъ**, дѣдъ Ермака, 305.
Аленишъ, **Василій Тимошеевъ**. См. **Ермакъ Тимоосевичъ**.
Аленишъ, **Гаврило Тимошеевъ**, братъ Ермака, 305, 306.
Аленишъ, **Дмитрій Родіоновъ**, братъ двоюродный Ермака, 305.
Аленишъ, **Лука Родіоновъ**, братъ двоюродный Ермака, 305.
Аленишъ, **Родіонъ Аеанасьевъ**, дядя Ермака, 305.
Аленишъ, **Тимоеей Аеанасьевъ**, отецъ Ермака, 305.
Аленишъ, **Фролъ Тимошеевъ**, братъ Ермака, 306.
Алишъ, царь Казанскій, 318. Ср. **Упакъ**.
Алтынай, царевичъ, сынъ царя Кучума, 282, 295.
Алышай, есаулъ Кучума, 323.
Аммаликъъ, царь, 358.
Аничковъ, **Войнъ**, 15, 63.
Анна Праведная, 16.
Антѣй (**Аншей**), 124, 191.
Апыгарымъ, князь (царь) Шелымскій, 11—14, 60—63, 99, 275, 291, 297. Ср. **Бегбелій Астаковъ**.
Аткъ, мурза, 329.
Ахиллесь, **Акилѣсъ**, 130, 200, 246, 278.

Б.

- Бабасанъ**, мурза, 323.
Бахметъ, **Бахмѣтъ**. См. **Магометъ**.
Башанинъ (**Бошанинъ**), **Юрій**, дьякъ, 3, 50.
Бегбелій Агтаковъ, **Бегуліи Агтаковъ** (**Ахтаковъ**), **Бехбелій Остаковъ**, мурза (князецъ) **Вогулинскій**, 9, 10, 57, 58, 98. Ср. **Ашлыгарынъ**.
Бекбулатъ, **Бейбулатъ**, **Бекбулакъ**, **Бекбулатъ**, сынъ князя **Казыя**, 19, 28, 90, 117, 118, 133, 150, 186, 202, 212, 223, 247, 251, 256, 265, 268, 274, 279, 285, 289, 319, 345.
Бѣй, табаринецъ, 326.
Богдоханъ Маха, царь **Бойдускій**, (князь), впоследствии царь **Китайскій**, 381, 385, 386, 388, 391—394.
Болховской (**Болговской**), **Семень**, князь, воевода, онъ же называется **Волконской**, 31, 32, 76, 77, 101, 142, 214, 251, 252, 266, 284, 288, 289, 301, 309, 339.
Борисъ, святой мученикъ, 358.
Борисъ Сеодоровичъ, царь, 351, 352.
Бошанинъ. См. **Башанинъ**.
Бошокта, **Богохтъ**, ханъ **Черныхъ Калмыкъ**, 380, 381, 383.
Бояръ, князь **Остяцкій** (**Демьянскій**), 26, 72, 88, 100, 134, 175, 204, 205, 248, 265, 280, 299, 332.
Брюзга (**Брызга**), **Богданъ**, есауль казачій, 281, 316, 333, 335, 336.
Булгаковъ, **Иванъ**, дьякъ, 3, 50.
Бутурлинъ, **Ефимъ Варооломеевичъ**, воевода, 352.
Бѣгшишъ, князь **Княжева городка**, 341.

В.

- Варваринна**, князекъ, 322.
Василій Іоанновичъ (**Шуйскій**), царь, 339.
Василій, сынъ **Тимофея Аленина**. См. **Ермакъ**.

- Владиміръ**, святой, 334, 360.
Вогульскій князецъ, мурза. См. **Бегбелій**.
Волконской. См. **Болховской**.
Володимеровъ, **Дружина**, дьякъ, 4, 51.

Г.

- Гедегеръ**. См. **Едигеръ**.
Германъ. См. **Ермакъ**.
Глуховъ (**Глухой**), **Иванъ**, воевода, 31, 33, 76, 78, 101, 142, 214, 251, 252, 266, 284, 288, 301, 309, 310, 339.
Глѣбъ, святой мученикъ, 358.
Голаюъ (**Голядъ**), великанъ, 358.
Горниъ, **Кириъ** (онъ-же **Григорьевъ**, **Кирилъ**), дьякъ, 5, 52.
Горчаковъ, **Федоръ**, князь, воевода, 291.
Григорьевъ, **Кирилъ**, дьякъ. См. **Горниъ**, **Кириъ**.
Григорьевъ, **Петръ**, дьякъ, 8, 55.
Гроза, **Иванъ**, атаманъ, 316, 375, 376.

Д.

- Давидъ**, царь и пророкъ, 295, 357, 358.
Дайбуга. См. **Тайбуга**.
Даншловъ, **Петръ**, дьякъ, 2, 49.
Девлетимъ Бай, мурза, 319, 320.
Демаляъ, князецъ **Остяцкій**, 333.
Димитрій Селунскій, святой великомученикъ, 25, 71, 134, 204, 248, 254, 280, 308, 332, 356.
Димитрій Іоанновичъ, великій князь **Московскій**, 358.
Димитрій. См. **Аленинъ**.

Е.

- Евгелій**, св. мученикъ, 37.
Евсигіій, св. мученикъ, 37.

Едигерь (Гедегерь, Егитерь, Едигарь, Етигарь, Етигерь, Етигорь, Итогирь), сынъ князя Казыя, 19, 89, 90, 117, 118, 133, 186, 202, 247, 265, 274, 279, 285, 319.

Елыгай, князекъ, 342.

Енапча, князь, 317.

Ермакъ (Ерманъ, Ермачко, Германъ, Токмакъ), Тимоѣевъ Поволскій (Аленинъ, Василій Тимоѣевъ), атаманъ казачій, 8—10. 14—16, 21, 23—30, 33, 36—39, 45, 47, 55—59, 62—64, 66, 67, 69—76, 78, 82, 83, 85, 88, 92—96, 98, 100—102, 105—108, 122, 123, 125, 132—136, 138, 139, 141, 144, 147—151, 163, 165—168, 171, 172, 174, 176, 190, 193—196, 201, 202, 204—206, 208—211, 213, 216, 217, 219, 221—223, 235, 237, 238, 244, 245, 247—256, 263, 265—268, 275—277, 279—289, 291, 292, 296 297, 299—303, 305—310, 312—318, 321—329, 331—333, 336—348, 353, 354, 356, 367—377.

Еспоновъ, Савва, составитель Сибирской гѣтописи, 65, 169, 239.

Етигерь. См. Едигерь.

З.

Зейдякъ Бекбулатовъ. См. Сейдякъ Бекбулатовъ.

И.

Ибакъ, онъ-же Иванъ, Онсомъ, Онъ, царь (ханъ) Ишимскій, 17, 18, 113, 181, 182, 262, 272, 305, 318.

Иванъ Васильевичъ, царь, 1—7, 10, 13, 14, 16, 23, 29—31, 33, 41, 43, 45, 47—54, 56, 62, 69, 71, 74—76, 78, 91, 93, 97, 101, 124, 125, 136, 137, 142, 143, 164, 172, 192, 193, 206—210, 214, 215, 236, 243,

249—252, 265, 266, 275, 281—284, 288, 296, 299—301, 307, 309, 312—315, 317, 337, 338, 345, 367—369, 371, 373, 375, 376.

Илія, пророкъ, 6, 53.

Исаія, пророкъ.

Иртышакъ, царь Ишимскій, 318.

Итаъ, царь, обладатель странъ вчернихъ, 116, 185, 262, 274.

Итогирь. См. Едигерь.

Ичимокъ, есаулъ татарскій, 325.

Ишбердѣй, княжецъ Яскалбинскихъ заболотныхъ волостей, 337.

Ишимъ, сынъ царя Кучума, 282.

Л.

Лакоть, апостолю, братъ Господень, 23, 69, 278.

Лакоть, святой, епископъ, 359, 360.

Локаннъ Богоотецъ, 16.

Локаннъ Предтеча и Креститель Господень, 356.

Локаннъ, святой чудотворецъ и безсребреникъ, 8, 57.

М.

Мадашевъ, Ѳед. Ив., см. Адашевъ Ал. Ѳед.

Майдауловы дѣти, 347.

Майдаулъ (Чайдаулъ Закайдамы), мурза, 345—347.

Мазый (Мазымъ), князь Сибирскій, сынъ князя Мамета, 19, 117, 186, 274.

Мазымскій (Мазымскій) князекъ, 251, 266, 286.

Малга, ханъ Мунгаскихъ Желтыхъ Калмыкъ, 381.

Манцегѣй, мурза, 371.

Марача (Корача, Карачей Кочара), думчій царя Кучума, 20, 28, 33—36, 66, 67, 73, 78—80, 92, 100—102, 106—108, 127, 140, 141,

- 144—147, 155—159, 175—177, 197, 211, 212, 216—218, 228—231, 238, 245, 251, 253, 254, 257—259, 264, 266, 267, 269, 270, 277, 285—287, 292—294, 298, 300—302, 304, 325, 339, 340, 343, 346, 350, 353.
- Карачаровъ**, Третьякъ, дьякъ, 3, 49.
- Каскара**, князекъ, 322.
- Качара**. См. Карача.
- Кириланъ**, архіепископъ Тобольскій, 95, 162, 163, 235, 346.
- Киреевъ**, Иванъ, голова, 284, 288.
- Киръ**, святой чудотворецъ и безсребреникъ, 8, 57.
- Колычевъ**. См. Кольцо.
- Кольцо** (Кольцовъ, Колычевъ), Иванъ, атаманъ казачій, 8, 33, 34, 55—57, 78, 79, 98, 101, 144, 145, 167, 176 (ошибочно называется Колычевымъ), 216, 217, 238, 267, 286, 292, 301, 315, 316, 337, 340, 354.
- Кондицкіе князья**, 345.
- Константииъ**, святыи равноапостоленый, царь, 357.
- Корача**. См. Карача.
- Кутугай**, дворецкій Кучума, 321, 322.
- Кошукъ Ворляковъ**, князекъ, 325.
- Кучумъ**, сынъ Муртазалиевъ (Муртазеевъ), саятанъ (царь) Сибирскій, 1, 2, 6, 7, 10, 11, 13, 15—19, 21, 22, 24, 26—30, 33, 37, 39, 46—48, 53, 58, 59, 61, 63—68, 70, 72—75, 78—80, 88, 92, 97—102, 105—108, 117—119, 122, 126—128, 131, 133, 136, 137, 139, 140, 147, 148, 155, 159—161, 164, 167, 168, 172—177, 186—188, 190, 194—198, 200—202, 205, 207, 208, 210—212, 215, 219—223, 228, 231—233, 236, 238, 244—247, 249—252, 254, 255, 257, 259, 260, 262—268, 274—279, 282—285, 287, 289, 292, 293, 295, 297—305, 307, 308—310, 318—331, 333, 334, 337—339, 341—345, 348, 350—354, 372—377; упом. его дѣти 305, 351, 352, 372, 375; упом. его жены 305, 320—322, 351, 352.

Л.

Лабута, князекъ Лабутинскаго городка, 325, 339.

Лоджанъ Ханъ. См. Саннигъ.

Лука. См. Аленингъ.

М.

Магометь (Бахметъ, Мааметь, Маометь, Магметъ, Махметъ, Моаметь), пророкъ, 17, 60, 111, 113, 118, 119, 179, 181, 187, 188, 207, 242, 262, 272, 275, 305, 307, 331 (демонъ).

Мантаса, князекъ, 322.

Мамай, ханъ (царь Татарскій, 358, 359.

Маметкулъ (Мамекулъ, Маметдукъ). паревичъ Сибирскій, сынъ царя Кучума (иногда называется братомъ Кучума), 1, 6, 19, 21, 24, 25, 27—31, 33, 46, 47, 53, 66, 67, 70, 72—76, 78, 92, 97—102, 107, 126—128, 131, 135, 138, 139, 143, 175, 176, 196—198, 200, 210, 211, 215, 244, 246, 248, 250—252, 263, 265, 266, 277, 279, 281—284, 288, 295, 298—301, 309, 323, 330, 333, 336, 338, 339.

Маметь (Магметъ, Моамей), князь (царь) Сибирскій, сынъ князя Адера, 18, 19, 115—117, 184, 185, 262, 273, 274, 318, 319.

Мансуровъ, Иванъ, воевода, 39, 40, 85—87, 90, 92, 103, 107, 151, 176, 223—225, 256, 257, 268, 289—291, 303, 348.

Манулъ, царь Греческій, 358.

Маръ, князь Татарскій, сынъ князя Ходжи, 18, 115, 183, 273.

Масальскій, князь Иванъ, воевода Тарскій, 351, 352.

Масальскій-Кольцовъ, князь Влади-
миръ Васильевичъ, воевода Тоболь-
скій, 351.

Маха, См. Богдоханъ Маса.

Махметъ. См. Магметъ.

Мещерякъ, Матѣй, атаманъ каза-
чій, 8, 35, 38, 40, 43, 55, 57, 81,
83—86, 88, 90, 98, 102.

Михалъ Архангель, Архистратигъ,
356.

Михалъ Феодоровичъ, царь, 163, 235,
346, 353.

Михайловъ, Яковъ, атаманъ казачій,
8, 33, 34, 55, 57, 78, 79, 98.

Моамей. См. Маметъ.

Моаметъ. См. Магометъ.

Моисей, пророкъ 120, 121, 188, 189,
358.

Муратъ, царь Казанскій, 319.

Мурашкинъ, Иванъ, стольникъ, 313.

Мясной, Иванъ, воевода, 107, 153,
226, 257, 269, 291, 303, 349.

Н.

Назымскій князекъ, см. Казымскій.

Пектарій, архієпископъ Сибирскій,
353.

Несениъ, Семенъ (Сеня), 3, 50.

Никавскій (Японскій) царь, 387.

Николай Чудотворецъ, святитель, 314,
324, 340, 356.

Николай Можайскій, святой, 340.

Ной, патриархъ, 355.

Нѣмецкій король. См. Шведскій.

О.

Обалакъ. См. Абалакъ.

Обдарискіе князья, 345.

Обдерь. См. Адерь.

Обрей (Аблай?), 347.

Оисомъ, ханъ. См. Ибакъ.

Оиъ, царь Сибирскій. См. Ибакъ.

Остяцкій князь. См. Боярь.

Остяцкіе князья, 24, 28, 70, 131,
174, 201, 246, 264, 279.

Очирой, ханъ или царь Мугальскій
(Мухалскій), 382, 385.

П.

Пашъ, Никита, атаманъ казачій, 8,
28, 29, 55, 57, 74, 98.

Патликъ, князь Пелымскій, 326.

Пелеселницъ, Василей, воевода Чер-
дынскій, 13, 14, 62, 99.

Пелымскій князь (царь). См. Аплы-
гарынь.

Печенегъ, князекъ, 325.

Р.

Рачъ, шайтанъ, 334.

Ремезовъ, Ульянъ Моисеевичъ, сот-
никъ стрѣлецкій Тобольскій, 347,
348.

Родионъ. См. Аленинъ.

Романцовъ, Козма, 3, 50.

Романъ Славный, князь Татарскій
334.

С.

Саворій (Сапоръ), царь Перскій,
359.

Санигъ Лоджанъ Алтыновъ сынъ,
ханъ Мунгальскій, 382, 384.

Салтанъ, царевичъ Казачьей орды,
108, 155—159, 177, 228—231,
257—259, 270, 292—294, 304,
350.

Самаръ, князецъ, 335.

Самсонъ, судія Израильскій, 312.

Саргачикъ, царь Ишимскій, 318, 342.

Саускаъ, царь Сибирскій, 319.

Святополкъ (Свѣтополкъ) окаянный,
вел. кн. Кіевскій, 358.

Сейдегъ (Зейдякъ, Седякъ, Сейдякъ,
Сендякъ), сынъ Бекбулатовъ,
князь, 19, 28, 39, 41—43, 73, 85,
88—90, 103, 104, 107, 108, 117,
118, 140, 150, 155—159, 175, 177,

186, 211, 223, 228—231, 251, 255, 256, 258, 259, 268—270, 274, 285, 289, 292—295, 300, 302, 304, 338, 344, 346, 356.

Сембохта Тагинь (Сембохта, Сейбохта, Синбалта, Сынбохта), мурза ясашный, татаринъ, 27, 73, 107, 138, 175, 210, 250, 300, 319, 338.

Сембохта, царь Сибирскій, 319.

Сембохта сынъ Махмета, царь Татарскій, 319.

Сембула, одна изъ женъ Кучума, 373, 375.

Симеонъ Столпникъ, преподобный (Лѣтопроходецъ), 10—12, 39, 58, 98.

Симеонъ, царь Казанскій, 367, 368.

Синбалта. См. **Сембохта**.

Строгановъ, Григорій Аникіевъ, 2, 3, 5—7, 47—50, 52—54, 97.

Строгановъ, Максимъ Яковлевъ, родомъ новгородецъ, 8—10, 13, 14, 16, 29, 30, 44, 45, 55, 57, 58, 61, 62, 64, 74, 94, 98, 99, 297, 308, 313—316, 368, 369.

Строгановъ, Никита Григорьевъ, 8—10, 13, 14, 16, 29, 30, 44, 45, 47, 55, 57, 58, 61, 62, 64, 74, 94, 98, 99.

Строгановъ, Семенъ Аникіевъ, 8—10, 13, 14, 16, 29, 44, 45, 55, 57, 58, 61, 62, 64, 74, 94, 98, 99.

Строгановъ, Яковъ (Іаковъ) Аникіевъ, 2, 4—7, 47, 48, 50—54.

Строгановы, именитые люди, 10, 22, 25, 29, 44, 55, 58, 68, 70, 74, 75, 84, 99, 194, 263, 297, 305, 306, 317.

Сузга, одна изъ женъ царя Кучума, 320.

Сукниъ, Василий Борисовичъ, воевода, 107, 153, 226, 227, 257, 269, 291, 303, 310, 349.

Сукниъ, Ѳедоръ Ивановичъ, казначей, 3, 49.

Суклемиъ, княжецъ изъ Суклему, 337.

Т.

Тазаукъ. См. **Таузаукъ**.

Тайбуга (Дайбуга, Тайбуганъ), царевичъ Сибирскій, сынъ царя Она 18, 113, 114, 182, 183, 262, 272, 273.

Тарханъ, мурза, 321.

Таузаукъ, (Таусинъ, Таузанъ), татаринъ царева Кучумова двора, 16, 65, 99, 126, 194, 244, 263, 276, 297.

Темиръ Аксакъ. См. **Чингисъ**.

Тимофей. См. **Аленинъ**.

Токмакъ. См. **Ермакъ**.

Тютинъ, Хозяинъ Юрьевичъ, 3, 49.

У.

Ушной, Ѳедоръ Ивановичъ, окольничій, 2, 49.

Ушакъ, царь Казанскій, 18, 115, 116, 183, 184, 262, 273. Ср. **Алинь**.

Ф.

Филаретъ Никитичъ, патриархъ Московскій, 163, 235, 346, 347, 353

Фролъ. См. **Аленинъ**.

Х.

Халцибѣевъ, Ѳома, стражъ, 358.

Хляковъ, князь Иванъ Андреевичъ, бояринъ, 347.

Ходжа, сынъ Тайбути, князь (царь) Ишимскій, 18, 115, 183, 273.

Ч.

Чабуковъ, Чебуновъ. См. **Чебуковъ**.

Чагира (Чагара, Чигирь), остякъ, 6, 53.

Чайдауль, мурза Закайдамъ. См. Кайдауль.

Чингисъ (Чингидесъ, Чингиди, Чингызъ), онъ же Темиръ-Аксакъ, ханъ Монгольскій (царь Сибирскій) 18, 113, 114, 182, 183, 272, 273, 305, 318, 321.

Чулковъ, Данило, письменный голова и воевода, 40, 41, 87, 89, 90, 103, 154—158, 226—230, 257—259, 269, 270, 291—294, 303, 304, 310, 349, 350.

Чубуковъ (Чабуковъ, Чебуковъ, Чебуновъ), Третьякъ, посланникъ государевъ, 6, 53.

Ш.

Шведскій (нѣмецкій) король, 358.
Шингалскій воевода, 391.

Щ.

Щелкаловъ (Щолкановъ), Андрей, дьякъ, 14, 30, 62, 75.

Я.

Яболакъ. См. Абалакъ.

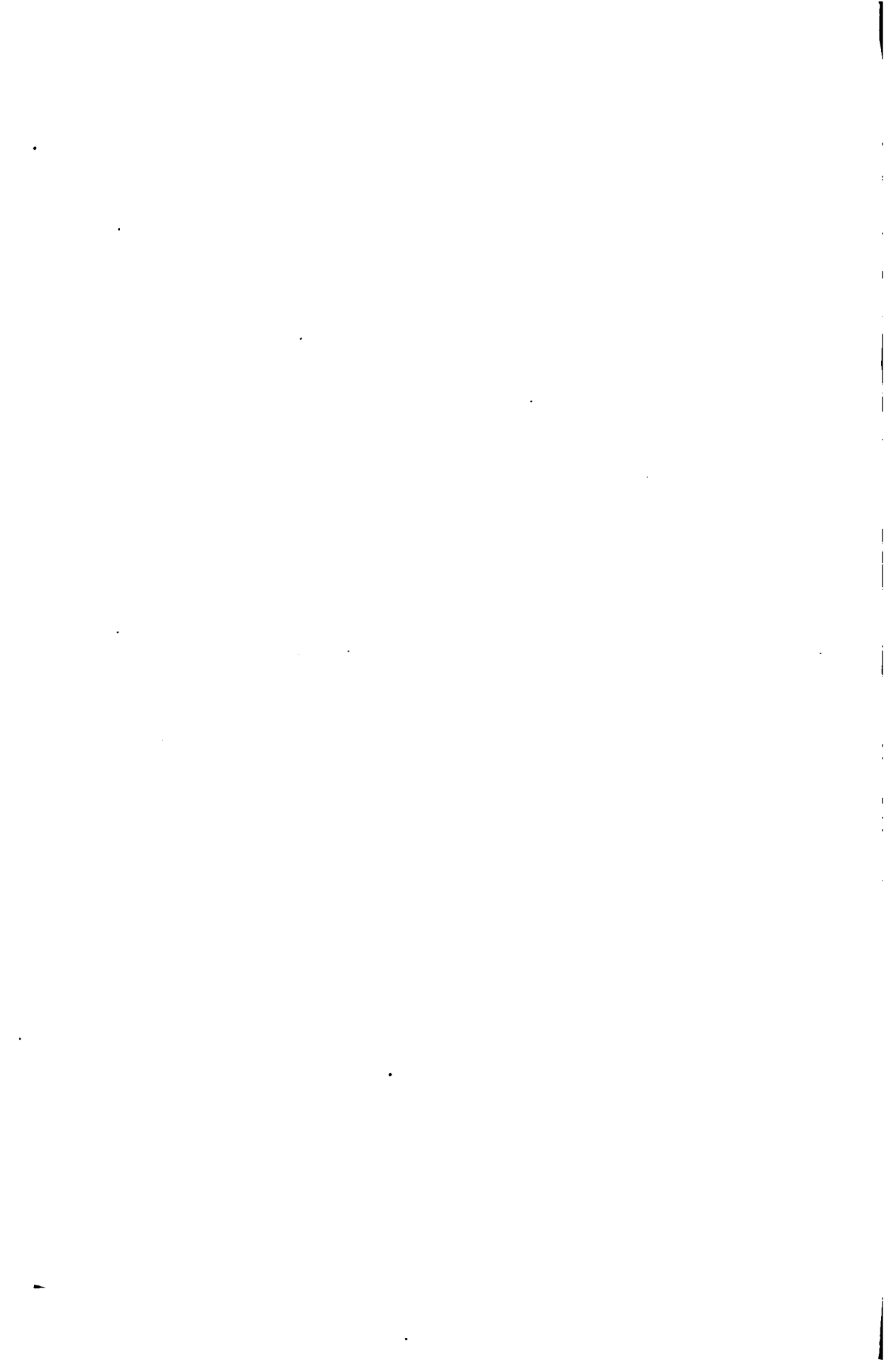
Янышъ Бѣгиневъ внукъ, татаринъ, 345.

Ярославъ, вел. кн. Кіевскій, 358.

Ѳ.

Ѳеодоръ Ивановичъ, царь, 17, 37, 39, 41, 43, 45, 85, 87, 89—92, 103, 104, 143, 154, 215, 226, 227, 230, 252, 256, 267, 269, 288, 289, 291, 301, 309—310, 339, 349, 350.

Ѳуниковъ, Никита Аванасьевичъ, казначей, 3, 50.



УКАЗАТЕЛЬ ГЕОГРАФИЧЕСКІЙ.

А.

Абалакъ, Абалаки, Абалацкій станъ,
Обалакъ, Яболакъ, урочище, 26,
27, 72, 166, 172, 175, 205, 238,
248, 254, 265, 281, 299, 332, 372,
375.
Абалацкое озеро, 333, 353.
Абацкій острогъ. См. Атбашъ.
Абугай, рч. 317.
Абугиновы городки, 344.
Агаряне, 8, 22, 24, 26, 34, 40, 41,
57, 68, 69, 74, 79, 84, 87, 123,
124, 134, 166, 174—176, 191, 192,
196—200, 203, 205, 217, 221—
223, 227, 231, 237, 238, 280, 283,
317, 319, 320, 351, 361.
Агарянскія вѣси, деревни 232—233.
Агитская лука, 338, 341.
Агитскій городокъ, 343.
Атбашъ, Атбашъ, Абацкій острогъ,
37, 82, 147, 219, 267, 287, 302,
341.
Алабуха. См. Елабуга.
Алазея, р., 389.
Албазника, рч., 390.
Албазинскій, острогъ, 387, 390.
Алдакъ, р., 388.
Алтынь-куль, озеро, 384.
Алтынь Яргинакъ, мысь, 319.
Амазаръ, р., 389.
Амуръ, р., 311, 385—391.
Анабара, р., 389.
Анадырь, р., 386.

Ангара, р., 384, 385, 388.
Ангара Верхняя, р. 385.
Ангарскій порогъ, 385.
Ардобазарцы, 8, 14, 55, 63.
Армзянская волость, 333.
Аркавка, р., 380.
Аруня, р., 389.
Архангельскъ, г., 370, 379.
Астрахань, г., 56, 296, 313, 317, 368.
Атикъ, мурзы городокъ, Атинскій
городокъ, 21, 67—69, 100, 128,
174, 198, 199, 247, 245, 264, 278,
298, 329, 330.

Б.

Бабасанъ, Бабасаны, Басанъ, Баба-
чанъ, Бобасанъ, урочище и рѣка,
19, 66, 100, 127, 135, 196, 244,
263, 277, 298, 323.
Башневское кладбище, 346, 348.
Байкаль, море, 385, 388, 389.
Балаганскій острогъ, 385.
Банное-Поганое, озеро, 325, 339.
Бараба, урочище, 339.
Барбуза, Барбузинская, рч., 385, 389.
Барбузинскій острогъ, 385, 389.
Баунтъ, озеро, 385.
Баунъ, р., 385.
Бацикъ-Тура, мысь, 319.
Башкирцы, 5, 12, 48, 52, 61, 368.
Березовъ, Березовый Яръ, г., 310,
322, 379.
Бишикъ, г., 332.

Бѣя, Бѣя р., 383, 384.
 Блудная р., 389.
 Блудная, (другая), р., 389.
 Богдойцы, Богдуйцы, 386, 391, 392.
 Большое озеро, выше р. Тары, бл.
 р. Омы. См. Ямышъ.
 Боронтала, г., 396, 397.
 Борончукъ, р., 276.
 Браты, 388, 389.
 Брацкій острогъ, 384, 385.
 Бряхниковъ, г. болгарскій на р. Камѣ,
 357.
 Буницы, 5, 52.
 Буй, городище (ср. Ермаково горо-
 дище), 314.
 Булатъ (Булакъ), р., 367.
 Бухара, Бухарская земля, Бухаря,
 19, 107, 118, 140, 175, 186, 211,
 251, 274, 285, 287, 289, 295, 300,
 338, 370.
 Бухарцы, 7, 37, 54, 78, 82, 102,
 147, 168, 193, 219, 254, 267, 287,
 302, 307, 309, 317, 341, 343, 380,
 381.
 Быстрая, р., 390.
 Бѣлогорье, мольбище, 336, 346.

В.

Вагай, Вогай, р., 27, 37, 38, 73, 78,
 82, 147, 168, 175, 176, 219, 220,
 221, 223, 238, 250, 254, 267, 283,
 287, 300, 302, 309, 338, 339, 341,
 343, 350.
 Вагулка, р., 379.
 Варла, р., 388.
 Великій Устюгъ, г., 369.
 Верхотурскій острогъ, 388.
 Верхотурка, р., 370, 371.
 Верхотурскій волокъ, 178.
 Верхотурскій камень (Уральскій хре-
 бетъ), 369, 370. См. также Югор-
 скій камень.
 Верхотурскій уѣздъ, 276.
 Верхотурье, г., 45, 271, 272, 376.
 Вилюй, р., 388.
 Витимъ, р., 388.
 Владимиръ (Володимеръ), г., 305.

Вогуличи, 4, 7, 9, 12, 14, 15, 17,
 32, 44, 48, 51, 53, 54, 57, 61—65,
 73, 77, 79, 88, 90, 92, 110, 126,
 137, 179, 196, 207, 242, 244, 249,
 261, 271, 277, 282, 297, 298, 313,
 314, 316, 317, 323, 331, 333, 337,
 338.
 Волга, р., 8, 9, 14, 15, 29, 55—
 57, 63, 75, 126, 174, 193, 243,
 263, 275, 276, 296, 297, 299, 306—
 308, 312, 313, 317, 329, 339, 367—
 370.
 Волгарская, то-есть, Болгарская сила
 (Болгаре) 357.
 Вологда, г., 376.
 Волоковая, р., 388.
 Волоковая (другая), р., 389.
 Волокъ, р., 389.
 Вотьяк, 12, 14, 61, 62, 63, 90, 92,
 368, 378.
 Вятка, р., 368.
 Вятчане, 283, 284.

Г.

Гариника, р., 390.
 Гелесей. См. Еписей.
 Гора, на которой стоитъ Тобольскъ,
 291, 373, 374.
 Городецъ государевъ между рѣками
 Шингаломъ и Ушури (Хабаро-
 ровскъ?), 390—391.
 Городецъ на устьѣ рѣкъ Оби и
 Иртыша. См. Обскій городокъ.

Д.

Дарья, р., 369, 370.
 Даура, р., 389.
 Даурская земля, 386, 389, 390.
 Даурскій острогъ, 387, 389.
 Демьянка, р., 333.
 Демьянскіе городки, 333.
 Демьянскій ямъ, 377.
 Долгій Яръ, 324.
 Доль, р., 56, 193, 263, 296, 307,
 317, 367, 368.
 Дючерцы, нар., 386.

Е.

- Енкъ.** См. **Янкъ.**
Елабуга (Алабуха), г., 368.
Елогуй, р., 384.
Енисей (Енесья, Генесей), р., 311, 383, 384, 386, 388.
Енисейскій (Генесѣйскій) волокъ, 384.
Енисейскій острогъ, 382, 384, 388.
Енаичина, **Енаичинъ-Усениново**, деревня, впоследствии **Турпескій острогъ**, 276, 317.
Енаичинскія юрты, 345.
Ермаково городище, 313—315. **Ермаковъ-Кокуй-городище**. (Ермаково городище) 11, 59.

Ж.

- Жаравли** (Жеравли, Жаравль), р., 11, 59, 297.

З.

- Задуня**, р., 389.
Зайсанкуль, или **Зайсанъ-Норъ**, озеро, 352, 380.
Заусканъ. См. **Саусканъ.**
Звенигородъ, г., 367.
Зія, р., 385, 390.
Золотая Орда. См. **Сибирское царство**, **Сибирь.**
Зыряне, 314, 315, 369.

И. I.

- Израиль**, **Израильскіе люди**, **Иудей**, 120, 121, 188, 189.
Ильинскій острогъ, 388.
Ильинъ, р., 384, 388.
Итва, р., 45.
Игара (Иггода), р., 389.
Игидеиъ, г. См. **Чингидіи.**
Индигирка, р., 389.
Индійское государство, **Индія восточная**, 389, 396.
Ираклія, 184. См. **Италія.**
Иргенскій острогъ, 385.

- Иргизскія вершины**, 276.
Иргизъ, р., 276.
Иркутскій острогъ, 385.
Иркутъ, р., 385.
Иртышъ, р., 7, 8, 18, 19, 21, 24, 28, 37, 40, 42, 54, 55, 66, 67, 70, 82, 85, 86, 99, 102, 103, 111, 113—115, 126, 128, 131, 141, 147, 149, 151, 152, 154, 160, 166, 167, 175, 179, 181, 182, 184, 196—198, 201, 203, 212, 213, 219, 222, 224, 225, 227, 232, 237, 238, 242—245, 251, 254—257, 259, 261—264, 266, 268, 269, 272, 273, 277—279, 281, 283, 285—287, 289—291, 293, 298—304, 308, 310, 311, 316, 318, 320, 323, 328, 330, 333, 335, 339, 341, 342, 344, 345, 349, 352, 353, 370, 372, 375—380.
Исетъ, р., 349, 370, 371.
Италія (Ираклія), **Римская страна**, 116, 184, 185, 262, 274.
Ишимъ, р., 17, 27, 113, 115, 173, 181, 184, 272, 273, 318, 342, 351.
Иудей. См. **Израиль.**

К.

- Казакъ**, 6, 7, 20, 21, 23—25, 27—41, 45, 47, 52—54, 56—59, 66, 68, 76—90, 92, 100—103, 106—108, 125, 127, 128, 130, 136—138, 144—151, 163, 172, 174, 176, 190, 193, 196—197, 199, 200, 206, 208, 209, 216—224, 235, 236, 238, 244—250, 253—256, 263—268, 277, 278, 280—284, 286—291, 297—303, 307—310, 317, 321—325, 327—330, 332, 335, 337—345, 347, 350, 372—377.
Казакъ амурскіе, 386; **волжскіе**, 26, 29, 30, 39, 43, 55, 56, 58, 61—64, 70, 72, 74, 75, 94, 95, 98, 99, 275; **донскіе**, 55, 171, 193, 296, 307, 313, 367; **сибирскіе**, 216, 389; **терскіе** 56; **яицкіе**, 56, 313.
Казанская орда. См. **Казанскія орда.**
Казанское царство, 367, 368.

- Казань, г.,** 6, 313, 317, 319, 341.
Казачья (Казанская, Казацкая) орда,
 6, 7, 53, 54, 108, 117, 144, 155,
 159, 167, 173, 177, 186, 216, 228,
 252, 257, 262, 267, 269, 274, 293,
 294, 301, 316, 319, 323, 332, 340,
 348, 350.
Казынь, градъ остяцкій, Назарной,
Назимскій городокъ, Назимъ, 28,
 74, 141, 167, 213, 251, 266, 286,
 301, 339.
Кай-городокъ, 12.
Кайларъ, озеро, 389.
Кайларъ, р., 389.
Канская земля, 352.
Калмыки, Колмыки, Калмыцкіе люди,
 Колмаки, 54, 60, 111, 161, 179, 242,
 261, 305, 316, 342, 352, 380, 381.
Калмыки бѣлые, 383, 396.
Калмыки желтые, 381.
Калмыки черные, 380, 381, 383, 396.
Калмыцкая (Колмыцкая) земля, Кал-
мыцкіе улусы, 160, 233, 260, 305,
 396.
Калмыцкій рубежь, 351.
Калмыцкая волость, 325.
Кама, р., 2, 4, 5, 45, 49, 51, 52, 97,
 193, 275, 276, 297, 306, 308, 313,
 317, 357, 368—379.
Камера, р., 389.
Камарскій острогъ, 389.
Камбалыкъ, г., 381, 393, 394.
Камень. См. Верхотурскій или Югор-
скій камень.
Камскій уѣздъ, 368.
Камское усолье, 12, 15, 61, 63.
Камчатка, р., 386.
Камышловъ, р., 351.
Камышь, 321.
Канкоръ, городокъ, 2, 3, 5, 11, 12,
 49, 50, 52, 60, 61.
Караульный Яръ, урочище, 322.
Карачино (Ямынъ?) озеро, 325, 326.
Карачинцы, 341, 343.
Карачинъ (Корачинъ) улусъ, Кара-
чинское зимовье, Карачино, 20,
 (35), 66, 100, 106, 127, 197, 245,
 277, 298, 325—328.
Каспійское море. См. Хвалыцкое.
Катушь, р., 383, 384.
Каурдакъ, Каурдацкая весь, 342,
 351.
Кашлыкъ, г. 318, 319, 331, 332, 344.
 См. Сибирь.
Кергеданъ, Кергеденъ, онъ же Ор-
ловъ, Орель-городокъ, 3, 5, 11,
 12, 49, 50, 52, 60, 61, 97, 317.
Кетскій острогъ, 384.
Кеть, р., 383, 384.
Киргизская земля, 382, 383.
Киргизцы Верхніе, 382, 383.
Китай (Китайскъ), Китайское госу-
дарство, 311, 380—382, 385,
 387—389, 391—397.
Китайская степь, 391.
Китайская стѣна, 381, 387, 391, 392,
 395.
Китайскій рубежь, 381.
Китайскія горы, 387.
Китайцы, Китайскіе люди, 390, 391,
 393—395.
Киренга, р., 388.
Кияжал, рѣчка, 245.
Кияжевъ городокъ, 341.
Княжій (Княжь) Лугъ, урочище подъ
Тобольскомъ, 155, 228, 258, 269,
 293.
Ковда, р., 334.
Ковыча, р., 389.
Кодскіе городки, 339, 353.
Кокуй-Ермаковъ, городокъ или Ерма-
ково городище, 11, 59, 313—315.
Колнухова волость, 335.
Колнуховъ городокъ, 335.
Колыма, р., 389.
Командра (Камандра, Комаздра). См.
Скомандра.
Конда, р., 326.
Кондошцы, 382.
Кондырбаи, 339.
Корачинъ улусъ. См. Карачинъ.
Косва, р., 45.
Кошунки (Кошуни), урочище, 325,
 339.
Красная гора, 341.
Красноярская волость, 325.

Красноярскій острогъ, 382, 383.
 Красный Яръ, 318.
 Коуна, р., 388.
 Кузнецкiй острогъ, 382.
 Куларово, Кулары, урочище, 338, 339, 342.
 Кургальчинъ, озеро, 352.
 Курдюмка, рч., 291, 319.
 Кучумляне, 352—354.
 Кызылбаша, 313.
 Кызыль-Тура, г., 318.

Л.

Лабутанъ, волость, 325.
 Лабутинскiй городокъ, Лабутинскiе городки, 339, 353.
 Лена, р., 311, 386, 388, 389.
 Литва, 10, 58, 98, 263.
 Лоляне, 379.
 Лымская земля. См. Пелымская.
 Лысьва, рч., 2, 49.

М.

Маковскiй острогъ, 384.
 Мангазейка, рч., 370, 379, 380.
 Мангазейская губа, 112, 113, 181, 242, 262.
 Мангазея, Мангазейскiй городъ, острогъ, 370, 379, 386.
 Мангазейское, Мангазинское море, 370, 379.
 Мантуриха, р., 385.
 Мая, р., 388.
 Мишиха, р., 385.
 Монастыри:
 Всемилостиваго Спаса, зовомый Знаменскiй въ Тобольскѣ, 293.
 Цыскоръ, 2.
 Троице-Сергiевъ, 376.
 На Хутыни, 163, 235.
 Мордва, 368.
 Москва, р., 370.
 Москва, г., 7, 14, 16, 29, 30, 31, 33, 39, 41, 45, 52—54, 56, 62, 64, 74, 75—78, 84, 85, 87, 92, 101,

103, 107, 108, 136, 137, 142, 143, 151, 154, 159, 175—177, 206, 208, 214, 215, 223, 226, 228, 231, 249, 250, 252, 256, 257, 259, 261, 265, 266, 268, 269, 271, 281, 282, 284, 288, 289, 294—296, 299—301, 304, 307—310, 337, 339, 348, 349, 350—352, 354, 370, 375, 376.
 Московскiе люди 33, 43.
 Московское государство, 89, 172, 222, 241, 307, 337, 367, 369—370, 393.
 Мразцы, народъ 382.
 Мука, р., 388.
 Мугалы, Мунгалы, народъ 111, 179, 242, 261, 316, 381, 383.
 Мунгальская земля, 382—385, 396.
 Муромскiй гдѣсь, 305.
 Мусука, р., 388.
 Мухта, р., 388.

Н.

Надымская волость, 333.
 Назарной, остяцкiй городокъ. См. Назымскiй.
 Назымская (Казымская?) волость, 333.
 Назымскiе (Казымскiе?) городки, 333, 353.
 Назымскiй городокъ. См. Казымъ-градъ.
 Наримскiй городокъ, 335.
 Нарымъ, острогъ, 383, 384.
 Нерча, р., 389.
 Нерчинскiй острогъ, 389.
 Никанское царство или Хина Великая, 387, 388, 396.
 Нискивiя, то-есть, Ниневiя, г. 359.
 Ница, р., 110, 179, 242, 261, 316, 370, 371.
 Новгородъ, г., 235, 369.
 Ногайская орда, земля, Ногаи. 14, 33, 63, 78, 80, 161, 233, 260, 352.
 Ногайскiе люди, Ногайцы, 2, 4, 7, 8, 49, 51, 54, 55, 97, 101, 233, 352.

Порь-Ишиль, р., 351, 352.
Нѣмцы, 10, 98, 263.

О.

Обва, р., 45.
Обдорь, р., 370.
Обскій городокъ (усть рр. Оби и Иртыша, по другому усть Оби и Тобола), 40, 41, 86, 103, 151, 152, 153, 223—225, 256, 257, 268, 269, 290, 291.
Обь Великая, р., 7, 8, 18, 28, 40, 54, 55, 74, 86, 103, 111, 112, 114, 141, 149, 151, 152, 167, 175, 176, 179, 181, 182, 213, 222—224, 238, 242, 251, 255—257, 261, 262, 267—269, 272, 273, 286, 289, 290, 302, 303, 310, 311, 316, 336, 344, 349, 353, 370, 377—379, 383, 384.
Ока, р., 313, 370.
Океанъ, Акиянъ море (Ледовитый океанъ), 113, 181, 242, 243, 262, 272, 311, 316, 369, 370, 379, 386—389.
Олекма, р., 388.
Оленскъ, р., 389.
Омолоха, р., 389.
Омь (Осма), р., 28, 73, 141, 212, 285 (ошибочно названа Обью), 339.
Оной, р., 389.
Онцики. См. Тюмень.
Орда Великая, 272.
Орель-городокъ. См. Кергедакъ.
Орловскій наволокъ, мысь 3, 49, 50, 97.
Орловъ городокъ. См. Кергедакъ.
Оса, г., 368.
Осма, р. См. Омь.
Остякие городки и улусы, 175, 213.
Остяки, 4—7, 12, 15, 17, 26, 32, 40, 41, 44, 48, 51—54, 57, 60, 61, 63, 65, 77, 79, 85—88, 90, 92, 97, 100, 101, 103, 107, 111, 112, 126, 134, 135, 137, 142, 152,

153, 167, 175, 176, 179—181, 196, 204, 205, 207, 214, 223—225, 242, 244, 248, 249, 252, 256, 257, 261—265, 269, 276, 279—282, 290, 291, 298, 299, 303, 316, 323, 331, 333, 335, 338, 339, 349, 379.

Охота, р., 386.
Оша, р., 351.

П.

Палий Буоръ, 319, 320.
Паченка, 325, 339.
Пельмка, р., 371.
Пельмскій городъ, Пельмъ, 276, 334.
Пельмскія мѣста, Пельмская (Лымская) земля, 14, 28, 62, 73, 317.
Пельмцы, 14, 15, 63, 64.
Пенжонъ, р., 386.
Перемная, р., 385.
Переконъ на р. Вагаѣ, 37, 82, 102, 148, 150, 168, 176, 220, 224, 238, 255, 287, 289.
Переяславль, г., 376.
Пермичи, 283, 284.
Пермскіе городки и города, 4, 11, 12, 48, 51, 60, 61, 92.
Пермскіе люди, 64.
Пермь, Пермская земля, Великая Пермь, Пермскія мѣста, 1, 2, 6, 14—16, 22, 25, 48, 49, 52, 53, 62—64, 68, 70, 97, 99, 275, 337, 369.
Персы, 359, 360.
Петухъ, рч., 297.
Поганое озеро. См. Банное-Поганое.
Подкаменная, р., 384.
Подкаменная Великая, р., 384.
Польская земля, 393.
Прорва, р., 385.
Пустозеро, Пустозерскъ, г., 284, 289, 370, 379.
Пыжовская курья, 2, 49.
Пыжорскій мысь, 2.
Пышна, р., 349.
Пьяная, р., 389.
Пѣгая орда, 60, 111, 242, 261, 262.

Р.

Рама, р., 386.
Рачево городище, 334.
Римская страна. См. Италия.
Ринь, г., 393.
Роксолане, скверные бѣгуны, 361.
Ростовъ, г., 376.
Русскіе (Россійскіе, Московскіе) люди и воины, 5, 6, 10, 17, 19—21, 26, 32, 33, 41—43, 46, 52, 53, 58, 62, 65—67, 77, 79, 88—90, 99, 100, 103, 104, 105, 107, 126, 129, 131, 133, 134, 137, 142, 153, 160, 161, 174, 175, 190, 192—196, 198—203, 207, 208, 210, 213, 214, 216, 224, 226, 227, 231, 233, 244—246, 251, 252, 258—260, 263, 269, 270, 276—280, 282, 284, 285, 291, 298, 299, 303, 331, 340, 347, 348, 351, 359, 367, 379, 380, 388, 390.
Русь, Русское государство, Русская земля, Россія, 1, 7, 10, 14, 15, 16, 23, 25, 29, 30, 31, 33, 38, 41, 43, 45, 47, 49—52, 54, 56, 58, 62, 69—71, 74, 75, 78, 83, 84, 85, 87, 89, 91, 92, 93, 97, 101—103, 108, 109, 125, 136, 137, 142, 143, 150, 153, 154, 163, 164, 172, 174, 177, 178, 186, 192, 193, 206—208, 214, 215, 222—224, 226, 227, 230, 235, 236, 241, 243, 249—252, 256, 263, 265, 267, 268, 269, 272, 275, 281, 282, 288, 289, 290, 291, 296, 301, 302, 313, 316, 317, 321, 322, 325, 326, 327, 329, 337, 344, 371, 373.
Рымная, г., 368.
Рячки, 342.

С.

Салгискъ, Салм, весь, 342, 351.
Салдавада. См. Тагилъ.
Самара, р., 55.
Самаровскій ямъ, Самаръ, 335, 377—379, 383, 384.
Самаровы горы, 272.

Самоѣдъ, Самоѣды, Самоядъ, Самоядпы, 7, 54, 60, 111, 112, 179—181, 196, 207, 242, 261, 262, 316, 378, 379, 389.
Сарануль, г., 368.
Саргачикъ. См. Татары Ишимскіе.
Сартезерь, 341.
Саусканская лука, 340.
Саусканъ, Саусканъ, урочище, мысъ, 35, 36, 81, 102, 145, 146, 217, 218, 253, 254, 267, 286, 287, 302, 337, 340.
Саянскій камень, 381.
Селенга, р., 385.
Селенгинскій острогъ, 385.
Серебряная, Серебрянка р., 11, 59, 194, 276, 297, 308, 314, 317.
Сибирка, рч., 318, 320, 376, 377.
Сибирская Украина, 7, 55.
Сибирскіе города, 30, 45, 92, 159, 370.
Сибирскіе люди, Сибирцы, Сибиряне, 1, 2, 4, 7, 11, 48, 49, 51, 53, 54, 63, 97, 352, 354—356, 360, 362.
Сибирскій путь, Сибирская дорога, 11, 59.
Сибирскія горы 261, 382, 387, 388, 393.
Сибирскія рѣки 370.
Сибирь, Старая Сибирь или Камлыкъ, г., 19, 25, 27, 29, 30, 35, 36, 38, 39, 42, 71, 72, 74, 75, 78, 100, 106, 107, 115—118, 126, 132, 133, 134, 136, 139, 142, 144—146, 149, 150, 154, 159, 174—176, 184—186, 195, 201—206, 210, 211, 213, 214, 216—219, 221—224, 227, 228, 231, 244, 247, 248, 250, 253—256, 259, 262, 263, 265, 267, 268, 273, 274, 276, 277, 279, 280, 283—287, 289, 290, 292, 294, 295, 298, 299—305, 318, 319, 331, 332, 336, 338—341, 344, 345, 350, 372, 373.
Сибирь, или Золотая Орда (Сибирская земля, Сибирское государство, Сибирскія мѣста), 1, 6, 7, 10—14, 16, 17, 22, 29—33, 39—48, 53, 54, 56, 58—60, 62, 64, 65, 68,

74—78, 85, 87, 88, 90—95, 97—99, 101, 103—110, 115—118, 122, 124—126, 136, 138, 141—143, 147, 151, 155, 159—163, 166, 169, 171—179, 184—186, 190, 192, 194—196, 201, 203, 204, 206, 207, 209, 213—216, 222, 223, 226, 227, 232, 234—237, 239—243, 247, 249—252, 259—263, 265—267, 271—276, 281—285, 289, 291, 292, 294, 296, 297, 300, 301, 305, 307—313, 316—318, 328, 332, 333, 337—339, 341, 343, 348, 352—356, 362, 366—397.

Скомандра (Камандра, Комаэдра, Командра), р. подъ Троей, 130, 200, 246, 278.

Сибѣжнѣя, р., 385.

Собь, р., 284, 289, 310, 344.

Соль Большая на р. Волгѣ, г., 29, 30, 75.

Соль Малая, г., 29, 30, 75.

Сосва, р., 379.

Сраццны, 358.

Строгановы острожки, городки, 25, 29, 53, 58, 62, 70, 71, 74, 75.

Сузга, Сузгунъ, г. 320, 332.

Сузгунскій мысъ, 320.

Суклѣмь, 337.

Сургуть, г., 383, 384.

Сылва, р., 4, 45, 51, 97, 313, 314, 316.

Сылавскій осторжекъ, или городокъ, 4, 9, 11, 12, 51, 57, 58, 60, 97.

Т.

Табары, 339.

Тавда (Товца), р., 16, 64, 99, 126, 194, 244, 263, 276, 297, 311, 317, 323, 325, 326, 339, 353.

Тагилъ (Салдавада Тагилъ), р., 59, 110, 126, 179, 194, 242—244, 261, 263, 272, 276, 297, 308, 314, 316, 317.

Тагилскій волокъ, 314.

Тагуты, народъ 381.

Тагчен, 7, 8, 54, 55.

Тадуй, р., 386.

Тансъ, р., 242.

Тангутская земля, государство, 384, 396, 397.

Тара, Тарскій городъ, 272, 351, 352, 379—381.

Тара, р., 28, 73, 141, 212, 285, 300, 339.

Тарханы, Тарханскій городокъ, 321, 339.

Татарскіе городки и улусы, веси, волости, 16, 28, 29, 64, 74, 160, 259, 304.

Татары (Агаряне, поганѣи, вои татарскіе или бусурманскіе и т. д.) 6, 13—15, 17, 18, 20, 24, 26, 32, 37, 39, 42—45, 48, 53, 58, 60, 62, 63, 65—70, 72, 73, 77, 79—83, 85, 87, 88, 90, 92, 98—100, 102, 104, 107, 110, 111, 123, 126—131, 134, 135, 137—139, 142, 145,—151, 158, 163, 168, 172, 174—176, 191, 194—197, 199, 200, 204—207, 210, 214, 217—221, 224, 228—231, 233, 238, 242, 244—250, 252—256, 261, 263—268, 275—277, 280—282, 286, 287, 289, 294, 297—305, 310, 316, 323, 325, 333, 338, 339, 341, 342, 347—349, 351, 352, 359, 378, 379, 382, 383.

Татары: Иренскіе, 4, 12, 51, 61; Киндйскіе, 61; Косвенскіе, 61; Обвинскіе, 12, 61; Сылвенскіе, 4, 12, 51, 61; Саргачики или Ишимскіе, 318.

Тача, р., 389.

Ташаткаскій городокъ, Ташаткаль 342, 343.

Тебенди, городокъ, 342.

Теленбинскій, Теленгинскій, острогъ, 385, 389.

Тоболь, р., 6, 8, 20, 40, 42, 53—55, 66, 74—85, 86, 111, 127, 179, 194, 196, 227, 242, 244, 245, 256, 261, 264, 272, 276, 277, 289, 291, 292, 298, 303, 304, 308, 310, 316, 320, 322—324, 328, 349, 370—372, 373.

Тобольскій уѣздъ, 379.

Тобольскія горы, 372.
Тобольскъ, прежняя Сибирь, г., 25, 40, 42, 71, 80, 81, 83—85, 87—90, 95, 100, 101, 103, 108, 154—156, 158, 160, 163, 169, 177, 226—233, 251, 257, 258—260, 269, 270, 272, 273, 276, 283, 291—293, 304, 305, 310, 312, 318, 326—328, 347, 349—355, 366, 370—377, 379, 380, 384.
Товой, р., 386.
Товца, р. См. **Тавда**.
Тола, р., 385.
Томскій городъ, 380, 382—384.
Томь (Тома), р., 382—384.
Тонца, р., 385.
Троицкій (Троя) градъ, 130, 200, 246, 278.
Тубинцы, 382.
Тугирскій острогъ, 388.
Тугиръ, р., 388.
Туймалъ, р. 390.
Тура (Турба), р., 11, 16, 18, 40, 59, 64, 65, 85, 92, 98, 102, 110, 114, 126, 179, 183, 194, 226, 227, 242, 244, 261—263, 271—273, 276, 291, 297, 308, 311, 316—318, 322, 324, 349.
Туралыцы, народъ 343.
Тургайское городище, 333.
Турипскій острогъ, раньше дер. Епанчина (Епанчинъ-Усениново), 272, 276, 317, 376.
Турки, 354.
Туруганскій (Турганскій) острогъ, 384, 386.
Тюменское городище, Ощипки, Тюмень, раѣе **Чингій**, г., 114, 153, 226, 227, 272, 273, 291, 303, 310, 318, 321, 322, 349, 370—372, 376. См. еще подъ **Чингій**.

У.

Уда, р., 385.
Улуча, р., 389.
Улья, р., 389.
Унга, р., 385.

Уперъ, р., 389.
Урка, р., 389.
Усва, р., 45.
Утка, р., 369, 370.
Уса, г., 45, 92.
Учиръ, р., 388.
Ушуръ (Усури), р., 390.

Х.

Хамунъ, р., 390.
Хвалынское (Каспійское) море, 312, 369, 370.
Хива, Оива Великая, 370.
Хилокъ, р., 385.
Хива Великая. См. Никаиское царство.
Хромая, р., 389.

Ц.

Церкви:

Богородицы на Абалакѣ, 372.
Софіи премудрости Божіей въ Тобольскѣ соборная, 108, 163, 236.
Спаса Всемилостиваго на звозѣ въ Тобольскѣ, 349.
Св. Троицы, первая въ Тобольскѣ, 226, 227, 292, 304, 318, 319, 327, 349.
Св. Троицы въ Тюмени 257, 269, 291, 303, 349.
Соборная въ Москвѣ 376.
Цыньяла, р., 335.

Ч.

Чалдырь, Чандырскій городокъ, 325, 326.
Часовня во имя Николая Чудотворца, 314.
Чердынъ, г., 12—15, 45, 61—64, 92, 99.
Черемиса, 5, 52, 368.
Черная, р., 389.
Чертово городище, 368.
Чиликуль, озеро, 351.

Чингидь, Ингиденъ, Чингиденъ, Чингидесь, Чингидий, Чимги, впоследствии Тюмень, г., 18, 114, 115, 153, 154, 183, 184, 226, 227, 257, 262, 269, 272, 273.

Чоса, р. 388.

Чуваши, 319, 323, 330.

Чуванье, Чувашево, Чувашино, Чуваши, гора высока, урочище, Чувашии градъ, 19, 21, 24, 23, 66, 67, 69—71, 99, 100, 106, 126, 128, 129, 131, 133, 166, 174, 195, 196, 198, 199, 201, 203, 237, 244—247, 263, 264, 277—280, 298, 299, 323, 329, 330, 332, 335, 343, 353.

Чудь, Чудские языки, 18, 114, 117, 182, 185, 262, 272, 274, 298, 307.

Чулымское озеро. См. Ямышъ.

Чусовая (Часовая) р., 2, 4, 6, 45, 49—51, 53, 59, 97, 126, 194, 243, 263, 275, 276, 297, 305, 308, 313, 314, 317.

Чусовляне, 316.

Чусовские городки и острожки, 4, 6, 8, 9, 11, 12, 53, 55, 57, 58, 60, 61, 97—99.

Чусовской городокъ, 14, 62.

Чучуйна, р., 388.

Чудонъ, Чюндонъ, р., 386.

Ш.

Шамталыкъ, 356.

Шамша, 342.

Шамниское урочище, 336.

Шингалъ, г. каменный, 391, 392.

Шингалъ, (Сунгари), р., 387, 390, 391.

Шинкина деревня, урочище, 372.

Шинтамама, р., 343.

Ю.

Югорский камень (Ураль), 7, 8, 54, 55, 150, 177, 222, 242, 255—257, 268, 284, 289, 302, 310, 313, 316, 323, 326, 344, 349. См. еще **Верхотурский**.

Югричи, Юргичи, 7, 54.

Юлымское, Юлмыское, Чулымское, (Большое) озеро, выше р. Тары, близъ р. Оми (Осмы). См. **Ямышъ**.
Юрьевецъ Новолский, г., 305.

Я.

Яболакъ. См. **Абалакъ**.

Ядома, р., 388.

Янкъ (Енкъ), р., 56, 276, 317, 369, 370.

Яйва, р., 4, 5, 45, 51, 97.

Яйвинский острожекъ или городокъ, 4, 11, 12, 51, 60, 97.

Якутский острогъ, 386.

Якуты, 388, 389.

Ялымское озеро. См. **Ямышъ**.

Ямышъ, оно же Большое, Чулымское, Юлмыское, Юлымское, Ялымское озеро, выше р. Тары, близъ р. Оми, 28, 73, 141, 212, 251, 266, 285, 287, 339, 380.

Яна, р., 389.

Ярославль Великий, г., 376.

Яскалбинскія волости, 337.

Яскалбинскія болота и озера, 331.

Ѳ.

Ѳива великая. См. **Хива**.

ЗАМѢЧЕННЫЯ ОПЕЧАТКИ:

| <i>Страница</i> | <i>Строка</i> | <i>Напечатано</i> | <i>Слѣдуетъ читать</i> |
|-----------------|---------------|-------------------|------------------------|
| 6 | 5 | 1533 | 1573 |
| 7 | 12 | тоъ | отъ |
| 15 | 12 | держати | держати, |
| 16 | 25 | своихъ. | своихъ, |
| 26 | 20 | 1582 | 1581 |
| 47 | 1 | сибиствѣй | сибирствѣй |
| 64 | — | 7091 | 7090 |
| 64 | 25 | 7091 | 7090 |
| 72 | 10 | 1582 | 1581 |
| 121 | 2 | казнишася | казнишася, |
| 188 | 16 | поповеле | повеле |
| 196 | 5 | опочитися | ополчитися |
| 237 | 14 | Бога | Бога, |
| 273 | прим. | Сыч. и Унд. | Унд. |
| 336 | 29 | опичнивѣ | починивѣ |
| 342 | 3 | крянчикамъ | к Рянчикамъ |

Кромѣ того, въ заголовкѣ надъ страницами 312—366 надо читать не 7085—7095, а 7085—7144.

0 415-
3457

Цѣна 3 руб.

Полное Собрание Русскихъ Лѣтописей, т. т. VII, IX, X по XII, XIII, ч. 1, XIII, ч. 2, XVI и XIX (т. IX продается только вмѣстѣ съ X по XIII) по 2 руб. за томъ.

Лѣтопись по Лаврентьевскому списку—3 руб.

Новгородская лѣтопись по Синодальному харатейному списку—3 руб.

Новгородскія лѣтописи (Новгородская 2-я и Новгородская 3-я)—3 руб.

Повѣсть временныхъ лѣтъ по Лаврентьевскому списку, изданная посредствомъ свѣтопечати—4 руб.

Новгородская лѣтопись по Синодальному харатейному списку, изданная посредствомъ свѣтопечати—4 руб.

Указатель къ первымъ 8-ми томамъ Полнаго Собрания Русскихъ Лѣтописей. Отдѣлъ первый. Личныя имена—4 руб.

Тоже отдѣльно: вып. 2 (B—T)—50 коп.; вып. 3 (I'—I)—50 коп.; т. II (K—Θ)—2 руб. 50 коп.

Иногороднія лица и учрежденія, выписывающія эти изданія изъ Комиссiи, не получаютъ уступки, но пользуются бесплатною пересылкою.

Изданія Комиссiи высылаются не иначе, какъ по полученiи стоимости ихъ наличными деньгами, и наложеннымъ платежомъ не высылаются ни лицамъ, ни учрежденiямъ.

Въ Москвѣ изданія Комиссiи продаются въ Московскомъ Главномъ Архивѣ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ и въ домѣ графа С. Д. Шереметева (Воздвиженка, 8).

Въ помѣщенiи Комиссiи продаются также всѣ изданія Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ.

Подробный Каталогъ изданiй Императорской Археографической Комиссiи и Комиссiи печатанiя Государственныхъ грамотъ и договоровъ—ц. 50 коп.